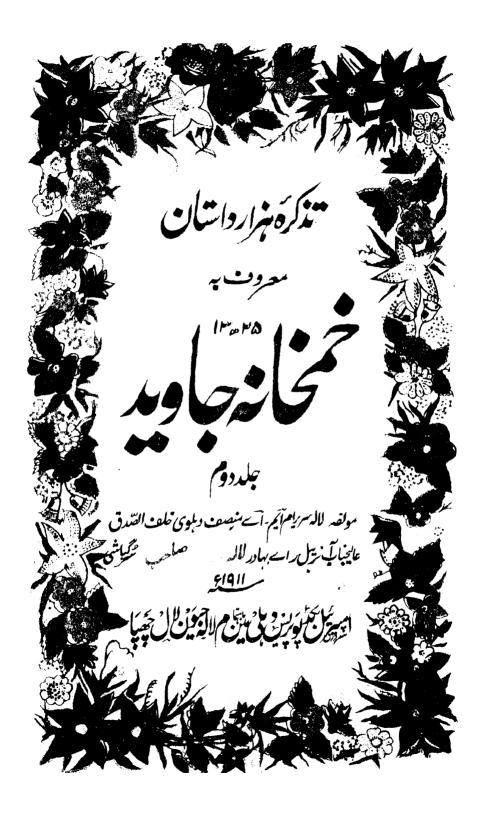
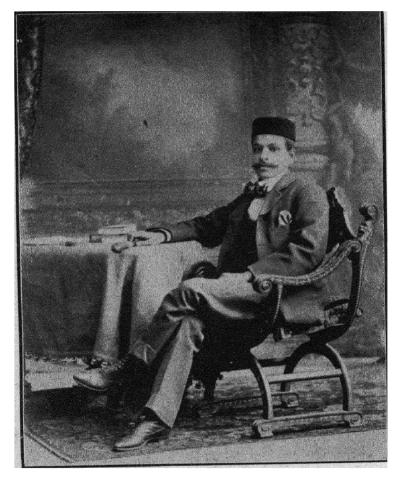
المناسخ المناس

بنرار داستاك



تح جنگ فجاه سادس جی سی آنی جی سی بی و دکتر الله ہندورستان میں بان اُردو کی صنیف یا الیف کیلئے اِس سے بڑی کو کیونت ہ اشاهِ دکن علیضر **میرمونونیال** جی تی ایس آئی جی بتی بی لینام پاسکا**دید س** فرادين ليتياز جآج توجهاتِ شايانه سے ميري اليف كو عال مواہ كارُدو كے سہے بڑ . جوعلاوه سررآراك سلطنت هونيك خود الميمخ كالهري جداري اسن چيزند كوندحتِ قبواعطافرايا ج لئيهيشه سوائة نازيه كابرسول كمحنت كاصار بندكا بطالى كى اس فرده نوازى سے ملكيا م ببيذين نأكث تمرا ليثميت أثناكث تر مَرِنهایت ادبے ساتھ تذکر **جنحانہ جا ویڈ کو عضور**کے ام نامی سے معنون کرتا ہوں۔ اواميدكرة بول كاس مبارك نام كى بدولت يه نذره بي حيات جاويد يائ كا ب كزانيدة خادم إنام سررام



LALA SIRI RAM, M. A.

Engraved by Mehta Dial Dass Roorkes,

## مندكرة شرار واشنان

خمجانها

بابند-طالب على نام رسالاً رسبال سيتعليم لا بورك الوسيري - كلام جرائنول سيدرسال كي اكس كا البند انتخاب وج فيل ب سيد انتخاب وج فيل ب سيد

تواس كوسي سير أسنة بحى الوظى شان بيداكر	بهت مشهور كوك عشق مي فراد ومجنول مي
اجازت ہواگر کوسیے میں اُس ولبر کے جانیکی	نوخوائش بهیر حنبت بین <i>برگزور کے ح</i> الے ک
كرُجُول جِن مِثْنَى مِانَى ہے سے كُولانَ جاتى ہے	برگزوسل كىشب كوائفاؤدلف قرائغ سے
ووكى باوشاه ملك اووح وشاه زمن ابوالمظعن	بإوثثا ه - ابوالنصرليمال جاه نصيرالدين حيدره
رشيداورجانشين سقه ٢٨ بيع الاول سلكم البحري	
مند حکومت برجلوس فرایا سندنشینی کی اریخ به ہے	مطابق ۱۰ اکتوبر ش <sup>وی ۱</sup> اء کوه ۱ پرس کی عربی س

بإوشاد

تخت اس ملكت بندمبارك مار لنت ا*لتأسية بن لهو ولعب كى وات ما ل* ت سے خافل ہوگئے۔ ذاب معتمد الدوله اً غامیر کو دھ جریفاش ذھ ولد فضل علیجان دہوی کووزیر بنایا بیتن برس م روشن الدوله كاستار وجميكا - اوخِلعتِ وزارت عطابوا-يه بادشا و داوو وسش ميں اسپينے زما۔ ت شوق مقا-اوراکٹر فوج کی درستی کیطرن بھی توجہ رہتی تھی ۔ گر تھوڑ۔۔۔عرصے میں فوق<sup>و</sup> ے حرام رفقا اور مصاحبین کے بدولت عیش کے نبدے ہوگئے۔ اہنیں لوگوں نے والدہ کم با وشا ومحل صاحبے بھی مجاز کراویا بیگیرصاحبہ سینے یوتے متناجان کولیکرالماس باغ مارس یخکونة اندلیش مشیروں سے مشورہ سے ایک ہمشستہا راس مصنمون کا تمام قلموا دوم میں شايع کرا د ماکه متناجان ميراميلا منيں ہے۔حالانکدوليهدی کاخلعت اُمنير مينتِرويکيے ٰ۔تقے جعفرت ا دی یام<sup>ر</sup> بعیدی میں صاحبعالم مرزاسلیماں شکوہ براوراصغراکبرشاہ ٹان کی خِرشنے شاہ<sup>ے</sup> دموم \_ےمشہور تھیں ۔ لیکن باوشا ہ کواس شاہزاد ی ئے ہوئی تھی۔ یہی ع<sub>مر</sub> سلطان ہو کے خطاب۔ محلات توصد السنقے گم اوسمیر مفصلۂ ذیل قابل وکرہیں۔ نواب ملکہ زمانی ۔ نواب تاجیمحل • قد محسيل - إن محلات معلى سے اپنی علو دوصلگی - فراحن مدلی -اور سيترمی سے ايک عالم ک ر وید ُواحسان بنالیا تھا ۔ان کی شان ارت ۔ کر وفرا دراخراجات شاہا نہ کے وا متی صالات اگر سکھ حامیٰ تومنیا بزر ہے زیا دہ مزہ تئے۔ بزاب ملکہ زمانی دھیم لاکھ سالانہ کی حباگیر کے علاو وایک لا کھ ر دبیہ ما ہوا جبیب خرج کے لئے ملٹا نغا البسے ہی مبش قرار مواجب دوسے محلات کے تقے۔ نوام قدسيه محل كاعروج دا قىتدارىمبله وگرمحلات سى بزيگياتھا . نفتدير كاكر تنمه دىكيوكرا نهيں ايا مىس كسى روز

معمولی بات پر باوشا وان سے ذرا کبیدہ خاطرہ و سے کئے۔ ا در مجم سے اس ریخ میں سفوٹ لما *آ* 

آپ کے حقیقی جیا ذاب نصنیر الدولر محروعی شاہ کے لقب سے خت نثین ہوئے۔ اگر جو حفرت کی والدہ ذاب بادشاہ ومل صاحب نے فرید دن مجت مناجان کو تحت شین کرویا تعالیکن چونکہ بادشاہ اُن کی تبنیت سے انگار کرچکے ہے می زیرٹ سے 'اندیس تحت سے اتار کر ذاب نصیر الدولہ کو اور نگر صاحبہ اور مناجان کو بچر م بغاوت چنا رگڑ ہویں نظر نبد کرویا ۔ اور نگر صاحبہ اور مناجان کو بچر م بغاوت چنا رگڑ ہویں نظر نبد کر ووا ۔ مصل کلام یہ کہ طبیعت موزوں رکھتے تھے۔ اور کھی کہی اُردوا در فارس میں شعر کوئی کا اتفا ہوجا اتحا۔ اُن کی اُرود کی یفزل بہت مشہور ہے ۔ فارس کے بی جیند اشعار تذکر کو آفتا ہو مالمتا ہوجا اتحا۔ اُن کی اُرود کے یفزل بہت مشہور ہے ۔ فارس کے بی جیند اشعار تذکر کو آفتا ہو مالمتا ہوجا اتحا۔ اُن کی اُرود کے ۔

حنب داوندِ عالم مکہان تو سے

سمایا ہے جب تو نظوں میں میری اجتاب سے جب تو نظوں میں میری اجتاب کی جائی ہے جب تو نظوں میں میری جب خوا در میں ایک جب ایک جب سے قدموں کوئیے استان میں جا کر جراک گل کو دیکھا کی جب نامی ہوں ہے گردوں پر نظا ہم شفت ہے کہ وہ سے کہ دول جب کے دولا شب وسل جاناں اگر است سا میں جو اللہ وسل جاناں است میں بادست ہی ہوگائی است کے دولا شب وسل جاناں است سا میں جب سا میں

پارسا ۔ منٹی نفی بار ایشیخ احد سرمندی کی اولاد میں ستے۔ فدر سے ۲۰ ۔ ۲۰ مال پشتر دہی کے مدرسیں مدس حماب ستے ۔ کا و کا و شفر کینت ہی کتے ہے۔ انہیں بزرگ کی تخریب سے

إرما

(p	
21	غاز <mark>ی الدین خان کے مدسے میں جاجمیری درواز</mark>
ناہیش <i>ولے پایٹخت</i> شل شاہ نصیہ مومن	مت کے یہ شاعرہ نبایت رونی سے جاری رامنے پر
المامذه رشيحم موكردا وِخنوري ديتے ستے شاہ	ووق- آزرده - غالب بیشیغته -صبیا کی اوراً سکے:
	نصیرے نکسنومر معنِ شعارے امی کی تخریب ۔
	تحایننس کی تیلیاں۔ وَہَن تبھرکے جب اکثر شعرا
ب زمین میں بجایس فزلوں کے قریب کسکر	توشا ونصير كويدا مرمهت ناگوار موا-چناني أمنون سي إس
	اسپنے ملامیذ کو دیدیں- اوراس حلب سے بعد بیالتر او
وليف برغزليس وتي رمين بيها نتك كصب	بمی دارجاری رہی ۔الحاصل کئی اقاکتیلیوں کی ر
تلاش قابل صاواورلایق دادسیے که وه سرابها	غزلیں اس زمین میں کھی گئیں۔ شاہ نفیہ مرحوم کی
	نَّتْهُ انتَّى شَعْرِ كَا ووغ الرَّبِسِيَّةِ سِتْنِے اِن كے علاوہ ٹنا
<b>15</b>	ِ ذوتَ <u>سع</u> نجمي إسى زمين ميں ايسب بڑا تصيده مرزالا
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	کی تعربیت میں کہ کرسِرشاء ہ پڑا۔ انجام کا رہا ہمی نزا
	بعدولي مين اس رتبے كا دوسامشاع د نهوا عضاب
كاش الناب ومبير جن سينايا هوتا	من فريا دو فغال گريه وزاري سبي كدام
مثل الميرسنصان طينت ہيں ءُ	كوك الفت كفاكسارات ول
	بارسا - منشی محرم علی بارسا - دنداند مشرب ببیاک و ص
	اصلاح ليق تص- يأنكا كلام ب- ٥
ائ كوكيا كام بوسفياري	جوديواسينيس أس يريروك
مت ہوں رکس خماری سے	ام كو يآرسا بون مين نسب كن
	ماكباز- ميرصلح الدينءن بيركمنن خلف شاه
ينامخ ببعن اشعارس ببوركنا باسطاف إشاره كيا	ت برائی ایران میان میدر در است سنے م شا د میارک آبرد کے بڑے عزیز دوست سنے م
' ' / - <b>-</b>	

بإربا

ہے - اور میر بچے بھی آبروسے اُسکے نام کاکیا خوب کہاہیں " عالم بمہ دوغ است و مرابکھن " ان سے میں بین ہزارسیت کا دبوان یادگارہے۔ آومی یاربابش خرش دضع اور کیاں ستے ۔ اکٹروفنت وخلا لفٹ اور میا ير م من ركت من يا كي كام كانونب-ا<del>ت</del> مجھے درد والمرہتاہےنت گھیرے میال جا ورموسے گوست کلنا دریزا و با نکی اور أجل لوارب لتي بيئة ترى رمنستارير تلوار دمسال كيونكه كرس ايك دم عُدِا اس عاشقی میں رکھتے ہیں ہتیو سنے لاگ ہم يذبر ـ منٹى محد مشرت منان دہوی - ان کے والدنوازش حسین خال تنویر اسچھے شاع ستے۔ ییغوو دہلی کی صدالت میں *سرخت* مند دار ہے۔اپنے دالد کے ہمزہ نیبال تھی سگئے ستے س<sup>وس س</sup>ال ہولات<sup>ہ</sup> ب مندرم ذیل کام کی منوہے۔ خانزخراب مهودل سراضطراب كا سيماب كي طرح كسركروث ننيس قزار جب بنداخيال المرائص في الكا أنحمو كوشوق دبين زكس بناديا ونجى كهدكيا بيسترى ايدل ممارصل جب ہنوہار تواس صنے سے مرفاہتر ر کر سے مبتاب دوانا کسی <del>سوسی</del>نیم كجعدته دسساج تواوناصح غموارصلاح كياكيامين بشرجيني يناذان كوئي وتك سامان توبرسوں کے میں معمالی ب<u>ی ج</u> | وملب بإجب أيانو ده سيسخ خبراً ك حال أس سے كهوں يا كمك لمت واقع پدوانه ایروانه - راجه بونت سنگه و دوم مودن بر کا کاجی این مها راجه بنی بهاور تاکب نواب شیاع الدوارشاگره الدسروب سنكدونوا فدخلا مرى وجابت اورس اخلاق ك باعث البين معمدا وايس ممتازست ایک نزکرہ میں زمائی خوبصورتی کی بیانتک تعربیت لکھی ہے ۔ کہ جوان یوسف مثمال ہے۔ اورایکہ تستعدادهمي بهت معقول تمي مجيه غزليس مير مرحوم المصحفي كوبعي و کمای*ر متنیں ب*وث اومیں لکمنویس شان د شوکت سے زندگی *بسرکرتے ہتے*۔صاحب دیوات

للامهب يأكيزه اورممده سبصخوش فكرا ورطباع امير سق بهندى كبت خوب كيته ستصاوراريا ئے پڑے قدروان ستھے جھنرتِ جڑات کا انتقال اُسٹکے زماندیں ہوا جنائج اُنہو<del>ں</del> ريخ و فات كهي مه كه چنت نصيب جرائت ہے۔ واكٹر امپر گرصا حبے كتب خلسے ميں اِن ويوان موجود تقب سلف أعس انتقال كيا كلام بهم سيده كانتخاب النظرمو-برحندسبها لے رہے رول کوٹ کا تے توکیافت <sub>ل</sub>ی نوں سبتے جو دیکھیا مُصْبِ إِنْهُمُ إِماسِينَ قَالَ كُوْمُنْسِراً إِ اس دورمیں توعیب رمنرد د لوں ایک م جوكفرت ميس وحدت سلا وسيحقيص بتومنين وه يؤجهن ا وسيحت من تواكدن مير گرون جبُ دا وسيحقيم بر جووہ تیغ ابرو ہیں خو نرمز ا سیسے محلتا<u>ہے یا ل</u>ے گھاسیہ ہروم تركزخ كي حبب بم صفاد يحقير مقرربياغ ميب آناية بثب كو ترب گھرمیں ہمنقش یا دیکھتے ہو جُداسب جور وانداس شمع روس سرسے ایک جوتھے دکھے اک نویسی ا حبشم بدور ريى سبے كەكونى حورسے تو لا کھ تدبیرکرس استے کوئی آنا ہے اينے نزديك توايجان بهت وروسي تسپداکدم کی ہوا کھانے پیسرورہے تو تی میں زاحبم سبے انزجاب كى تمچىشى انىيى كھوسىنىس نزگس تجه كوبينا المسيبهروننير معنور الم کیاکرے اسپنے جالا دسینے می**ں ج**ور ہو تو تن بدن میں جو لگی آگ تواسے پروانہ بن برے موت زندگانی ہے ضعفے غی سے نا توانی سے *جى تربت پالىن نىپ* كون مرفون مسيحبن مرصئب کب سے وہبت ہسٹیمانی ہے پوسیصتےائب ہومزع ول کاحسال رنگ چهریکایا رغوانی سیسے ینے رات چھیکے بی ہے شراب

# 12.C	*		( ) ; ; ; ;
جادوگی برسطسی تاسب یدربازی رای کی	زورای بی سفر دفتا بیسانپ بین کیلی به کیا جاست کانمیس ب تومین به ترسے کوچ کو کر بلاب ف اسپنے بھی ون چربی جو بھر ا خرص اُس ہے بھی دن قرسے آحض میں کی اوا کیا جا کرا عنیس ارسے صف	قطعه	آه بروانه شمع بے لیک ایمال تونڈر طفت گیروسے کہی کے دل یارسے اور در دو مے دلے کی م کی است کی ایمال تا میں کا می کا میں کا میں کہتی ہے دلکھ کا کہتی ہے دلکھ کا کہتی ہے دلکھ کا کہتی ہے دلکھ کا است کیا ہجہ دہ است بازد نے دکھ کا میں رفاط ہوں میں کا میں رفاط ہوں
ر کی اور کا کی اور کا	ہو جب رہے۔ ہے ہی طرزو کر با کی آہ تسبیر بھی بے دہ مراحی بھی تجب ل ہے اس بیون تجھے کو لئی کب کہ		اے دل آزار تو ہی کرانصات عہد کیا کیا ستے ادر قول وتسدار سداہے جام سے شرند چنج مستے تیری ایک دن د کھیاں توعاش کی غمواری کرے
ر برسیم پنشی مراوسی ندکورکهٔ و با زادشیم	لاختباركيا-اكثركلام بأوازلبز	ب - آز پ - آز سے کلما	کوچٹ کسیویں ول کو دِصوندنیے سیم اوسے شاید کہی کے کی تا یشر پروانہ - منتی پروانہ علی وار آبادی - رندمشر حیرت کے شاگر دستے بعرقیام الدین قائم۔
ى درست دكوچاسيم	ِ انقارویں صدی میں جیائے چندایا میں کرسیلجئے دیو ان بھسسسر بھی کہی شمسلدر و بام سنتے ہی واجس کو گرانی عکوبا ورمنیں جیب تک زنشا کا	(	پڑستے بھراکرتے سقے۔ آخر کار دیواسے بہرگے ہمتِ حفنتِ قائم سے اگر ہو امسدا د کیوں میاں بڑوا نبوئے جل کوئر کیونکہ بینیا م مجھے اُسکا زبانی آوے جموم کتا ہے توقاصد یے زبانی بنایا

يرولن

	,
خوباں کی اواکوئی کب نازے خال ہے اس بات پیجھڑکی ہے ہرون پہ گالی ہے	
مِمْ اللِّينَ تُواُسُومِ وُعِيْرِكُ وَآسِيتُمُو اللَّهِ وَضَعَ نَهُ جَانًا لَكِياتُم لِي كَالَى سِيم	
ررنشان - مولوی سنیده محمدوا مبدخلف شاه تراب کحق - آپ دانا پوڑ پیسکتے ہیرزادوں میں سننے	پرشیان
ا ورمولوی داکر علی داکر بنارسی کے ملمذ سے ہمرہ در عرصہ ہوا انتقال کیا ۔چند شعر طبح بنگا نتخا ہے جن بیٹ	
ول بناہے سنگ مقناطیں مجہ نا شا د کا اعلامیت عیرجائے تیراس صیت د کا	
خوب اسے شیخ ریا کا رہنا ہی تو بہ ول میں وہ بہتے زبانبرہے الّہی تو ہم	
يريث أن سيشيخ مونياز على ربشان بنيج بب على ساكن قديم سندبابه يتم اكرية - مزاها تم على بك	يرشان
مهرك شاگرو وصاحب تذكره شعراوی و فنوی سرایعشق مهل ستنشاره می از تبس سال کی	
عرفتی ۔ اور الکمیں مشاعرہ کیا کرتے ستھے یا کنا کلام ہے۔	
تگامین بهیررصاحب تونبدے سے خفاتیر کی ایسان کی خطالتیر کی اور نشائے کی خطالتیر کی کا التیر کی کا کا التیر کی کا التیر کی کا کا التیر کی کا کا التیر کی کا التیر کی کا	
بها وچارآنسو بھی جومب وقتل کرتے ہو کا لال خاطر نازک بیٹ اِراخوں بہانلیرے	
الجواليه يا وُل بيك رم وانِ وشتِ الفظي المناك كرتبكده كي اه سه كعبر بن أثبير الم	
ينارث - بندّت ويارا مكتميري خلف بندت روب جند - ذاب عباو الملك غازى الدين خان	بننت
وزیر کی رفاقت میں اعزازوا بروزندگی بسرکرتے ہتے۔ اسی وجیسے اُنکی جاگیر کی داراریاست	
فرزآبا دمیں زما دو ترقیام رسّا تقار فارسی کلام میں حافظ غلام محداً زاد سے مشورہ کے بیتے ہتے۔ شیاہِ عالم	
'نان کے زانے بیں فرغ پایا کیے میشعرمولوی قدرت الند شون کے نذکرہ سے انتخاب ہوکر <del>ورکجے کے</del> 'نان کے زانے بیں فروغ پایا کیے میشعرمولوی قدرت الند شون کے نذکرہ سے انتخاب ہوکر <del>ورکجے کے</del>	1 %
أكيف ابتك اليسمر كذريذ كميا أوساة أو كوب رافز دكيا	
کیا تونے خب رب خانۂ ول اے صنر کی جن دا کا ڈرز کی ا	
ا جان ہے مرکذر کے لیے ان کسی تو نے ایم سرگذر نے کیا	
آیاج ده کل تو کو حب سن بس	
ا المان الرميلاتو سيرحب ان المجتمع بن و زيست كي حبان زمين	
7,00.07,0,7	.1

بهنی بی واب کی تری با بیس ہمستا رتھا تیشے کے دونن میں لاياجو وه جوك يحست يرتوكيا طانت په کهار تنمی کومکن میں أنكهون سيے بها آما خوں كا وريا پیسداکروشعسسداورسخن میں بُ تم بمی تو تحویسسلیقه میزانت جس کاکہ نانی پیدانہووے ۔ ڈرتا ہوں دل کوسودا نیہوو۔۔۔ عمري سين زلعول كالشكا نالان میں پا*سسس سینے وا*لے ئىرىپىسىن سىكے بمارىي آەونالے بعینے کے بیسے میں ممکولا لیے ويجهاب وهبيس لالدخسار و دشیخ او سر حو دیکھے بھالے ہوتی ہں مڑہ کی جیب اں یار ابیں کان میں جیسے پہنے اِ۔ ہم رہبھی نگاہ ڈالے بندت 📗 اُس بت کے خدایہ ول میں ڈالے . پورن منتی پورن سنگه کابسته ساکن شاه جهان آبا د-نواب سعاوت با رخان ر<sup>مگ</sup> للامذ دمير مشهورا ويشهسك زامورا طبيارين إنخاشمار شايست كرت سيستخوبي ماهرا ورما مخصوص نن ویدک (طب) میں اسپنے زمانے میں مبتل سفے گاہیے گاہے تفنن طبع کے طور پر شعر گئے به ليا كرية تقع من غديم عثاية سه دس باره برس مبنية انتقال فرمايا - بيران كالشعار بين -ا ول حيا ورخندال ميں ہے جيڪا نسب م چھوڑا ہے گمزظا کم تو بھی کبھی تنہیں۔ را شيرتووها بروامسس دل يجلاسينط سامان مفرر کے طیت انقیب اس ره بیس روارد بی لازم ب سابورت اس ده میں تو حلیکر ہو وسے بینج است بکو ييج وخم كاكل مير مت جب اينو ول مشبكر في - ان بزرگ كا نام معلوم نهيس موا مسترايف فيلن اسيخ تذكره ميں إن كے متعلق لكھتے ہيں . مِحفرت فردوس المركاه كع عهد ميں ولمي ميں رہنے تھے۔ بعض لوگوں كا جنال تھا كہ ہندوستے

به ورک

37.4.7.2.5.4.0	,,	
		بعض کیتے ہیں کہ سلمان سفے - یہ بین شعراً
بعا وسبح والنيكاسم الا	ا کیمرد کج	برونید کها دل کواسنے دکس ما نا
وكل كالمقلامقام فالنيستب كا	وسن	جمن مين كمته كهاجب صباك تحبابك
بر اسکے ول ہے گانٹری ورتی ہے۔ براسکے ول ہے گانٹری ورتی ہے		زلف كوكهذا بريث رعقل كي دُوري بي
کے شاگروا دراکبراباد کے رسنے والے تقے	عليغان آرزوسه	پيام شرن الدين عليفان بيام سارج الدين
ئەرشاە بارشاە كے زمانے ميں فروع	ر ما ناسبے ۔ مع	منکرہ نولیسوں سے انہیں طبقہ دو م کے شعاریہ
ی میں تمی صاحب داوان تھے۔ اور	جِودستِ - فارس	إباياتا بال كے ديوان ميں انكى تابيخ وفات م
	رکھنے سنے۔	صرورات نن سے اخبر فکرصائب وطبع رسا
		ونی کیج کلاہ لڑکوں سے بئو
الوںنے تتر عب أم كيا	لوٌ بي و	الك عب شق نظر نسسيراً ا
الميب روار كي صورست	ہم ویر	تم ہو ہوسس دکنار کی صورت
ال الدار كى صورت ئز	اومیہ	بے ہوا ہوں زکا قاصن کی دے
اشق كوآه شولى سبي	ورزعر	بات منصور کی نضو لی سے
رے- اورا وائل میں دیر <del>ی ت</del> ے۔	دہی کے باشنہ	يام م وزاحيدر بگيمنل پورومن مضاف
وسيحيندسال ميثيترك شاءومنيس	ہے۔ غد	ا دبی میں شادی ہوجائے کے باعث یماں آرہ
		اشركب بوت رہے اواكل مشق كاكلام حاصر
فيت متاميري كلي كانثان شخ	كل يو	إس وبعارت كي بعب ريجه الر
بروكيا ترامس نكرفغال ده شوخ		وظا زكيا جواب زاكت كوكل سبيام
ب آن کیس نگدل کے مات	بالايزا	مرجائي وني وتاسف ندمواسس
شام وسحب رفون شغق سيكيسب	ا که پڑا	میرے: الوں سے ہواسسینی روول نگار سیر معترفہا اِئ سنگدیا کن متعران فات سے جو
فبب كبت كم خوراك تفي خوامكت	بے اور حالے	يسر منترمها إن منكيهاكن متعل ذات سيح جو

برام

بيام

/4

کی تخریس اجی مهارت حاصل تھی۔اوالل میں جوات خلص کرتے تھے۔ بھر تینجیص اختیار کیا ۔دلی قبل ازغدراكثراً ب<u>ا</u>ك<u>ىت</u>-تىم-ات دن كاسب تامشغارًا النشس زلعن السساس يَتْحَكِيمُ مِينِ عَلَيْكُ مِينِ عَلَيْكِ مِينَا لِمِينَالِ مِيرا میں وہ خاکسترانسروہ ہوں جب کہ بیر 📗 اواغ خوبرت بید ہے اک اخگر سوزا میں را تیرا پیمیپ کب چٹااس خاکِ دامن گیرے قبررینسدیادیوں کے ایٹے توسر گزرجسا رحى - بيرجي قمرالدين صاحب وہوى ۔ شاگرونواب اسدالله خان غالب دسالک مرحوم کتب ۔ ورتنی اورمعلمی سے لبسراو قات کرتے ہتے بڑھیا ایس وت ہو ہے۔ المفكانا ذا بدول كياب متهار وين وايالخا ہ ورسم ومجنت سے خبر کو نہیں اصلا بليبري عشق من گفكاسيسے أَرْكُما كُوشت ربكيب جيسا كا رات بفرحياتی به رکھاہے تری تصویرکو يوحيتاك بسيت بمكوبوني كيونكرسر که یمی زاکشکے شایاں نہیں ہے وه کیاغیہ رشتہ مہہ بورس وے ول کوکس طح سے ہومسرت كراس زم مي إليے رضوال نيت براك تعراس كاسب كنيسان مقرريه غاكب ہے شاواں نبیں ہے



برحي



تاپ - بنڈت متاب اے دہوی ۔ آپ کا اصلی دطن کشمیر مقالگر کئی کیٹے تھے دہلی میں خاندان
کی سکونت تھی ۔ استعداد علمی معقول اور شعر بنیا ہیں اچھا کتے ہتے ۔ آئی میں صدی کے شروع
میں جیات ستھے ۔ اسبکے یہ ووشعر فرط شہرت سے انکی طباعی اور کمیٹنجی کے کافئ گواہ ہیں ۔

میں جیات ستھے ۔ اسبکے یہ ووشعر فرط شہرت سے انکی طباعی اور کمیٹنجی کے کافئ گواہ ہیں ۔

انگو جو تی مہیشہ سے تہاری اگرایسی تو کا ہمکی نیمتی مری اسے فتنہ گرایسی تو کا ہمکی نیمتی مری اسے فتنہ گرایسی

میں غفسب کا دروتھا۔ شعرگو کی کمیونر ہو گہی توجہ ہوجا تی تھی۔ یہ دوشعر مرزاصا برکے تذکرے سے نتخب ہوکر درج ہوئے۔

میں تو مقاعا قبل زمائے کا پالفتے طفیل کوئی سودائی سکھ سے کوئی ویوا نہ سمجھے کے الفت کا بالفت کے مقبط الم مجھے کے الفت کا مسلم کا مسلم

آب- وزاالطان حسین تبرن ابگرگانی بنلف وزاامدا داشزن مفدر کی هید بعدا کنوں نظام روبید موسین بعدا کنوں نے طاہر روکر حکام سرکارا گرزی سے مدر معاش جائی بعد تحقیقات بچاس روبید ماموار فیشن مقرر ہوئی اور اور جزیر و می موردی سوگن کو بہجے گئے۔ یہ ایک شعراز کا سبے م

ویاب مینے ول است اب کس بهرکروکیو کی کروا مونهٔ اسکواورامسپراپیاوم نکلے

منا بان - میرعبدالمی دبوی سلسادست الفاحفرت علی رسی رصنا علاسلام بک بینچتا ہے۔ یہ ولی میں بینچتا ہے۔ یہ ولی میں بیا بہت کے درگ (نکو درسون ثانی کسے ستے۔ ولی میں ان کی خوبصورتی کی بیشہرت ہوئی کہ ایک با یؤدشاہ عالم بادشاہ اسکے دیکھنے کے شتا ہ موسے میششاں

تاب

ناب

مناب

تابان

کے پیماٹک سے یاس مکان تھا اوروہ بڑا وروازہ جو کو کیے مذکورے لا ہوری دروازے کے مین کلتاہے اُس کے بالاخائے یا نکی شست متی رسیمکان ابتکہ با دشاہ سوار موکرایس را دسے نکلے۔ امنیس می ایسکی پیلے سے اطلاع بل حکی تھی۔ بازار کی طرن موند معابجما كراب ينط - باوشا وجب إس مقام ريبنج تواسك كسوارى بنيراك كوايك بعامة مو سے نوش فرہاکر دیکھتے ہوئے سے گئے۔میرتا ہار مُن دیسی کے ر - قاسم سے اہنیں تبیرے طبقے کے شعرار میں لکھا ہے۔ یا ہینے زما۔ امالوروسا سيح جلسون كي حان متحصرها. زندگی بسرکرتے ہے۔ زمگین مزاج ایسے تھے کوئی میلا تما شابنیر برائے زمتا تھا ۔ شوق مجلی ہز رن وخو بی اور خنده چبنی کی تعربی<sup>ن</sup> کرستے میں مشہورہے که ابتداے جوا**ن** )انکواسقدرمیگساری کاشوق ہوا کیشب وروزمست و **نمور سبنے لگے**۔اس وہسے ہے <sup>ئے ا</sup>درافنوس ک*ے عصصے قلیل ہیں وہ* افتاب تاباں افتے ظلمت سے بمکنار ہوا اورا سنی ر*ص* بميرزامظهرحانجانان عليهالرحمتك مرمد ستقيه نزن سحز سے بعن پایا تھا۔ شاہ صام سے اپنے دیوان کے دیاہیے میں جہاں یے لامذه كأذكركمياسبيحاس زعرسے ميں ائخا نام تھي لکھا ہے اور خود انکے کلام سے بتي حيلتا ہے کہ انہوں است بمي اصلاح لي متى يشيفته كاقول ب كة اباب مرزا فيع سوداكوا بإ كلام دكها تر ا وراُنگی شاگر دی پیغز کیا کرتے تھے۔ انکا بیاس اکٹر سیا ہ رنگ کا ہوتا تھا بےوا نکی دلکش شکل اُرجابیہ مبن برنضاميت بھلامعلوم ہوتا تھا۔ قديم تذكروں ميں ائے حسن وجمال اورطرزمعا شرت كى خوپ خوپ حالات سكيميس ينلين ضاح ب كنة بي أبرابال عث شاء مين بتيجيات تق بهرحال بنوا فے عالمِ شباب میں دہلی میں انتقال کیا ۔ فن سحن میں ہمی نامور موے ۔ صاحب و بوان ستے ۔ اور ربان خوب کیے ستے بخصوصًا معلسلے کے اشعار بنایت عماف ہوستے ستے۔ دیوان ارتکامیر اخلت میں موجود ہے۔ اسمیں سے اشعار وال فننب بوے ک

بنتا ہے گل جن میں قالات ہے مئدہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ال		
ا بالبخارات کی در دست این از کار از الله این از کار از الله از الله این از کار از الله از الله این از کار از کار	11 "	
جوب ریساتی کے بار دجب کہمی آلم جابر جو ماش وسے عشق کی راہ میں  الم میں فرخ برخ برائی کی و کر اللہ میں اللہ و بیا ترب ہے ارس اسکی تب اللہ میں منصور کو ہوتی نظر اگر دار سے سیمی میں اللہ اللہ اللہ اللہ و بیا ترب ہے ہوئی کا نظر اللہ و بیا اللہ ہے ہوئی کا نظر اللہ کہ اللہ کہ اللہ اللہ ہے ہوئی کا نظر اللہ کہ اللہ کہ اللہ ہے ہوئی کا نظر اللہ ہے ہوئی کا نظر اللہ ہی جمعے مند اللہ و بی تا بال راہد من اللہ و بیا تا بالہ کہ اللہ ہی جمعے مند اللہ و بی تا بال راہد من اللہ و بیا تا بال کہ میں جمعے مند اللہ و بی تا بال راہد من اللہ و بیا تا بی منظر اللہ کہ اللہ ہی جمعے مند اللہ و بی تا بالہ بی تا بالہ و بیا تا بی بی تا بالہ و بیا تا بی بی بی تا بی		
جوعائق وسے عشق کی را ہ یس المیاد اس کی تب المیس اسکی تب المیس کی		
سے میری فبر صغیر کے اور کی کیو نکر  منصور کوہوں تی ناگر وارسے سیم میری و با از سے وید اور کی کیو نکر  الکل زمیں سے جو شکلتے ہیں بالم تیالہ کی اور سے سیم میری بینا ہے وہ میان کا نوان اللہ کے میں سیم جو شکلتے ہیں بالم تیالہ کی کیا ہیں سیم میں بینا ہے وہ میان کا نوان کی کیا ہیں سیم میں سیم کے میں میں اللہ کی کہاں سیم کے میں اللہ کی کہاں سیم کی میں میں ہوئی کی اور سے کہا		
منصور کوروتی مذاگر دارسے میرسی الکی بین سے جو شکلتے ہیں بڑگٹیلا وکی منا سرختہ عبد اللہ کورے بار بین بیا ہے۔ وہ نگاری فائن اللہ بیں مجھے میں اللہ بیا ہے۔ وہ نگاری فائن اللہ بیں مجھے میں اللہ بی مجھے میں اللہ بین بیا ہے۔ کہ اخلاص اللہ بی مجھے میں میں بی فائل کے اللہ بین بی سلماں کوئوں اللہ بین بی سلماں کوئوں اللہ بین بی سلماں کوئوں اللہ بین بی سلماں کوئوں سے بیار و زمین میں بی بی میں بی بی میں بی میں بی بی میں بی بی میں بی		
المن المن المن المن المن المن المن المن		1 - 2
وکی واسک و میاز وجیا آباب او میاز وجیا آباب او میاز وجیا آباب او میاز و	1L	1
ول والبكه بالبيك وم سيزار و البي بي مجعة ناوس المدوش و المين آباس والمده الأوس المدوش و المين آباس والمده المناس المين المين ا		
الناس معصف داسنده وی البال راید منا البال راید وی البال منال وی البال وی	کیا مرے بہرس مبتیا ہے وہمناک فا	
کسی سے اِسلے کرتے نئیں ہیں جافلاں  ان تر نکوتو مرسے ساتھ محبت ہونی  او ہو بھی ہزین در نئی سے بیا یہ ورنئیں  او ہو بھی ہزین در دشن سے بیا یہ ورنئیں  ارسے صیا و بھر ہیں ارکہاں  کوئی ون دیجھنے و سے موسم گل ارسے صیا و بھر ہیں ارکہاں  کلشن میں بھنے کو متمارے وہن کے ساتھ  کلولا تھا مُنہ کو کلیوں نے بہمجھے نہ او لیاں  مود سے میں گذرتی ہے کیا خوب طرح تابال  مود سے میں گذرتی ہے کیا خوب طرح تابال  مون فعمل کل خوشی ہوگلشن میں ایماں ہیں  جوجاتنا ہو میں اسے تا گاہ کیا کروں  ورا اسے گل مذایا رحم کی درودل کھی اسے تا کاہ کیا کروں  ورا اسے گل مذایا رحم کی صینا و کو جیس کے جیس کے جیس کی جین کی جیل ناشا دکو جیس اسے کوئی درودل کھی اسے تا کاہ کیا کروں  ورا اسے گل مذایا رحم کی صینا و کو جیس کے جیست جین کی جیل ناشا دکو جیس		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
ان تو بکوتو مرساته محبت بوتی کاش نبتایس بزبن بی سلمال کوئون ا مهر برب بی سلمال کوئون ا مهر برب بی سلمال کوئون ا مهر برب بی سرب که در دشن ہے بربی نورنیں کوئی دن دیجھنے و سے موسم گل کوئی دن درجھنے و سے موسم گل کافرنی بی تاریخ بالی کی برب کی بالی بی کافرنی بوتا سے کوئی درودل کھ جو بالیا بی		
ا و پر بین در بین بین از آن بین بر بین بر بین در دشن سے بیا یو آنین بین بین او آنین بین بین او آنین بین بین او آنین بین بین در در بین	كرب نفاق زار بين اسب كم اخلاص	
ارے صیّا و بیر بسار کہاں اللہ کھٹن میں بستنے کو متمارے وہاں کہ کھٹن میں بستنے کو متمارے وہاں کے ساتھ اللہ کھٹن میں بستنے کو متمارے وہان کے ساتھ اللہ کا خوشی ہوگلٹن میں ایماں ہیں اس میں کھڑوں کے اللہ کا میں ایماں ہیں اس میں کہ		
کلشن میں بیطنے کو متمارے دہن کے ساتھ  مولا متمائے کو کلیوں نے برنجید نہ بولیاں  مووے میں گذرتی ہے کیا خوب طرح ابال  من فصل کل خوشی ہو گلشن میں ائیاں ہیں  انجان ہو تو اُس سے کوئی درودل کھ  وراا سے گل نہ آیا رح اُس صیا اوکی ہیں  ارہی حسرت جمین کی میل ناشا دکو ایس	1	
سووے میں گذرتی ہے کی خوب طرح ابا <sup>ل</sup> اس نصول کل خوشی ہو گلشن میں آئیاں ہیں  اس نصول کل خوشی ہو گلشن میں آئیاں ہیں  اس نصول کل خوشی ہو گلشن میں آئیاں ہیں  اس نصوب کل خوشی ہو گلشن میں آئیاں ہوئیں اسے آگاہ کیا کروں  اس نے کوئی درودل کھے  اس نے کوئی درودل کھی اس میں اسے کوئی درودل کھی اس میں اسے آگاہ کیا کہ اس میں اس کے کہ اس میں اس کے کہ اس میں اس کی مسرت جین کی مبل ناشاہ دکو اس میں اس کوئی میں اس کی مسرت جین کی مبل ناشاہ دکو اس میں اس کوئی میں اس کوئی میں اس کوئی کی مسرت جین کی مبل ناشاہ دکو اس کی مبل ناشاہ دیں کی مبل ناشاہ دکو اس کی مبل ناشاہ دکھوں کی مبل ناشاہ دکو اس کی مبل ناشاہ دکھوں کی دکھوں کی مبل ناشاہ دکھوں کی د		
سُن فَسِلِ کُل وَشَی ہوگلشن مِن ایباں ہیں کیا بسبوں سے دکھیوہ ہو میں مجائیاں ہیں استان ہو تو است کوئی درودل کھ انجان ہو تو اُس سے کوئی درودل کھ فرااسے گل نہ آیا جو کم سے تیا وکو ہیں سے جین کی مبلِ ناشا دکو ہمیں		كلشن ميں بيحفنے كومتهارے دہن كے ساتھ
انجان ہوتواس سے کوئی درودل کھ جوجاتنا ہومیں اُسے آگاہ کیا کروں فرا اسے گل مذایا جواس صیا و کو بیس میں اور کی میں ناشا د کو بیس	وجب رگهڑی رونا ووجب رگهڑی ابتی	سووے میں گذرتی ہے کیا خوب طبع الب <sup>ال</sup>
فرااسے كل مذآيا جوامس صيا وكو بيس الله الله الله الله الله الله الله الل	کیا بلبلوں سنے رکھیو و ہومیں مجائیال ہیں	ئن فصل كل ذوشى ہو گلٹن میں ایباں ہیں
	جوعبانتا مومين أسسة كاه كبياكرون	النجان بروتواس سے کوئی دروول کھ
اسى كا كام تعاجر بات كه كرجي يا بنا التركيج يعبى دهير كاجان كافراد كر لميس	ر ہی ست چین کی قبلِ ناشا د کولیس	فرااسے گل به آیا رحم اس صیاه کو بلیس
	نه آیکچیمی وصطر کا جان کا فراد کرد لمیں	اسى كا كام تعاجر بات كهكر حقيا ابنا

فرمنين سوتا كبحىآ زاوك وكمس مرے نزدیک شاوی اوغروونوبرارمیں کوئی عاشق ہوا اُسپر توانسٹ تولنل کراہے تىيىن بىرغىشى كى محيوس كەنىپدوگ ے مکورنجولی*ں ہوم*لدی سے جان ہونج تے میں آرز ومیں اس دقت اس بو بخو بسر خنجرنگا و نایجن نه کور کو تىركەندزلۇنىڭى لىك بۇلىك مىراسىر كُرُائع شغب له سوز حب كريروانه آپ سے آپ جب کیں بال ور پر روانہ جونست مغزبس سوسوز ول منيس رسكية سی نے شمع سے جلتے می**س محرمنا ہوت**ے عاشق کے دا نعرکوکہا سیسنکے یا سے م ن دتيا اسكوجر بهوتي خبيم میوسے قربیر ملس سکے گرمال دیر منگ اے اِغباں ابتوجاتے ہیں م تفس میں کیا عا<u>ے ک</u>کتاک ہم بے خبر <del>رہی</del>گا ما تی ہے عمر رونم کو خبتیں ہے والتحصف مسك ومن اليب ابني جن اوُظلم كالمجمّع يشمسارسيه ظالم سيسدى وفاكاجوليتاسب وحساب محصات كرساكى طاقت كهاك بیار کیاکروں نا توانی میں اپنی ئب کے گی بارب قیامت کہائے كرول وعوك فول مين قال موليينه محصراً و ونالے سے وصت کہاں<sup>ہ</sup> يرست وكرون وبطب المكالكين اسیری سے پانتک ہوئی ابتوالفت کرشا مِعنسس مرکو صبحین ہے مقربنیں کو ال تآباں کا زیب کہیں کیے سلمال کمبیں برمن ہے علاج دلفگاراں ہے تریٰ بھوں کی مخوری ۔ مدنا نع ہے زخمی کے تی<del>ں صبیا</del> انگوری کھے تنبت ننیں ہے اسکووہ ناری بولوری گڑھے تنبت ننیں ہے اسکووہ ناری بولوری تجھے سے اسرومیں شمع سے شبیہ ووانیخ کر آ ہ اس بات میں میری جمی تورسوالی ہے سے فریا دکروں میں کہ وہ سرحالی ہے مخفل سنج بح مشتفكے مرے سوزول كا حال سبك اختيار شمع كالنوولكك بإس

اِں باتھے کھنے کی ہوتی ہے گئے۔ گاری قامیں میں بتال <sup>ت</sup>ابا*ں جوں شمع زبار میر*ی ر توے نی اسقد رظالم کر تھی کیا ہوت ت مجميه كل كى رات أسكر بحرم لل أي نهٔ آیا یارمبرا آج سبی ده داست بهرا کی [راعی] بیجود ہو بکا رتا ہوں۔۔ تی ساتی شیشیں جو کھے کے سے اِتی ساتی ت ایمان اربی سیاب کس سوتا، لٹ عشق کی ہے دل بتا ہے ڈیار سے کیا آیاں کا ا وہبائے اورائسکا کا مجسالے طربن سبدو ثبغان الكساسوجها تمام خلن نے مشہور ملحدو منیں کیا وبالب عتل كاقاصى نے بھی مرفوری مرى بتيابيوں كورتحفيك حلتا بحروانه خلف اكبرنواب ضييا رالدين احمرخال بها ومغفور رميل لوبار ويستث لمرعيس يس معقول دستنگاه رنگھتے ہیں فن سخن میں ہیلے نواج مسین علیخان شاوان مرحرم سے تلمذاختیا یں پر حضرت داغ سیم متفید ہوئے ۔ آئے دود بیان مرتب ہر چکے ہیں بمجھ عرصے سے ہا حيدرًا با ومين سمى دخليفة خوارر سبع ؛ اب دہلی میں خانه نشین میں -میرزا باقرعلیخان کامل خلصت تبني هنرتِ غالب كي يعي الشكي نيل ميں ہيں۔ آپ كامنتخب كلام چھا ہو اُسے متّا اَل اور

نلان

رکھتے ہیں بشطریح کا سون ہے اوراجھا کمیلتے ہیں	از . گدر ایک بیشه جا اصواو بیجی میں خیل
ن بندیش درست علیمیت میں آپڑھنب کی دیکر زیر نام نام نام دیکر زیر نام دیکر میں اور اس	. / 11
	ا مرکبوں ہوسٹ باندروز ہیم شغلہ ہے۔ ری
	کاجاً منیں کاعطیب انتخاب درج ذیل ہے
كريكا اورالفت أز ماكسي	ياب بينے ول اب جان ملك
طلب كاجا رحق مونا وسرمغفورماكل كا	ہوا ابال کوجینا مرے سے بدرجویاد آیا
بنج نره سے ول امیب وارس	ارمان رہے نگل سے شبر وسالی میں
وه بعی تو د تحیشاہ بنا پُرسنگاریں	أيئنه عين رنك رقاب كسك
میں اُستوار وعد کو ناا ستوار میں	نامستراریان تیرے دمدہ کی بوٹ
يرمكن بي كه ده عيرو ل كوچاهي	پرٹ کر کئی ہیں سیسے رتی ہیں
مجت ایک ہے کیونکر نباہیں	تلون الخاسشيوه موكيا سي
چلیں ہیں تیربن سب کرنگا ہیں	كبا زمني يك ول كوب كركو
المحاليين مسينكرون طنف كى داېي	الما ياره پروه شوخ مين
كه ہے تا رِننس أبجها ہوآ بارْ مبت میں	وسراكياب بجزأ سنكة بن زامجستان
کر کیونکرراندن کمٹتی ہے افکارمجت میں	كسى بروسية ناصح تواسكوها الكول جا
مجب دارمنگی با امور سرشارِ مبت میں	برواب سب بگانه زانده بن نگانه
آیکنه دنجیکر بھی کہو گئے کہیں نہیں	مستحقن دغم كوتحبسا بهامنيت مين نبين
سرنزم سب تحبب ربان کرمکییں	تری شرخیاں اور مرج سسبریتس
المبانيان بإسسيال كربيكير	انگامیں تری مسببہ پٹسنے لگیں
یوں تر ہراکہ وہ وعدہ کیاکہتے ہیں	عده وه وعده مسبيع وقست بدايفام وجابئ
ائسے و بھٹ کھے تاسٹ نیں ہے	نظرائیاج و وجب لوه ننسیس سے

تابل

•	73300, 33870			
یکورنیں ہے کلیا نیں ہے  عیر سے راستی کئے ہی بنی  من گئے جب کبھی پلے ہی بنی جرکہا اُسنے وہ کئے ہی بنی  ور الورہ ہے ہئے ہی بنی  مرحار النیں قبن کے سیاملا مجھے  مرحار النیں قبن کے سیاملا مجھے  مرحار النیں قبن کے سیاملا مجھے  مرحار النیں قبن کے میں اور درکے  مرحار النیا والی اشادر شکے  مرحار النیا درائی اشادر شکے  مرحار النیا درائی اشادر شکے  مرحار النیا درائی	يه وعاميل انگنامون محرول مرآن ذبری			
زبا نوں بہ بن کر کھسانی رہے ول اخت بیاریں سے نہ وہ اختیار کے ن ور میضلع ملبند شہر آفاشاع د ہوی سے دینے	1 1 1 1			
کلام میں شورہ کرتے ہیں۔ طزیعہ ید میں بھی فکر کرتے ہیں۔ اگر مب ابھی نومشقی کا عالم ہے گر طبیعت تیزاور زہین ہے اگر کے گئے تواجھی ترفی رعبا میں گئے۔ زبان کی صفائی کی طرف توجہ زیادہ ہے ۔صاف شعر کہتے ہیں۔ ۱۸ برس کی عمر سے فکر کرتے ہیں ۲۴ برس کی (۱۹۰۸)				
ڈرتا ہوں ہو نجائے وہ بت عہرا لگایں دوزخ کمیں ہے اور نہاغ جنال کمیں	عمرہ اورگوالیاراہبرل سروس انقنظری میں کہتان گھرکرگئی ہے ولمیں سیکھلڈی ستم بیمقشا،طرز قدن ہے ورزسٹنچ			
و نیامیر حمت کرتی بین اه دفعان کسی ده دن حب او کھائے کا کے نضائبی بهیری گے کئد مذتبغ سے اہل دفاکجی	یارونکی ایک چال تقی پرسی ڈرونٹیں کی پوھیتے ہو جیستے ہیں مزیکی آس پر جیجہ سوم آب شوت سے سرکا پینھے ک			

	/**	1.		
	أكي جُعبت بوا كانثا بماري و	1		
		سُنامنصور كاقصة ومجس سنك فرايا		
مالبش محصفرنام الكاصلي طن الآباد تفا گرعذرے مبري ميں برم شِيتر دملي ميں آ <del>ن س</del> ے				
	علبع شع او اسطح ک <u>ت شم</u> ے۔	تتھے جواتی میں معقول عہدوں پرمتاز رہے۔موزوں	-	
	تربيجيم كوساز كاربنيس	کبھی بن ادہ رہ نہیں کیے		
	وه مشتمر کرکسیکایا رینیں	ول میں خوش ہیں عدور اِسے ابن		
ماليش - محدعبداب ري نام علف منفي سيدميد قاسم مردم مولد دسكن صاحب كنج كيا ب عم				
	- (	۱۱ سال کی ہے۔ فارسی بقدر مناسب جانتے ہیں ۱	14	
		سُنهاروی کے صلفہ ویس میں داخل ہیں۔ منٹی سید		
1 '		مولوی حکیم سیدا و لاوعلی کامش جرمنپوری کے نواس	11	
_	مىلام <u>لىنتە ئىت</u> ق ي <sup>تالى</sup> بش كوعرصە قىلىل -	کرتے تھے - وہ مولوی فصیح احد شربتپیوی سے اص	1	
شعرگونی شون مواسب خواج خماعبدالرون عشرت لکعینوی شاگر رستین محمدهبان شاه بهرومیرس				
		للمذہبے۔ایک غزل اُنگی تمہیں ملی اُسمیں سے پیا		
	معذرت كاكول ببلونجي نكالابوتا			
	نقدول شيكش حن رمت والأجوتا	1 1		
	بِيكِ ابِنے ولِ الاسِ كوسنبحالا ہوتا			
مانشر-خواحه محدٌ حانصاحب لكهنوى شاگرونسيم و الوى -عرصه مودانتقال كيا يجوغ زليس نظريه				
گزرین اُنخانتخاب حاصرب-				
	دام بردوش من میں ماصیت و آیا	بال كموك مرسطُ زلفونكي برزاواً إ		
	ایسائنس سبت شایا که خدا یاد آیا	بكدك سرون كعبه جليم خر		
	آپ کاختجرا بر دعب مجھے یا و آیا	ے وہ تیزی کہ تصور بے بنایا طبیل		

- ابش

. أبن

تاثير

خمخائه جا ويدهلبدوم	۲۴	الق
مذہبے ۔ زیا دوحال معلوم	الدرآب كرمولا ماشوكت ميرشي سسة لم	تلج للج منشى مُمُدّل مقيم لنب
		نهوسكا-ائب كلام المحظم
_إن مروا فتاب تعا	ما دویشراب تھا اکبرج میرت۔	لپلومیں رشک اوت
وہی روزِحساب تھا	, , , , , , , , ,	ال الرجب الكيونياً
، كاشا يدحباب تعا	1/ 1 1	سینے پر جرش کے ا
نیں ب میرعار نہیں		أخيب پهال گرت
دل کا داور کے سلمنے	· ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	کیون بت حصار ہول
رمنورسے <i>م</i> اھنے رمنورسے ماھنے		خورشيديون بءماره
بت کافیکرماضے رو ر	"	اس جا وسے خداب کرنہ نبی نب
مِ منوں گرکے سامنے	1 2 2	المخورنيرك عضب ك
رامپوری زما نُه حال سے زوشق	حب رامبُوری شاگر دمنشی عاجسین ا ہے منہ	للج التاج - سيعِظت شاوصا رير:
		لوگوں میں ہیں۔ یہ کلام کا آنہ
زندگانی اور ہے		میکشی سے خاک
ميرجوا ني اورب	) 1 7	أزبرمي كركيننك اص
ووانی اورسیے	·//,     '	أي بواگرت وك
نشانی اور ہے		الاز الروياجب
ماسف سبيد محرص صاحب صنرت بوري لميذ حضرت عشق لكهنوي آ بجاملوعه ديوان موجوو		
سے جبکاانتخاب صافتر کیاجا ہے۔ با وجو وَلاش حالات رستیاب ہوسکے۔ کلام سے یہ بات رسی میں میں اس		
ظاہر ہے کوشعرگوئی میں خاصی قدرت رکھتے تھے مصنون کی طرف بمی طبیعت دوڑتی ہے ا روز :		
	يان مجي خاصه ہيں۔اب کلام الاحظ ہور ا	
ہے قائل ملت برکتا ہو ا	ے وقتِ و بح الم الم كيول عليا.	ياترخم أليابكه دل وتير

بن گرتی میں اگر باران جست مانگ تا ب ومنت مجانا گرنان روز حذ شعلئدول ستعالان مهرقياست المكمآ وواگ دلیس لگی خی شاری زنت سو كه ابرويد و گرياں جسے بيس ادسكا ئ مبرب جب بیش نفسه رتما جراغ مورگر باجب و محرست لیسس مرگ بری شندریا را مسارى مبت كاجسه مارا سيحا كى صورت نه آئى نظىپ مرتقين غرججب رمرتا رصه التق قريب مرك كه ووجهران بوا بيرى جب ألى بخت بمارا جازعا ون مِن تيرِنظسسه کا نشال بماب سيس درجب كركا مروسمارست فسل ستئة نكابسوا موا لاحت كاخن عن ارؤتيغ جن موا ے اُڑکیر زلفیر ہوائے روروش بوامستوننين غل كالى كمثا**جمان بوكل**ش ے فلک جا وُل کدسرس کھے جا اُن کے لمبب ل الال كما رجائه كلتار م وكركم ارسے ہم میں جرکمیں والگ الگ الله الماسيم بن كيايسيه رُوالك الله اندا گاکسی سے توکالاکسی سے رستے میں خلکر میسود ا بردالگ الگ ہوسے ابروہ گھسے تری سبل ت آئل لذب فتنب بكرموني سيامس قائل يزبئوك سيع خرونيس راسب حق سے پہر کا بنا یا ہے ترا ول قاتل مزارول عاشنون كاخون يوكا ووكموسترس وبراسب ساسنة أيمناكوكسيوسنوسق بس برماسب أسكاجلوارخ ووكدمر سيس چس سے و کمدلیں وہ ہماری نظر نہیں فمون دره قابل ستشيج وببال منين ترمب كوش بسكوده مرى دامستال بنير مِنْ وَعِلَةُ رَسِ كُورُورُ لِهِ لِرِدَال مِن كُوهُ خونت ميرى أوسوزال مطتين ينبر بونكر مذندگى بوبسرا ضطراب يس ول مبن كياب كاكل يرج وتاب ين

تهاركيبووخال حببي كاوصف موكيونكر نه ایسا وا مرتجیب اسب شاس انداز کاوانه بجعورا سائم مون راست مكتفي إلا ،اندووسے بهترنیا یا کوئی دسنیا میں زلف بيان ادرسے زلف ركيت ال ادر زلبن سنبل ادري كيسوك مانال ادري بحائے النگ اب فون مگرائخوں مینا ہو آلهی کس طع کادردہے جو دل میں رہاہے ب بی شاب اک ترا انتف رسیے خارت كنخ ماغ مي فصل مبارسي یا دس بن بخبیسے اور حلن رشم شیرہ يا وترس زلف وابروكي مين مجولول علج <u> کے سے لگانیے ت</u> بل ہیں۔ ولا او نوتیغ ت تل نیس ہے تاتت ,وگل کیا زے بس میں ہو گا کونت او میں تیرے ترا دل نہیں ہے ً لاین اگردن کے نتها نزجن تو کی کیتے ہیں وہ نظب مری تجبیرر ہ تو کی ا ول میں تب ہے یا دہاری رہاتو کی منكوه كيانة تسنة كائسنة ويكهب اُه اینک کوئی کلی نیشریسیسسالی اشك بْيكا : كونٌ لمنيتَ جُرُستِ مِنَالِي بهت اجيمي دوائے وروسسركي جسُداہی کردیا تیج جناسے بهاماً تے ہی خبگل کو سیلے او مشکر گلستاں تعلق وست وشت كومواليف كريال ماسف ببناب اصرالدين ميد صاحب فوردى ضلع لمذشهر نا کام آرزو ہے مجتت کا کام کر مم ادر ترک عشق سبت ان وا و ناصحا \_\_\_ پ - مولوی مخترحسین تاسب براورزا دو حقیقی مولانا شا و عبدالعزیز محدث و بلوی فخزالشعرا، میرنظام الدین ممنون کے لممذسے نینیاب نے شعربت کم کمتے سنے گرسخن ہم سطا درہے كے ستے۔ ووربودودہ كے مشہورشاع قاصى فيها شدالدين خويست پيداب ہي سے شاگر دہن وش آ بال برك انتقال فرايا-ية أبكا كلام ب-مربح شفل جن إوايا محم وجب عهدوفا يا وألا يا

ئارەن

٠.

-ائب

ئائي

سرکونی اولعت یا و آیا نغسبهم أتحابمي خاربومين كها إسْي عجب رنگ كوه يرلاله يې نناسې ميان نون کو کمن کې به رور عارض کازاک تیسے در سیمے ہیں لسى روسنس نه رياض حبال بيرموراغب وواط کین کی جیال جلتے ہیں تيروز كالأدبرسيطيع بر ہم إدبر اور ہے ہیں سیندسپر ميوسلة بين لبجي نه بهيسة باغ دنیا میں وقعجب بن ہم 'کڑسے ہیں وا من وگریباں کے فرب دشت کے اہم سطنے ہیں حنائهٔ دل میں وہ سنگلتے ہیں وموندمتا بون أتغين جائب سسيدة ومي بن-شانجها نبورروبيلكمننائك متوطن اورقوم میں عارمند حیک کی بدولت آبھوں ہے معذور ہو گئے۔ لیکن جونکہ حافظ بہت درست یا اِنتما بنا وكى اندك توجيع ما ففا قرآن مهركئه واسى على كتُب درسيه اكثر حفظ كرلس. نواجب لأه

المر

رئیس سے فاری بہم اور انعیں کے فیصنان صحبت سے شاعری کیطرف توج ہوئی بعد فرائ میں سے فاری بہم اور انعین کے درسی دنیا شروع کیا ۔ اکٹر نہتی طالب اور کے گردنید ما و بعد طارت و سے اسے موس اسے موسب ہوئے گردنید ما و بعد طارت و کے اسے موسب ہوئے گردنید ما و بعد طاز مت و کرکے اسے نہو طاب ہوئے گردنید ما و بعد طاز مت و کا کہ سے نوا ب ورست معنو و علینی ان صاحب ہو ہوارا و رضاصہ مقربہوگیا ۔ ۴ ما و داس قیام کیا اور طلباء کو دیں مالکی مرکور سے تین روبیدیا ہوارا و رضاصہ مقربہوگیا ۔ ۴ ما و داس قیام کیا اور طلباء کو دیں مالکی مرکور سے میں باصنا بعد طاز مت کا سلسلہ ورسٹی تعاکد ناموا فقت آب و ہوا کے باعث علیل ہوکہ وطن ہوگیا ۔ ورمیم ابرین کا سدے بیا مولوی رہے ۔ اب بطور خود منہی طلبار کو گھر روز س دیتے ہیں ۔ شعر کا بہت شوق ہے ۔ شاہجا نپور کے شاع دی کرکن کیون سیمے طلبار کو گھر روز س دیتے ہیں ۔ شعر کا بہت شوق ہے ۔ شاہجا نپور کے شاع دی کرکن کیون سیمے صاب سے جسمیں طابار کو گھر روز س دیتے ہیں ۔ وہ ان اک دو کے علاو و انشام شہوخت اور میں میں تم بی طالبوری صاب متعد واتبا فی شرک منوب کا مطاب کے ہیں ۔ آب کے شاگر دیکھڑت ہیں میں میں تم بی طلبوری صاب متعد واتبا فی شرک میں میں تم بی طلبوری صاب دو اون میں ۔ آب کے شاگر دیکھڑت ہیں میں تم بی میں تم بی طلبوری صاب دو ایون ہیں۔ انتخاب کلام طاح ظربو۔

ساغرے ہنوا لالگلسٹن اُن کا بسان کوشش بجابرنگ میں باطل پو آلنو کے بہنچفے کیلئے سین ہنیں جمالا پڑا ہے باؤ کے نیچے زمین ہیں بعمالا پڑا ہے باؤ کئے نیچے زمین ہنیں مرمانا عاشقو نخا ترے دل لگی ہنو ترری جرمنفر شئے چڑا یائی ٹھٹک گئے نیوری جرمنفر شئے چڑا یائی ٹھٹک گئے

كب كسي كيبونيس بت زيير كهو

عان ر<u>سكميلت</u>ي عاشق ولگيرمبث

اك

م دو و په سرودو	7				
سنك بإرس سيرعبث منخ اكرميث	سيم دزرفاك كاب دبيرومت بنع				
كأسك ينتى كمولال صاحب خلف منعى جاؤلال صاحب لميذ ونبير وجناب واحب لكهنوى					
المازم كوسمى خزاندم يرمط نبك سآب قوم كے كالستديس اور ياست حيدرآبا ويمي كم وظيف ليك					
ا میں اعرصہ کک وال رہے بھی ہیں ۔ دومتی حبو سے جوسے رسا سے مبنین کاسے کی جیزیں					
مِع كى مِن اليف كرك شايع راجِي عِين -					
تاتب كوستنے دكسے سُمبلايا يہ كيا كيا	ابكس طي سے كيے حبي كادہ غزن				
كوئى مجنول كوئى مفتول كوئى ست يدا بڭلا	كمول كربال جو دوكيبوكون والانكلا				
، ورِح كركيني نكانا مت ليسالي بكلا	منیس سے دشت میں دیکیعا جو گجولداً سٹھتے				
سُننانبين اب بجي د لِن اشادما عي	عامت میں جوانی ہوئی برباو ہماری				
خالی ہیں رکیس فون سے نصاد ہماری	البكارميواب مصبم رينستر				
إس وقت مدو يسحيح استا ومهاري	صحامیں مجھے دکھے کے مخول پریکا را				
ني زيب كرب إمتوس شمنيرب	ويكيف كست الشيار أيسكابونو				
إكرك يوجا دوبهرى تقويري	ول منيا آب مياز و بخو د مخود كفونكي اه				
سائيس وه فقط موسح بنت سياو كح	کتے برجب کوترگئی شام جراک				
جال ويكمية اب وإل بوراسي	مرت آئي حسن والفت كافصت،				
مجب الترب اسبت ترى صورت بنائي بر	ع کیونکرعاشق جانبازتیرا دل سے بندو ہو				
كىشىش تىرى مىستىكى بىيانتاكىيىنچەلىكى ب	ننیں طاقت ہے مجومیں دوقدم سمبی راو چینے کی				
منارك - ابوالبركات بيد مُمَّارِ بَارُح بين صاحب مهسامي مقيم شهر كلكة لميذ معزت وازع و بوي - زيا					
مال معلوم بنيس يينبد شعراب يكم بي-					
وومجميزام ي ومسعان بوت كربرت	ا الرحميس بمي راسينا لهائي بدار بوق				
كسبيكوبى ندكيما بمغاصاى ونت بربهاتم	زیں باؤں کے نیجے ہے سرک ماتی وورس				

ناك

تبارك

. شاگروستے۔وصدورادیک میٹیارج ملکنے میں ہے میششدا ميران كاكلام جس کا دل ببوره گرفتاراً <u>س</u>ے تید کر و باعنيال أكم كي يواونكاز وركيب غنيمنكمي مرمخعا وسلم لئے البح بل چکومی میں بی م موچکے رباد بھی اب کهاں بغاک اسے حیج شمکر ملتاتنيس يعقده تعذير كبسى وقس مں ناحن تدبیرکشی وقد خور بخ وحبكتاب قاتل كفكلا ہے اسکے بسمل کو توسینے کی پوم كل جِ آباد متمى سبع آج د وصحبت براد نقلامات داسيخ كے يہ دسکھے سيمنے رهيكے صبروشكيبائي دطاقت بربا و کے او ت کروریہ کٹے بیٹے ہی يتنتيم وكيمن كيدولت براد ٱرزوب<u>ي</u>ب کروه خوش رمړل باورمې ت انع وہ ہوں کہ میری قناعت بیکہتی ہے شمع كايروا خركث ته ياركي پروانيك دروكيون رسكمه يحسن وعشق كاانسانه شمع ے اعفاد باست واست نقار ا دن کرد لیہے آج شب امتاب ک رحمت حن دا کی ہمھے بتوں کے عناب علىد مختلبتم رئير تخصيل مرادآ بار به فن شعر كالبحى شوق سب يبيدا شعارا ينتے بوحيٰكياں واحت غاجه مرتضاح سين شاگر وهنرت واغ بيام بارسيه كلاه نقل بوا-

نبم

عاشق کی زندگی ہوکیعشوق کی وفا

شعر مز کیا کتے ہیں اور زبان اور نبدش کا بھی خیال رکھتے ہیں فخیر *سیکری ضلع اگرہ کے رہنے وا* ہیں۔ اِن کے اشعارآ مدسے خالی نئیس ہیں۔ ولی کارنگ اِن کے کلام میں بایا جا اُ ہے تہتے۔

تذکرہ کے وقت کی کلام موصول مواکسمیں سے مچواشعا منتخب مہوکر درج مبوسے۔ \*

مرصن مطلب به ده کتے براس مرکزد اسکی سبن سر بتا ویتے بیں اسکی تدبیر بتا ویتے بیں اسکی تدبیر بتا ویتے بیں اسکی مرکزد اسکی مرکزد اسکی تعبیر اسکی تعبیر اسکی مرکزد اسکی تعبیر تعبیر اسکی تعبیر تعبیر

ایک تم ہوکہ و فا بر بھی جفاکرتے ہو بموسے بعالے میں چرو حفاکیا جا بموسے بعالے میں چرو حفاکیا تبا

خلوت گزیں دو رات سے دخمن کے گورہے ایس ایس اسٹ ہیں ہے ۔ - خلوت گزیں دو رات سے دخمن کے گورہے ا

ا سار نہیں ہے اُس بتب بدخو کا سامنا 📗 قاصب د کا سرمتیلی بہتے خط کمریں ہے

وونوں کی فکر بہتی ہے ہرسال میں مجھے کے تم ہوج میسے رکسی تو وغمن نظر میں ہے

وا عنوں کی سیر دیکھتے مبلومیں سٹی کر سرمار تا ہے بادہ برستوں سے راندن تورید گی کمسال کی واعظ کے میں۔

اسی سے کرتے ہوا زاروسل کا مجھے

تم سپنے وصل کے ارمان میں ساتھ لیجا وُ ترسے خیال سے واعظ میاں تو بی نہ سکے کے بی جو گ

رسکے میں میرے اور میں کئی سے اپنی ہو گور ہو رہے وہ وہ ہو گار کے دل میں بہت نبی ہوگا

ولمیں دل وشمن کے والاووستی کے واسط اللہ اس کی خوشی کے واسط

تبار

		1 1		<u> </u>		
l	ئنتے ہی دِلاکہ ہاں سیج ہو راکو ئینیں		جيول كهاميل بحيوميراتيسواكوني ننيل			
بيمرتنيس	برخدا جائے ہمیں وم کا ہروسا		کیتے ہوکہ دم کے بعدا جاتا ہوں میں	تمتو-		
II .	خود کام ده مرا توکسیکام کانتیں	5,4,2	وسشنام كانبير كببى انعام كانبير			
11	ليكن بهي غضب كرومت فراب	1	ساق ہے رورے ہے شب اہتاہے			
	غیجے پیاسے میں اپنے ہی خوں کے سر		رٹاکتے تیرے تعل گلگوں کے ایرین میں میں میر	<i>'</i>		
	سیج کہ ہما ہے سر کی شم کیوں وات مندر سیم سیم سال اور	اوئزلاني	کرسکی طرنگ تب تین مجکوایس ہے بربریم کا مسام اللہ اللہ اللہ	1 11		
	کے لگا کہ سمجھ میں جوالتما سے میں میں میں	10	سين كهاكه ركمنا بور تحييث التماس			
1	ولربا ئی کاغ صن تیارسب ساما <del>ن</del> ایر سر رسریر	1 1	ہے انداز ہے ہروم نئی اِک آن ہے رپر			
	کیکن آئینه کوبھی دیکھا تو یاں حیرار گئین سیکسی میں میں مقانہ	1/4	لٹرائمیسندرو کہتے ہیں مشوق کو وروم کی دولم سے میں میں فیدیہ تر			
1	اگرخوابیده کوچیمی <del> ترسمب</del> یون فقرا مهار بازیر به ایران	12.00	زبا بزرگی مفور <i>سے تیرے آ</i> شنا ہوتے دیم کر تاک سرریوں میں ان دیجی			
	مبعلے وہ لوگ میں جنگے تیکن ول تفاق <sup>ا</sup> 	<u> </u>	زاشک قطے کابمی برتھامنا <del>ش</del> کل			
	1/4/	قطعه				
	جی میں کھٹکے ہے جنگی رعنا کی		کنے کُل روجوہر کسب نتی ہوش کے اس سر میں ن	1 3		
	وتحیی رمیری ناست کیبا ئی		کھتے ہیں آن کے مصیمینس سنس سر	1		
	بِعرِنْیُ رُت نئی بہب رہ ب <u>ی</u>	1	ہومبارک مہیں جنون تبت ا			
تلیش د د بدی بنشی پرست علی بش د بدی بشاگر د مرزا قا د بخش صابر ینوش مزاج حنده پیشانی						
ستخفس ستھے۔موزاصابرکے تذکرے کی ترتیب کیوقت (۱۵۵۶) دہلی میں موجود ستھیہ انکا کلام ہے						
	•		غصّه اُنتاا تفاکے یوں ہی باربار کا			
1	حسرت ہے دیکھنا یہ اُدہر بار ہار کا		آكِ روزاتِ تِبْنِي رَبِيَّا فَتُ الْمُلِيُّا عَلَى اللهِ ا			
1	روزك تحفكر وسنت مجبوثا مركبيا حجابوا		اضطرب کتیس بیش زماند			
	<sup>تا</sup> آہے رقم اِس دلِ ناکردہ کار پر		بدخ مينس گيا ہے صيبت يس م			

تبز

لبهى رنبست إني وكبهي بمرما يرساط مى نا دالسبنے بمركا ہ فحزالاؤكيا تعيب ترى ديوا ركے سايہ تنظيے اُکرمٹ ائٹمہ واتيسے كرم سے خسر دچاجت روامبر قفناكے إلته بيركبو كريزاً سكانيه بهاین دانه تسبیر چسر کو تهوسسدا گردش خداجانے یکس منزل رچاکرقا فلانفیرے كبقى حير بواتا موں تروہ شكوہ اورگائە تقير– نجلی۔ دہدی ۔میربین بنٹ رمیرحاجی دہوی ۔ پسرمیزس کلیم۔ شاگروو فواہرزاد دوقیقی ملاکشھ تقني مرحوم ميل محبول كا تصته الردومين نظركيا شا مطبيت خابين اورنكته سنجى كمي**ارن** اكتل بقال رُما نہ کے مشہٰ ورشعرار میں ستھے زبان بھی شیر ٹی ہے اور کلام میں مزاہب اور کمیں کمیں حضرتِ برکابر توآشکا راہے۔ وہلی میں تگیرے باغ دا قعصا ندنی حوک میں ر۔ مرى وفاليه تخفير وزشك متعاال ظالم ر بسرر تنغ ہے ہے ابتواعت باراً یا یہ شوق د کھو**گ س**ے مگر بھنجت ہے گے كفن ميں كھولدىں آنكھيں سناجو يارا يا ول توم دے حکے اب دیکھنے کیا ہو ویگا ال بروسے گائبلایا که بڑا ہو دے گا ارگارت کو موروف میاں بس جیب رہ م من برلونگا ته ناحی توخف بوریگا ن میں **تریے جب ہے ہے** کیا ترکیاس اب نوا وارسبرراه كعمرا بووس كا يىر خدائ دىكھنے كودى ہي ميركاب وعیما زی طرن کوکسی نے توکیا مجوا تُق مي كرت بي بدنام تجلى كوعبت وونجب را جمعي بر كوچيم آيا ذكيا یهان کگریس رویج حیک کلی کریے میں یا ن ہے کرنگ كضك بماؤاسة أقاب مر تردامن أكبا جوہيں روزِ حساب ميں سطفے ون جوآئے ڈابط ت کم <mark>ک</mark>و حبب رات تنى درا زملاقات كم بولى بم زيرفاك ليكيبو يتتوتر سطح اندسط كنوش بمى جننے تقے إنى سوم ام سنی توجفا *و*س کی خبرر <u>گھتے</u> نہیر بیوفا مجکوبی کرسلنے سے ہٹیانے لگے

بر. بحلی منخنا زبار يبلدوم معنوخ بولشكتا ہے وهگىپوكے بياہ بوے زان کے لیتاہے یہ بدوہو صيدشيرونكو يكرليتي بين آبو بوكر سيلتى من تبريخ تحميرف ل عاشق كاشكاً ب بزخمے سے نکلی بیصدالبم الت ول میں مبٹیا جوترا نیرترا زو ہوک كبع آ ا ترائ تواسكي عيادت الميك يه بُرا بھی ترہےمب کا حال آھیا تصوریب محملا مری شیم راب کی بجلی ہے ایک موج مرسے اضطار ستِ ناز إنفست أبين جوم باك م بھرکس کوسوھتی ہے عذاب و تواب کی **تنجل** - مننی سیدنتنب الدین بشاگر د مرزا ضیا گورگانی و مصرت و اغ بیلی خمارتخلف کر-ه ۱ برس کی عمرے - اور کلام صافے - زبان اور نبدش معبی قابل ستایی سے معالمہ کوئی کا شوت بطبيت إس فن سيرناسبت ركمتي - ب مشق جاري رسي توائميد ب كه اچوا كهنه لگير مج سُرخ ہوجایئں دشت کے کانہے ب مزاہے برسب یا نی کا وَرِسے زاہمیں کموں ماآا و ہاں سدمس بي مندا كا نور تقا نارنظرے واکل ہواسے جاردگررنو ہے زخم میرے دل میسی کی گاہ کا خوالا ميس آب ول ك توحاصري ليخ ا اِس شرهٔ رکه قرل ہوسپیلے نب ہ کا كيا بدواس آئے برتم ولكوسف مُركر الله الله ويجيا اثر ستائے برك ول كي آه كا سشيخ كل ميكدوبين مبيني تقا الني الرومي كيا تقااك تماست ست وه مراول مراکلیمپ ست جوئتهاري حبث ايس سهت عقا ر بحیک راسب کرکیول زرست اتفا 🔁 اے رکسب شلا بتاکیات مِن تودل بنائمنت ويتاسف المنتم كيون نستن ليسا بُراكيات ر من بناہے جا لکامیری دہ اِسے اِک اُن اُپنوں کوجس کے داستھے بیگا مذکر ویا توبه نوبه ہے بہت مشکل رہائی آپ معنرت ول زلف مير سنبكر نكلن كاجنال

سے کرتے مزجو التحناست رنگیر، سيطيتي تنبي جهاد مِيساس شهر کي تقي د إک برمي أزمنا اسپیمی آن ہے لوگ میان جسلی يوسُ وطن صيحاً على الماليا بشطح اسطح سے ہن غز زگان دھسلی مرنمناك ول افسروه وصعد بإرة خود جلے بیٹھے ہیں دل سونتگان ومسل تُلَكُ لِكَامِثُ مِعْ خِيالَ مِلا ل لمعظیمآماً دی نحکہ ڈاکٹری سے اسپٹلائے سنٹٹ ے پارو دیوان ان کے آگرہ میں جیسے میں رو نظر سے لتے مں۔ چند شعرانتخاب ہوکر ورج تذکرہ ہوئے ۵ جرخورمصنوع مهوره كههك كيارا رصنعت كا پار مخلوق ہےکپ ہوسکےخالق کی قدیکا حندائييں ري خالق ڪئے ہے خار حجت کا ب بيفا مد وهب كراس مندوا ورسل الكا ﴾ مسے جرمزے کبال برطبار عیراز سکوت کیا ہے گنہ گا رکا جواب یارگی تیغ مگه کاامتحباں ہونے کوہے المركمدي مجاكے منتق ولا احب رمير فنفِن آبا د وگونده - آڀ کوحضرتِ اس**يرلکمنوک** بذر دا موزوں ملبع شاعرا دراجیھے مشاق میں - زبان اور نبیسٹ مبی صاف ہے گر<sup>ا</sup> را کم ہے ۔ آپ کامطبوعہ دیوان نظرے گذرا اُس سے ظاہر ہوتا ہے کہ کم دہیش حملاصنا

تجا

بخل

فالبَّلْج مِن دِيلُ كَلَيْمِ هِم البَيْن ب-مطبوعة كلام كانتى ب الحقور ل السركو فرودسا ما إجلادًا سك ده آدم می سے بعد مرك بى ج شن ركمنا بر نبين علبتاب شمع مرده برمض مين بروار د اغ *جب عشق کا اُستے مرے دلیز کلا* وتعمير سينه صدحاك كوظب الررويا برمرجب إتمسه خالي هاميكاً دولتِ دمنیا کی جب *ست پو*لس وبى انسال ہے دنیا بیت کوچى ل منسي علم ومنرحبين بهائم سے وہ بيري كے كامنسى ادكو ئى جاں میں منميساركي گردداسيكيم كا ب بوكيا آدام مهكور كخ دخست مدكيا مرت كأأاشب فرتت غنيمت بوكبا صنم كده تحب مركب كابواب رط بتوسيكم دريسك سح سحدساد وعالم وحيالياب كركسة بمحلتان وأ أتحسطتي بلاكنج تمن سيص دامن ونشت منه وان كافرات كافرات مركے مجوالبہ است جربا ال حوا ول ديم من من المارك المارك المارك المارك كنے سے فائرہ نہيں جرمحيد ديا ديا اس ول بقرار کیا کست م برن ہے شرسار کیا کہنا مشر کو کهنامناسب بنیں ہوجس سے دنیا میں کارٹواب زبان ایک احسان لا کموں ترے کرو*ن شکر*یا پرب اداکس طرح ہیں رن میں قاتل کے اور پیور ۔ تیاں ہے سینے ہیں فلب صطر مهم موکس مسرح دیکھٹے سسر رکا ہے قائل کھنجا ہے خنج فلی آنے کوبیگان سنا دہی سب برجبتا کون ہے ان کوجہیں نا دار عزبز لأسب خون عاش كاجراب وسي ركمين ورا کئے تصاص اسکا نئیں کیا آگے دیں پر میں ایک جائے فردے حباؤل کہاں کہال لتاہیے دومیع ہے عسالم مزا جو ا

ں کاہے اول ہتا دنو تو نہ برسكول راسي براين ی پیماس بیرت میرکون گذیر کرا ندستے ہیں ہو ب تینے رسے ے تھردہ استے ہیں ناینے گرما تیر ، وعده کیا کرتی ہیں اتی ہیں نیجا ہیں كى بقرارى سبيكراسيرسى نبير سمتا اگرنه مکس رایخ با ررار ت. ہوگئی۔ہےجوانی کی شام صبح بنزارول حاسفكيمعزامه برحانيكوسه خداکے گھرمں رہر شیخ محومت پرتی. لامهك كياالا تنجانه ی زنت برایسی نمندعائق کا علی ہے ہیں کانے کسی صوریہ کالی دات کنٹی مرقدر كيول نه يا وُسنے مفوكر لنگا سنگئے ؟. م کیے کیوں ہمب وسیحا جب لاکے بالبيسي كاوقت بالتدكي ببناه مردے کوزندے لاکے عدمیں کٹا گئے یے داغ بینے کے مٹا<del>د</del> تھے ہے اپنے اے مہرو لگا کر سلتے ہوگئے خنسامی لتحكيون ننيس سئبلا محبط لرمینیر نجرمجنون وین میں یات ان میں برشاخ كل ب مبولوك وامن معررو ہے بیر بہار جمن سب ہر<del>۔</del> ابمى سي حضرت دل بقرار موسخ لگ مح كوميِّ ما نال مِن شام بود ور تم کواکن جب رہیں نہ سہی نتجل سید تجاحین صاحب برمایی شاگر در سرسادت علی صاحب عیش - کهنه شق شاع سقے بندش اورزبان اچی ہے۔ عرصہ ہوا انتقال کیا۔ بر بلی کے متنا عرب کی غزل کے چند شعر وج

تجمل

ليهي نسام سنح وكل يعتدم

صفیربل بے بال دریس میرینی

ہزار ایجیب و گرنیں حیثی

بمل

خالس اسعيت بإدار أنسمين ہزاراپنی خطا کوچیا ۔۔۔ شبندہ پر من عانكلتي من دان والكار مرااب بجسے حق مں کس مہروکگا۔ جرولية كمى كنة تق ذبلسنے قرنكانات مری تقدیر کی و تت تعبلا وہ کیا مٹا میں گئے والثمشاد المسيحجرقامت ومجولكل سب نرسي يبركي زكمت رنك كلسي كوزوري كي مبت یں کار کے دم رنگ ونکلتاہے ندااچیوں کے اعث کامٹیکل سواریا، مارے دکی اوسنے برانیساونکاتا۔ جگه دینے ب<sub>ه</sub> ہے مہارمیل پنے عشق خوبال کو بت غمرس-بت كم ٱنخست ٱننونگلام يحب گذري توظام مونهيت ترب برغرس اك دروكا بيلونكلياب تخبل تير ولفح كج كميس صدم أتفاياب ا والفضل آلهي سب وواجي نهيس آتي سمعيسته سيحائب ممارتب محم اُس گھرس برجب گھرس ہوا بھی نبیا تی مناساني راحت كولحدوالوست بوجيو مجمل حاجى كمرضين علال ربرى آب كرما ففانتارا حدصاحب تائب شابهها نيررى ستملمذ رازى بىبئى يىسكەنت بدراەر ملىج كرىي مىلادم مىي سىجدىرگورىي مبئى مىياكىكى كمبْرت مِن دود بوإن شايع كرچكے مېن . لاقم تزكره سيمبني ميں لاقات بروئي قمي -المزاجا وخلیق شخص ہیں۔ ۲۲ سام برس کی عمراور یہ کلام کا مؤرد سے امرآاب بنام ختى كالمكر شادلانی مرے ولکوخبردتی ہے جاتے ہی کمی دہ جربارے لکا بناتی ہے کیا کیا دار مفطریہ ہمارے رىت نازكوم كىس دىچەيائے ول طاقت اتني مي نهير إب زيسے بمارو منيں ایم کے *است*ے زردانی ہوت کے منزل قبر عین وینے مایش کسی روز مدوبوارول میں مبعاغيارببت رسية براكرك يحمي خوان حمت هر محتنت برمن كارول مي شرکے دن اہل عبادت محرو م زم کی لیتے ہیں جبیٹھے ملیخواروں میں۔ جيب جيئے تجل وہ پاکستے ہیں

تخما

خحازجاديه جلددوم إرمبي حيك ميس سخت اداني ابنى سوتى بولى تىمت ترحبًا ئى مْكُنى وكمعالاث تحصيم إكرتوس وكمالا س برق وش كالسے نظر توجيسكتي كا لهات سن كها م كولاش دار بالائي برامعلوم ہوا اسلے درج کیا گیا ہ بعدميرمط مين مطيعا حدى جارى كيا فزن سحزمير ب<sub>ا</sub>تقا- نهایت خیلی - با مروت اور کارگذارشخص *سقے- اِسکی مطبع کی مبی مو* ن*ی ک*تامیں ن

سے خرمدی جاتی متیں۔ گا ہ گا و تعربی کہ لیتے تھے جنا کخِدا شعارِ ذیل کنیں کے نوایج انکا آ زار ہوا اسکو مگرعتٰق بت ں کا سر جلوكعبه كوجب السيركمان كا ے نراص*ی ہوں تو*تبیٰ نمیں کیا کام غانسل كوچائي كركري نسكر دوركا ے دِل توعش کیجو گردیمٹ ل کے تخب رگذار میں انکمسیں وئی کیوں کر کجیائے جا**ں بہد**م ننهٔ روز گار میں آنگھ**ب** ب کی خوبی میں کیا سخن ہے پر ' كيول أخيار حمين من مهارا خراب میّا داسِط**سب** رچ جوندگرم عمّاسب ہو ايسا نهوكرجب ال كووبي بجرعذاب **سین ان کو دیجنے حالتے تو ہو مگر** ال بتال ول مي ركمته بوخميس همرتم بحی رسوا ہواجیا استے ہو <u>ہ</u> ئے دلیل توعزت کے سبجو کیا ہے۔ کے دلیل توعزت کے سبجو کیا ہے۔ کیا جوعشق تو بیر باسسس آبر وکیاست بل - منتنی محرکبیصاحب خصیل ساکن ترو گهڑ دریاست میپورشاگر دسنرتِ داع بردو شایع ہوار تباہے۔ بہ رس کے قریب عمرے۔ کلام ہم رسیدہ کا انتخاب حاضرہے ۵ کیالڑئین کہوں میں قاتل کا آزا وى مونصيب كها ل بل طبع كو حصوسط محبمى خانيب دى وأم بلاحرك ہےجاغ حسن رکیس ا وسے پروانشمع رات بجرملتی سراو گلتی بربیتیا باینه مشنی ه نکلی مُنہے جو اگر زبان ک کہوشی کونٹسی و دبات ۱ یسی ۶۶ ملاووز ترجم سيري دوابين مريفن عشق كومز ناشعت كسب له المسكا تومرض تم بودواتم بوشفاتم بهو ربيغ عشن كوامكب موان طبيوس

تفيل

,-

مخير

تربير و داوى - مزا ميكند قدراين ميرزاخرت يد قدرتبيرگورگان نبرو شاه عالم ان لكمنه برمغيرستع ريدانكاشعاس معسام ہی نہیں کہ کہاں میول آھنے دل **ل برزنخیرسیان کریں اجرائے ول** سے در دیوسنے تم نہ وکھی اورائے دل ل مت وجي خُداسن دياسي بتر ومرو ول روز جانتا ہے اُسی شمعرُد کوہیں۔ میروانه وارجس سنے ہزاروں جلاسے ول ا ببلویس رکھدوسنگب جراحت بوائے ول واست كام مجانس من ريخ دوست بول کچھول لگی نبیں جوکسی سے لگائے ول منکو وجفا کا کسٹ کے پہکتے ہن ازے تراب - نواب عثمت الدوله افتحار الملك مزا الورّاب خال تخلص بررّاب أب فواب مزرا ابوطالب خال کےصاحبزادے ادر حضرت محکر علی شا داد دہ کے وا اوستھے۔ نکر پرسا کی إمادى صاحب دىوان تقے گرىمى صرف دوشودستياب موسق۔ اُڑا کے کسیکی اکبار کوئے قاتل میں ایماری جان کی وستمن ہوئی ہواول کی ا میں لوگ قص<sup>ر</sup> و دنیس مبول گئے | کہانی ہوتی ہے اب میری ما بجا ول کی تراپ به شاه تراب علی مرحوم دلد شاه کا تطم مغفور سجا ده نشین درگاه تصبه کاکوری - برسپ خدا پرست درویش جی اگاه ستھے۔ اِن کا کلیا اُے حجب کیا ہے ایک تنزی سمیٰ عاشق دھننی بھی اُکی تصنیف سے اِدگارہے۔ تراب مرحوم کا کلام معرفت سے بُراور ہنایت دروا مگیزی المى اكفر مخريان مشهورين . كهنّه مثن شاع ستھ - كلام سي سنجد كى اور شانت بهت ہے اكث اخلاق مضامين بنايت نفاست \_ إندهمات في معريد على مين نتقال كيا -ول کے لئے خداسے اُسے وام کرویا كالكل كحيف موك رينان كانامه كونى اس أأشاسة أشال كي كيس المشناسة اسين جونا آستنائي كركيا ممنیں کرسنے کے اسکی خیرفواہی میں تقدر کیا ہوا گرہمے وہ فلا لم بڑا کی کرکیب وصعت اسكاميل كياكون ناصح وه توجعب سے بیان سے اہر

گیاج ل با و صرست رہے تکلفٹ مونی جنت میسرسید تکلفن أتخه واسكے ہیں بہت اہل بھیت کم مسا فزمیر سبھی اس کا رواں میںٰ کمرسیت بی صراحی وا رگرو ن جو توسیے سومیں ہوں جہیں ہوں سو تو ہے جوببدر وی سے وقتِ ویح بسبم اللزکر الب کوئی کمترعبا وت خانصًا نتدکر ایسے ول كيو \_ ي لكي حذا كري گرکیس پرکو نی جیٹ نکرے کیا نازمنیا زہوگیا ہے غريوں كاحن لا فرما ويس-گواو ورو ول اکیب ناله کسب تراب التُدنسِ! تِي بُوسس ب پر واسے جاکے شمعہ یے جب صلا کم بي ترك خودي ننبتِ تغريبهاري عجي رسمي ترب كمساكب موفالي زندگی میں آپ سے جو مر رہیے شیخ توہی ارز وسئے حور وغلمال حیوٹر و سے سائقاسینے عمل ہوسنگے و ال اور نکو لُ و **و تر**ہے ول میں تها رہے جو برتم جرائے

جی کہی رکو نی فٹ انگرے عشق كالمتعان مركيو بكمر محموو ایاز ہوگیا ہے بو بُتِ ظالم نیں سے نتاکیس کی ولیل کاروال اجگہے جرسہے عبضے آرزو دنیا و ویں کی ومدار کی نه اینج سهی حل گیرتما م مصنت كايباحا مردونى سيراكام

نیکی کرو کا م آئے گی آحنے رکو نکو لی

به وسجد مل جائے بوئعلاجی کس لئے

زحم- مرزا كمرّم بحبت گورگانی میرزا قیصر بخت فروغ خلف الرشید میرزا قا دیخبث صابر گورگا نی کےخلف اصغرا ورحباب آثم کے برا درخر وہیں ۔ آپ کی ولا دست شہر نبایس میں جہاں آ ہے کی منیال ہے واقع ہوئی اور وہیں ہوش سبنعالا - فارسی اُر ووکےعلاوہ زبان انگرنری میں حمیمعقول وخل حاصل ہے ۔العرض تعلیم ما فستا و رمہذب وجوان ہیں شاعرى اورز إنداني آپ كى ميراث سجمنا حياسيئے يحيندغ ليل اسينے والدا ماركودكھائى تفیس بیراُن کے انتقال کے بعد سے لطور خو و کتے میں میٹرگام ترتیب تذکر و کیے کلا م عنایت فرایا أس کا نتخاب برئیزنا ظرین کیاجاً اسبے آب (۸۰۰هٔ ع) میں آپ کی غمر ہم ہ وہ ہر برس کے قریب ہے۔اور نبارس محلہ شوالیس قیام ہے۔ تهير بحي مُتَور گھرنشاط و کامرانی کا متاراحسُن سے شعار جرائع زندگانی کا ومن مع فيرك حيوال اوراسمين ميزام الله النالم الماليان الماليان النالم الماليان المال وُرخوش آب صنمول كيون ناقداً مين ترحم كي المين كراسكي فكرس عالمرسب ورياك رواني كا دزشب زقت کا مداوا ہو ترحب جی مجائے ہوتوڑا سا بھی کا فرجب آج کھٹن میر حشن گر ہوا مذکر ہے گئا جان ابنی کو کی مندا مذکر ہے مجمسے سیکموا گرنفر بازی 🏋 کبھی یہ تیر طیخطا ، کر۔۔۔ وب كمايين متيه مرتا بول المنا سن كي كف لك حذاء كر الله ووجعت ق رجفا ورس موس وعشق بير تمسيب زهنو اے ترجم مجھے یہ ومثبت ہے ایکی کمیں وشمن کفیں خفائے رہے نگل فلک<u>ے</u> شام کو اگلی سحرے وقت پیمی نہیں ہے ان نتیل آفتاب کی شكايت أن كوجوكر بي متى بر ملاكرت یہ کان بھرنے کی عادت بڑی ہے غیرو بکو زبان کنٹی اگراپ کا گلہ کر کے کسی سے بچے شیں سینے کہا شمرلے لو نیں کوخوف ہے اعدا کی برمزاجی کا اگروہ محبسے گمٹت تومیراکیاکرت

ترساان

ترسال - میان بها در ملی - لکعنیک اکیه به موزون طبع سخنور سقے - ایک قدمی سلمی				
بیانس میں جو سوا سو برس کی نکھی ہو دئی سے بچھ کلا م نظرے گذرا ، اُسکا انتخاب صبط تحریر				
ایس آبایه مصف الد ولدا و رنواب سعاوت علی خان کما زمانیا با تعالیس محافظ سے کها حیاستگا میں سر				
ا ہے کہ میرو میرزائے تم عصر ہوئے ۔ سیدھی سا دی زبان میں اچھے مضامین نظم کئے   ایسی میں کلامہ این خطر میں ایسی میں ایسی کا میں کا				
المالية المالية	ہیں . اب کلام مارخطے میرو۔ اس سام اسام اسام اسام			
حیں وقت میرے یا سے دد دلستال <sup>غا</sup>	آناب و توان وبروش وخروسار سيطي لبيم			
اُ مَدْ مِا مُعِيَّے جِهان سے ہم توجب ان اُمُعَا	تېرىپىنى ئىنىنە سەندارى سىيەزندگى			
أُسُ فلأك ارتيحاشا يدول كهيس جآء را	أنج ثبلب مير بهبت ترسال كووكهامضطرب			
اشك سُرخ أفحول بن توسران بعرانا ا	ران كركا وكرمفاتيساكي أن مستنكر جيه			
اُس بہ ناحق تجھے طوفان اُٹھا' اکیا تھا	کے سے نزسانکونزی زمیں روستے دکھا			
حب کا شیو ه هو پرادس کی دل آزاری کا	کیاکرے کوئی قار اُسکی سنتم گاری کا			
اب معالج موحدا إس ترى تمبياري كا	وکید کرآج مسیحاسے دما محکوجواسب			
ائسے تھا کوشا رجب ہے ہیزاری کا	المبمرين جومينه كبا وتحوسك تو ترسال كو			
کونی سرتیکی اینا ایسے یار واب کهان باکرا	اسی کی سینے خاطر کی میں برکھررواجات کی			
اند حيرې رات ہے دونوطون وسوندول کېږيا	مراول أس كي زلفومنس بواكم آج استرسا			
م حضرت عشق بر بلا ہو حب کا کرئیسی سے دل لگا ہو	ہم در دخطسیم ہم و وا ہو وہ جانے ہما رہے عمٰ کو ترسا			
عنان صبرموسے اختسبیارے	ديا تفاآكِ بعي ول ليكن المجيوط كُني			
ئن کے بولاکہ ترے گھرمری پاویش ہے۔	یں کماکیا ہوج گھرنگ تواہے پرہوش جلے			
راه میں دیکھے کہبی محکونورو پوسٹس ہینے	تمنتين أسكوم سيساحة يمانتك صند			
	ئە بدون كى-			

وتكفيرحين محببس ياركوخا موست سطيح كل كايبرن كلفن من تفاكيك ك صبح کے شنم بھی روتی تقی صباکر کے لیا ا تریخ جوماناگرستنجی دیاکیز کے لئے یا ترسا تری و نوار کے سایہ سلے تر في - نواب اسدالدوله رستم الملك مرزا محدَّتقي خان بها در مرحوم خلف سيدمحمدا يرخي ل إ شند وُمثِيثا يوريمقيمِ فصِن آيا د ، نواب شعاع الدوله بها ورصوبُراو و ه ڪے خاندان سے ستھے اورمیر محدی سوزکے شاگر وستے آسیے محفل مشاعرہ بھی قایم کی متی - نہایت خوش کلام اورزگمین طبع الهیرستے۔ آپ کا ساتد'ہ قدیمیس شمارہے ۔ مُتانت اور نجید گی کے بپلوبه بپلونطف زبان اورمعا مله مبندمی اینا مزاو کھاتے ہیں۔ کلام میں دروا ور ولکٹ می انجى موجو وسبع - زبان صاف اورشيرس اولطف محاوره بھى اُس ميں موجو وسبے --استعارات وتشبیهات سے کلام پاک ہے ۔ آپ کا خاندان ابتک لکعنومیں موقروم خال كياجاً اهيد يرقف بوصاحب رئيس اعظم لكصنواب بي كے خاندان ميں بين کیم منے کس آمیدیہ کو ٹی لگائے ول ب شب بھی وصل کی لذت نہا ول بسولاتمها ریے عشق میں ونیا و وین کو 🏻 📗 جوجا ہواب کرو کہ ہیں ہے سٹرائے ول مزواغ حسرت اورمه تجو تغابجائے ول ببلوك أسن جياح ول كيسائ وا ا زاہد خدا کا گھرنہیں کوئی سواسے ول رغیب دی ہے کہائے کیے کی تومیں ا اوازمتفسس میں آتے ہے ایک دل س کی گلی میں کون پیر بیدل ہوا ہم وفن ترك كاست كو في روزلا مي ول - ول تحقے مام ستانے کو حیاسیے ممتاب تے خاکمیں مکو لما و ل *ں گومی جی جیٹے میں* انڈیفنٹ یا جوعشق کی باہے ہماراچھرائے ول لكهه ديرين بمبتوخط غلامي أستطب ل الترانة آكے بياں كو أي جز كاروان عنسم ماتم سراسے کم نہیں اِروسُرائے وِل آ تی *ننیں ہے رات سے لیکن <del>ص</del>را*ول ون بفرتواك بخيف سي وازسننق تق

ارب كىبوكسى بوكسى كاناك فے و کتے مِں ور دمند تر تی کاحال دیکھیے۔ ابرے آئے نظر جیے تسبہ کا ہیا يول بته زلف منو دار و ورخ موتا سب جمٹ گیا آ ہے۔ شاید کہ ایر کا ہی کا رگر ول مس کسی سمیح بنیس ہوتی ہو و کیتا ہے مرا جزاح حد ہرکا کپ فم سجور مبیار ہتی کرتا ہے ول موٹ گیا موجیر قبله ببويذ سيحة ثمنه أوطسب ركو وشمن یا کرے نکوئی نیٹک لم ا مارا مجھے توسے | جوتونے کیا شرماً تىسبےكيا بيان ليلج ے ترقی بات جی کی جی میں رکھ و وصنم نام خداکیها ندنوں جو بن <del>ہیں ہ</del> ابتواب شيم كوميري شرت روعن ييم سے تو و کھ یہ و کھایا ہے کرجی جائے ہے ر مزاسینے یا پاہے کرجی جانے ہے لایق نبیں ہیں او گرہم شکار کے لیجا مشہرے وہ روزنیا صید ارکے تربت پرمیری روؤنز بارو بکار کے معرببدأ نئ ہےاب دیرخاک نمین

وواندائے ریکئے ہوتاہے کون کو ن آتے ہیں زورشو بسے بھردن ہارئے دیجھا جوشیم ست کوا سکی حمین کے بہتے زگس کی آئھ وُجاک گئی ارے فارکے روزن دکیچ بهر حذا ور کااسینے سبت. ولوارسے میں بھوڑونگا سرانیا بارکے باشنے ہمے شہرکے کس طرح سطیں اُنجڑے ہوئے مہں کا سہم سینے ویارکے اے کل سُناہ تو بے واحال اور میں مّت کے بعد ممکوح لایا فلک ولل ا طفنی سے رہنے والے تقریم فرس یا رکے کیونکر بھلانہ روسیئے بھرڈا ٹریں ارکے د کمیا عجہے زنگ کہ بس ہوش اُور گئے جوگلُ زمیں بھی کا ہ وہ رشکب خزا ہے مں جا۔۔ لالہ زاریر می ڈسیرخاکئے فالی مکاں برے ہیں ہراکیہ ،وستدایکے کیجے حد هزنگا د وه نمو کا مقام سب الملتة منیں نشاں کہیں اُنکے مزاریکے وه یا دین سے ستی تھیں دیزات صحبتیں منع فغال بكرتو ترتی كوناصحب ارد واقف ننیں ہےغمے نوائس سوگوار ترکی۔ ترک علی شاہ ۔ اصل وطن لا ہورہے گراب عرصہ سے بیلسلہ 'روز گا جیدراً باوگن میں مقیم ہیں ورما ِر وکن کے فارسی شعرا کے زمرہ ہیں ملازم ہیں۔اور کہتے ہمی نها بیت صاف اُورعمدہ ہیں ۔ اب ، ۵ برس کے قریب عرہے ۔ کلاٰم میں حتبیٰ شوخی وطر ٓ ار ی ہے اُسی قدرحذت ہمی موجو دہے۔ مزاج میں خلا فت ہے '۔مہارا جہ مدارا لمهام کے خاص مصاحبوں میں ہیں ۔حیٰدسال سے کبھی گھری اُر دوہھی کہ سیلتے میں ۔حیٰانخیٹ۔ اشعار ذیل آپ ہی کے طبعزاوہیں۔ کردموم جنگی ہے تا تا رکے غزالون میں وولوك مُشاكثِ المشرخ تيرك بالوسي مرا کمال تو د تکیوکہ ہوکے لا ہو رسی 📗 غزل میں بیٹید کے پڑھتا ہوں وہی والمیں يەكى تلاپىش كەڭرېوگياپىس خورلىپ كىن مستجدومنیں طااوریۃ وہ شوالوں ہیر مخبر- مزامحه سلیمان قدر بها ورشخیرنبه ه مزاآ سمان قدر منو دگورگانی مقیم *کند نوست گ*ر د

وک

تسخير

ميرن وي حجود غدرك بعدوالدِ بزرگواركے عزاہ بنارس بيطے گئے۔ و ہاں مزرا صابر كي خ سے شاعرمی کیا بتدا ہو ئی - ان کی وفات سے بید<del>شتسا</del>لہ میں میرلکھنٹوس ر**الب**ٹ اختیبار کی اورمشا عرسے کی بنا ڈالی-ارن کے بیٹے مرزاحید رقدرہا ہے۔ چهیوا ومایت حبیکا نتخاب ورج فریل۔ اسی تجیری میں اب ہوگا فیصلہ ول کا رذ گاحشین الش تتوکی میژ جنبها سگلے بل كرم اكانا ككو آج ير برا وسؤلا و ما او تینج نسسالل قعش مں سول کی رکھدے پیالیاں مبس وکھا وے اسپرمیں کچھیں کی ہار برگانه وارئت است سي تشخير اسميس تشخير ببجؤ دى سبے يكس سكے خيال مېر کھ تن بدن کا ہوش تنہیں۔۔۔۔ تھیں اورا شكوهٔ جرح كرتا بول تو وه سكتے ہيں سيننج كيم انكا تعاكبوں ستنے دما ول محبكو م<sup>ز</sup> و داے موت کرخوں بوتے مبرض راجیا لیچلاہے اُسی کو ہے میں مرا دل محکو آپ کو قدرنہیں دل کی ہمارے نوہنو اسكوره ك كاجور كمتاسب خريدار كاره نگنه کا جن کچیهم ناگست سکار منگاه در نیز یا رکو گر یاک نفرسے وجیب طلحرُن ہے یہ برُج من کی بوں بیں ہے نہاں قدیت جن دا کی صیاد کے براکی نمانی ہزار کی لبغ ففن مير منست وزارمي منزاركي أُنْ إلا عامكا وجو وليسب م بوجائ ا بیفتراری میں دہ ثبت میرے برار ہوجا زمركى تيمبي وعشوت لب جالخش مرجم کیا مزہ ہے ایژا ب بعت ہواہے زك وتحيب جمجسونع عُضَاق میری صورت کو اگ تماست ہے رمآعي اجباب ورفنق ميں نشفقت يالئ فرزندوعزيزيس والفت يا ني سخیرکے مرقد پریکٹ دہ کرنا جو کچه یا نی وه زرست راحت یا نی

زمین قبرکیوں بسیے منه مکوآسماں ہوکر پڑا ہے یا وُں میں اُنکا تصور بیٹے یاں ہوکر کفن کے بند جننے سے وہ بیٹے رستیاں ہوکر ورآئی ہر مڑہ کی زکسینہ میں سنال ہوکر اُسی کی خاک بیر تی ہے عبار کاردال ہوکر منارا تینے اک تیر گمہ ابر وکمساں ہوکر اُما زّا تینے دو گزارا بنا باعنب ال ہوکر اُما زّا تینے دو گزارا بنا باعنب ال ہوکر سمن میں رنگ و بود کھلا کیے غیخ والزیم کے زیاں راحت زمیں ہوکر نہ آرام آسمائی کے

مِن تنا رَكْبالْبِيحِيعْبارِ كاروال ہو ؟

دُایا فاسخه پرسط وه مهرو مهربال دوکر کل سکت ہے وشی کس طرح زلفون کے بیندو کومیں اوجب آ ہی کشاکش زلفت بحال کی ند مینچاب تینچا برو ول نشا نہ دو بیکاظ سالم ازل سے ول واخشا ت ہے ابروکی بیکائیا مفیس بر جمئے کل کھائے تھیں نے قال وا معیس بر جمئے کل کھائے تھیں نے قال وا اوسے و زات یا الی اسے تیکر میں بیا لی اسے و زات یا الی اسے تیکر میں بیا لی عدم کے جا نیوالے منزل آخر بیجا ہینچے

رم بيرداونكاكمي دوستى كانام

خال متاع درد كاسب دردمت دول

ما نبرها جواً بكاركر و ل

تكين

ىدت ہونىُ كەزلى*ت ميں تىرى سے نب*دُا تكين كالراب كرايالسند و ل <u>۔۔۔۔ و</u>ہشل مطابق وشمن کھال بنل میں أتش اكسينومين حون سنكنيان كتير الترمت كفينج كرسم طبع جوال ركيتم بر بڑتے ہں کو نگاہ کسے سوکسیے بدن ہیں حالي حواب رکھيونامەمرىي كفن ہيں تشكيس لگه نه دم بعرببل كاجی جمین میر مدعايه بنے كه آستے ہى سد دارا ندكريں ېرىيكيونكركە دەزلىف پنى سنوارا نكرىپ کرئمن توسے کہا مہتو گوا را نے کریں ر کے تسکیں جو جھے آپ بارا ذکریں خطريقي لكهاجوتهم كوتوخط عنبار مين اورسيب رسنئه تومشكل ہے كه وم ركما ہے خور بخو رہیا منکے پہنچتے ہی قدم رکتا ہے

اشفتكي كابني سبتجدس كياكهون باكاه يك لعمنت ب ہروم کرے ہے یہ ول کارسناں بغل پ يمهزم ول مي شيه بمثن تبال رڪتيبن التدري زاكت أس ا زنين صنم كي ویے کا گارخوں کے عالم اگر کہوں ہیں لون کتا ہے پہاں آسے گذارا نہ کرس غمریثیا بی عاشق کا کرے اون کی بلا بروك كياآت التي النسويصنم بم أغوش کیاخاک ہوصفا ٹی جلام میں یا ریس عالِ دل سکتے تو سیمسے و ا<sup>صن</sup>ورُکتاہے ر کا کوچیسٹ ہیا رسبہ منیں معانوع مو*ب* 

تشکین - میال نشکین ام و نواب اُصف الدوله کی مرکارمین فواجه سراستے و نوس اسالو طبع نکتر سنج یا نی تتی - الفاظ نرگلیس اور خیالات تا زو کی تلاش میں سرگرم رہتے ہیں - نیان اگر جو برانی ہے تا ہم کام بر پطفف اور خیریں ہے - ایک پُراسٹ تذکرے میں مجھان کے اشعار نظرے گذرہے اُنٹا نیٹا ب ورج نویل ہے - نى**كى**ىرن

نشه کوزاکت کے تری گل نے اُڑا یا اک خلق کا تو مغز تری خل نے اُڑا یا اک عربیس اُ سکے تنا فل نے اُڑا یا ہوش اپنا تو قا صد کے مال نے اُڑا یا پیطورائشی زلف کا سنبل سے اُر اُیا شینم کے شایس شکیا یوں میں کل نے اُڑا یا خط بھی لکھا جواسنے تو خطوعنب رمیں مجھ ا کے ایسی گبڑی کہ بس جی ہے اُر بی انداز فغال کا مری مسببل سے اوڑا یا بس شور نکراس قدراب ایدل نادا اس سمعها یگیا ہمسے کچه اُسکاعضنب و لطف کیا گذری جواس طرح سے ہے ہی جہائی مقی اتنی ول آورزکب آشفتگی اُسمیں وکمیں جوسحا شک فشکیں کیا خاک ہوصفا ای مجلا ہم میں یار میں یول مجم میں اُسمیں گرمزی سدا اور سدابی

تسكبن

شکین و **دوی -** شاع کشته نج دستین میرسین صاحب تسکین شاهجهان آبادی <sup>خ</sup> جید رسے مبتلہء ان کی دلاوت مشلط میں دہلی میں ہوئی ۔ فارسی کی کمیا ہواؤی ایمخبش صببانی سے کی .طبیعت نهایت زمین اورموزوں واقع رمونی متی - شفرگونی اور عن سنجى كا مذاق منايت صحيحه وسنت بتعا يعنفوان شباب مين جريحه كما أسمين شا ولفييه سےمشور و کیا۔ اُن کی وفات کے بدر حکیم مومن خانصاحب کی خدمت میں . رحلعهٔ لا مذویں واخل ہوئے ۔ تھوڑے ہی عرصہ میں عکیرصاحب کی توجیسے اس من میں درم کمال حاصل کرلیا مولوی محرمین آزاد سکمتے ہیں ک<sup>و</sup>لتا و نصیہ مرحوم کا و**ی**وا ن ہنوں سے مرتب کیا تھا گراسی زالے سے ایک قلمی تنون*ے ی*معد*م ہوا*کہ مشی مہال<sup>ج</sup> زْدِجِرِشَا ونصيه مرحِرم کے تلا مذو ہیں سے تنے ) اِس خدمت کو انجام ویا بھا۔ گلاش م لی *فکر میں صفرت تسکین لکومنوسی گئے گر*نا کام دایس آئے ۔ کئی برٹس می*ر مز*میں تیا م کے بعد رامپور ہوئے اور وہاں کسی معقول خدمت پر مقرر ہو گئے۔ بسرحال تسکین اپنے وقت اله شیغته سے اسی شعر کوسوا دت علی تسکین کے نام سے لکھاہے مو

بثوآئي مشاهير يستق مطزر من كمال ولكش خصوصًا عاشقانه كلامهما يت يرامله بان صاف اورشیری - اور بندش منایت جی ت سیقی ہنرمن صفرت مومن سے شاگرووں میں سکیس کون رکبین تقے ادرا متا دہی انہیں نمایت عزیز رکھتے تھے۔ بلکہ اِن کےصاجزاد **ہ** میر*مبدار ح*ل العلیاتها مومن کا دروان میرعبدالرحمان می کا مرتب کیا ہواہے -غد مدمیرعبدارمن کی عن هنی کی برسی و موم نتی -جناب سکین کادیوان اب منیں پلتا سائیتے اُستا د کی شوخ بیانی علز اول ا درمعالمه بندى كسكسا تقسائة سائة ساء كى ا درصغانى روزم ، وكاخوب سليقة بجر مبنجايا يتعا-يحاس برس كى عربا كرشنسانيه بما شوال كورامپورس تعنيا كى اوروپي نواب احماعلى خال وكم متبريس ومن موك -سالك سن اريخ كى ٥ ارم می مارت و تسکین و مو من مع ميرم دارحن أبي مي رسي نازك بيال اور فياع شاء سق ماب لام كاأنتي ب العظريو-

تفامیری طع فیرکوبی دعوی الفت
ب بال دیدی کھوتی ہے توقیاریری
تسکیس کرون کیا دل مضغر کا علاج اب
برر مدندہ ڈھونڈ کے سب کوئی از ہ فردار
مراکش کے بدل و لگا کینگے کسی سے
کتے میں رخبی فل برمی مزا آنا ہے
مضیر می کمولئی زلفیں پڑیں گ

مال آنے سے کس واسطے مبتا ہو تھا۔ امنق تومنیں سیے کمبیں مرمان متها را س ورست نجاوُ في كبي لا كم كبو تم وشمن بيي سهي تلريع سنب رمان تتهارا تتمكيس غيب كرني هجيج وكملاوكم ال مكيس كياميري طرف إدبي أكوابني وكمتاكياسي مصيمي توفود آرا وكملا اِت کرنی می جو بردم سیع جائیند جان وتياسم سراك بات يتكير كراو تنفح كيا أسكوه بإانيامسسدا بإوكملا ہے والوکو رسے کہے کے یکیا ہوگیا ميرس كستري بيال بهكام برا بوكيب زندگی موو گی کس طورے پارسب اپنی وم میں سوبار اگر بول وہ نتا ہودے گا لونی وشمن تری نظول سے گراہو میا آج جوعش بيسب ابنا واغ اسے ظالم عاشق زار کا کچرنگ ارا مودے گا اتتنى سرخى شفق حرج بيكرس ون متى تحكم ت کے کے سے بنیر می ہے سول مؤ ترسان وعوى كمير الغنت كاكيا بورس كا بیول جامیں محے دواغیارکومیں مرکئے رہمی اگریا و آیا ہو منتکی گررسے گریاد آیا ہو ۔ وحشت اب لاسش کونے مجامعے کی يا دُن ركما تفاكر سبط وآيا *کوچ یا رمیں سینے لت*کین سل سمع بواسكا آجس نا تخاسكين مل كوكي جسانا کیمه نمک پیوننگ کیمال سر برانجار وگر بيرخدا جاسے برے دو دننیں من اسور کا ساكنا بن وفلك برديكي كيسي الأسوزا نظب اب ارا دو دور كا بينظ سكي تقيرونا كر- دو شوخ دے کے ووج کرکیاں انعث لا یا کیا کئے کئی میں مرے کیا کیانیں آ وقت نفرريق سيءأس شيخ يرسكين إس مصبهتر تضاجوه وزخمين تشكاما بهوتا بزم وشمن من ترسيع التعنه جانا هونا خونصورت نوکونی تر بنو بدنا می يج أويب كربرا براسي أجما بونا است الماهن كوأست فروياك جها س تيرابلننا اور مرارونا برا بر ہوگميسا

دا ومجست ركا سارا كميل ابتر بوكسيب ففائي كوحيئه لبيلي كوأسنة تنك عمرايا يتنبن اروس وسركاب كوبوكا چەرىبۇكە *ېسىس دىست دگرىيان مېن كىميا* رازاینا منخموشی سے بھی میناں ہو گا جيئے گو کو ہم یہ سمجھے سنے کواپنا ہوجیکا وکمیہ تواکے مرکئے شاپیر الصح کو کو الی جائے کرے یا سبارت عیر ولميں جربڑ حسرت دیاس وٹمنا دیجہ کر كيامبنسي كي مجيئت كمير كوية نا وكميمك تا حنیر: نکلیر کئے کہی گورے! ہر راحت بذير ستحستم أسمال سيم سبم وه هی آنا تصابیندا پنی نظر کو کیا کهو <sup>ا</sup> ول میں روتے میں بغاہر رہے ہنسے ویٹم پر کرمہ ہے یالو کمی زسخبیر کھنے وسیقے ہیں كبمي كرتابهو كرمجسال ننين وال وحد وكياكيا تعالُه نفيس ياونبي ننيس تموقت مرگ پاس سے انتفنا ورانتیں كيأجان كياكها تعاكسيني سنسنا نبيس كة اسب ميں تولينے ہوا كچيخفا نہيں تعل كى البكسينى تتى كينے معدن آبىر

شوريه برياكيا أس كخرام ارسك لیامجنول نکل صحرا کویه د یو انگی و کیمو مینرو کمواشا راسیے مرے قتل پیٹاحق یمکومبی توعنیروں۔۔۔ یہ اخلاص نہی*ے* جُبُ لَکی محکو آجر جا یہی بھرواں ہو گا بميية وتمنساني غيروان قالفن بوا توکواین خبرتنین شسسم د م اَس کُومیں محکو*جا سے سے ک*ڑا ہومنع اِنے أس كلي مي از وحام اغيار كايا وآگيا وکمینا شوخی به کتیمی مرے دشمن وہ ر مرکے جیمٹے دل کی طبیش سے ترعزیز و ے شیم سرگیں تری گردش سے کہا کیا ہے محکور او کر حشیم ترکوکیا کو س ہے عیر کی فعاطر کر مراے حال کوئن مثور سنح کو کھولاسہے میکس سف یارپ بھی نیم ہوں وسل مشکل ہے بانتظار میں سیے کئی محکوساری رات وعيول ترب سيعان لك الموت كسطح تسكيس سيخ ليرك إمرّا وقت مرك أو عیناری د کیمنا جر تکلیه ملنے کو سکھ اشك فيزخ أنحونيس آليكي روية ترووكينا

ووون **ڌر**مي ٻا*س حرر بخ* ومحن مير باقرابي كشفن بن مجهفرت ناصح چیروں ہزار طبح سے تمکیخفا کرو ں قابومين ميرول ہوتوكيا جائے كياكرو ير تربيح ب كرج تم جا بوك كركز روك پریه مکن نهیں تہیر کہمی سب دا و نہو فلا لمرتوميرے واسطے اندو گہیں ہو محوسكينه كتنس يأرسيه خوشي فنميه لمين جواضطراب ستجھے اسقدر تنو بونے وہ نا زہے کہ بس سر کو ميضے رکھنا جویا کول پرسے رکو اسمیں لکھا نہوائس در گرحبیںسا ٹی کو وتتم السي مثا كرخوامبيث أني المسئ فنكلي جوارزوتو وم داليسيين كسكساخ کے ہی اُنکے جان گئی وا ہر سے نصیب تے جننے گمان و وستی کے وشمن و *د ہوستے ہما رہے جی سکے* ول دینے کی قتل ہی سسنزا ہو ت کی ہیں تھاری مضفی کے كيا تمساركسا وابسي بدخو کیوں ککڑے کئے ہیں آ رسی کے نهيں ہيےضعنڪانبوه ميں گذارمجھے رهاسينے وعدہ بہ محشر من جلوہ فراہیں شب وصال میں شنا پڑانسا کہ غیر مسمحتے کاش وہ ا بنا یہ را زوار سمجھے مزارطرح سے کرنی پڑی شتی وِ ل کہی کے جانے سے گوخود نہیں قرار مجھے كرسوحبتا نبين ابنا مال كارسم مزے یہ رسکھے میں عازِ عشق میں کیں ندنمیناتهاتماشاے روزگار مسقی رے قصورے ویا رمیں ہوئی <sup>ت</sup>ا خیر یبے ہے منیں شمتا کوئی الموار کے آگے جان مفیری دائس بروسے تعدارے آگے ۔ ترکوے بڑا ہوں جھے اعیار کے اسکے یں تیرے گئے ناصح مشنق سے ارا وال<sup>و</sup> برسول گذرسگ معی از د سیمینی تِيعَ نُكَاهِ يَا رَاْ حِيلَةِ لَكُي مَتَى بِر یں ذکر کروں مزئیکا جمیارکے آگے أس شيم به مزا بول په وسواس ہے کيو کم ليجاميل جيدست كوبوست يار فينيخ نازوا *وا وغز*وسي*ين ول ليا مرا* 

بشب بجرس كرنا مواست مال ول كف الله م ياري تعويه ويحتضي شوة سينالياكياسي اختيأ الترا تفايا جاره سازو منظير سي تدبير ومتعالب الرائية توي أمنون بمي أع بجااءمكورنك كي تنسيب مناكمين ول كى كدورست ويا داب بح سکے وفن خاس کوئر جاجار ندينهو سيح بمي ريخ سين اباب مج باس نب زیرز خجرامنوسس الما إن تركياد ے ا<del>س</del>ے ول متاب مجھ ع من منافع وسزادار قربتیاب مجھے لبن ادريه عنمون بيش ازيب ورد الله المستحدين وا استعب ڪين ۾ ووئيت وور سيماسي كهو دل مضطرمين گحركرس ینا بیرں کی اور پوسس ہر زائن کے 🚺 ے ول یہ تیراخاک میں مناہے بار المجیا و و کروا سکی طسیع مدر میں گرکوے ین جالب محنت میں ترکیا جالہ مكوى مبسنت اصع ووراما لب محميلتة بم علي جان يتعبدى كونبوهم مبري حبن وزم ينتم راجالب ج ن جول مير اُسكوميا وك دو شاك مينا و اورس بربعاتم مجرب کمین دادی .ایک تذکرے میں ہے کومومن خال کا شاگا ہے گرراقم کے خیال میں ابن کے نا میں غلط فغی ہوئی ہے یہ اور میٹرمین مذکور ہ

48

تحكين

سابق درامسل ایک ہی ہیں ، ہرحال یہ اتفا کا ام ہے ۔ م سربیع بال بانہ ہے ہور لاٹ یا ہے احسوس بہ سکتے ہی کئے قفنسس ط احسوس بہ سکتے ہی کئے قفنسس ط جوزشپ وصال تو گرمایاں ہو زمجیسر

خاکے اوڑا ئیونہ ہمارے غبارکے بربا و یاں نابنی سپ مرگ سی کمئیں بن بن بُنُوك بيرة مِن مِير عنبار ت لي - رائي يكارا مرسلي خلف بخبتى كوبال داسه برا و يخور و راسي مبولا ناعفر دوال بيجهر بحنبشسي گرى يؤاب شجاع الدولهصوبها و دحه يرگنه کر بل ضلع الما و وطن تصا گرية لکمنوُ میں پیدا ہوسے اور وہیں تربیت یا نئی ۔ رخیتہ میں صحفی اور فارسی میں مرزا فا خرکمین کے شاگرہ تقراميرانه بسركرة يتقع بشنك شاءمين حيات ستقه رنهايت مهذب يخليق قدردان اہل ہہنروکمال اورشعور سخن سکے ولدا وہ تقے یکتا ہے۔ عشق تقامینیا بخینبزار ہاروہیکے ف ئے اورالوجود و ہاؤن کے نشخ کتب خالے میں سب مے کئے ستھے۔ موجائے شوتہ حکررگ ایربس ارکا يمصهمان جواس مغزه اشكبار كا أنخبين سخرانك مرى وركاني رين كيا يوحظتے مرحال شب انتظار كا جسكة قدم على ول خوبال مليك ك مذكوركياب اين ول فاكساركا کیااعتماوزندگی سستعار کا فهيدواك كرتيس دولت يكب فحمنة کیر ہت درمدگمان ہے کا فر ون بھرے بھر مگر تشتی سے اندان مهربان سب كافر یہ ہم میں کہ مومند رکھ دیا شمشیر کے مومنہ پر دھ سنس ن دوکھیا کسی تصویر کے مومنہ پر یا موند جوکونی آ وے ترسے تبرے مونور *جىيى ترى تصوير لكمى كلكب قضاسخ* كومبٹيومت عاشق ولگيركے موففہ پر رولمیں سینے فنا تو ہواس بات کونا وال جائے ویستی تو نکرفکرسخن کا بحبتا ہے شخن صحفی دمیر کے موتف پر بيلوس مرے كميريبلوكو لگا بليھو كو ب سینے کہا ہارے تم مجسے جوام طو آخركو توجاؤك كيدم توبعسلا ببيطوي أتيبى كماتف س كروس جازنكا ياجاك متس كين يات سكما أي جب إس رك أوتب منه كوب المطيور

موضعیرے ظالمے اول منگے مانخاج تشتم سناك بوسة وويبارك بمحكويهي بوست كووهجي آسل جرجا ب الطنت أسي ظلّ مماسيا إ دِسهراكي شعركاكسي صلاسط ويتے نئیں تت تی کو ہوا و کھیے تو تم ن پر وارتخان میں تھی۔ ہے ۔ ہی اس نیمان میں تھی۔ ہے اس ول نا توان میں تمحیب ہے بول ستا اب وعیم توبیارے تستى يه منشى ميشجاعت على دېوى شاگر دعزيز شا ، نفييرمرحوم مناجايتى خوب كتے تھے جن میں۔۔۔ بعض ابتک مجالس صوفیہ میں بڑھی جاتی اور سامعین کے ولول گوگرا ت*ی ہیں ۔*ایک پڑا نی سیاص میر <u>جنی</u>جنٹ لیس نظر*سے گذ*ریں اُ غانتخا ب میش لياجآ البيعة مفنامين عاشقانه اورمعا لمەنبدى كيطرف زياده توجرمبذول رہتی تھی -طرزشعرخوانى ايس مغوب ولينديده تفاكر أسكاندارس ظاهرموتا تفاكيخووا بنااس ع بیان ہور اسے - شا و نصیر کے لا مذہ میں اسپنے وقت کے جرات سیمھے جاتے تھے آ فرمی تعلقات د نیوی سے کنا روکشی اختیا *رکرے ورگ*اہ قدم شریف می*ں سکونت*اختیار رائهی-اورومبی عذر سی جندسال میشیر انتقال کیا - کلام لاحظ مو-سے بزنام عبث لوگ اُسے کرتے ہیں کم مرتبیں وہ ٹومِرے پاس ندآیا دیگیہ ینے ہاتھ اُسکے جوا بروکو لگا یا تو کس ہے سنرا تیری کر کا و<sup>لا</sup>ں نہے مختیر سے ا اس طح ميلے کچيلے توبياً فت ہو تم كريكات كروكي بيرتوغضب لاؤأجي بائول براستے سروسرو تو سہی کیسی ٹلوکر چڑی ہے۔ حضرتِ دِل كه سحربولكي أنطو تو سهي مار والانيمسب سكتي سننيخ جب کهایینے تبہ مرّا ہو ں تم کیے ہے مرے لگوتو سہی خرب كيريس بؤوسي برك ووكيا مزسيس آئے س عِنْرِكُ كُلُ وولَّكُ جِهَاتِي عِنْ اللَّهِ الْمِيْحِ كُنْ اللَّهِ مُسْنُورٌ سَهِي

تت

چونچه تری سیج و ج<sub>ع</sub> مرم<sup>ز</sup>ا انگلتی ب<sub>و</sub> المحترب عاشقومنیر امنیں کتیا بی کلتی ہو برار کرندا ورول کے کت تی کو ما قامت گزی*ن بری ۱ ۱۹ سه سرستی نوج*ان روز گار شبیری یطبیت و بین اور هراب عين سلم ردانا نكاه و كا ال بن اجما والسي برراجواج ترى زلعن سياه كا بديدلسييغير كيسي نبجاذبهل شن کوکس مہارے سے انمیزلیت ہو بنائجي اُس ني حيور ويا گاه محاه كا س طرح دل جرب نے کا تیر گمساں ہو جرری کاہے نبوت ٹیرانانگاہ کا میدادل اورمیرایی عمسیده هو بخو يا دا ماست جو توخو وكومث ويتعبر بون ئى تىرى كياخاك بميں يا درہ سے اور مری جاں یہسیمائی کی انتراب نەپوچائبول كربمى حالت بمياكىسى ب الهى وو نول آنخلوك نظر توايك آباس لڑائی میرمیان کا فروویندا کمیسی ہے ووغمنواري كيرومين تناجات مرحكم بهرومُ رسش حال دل بما رکسی وسيتم ونشي ممركبيرخا ب خلف اميرالدين نبيره بدوخال سرغنا فاغنه لاميورجان وجيا برو إرمتما مرزج او زویش خلق ستے ۔ نظرونٹرانٹ پروازی میں طاق بتعرفہمی اور متا زستھ معلوم وفنون سے بقدر صرورت ا ہرتھ ا و نغم فر کا کی امدا و سے کبی کمبی شرکولی کی طرف بھی متوجہ ہوجا تے ستے سو برس سے اور پرہوسئےجب متارت النظوق سے اپنا تذکرہ مرتب کیا توآپ کا مالم

متتى

تنيم

شباب من - کلام اُس تذکرہ سے تعنب کرے درج کیا جا آ ہے ۔ اُتی ایک ارباب اہم ر نا سر بردجائے گاکہ شعر مبری کرا نئیں کتے متے - ملاحظ ہو۔

و وجوسوتا مقالبل میں رات میری ہوگیا ہے فکرعدم کا مرول مجیب دان کا ہے ہے کہ مردورتے میں کیمان پر بجابيت نامه گرا سكولكيون بخطاعنب اب قدروال عن کے تشکیر کورہے میر گلی میں اُسکی ہوستے میں اسی شوروشرا کھو بيربها الق جوات بركيها وربن آستے مو عنیرو کوجرتم ہروم اس اسپنے بلتے ہو طورسے ہراک پرغصہ میں حواتے ہو اور کا شکے میٹر معا ہو توسید می مناتے ہو که در دازه پیسکے مول کوٹے بیغامرلا کول باہے کچھائس ومساں کی گو گھو ول أتفاسِينْ مِن بونا ہو سو ہو تصارس جائنیں اپنے وغموار حل بسے إن مبنونكم إئے وہ سالار حل بسے سووهاك بل مي وكهايا ومدُ وغمناك سيخ

مجھے اِس سادگی ریتیری ناداں رحم آہے

ب كالشليموشمن نه تو سبي يخبت سيديريتمك بوكي مروض ارس كترى وصعف والخا وہاں اُسنے اوا کی بیاں برہو سکئے تما م رتم ب برگ روه ولدار محیا کے لمد عنیا را مرسكوت لب يرشل كمس يتريخ ممير كياوا عظا نديشے معشركے وا اكر غیرو بکے وگرجاجاتم ایش بناتے ہو منظوراً مِلْمَا البِيمِيرَانِي گرصاحب انصا ن بَالكِيمِكِس طِ سِنے ہے ربات کہی سیدھی توہوتے ہوٹیڑھے تم بمعلاليسسس نبي كامعجزه تتعامنصغو ديحيو ہم مشیں مت ن*نگ کرمجب وعب*ث بتوا بني جان سے تسلیم صسم ب وتوان وصبرولِ زاحب لختِ حَبَّرِحِ بِلِيُول بِرسِتْ مِنْ سِمِّعِ مِنْ مُرِّرِى ووجومقه نبير مناكريتي ستصيم طوفان بزح يرتواس اثناكثو كي ولا با تونيجا اسے وهاک مٹوکرے سوم دوکھ دیم دم میں جلاتا ہم کے نگاہی میں توجیے بازشتی تیرہ کشتہ ہرجانا ہی جی میں تیرکاب اکسیہ پڑالیکھے کمانیک با ول کراس تیروربال نریجز زخم کوسینہ کے اسے جراح کو مال کے خون دل بیتے رہے اور در دوغم کھاڈرہ کھے توسٹ رابادہ اور کچیئم میں شراتے ہے اسقد رجان کے ہرتا ہے جوانجان مجھے قریم کیا اس دل بیتا ب کوارا م ہوجا وے توامینا کام کا پھراک مگر میں کام ہرجا وے توامینا کام کا پھراک مگر میں کام ہرجا وے (سی سُنسے سیوا اُسکاروکش ہوگا مندوکھو آ فت جال کچ ناکِ اروکی وہ تُمشیرے اِتھے اِن سیم بدنو سکے دِلا سِماب وا کھڑا ہو بات ترسن کی حری ٹک ومیاں با کیا ہے ویچھنے کو دِ لئے اُس مجبو کے رون حال ایناکیا کہوں ہمدم کدا سے ہجر میں ملکیا تھا رات ترخلوت میں وہ تنہا برا ہ کچہ تواس شرخ سے دلمیں لیا ہوجان مجھے اگروہ دخشی روخور دہ میرا را مہوجادے جودقت نرع ہی وہ سیم وہ خود کام آجا ہے

نتيم

کی ٹناگردی کا دم ہجرتے سنے اور خوش کلام سخن ورشے قبل از فدر حیات سنے ۔ یہ جبند السمان کے میں ۔ شعران کے ہیں ۔ شباب کیبو کے مشکلیس عشق میں گذرا میم اکیا میں خطامیں تمام شب بکا کھا سکے دیوں میں نگے ، وب مگوں میاب کیا ہے کہ تسلیم سے سبک کا

یات کیاہے کرتسلی بسبب بھکا کمجیو میروس یارسے سبب بہکا تیرے دیوائے کی کڑا جوند رنگت بعدا

بہ رسال ہے ہورہ ہورہ کا پہلے اسے منچہ وگل منہ تو ذرا ہنواسے کہ را کا سے کو اِس طن سے شکے جینا

سب کیے۔ مولا الوالبیان محدُ سیم الدین احد نا رنولی صنّف صدیقة المذمہب جومطیع دیسفی | لوریس شنسالتا ہوری میں حیبی ہے البیت طباع اور وَہِن شخص سنتے۔ اِستعدا دعلمی عالمانہ تر میں مدال سے مصالب میں میں میں اس کے کہا تا

تسيم

122.123020				
ناروزل نتقال کیا۔	<i>کی عمر س</i> بقام	مات کی ہیں۔ ۹۰برسر	يه وونو نارينس آگي و	
دوات لیمسے مروسلمال کا	ك تعوى كم	ئازگ وا ئی پر	مراایان اے کافرز	
ری عمرکٹی انتخب ریس	اینی ترسا	ی جا سے ہجر کو	د کیما پرجنے وسل وہ	
ئے وشوا ر کا	يرًا بومنًا.	م محکومت کی رکھا	أغين سركرار	
ا در ہو رہی ہیں خطب میس	از ہومن گرج	دوون رعایش	ا حابت کوینجیں یہ	
: مرلی <i>ں گی سنسہ عی ن</i> ائیں	سر نبدلس	أين ما أين	بلايش بيامست يه	
بر ا	المر غضب سنوا	قیامت کے ڈمب		
<u>ب</u> ي	ہں کے تو ں	گرامل اُست وہی ج		
كى ائست كتابون مي اكثر	کرور ب	ن میں مفت در	گرایس نبوتا ازا	
ن کااک محسل سبے مقرر	براك بات	ى بمرتے چمبر	ق <i>ېرگز</i> وعب يور	
أسى كے لئے ما فيت كى رغب ا				
		جے کو نی جمی		
ن میں فقط نا م کی ہے	إسلاني أ	ر اسلام کی ہے	سويه حالت اب ا	
رًا فا زوانجب م کی ہے	الجون	کے احکام کی سرے	ورغبت شربعيت سأ	
<del></del>		يست م نبي		
رے ا	، إتبسباع مروا-	غرنفنس ہے		
بمنتى تشا م الدين من ميد ك	تتيرسهوا في خلعنه	انیم منشی انواحسین <sup>رق</sup>	ت پیم سخنور و کی	
تبارك شاگردرشدي -	ه بینج علی بنشه	بع کے متوسل ر <u>۔۔۔</u>	النشي نوا كلتوريح مط	
لدر کھتے ہے کو اُن کی مثال	ع گوئی میں ایسا کم	ا میرسے سنتے ۔ تاری	أب قن عن ميں مث	
اُ پ فن عن میں شاہیر سے ستے۔ تاریخ اُلوئی میں ایسا المکہ رسکتے ستے کہ اُن کی شال کم نظراً تی ہے بچنا بنج اوزاع واقعام کی صنائع و دائیے سے آئی تا ریخیں ملومو تی تقییں۔				
ان کے شاگرووں میں راج کشن کما روقار میس مہیور طاری برسے خوش کلام ہیں۔				
	7,00			

تنيم

صفرت سیم کی عزیز زندگی کا براحته اُنفیس کی سرکارس گذرا و انکی تصنیف سے زبل این افزی سعدین فض آساییم عربی براس اور اقم کے کتب خا ندمیں موجود ہیں گرامی اور اقم کے کتب خا ندمیں موجود ہیں گرامی ویوان شایع میں ہوا ہے سے ۔ عاشقانا اور شابی و و نو طرزیں ملی مبلی ہیں سا وگی اور صفائی میں موجود ہے ۔ ان کے بختہ مشق اور شاق سخور پوسے میں کا میں ربا ن کا موجود ہے ۔ ان کے بختہ مشق اور شاق میں فارسی ربا ن کا امر ہوسے ۔ ان اسے بخت ہے ۔ تابع المدالح و ن صفائع و بدا ہے میں فارسی ربا ن میں مرح نوا ب میں مرح نوا ب میں مرح نوا ب میں موجود ہو ۔ او مسال ہوئے مالم ضیعنی میں انتقال کیا ۔ مالی موجود کے اور مااشوال کو سال ہوئے مالم ضیعنی میں انتقال کیا ۔ انہ و بیانی میں موجود کی کو سف میں کے صف خورسفید ملی انتقال کیا ہے ور مااشوال کو سنتا ہوئی کو سف شرکے صف خورسفید ملی انتقال کیا کا موجود کا موجود انتها ورجوکی کو سف شرکے صف خورسفید ملی انتقال کیا موجود انتها ورجوکی کو سف شرکے صف خورسفید ملی موجود انتها ورجوکی کو سف شرکے صف کو رسف میں موجود انتها ورجوکی کو سف شرکے صف کے اس میں موجود انتها ورجوکی کو سف شرکے موجود کیا موجود کیا موجود کی اور موجود کی کو سف شرکے موجود کیا موجود کی کو سف شرکے موجود کی کو سف میں موجود کیا موجود کی کو سف میں موجود کیا موجود کیا موجود کی کو سف میں موجود کیا موجود کی کو سف میں موجود کیا موجود کی کو سف میں موجود کی موجود کی کو سف میں موجود کی کو سف

مشکل کش کے جو تی نبدولبت دلات

سی فتح کا نشان سراسترکست زلات

عشقت شیر و کمیره ارا بست زلات

نقط نون د بن سے کیا نشاں ملتا نہیں

مثل شمع سوختہ اک استوال ملت نہیں

مثل شمع سوختہ اک استوال ملت نہیں

اکٹے پر رسکھنے کو شکا استوال ملتا نہیں

بہ دین ولبرا جوسا ہے دبال متا نہیں

بہ معنی ول سے میرا طرز بیال متا نہیں

اکب و ندا پر و سے اسے ہم ڈاوش کیول

اک بو ندا پر و سے اسے ہم ڈاوش کیول

سے برش نی جات ہی بار گراں ہے

میرایه مونف کردسل کی دے وہ زبال مجھے لاكدآنخونس وكهاني دين ووتيليال مجھ اینی سلامتی ہے توسوولستاں مجھے مت کے بعدا یک ہلامیہ سال مجھے كرنى ہے آج ہیت پیمٹ ال مجھے میں ووں وعامی*ل دسیتے ہوتم گالی*ا<del>ں مجھ</del>ے الق ہے آج ہمکیوں رہے گیاں مجھے انندتیغ تیزرنی ہے زباں مجھے سرسخن معسب رض شخن میں ۔۔۔۔یہ وتحمیو و تحیوصیو نئی ہوتی سے بڑا کی آپکی آپ کی تبلی کرنازک کلائی آپ کو خوب کھل کھیں ہے اتبو یا رسائی آپ کی گُرُکُرُا کر ہو گی منت کسٹس رکھا کی آپکی

المستعيالت افيهن ماجوائی نے بخشازگسس میں آئیسنہ ويسكع غرمسات كروأ تطوحيب لوبيطو وا نب*ے فراق یا رہے سر ریاسے نت* د م ميرس وضوكولاؤ شاسب ووالشف يبحب يش بعلائكا بدارا أي ب رستے میں یا و و وکر اعبل سے کیا ہے یا<sup>و</sup> ہرمعرکہ میں کھلتے ہیں جو ہرکسال کے ال یہ اُن کی انجمن میں ہے و هج منی تا ز ه او پنج وه مری فراد کی م شان مجبوبی کی وشمن ہے رکھائی آئی کی باج لے "ارِ نظرے اور رگ جاں <u>س</u>ےخراج نتكے ہوجاتے موہزم غيرسي بى كرشاب إ در كمومين مجي اسينے الام كالت يم وال

لیم - لاله ویبی ریشادست پیمرزخ آباد می این لا ارا و صورام جربیرشاگر وسیداسمعیاح سین رشکوہ آ با وہی - توم کے ویان اور طِرِے نامی گرامی سانہوکا رہتنے ۔ غدر کے بعد کا

عِمات نفے رہے کلام کاخلاص ہے۔

احجابه مرحن سب كه دوا بونتيرسكتي لتشيميت برگزينطا ہوہنيں سسگ

بما محتت كوثف أبرنهير سكتي \_راوس كيافائده بنكام معيبت ترگد ارسے کوں ول کو با سے

بمغنورمها كير قدسي وكليم بنتني اميراله صامت كيلم فلف مولوي عبداله

اصل وطن فین آبا و ہے۔ پہلے مدتوں کسٹور ہے اب عرصہ وراز سے متوس سرکا ر رام ہو رہیں مرزا اصغرعلی خال مرحوم سے وبوی کے شاگر ورشید بلکہ فدائی ہیں۔ مت ہوئی کہ آپ کا پہلا و بوان موسوم بہ نفرار موجوب تھا اس کے بعد و و وبوان اور عرب کے ہیں۔ نفوی ناکشا پر وول وجان و صحف اس ان کی تصانیف سے شہر ہو ہوئی ہیں اس وقت نفوی ناکشا پر وول و بان و میں آب از فام فر استے میں کی جسے و واکی وم ابتی رکھے ہیں یسن ولاوت کے باروہیں آب از فام فر استے میں کی جس سال غازی الدین حید ر مسندنشین ہوئے ہیں بیدا ہوا اس حماب سے شائد ایم سال فازی الدین حید ر کلب علی ان بها ورکی زندگی تک براسائی بسرکی اس وقت تمام شاہر شوا ہے ۔ نواب محمع رام بو رمیں تھا اور باسم ایک و و سرے کو نوش نوایان بحن کے ساتھ زفر مرجی کا تعلقت محمع رام بو رمیں تھا اور باسم ایک و و سرے کو نوش نوایان بھی سے ساتھ زفر مرجی کا تعلقت کس کو کلا می ہوسکتا ہے۔

وہسے روبوان کا نا مراہینے نظرول افروز رکھاہیے - کلام س فصاحت بلاعنت متلانت شوخی - کمال کے درجے ٹک بینی ہوائی ہے ۔ قرنت تخیلہ و قرنت ممیزہ و د نواعلیٰ ورج کی زېروست عطاموني مېن ـ سېروقت طلب مضمون کواس سادگی اورصفا کې سسے قلم نېد فرا۔ م کاس کی تعرفیت نئیں ہوسکتی ۔ نهايت منكسرالمزاج اور باوضع بزرگ مهل ينوش نويسي مير معي ميرطولل حال. ا بتدا کے زیاد میں بہی شغل رہتا تھا۔اب بھی کمبھی کمبھی اسکے مشق سباری رستی ہے ۔واہمی اس وقت آیکا ومنغنمات روز کارہے۔ الدتعالیٰ ایکے انفاس میں برکت وے ۔ ایک اصافطن كوفضبه مربيح استرارعوف بدوسرك مضافات درياآبا دمين بجاورهم شرلعب كالهبت سطقم ایمی که منوسی مین مبرموا برگرآپ کولینه اسنا دِوالانزاد حضرت بنیم دم بوی سے اسفار عِفیٰ ب<sup>ی</sup> اراو<del>ت</del> یم بیننہ سے آیکی وضع بھی تسلیم دہلی سے دیباری لوگوں کی سی رسی اور د تی کی تعریف بھی ٱپهبینه فرما<u>ت سیت</u> بیرچا پخه آپکانول *ډی دمیس مون شکیم شاگرینییم د م*بوی په محکو**طرز**شاعرار المنوسيك ياغرض ببر تربيح كام كارتك بمي وي بواو اكثراوقات تبين النصوص بل مي سي رتك يس غزليس كبي بين إستاد كوهي آكي شاگردي رفخريقاا وروجي فخزتعا آبيك كليبات مين صفرت تشيم كي ايك تاريخ ے میں متاو کا دو اللی خیال صاف ترشح ہوتا ہوجہ لینے شاگر <u>کئے م</u>تعلق کئے دلیں تھ**ا تاریخ انسرم<sup>ج</sup> ہلو ک**ی [ گفتم شیم ساز نصنیف | قربان مجال فکرستگیم چەنظىم موداين فساما تازە گلبئن زماغ تعليم عبه سئے تبکدہ کو گیا بھی توکیب ہوا میں دیکمتاواں سی تری شان ہی را اتنی می بات میں میں گنہ گا کیپ ہوا شان خداجر ومكيمه لي مشن تبال مين مشيخ وم دیاہے حرم و وکرمیں کی فیصلے كلمه برمعت میں پرسب گبروسلماں کر کا م**بوه** کریسے کون کسکا کرتی سیحسرت طوا كعئه ول يرمر سيعم المرت ببت التركا شبخركرى توسجھے دياآسمال ليے عنسل خاک اُرمیکی بڑی توہارا کفن ہو ا وامن ول مگل ائميدست بعرسند ، ويا پیول <u>سے تر</u>خ کا نظارا مہیں کرنے نہ یا

ول جبركيا تعا والقصة ليذي كياكيب باليس بيموت أكئي وقتب ومحك كيا النشد بمبى بتول كاطرفت داربهو كيا ووہی ون میں ولکومیں ول محکو دو مورپوگر مناہے مگرول سے سنگر نبیں مات اس بیجے کے انحلوں تحلامی تنہیں جا آ برري أبرا بول أبوابي نبيل حامًا ایک کااران گلااکِ میرار مال ره گیا میں اسی کا شکرکر تاہوں کہ ایماں رہ گیا مبربادا رك شيشه أساعنب رميرتا وتحير لينا قبر رميه لو كالبسة بوكب لا كدارمان ستضاورا يك بهي بورا نهوا وه ملا بھی کبھی تنہا تومیں تہنسا زہوا ۆرە درەچىمىسى ئاتوا<u>ن مو</u>جا ئىگا اوركيااے فليخ تو پيرمين ان موجائيگا شوق ول ورستی کا وشمن تق کو گئیت بل زبان تمی رک ا ہے تر ہو گی زا بن تمیہ رکیا توطوعة آسساول اميدوا ركا بخ ول ہی نہیں را وہ ترے جان نثار کا كيااعتب باروعد كاسباءكا

ہٹ اُسکی روکئی یہ بڑی اِت ہے مجھے ب التركيول أس الشاق موتم سوكت أسمال يوس وا دخوا وستم كبول مرحست رميل ے منے میں آج وہ آ<u>نگ</u>ے لیکن کیا کو<sup>ل</sup> يونكركهون وهفتنه محشرنتين ميست يسو كي محتبت ميرستبطلاسي نبين جاتا سمحتت مين فوما مول كحيالساس ول ہوا زخمی مگر محروم سیکان روگسی ا رسا بنگیسی سے زا ہرلتوں سے عشق می*پ* لمفشا بی گربهی ہے شمع تربت کی مری ئے کیونکر نہ کرول میں گلیحسب رومی کا عمر بحبررشك عدوساته تفاكهتاكيا حال پر دو ممل تواکنے وید <del>نیٹ کے لئے</del> ش*کر کر مرحلقہ* رنداں با وہ نوسٹس ہے روزجا<u> بن</u>ے یا رید نطن بقب ئو ٹ کرکے رکھے جنسے جسگر قطر وخول ہی نہیں دل میں مردے کچه کهد وحبوط سیج که توقع بندعی رہے قربان ہوگا ورکی بائلی اوا پکب لتلیمس کے واسطے بیٹھے ہو گوٹ او

ببييبت خازكئے نؤرسندا كا وكما حبب بین تیرا ہی نفسٹیس یا نہوا حرحبگه تیرانفشنس یا نه هوا ن المج كعب كبي تفنس نه الوا كيا مزائف كريارس نه بهوا ومعوب كيسى سرريشور بيب يدكيسا وہ ہم نہیں بیارے حب کا ملال ہو گا نرسب ٰمیں کا فروں کے یہ نعبی صلال ہوگا غم تميں كاب كاب حبار إجب ارا کیا برااے اسمان پر حفاصب تا رہا إس ا ومين خورست بيد كا عالم نظراً يا جوا ورحبلاك بمصح واغ حبسكرا خالى جوبوا شيشهُ ولحب م مجراً يا مرحاؤل گابالیں پیسے ماگر آیا عالم مجھے فانوس خیب الی نظب را یا مستى مين نيس موش كدهر تفاكِد معراً! حيرت كدهُ وہرس جرمي نظب آيا آیا ول عاشق *کیطرح میر* جب **سرآیا** رات بمرکزت میں تو می<u>ت میں</u> ون بوشرا سجھامیں نیسِ مرگ مرسے ساتھ گڑی وہو أشانا يرودهمس لتعجب

البينة وش وش حلية أتستيس حرم ہے کیب میں ہی پیجب دو کیا رسول لتيك خوال روانستسليم و برجنداجات بنت يرستي مير، عيش وغمروا ومي غربت ميں خدا ياكىيا رے سے کیا ہما رے مکو ملال ہو گا میں کیا کہوں مترو نکمویا ہے۔ ول مرا تفاگر کیا گم ہو گیا جست ا يؤموز رستاب روز وشب ليكرح إنع مهوافح وعده چوک شام کووقت سحب آلئے لياخاك ركما تعا ول نُرِشور سن يا تى الندريب ممب دروي بإران خرابات جيتا <sub>بول</sub> نهي<del>ں جينے</del> کي *جنتڪ جمعائي*د آرام نہیں گروش ہجاہے کسیکر ہو ے واعظِمسجدرہ تنجن نہ بتا دیے ۔ے دلمیں حگرصورت آگیے۔ تیمین<del>ٹ</del> تشايم بيابال سيسهك خاربيرول كيا نوب <sub>ت</sub>وتی بسے *سبر نیا ن*یں کیل وہنسار مرقدم سفيدي حوكفن كي نظب رآئي مراك وزوسيح بيم ترسيس كسيسالي

اوژاناخاک ارسمل سجعه شيخ تتخا نزمين حابيثها مصيط حيوط كر أومكني بإوصبااجها شكونت حيومركر ونكي درياحلديا ساحل كوپيا ساجمور كر حکہ وی اسمال نے خون کو قاتل کے وا مرج وريا سرنتيتي بسالب ساحل كيا کبھی ول کی منیں آتی زیا تک أتحيير كمولين بينني أكرخا لأصتيا وبين میتنتیم و داوی کے گفش برد ارونمیں بول مجھسے وم لیاواگر تینج ستم میں وم نہیں وم وعامير كررسي مي ورفحوس وم نير وتحيى سري تجري كبيي شاخ نت أ ب آئے رسیمنے کو کیجیب مجیمر می ما فرقت کی شب بھی روز قیامت کم نبیر حاوداگرننیں۔ہے متعاری نگا ہ میں کو ابتكب يرا بوابيح سيرام وحلال مين دى خصت معزد مجعة توبيك ممثايي یہ بات مرے دلس سے یا برگ جامیں حقت مرابعی بگر ہوسٹ ربابیں

سزاوارا وب ہے کوئے قاتل دقتِ بیری کے اُرمی آخرہوا سے میشی غير ممي خا موش گل خندال عِناول نعروز<sup>ن</sup> بُوند بھر یا بن کی بھی اُمیدا<u>ینے س</u>ے ہیں ستكيني اينى تن بريسب يسكفن ابتك میں عاشق ہوں تبونخاکیا ملول بشیخ کعیہ كون الانقانها<u>ن</u> كوكر<u>مي جب</u>رس الاتى سيخموشي صوريت تشمع اورمیں *جنگوہے شاگر دی بیرے تش* القككي مم حرب شوق شهادت كرنبل أعفلت اب بحبي ميدشفا مارونكوسي بخودی کا ہومرائیلے شیمال آج ہیں رسنراغ وسرم ابل تسامنسير كيونكركهول كهلطف بقي أنخاسس المنکی سحرندا سکی زمانے میں شام ہے مشخية ببرآ تخدسلتيهي ولهائي فطوت كيوا واعظا خدا شناس نه ہوگا مت م عمر ره برت می*ں شوخی وہ لاگا وسط مقمی* ہوا<sup>ا</sup> میں نناستم چرخ سے مُنا ٹ سے بکرنا ينرون بى سے بروم دارا ياكر والتحيس

مرحوباً ما بيس ايز ايني وُعُب ميس<sup>.</sup> بأعالم كوتزا وست بمكر ديمقيرين تمرمي بييته بوسك عالم كو مگر ديميق بن سوااسینے کو کی بڑا ہی شسسیں كبهى ببلوك فركانير كعجل غويزن مال مر فلكنے محكوبالا وامن شمشير عرباں میں اجل كوٹوھونڈىينے ئىڭلاشپ مارىك بىجانىير کسپکاں دلمیں ہے دِل ازبروار ی برکامیں تماشاب مرا كمراكر إبيمين إلاثين جفكاك سرزس محاب غم شمشيرع بالميس بخبى تقى كياترى فتمشير روج أب جيوانيس أئفايا ہے بہت سروسہی نے سرگلت المير كفِ النُّوس مِنةِ بِوكُولِ لِيَّ تِجْتُم بِيدال مِن بهت رو نی زلیخابمیجا دوست کوزندال میں كميرى جان على بيناكراب بيكاميس نهربان فات مراكبيي زحورين بانع رضاوتين میسے بدلے مراہو گا تفتور شیرور با نمیس نغرآ فى صير كم يضكيس بمين والبريثيانير مراحته فهيس بي كياحد كفضاوا محاثين

لتُدے كتاكة سينوں كو وفاوے ، مروکب حثیم بن گوسنه منوس ب<u>ر</u>گئے ہس گفٹ یا میں آ الانى كى آئنمھوں سے جب ويكھ قيامت كى بيايى برشك مخيم گرمانير وم طفلی سے میں ہوں آشنائے عرک دوانمیر بنی ہے یہ وے وم رکمیں تھیلے بیراً خر نظركيك ستمكر ربط المجارسكو كمته بين بعظك المنى لكى ول كى جوام النك كريسة شہیدان محبّت کا زالاسے کعبہ ہے ہوا میں زغہ ہوا و ید ہو کرفتل اسے قاتل جمكا و وشرمے عالم وكھاكر قدموزوں كا حيو گھرخاك بلمي والوخا كاخون موتاہے مینوں سے گر<sup>ش</sup>ااور دلکو واغ وتیا ہے شهيد تيرواتل ہوں مجھے کیوٹ کے ہیں بهت وكميا كسناسب اكب بروتم دونوط لمري تكل جاونكامثل الأزنجيرز ندأل مسك ته مدفن کھئی انخمیں تواس دنیا کویہ سیمھے ورآ ماکیوں ہے اے تسلیموا عظامیکو دورج

ابتومحكووا دي غربت بعي گھرسے كم نىيں اً تلویں ساتویں دربارچیلے جاتے ہیں بچوم مستی ہر بخو وی ہے خارجو بٹن شباب میں ہوں يە دىكىھنے كومگىلى بىر آئىھىس وگرنە بىيوش خواب بىر بور ہواکی انند کوئی وم گوا**سپ**ر فیرحبا<u>ب میں ہو ں</u> ا بتویا رانِ وطن کی یا و بھی آتی نہیں سمے کاشیشہوہ وحراہے تو منبرو تھو يطلك منجانين ابگردش ساغر و تكيو شمع سِرمزاراً گُلفٹ ں عہ ہو کیاجانیے وہ شوخ کہاں ہوکھاں نہ ہو غنیمت حانتا ہوں میں شب تاریک ہط نکو نگایا ہے <u>گلے سے تی</u>کا *رکو* لگارکهاہے مینے کے تک قابل کے پیکا نکو مباركبا ووسي بكيسي شاوع زيبال كو أحاسئے وہ مُت سلمنے اسمدم تومزا ہو وہ فتنہ جوانی میں قیامست نہوکیٹ ہو حِسطِح ہوتی ہےاوقات بسر چوسنے وو ا طلسم ازهب آغوش میں قطرہ کے وریا ، چراغ مورسے رفن واتش کے حلبان الغيس رجان جاتى ہے الفيس پروم کلتا،

تما<u>شے بحر</u>ہاں کے دیموں فاسے اتنی کہان وصت اتنی ترف گذری غربت میں که ول کفی لکر بإ روكش ميں نه كه زنگاكبھى واعظا كوننساط ار بٹر بحبت بہت , کم<sub>ه</sub> چکے اسے تقسیم وونعيول كيے لئے بھی ترسنا پڑے ہمیں ا ارتے میں سجدے اسلے دیرو حرم میں ہم بلاسے وہ نمیں آستے میں اُراکی توا تی ہے۔ نځالی مینے پوٽ تندیج سرت صِوقات کی امانت حبا نكراس والرجشر يكبيح سس ر لمیں صبح وطن کی آرز دیئ*ر خاک ہیں آ*کر كعے كارادہ كئے تكلے توہں گھرسے طفلی سے جرمیت شنج ہوآفت کا بنا ہو اب محیں کا مرہے حال زلبات کیا ہے ميرك سرافتك سيع عالموس اك طوفان برماء نادهيو اجرا داع حكر كالهنشير محب نوه في المرابول يمتجير وبين أس

نے چلے ہیں وششے کیوں اقراب وطن

غاكء تت نمیس نو*گریس کریس پیانت*یم

براكِ ارِنُعنَ مَنْ قَى بِسُے زلف ليسك ب تج کی کوچکٹی کے بدکائے سے دندگانی نظراً کی مجمعے حرب اسے سحر کا طعنے دے وے کے ارائی ہم کر چینیٹ بھی جمیس زا ہیں یارسانی کی حرم یں شبکے لیتا ہے پارسائی کی ورستی حسب سے کرونگا دشمنی ہوجائے گی و و گھڑی یا رو بھتجھبے دل لگی ہوجائیگی ایک دوسٹنے سے ظالمرکیا کمی موجا کیگی وتىمن نظار داينى بىخ دىكى بوجائے گى و واکِ مردخِرا با تی ہے رنبرلا و بالی ہے یه حال تفاکه موت بھی بالبیں سے لگئی مُنْجِيبًا وُلا كُم تمصورت بيجيا في بهو لي کہیں اے یا روقت آیا ہوا وعدول کمیا ہو نزوہ بیرتم آبہ نمیرا دم نکلتا ہے ومعوال علرخيال كاكل يزخم كتاسي ب تغلیم در دائشا ہے تن دم کلتا ہے فقيراً بيلم يخاب سي نبكر خرنكتاب یہ ووست زبو وشمن کافسیے جوالے گرواغ بھی دیجیا ہے جاتی سے لکانے ركحدين إيسي مسجدين تتم كماك أمثلك

و همجنون بول که لطفِ وسل صال سرمبانی <del>.</del> شان الدكي تسليم بمى ببت خاسيز-جی گیا ہجیس الے مرگ زیے آنے سے نہ آئے تم وری ائمید محبب ہے میں شرم خاک کروں خرفہ ریا کی کی منزار بارملائی ہے اور تمہیں سے شیخ بحنت برگشته ہے اچی تھی بڑی ہوجا میسٹی ورکبا نے ہیںہے اے شور محترا کہیں ول ہے واغستاں ہزاروں واغ من حیارہ گر لیاجال یا روکمیسٹے کے موسلی کی طسب رح كهيس كيا دين دايال كياسے تسليم سيرو كا ے جال شب فراق کے <del>صف</del>یز یو چھٹے ول حُراكر ل حِلْم بو د كجفويه الجِعا ننيس ائے آئویانہ آوموت سے فقرونتیں جلتا لبول بك أكر برجاتي ب جان منظر ميري برا ہوسوزش ول کا کہ تنگ آیاجہ سیمنے میں يه ترجيح ترساءك كاجب تاب اوقال برل جاتی ہے ووسا غرمر کیفیت طبیعت کی یارب زیرے ول بت برکمین کے بالے آرا مسبع مشوق کے اوں سے اوتیت ستياسب أگر دعوى ول اس بُتِ كا فر

لتبيم

سررب کئے بورتے ہیں جھے باول جہا کے اس میں بات کے اس کے میاب کے میاب کا میں اس کے میاب کا میں میں کا میں کی کا میں کا میں

وت یہ بی برہنہ یا ئی سے جنوں میں بیا گی سے جنوں میں بیا گی سے جنوں میں بیا گی سے جنوں میں کا جنوبی کی بیات کی میں کا میں

انتخاب تقييده ورمدح نواب حامط يخان صاحب والي رام بور

کوس کا نعش ایسے ناج فرق سنجرو قیصر خواداشہ کا ہمرتیہ نہمیا ہیہ ہے اِسکندر بنائے اسمال پیرمسل ویڈ الحمت

چُھپامٹی میں مشوقوں کی ہے وزوخاہاکر 'نکلتی ہے اہل ہی سایشمشیرے جب زریں کر ہے ۔

نفرائے دسرتن پردسررہ ہی منت ر خبالتے منا پوروائے بانی برنیاں پر برنگ قطرار شنج ہے ہے آ بردگر ہر

کرشیرگرینه میتایی عمر روباه کا کھا کر خطیب خش بلا میل بم شاذنخا گل ممر

۱ يېږ د کې ين بېرو <del>ې ران بې</del> د م سابق د سپلی کلکه ر صلع علی گرمی ار شد ملا مذه

مرزا ما تم کے بیک تم منفور شاگر ورشید شیخ اسخ مرح م ان کے دودیوان سمی غنچ مرا دو نغهٔ آرز دنفر سے گذری شعراح جا کتے تعے ۔ زبان میں صفائی ۔ بیان میں رنگینی اور

حریروں مربیحا مدیمان ملا بہت موت جمعے حیرت ہے دول تنبیک شاق ویک بندی برجو کے خاک اس کا سچال کی نیس بی ام کے بدکار بھی تعذیر سے برخم مقابل اس شجاع دہرسے کیا فیج اعدا ہو برمش و کملائے وشن کو اگر تینے دوبیکر کی رمج شیش جو سکھے درفشانی دست بہت کی رمج شیش جو سکھے درفشانی دست بہت کی گرائے ابنی نظروں سے جواسکی بہت والا بہانش عہدس اسکے شگر مبرمیشہ بیں

شليم

انتخاب ورح كياجا ماسي.

آبس میں حیکڑتے ہیں عبیث شیخے در بھن اسونڈے انسان تو و ور کائے ولیس او جو د

وه عندلیب برول گلشن مسعب بهاگری

جویش وشت دیں یم مفاک اربهی تشکیم

غم می نبیس کمه تا هون توخوشد ل نبیس تو<sup>ا ا</sup> لیوں نی*وشت ہوننوں کیو نکرسپ*وانے حکر

رروز تومی یہ نئیں کتا کہ آ<u>سٹیے</u> مرروز تومی یہ نئیں کہ اور میروں

کرسے سروقدوں سے کمیں سمبی ایا عالب حق نہیں یا بند کمبی مذہب سے

رسبے گی حضرت واحظ کی آبر وکب تک

رہے می صرب وہ عقدی بروہ بہت اقدر کھکر عرب سینیہوہ فر ماتے ہیں

گری<sub>ے عاش</sub>ی ناشا دیہ مہنں دیستے ہو ریس

يكسال بوانين جمين ومسسركي كبمي

لياكرين تمسين وكوبيدا و

طوروموسی کی خقیقت نهیں کس پرروشن کوجه تمها را گبخشهیداں سے بڑمرگیا

کوچیمها ایسج سهیب دان سے بڑمہ کیا | بیلادگرست ول طلب وا دکیاکرسے |

اِس آسمال نے خاک میں تم کو ملا و یا

ب نظراً نیگا شنخ اوسیما و سیکھئے پر برنز

ينتوا كغبسية إراسك

کعبه ذکسی کاسے دبتخت از کسی کا کوپہ کیسا مِرے ز دیک کلیسا کیسا پیرین

زانة آياتنسے مرى رائى كا

با دِمنرصر کے سرودوش بیصحار دیما بے بیخ مزاعیش کا حاصل نہیں ہوتا

مرسم کل آگیا سرسبز گلمنشن ہوگی۔ فرصت نیں ہے آنیکی مجی کاہ گا و کیا

لگاکے دِل کوئی تمہے نیال کیا ہو گا شیچے ہمجھے جسے تقسیم پر مہن کیلا ہو

چھے رہی گے بغل میں خم وسولکے

بیج بتادہے میں اب در دِحکیہ ہے کونیں اے بتو کچے تھیں التہ کا دڑ ہے کہ نئیں

کچه دن بهارکے ہیں توکیرون فران کھیں اپنا پسٹیو ہیشعب ارتسسیں

حلو کا ایسے رہتے ہیں بجا ہوش کمیں بسمل رہتے ہیں کمیں نیرجاں کمیں سریر کار

حاکم نہ واورس ہو تو فر یا دکیا کرے اب اور دیکھئے ستم کیب دکیا کرے

ب وسے طالع کا پچے گات دامسیکے دس طع دل کوہوفرار آسسے

جویش گریہ نہیں حکن ول مصنطرروکے برق کیا باریش باران کوترسی کرروسی بث گریه و زاری میں بمصرون ایل فاس ار مرسم الربوس میں يما يبجئ تربر لكاك بوكم وفن میرے ساتھ میری ولکی حسرت ہوگئ لوم نهیں ہوا۔ گا ہ گا ہ شعر بھی کہ لیاکر<sup>اتے</sup> تھے جیندا شعار<sup>ا</sup> نیتادل اُرْمحبکوته تو بر با وکیب کرتا مرے پاوئنیں بٹری وال کرمدا وکیاکر "ا دیع شاعرب<sup>ا</sup>ں کلام سے طا ہرہے کا بھی شاعری کیا بتداہیے اگرمشق حیاری ہی تیری تسمت میں ول زارہے مفطر ہو روش بيخ شگر كاعبن شكوه کے کنا وہ کسی کا وم رخصت مجھ

رہے آیا دمیسکدہ واعظ کو

ہوگیا دل مہارا پتھت۔ رکا ہُو

فَرُكُرُ أَوْ يَهُ وَصَلَ كُو ثُرُ كَا بُو وَيُ

ت

شيم

نیں ہے جار وگر زخر حکر تد سرکے قا ماؤل كياتجي كيا فائره مجير برنتين سكتا نه متعاری وه مجبّت کی نظر دیکھتے ہیں نه و دا کانه د و حبالانه و و رکستهم الفت المجوعب طورنكي شام وسحرر . منبي مفي مي الديرجب بن خال يتينم - نواب پيهدار*جبگ* بهاوريس دراس كنولژ کے قرابت وارا ورمولا ناکو ترخیرآبادی کے شاگر ورشیدہیں. ان کے راس کے قدیمے شرفامیں ستے اب ی*ے وصصے* دکن میں سکونت بنیراور وال سے کالج میں یر د**فیسری کے حدے پرمتاز ہیں شعراحیا کہتے** ہیں · خلاق صبحے اور **عربہ است**صفوا لی طرن خیال کی رسانی ہے کلام میں! ت پیدا ہوتی ہے زبان صاف اور مند*سٹ*س احت مسيم مشوره لياسب سن شريف ٨٥ برس *ېے سرکا ز*نظام *سر کومېن*صب مبي إ آرېب مشآق اور زو د گوميں - ژنده ول **نومش**م زاج ۔خوش خلق آوی ہں۔ ترتیب تذکرہ جلد دوم کے زمانیس جو کلام اُنموں سے ارسال بالمرسكانتفاب مبش كش كياحا المسب ہوگیا ول کے یارکی کہن تيرشيب زگا دائے طب المر تنيس ركمتاتعني تنگب بواكا لُمُّكُ مُّكُ كے اسپران فعنس كيو**ن فنا ہو<sup>ن</sup> ،** موسم شباب بهب راگذر کی به ریا اترکیب كلثن ميں ببان كا بُعُلاكيا تصورتب متع رخ ہے میول کیا ذیحا کلو کیوں اليام عناب كوكي كهنيسكنا دوآیند رحبیے لکتاہے کو کھیے ۔ إس الخطيخ كياعجب اعجاز بزم مي براكب حانتاب إست ره اومربوا

زخرسوزان فليسك منتسب نوجائي ككي

غمره کھایں کے اگراپ ہم تو میرکھایں

تبركے يزمكرات اوك فكن ديں ملح بوا

وومين جرخ ونى كحكب نعمت كى أكيد

نبنم

حالت پیسے کہ آج گیا اور کل گس وراسابوگياچرو مرسي سنمكر كا يهيضي أن فوش تفييوت مزا برسات كا مجھے سے قالبِ خاکی نہ یوں برباد کرنا تھا بتحف وعوى خدانى كأنه است شدّا وكرناتما میشویس برسے مرست کال لین ملاکے سرمہتھے کو ہ طور مجے کے کیا آپ کیوں ہوگئے خفا صاحب ہو لِر ہے بنتاہے دیوار زاآب ہی **اب** روح گلزارمی مبل کی حیمی بو ہو کر اکِ اِنْ مرادلیہ اِک اِنْ حب گری الهياس-يترون مي ياركيو جمر بمرتى فيفيله گرخيست پررز ورميال ہو كم فائده كيا گرزوس اركي بين ابرحانع يس كيا بناؤل تمكوم يجان كيابرول يميساروصله سي مرا و ل ميرے بيلوميں پاستھاپ يا ول ترے کرم کا الهی اُمیب دوار ہوں میں اومعردوحيالبينيس أرسرووجيار بيثيري بم وُمعونی راسے تیرے دربر مار بیٹے ہیں ورے گورے میں سارسے پیار میں

ملومی میرسے ول کا مظہرنا محال ہے میان مشرو کی کس کے خون کی رسش چا ذسی صورت کا ولیر سیکے بیدویں رہے شكايت ربع يرسكرتي يرسو كرغرق عقيمان لاكياخوب ٹمروگشرج تبت بناسے كا نتصياك بوك يفات سعا وروه فنر کارکریتج بی کسے کتی ہے میں سے نیسائے کو بے وفا جوکہب عفران لارسے يا أنحوننين سرسوں پيولي بعدمر سينڪر سيا وکا ينون ۾ ا دونوں کو بھی آم ہوں تبسے تیرنف**ر**سے بہت مواج ہے در ہائے الفست بِ وصلت عجاب دِسُون کا حبگراده مو نا رحه روشن م*پ نهار*ون قبر منعم جبب اغ نینهٔ دایک بوند لهو کی یه ۱ بله کو - کرتے ہی فوڑا دے ویا ول يرا اكبر سي بركانا مراس مي گنا *مرگار ہ*وں عاصی ہوں شرمسار ہونتیں محے رسواکر سنگے کر دکیوں مخوار سینے ہیں المخير كح تورُسواں بنار كثير كخناك ابنى دوزرخسار او پارے ہیں

رُزے پُرنے می ایک فوجرف سا<del>ل ہ</del>وجا ڈار ب اوان گل گلش ریشا<del>ن برخیان</del>جیں اُے یہ بدگمانی ہے کہم فراد وکرتے ہیں سرمن در وآلخومبر آلنوب سيمتنا ول مي الراسك ابرتر وامن ست والمن کھیے سے لگایاجی ہتا ہو ل ٹر بخيظ الم شنايا جامت امول پرمنی عینرو نکورسوں عی لاحال <del>بی ن</del>ے و و کروں تصویرے ہاتیں اوکوئی برگماکی ں ہو ہمارے چاہشنے والے تمہیں ہو حُن کی انسلوکوکریے منزآ سُیٹ مجومیں اسمیں بن گیا سیسکٹ درآ ئینہ ویهٔ هٔ ترائیب نه ہے دا من ترائیس نه وهبس أئينه سيششدراك سيششد لأكبينا حياك مُنجلاً أهيكولي سوكمين د جوتنجانېپ و وګعبه جوګسسے روېتجن نه بهمل رب راب يبهل كرسام جوم بترائد معناس المكري

چری ہے رگڑے وہ لا کھویگا پہ تطع شہرگ مری ہنو گی

ا د هرتماب خبرم سمی اُد هرسته سرنگون مج

جنول كالبيباا بكيجش بيضابها ميس ئے اول کے تعدیسے تندو تیزاے ول ت میں جولدیٹی شوق مرواہ سے قاتل کے برگرعشق دکھا آسے نیاز گسابیت نچوڑوں میں تواک عالم ہوسیاس ترسے تیبزنگہ کو اسے سستمگر نز ببت یردروسیمیسسری کهانی مّنّانسینے ملنے کی تم<sup>ا</sup> کیے لمیں رہنے وو . يركيم منن والى برغر كيركيد كننه والى ب منس من رقبی سے پہنچتے ہیں ف*ے رکھ*تا نہیں وہ ٹینج دم مبرّا *ٹیب*ذ ب جبيائے سے مبلاجیتی ہے طرعتن کی *توجیرت*جل *گیا و د*نو پیکیبار سسس کا خاب شخ میں احضرت زا ہرمیں <sup>آ</sup> رندو پرشش گاه دولؤن مینیس تحمیفرق دوتوں ولم منطرب حكرك حكرول كساسف بیطایا وہی وروول سے ہمیں ج میں سخت حیاں ہوں وہ سنگ ول ہے کسی طرف کمی نہوگی

ل أنكى شرم اوريري جيرت إك تماجيا

بستيم

بلے سرگر شکب تھے۔ فرق فوں وہمی تیرے وریر وکم یاکس کی ہے لاش کی ہولی ہے اناکرگذارس کس کے اُسکے لاش كرّا نيس يا السستمكارمري ر مے دون لشا دکیوں کیسی کھی ہو ثِ فهرت يركثرت بو كُني بُو سردعُنا متمع كي حبر ,وقت ببوانعي آلي غضب کا ڈرنسپامت کے نڈر بمی کبھی مارب یہ ہوگا بارور بھی بؤ کہی کا تنگ کے یہ کہن کہ مُر بھی جمسالد و حلوائے بندائے سالے بال تلجما كي حشيدا كي سلخ چشم ج مرے لهوروسے لكا خنجر بعي جوش رہے ابررمت دیکھے کیسی ہے بحيب درآبادي شاگر وسسيد فنخب الدين تحلي زمادُها ل

ہے ول گرمیری طرح وقت جنو<sup>وہ م</sup>ی توكماكرتا تعااكترايب بمي مرانسس ے وشکیط حفر سی بے تب ت ستال اورسیجیے میبرے ہی دلمیں ير كېپ سينيتا ہوں مخت ل اميس ومیری بخت جانی زیجے دنت ات پر دومنیں وہ رہتے ہی گردا در توق زلف المجمى تراسي بعى أسبلح بؤ متل رہے مجھے قاتل ہے نیکے نبیل شک

نغبغ

کے نومشق کنے والوئیں ہیں۔ یہ کلا م کا رنگ ہے۔ غرب وخترر زباوہ کش بے صبین ہیں مجھے کتے ہیں اشارہ کرکے وشمن کیوات مجھے کتے ہیں وہ سے کہوٹمکو مرسے سرکی متم کتے ہیں وہ سے کہوٹمکو مرسے سرکی متم

ئعنه

شی مورّعلیٰ ام باشندہ وہلی۔ ہیلے اُستا دوَ و <u>ت</u> کے شاگر دستے اِن کی وفات تعے کیمی باس زب بدن کرتے کبیء یا نی کوایا لباس بے تکلف قرار ویتے بخاذمن بهت رسانقاا ورمافظ إس ملإكا تفاكه صددا غزليس نؤك زبان تقيس كوياً يتعجب اینا دیوان تھے ۔ایپے سوا اورلوگوں کا کلام بھی بہت یا دتھا شراب کمٹرت پیلتے اکٹر اسکے نشدیں برست وممنور داکرتے تنے لیٹٹ ٹلیسے ووسال تک میر بڑ۔ سہار نیو پپیاله .اوتسر- لاہور- متان کی سیرکی *- پیرٹنٹ*ٹ میں وتی چکے آئے۔ ویوان وُوق *کے* ے میں انٹا بیان تفاکہ متنفرق مطلعوں میں کئی مطلع شاہ نصیبراورکئی مطلع مقروف اورتخیر وغیرہ *کے لکھے گئے* ہیں میلٹ<sup>ری</sup>ا یومیں و فات یا گئی - اِن کی تاریخ و فات اِس حلبہے ت نشراب ابد کا" محلتی ہے بیھن تذکر و زیوں سے لکھاہے کہ پورب میں انتقال لیا ۔ محرص رہے تھی مظاراتعا کی کا بیان سے کہ الور میں و فات یا کی سناہے کہ ان میں یہ ب مقاکه اسینی محصرول کا کلام بے تکلت اسپنے نام سے پڑمرہ سیتے ستے جنا بخپ پیخأ شا دبعا دُرجفرت واغ کے کلام ریبت انتصاف کیا جیباکہ اِن کےمندرجہ کلام سے معلوم ہوگا۔ بہرحال ان کے مشاق سخن سنج ہوسے میں کسی کو کلام نہیں یشعر ہیت ا چاکتے ہتے۔ روز مرّوز اِن راجیا عبور تھا ۔ اِن کی غزلیں اِن کی حیات میں سمی را بج کوکٹ میں اوراکشار با بِ طرب کی زبانوں پرحیاع کرمجالس کی رونق د و بالاکر تی تقیس اِن کے لام میں اکٹرایسے بند پایہ ورعد مح انتظیرات عار پلنے حالتے مہر جس سے انگار تبہاُ شادی ہر اہیے ۔ آپ حضرتِ واع آنو زفہ پیروعینرہ کے ہمشن و برصحبت ستے انتخاب كلام لماخظر منظیرانع ہوگیا ہیری میرعسسر کا تفارات بعردسية كالمجالا سحرنتس اندميرتناجال ميں گراست در دینا بتبك كدأسكي زلعن سلسل كاتفانه دور

للك الموت كوبهي منش محتًّا بل آيا شُمع گُل ہو گی جورہ رونِق محسّل آیا الل مُنهُ كركره إيت تن ترى لمواركا آبِ ومُخْجِّ کلو تِنْسِیں ہو تا عليخ نكرتوستمكررس خزاب اسطح سيرت كالهيكوم بعيد وطن خراب توفرا ياكه مجميرآب كجواحث ان كرتيهر اب اسمیر حسبت دیاس دمننا سیرکرشیمر جوا تاہے وہ کتاہے متها اِ وُکرکرے م ا ورا یک خفروسیجا ہیں کدا س جینے ہے ہم ج مجمع حسرت گذرتی ہے کہم رماں گ وه وريا بن كرج چرست بن بروم بن ازم بعرييك بيخ كسيوم الركج بعي ممهال مرتبعي ادرأ نكوخبر تحديمي فهير اک و فامیری ک*رسب کیست گرکومی آب*ر دات کی رات برب کچه ب<sup>ش</sup> سحر که یمی نتیب نتنه ہےاک تری طوکر کا گر تحجیمی نہیں رات بعركى ينخبى بيسح كحميه بعي نبيس سيركزنا ہوں اُوسر كى كەجدىسر كويمي نىيس تبكيسي مين توأ وهرمول كتحدببركويمتي ننير

رزع کے وقت جووہ حور شک کل آیا مدوير وادست اب النبل مسيكم حصله وتميا بمارك زخم وامن واركا والشنه وبهن ہوں کہ وم فو بح بھی میرا یمانس<u>ی گل</u>میں وی ہے تو وی ارزا**ٹ** کی لركتث وجموثنا زهمارا وطن توجيب ما*سيمنے كاسے ج*ان جاں بم تير مرح ہي بهى يەدل تماشا گا و صدعيش دمسرت تما الهی خیر کیجو برخبر سننے میں آتی سے جهامنیںاکت توہم *سکانٹ کے ہیں جینے ہ* الهی دیدهٔ و دل تونه نشهرے رنگذر مثهرے طبیت کی روا نیایک سی ستی ہویاں تشنہ كياكها بعربهي كهوولكي خبركحه بعي ننسيس حذر ول سائر کیا اے اثر کھی ہیں ب جفا تیری نبیس کچیمی گرے سب کچھ انخوپر تی ہے کہیں پاؤ کہیں بڑیا ہے شمع سمى كل مبى بسيلبل سمى سبيروانه سمى نشرکی دھوم ہے سیلتے ہیں ہوت کیوں ہے شمع مغرورنهو نرم نسب روزی به بهت نیستی کی ہے بچھے کوئیہستی میں الماش لامكان مين سي تركيجب لوه نظراً ماب

اكيك السومي الرجب كرك المستنشر كان كيروك لكاويح ترك والانسي رمں اپنے رہنے اور سننے تر ہی آواز کو ول زلفول مسيحيون ورنه تمزلفين بنايه نه أترامفلسي مين ممينشه وولت كالتشنة متماری ممکوخیرکیا کرایک مرت۔ یہ ہے خبر ہیں کہ اپنی خبر نہیں ر وہ نویٹرں استجوائقیں کسی وعاکے لئے نوں وولب جو کملیں شکو ہ جفا کے لئے كأسمال بيغ عوض خاك بير الماك كئ ہوئی تعی ایسی کہا بھی صفائی اُس ہے ط زینے ہے آسٹ نائی کی و و رخی گوسٹ ہے رصنا نی کی موت کی درہے یا کیے ارشا د کی ہے میری گرون نبی ہے اور تینی بھی حبّاو کی ہو ب میں ایک ایک صفت گلشر ایجاد کی جر قدیرا سرو کاچوٹی بڑی شنٹ و کی ہے ا اُوتا شِرے خالی دلِ ناشا و کی ہے لون فرما و کرے کون وم الفت کا بھرے یتِ قتل بُری طرح سے جلا و کی ہے أبرور كمك فيخدا وقت شهأوت ابني ويوگل موگی اسپری میں نصیب ملئب ل ننتفر فصل مهارآ مصيت و کی ہے شعله رخسار کوئی اورہے و چب کو کا نو ر حورکے سامنے کیاانسل پرزاد کی ہے طرح کیاخوب کل ہی کسٹاو کی ہے شعرجب تهركب يحبس توسجرات تنبأ أنتخاب ازتنهرآ شويب عبیب کوئے رشک جنان تفاومسلی کا اضطاب خطام ندوستاں تفاد کمی کا ا بهشت کتے ہر حبکوسکاں تماوہی کا د انع برمیرفهت آسمال تنها وهمسلی کا غفنب أسكوكوني شاومال زرنكير سكا

فاير المادوم				
ں ذو تیجھ سکا	زمین دیجیسی آسب			
یهاں کے آب میں اٹیراب حیواں کی	يهار كى خاك بين كيفيت ابر بارا راي كى			
یهاں کی آگ ہی گرمی متی شعد رویاں کی	یهان کی با و بها رمی هوا در سستان کی			
ہراکی شخص کے حق میں بیشہر احیاتھا				
اسطميحا تعا	مربين عشق سے سبى و			
نظرنه ایسی الہی کسی سیس کوسیکے	يه لوگ کينے لگے اگ س وطن کو لگے			
31	مُناكِ إلِ سِحن صاحب سحن كوسكُ			
	تمام ثهر تشگوں <u>نے</u> نیام ثهر تشگوں نے			
11	المثل ہے بعو کوں کونگا			
	ر ہی ن <sup>صبن</sup> محبت کی ہے شہ ربدا ربی رب ربر			
11	اً تقائے کو جسینوں کی ناز بروا ری			
لِعُول شِحْسُ عِبِ لُكُرِ حُسُنِ سِي الْكِرِ حُسُنِ الْمِي مِنْ الْمُعِبِ لِلْكِرِ حُسِنِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ				
	که ول سی چیز ربیال کو			
3 /	کوئی گھے کوئی جنگی جنگی شکت ہے ا			
تمایا کام گروجب ازم کوصحت ہے   سرائیر مارا	توبوں کہیں کہیں اب ہی جارت ہے			
	مریض جائے کرے			
	طبیب اپنا مرض خود بر ات خ			
کشف نه - حافظ محد دیسف خال - بلند شهر کے رہنے والے اور نواب فضیح الملاک ا				
مرزا داغ د ہوی کے قدیم شاگر دوں میں ستھے۔ان کی ولادت ایک بیٹھان سیاہی میشیہ ا ر				
گھانیں مقی م الاگزار ہوئی متی ۔ کچیوع صدسوداگری کرتے رہے بھرانکے برس ۔ کے قریب سرائی میں مقال میں اس کے اس کے اس کا میں اس کے اس کے اس کے قریب کا میں میں کا میں کا میں کا میں کا کہ اس کے قریب				
ن کئی برس ہوئے ہا تھا۔ علم شئے کو	حضرتِ وانع کے پاس دکن میں قیا مراہ - واہا 			

کا نی ہرہ نہ نتا گرشان اچھے تھے اور شعرخاصا کتے ہتے ۔ آخرعرس نا بینا ہوگئے تعے ۔ اِن کے بیٹے صنمیراندین ضمیر *اُس*تاد ظہیر کے شاگر دہیں س<sup>نت و</sup> اٹھ میں بعالم معیفی انتقال کیا - یہ ایکا کلا مے -ہے یہ یوجیوں اُس سے جاکر برما وکیے کسی سنے ب با نه شاکسیب و ل زار کتے ہیں جل کہ توہی تواکِ جان خارہے ٔ بیرامی دل جها <u>س</u>ے سوائبقیرا رہیے کسی اور کا کیا بھروسے کریںگے بت میں ول ہی ہوا حب نابیت مزوہنیں ہے دانیں اُکٹار سے ہوترصورت کینے صاف ہوکے ہو خالق تەسەا نعام بىاي بونگەنە تېمسى *برجیز کوہے* نشوہ نماتی*رے کرمہے* اسے ناصح نا وال زائجا اسمیں توہم کے ونيابين مزوزليت كلسع إوسنمس اميرهي وتقدير كالكت ننيس ملت رگزای ہے جبس ہنے زیے تقش قدم وعدہ پاتھ سوچکے کھاؤمرے آ گے جھوٹے زمٹہرجا رکہیں حبو ٹی متسے يتنفذكها رؤوق كهاب مومون فاكب إس من كا فقط نا مهاب واع كار ئە بىسسىدالطان خىين تىشنە فرىداً بادى - يېلىلاطان تىخلىس كرتے۔ ب تت زنگس کرت ہیں۔ انسی ظا لم کی شیم تر نه بوتی <u> قول کے جان و ول پر موتیا</u>متاً کئی بمرتهارى جال سے فتنے باہونے کے ميكومنه لكا ياتفا وتحيبان آسيني لنَّهُ ذَا تَنَا وَسِيسِتَهِ وَكُرْ تَعَامِعِ مِهِكَ ا میرنه کهنا هم کسی رکهون فداموسنے سلگے ششهبه مزامنل ببك ساكن شابجان آباد بجان نيك نها واور شريف نزا وستم صنرتِ مومن خاں کے شاگر در شید غلام مولیٰ قلق سے مشور ہوسن کیا کرتے ست*ے وص* 

نضن

نثير

	-(	ہوا انتقال کیا یہ خپد شعران سے یا د کارہیں			
	كەلكەم يى بىيان سونكا تواك بىر مۇم ئىسى ئا	مرب سينغ كي واتثين بن بركويا			
	كل خوش من أرسم وصيّا وغضب	كيا فاك شين كو بى گلش ميں بنائے			
	تشريم كمبخت أك أزا وغضب بي	خوبان جبال يا درب مكوسى ييات			
	سخ سيخال باشندُه لكعنومولوى مختش شهيد				
		كت الرقع.			
	بین شمع طوریا بین بتماری کلائی س	گویا در صلی بین نو کے سانتے میں اے قمر			
	نازک ہیں شاخ گل سے مهاری کلا <sup>ی</sup> یا ل	کتے ہیں ازے یہ تصدق ہے اپنے وہ			
	لکھنو کے اِشندے لمدند کی کیفیت معسوم				
	نہیں کیس سے تھا۔ ایک غزل کے میز شعر حاصریں۔				
	پوئن خون ان آبویس نیومت میس نکلی	كقلاجه را مهكسيلي و ذايتِ عبْسرس نكلي			
	كېيىن شيرىكسى جانبائى برد نشين تكى	اجل عاشق کے وم کارسطےصورت بدتی ہو			
	بو پوچيا بھر ھن و گئيم ٻار كنىدن كلى	نك إبن جراحت مين عن شيرس وأونك			
	وان رفر خندان سے صدا آ فرین کلی	كرن سرتن كوتفا كالأكلااحسان بساقال			
	، وبديه قيم نبكورًا كي ايك شريف خاندان كي				
	جرات کے ملامذہ ٹین شہر رتھے جناب شیفتہ				
	ر شوق کے تذکرہ کی رتیب کے وقت ز ندہ وسلا	سے انخانا م حید رسین لکھاہے۔ قدرت ال			
	صاحب بے لیے تذکرومیں انخانا وحدیم ہی	موحږوستے شمام کا پر کھے ۔ فیلن			
	ب ب متین باعد زحوان تھ اکت کمی بیاض میں	لكماہے مب الدخوب كتے ستے مدز			
	کیماہے معب مدخوب کتے ہتے مہذب تین باعد نوجوان سے ایک کمی بیاض میں آبکا کچہ کلام نظرے گذراا سکا نتخاب درج زیل ہے۔				
	سن ميري فيوت يذك الكابعي واديكه	ناصح تركسي بت سے توجاً انخدارا ديجه			
1	, <u> </u>				

تقدق

• صور

. صور کے آئینشکل اپنی تصورتو فرا دیجی۔ پیرشر کلک دہ کبی ہشتیار نہوو۔ جیول اٹھاویں کسی بیست کو میخائے ہے وہ او حررو سے نگے اور یجا دھرد سے نگے مبلاکیوں دوڑ دوڑا آہے یہ کیا اسکی شاہیے بیت گرمی کا ہوا مینہ برسنے کی علامت حب تک بات تی کو دل آئے حکرآئے انقاب مضطرکا ہرد مرکبیاں نہردل برت التذکرے ایسنی یہ امیب دبرکے التذکرے ایسنی یہ امیب دبرکے

کیا سے تصوری تری بنگی صورت وکیے جو تری شیم سیمست کواک با کے گئے ہوں تیرے کوچے سے تصور کولوگ شب ہم جو ذکر ہجراں وسل میں ہونے گئے معے بتیا ب آتے دکھیکر کوچے میں ہیں بولا تصور گرم جشی یا رکی محکور گا وسے گی روناکوئی موقون کریں ہیں مڑی آفٹھیں صدر نے خمتصل جب تیرے اکل رہے لگے جائے تستورے گلے آکے ووٹرت آج

تصور پنٹی نبی خبر تھو رخلف میر تاج الدین - شا ونصیر مرحوم کے نواسے سے بیٹ ٹاپو میں مین عالم شاب میں دروگروومیں متبلام وکرانتقال کیا حالت بزع میں اپنا دموان حیاک

یں بین عام جا ہے ہیں ورور وہ میں سبعا ہورا مقال میا حالت برع میں ہیا وہوان بیاف گرو الاتھا۔ حیکسسن سول منا کے احاط میں دنن ہوئے۔ نہایت ستو وہ خصال

إك طينت خوش وصفع زجوان منتصح كجواشعا منتخب دج ذيل من -

ول سے ترسے نب راگر دُور ہوگیا دروازہ اسکاست مے معور ہوگیا آئنونیں لینے دن شب دیجور ہوگیا ول اپنا دیکے آپ توجب ور ہوگیا

جان کااسمیں بیانا کام ہے ہٹیارکا چورکوکتے نئیں دکھاکبھی ہٹیار پر سیکٹر سیقت: اور ایسی تلدار پر

کیسٹنٹ میں مقت زبان ایر بھی ملوار پر انٹ مگلی سے پڑگئے کا نٹے زبان ریر مرمی شال منهر شخب سید صان کیاکیا خال دلمیں گذر نے گئے جو آج اسکے خال زلف میں تھے سوجتا نہیں کس سے کہا تھا تجہ سے تعمور کوائی ل عشق بازی اسے تعمور کمیں رطونگائیں خاب کا کیا بس جلے اس دیرہ سید اربر اسکی باتوں سے زباں کے کردیے کمانے معر

آبوں سے یا وُں کے یا نی چُرایا سقدر

تصور

تصور

مِا ور*وحِ م*رکے پوتے اور حباستین ستھ جین۔ يمتل جين سيرت ميں فرد ۔ فوش خلق ۔ خوش رو، طباع اور ہو نها، غات حسنداس فات میں کوٹ کوٹ کرمبروی تقیں رسیحثی فرنوا زبا مروت ادرخنده میثیا نی رئیس زا دو تقا - افسوس کومین عنفوان شباب میں بعم ہتی ہے ویکھتے ویکھتے یو لئے گل کی طرح پہا ہر کری طبیعت میں موزو نی ون آ فرینی جن ا واومتی - امنوس ہے کہ اِس نوبنال گلزار معانی کو قضا سے ب بنخ نزوماك يالب عاعماز كلام مه والكرام بندس فلغله والديت مں به کلام گریا آئی سیٹ سے شاءی کی بٹے بہا قابلیت ساتو لیکر نکلو سقے ۔ ئى اورمعانىٰ سى ئے ئے بيدنكالنا إنكا حقد تما - آغا نعفر على سنَّك ش نے میں نہیں کی سُرکارے دعا گوتھے کلام میں مشور ہ کیا کرتے ہے۔ مویر و ارباسب - وسیکھنے اور سن صورت و معانی کی واو دیلیئے میم اِسٹے جاملی تصول سم الم 19 ما كا وفات ب- اب كلام الاخطر ا نے لگی تور ہراک سکیش کے ارہ اس پر كمنا بنكرملاب إرجمت بيمركلتا إ بمُعالی شمع *اُن اُن کرے اور چیلتے ہوئے ہیے* غزم میرسندنگتی م هری تار در بعری تر فيحمل لاموت بن كافرك فتار لِين كمال مرشار برزوب وشى ب رى أنخول سطعباد وكروبا خيثم غزالال

کافرسایه بنکرخپ با معیگیا دیوارزدان پر گری بی جیکے جیکے بلیات کی دار جال بر سبنعالا مجھے ورو ول سے سبنعل کر ممیں خاک ہونا ہے اک روزجل کر ممیں تھی نیج لایا نیطب لم مجیل کر سبتم ڈھاگیا مجمیہ و جیب ان کی کر مصور و ف میاں بتن و ہر بجیسال کی کر

ئىبلامۇناتدانى كائسىسىڭ كىچەردىكى كى كىن ئىخىيون سے دہروہ دھكىرىنې ناقيامتى قىمنا ئى در بىھرگئى دائقىسەرك كر نەپوچىمەكو ئى خىرشىمىت تىمسارى نەپوچيوكە كىول ئىسكىمىي دل بلاسىت مىر صورىت كوركىماكيا د ل نىدار و

منصور سصاحب طز دلیذیر بمیان غلام احترتصویرع ت میان بنن وادنی ملی متعداد کچه در تقی ملکریکنا چا ہے کہ دخص اُم تی ستھ گرطبیت کی موز ونی خدا دا دبات ہے ع برور د گاجب کویہ نمت عطاکرے

 فمور

یاس وحست کی دلگداز تصویریا ہے وجیب اور موٹر ہیایہ کمینی ہیں کہ بایشایہ ۔
مضامین کی محرت اور نبدش کی جستی اُن کی فادرا لکلامی کا بین ٹبوت ہے سئا
ہوش اُ راجا ہے ۔
ہوش اُ راجا ہے ۔ ابتدا ہے جند غزلوں میں رَونق دبین می تخلص کیا تفاحق یہ ہوش اُ راجا کلام ہی۔
کدائِ کا کلام ہیں۔ ابتدا ہے جند غزلوں میں رَونق دبین می تخلص کیا تفاحق یہ ہوت کہ انجا کلام ہیں۔ ابتدا ورسے اوول کے کلام سے قرکر کھا تا ہے روزم و کی صفائی اور جب سے قرکر کھا تا ہے۔ ویکھیے اور لطف اور لطف منالے ہے۔

ر میں ہے۔ ''کبھی کیا میں سے برسسے لیا تعالمجب۔راسو د کا

سے تنگر و مورڈ تا پر تونسکداں ہی را وائے تمت و و کھلا مبی عم سے توکیز کر کھلا اگر وہ بہت کسیکا آشنا ہوتا تو کیا ہوتا بند جیسنے کر دیار وزن تری دیوار کا و تحینا کیا توڑ ہے تیں۔ زبگا ہ یا رکا میری جاں بریمی کوئی انداز ہے افرار کا کمون مشکل ہے ہیں۔ عقد و و شوار کا

خمخا فرجا ويدجسب لمدودم

غورسے ویجھا توسارا نطف ہے کمڑر کا پوجپومست لقور عالم پارکی رفت رکا پر اتفاق ہے صنیا وآب و داسنے کا

وگره تطف نهیں شور وحن س مجانے کا

ا بردیکا شندا کبھی کا زخمی تینے سبتم ابت بھی کچوکسنے کی توذکر بیٹمن کا کیا فدا اکشنائی برتوبیں لا کھوں ول وجال صبراسی جانیہ ہے صریت و دیار کا ولیبیٹیا تھا جو بھر و کچھا حب گرے پا بھا سکتے ہو فرصت ہوئی میکو تو آئینگے طرور یونئیں بند قیا تیری کہراک کھول نے بوئیلب میں جہے مت د کمر رکا مزا اسکی اکسی طوکر بیسو نہنگا کر نشنز نسا کماں میں اور کماں تیا وام عیت ی

نبايا وسيب ترسياؤن يوسط حاكم یں دل سی شے کونیں خاک میں الاکا تفناسے بمکوتوشکو ہے بعیل جانے ک ج سربه وتحيوتوب يخون اك زا-کھُلان بھید مہیں ان کے مُند حییا سے کا جوكاب مرى أوجي أك باوتحسد كا قاتل تراتبمل ب اوسر کاندا وہر کا محراسن كهال اورارا وومتماكد بركا كيم رنگ توبدلا - سيم حزون حب كركا میں حیب ارہ گر کی جان کوآزار ہو گیا رُوّا۔۔۔تھو رعاش<u>ہ سے بچھے کیا ہوگیا</u> اك داست سنك فراياكه وكيما جا يُسكا إس حب مبيّهوكتي تم خيلانه بيها حبائيكا لبمل ابھی تواپ کا شنگا نہیں ہو ا الرخبرتو يوجعته ارشت ننيس بوا ليكن تمها رسسة عن مين بياجيا ننين بوا برنعن باسن أكئے بجد كورنت ں بنايا روزازل سے ہمکویٹ فا نماں بنایا فقط وعوى كيا تفااسك كي يرمبز گاري كا ہوامیری ہی اوپر وارمیری ہوشیاری <del>کا</del>

زرطح سے ترسیے بوتت وی ل می وزگاتو دینے کی طرح سخطالم بجا بحائے جرر کھا تو دل کوکیا رکھتی خدا و کھا۔ ئے نہ وشمن کوانتظار کی رات وہنمینی گاہیں وہ تعبولی مبولی شکل تعارى تفكل سينفرت سيءا حياتفور وك ووشيص عدوكيون سحربك ے إ زوئے ازك كوزرااور مى تكيف ن ازے کتے ہیں وہ اکٹر شب عدہ ے دمیج خونبار ورا اور بھی ہمست ے فراق میں ہمیں رہوگ دہ اگر کھنچنے لگا تحبیب تو ، ہمشون ہے که اسینے کدکت شف رسے دمکیا کروں لف كوهيشراتواك انداز ـــــــ بولا وه شوخ رفهنیں مُک کا تو ہو رہوسیتے ہوکی مغے دہں۔۔ کئے ہو تح جا کیے مربین إسة وأسكا حضرت ول شتف في و**ه ت**ولىدىجىن سىسىسىرى ياال كُنُوشتى تصورعا شقونخاكيا يوحيت بسيمكن مناعمی که وه صدست پلاست ! وره گلگول وهبغش اجما تتعاميار ستوتعااس كاكئ زانوير

قتل بونكي وشي مين فون اينا برسكيا دل کسی اور پرنسسسیں آتا - کتا ہے ہے دومیری خاک و دامن ( ہوا۔) حأكدنب بانيكي طاقت كهاب ره گیانتش مت رم شیمتن هو ک میں تولوا ور مِرا ہوگئیٹ اجھا ہو کر کاش اُنظھیا کے جنازہ مرا بکا ہو کر مٹ گیا وریہ ترسے نقش کوٹ یا ہو کر ولميركياكيا شكب كخيزلت ريثيارو تحفي یه اشاره ہے که قرباں جان محر اب تومن جب اؤخذا کو مان کر منغعاص سيبول گلاہے سيول قصّه سے خوب یاک ہوسے کفرودل · يال بمي بهي بسيط بسر كراب توندرك م آرام اپیس کے دل مضطرکہیں ہی سائذجأنا توبخص جاسيئ ودحيار قدم ول من تاخيال مبي تهنسا را منين وه کونساستمہے جربیٹے سکا نہیں يرحانتا ننيل تو مميں حانثا ننيں أنسكا ببته لإ تو تبراسيت اسبت النيس

محصروا مل وأستصحان تن مير أكبي وني تخيسانطسب رنيس آتا میکشوں کے مزار پر روسنے بردلس من غبار بناجيك واسط متا*ب خیب نزعیس که*اینا حال*ق*ل توسيغ حبرجابية قدم رسكفك أثفايا ظالم بالب مقاتوعيا دست كوبهي أجاتي تنط نەلگا با مقىيە ئىنوكر تو لىگاجا خلىپ إسكوسكتين وفا داركه ونكيب تتوب اخواب گهے اُشتے ہی آیا جو یاں وہ<sup>ا</sup> سے رُھوکاتے ہیں بیووڈنکو ان کر سَـراً مُفَاؤُ رِحِيكِي بِيرِسِيكِيثِي اِس کے عارض میں وہ گل زنگین أزاد ہو کے عشق میں کب نازمیں سے ہم اسے مان توہی سخ میں کمی نہ کر مومئ*ن گے جا کے مین سے زیر زمیں ہی* يجنازه ترك تفتور دل انگار كاست الترب رباغي تراكلمه مجر وه کونسی جفاہے کہ چوسٹنے کی ہنیں اک ایک کوجانتاہے وہ عیّار بزم میں ا اعبود کو ایسکے دیجیوسے کیجیوش سا اگلیب

دِل کیکے سے کیے کیے کا بھی وہ آسٹنا نب مّت مسيم كمين بن ول متبلا كهين د ه خو د کمیں ہی او بیسہے آوا زیا کمیں يرآ سشنا ہو وہ بُتِ ناآسٹنا کہیر مورندبا ووخواركهيس بإرسب كهيس قامت ہوتی ہے براحد سرکو دیکھتے **بر** يبين توسطوكرس كهاتے خضركو ديكھتے ۾ بهماسيك ولكورسكة بي دم تقرير إتومني کوئی دم تو<sup>ر ت</sup>اہے ح<del>بت ک</del> گنجیرا تومیس ده دامن آگیا تعاکیا تری تصور با تو مَنی<u>ں</u> تحل حيست من أس سُت غنجه ومن بأور وتمن بني إك سيسار مرتكم يأور راس گلی میں مفوکریں ک<sup>ی ک</sup>میں بنگ اے کاش ہوتے بدلے ہرآک عصنو<del>ر</del> مجنوں سنے ویکھکر مرسے ماسرکفن س أرسقيب كام إعفر كالمجد ببوطن کین در کھا تمع سے با سرلگن کے وعوعنق موشع موست ومرمراك كول

روقدنه أشفك توتعظيمتيب كي حرنفیں لذت آزا رمیں ہی ہوں سیجے سے ما بمی تفرقه زیر سے تحدا کہیں ہو اُبِ بر ق متى كە كۇندگئى بىلىيەشوخيا ل مبه توکعبه ویرمیں سحدسے کروں ہزار تصوَيرمي توغش ہوں تقاہت پہایمی خدا ہی جانے بتو کی مگریں سے کیا یہ ہے ور دشت مجنت کراہے دل نا دال بَرْحِاً ماسبِےاز مرتبع خووہ اِ **رَ**ں با **رَ**لِ اِ قعن م*ں شک سے صن*یا دیر کیا تر تیا ہو اِس روش ہے و ہاندرمن یا و ں کیکے دباتے مراس تیغزن کو ما<sup>ک</sup> میں ہزار وں میوسٹتے ہیں ہو کے آجے ا وطلب میں اسکے یہ کتا ہے ول مرا ب اخیتار ہوسکے لئے جوم ۔ دولاسکے قطع وبريد وامرض حسله كالشغل سبع عصمت کی معنی یومرجب بی سرسے پالکا سوزیژنی ل مُناکو کیوں واغ حگرو کھا کو کیو<sup>ں</sup>

ماش زار میں ہنیں ہے نظار سمی ہنیں ہو جو ہوش ہے ہی کمڑے ہوجی واتین مارے ہم خلا کے اروں کی دا د کرے تے ہوائیں ورود ہوا رسے مواخوش چیٹے کرنی رند شرب کو جمسا ہمیں جہا ہنیں جو پیدا سے سے ہو وسے بیٹے بائے تیم سے بیٹو بدگا کول وسے بیٹے بائے تیم سے بیٹو بدگا کول

مېکوتواغتب ارتب میکوننیں نه ېو نیو که ا

ہقیں تم میں ییٹوخیاں کہوکب تقیں تم میں یے گرمیاں ۔ کبھرآ برسسے مبھی تھے جب تقیس یا

وہ وفوررات کے کنشہ کا تھیں یا و ہوکہ نہ یا و ہو

دہ دوررہ سے مسلم ہے۔ میں اُنٹا جوجاسنے کو ماس سے جمعے دکھیے و کیم کے باس سے

وه اواسے کمنانخب انجب متنیں یا و ہو کہ نایا و سہو

دن بنا دیتی تقی آ و تنعسدا نگلن دات کو وا دی ایمن بنا یا تخب د کا بین دات کو و نکوجا تا ہوں تو کمناہے وہ پر فن رات کو یہ ننوسٹ کی نیسیسری خو محبو جان حزیں گئی نرول برمحن کے ساتھ اسٹے وہ راستی یہ معی اکب با نکمین کے ساتھ اسٹر جلے میں ویر کواک برمن کے ساتھ اسٹر جلے میں ویر کواک برمن کے ساتھ

شمع بزم غیروه تعاردے روش رات کو قیس نے جنگل کیا آہوں کوشن رات کو رات کو جا آم ہوں تو کہتاہے دن کو آگیو سبے دن کوں سے بھی و فا تعمق پر ایسی و فاہمی ظلم ہے محیضتہ تن کے ساتھ برسداگر دیا بھی تو دیں گالیاں ہزار جیستے بھرے تو آگینگے کعب کو زاہدا

اسے ول کبھی توحیانب سودوضررتو رکھی گرو کمیتاہے یارتو سیرکرنظر تو و سیحر اس سے توہنیں کو کی شہ اورزبا وہ حتبک کرمیرے سربیہ تیامٹ گذرنہ لی ظالم ذرابھی توسے جھری تیز کر نہ کی بیدو کے دلمیں دِل سے کلیجہ یں حبالگی لیکر مہاری خاک ٹھکانے سے آگگر منسکرکها که آپ ہی کی مہ وعب لگی كيين متفارى جإل ييخلن خدا لكي سرروزاسینے حق میں توروز مساسب ج و م تفریعی مرسے بہلومین و وم باز تفیر آ، كبعي وه ناز تغييراب كمعي انداز تغييرب "ر سینے میں ذرا تبمل سے اسکا ول مبت ہے كوئى عاشق ہو يامحيزن ايستنظيمرُ حلتام مجتت میر کسیکاکب کسی پر زور حلیا ہے ہمارے ولکوکوئی آج محیکی مرصلتاہے خزام نازكے پر دمیں خالم حیب ال حلیاب شيشه وساغوكو كيول ببوكر سراسال تورثيسيكم یوں نائمیدیں ہماری امریجاب تورشیکے قضابی پرنمیں کہ اِراکے کے کی عدوسی شطریہ می ہے بلاکے آئے کی

عاشق زمانه ہوتا ہے لیکن ندا سطرح رتی میں مہکوذیح تری کم نگا میا ں شمن ہی کوسینے جو مرے <sup>ایسے</sup> اسٹے ز و ه بوسسنگدل که تنصیس سے خبر نہ لی عاشق کے زیح کر نمیرا سیاہے اضطاب برجی ترین گا ه کی سپ او میں کیا لگی وامن به وه رسکھے نہ رسکھے وار ما لگی ینے کہا عدویہ تو عاشق ہی ہوگیا۔ بس سبحنب إم از كو محشر موابيا هررات ممكوريتي مبس اخترشما رماب مقرراج تحيه وشمن مراسميس زهيارسب لیا ہے ظام جینے کوئی الفکے پرومیس عداوت تونهيل خلق خلاست اس تمكر كو لہ عشق می اسے کیا سال بنانے کا قرِّے وَعْمَا شِیْ اِسْے وَسُکا بِت کیا مفر فیرکے دانویں انگس شیخ نے جنگی حبانا تعليصه أسكوحبلايا ابك طحوكرمس محتب آباہے توآنید و بمستو کے یاس يه ذكي بحرسي التنامر أنسين زائے *گرحی*نیں جان جاکر آسے کی مان لك يس بنا إرساكاس بي

ا وا و ہ نازے خخرا کھا کے آیے ک رہے زراہ کہیں ہے جیائے آیے ک ير وزو ب شرم لگا كي آك وم ہی مک سیکمبیٹراسے جوم نکھے توغی ط می عشق سے با ہر ن<sup>ت</sup>م شکلے نہم سکلے باغ موتی ڈوزگری میں زگ لائی زگتہ۔ ہوگئی فرصت ابھی ک دوجو کھائے رنگتے لوسطنے کیا باع جنت سے یہ آئے رنگنے۔ اغ میں کل اسے پر رو کام آسنے زگر محبّت کتے ہیں ترک جیااِ سکونہیں کہتے أست شا دى وغركسكا اسے سودو طركس إنشارك موتيس لبروم اوركت أوبركس تهمیں کرتی تھی کہتے بات امرکی بمبولکر کے خدا جاسے ترا وعدہ تھا شب کوسے سحرکیاست كرزجلا واتناتها زرى تتمشيرا تبنى سمقى إت كرين من النفس بعرا كي آه بمی نسب پیسیدانز آ کی په کچیر جوتاب و توان حیان زار <u>م سیخ</u> ہجری شب سے زا دہ ہے بلا ادر کو لئ اپنی ترہے وصال تن کمیں سی بو

کئے ہی ڈالتی سے مثل و بھے سے میک برخی میں ہے کہ کروں بند رست دوات برخی میں ہے کہ کروں بند رست دوات سے ہوء غمرد دری ا*گرف*قت میں دم تکلے شے وم خفالیں ہم کہائے وم کہ وم سکلے وفاكى سمن تساور شنخ عنيه سعابتك کس خوشی مرے آ قائے ٹائے گئیے کے سے مجھے گرمی سی ساتی شاب اہے حوروغلمال حابكم كحتى تقى مدرويو بموشنت ودكير مبوقت بيعانكيس سننظئها م نتاب تمناج نرکھتا ہوجیکائے و ونظرکس سے تھیں سب دوستی امیریاں <sup>ت</sup>ونظر کرس<sup>سے</sup> ما وتمن سے مجینفرسٹر ہے اور مجیرے لگا کھنے مِيرَق شامِ مِين وصبح غر کميان نظراً کي مِيرِق مِن الشراع بيراتني على يا بري حيي المحتاب بعي از يسير بركام ين ب ناكا مي عدم کی را ہ تونز د کیسے گئی سے تری عکوتو قبرکی تارکی سسے زابہ نہ ڈر ا محكود إل السيئم إأب أسك

بونپریسکے وشمن کی شکایت آہی جاتی۔ وه يا يا توقيامت سي سهي بو اسے سنگر تری نہرت ہی سہی آپ پرسیب ری طبیعت بی سهی آپ کی خبیب رعنایت ہی سہی شب سجب را نی سحب ر ہوگئی ۔ لیے ہی تا ہب و توال لے گئی ان کی انخونیں جرہے شوخی حیارہائگی موئی زصت جرویه کا زسسے کو آپ کیا آئے مرے گریں نیامت آئی بور توز خنون يرببت سبيخ مكوال كشي سوبار بسيقے بعیلے مہیں تم اُلاحیکے بُر جوکی کی سوآب کے والے غبارے کل ڈلیسے ہی گی بدلاشب ہجاں ہم<sup>سے</sup> ایک بیمی متی مرکیان شرارت تیری ر مکتابے کوئی راہتے ارا*ل کوئی <del>و</del>ت*ے یه ریخ بمی ونیا میں میں نا وار کو کی <del>واق</del>

روليرا بنظالم كحيه ويستسيده العنت ان بيكار تواپني يه كلي كبري زيلج ماحب نے بیرول نہیں لایا متسکو لغن كى سفيب دى سے ناسب بوا عب سحب و مکیا زی آنکه میں یا خرتمی حب مبیت مبلا ہوجائے گی مال دل مبی کمونگاخیار و گر و أسنت مي تغطيم كوسنتن ورود يوارس کچه مزوشورمتبری میارے سی دیا يهبى كوئي مبنهي است كرخصت كالبيك ام کیا پر **جیتے ہوخاک** می**ک س**ے بلاوا ا اج کی شب نخفامورسے قرباں ہمسے كون موشلي تفاكهال طوركيے خش أيا عالم کی اِک اُمیدیگذرے ہے جہانیں تفورتواتنا فرالفت، نگسب

تعشق - اویب نامور مکیم میدم کر د صلوی تشق براسند و بی کالیمی سور و به یابوار کے مشاہرہ پر فارسی وعسب بی کے مدرس تھے۔ آخر عمرس شعر گوئی ترک کر دمی سمی بعربی شوق کا یہ عالم مقاکدا جھا شعر سنسنگر وتیاب ہوجائے تھے ۔ مکیم وزت الدوشق کے والاواور شاگر دستے - ۵ ، برس کی عمر یا کرسائٹ کے میں انتقال کیا ۔ میسے علوم مشرقی میں دالاواور شاگر دستے - ۵ ، برس کی عمر یا کرسائٹ کے میں انتقال کیا ۔ میسے علوم مشرقی میں تعثق

تے - کلام کا نتخاب درج <u>ذیل ہے</u>-مُنتابي نبير مبل بيل کي چو گل ا و ر سیکے این طرف سے آگے ہر مختارات حضرت ول استكه كوچيس زحا ما سيحف كتة دستصفتن حاؤنداس گلي ميس ر پاکیا سخ ک میں رشاکے عزیز و ہوستے ہیں ولکے کرنے آباسے یا دمیدم يكه يحتكے يعنكے كهنا إسكالي ووہن ہيں بھرفزوں میکونظراتی ہے وشنت آبکی یں ترحیراں ہوں ولا تو ہی بتا کیا کیلئے ب مر محکو دیکھئے کیوں کرئ بنيال نافوخ ش مقال سرائيز از وموجب انتخار لكنز جناب سيد مزاهما . تعے . نایت قابل اوزارک خیال تنزرا در مزنیگر نی من خصوصًا شهرهٔ آفاق سق - نزاک عیفال

منون

کے سابقہ زبان کی لطافت اور صنمون کی نفاست قابل دار حتی آ کچا کلام بہت بڑتا نثیراور <del>دروس</del>ے ر نیے وٹنیاکوئی میں آپ کا ایک خاص رنگ تھا سوز وگدا ز جس قدران کے کلام میں ہے لکھٹو عدر وا تعنیت تنی کرمضامین کے غضب کی متی ۔ مشا دات و میزی وجذبات جسن ومثق سے اس ذرىيه واقعات كى تصوير كمينيج وسيتقسق اوراسيك ولفريب ببراييس مصغون بانست ستع كه ذمستة دا د دسين كوجي جيابتها قعا ليكين كيك كلام نيجدين طيبيئي شهرت نديا بني غالبًا إسكا باعث يدم كذود بنا تبعثش مزنیدگوئی کے مقابلہ مرغزل گوئی کو چھے سیمتے ہے. اوکھ بی لیسکے ذریبہے وطزنا سوری م*قب خینے* کی خرور محنور نے کی نیٹ ہے ذکرائے حبر محسنت وجا نفشانی سے بیخت شرعمہ بے کلام ورتب کیا ہواس سے بچہ ول مِی خوب وا بفنہ ہے جس صالت ہیں کہ مرحوم کے قریبی اعزادا ورشا گر د باوجر دیار بارتقاضول کے اُن کے کلام کی اٹنا عت نجا ہیں **ۃ ع**یروں کے تعافل درتسابل کا کیا گلہوسکتا ہے ، منوکے قاباق مدرسالہ میاریں جوعا لمرخوا ب سے مشاعروں کی بچیب کیفیت لکمی ہے اُ سے اکینے یا یاجا اے دہناب گنشق کس یا بیے شاعرہ نے مدوج مذکور کا وعویٰ ہے کہ ا کیلے تعشق کے بھروسے چھنرات لکھٹو حمار شعرائے اصنی وحال واساتذ ہ و می کے کلام کامقا رسکتے ہیں۔ ہرحال اسمیں سٹنگ شنیں کہ حبقدر در دا در از سیدصاحب مرحوم کے کلام میں يا يا حا الب وه من لكونوك كري استا وك كلام بي منين وكيما و آپ ايك عرصه وراز مك ر المِ مِ مقیم رہے بھر سندوت ان جلے آئے اور ہیں کھنٹویں ہارس ہوئے انتقال کیا مواقد کے دو مجلدا ہے کی تصنیف سے مشتر ہو چکے ہیں۔ آب كاحال اوركلام كاتب كونقل كيكيّ وياجاجيكا تفاكر بها لأميياراكست<del> ف ف</del>لاه مر موصول ہوا اوراُسمیں آپ کا مجموعہ کلام ( بہصفنی) جوا ڈیٹرمییا رہے بڑی کوسٹ ش ہے دستیا کرکے شابع کمیا ہے نظر را بچو کد عمیں ان کے کلام سے خاص فرنب متی بڑے شوت سے س بحبرعه كامطالعركيا اوراسين مذات كے موا فق محبوا شعار اونیتخب كرکے وافعال نتخاب كئے

کلام سےمعلوم ہوّاہے *کوج*رت خیال اور ّاز گیِ مضا مین *کیطر*ٹ اَپ کی طبیعت کافعا<sup>ں</sup> رجمانٰ تھا ۔ چنانچ جُال کمیں کوئی نیام صنون صاحت زبان میں نفل کیا ہے وہ فی الواقع تا بل واوسے۔لیکن اوجود کہنتشقی کے ۵ ہزالیات کے محتفہ تجریعے میں نمی لیے اتعا کی تعداد مقالبه دنگیرستنداساتذهٔ و لمی مهت کهب حیرت سب کدا إلیان میباری کس بنا مریه ا یسے برز ورالفاظ میں جناب نعشق کے متعلق کے بشہ چیٹر کرانی دبی کی دل آزاری پرکر ہاند می ۔ مها دانتنا رسرگزاس ضمون بیت لوائلانیکا نه تقا گرد یکدمیا رمیس کررسه کرتیسانیج دیاگیالهسندا بجورًا اِسكى ترويد كى زحمت أنهُما ني مِرى سا ضوس ہے كه اوس صاحب معيا رحود اپنے مشتہ اصول کی یا بندی سے انخراف فراتے میں اور کامکہ ت کے اعلان میں بے باکی کومیو ، ستمصقیس - اگربه نیفرانضیان و کمیها حیا ہے تواکثر موز وں طبع نوجوانن کے کلام میں ہی ایک و و شعر *سِرغز*ل میں ایچھے لکل آتے ہیں ، اندریں صورت اگر خباب تِعشق **ج**یمے مستعد کہ نیمشق اُ تنا وکے ہاں اگر سرغزل میں جا رہا بریخ شعرنفاست خیال ولطا فنت زبان کے محافلہ ممناز نکل آئے ترکیو جائے عجب نہیں ۔ البتہ جیرہے تو یہ کرکبوں یوری غزل مرصع نہیر ہوئی صبیا کائن کے طرفدارونکی پرجرش مخربروں سے تمیں بقین ہوتا چلاتھا تھے ارا دیا ت اشعار کا انتخاب درج تذکره منیس کیا اور صرف اسینے مذاق کے موسب جن اشعار کو اجما بحماسي المنس كولياس برحال إس امرس ميس صنرورا ويرص احب ميدارس انفاق ہے کیجناب بعشق خوش گویا ن لکنٹومیں مرد کامل نے ۔ اور وہاں کے کسی اُسّا و کے كلام من ولآویزی بنیس یا ئی جاتی در مندرجه زیل کلام کاخاص صست ہے۔

خداجائے ہنتا تھا یارور ہامتسائر کوئی جب گن تھا کوئی سور ہامتسائر کر جاگا شب ہم جب رکا سور ہنسائر شب جسل آخر تھی میں رور ہامنسائر و و میپیرے نفائمنہ نو بح ئیں ہور ہائت شب سجب د تقی اور میں رور ہائقت د سبے ہاؤں آئی گئی سنسبج محشر بعال ول و ہاں ٹو دسبتے شخصتا ہے

ينے خب رکو وہ دمور ہانت ائو گُرُ پرہے تفر دمیان میں ب*ضا ک* ویتاسی بوازخم ول ز ۱ ر البمی میرے زا نو پہتھاس از پرورو تفس ہوں پرنٹ بین کبیہ وميريان كروكدورت كي بين مرمن كيسا یہ ندکھیا کہ پیسینے میں ہے روزن کیپ بنسكدے لاش أماكركو كى مەفن كىي چارتارے جرخ سے دشٹے حراغاں کھیا را ہ رسوں کی مراحیا کسب گریبا ں ہوگ ہے خوٹ ہوجا کیگا بعرك مبينونكا اكرمي معي وكياموجا ليكا حدا ن كيا كئي سب وصاحب أ ا مستی کمک عدم کا فاصلاب ا را کا را کیا را س بعر و ل کسیکا پُ ئے سے کہ قائل سکا

بدلنا تفامیں در وول۔ ميں بغ ميں ہوں طالب ويداركسيكا پرتے ہیں وہ مُنے حب اماتی ہے آہمی د کمیرا وکه بما رخم**ب**ارا تو بنیس ـ به وصل منی خوا<del>ل</del> صبح فرقست ىن سے خائە صيا دسے گلشن كىيا ا پنی آزروه ولی بعدِمن کام آئی یا بس که تری آ ومین اشیر كخصورت بروا نهتب عشق سيتم لجوز بحير كوعيب ريرهبي سا ان موكيا مری وشنے میں کا دن ئ مروه خلدمی جانیسے کیا ہوجا ٹیگا | نازىرورى فرابمى ول سے كمرنيكے جاب حبيبر معفل برسصح خفابه نرچه شکی حضوراً پ سوتے متصف فل ے کے ہراوا آہے قال جی مرکائے ہے يونوتون خط تعتير نبيل مِنْ كَائِ اللهِ اللهِ وربي الله وه ب جبيل سائى كا ول جومرجاً المرادكرات كون أي الله الماسكة والاشب المناكل

ا ب تواک بیمول کومتناج مرگلمنشسر . کمییا میں ہے اپنے ولکی مستجراج ربی تا ویر ول سے گفت گرآج تنِل کے گرکی قالت کر ڈیا ہیں روح ہرگل داغ حبگرے اسی ہے کو ورست غيرحمرك سيهنات مباذم كليوك دو جسقدرول بخت ہے اثنی نمای زک<del>ن کر</del> دوست نام سے توزیر کے بازی کھنے از و دوست اسكی آنگمیں تنغ ریفیں میری تکمیس ورو ليناجو ہو توسلمئے اپنی نگا ہ پر بهماليت تطرُه خون تصرّ إن منجرير هجب طرح کی اُ واسی ہے آج بسترر عمر مهرحرُن رہے ریب کن به عارض آج بس اورہے تکلیف پرستاری ول ن محنے جا میں کے آیا مرگزشت رئی دِل سم كالمبي عبويلت من كالمبين كالمبين لز کھڑا تے ہوئے میزار جلے آتے میں عنش سخمے اسے ول مماریطے تستے میں ان کی زلنوں کے گرفقار چلے آتے ہیں یرب گرمتارے بائے ہوئے ہیں عبث آپ وامن اعمائے موسے میں رہ آنکموننیں دلمیں سمائے ہوئے ہیں بم ترشخ سے کنیٹ داتی نیس

تفاكبمي دوراسيران فمنن إسيصيب و تلاش إركا تغادصيب ان كل كك ہوا ترک محبت بر نه را منی بر كثال كثال مرالاشه وتساير كيكا جاب ا تصورب كربول بروقت تم بهنيد درت سرت کسطی و و متل کرانے مرمجے علائمنا أهول ممرشكوه ميس كرسسكتانيس خون ناحق کاعوض خرموا کر حسس تتر گرمیرل بنی اسینے کا میں سے حربی شن ِ ول کے معاملہ میں ہنو <del>وٹ</del> ل **منیب** رکو خبہ کیسی کو صنبیغوں کے قتل کی نہائی ترے مربین مجستے قبہ کی آیا و بانتوأ تفاكرمه نوتكويه وسبت بيت وثسا كل نيم بوشگے مسيمانه ييمب رئي ل بال المالي رانوكي سيف كاجر زبان غربت میں بنداتی ہے والذگی اپنی برُكُن كيا مُكرِست تهاي كي یا دکس نشدمیں ژو بی سوئی آنکمی*ں کے* ہرطرت حشر من مجبئار سے رنجبروں کی لممی توشهب د و س کی قبروں پرا ک كُرِي زمين بره خون شهيب ال جوسے گوسے ازروی گوسے یا ہر وہ کوسے گئے میں میری لاش پر

بگان آب کرجب تی نهب مرآب دیوارین دیکھتے ہیں بر كررسي مب لفظ آيا م گذاري آنمين آييل تقيي روسنے كو دنيا ميں ممار كى مكيبر ناصحا دلے زیادہ نئیں بیاری آئممیں نفل آہے یا نی مبرجے موکر لگا ڈمیں گدائے صُن موقع د *نکھالب* ترلکاتے ہی کبھی یہ فکر تھی ممکو کہ ول کیو بھر نگاتے ہمر رمِس مُنْدُّے وَلِ اُسِکِے اُک جو گھر گھرلگا ڈیس ول کلیجے میں سماحیا ہے کلیجیہ ولمیں رات برآج خيال آئے ہي كيا كياول ميں فروتصنا کی جان جائے وہ اوا پیدا کروں میں کہاں ہے ایک تیارسا حذا بیدا کروں پس جب بها**ں نہیں تو بیمانو کہیں نہیں** آب آج آسمان نسی یا یا زمیس بنیس صيّا واك سال نيس إلىمير منير عجب قطروب جرتيميني الحيمالي وراكو منل مي تيرب ويوان بي الم يوخ م مراكو بسن ب بريامي مواكاميرك ج تم بن سے سفر کا آباس بیٹے ہو نگاسے نفسل بہاری کی آس بیٹے ہو چنگیاں ۔ بے کے جگا گاہے مراول محکو

سٹس رہمی آئے مُنہ ڈھائے ہوئے تلامت رشب ومل میں بھرراہوں دورے و کیوے کو کی جی معرتاہے للعث وكميما وكرسي يسيسنه كاانسكو كيما وا کور**موجا** وُں گرعتٰق میں رونیکو نہ روک سننكرموں شیشہ ول ما وہ کشونکے بڑیے قدم الن رميل كمون رور وكر لكات بس نبيرت كين بوني اكب حباير كورُحانا س چوالینے کی اتبو پوچھے بھرتے ہیں تدبیری حگرحل حل کے وسیقے میں عامیس سعلہ روبو بکو د وہرے پر دے ہوں حیسا و متعین کیا لمبر ا ننام کوشَن وبیا تعا کسِت تے ہیں وہ بال لدہنے قاتل کونٹی طرز جفا بہیدا کروں بحص لا كمون خاكسك يتنط بناسكتا بوقو کتے ہوزلینے میں ول اندو مگیں نہیں آ ہوہنیں اور آ نسور ک میں ہے مقابلہ بجبی گرا ئی آه کی یا نو بح ہو سطحتے عیلا گھرے وہ بحرشن الن<del>ڈر</del> کٹ بڑن ایک ولِ وحثى فيامت كاب وشن خيذ ومثن نا ككوں كے جربے نكہت بنا إحبيرلا غركو بمیں سی عزم عدد ہے گئے لیں کہ مقو تنعش مي ميي سيم اسيرونتيس رين سودا ر بے رویے شب فرقت برحی سومآمانو

نير معرغيرس خربي ميراب في بين يادكر اسب ترسك يمسس مرادل محكو نفل سکی جمعی بیرین سے بوتیری مرشت میں ہے زاکت جیا ہے فوتیری مدم سے وہرس آناکے گوارانق ا كشآرك نارجم لائى سبة أرزوتيرى را پیام میامیرے کا کے کہدیت جلی گئی مجھے بہوش کرکے وتیبری مواہے کیموٹ کے ت<u>ح</u>مے ولا یرحال این عكريه بانعت برسمت حبستجو يتري نمام ات را ول سے وکر خیر تر ا گلکیا ہوتوت ہے آرز و تیری سنب كى خبرى دے يہى آ كوشرائى موئى صبح کے بیجائے والومنیں رسوا ئی ہولی برگیا شایداسران مسکا انست لاج باغ میں اوصبا برت سے مگبرائی ہوئی قبرس توکوئی و م آرا م سینے مے بس دام صنطراً ثرى مبا تى سىپ نيندا ئى جوئى كان ميں شاير صداح آ ومجب نوں آگئي غدکولیاج پی جاتی ہے گلمرائی ہوئی <u> اَسْمُتْ جات ہیں</u> بزم عالم سے آئے والے تعاری مخل کے 🗸 اواغ ول مکسك رسب بن بیرای میں بجه رہیے ہرخسپ باغ محفل. ر او موسے مبرہوگیا باطسل وروسے ہوش کمود سے ول کے نجے مانطے جر ہوا آتی۔ وِل مِبنوں کے وحر کئے کی صدا آتی ہے مُنْ يِکِمِیب روالدوکوئی کیمیب آتی ہے مرکے برنام کیا نا محبست سینے محکول جاتی ہے اپنے ول زخمی کی خبر رُ "تاب كوئى الخارمب وا آنى ب ئے ہیں کون سے عاشق کے نگلے ملاصور آب آجمع بدئے ون آ تی ہے نندبن كرترى أنكمول مي جيا آتى ہے وصل میں شام سے مُنہ ڈوانسے سوناکیب کتے ہوکیوں سے تعشق ترے مند پر زر دی ہجب میں مند کواسے او لقاآنی ہے مپُوٹ جا میں ہم عذا ہے ہجرے حبثمة أب بقاحيثم مردت بوكركج اسقدرناياب ونبامير محبت بوكني ول سے رور وکوائید وصافیصت فکوک ابرته يه طول شب فرقت مالت بركوى عر مرجها بن وخاك س وركى معامم ا : تربت کی *مگه مه*کوعنا بیت بر<sup>ک</sup>

وك ما فازخ مبركم برب بوط <u>مٹے میں است</u>یا نومنیں طائر ڈرے <del>ہوگ</del>ے ترکیاکر دیگے تیر اہومیں بھرسے ہوسے لیے گئے پیاںسے سافراً دیسے ہوئے تخب کولیسانی جونٹ کرممل ہے ہو فتبيع كب إيتر شئيس سيمنے ول اشاو كي اورمگه دمونداکئے ہم آسٹیاسے کیلئے روشنی کم ہورہی ہے بنیار آسے کئے برق ووطرمي إعذام بلاكراً تفاسيخ كي ول میں طاقت چاہئے انوبیانے کیلئے قبرراً بي بگوسے خاک اُڑاسے سکیل کیا مزے کی نیند میں آ<u>ئے ج</u>گانے <u>کیل</u>ے آپ اُریں قبرس شانہ ہاسے کے لئے اورووآ تمعين مليس آىنو بها<u>ن نے کے لئے</u> برق مُلنونبكي سب ٱشائے كے لئے صبح کو آئی صبا لا شدا شاسے کے لئے مفرل کل دواری ہے انکمونے انکا کسیا وو گھڑی ہل بیٹیتے رونے ژالسے کے لیا كجعهانه وموزشية سقاب آسف كمار آ يُومُنديعيرُ كُلُكُ لَكُلُّكِ صَلِيحًا کس مت درمنون ہے با پر بہار تی ہے کی میرے ول نے عاد تی *سکیمی برسارتی* کی

آ منوبعرائے و کمیے إول بعرب سے خالی ہوے جوآ کھونکے اول مجر کہوئے چی دو ش میں ترے دشی کی برق آ ہ منیغرز میرے <u>سینے سے</u> اے قاتل جا<sup>ل</sup> وخت سراب وسرس آیا مر میر کو کی ولِ مِبنوں میں کیا برآئی سمی کو رات بمرمطلق زآئی منین دایساجی لگا موسم کل مرکیا آما و وجائے کے لئے بجَه رسبه مِن واِغ ول رسبت مين جا نوسيك ېوں و**ولمبلِ جب** گراصيا دميرااستشيال قدروا نی آب کی سم ناتوا*ں کیا رومیں گے* یخ غیرو نکو ہوا ایسے ہوئے بر ما حسس حفر کو سکتے اُسٹے حوابید گابن کوئے ووست وتميلوں ميں آخری ديدار آنھيس ڪول کر ول جگرمیں ہوسگئے اسورکیا جی خوش ہوا باغبال کیا کیا مرے وقمے ہر جبو کا حوس تتعاوه بروانه كدروكي شمطحب كورات بعر وستِ زگیس سے گاہے مل واجب شاکر تهم بهل جائے ذرازندہ جو ہوّا آج تمیس يول ذاكسك ايكدن لات يرآج أست يحضور رخ اے جراح ہی اس شکس کی تنے کے باغ این میولونکوروندا نی سواری آپ کی بير فائي آبي كي خفلت شاري آب كي

ب بقیں ہاہم گلے ملئے کوا تعمیں وست ہواگرتصویر بھی کمیس ہما ری آپ کی مدہ پروازے حیث مخاری آپ کی ب. بر پررحم آمایس کو روب ع واغ میں دن۔ ول وعکرمیں تیک گاہ گاہ ہوتی ہے ا ترجور کھتی ہے کیسی وہ آ ہ ہوتی۔ حکرکے یا رتشق کی آہ ہوتی ہے تما مرات وہ کتے ہیں کرویٹ لے باغبان تمبن محفل حب 'اس ہم۔ حامه زيبول سے کھی دست وگرمال بوق دہجما رجب کی یا تقومنیں میں اے او کا فرول نے تمہیں ماراکٹ جان لی گیسو <sub>گ</sub>وسنے الفن<sup>ی آ</sup>نج میں نازېرورده اخوش ک<u>کټ</u>نان ېم <u>ان</u> نعن ننگ ہیر گھٹ گھٹے ندرتے کوزکر يسينول كي المنت تعي مگيبال بم إ نْعَلِيْحِسُ سے تعاوودِ ول اپنا ا وَ ل لبعى كينه فروسشس ولِ حيران بم سية ویتے پھرتے تنے صینو کمی گلی میں آ واز اس عهدس مبی چاک گریاں ہے۔ سے جوآج مدت بعدجاراً نکھیر ہ<sup>ی</sup> می<sup>ں</sup> حانہ نی میں ہوئی ہے نوارتا رہے ہور چنگے انثال بام رائے جواے رشاک ہ ترثب را ہوں وہ تکیے گئے لگائے ہونہ بِ وصالِ وہ سرر کم*ے جبید سوٹے تھے* صغجلاك مجكو ذبح توصيا وسلخ كير يهى صندىك كركرس أركى خاك أنبابركم دال اُسطنے نبی<del>ں پر د</del>یموا ہون فن میں جیسے ایاں اُر اب واغے سے میا ا تقر تقری حسبم أماب میں ہے مقد ر<u>نسباط</u>ت رارئي ول ہے ال رسے میں تمام جسندورین

1110

يترب بيمارون كوائميد شفاجب آتى رہى كمركروك بدلواست كوآئئ مثيج مستسر رنگت سانولی ہو جائیگی خورشید مخشرکی م کھائی ہے گر دوں نے زیین کوئی کبرکی ديكھيے جبكووہ ايك دوگز كفن ميں مسيج میرے تا بو نے ہمراہ سوار آ تاہے تكوآيام بدائي كاشمارا أسب بيدا ہوئے ہي إلت مماسے مزاسے أسُماكِيا ذاكِب ون اسبين غبارسي جسان ٹناروں پرعنابیت سی*کھئے* 

، میں پیسرشار قناعت رفتگال کھیں ہند ہیں وہی نا زجر تھے عاش*ق نتار کے تھ* سے کیا پر چھتے ہو واقع ہیں دلیں گفتے جك جائے تُوزدا تُركھے سے لگائيں ہم ره وصيعت من كرنزاراً نرميا ب عليس مِّنْ إِينُو يَذِيرُ بُتُ سِيْحِيُ وَ

تعثق

تعشق - راجتنق حین خار تعشق ساکن انگ پوضلع الداً باوشاگر د واب احمد مین ا بوش -خوش نکر موسے کے علاو و زبان مجی صاف سمی - خان سقوا اور کلاه میرب سے اِک ہے - سید واسے یدها صاف صاف خوب کتے ہیں - دیوان ملبوعہ کا انتخاب درج زبل ہے -

110

گراناجا ویس پرسف مجائیوں سے توکیا آیا دکھی فاتحسہ خوانی کو و و گگر و مجالفت رہتی ہے بھانتک ہنج دی تی نقد ول لوگ کے بھرتے بران داروں میں جس گرمی نفاوسنے وہستور تخفیدی گئیس جس گرمی نفاوسنے وہستور تخفیدی گئیس مین کما اگر زح اوز و کھا ہے کے راز بن ارز ت ہے منت و بد بھو نے ہیں برت سے منت و بد بھو نے ہیں گراب میں یا وکرین کے بھو نے ہیں گراب میں یا وکرین کے

گفته - سخنور بهبایه طالب و کلیم- منتی برگر بال صاحب تفته الملقب برمیزا تفست م حضرتِ غالب مرحوم کے عزیز ترین اورار شدترین شاگرد سقے . فارس کلام کا بکارس بایه کا بوتا تفاکہ جسے سنگرال زبان ستائش کرتے سقے - بمینه فارس کھتے رہیں جائدہ کی طرف کبھی توجہ نامو کی سمالیا میں بیدا ہوئے اور زیادہ معتدعم کا ابنے وطن سکند ما آباد فواج و بھی میں گذار دیا بمب لد کلام فارسی میر جمیس نبار دوس خزلیں فیلموری - نظیری صائب - ما نظرع می خرو - جامی کی ہم طرح زمینوں میں بان سے یا د کارمیں

رزاغالب کوان سے ولی گئن بٹی تعا بکہ آئیں! ینا سرایہ نازش ہمتے ہے اورس عزیز داری کا سایر او کرتے تھے۔ مرزا تعنہ کالعتب انہیں لئے منایت کیا تھا۔ اُروو سے ) اکشرخطوطاً بکے نام کے موجود ہیں ۔عالم ضعیفی میں مرزا کی وفات کے وس بریں دارُوْوكلام س صرف مفرت غالب كَيّ اربخ و فات وستياب يوجيّ باصدق وصنفاا وخرس وعظ كمي مستقير سيمث بن حداكوه مزه بل گیآ آپ کواس میں کبیا بستم بٹھائے روٹھ گئے بات کیا ہوئی نازك وزاج آيا و مکيها نهيس کهيس مابن مارالمهام رياست بيويال -آپ مفتى سطار جسسن بہج مرحوم بُسیس ایس بریلی کے خلف الرشید میں میتصیل علمی کے بعد أسين بمويال مي لازمك اختيار كي وروح بدرج ترقى كركے صدّالمها مركے حبيل القدر عہدہ پرمتیاز ہرئے۔ نواب ٹیا ہجاں بھی کے انتقال کے بعداسینے ملازمت ترک کردی ب اسینے دعن میں تبیب میزین عیدنز لیں نظرے گذریں ۔ اُن کا انتخب ب

م د م

فرعشق کی بیداد د جفا میں حبّب لا يا ول كوآ ہوں \_\_ شسركا ول بهلتا سبے لب ول تغتب ہوا زخمی کڈھے ہے ارمنس كام كامور ويناظرين كيام الب ِگُرِي *ازم شين توا ضع* يس بمطنسبع کی شوخی۔سے بیقرا<del>ر ہ</del> راین این کارئیت بی شکل یار رہے س بنی نظر مرہم جسگر موجائے محسسة فن سحن ميں استفادہ حاصل کيا نشيخ نازك ميس ووكيوس تيغ جفا ليتيمس یے توبہا وعده بمى كرتے میں مهندى تمي كالتيم منوی - خلف بهاورخال آب کوخواج وزیرست المذمتا اور

تغضا

تفكر

ل زغدر کانپوریس سکونت پذیریتے کلام ہم رسیدہ کا انتخاب ورج ذیل ہے . اب تیلیان تحیس گی تماشه مرے دل کا ت دل برخول مرئ مختوست سركم ا فاش کنوں سے آخرکیا پر وہ مرسحول کا بنے سے سب راز نهاں ہوگیا ظاہر فریا وکروں ہوتنی ک*یں سے میرحب* کر پُر ور دیرا منوس ہے تفتہ مرے ول کا تنسس ساغرکو لگی درو ہوا آنکھو نئیں شیننه ؤ او برا بر ہی وا دل و<sup>و ط</sup>ا ان كنا مراسرك د لكا انكونين نر کھار وزسیہ مجکوحت دارانے مو ر تقى - ابوالكلام مولوى ممرتقى صاحب تُقى - شَعَلَه حرم مسك شَاكُر ديدراً باوك رئود ا ورکتب خاء اصنیہ کے منریں۔ معلکی دکھائی ساسنے آئے مرک سکٹے عاشق کوہرطع ہے وہ ترسا کے <del>جا ک</del>ہیں عائق کوانتظار میں ترایا کے جاتے میں دمده نوروز ہواہے آتے منیں کھی باے لیکن آپ کی تیجی کر ٹی ہوتی نہیں أكي كف سي أحا المب مجاور ليقيل غمرى تمت كاب افياركوكيو كرسك ان کوغم ہوتا نہیں محکو خوشی ہوتی نئیں ا ہے کوئی کبھی رندوں نے تری ان ہے واعظاتیری نفیصت کا ہوا کچو بھی ا ٹر تقی مدنواب بنے معاصب لکھنوی ۔ آجل کے شعرا میں ہوجید شعر نفوسے گذر ائن سے یا بابا ہے کہ آپ کا مذات یا کیز وسبے اور مفرون کا لینے کی طرف تو م زیا و ہ ہے۔جناب تشریسے تلمذہبے اور رسالہ معیار کی کمیٹی کے ممبریس آھے کلام کا انتخاب ماحركياحا اسب لاخطرمو-ووأسخيس آج تعنده مركتمت كا وں بیا اسے جو وغوے کری و لگیر کا منخردليرب نتشأب كي تصوير كا شوى نفار وف اتناجدب تربيداكسي وكيمنه دانوكمي نظرة كموكيا سب مضطرب ربك اتناشخ ب ظالم ترى تصويركا يون مرى عردوروز و كايسر وجب نا شام برنا غرزنت مي سحر وجب أنا

نفكر

هی

ىب توكىبى دفلت لوسر بروما نا ، <sup>ش</sup>اگر د مولومی سیدمجار حبفر**ص** عاية تزا وموندسية والانتير عاتا ی- با یا تلسی واس گئایس سروبایری برین ستے۔ اُن کی ال کا ام بسس ز مورخوں کا قول ہے انکی پیدایش س<u>ستہ ہا</u> ہیں ہوئی بعض کاخیال ہے کہ فه هك تكر مي كاجنم ہے إن كى تعليم و تربيت تحصيل علم كى باتيا سمى اختلات ـ تے بعن کا بیان ہے حکمنا تھ واس سے ہں ا**یں کے گروز سنگ**وا ہ<sup>ا</sup>۔ العناير حاصل كى تقى را ول بمى شاوى وين نبدسو يا تعك كى روكى رشاولى سے ہو ائی تقی جب سے بطرن سے ارک ام ایک اڑ کابھی پیدا ہوا تقا ہو بجبین ہی میں فوت ہوگیا ۔ مور روامی<del>ت ک</del>ونمسی وا س**می جوانی کی عرس نهایت ۱۰ باش اور به**این به

چنانخدایک عورت را کا نامی سے آشنا ای متی جرمزی بار رہتی متی تلسی داس کا ورومقب مرر مذرات كوايني معشوقه كركم رحباياكرت سق -اكد مغد درياببت جيب برمعابوا مقا وكشتى ميى موحرونه تقى اتفا فأاكيب مروولاش مبي بهو كى حبار بهي متني تلسبي واسس نسثهُ شق میں سرشار ستے بتیا با زاسی پرمبٹیو گئے اور ور ماسے یا رہو گئے جب اپنی آشنا كے مكان پرسینچے تو درواز و بند تھاا درا كيب سانئے لئک ر ہاتھا تلسى دا س \_\_\_نے نیال کیا کہر*سے اسکو کمیڑکر* بالاخاز جیسے ٹرمے گئے اورا*س عورت سے* ملاقات کی۔ مشوقه طنّازے وریا فت کیا کہ لمسی اج تم کیو نکر میاں آئے۔ المسال مس بوے کہ تم سے ے کے نگار کھی تھی اُسکو کم پر کر آگیا جب اس عورت سنے جاکر و کمیعا تو معلوم ہوا رسانپ تھا پیچانچہ مکسی داس کی سختی محبت کو د کمیفکراس عورت سے ذیل کا وول پڑ کھا۔ چوا عضو اتى - زىنى بهارے چام - بار- اتى - زىنى بهارے پیشکرلسی واس مهارا ج کے دلمیں گیا ن کی حی<sup>ٹ</sup> لگی اوراس رونہے عثقی حقیقی کی رف رجوع مسئے برحندان کی آسٹنان ان جا اگرآب یہ کسکر مطاق کے۔ كُ كَاشِ مِجْ بِونَّ تُ مِنْ ورُے رُت مو کھ کی نا میں متوجا کھا پریم رس تینی کے اپد ک سی داس زا ہدوخدا پرست لوگول کی صحبت میں را کرتے تھے اوراکسٹ آزادا پیراکرتے ستے ۔ کہتے ہیں کے چیر کو طامیت کمسی واس سے مہنوان چی مها راج سے الاقات کی اورا نہوں سے ان کوشاعری کی قدرت عطاکی تماسات کمرمی میں آپ سے راما مین کی تعینہ

روع كى جومها داجردامچندرجي سكة اريخي واقعات كىستندكتاب بوسائسك علاوه اپنى شیر*ین ز*ابن اورموزونی میں ایک خاص امہیت اور دلکشی رکمتی ہے علمی - احسٰ لا تی موحدا ومعنامين مصرعه معرك ي كوط كريوسك ميس - الكالطف كيد وبي زبا مين بني مرج ربعاشا کی **میا**شسے آسٹنامیں افزحن کمسی واس لینے زا نے متفی رہز گار مناشناس - نیک مرد -صاحب کشف وکراات گذرسے میں -جها گیرکے زانے میں ں وقت وابے طاعون **میلی تنی اگرہ میر ک**ہی *عور*ت کا خاوند مرگیا ۔ چنانچ وہ اِسس **وقت کے رستو کے موا فی ستی ہونے کے لئے جاتی تھی ۔اتفا قاراست میں مہر** سی داس مل گئے اس عورت سے این کو دکھیگر ڈنڈوت کی مہاراتے کمسی داس سے وعاومی کرتیراسهاگ بنارسید - اس راس عورت سنے روکرکها که مهاراح یه کیونکر *بوسک*تا ہے میراخاوند تو فوت ہوگیا ۔ اور میں ستی ہوسنے کوجاتی ہوں یے منکر معالج تلسی واس سنكے مجاہ سنئے اور اسكے خاوند كو ووبار ہ زندہ كر ديا يحبب اس واقعہ كى شهرت ہو ئى تو بارشا ت سے ان کے زمبی عقائیے ناراص ہوکر متید کرویا سکتے ہیں کہ ہزار وں ہب م فيدخانه تورطين كرآموجوه بهدئے اور باوشا ویے متعب ہوکران کور اگر و یا اور فزرعنایت كااقراركي -

راجب پورمبنا کے بیر ہ اسلم مب سبسے من ہیر ہ اسلم میں اسلامی ہیں ہیں ہیں ہیں ہیں ہیں ہیں ہیں ہیں اسلم اسلمی الم سلمسی واس کا زار اکبروجہا گیر کے عد حکومت ہیں تعامنا پڑا ہیں گبر کے وزیفا نخالاں سے بہت ووستی تھی اور خان نال ہی بان کی بہت قدر و منزلت کرتا تعامنا نالے بھار ہم ہم بھی اور کا مقارض میں اور شادی کے اخواجات کی متطاعت زکھتا تھا۔ مہارات

ملسی داس سے سفاریش کا خوا ال مواچنا کنیسہ آینے و مسب کاایک معربر لکھاڑ سے فا وصوف کی خدمت میں ہیدیا ۔ مصرعہ یہ تماع ئرتة زية ناك يوسب چاہت رسنج ے سے اس غریب برتمن کی ا ھاو کی اور دوسری *مصر ع*ص اخانخاناں کی طبیت کا مذات طاہر ہوتا ہے۔ گورسائے ہیں پیری کسی سون سنت ہو مهارا بتجلسي داس كوامچندرجي مهاراح كاعتقق تغاا ورمهشدان كي بي وجاسواكيا كرت تق و وسرے دیرتا کوں کے سلسنے ہو وکرنا کفرخیال کرتے تھے بنیا پنجیب آپ متحراجی گئے ق مرطوف را دهاكرش راد إكرش وگؤنكور التي سنا تراب سن بهياخته فرايا -رادسے دادسے رٹت ہن گگ وعاک اور کیر \ اسلسی یا رج بھوم میں کہا وام ہے برج کے لوگوں سے کہا مہالج آپ کیسے مہاتیا ہیں کہ بہاری می کے ورشن تک ہنیا يمى توپرا مّا كا و نامى مينانج جب آپ بند ابن كے تو في البدييه وو إكها -ا كون مبب آپ كى يجيع بنوناتة المسمى ستك جبني اے دہرو دمنش شراعة کتے ہیں سری کرشن جی مهاراج سے اسٹکے تفتر سے مطابق ان کورا مجندرجی کے روپ میں ن ديئے جيااس دوسے سے نابت ہواہے -تر المسال من المسال الم ، کی وفات سمنشان بکرمی میں واقع ہوئی ۔ تاریخ وفات کسی بعاشا کے شاع سے اسطح کہیسہے۔

عه ما دار تعلى داس ك ال كا ام تعا-

سمت سوارسواسی اسی برن کے تیر اساون کھلاستی تکسی سیخ سے ریم اسلی واس اکثر متحرا بندرا بن یکورک تیر کرٹ یکرٹ یکرٹ یکرٹ یکرٹ کے بازا میں معروف استی تقریب نیر بندرا بن میں سناجی سے واس وقت میں سنگرت زبان کے فاض سنے القوات کی ۔ ان کی تصنیفات را مائن کے علاوہ بنے بتر کا اور گیتا بی ہے ، آپ کے اکثر دو ہے اور چربا کیاں زباں زوخلایت میں چن میں صنمون کی بلندی ۔ تشبیبات واستعارا اکثر دو ہے اور چربا کیاں زباں زوخلایت میں بایا جا آ ہے ۔ آ ہے اشعار قعدون و منبو و نصابے سے محلومی شعراے ہندیں انگار تبدوروسی اور میر توقی کے برابر بلکد ان سے بمی انصاب محبنا جا کہ کلام کا انتخاب وج ذبل ہے ۔

ودسرس

استگدار نیس انس استگاری کشور بنی کرن ینترب کریخ بین کشور مشاکین کنائے کے جگ ابناکرلیت اک بنین دو کی برج دبیارے ہتھ فرضی شاہ نوسکے گٹ دیاری "اپنیر مرے جام کے سانس سے دامیم ہوا سرتیا ساگر کوپ جل بزد دادک سملے سرتیا ساگر کوپ جل بزد دادک سملے میت بڑے جم جائیگا اگا سیدجاج جمال گانگر بنال س بنیں ہی بیت کی بات جمال گانگر بنال س بنیں ہی بیت کی بات جمال گانگر بنال س بنیں ہی بیت کی بات تلی ساد ساد مکی ہرے کوٹ ایرا دم وکیوبیت کی ریت مبل بی برش کاب کے اس کی ریت مبل بی برش کاب کے اس کام کردوہ او مرا آوم در بربل موہ کی دھار انہوں کی میٹ سکت نہیں رام میں کی بیٹ سکت نہیں رام انہوں کی بیٹ بیٹ کو کا اسک انہوں کی بیٹ بیٹ کی بیٹ بیٹ کی بیٹ بیٹ کی کی بیٹ کی بیٹ کی بیٹ کی بیٹ کی کی بیٹ کی بیٹ کی بیٹ کی بیٹ کی کی بیٹ کی کی کی کی بیٹ کی کی بیٹ کی کی

اس دوہے میں نازک فیالی - بلند پروازی کا پورا پورا نبوت ویا ہے خداکی وات کوکٹرت سے وحدت میں و کھاتے ہیں - بینی جس طح اوسے عدد کوچاہے جس قدر مہیلا کرجسسے کیاجا ہے قرنوسی فرسستے ہیں - اسی طرح قاور مطلق کی وات یا وجو و ہزار رنگ میں ہے جدو کر روکری ایک ہی ہے -

یر مکیں تمکییں برمیاں صلاح الدین و ہوی ۔ شا ہ حاتم کے تم بصرادر شعرا سے قدیم ہیں ستے طبیعت تعلقات و نیوی سے آزا و متی او زفتیرا نہ وضع رکتے سے ایک قلمی تذکرہ سے الکا کلام نتخب ہوکر درج ویل ہے ۔

کوجس روزگدایجا و کیا رئیس سے جواب بعزنا پرواسطے ضدا کے قاصد شتاب بعزنا مبل گلول سے ازادیتے ہیں اسکی بات سین کر

کے کیادر و دل مبل کلول سے ازاد سیتے ہیں اسکی بات ملکین میں والی اسکی بات ملکین میں والیت وہیں اور طب

علوم د فنون عربی و فارسی میں وسندگاہ کا لِ رکتے ہے خوشنوں میں ہمی پیطوسط حاصل نتا ۔ خِبَاخیہ۔ اکثر خطوط متدا وله نهایت عمد گی ہے <u>کستے ہ</u>ے۔ تمام **عرورس** م

ے میں میں بہ بہت ہمر طوعہ میں دریا ہیں مدی کے سے سے بہ مہم مردوں ہے۔ تمریس میں بسری - فارسی شعرا کفرادور بخیتہ بہت کم کتے ہتے یہ متنتی پر ہمبز کاروا دیب کال ستھے ۔ قدرت الدشون کے نذکر ہ کی ترشیکے دقت بینی بار بہویں صدی کے آخرتک

سے۔ ورت الدرسوں سے مذکرہ کی رسیب ولٹ بیٹی بار بہویں صدی سے الحراک زنرہ ستے چندشواو نہیں کے تذکرے سے انتخاب کرے ورج سے جاستے ہیں جسے

نلاش الفاظ ومضامین اورزگیس بیانی کا بته حیات ہے ۔ ملاحظ مول ۔

بھر شورش جنوں ہے مجمع کی کروں اوال ہے دوسرا مگریاں ہے دوسرا مشہد ہے دوسل کا دلا کوئیٹ مشمر ایرلی ہے ایک وانیہ تو بیجاں ہے دوس

برخدشے رہے کی ہے گرمگیسے اسکی ارشبتان ہے ووسل

اس و صرّجها میں ترسیو میں اس خنداں اگرہے ایک توگریاں ہے ووسرا ول خریں واض خیر تی گفتہ چھ اید میں اس کا تربی کاش کیجا ہے ایس احمد اوفرادیا

د دومبل سب عن محرار کیا تعالیا ہوا کے منیں آنا نظر جسٹ زخار کیا تعالیا ہوا

ىكىس

أروش اللك اكباري متساكيا هوا في بناس ما إلى خساركيا تعاكيا برا اب میسر می منیس دیدار کیا تھا کیب موا مستحط كاكها نتكب بئلا ويجعين توسمراخيا کی اُسنے عاشقوں کی گریا کمال خاک مجوشت انتحزال کی برنگب گلااخا ک لیجائے سے خداکو ٹی میری کلال خاک صبت بواسطح يط بيك كوافنامنين واسط وجبكياسبب ييض توسحوكها كنيس تصدئت كاتواب بإيروگر رسكتے ہيں زلعن سيد الم يكاكوني كالى بالسب يه شمر الصنی ہے یا کہیں برجی سے یہ ظاہرہے یک خوالی وہن رساسے یہ ميمي سلوك وا و يركي يا ركر حيك سارے عالم سے مجھے بنچری رمتی ہے اک ناکِ نفش ازے گومن ہری رہتی ہے إسكوبهروقت ميال إوترى رمهتي ہے

ياكون شب يمنشين حبّار إسامان مين دُووساقی ہی زمیناہے نہائے ہے زمل یش ازیں رکھتے سے مکین ہم اُسے آغوش بسيداد وجفا وستمروحور وعلادست ں ہے بب جرائے ہے کومیے کی الما<del>فاک</del> میں دہشیرتغ گم ہوں کہسپے میاں روے رسانی اس لب نازک لک مے آج ترنحپوسلام بسی لیتے نہیں ہ<del>ر خسیت</del> چیرے بر ہواج آپ اُٹھ کوسے اِحلد کو<sup>ل</sup> لو*گے کی* ابتو نہ ول ہے ن*رجگر رکتے ہی* انعی ہے شہار شاہے یا توکیا ہے یہ تصعف ہے گل مجبع ہویا ہویہ رُو تیرا مکیں غزل کاکنا ترا ایسی طرزے وین دول و شکیتے اک نگاہ میں حب صورت ترى أنخونس مريمتي و وورمیں تیرے زئیں خون کا بازارہے گرم کسطے مبوے زمکین سبلاوی و وین

جو اب عارض سے بیرے شراکے قرص مهراب سحاب میں ہے قیاس کر نااسی کے او پر کہ اہ سپر کسس صاب میں ہے زباں سے بولا ہوں قومتم لوز آئخر اُٹھا کر میں اسس کو دیکھیں نہیں یہ معلوم کیا سبب سیے جانبہی آ ب ہی عتاب میں ہے

مکیں

فرفت کی رات کیا مری حالت تباه تقی

کِس ول بطلے کی اِرضِدایا یہ آ ہ تنمی ووزخ بعی سے انگنا ہروم نیاہ تھا تقى شام ياخدا كه وه زلف سيا و تقى تے ہی شام دام ارمیں میں سنین گیا ا وج زاعشوٰ سیصیب | تعلیه| ایش کونسانتها یا کیاست.م وما ه متی<sup>ا</sup> میرے دلکوصنحت نه کرویا رستاخدا تماجس میں یہ وہ پارگا ہ تھی أتخول كحسله منترى زلف بياولتي جا دوفریب آویکسس کی نگا و متی <u>ن کواکی نگاه میں ولیا نہ کرلس</u> ور شخلص بجسین صدرا تصدور و کاکه فسلعمیدنی بورکے رسونے واسے برسے ظرایت نث على ميں انتفال *كيا - ي*واشعاراُن *كيمن -*لو، رَزانی کے سوااسکی زاں رکھے نہیں استمري شنب صب تقسطور كا و پوڻ ڪ کونيس ويه رخ نيکوے دوست ے جانال کم ہنیں سمجھ سے عاشق کیلئے ا کئے اُن اکنون کے ایکے سے مواک اُگ لاف كرتى ہے اب اس شير سے جا رکس لطف اوربيا رمي سب قصد وكراريمي ــ ربان مہیں بھی ہے اور جفا کار بھی ہے كمېرى - مخاصن ام تمكين تخلص دلەتكىمونوي غلىمالىدصاحب رئىس .مولدومسكن ے خوش مزاج اور تعلیانی سنج اومی ہیں عمز ہم سال۔ به بجيران صلع مراداً إو-بريه ب برق مراداً با دی سے کمنسے۔ ایک زمانے میر ہے۔مولومی مخوالد*ین ہ* اِن کوشا عرمی کا ہٹ شوق تھا سروقت شعروسمن کے جیسے سریتے ستھے ۔اب ص وعلایق دنیوی کے مبہ اس طرف توجہ کم ہوگئی ہے۔اور شعرکمنا بھی حیوڑ وہا ہیں۔ ئے ریاست رام بورس لازم نئے ۔ گروز کری **جیوڈ کروطن جلے آنے اور** زمینداری کاشنس رکھتے ہیں۔ آپ کے کلام سی سے چیدا شعار بطور موز ملنیکش میں۔

تمكس

بمكين

أتنا

جوصبح تومرے اگر محکے لیٹ جاوے

ابینی تر رمصورت ہے کرجول مبل تصویر \ برواز کی طافت بنیں اور ماس میں ہے۔ ترب راب كوئى خىتى جانى كى تىلى كالسط ب زادار در رانى بى كەللى ا المنّا جميل لدين تمنّا متوهن شيخ لوره من محالات ضلع فرخ آبا دا وشاكر دان رمسشيد نظام الدين منون جوان دمبير جيل بخبيب فرست راخلات يرايكا كلام سب موصيد مرغ دل زب وه صيدا ما زبي البغيم مركان مسكافيكل شها زب م یا بکل جیرہے ہے سرد ککتاں رہت کہ 📗 کس تیامت قد کا یاں قری خوام از ہے نهُ تُصالِحُوهِ أَيامِندِينِ إِنْ أَسْكِ شَنْجِسِكُ الْمِهَا بِهِوسِسْ بِيانَ بِكَ وَكُمُومُوهُ مِن يَر تمنّا - امير والاشان يؤاب مسيطير حميين خال تمنّاع وف نواب ووله بها ورخلف ميرسير <del>في</del> رصنوى بسبب يرعمسي ليتدرا ورنواب متمدالدوله بها وروزيرا وده سيح حقيقي خواهرزاده ا وروا ا دستنے ادہمیں سے ہماہ لکہنوے کا نیورتشریف لانے اور بھرمیس بروہ استفس اختسياركي مشخااه مخبن النبست للذتفا وإسكيدية كابيان سي كرصاحب دیوان ستصرا درقصید و <sub>ا</sub> میں ووق اور سودا کا انداز سبے - ۷ باصفر سنت ام محیته پرس کی عرب انتقال فرایا - را قیم کی نظرسے جیز خوالیں گذریں انتخاب درج تذکرہ کیا گوشت سے استخال کو مپوار و ا ساخة ويتاسب كون بيرى يس إياب برابوس ففاد خراب كا محتلج بال بال بواسي خضاك المشاب بنول الأقات أسي خصت ہوا یہ کمہ کے زمانہ شبا کی تىرىيىغە سەڭرىڭلا تۇپىكال مىيور ك مياا ثرتعا جذئه دل مي كدبينيت ل بعي تمناب يبي مرتعظ وه ذي كرتيس برُ صاکر با منه دو نز ن دالدے قاتل کی کرد يادكك في منتهان ميرى حشرتك دؤس كالماب تنامي له مشعب حالت نزع مين كما تفا ١١

نمنا

-

ننا

ار در

صنرت فردوس منزل عالى گوسرمخرحب لال الدين شاه عالم بإدشاه . حافظ قطب الدين ہشیر*ے ٹناگر دیرشنتے*۔ لار ڈلیک نے چوٹ و مالم اوشاہ کی اولاد کی<u>وا</u> سلط ب ابراتخاه شابی تنخوا هیسعلیجد ه مقرر فرانی متی - د ه انگر نر ی ول مرکزاکے والدصاحبے مکان رتقسیم بھاکرتی تنی سنٹ اورے ات بزار مع سورديدا بوارساله تنواه سارى بوك ك سط ببت کوشش کی کین نا کا میاب رہے پیرمجبور ہوکر جج کے لئے تشریف لیگئے ں فلمعلی کے اندربیدا ہوئے اورتیٹرس ندہ رکھ اسمیں جسوائی ۱۲ روزو بل یں انتقال فرایا بعضرت سلطان حی میں اولی کے اور اسپنے والد زرگرار کے مہلومیں اليك منظوم الرخ لكني جس كا تاريخي ام وزانخاب ہغلیہ کاحال درج ہے جیندا شعار ذیل میں درج کئے تے ہیں۔ انکی اولاد دہلی میں موجو و سے۔ مے ہوئے دل بمنے ہوکیوں آج ننا کل دل یو در کھتے تھے وہ تصور موٹی کیا ا بوں کوہنیں ہے بلانے کی طاقت نہیں درو د**ل کے سانے کی طا**قت ول سے گیا ہے ایک طرحدار کیا کسیر الواميد واريس بني بو ب مل منظوری*ے توکیس*ے اللہ والمان تمثيثي تنيس تصويراب نني إتعسي ياركي تصويرب غرمط ربابي بحركا م حبیجے - وہاں شاعری کا را تدب حسیب رہتا تھا ۔ شدہ شدہ رہمی شعر کئے ے اصلاح لیا کرتے تے۔ یہ انکا کلام ہے۔

. نما ئى ئىقا جام سفال پر توسے و کہ گئے ۔ اور توسے آفات کے ذریعے کا لمانہ درجا میں اردو بھا کھا ہرسہ زبان کی تھیں ما لمانہ درجا کھا ہرسہ زبان کی تھیں ما لمانہ درجا کھا ہرسہ زبان کی تھیں ما لمانہ درجا کی سمّی اور تیمنو ن زبانوں میں طبع آزبائی کرتے سے طبعیت میں موزونی خدادات منتی آنا پرشا و غیبان میں بیسے صاحب استعداد مختوراً وطبعیت و ارآومی میں ۱۵ - ۱۹ کتا میں ان کی تصنیف سے میں ابتدائے طازت سے سروٹ تنقیم میں منسلک ہیں ۔ کہ توں او وہ میں طور شکر طبال نے طروازس رہے اکثر اطراف مہند کی سیر کی ہے ۔ ریاستوں میں گہت بھرے ہیں۔ ان کی تھا نیف انشار اطراف مہند کی سیر کی ہے ۔ ریاستوں میں گابل ذکر ہے ۔ ایک غزل می اس میں افراز نوعی طروازس کے حالات میں قابل ذکر ہے ۔ ایک غزل می اس میں استی دسے در سے میں دائر میں کہت بھرے ایک غزل می اس میں سے در شعر صاضر میں۔

ہونے ہم دِل لگاچکے ہیں سب اُن کی مختی اُٹھا جکے ہیں ہم آپ خو رکومٹا جکے ہیں کرسر ل یشیشہ گراھیکے ہیں

خارِ دیرینی جرش برہے با دے ہے ساقیا کد معرہے ۔

مارى مى كم تفضي كريم مى مفل س أيكير

ه جان جان میں تومم ہی بیماں وہ شاہ خوبا*ن موانید قر*اب

اگریئے میں دویتے بڑاں تو ہم ہی گرو ن مجاہیکے ہیں

عبيب ونيا كاحال وكيعا كمال بس كوزوال وتحيي

أتفيس كواب برً ملال دمكيما جو لطف وماحت أتُخليجكي مبي

جوعشق با زی میں ہم ہیں کمیّا و چسُن میں فروہیں آت

أمفول نے ممکوہی آزایا ہم اُن کوہمی آزاھیے میں

تمنّا ۔ مولوی مخدسین تمنّا باست ندۂ مراد آبایکٹی او میں دیوان شایع کیا تھا یسمولی شاعر میں - ریکلام کالبِ لبّاب ہے ۔

ش اکفت نے برے دھوسے میں کھا مجم هم نگانه جاستے ستے مبکو وہ سگانہ تما نهيں بعاتی اب مجھے کچھ غذا ترہے غمنے ایسا مزا ویا تدرالمنت كى نرمير دبېر رُفن مجم ہینے کی دوستی اور وہ محمے رشمن ہما مجعے غمرہی حزّمی تعاجروہ عکسار ہوا يرمن تعامين محت وطبيب إربوا بوئے میں آپ جربگا مر اسٹنا ہوکر ا بنا مے کر بنے ورو کیوں وَوَا ہو ک ننعل بوع ول يُرشورك بالسفكو ا برنجيركروزنعن ك ولواسع كو ا ول کاپنی مزاہے کمیں متب تلاہے وطرح كربخ وكامي تنيناوب ماحب تناً نه نتاگر دعنرت رآنع د بادی - با وجود کومث مژ ستياب منس بوئے اب كلام لاحظ مو منت من أسك لكهد كلا بكنا وكا في خل كان من المان رُرْم شِبِ نا زمنیں جٹم سُر مہ گیں | ما دو حکار ہی ہے فریب زنگا ہ کا ئو كُفُونُكُ مِن إِنكبِسِ بَرِي رَجِي كُاهِ كَا جن زنرگی سے سامز دیا ہے گاہ کا دار جزا میں مبی و و طلب ہو بروز مشر ظ لم برا را سب تت كي آه كا تِ الْمَيد غيرب برُ مر د ہ و مکيب لمنا - نشی مبیدی لال صاحب کاکوروی تلمذ حباب مولانا سیدطا بسرملی فرخ آبا وی سے ملازم میں مطبعیت شوخ اوراس من کے مناسب یا فی ہے تعداد بمی خاص ہے - ۲۷ - ۷۷ - ۷۷ کی عربے نسینے اُسا وکے اعملیت تلاره مي مي يوكلام كالمؤسب-جل گیا مهرِ فلک حب منخ تا بان و مکمه الم ياكسدوم وجن حب قرما ال وكميا

. تمنا

1.7

عشق گیبو کا ثمراسے ول نا داں و کیما محكوملا وسنه مقتل من جوعر إن ركمها ے جہوم عمرو حریاں دیکھا تم نیا کو بی وشم<sup>ن ک</sup>ی جان پر نه کیا م خدائے کی سلے اس میٹ کا ساگئے دکیا خداست سرد کو دنیایس! ثمر د کیا یمی مزاسیے سینزکی ہمشنا کی کا سخری وقت سے ویوار و **کھاسے ک**و کی الگ بعزى ہوئى كس طرح بمباسنے كو فى جربعیت رسکتے ہیں مینیٹے رس کی زمتی میب ایس اسب *ب* اجل بمی روتی سب بمیارخست جال کیلئے کرمبان کک مِری حاضرہے میماں کیلئے مثال شمع کے کانی ہے روزواں سکیلئے تتعارى مسرون كياب صغائي وتي حالي ہوئی نیں جر تناسے دل ہو میری میں کلیم توان سے ہوگفت گر میری

س گیا دا م صیبت میں نااکت أيني تلواد كے صدقے میں وباخلعت بُرخ پول منی قبرکر کس طسسیج سما نی ہوگی من مو و كومث أرا واسكردول مع راگر متی تضییوں میں میرے یا لی بسركشي كالمتجب تعاباغ عسالين نب فراق میں کتاہے مرداً موارم ا مصلے کر ٹی کب یک پیکلا غرشب م<sup>ت</sup> مونس يميشكى ب وه جاريركى من من کے جر گھرائے عبت کا نباز ر و مناسب مرے ول سے تقتور بھی تعال یمی صرت سے وم نزع که آسفاکول و*زسشس ول نه ہو* ئی کمروکہااشکو<sup>ل</sup> رہ ایش کب سنیں گئے واعظوں کی جے ان کے کا زمین کوئے جانا ں یا کیا سمسے کہ آبا ہنیں تعیں کورحم جىياۇرىكيا مگرو دل كوتىرقال<u>س</u> جودل *عُبلات ہیں کتے نئیں ہی* ولکا ما لگا کرمیندو دل برخدنگ نازوه برے ساں ہے آئی ہے اٹنکونیوٹن کی مرفی جیا کے معے یابت الگ الگ کرنا

بنوں کا نظر بیا نتک میں ہم اُمثا<u>ئے ہو</u>تے که ول زول *سبے حکر بھی ہے ج*ٹ کھا کی مجديا ہے جرخی نگاہ كالبسس اداست اوروه بسينه مين سرحبكات وم وفاجر کج ہی وعدہ کرو تو کیا ہوجائے يۇ كۇ ئى زىن سىيىمىشىر بىي جېب بيا برجا دو کتے ہیں کہ میں دل کوئی سے ایسا کرمبکومیس زیستے ہی دوخیا ہونجا تمنا مشخ ممود تنا بهث نده سورت ببئي صنرت وآغ و ادى كے ملا زه ميں سے تقے ش اجِّا کہتے ستے طبیت میں شوخی خدا داد ہے ۔ مندش و زبان مبی خاصی ہے مُناہے کہ س في التقال كريكا -ہیں پرسب کھنے کی اینز متیس <del>وم</del> کتے میں کہ مج آپ بہ دم دستے میں ر ہ نجب اُو ترکلیوبتف م کے آ و میں اسواسطے کرتانسسیں کسی دن و کمیناان کی بڑیگت بونوالی جناب شيخ رندوں س*مع عبت ہر* در مجمزی ووكس واستطيصات برسترومجرس ربتيون كاحال آئيب ندموراب بیروت ہے وفا ہیں اوگر نام کیا کباآپ سے پیدا کئے تمنا مشى موسيدالدين صديقي بشكار صدر نظامت ولك مولانا عليه كتا مذه س میں - روہک سے رہنے والے میں علمیٰ ستعدا وا وسط درسے کی سہے ۔ یہ جند شعران کے ہیں۔ ریاں جس پر ہوسئے دشنا مسے کھوائی! یا داور سی ا داستنے نئی ایجب و کی ا بات كيون رجيوكاب عاشقِ الثاو شنے دائے بہت میں زجوانی کی بہا ر خرب وعوت ہورہی سہے اس کا الثاد برهیاں بڑتی ہیں ہم تعمل بڑتے ہیں تیرا فمتنآ يستشيده نو رالدبن ميلفنياسيرشا وظهورالدبن سين مرحرم سيدشا وعطاحسين فانى مرحوم ان کے نا تا ہتے . وطن اصل عظیم آبا دبیٹنہ ہے ۔اب *گیا میں سکونت ہے طیمالا* 

أثنا

تنا

100

بهر تعلیم وترسبت یا گی، انگرنزی اُر و و فارسی جانتے ال میرکارانگریزی کی ملازمت بلی کی۔ ينتتے میں کا مرا بوت کیل و نمار۔ ينر- ابن لاله ويبي پرشا دعز نزمتوط<sup>ن</sup> لایتِ تعرفیت ہیں ۔ مشاق می معلوم ہوتے ہیں ۔ کیوں ہنو-آخرا کی ہنمےسے نبین یا پاتھا۔ یہ اُن کے کلام ہم برسسیدہ کا نتخاب ىنىپ! قىسىغىشى طالب دىدار*ى* الفانك ويكف الراوج زس خاك بركراسمال ربحائے كوئے يارس بوں زلف مجوسلنے کی یہ تعزیر ہو میری گردن خم ہواُن کے القدمی شمشیرُو جان د کیرمول *بی ایسی گر* تفسو پر ہو رجم حرفت آل کے دلیں تھیے وہ تکہیر ہ بإخداأ سكوبدل وبنيا توفلكم وجورس

تيز

تميز

کیوں نه عیا شوں کی صورت عادت گلکے يون وتثايروتيد مرغ جوتتم مستشير ہو و**د آ** ومی ہے جفلت میں ہوشیار رہے إسى روش سے شگفته يەلالەزارىپ کرنوک خارے ولمیں می ایک خارہے كەبىدىرگ زېمېت بىل مزارىپ اسی طرح سے بڑئی حیا درغبار سے صُراحیوں میں گلوں کی ہے بہار رہے تہیٹ میرا اُٹواستے بوں ہی غبار ہے مہینے حسرت مردہ کا یہ مزا ر رہے ستم بیسیے کر خداسے بھی نٹرسرارسے رگرنستے سرتری چکمٹ یہ احدار رہے كر وزجان صدق اكر بزاردس تتیز اونمیں وجن لدکے انار ہے منتريس صاف يزكهد وتكاحذاب سيل

محمیں لیاہے زبان شمع کو ہیرساں مِتنی ًرون کی گی<u>ں ہیں جا ن نجابی</u> اگر ہے بڑوں سے کرونٹ کروگار رہے بون ول مین زخم حکرمیز واعن مارر، فراق يا رميس ايسالخيف وزار رسب كرك عشق ب ايماكي تفاكابيده بذميري لامش كوع بإل كبمي فلك ديكيم مین میں کسیلے گاہو لی کل کے وہ قال بواسك وسكمن كاب نعظها أسب جناب ول مع عبب چیزے تعال اللہ بتوں کے حکم کی تقبیل کب ہوئی ہے بمارى كياسي ختيتت كهن دليان حتير وه بيوفايس يوكل ممر تعربه وجيس بات هيب وسل راايك وركامب ك بره کے ہے جرم گنہ گارے حمت کی

التمینر منتی غلام احد تیز و نواب مزاخا مضاحب و آغ د بلوی سے شاگر واور رامپور سے السیت کو است میں ملازم سقے وطبعیت کو است میں دایا و میں کہی محکد میں ملازم سقے وطبعیت کو شاعری سے ایک خاص لگا ہوئے و جلبلی طبعیت اور شیخ زبان یا بی ہے ۔ مذاق شت سب - اُستا و سے رنگ کا تتبع کرتے ہیں ۔ زیا و وحال معلوم ہنوسکا و مرف اتنا معلوم سب - اُستا ہجری میں ہم ہریں کی عربتی و یہ اُکٹا کلام سب - اُستا ہجری میں ہم ہریں کی عربتی و یہ اُکٹا کلام سب - اور اُنٹین کی غربیب کا اللہ کے بیوانیس کو کی غربیب کا اللہ کے بیوانیس کو کی غربیب کا اللہ کے بیوانیس کو کی غربیب کا

من كل أسي جيزا جرخفا يا رد تف

محست واكبئت كافربس منايانكيا

ہے فقط میراسی وشمن ایسبان کو کو ورست

بخصية الشفي كي نبيل فيا وگان كوك دو

آپ جامِل دہمیں حرو نخاحمِه

واقع سُبے۔ان کے خاندان میں حلی آتی تقی ۔ عذر ، ۵ سے چندسال میشیتر نواب ایسٹرنچاک

کی سرکات ناشا بستہ کے باعث وہ علاقہ نواب بیاد رحباک خاں کے تحت حکومت میں جاگہا

أوركسى قدرمنيثن بطور مدوسعاس إإليان خانعان معزول كى مقرر بوكئى جينائج الن كوسي وهيا

كمكر مبال ميں يرون ہے روسال جيآ

اب زآرا م المساوتسورا حال امما الم

وسيرس مارمي تم آئيريك ليكر حبر میں ہے تری تصویر کو دیکھائے ک مباربمي أسبئه بوكيامفت كاحبكراس آسئے تے موست کوبجاہ ص ً اوربدنا م کرونا م مجس را۔ یراسی ازے کہ وکوکرس کیا ہے ک ا جاؤں کیا پیش الب کی تناہے کر سيرتى ہے رہ يارے خپرے آ کام ایر می می احث کوخطایش آیس کوں کتاہے حُدا کی سے وصال جیا ہو

لایاں کیا ہے کالیکا بمی بڑا ہواہے لوگ کس ماج ہے کرتے ہی خداکورانی ع يات ورب فق المان كيك ڈروسینے جاگیا میں ول*ے سشی*دائے کر رگیا تقام کے اوتوں سے کلیجا اینا فنكو كوجور وحفا يرسمحين التيس اُن کے آنیمی خرشی میں میں ہوا شا دی مرگ المصنصف موكدت فاب مي وساكوني تم پة قربان مين نفظ مين تيت ول ک رم آتی سب مجھ اسلے مرت بیز بىپ بېدقىل بىي سىيەتنى ئى بىس میں ہجرکا غم ہجرس سلنے کی امید ا دصا ف بنال طنز سے فراتے میں بجركى رات برى روز وصال احباسب ال کرگوریس منکو مرے فراتے ہیں بیز - نواب احدعلی خا**ن عن**فر ربه به اورگهٔ و کی ریاست جو د بلی سے بار د کوس حیا<sup>ب ش</sup>ال

المتاتها الهنون سے وہلی میں سکونٹ اختسینارکر لی تقی جمیس اورنیک نهاد شریعیت تقے ۔بنبب غزل مرثیہ وسلام کازیا دوشوق مقا۔یہ اُن کے کلام کا انتخاہے۔ بزریں یا کمڑی ہے مشربی کیں ہو \ بنبش کرینگے اُن کے نیراً ستان سے ہم ر زیرگرم سے یا ال میری فا<del>ک استان کا استان دری</del>رگی **جرتب در ہوتی نیس** ىين تىنر- باست ندره كانپورشاگر دمولاناانعام كاپپورى موزوں طبع ا درخون فکراً و می ہں ۔کمید کلام تطریب گذرااُ سکا انتخاب ہٹ کش ہے۔ کی تھیے وگرتی ہے پیجا خرماں لِيَزاجِوا الشِهِ عشق بِنُ مِن اللهِ عِيكِ كَ ے دل نظر کو دیکھید کمانے کہاں گئی 📗 ہمت کوسیجنی ہے تھے اس سے بھی دورا ا ومکیو تواسمین شکل ہے کس رشک ورکی وبریة میسر کاظم سین این میراکبر علی مقبل مرفیه گو . منیس آبا دیسے رہسنے وا۔ در کی سرکا ریس وار وغصصے بناب رشک مکھنوی کے شاگرواورماحب دہوا ن سے اوں المامئی اوں گلے لیٹوں کہ و تکمیوں کل جار ببررات بسار ان مزارون تجلیگرائی توسے شرارت کی اٹھسے شموسر د بلومی سخنوروش نقرمنشی نوازش سین خان نویر و داوی خواص حضرت ازطف بها درشا ه نان يشركوني مي كمندكت تستع مد عدرك بعدمها راجتره وكي ملازمت اختسیبارکرلی تنی - بی*ٹ پرگوستھ ۔* ان کے جار دیوان اِن کے بیٹے عشرت خارثی<sup>م</sup>

نے چیوا رہے ہیں۔ ان کابیان ہے کھنرت ہا در نتا ہ ذوق کی دفات کے بیب ان کا بنی فزل و کھاتے تھے۔ گرا قم کے رحم میں یہ وعویٰ پایا عتبارے ساتھ ہے۔ اِس بیان *کے بھکس نذ کر وگاس*تان من سے پایاجا تا ہے *کی*فود اپنے کلام میں اوست ا سے اصلاح لیاکرتے تنے ۔اوریا مرقرمین قیاس می ہے ۔ تنویرمرحم کے شاگرو دمنیں سال مقا منیال انتقال کیا ۔ آخرع میں دہی *جپوڈ کر دہیں جا* بسے ہتھے۔ یہ اُن کے کلا م بإال یه دل زریت دم بروسی میکا ت رینجا نا تھا ہمیں کوآئے گاآ زار یہ سُنتے ستے ہم عشق تھی ہے ام اک ازارکا يوحينا اس ہے کواس شخف کوازار ہوکیا مليحة رمية عن بيارب يراكح ول کیوں ایسے نا زنیوں کے تیمرناول برے وہ آج تیرے ہی پرک اڑا میں ہم رتیغ نگرے و ولب حال مخبن کتے ہں حبکوکرے وقتل اُسی کومب لائن ہم ول کوکیا یا رسے بیکان سلے بیٹے میں من من اسكرس كما چيزست انداله ول كوير يؤس كے يانسان الله منظم بس غاك ناصح كى شنوب جان توقا بويرينين ول ده غارت گرا بان من مشعب يىتمىي بوكه خوام مششى وسية ال ندكي تم جان کے مبی مانگو ترم سے نتیں ہو

	<u>'' '</u>	
كياكيا شكاميتي مي از كورُواك سامته		سِلتے ہیں لب رضعت اندیکے اتبیں
صوفیوں کو بھی ہے بئی		جرکهااُ کے وہ کئے ہی بنی
کرپرواندا سکا مز ہجب نتاہیے		ر نیں مبل کے مزا مزے سے خالی
درد آمیب ز گفت گو هو گی		المجمع بمی الفنت کی جس میں بو ہو گی
برست گونی ہے خبر دوجینی میارونکی		كن كابمي ارمجت كياجن كوالله
أخرش إسس دل بتاب كوسم روبيني		عنق ازی ہے یہ برگزنہ بھراریہ بجرا
خار نكلافلست ب خار ابعى إلى ب		ال کے بعی مجب کشکتے ہے ہرانیا
وہ نیمیں کا کا م گا ہوں سے کرگئے		ہیں نیجاں ہزارہ ں ہزار وں ہی مرسکتے
آیا توتم پریه ول خنانه خراب ہے		ليحب وتماسي كوزمجبيركروسستم
یت گون کولا دیا کسے		واغ دل كو نگا دياكسسين ا
عشق مسيب إحبّا ويأكب س		اج وه کیب رکے رکے سے ہیں
وہ نگا ہے یار کی تلوا رہے۔		رحنه مبرتا ہی نہیں میں کا کبھو
لا كھوں دكوں كومپيسس دياجينا لگي		رنگت یه شوخ شوخ زے التوکیالگی
ا وسبحاہ بے تت وتحفکہ مسے رکی کی		سے خرجان ب لب برے شیدائی کی
تنوير- ماجى سيدنظيرسين تعلقدارا مها مؤخلب اكبروارو ظرميروا حدعلى تنفير- مره م-		
فِن سخن میں صفرت مکیم کمسنوی سے اِستفادہ کیا تھا۔ لکھٹو کے عاکدین شہر مرک شمک		
ر کهنومیں انتقال کیا بشعر گوئی کی طرنت	کی عمر	ا پوستے ہے ۔ چندسال ہوئے . ہ سال
ر خبت کم متی ۔ وو متین غزلیں تہم ہونخبیں ان کا انتخاب درج ہے۔		
کیا اِت ہے تبالیے اسمیں گناہ کی		برت کے ایکے پر نہوم بنائے
كه ربى تنى نو دطبييت تيه آسينكك		يج تريب كيدنيين صاحب والاتعو
اشك بحلية انحد سي أسكي تجانيك كم		أ ترزنت سع بل مفاجه سين برمگر

سمنور

تنها

گناسگاران عشق والعنت کی کیوس نیهروم فزوس ہو وشت

نمیں ہے زلعن سیا اور سی یے ایک بچیا انسی لئک ہی ہے اسلام کی ایک بچیا انسی لئک ہی ہی اسلام کی شرقا کی شرقا کی شرقا کے ایک میں اور وہری ہیں ابورے ۔ اب فرقت و مگر با کمالوں کی طرح و بلی کو فیر با کمالوں کی طرح و بائی کو فیر با کمالوں کی میں تنا رکی اور مصنف کے متاز شاگر دوں میں شمار موسئے ۔ توسش خلقی سلیم السلام میں اور زمگین والوی کے اوصاف کے ملاوہ قدامت برستی ان کا خاص شیوہ مقالم بیانی میں کہ خور دا۔ میمن خراج میں کی زبان اور قدیم زبات میں مورا اسلام میں کر اور میں کی زبان اور قدیم زبات سے مشور اُسے میں کہ نوبی اُسے کے داوی کی داویں ڈاکو کو سے مقال کر ڈوالا ۔ ناآسی کے میں کاروی کی داویں ڈاکو کو سے مقال کر ڈوالا ۔ ناآسی کے اُسے کارویس ڈاکو کو سے مقال کر ڈوالا ۔ ناآسی کے اُسے کی داویس ڈاکو کو سے مقال کر ڈوالا ۔ ناآسی کارویس کی ذبات کی تاریخ کری ع

آج تَمَنَا كِيا ونيا \_ع مركزتها

مقعنی کواینے عزیز شاگر و کی و فات کاسخت ریخ ہوا - صاحب دیوان گذرہے ہیں استمال کے ہیں - اگر جیسہ دلدادگان طرز آن کے دا آسیر سے انسی بالکل فرامیسش

استمال کے ہیں - اگر جیسہ دلدادگان طرز آن کے دا آسیر سے انسی بالکل فرامیسشس

کر دیا - گراس سے اِن کی شاقی واستا دی میں کوئی فقص بیدا نہیں ہوتا مضحمیٰ

کر دیا - گراس سے اِن کی شاقی واستا دی میں کوئی فقص بیدا نہیں ہوتا مضحمیٰ

کر دیا - گراس سے اِن کی شاقی واستا دی میں کوئی فقص بیدا نہیں ہوتا مطاوہ

کر دیا - گراس سے اِن کی شاقی واستا کے معلوہ

آب کا کلیا اے سات اور ۱۵ ربا عیال درج ہیں - دا تم کے کتیب خاسف میں موجود ہے۔

کلام کا انتخاب ملافظ ہو۔

البترائي ول كوتب كيد مزاسط كا ون تراجى بيت سب كيا ورست جاليكا

ہو کر مُدا وہ سب جب ہم سے آ ملیگاؤ گو قافلے سے یار و تہنا را ہے پیمیے جی میں خیال گذرا میرے وہیں کسیکا اس بیج تریہ سبے بھائی کوئی نہیں کسبکا پیر بھی آوے گی مرحی ویوار گلشن زیرا

چرجی وے می مرحی ولوار مسن زیر با الفت تری جن لوگوں کوہے سلسلاً با تناہے فقط آپ کی صوت کا دوا نا ندکورے جلا مقاشب منہ شیں کسیکا تہنا رکمیں توقع کس ابت کی کسی سے ناامیدا نوتمنس میں کہ رہی مقی مندلیب زنجیر کی حاجت ناکنیں قید کی حاجث ہو و سے گاکو کی لطف وعنایت کا روانا

ف التقييس كك وامن كوأشا وسب يتم كو في صلف كى اوا

ماک اسکی زی<sub>ن</sub> رباه نهسے جرا ه می*ت بیسه ی خاک* ہوا

کر صبکو و کمیکری اسب والتیاتین کا بهایا اُسنے شب مفل میں کیا سادا کی تشریکا رسین سریس

کیاجائے تنآنے کرہروسیان لگایا خاموش مری جان کرہوسے بعلی جپ

موتندوہی اوصب ابل ائمٹی مُبِب حیران ہراک نفل ہے ہراکی کلی ہیں -

ر قاہوں میں ہبروں جو ہواایک گفری میں رنگئی سے آپ کی یہ دوستداری آن کر قربان میں ممن لوگوں کے کیالوگ مرم اوگ

نیں کنے میں میرے پر مرا د ل یکتا تعامراک ہے ہے مرا د ل

ابعی ب اویس تفامیرے مراول منیں کنے میں گوتیرے تراول

كمسطعائيكي اسيس ذترى شان تغافل

وہیرانفلڈ آتش کا پرکالہ مبوکا ہے لگاوی آگسا تی سے لنڈ اکر شیشہ مے کو با آنہیں اُسکے تیس اِپ آپ میں کو لی ننہاکہوں کیا کیوں وے اس دلکو لگی جیپ

ہی ہوں یا میں مرسے ان و مادی ہیا۔ رنے لگی میل کس کا جوٹ کر ہ سکا ہے سفر ماغ سے گریاں ہوجو شبنم

اِن روز دس میں صدمہ ہے کیمجیر دلکو کہم کم ہیمے کرتے ہوعیاں عیرونکی یا رسی آن کر خرسفے سے و کھا منہ کوچیپا لیتے مرجی لوگ

یجی میں ہے کہ ہوں تھیسے اُکھاول ہجوم عاشقاں تھااُسس گلی میں

ايدسرهي كميمي دمكيمه تواست حبان تغافل

رہتا ہوجنت سر گمریب ن تغافل برحند كنه كارب سث يان تغافل کا مے کام ہے ہمکونیں کراہے کام ب برجرج محد سم سے مبالیتے ہیں إنغاأ سكاآك ميرك كئي إراتهي مم كوئى ائے كريان كوسوسكے ميں بذالميان سبول كي سه ريائفائيان مم كيل أحب "ربوك الرجادين شهر کے شہر سی جنبک کرنہ کوٹے وہ آنکھ بمروش ببزر لايا بيغام گرفتاري مام نے گلکوں تنا یاجب ام گرفتاری میتاد کی العنت ہے خود دامیر گرنتاری کئے وہمیں کئے اکام گرمنٹ ری آرام رائی سے الام گفت ری برمین که به دل را یا منگام گرمنت ری ے صبر بنواتنا اے مام گرمنت ری نگلیش بہرکس طرح بیراران ہمارے

\_\_\_\_ خاك كوئه ما إليا داسینے کرم رہ گاہے ہما لطب من ے بی می سرکسلے اب ولدارے کا) ، زدائيم باكاكيالية بي ول می کیا حبن زبوں سے کہ خردا راسے بازارِ وہرم*ی ہوں میں و*ومنس ا مبول انوس کی مجیسے پینهاکر میٹ گیسا اندنون حاكث يرابن كل ات تها بنام البوزك من يترى خاط تنة زائے ہوکر گھے۔ جب ویں ٺاه آبا د حيوراتسيسه ي گلي بشم ترگرمنسريان بازي ب آتی ہے فارت پہ جوجبوٹی وہ آنکھ یا وائے میں بیر سمب وآیا مرکزنت ای یا تی نے وابقا جومعلوم نہیں مجکو لبول دام وتعنس لادے صیباً واگر سمجھے نے ریخ تفن و کیمانہ دام کا عمٰ سے زلغوںسے تری جوں توں! ند<del>ا ب</del>را آخر مبراول واسے تنها نقدیر ہر کہتی ہے بميراكسكوحوأ زحبات يبن اوسان بمار

شب آکے وہ ہیں۔ بھی زاک ان جما کئے کیاکہتے وہت و نت آپاکولی اینا مند ہے یہاں گرن جمیا اکو کی یں ہوا رُسوا تو کیا ہو گی نه رسوائی تری وه نکرحومیں کر ول فربا و تیرے ہاتھ سے حبب بهائصيّا وتح آزادتيرك إنهب عجب طرح کی ہارا نڈنوں کسی رہے تربرلاوه كريموتون الينع جي پيپ یہ ہوش باسٹ کے عالم رواروی ہے إس آرزد كودينكفته ا ورتم كود يكف ادروه ننگاه کهتی ہے رستم کود کیمئے نا ترانی می مہیں زوراین و کھلانے لگی گربات بھی کئے تربیل سان کے کیگ روبروغيروں کے کیوں پینے تنم کھائی رک

ئىياتىجى<u>ت</u>كورچى يى*ن چىست بىت*غا ير جرو منا تومناكيم وه يون برلا مشرم كس الم مركة مستكة معرق غِيرِ سَيْسُكُوه مرابس ديكهي دا اليُ زي رحپاکِ عالم بہت ہیدا و تیرے ہاتھ ببرمس سيطين توق البرى كيكا لهاج منكب كياجاب بنين ق نيل إب بهرارشا دمقتمني تتنب ہے جی میں اسکی کاکل پڑسنے کو دیکھنے لِلُونِ كاسب اراده كدار من كومار وال سودم آہ ولیے لب ٹاکشنے لگی بربه موقوت نتيس منغ تبوتنها ممار ہوں کریر کیا بات مجھرسے ہوئ

ارجیجیمان ہوں کریا بات بھر مطابوں | روبر وغیروں سے کیوں میں سے معالی رو شہا - سعدا نترخان نام مکیم میرت رت انترخاں کی سحبت میں شوق شعر کوئی کا بیدا ہوا اور مجھی قاسم اور کبھی شنارالتر فراق سے اصلاح سن کی یا تنوس عالم حرانی میل سِ

دارفانی سے جلت کی یہ ووظمران کے یا و گارمی ۔

دم برم بیارے ترسے عاش کا عالم اور ؟ مت کو ئی جو دے گریاں گیر فائل کا م شما۔ شیخ عوض علی تنها - سبا ہج انش اور ازاد دمی سے - طبیعت خرادیت یا کی متی - دیا وہ

حال معلوم نيس - يه اِن كا كلام ب- -

سها

تنها

ا چونگه ترجي بري رحي سي دلکے پاہے بت على خلف ميرالدي خش صاحب باشند وميرير مديرا تت حدا دا د ایشعاراتنجناب کی انتها کی لیافت کا موزم<sub>یں</sub>۔ ابتدا کی مر*ے ورکری کے ا* لمانندا دُنْفَكَى د وُکمیتی بعینی گیرائی کے محافظ دفترومیرنشی بارہ برس کا کے *سرخ*تہ وار رہے بیرو بلی میں *"لٹایٹا ہے ہے قت*اء کا رمتی دسپزمنڈ نٹ کشنری رہے ۔ موم سال کی ملازمت کے بیدائی ڈاپور پہنٹن ے منشی احرصین فرقانی فارسی کے زبردس ۔ مثی کراحیین روٹ نی این کے بیتے نی الحال کمست مزی الدایا وہیں سرختہ ا جناب پہنا کے کلام مین خیگی و شانت غصب کی ہے ۔ اور تلاش مصمون بھی ہے - اور شوخی عبت درا عتدال کلام سے ٹیکتی ہے۔ کلا م کا نونہ الاضط ہو-خوت سبے اُسکے جی دسینے کا وِل سے پیکاں نبیں شکلنے کا هرا یک عضو برن اینا میز با برس ا توشاخ گل یه نبلبل کاآسشیان بوتا زمیں پرنمٹن ت دم کا ہنیں نشاں ہوتا ه روان عدم کتناح چوکوسے یا رمیں زا ہدیزا مکاں ہوتا نیت که کمی با ندهی تنی تنها کها س گیا ۔ کی را ہ حیور کے ٹیڑا کد ہرگیا

تهنا

رسط كمجرخر نبيس منقاكهم با تی ہے دمروہ شام گیا یا تحب نغش شید از به ده نوم گسب گريا ب اسكى قبرىيى بى ابرتر كيا پ يەسے دل خانە خۇلل بولا شارب لاكونى بولاكباب لا بميكد دنيس شورسيسساقي شرابلا بولا د کو ئی محص*ے ک*ہ اینا مساب لا اس رُاکنے سے تیراکبا مجلام حالیگا ت میں ہیاریم فانے کیسا میخا زمیں ساتی یہ ترے خانہ ہے کیا ہمنے یہ مجز وکثرتِ عصیب اں دکمیا تے میمان ہے وہ اے گورغربیاں تیرا اب ترا الرودات أنه دريان سيدا شب وصال سے پہلے مراومال ہوا کاکل دہبکی برسے ہومشکیضتن فرا حبب سوانيزه به موكا روزِمست رافتاب ر ویا پر توسے *رخ کے* اینے ساغ<sup>ر</sup>ا فتاب وكمينا اسدحوش درماييس مبي موس

کتے میں تیرا قامت کر ہزر محمی ا سکوہمی کیا مقب ری کمر کی تلا<del>ٹ ہے</del> مت ہو ئی کہ تا ہے و تواں کوج کرگئے وولت شب رصال کی *شب ک*ر کُرکُی ترمان ایسی مرگ یه یکیجیبات کو تتنا بابعب دمگ رسی ہے تکبیبی رشت رور وطلم کاغمز ه کی تاب لا ب ختب ننه این سررندمیکده راں سے جوش جمتِ حق شکارہے ث رن گئر کی روز جزا کام آگئی دا عظامتر م گئے۔۔ ہمکوماس ہو تواپ ىتى مى*ں سرحد' ەت رانەپ كىي*سا بنائے ئے سُرخ میں حبوہ ہے پر مگا عاقبت ليكئي تتناكوهنو يجب ناب دشنِ غربت میں جرمقابے سروساہاں گر ۔ گھرس تنہاکے وہ آئے تریکتے آ۔ ہے فروہ بیغام وسل شا دی مرگ قا مت وُرْج یا دائیگاکسی کااس گھڑی اِت ساتی سنے وکھایا میکٹوں کومعیزہ چنم طوفاں بار کرتی ہے یہ شور

سرد كتاب كوطوني مين مي بو ل که ندیستانسیسنتعبسا بین سمی بول مکیں دیا ہے یار تہنا میں بھی ہو ں يلفت مم إن كابراعت بارنيس جور کرتے ہی ستم کرتے ہی گردن آگے زیے نسم کرتے ہیں کِدبرآئے تنے جاتے ہں کسیاں کو عاشق زلفت كرلسب مفرراتوس كو مانتا ہوں میں عسنداب التّ ارکم ستجب ہے رضتہ ہے جُوں ڈار کو وريحساسة منائرتمن اركو تفتة نام كركبير بت ال لكائك إلغه اس ا زنیس کوسیے اوصباکے اس وكميومذاك واسط وزوخاسك إتقه کہیں بارمجبت کوشفن ہوتی ہے *ڪريپ م*تو*ل کي مقبول د عا <del>ٻوني</del> ، حسرتِ* دیمینم روز سوا ہوتی ہے خاکسے ایندکور مرمرس جبلا ہوتی ہے کس کوسکتے ہیں جفاکلیسی وفٹ ہوتی ہے وید مبیدارا بنا جائے روزن حاسے يظرييان چاست مجب کونه دامن جاستُ

برموسي لاتنبيدت بارسس اده لوول كا خيص منا ہ یہ میں گرپے دمثال دہے نغیر وه بات ب*ان پس کهتے ہیں* اربار نہیں ب و و الطاف وكرم كرست ميں توروس تی سے کہ شینے سے کے دسے پر می زیجے حیت صرف ول بكل عبائے زكيوں خائد تن سے سرتم پوں وہ امنردہ کے گلزارٹ کیل بو لقرس إسلام اتناسب قرب یے خوری معید میں مسکو نے گئی لب كب وكما ليكامِمة بني طِناك إلغ ے دلمیں کھے بڑے گل تربیحال ول مربوکیا ہے ابتوں ہی ابتوں میں اُرا فائرهکس کے کیوں اسکی و وا موتی ہے وتميوخمنا زنيجب ابركهرا أناسب لرنعیبی کا بیا *رکیا کر*دن الثدالث ہے غباراً بھے ہی دلمیں توصفائی ہوگی حانتا بمی ننیس اتبک تو روشوه کمسن رفنه درکے قریں وہ شوخ بُرمن چاہئے مل گل ہے اے جنو*ں و*یا نی تن کیا

مرے تھانے کو نامیح تحیر ساکو دیائے ووست محيرك كوكهناكس كوومثن حيلبت بیغام آبال کے ہبل کے پیام سے کیا غرہے فالت ہستونکو اوصیام سے رین و دل ارتیکے نو*بتِ ج*اں ازی ہے منه نبداینا رکھتے ہیں شینے شرائے مشتان مرسب بهان خط کے جوائے جِمِثِ مِروُورابِ وَعِمَا لَمِ<u>ب</u> محيمه يه دا تفنے محيم ميحب مرب اول طوا فټ کوځيگ رحا ال صرورېي برم طرب میں یا دمجست اں صنرور ہے وکمارُ کچیسجھےجب 'اں انارکے بیلے وفائومہرکے اندازیا رکے برسے يعسنى وصنب مترو قامت كيمح ہے حبت یہ کہ تو دن پڑھے سبے اوا بیکہ تُو اوا مذکر ہے تقصير بهونه موايس تعسيز يرحاب ك تنفسسه آت اگر کمر کوئی بوبر کیونکر نیٹ رہات ہوں شمتے ہیں یں معل کاکرستے ہیں ہیرکی کئے سے

توزا يراب شيشكيون ميس ميرامطلب اورب كتاب تونجيراوري خ يى متريب ب ابكركا شكوه كيح وعده بتعارا وعب كره فردا مسحب ملا ماسنے کو عمہے جیتے ہ*یں میخون* دل<sup>م</sup>ام عشق بازى ئے عجب تطف و كايا مهكو کنطرف ہ<u>ں جب کتے ہیں ہے یی کے</u> ساقیا طے نفا فہ کھنگ گیا والحسُن یا رکا بس بے دیکھلہتے و ہبیدم ہے وستِ گستاخ كانه پوهپوسها ل آتی ہے را و کمیسی سرگام بھے۔ بجائے سیب توسیب ذمن کرد کیر ایا یهی ہے مشق حفالوستم توسمٹ ن لینا ول میں ہے ذکرِ متب است کیے ہے و فایا کہ تُوجیٹا نہ کہے عزوکیا نا زکس کوکتے ہیں ہو كياظب لم ب كه سكتيم ب دونحكو وكميك فوب ہم مو<sup>ا</sup> لنگا نیب اں کرستے ہو يان دارك عيسني كوملاتر عب لي کهتا سه وه رثبت یان کو دانتوں سے وَاکر

جومحويا رہوجائے کشاکش درماں کیوں

ہے گیا یا تاک نگا ہ کے ساتھ نالەنغىپ سىدا ئىكى مىنال كا أنفأ ابت تصوريره واورحيرت گرات ب ہے چھیڑاس فرہ کی نیٹنرسے

مهاويلوي

شندهٔ مدراس منن شاعری می حضرتِ نصیح الملک واع دادیا استنا ی شاگر دی کا نخرصاصل ہے۔ موجودہ زانہ کے معمولی مودوں ملبع شاعروں میں ہیں۔

اے شکرزیست ہی کاسب داما آبار ا ہا کھینچاکہ تن سے رُج اپنی کمنج گئی وه تراینا و تنا کیون آپ کاحب آرو مسل کی شب پوچھتے میں مسکراکر نا نہے · کمایس نے کرمیں ہجرمیں مرحا اِنگا \ سنے بولے کر بلاسے مجھے پر واکیا ہے \ ·

- منتى سىدارام على خلف كي باشد و متيور مهوا - آپ كوس بيك یسٹنگہ ماشق سے تلمذر ہاجہ مرزا قتیل کے نامورٹنا گردونیں تنے ۔ اِس زمانہ میر

ارتے ہے جہ جعنرتِ آسنے الدا یا دسکے تواک اُن کی مند ں اصلاح کے لئے بیش کی اُنہوں سے نا تراں کی محکمہ توا اُتحلیر لا عزی سے گریزا وہ طوق گردنیر جس کی تنگی سے آوانا دم خفاموتا را صدرنتین وسا ره عز ونگین - شاهزا د ه لمطا*ن شک*الىدۆرنەخاص *چىغىرت* يىموسلطان دالىم ميور د سىزگا بىن يىش<sup>6 ۋىلە</sup> يېرىپ نیوسلطان جنگ مبیورس مقابلها فواج فزنگ دا دشحاعت دمردانگی دیمرشهید موسکے . قبعند سر کارکمینی میں آیا تو شا نبراد و شکرانسه معه و گیر برا دران وع<sup>ن</sup> یزان حنید سے قلا دبيورس زرجفا طت سركارا نكامشيه نظر نبررسب ساتفان سي چندسال معبفتنه وضاد کی آگ و اِن بیزک انعمی اور با عنوں نے شہزاوہ شکرالتہ کو اپنا سر دار مقرر کرے۔ انگریزی اسندوں کوتہ تینے کر ڈالا حکام انگریزی سے کمال حکمت عمل اس فساد کی آگ منتذاكيا اوبٹيوسلطان مرد مرسے لواحتین کااس لمک میں تیا م خلاف مسلحت تقسورگر ب كوككة بهيديا اورال كنج كوا نحاجات عُسكونت قرار ويا - هداسكونضل سي حفا ترفیق اسینے والد احد کی اندعلم ونفل واخلاق عمیده اور صفات برگزیده رسکتے ستے او . بملة سبنی اورموز و نی ملیع میں مخرخا ندان ستے۔ "اریخ خرب سکتے ستے۔ ایکے نام متعب ا مق اسدالله خان غالب كي أروو \_ معلايين موجود مين - غالب ك ورسسانه تعلقا إن كے سائقەربوط تے ۔ نغم ونٹر فارسي اُروو وونوميں دستگا وسمّی يېنامني ويوان تنور

ونوس

هرنيط و تا پريخ خوب کهي سبع - ايک مهر بإن سے کلام بيعينے کا بخته وعده کيا مقا برگمر با وج<sub>و</sub>د سال ذکیا- بدر پرمجبوری صرف اندراج حال برمناعت کی ـ سلطان بشیرا دیرن یستاییچری سال دلادت تقا - صغرسنی میں وہی جاکرتعلیمرا کی -اورعلامُہ وہرمنتی ممکز الدبن خال آزروہ کے شاگر دہوئے مفتی م ِل کمال توجہ بڑائی پرائٹا ہم ہری میں دہی سے مبویال گئے اور فواب سکندر مگم ہ کی سرکاریں منٹی گری پر ما مورہوستے - مجیر بیض دیجہ ہے انکا تغسانی . بعو بال سے قطع موگیا چند سال **بیزشنے یادی کا دوال الدین خ**ان ام مبویال کی لڑی ہے اِنکا کوج ہوگیا -اِسکے بعد متم مارس ر ئے حبب ذاب شاہماں مگرصا دیرسندنشین ہوئی ان کو گی بگرِصاحبے ان سے بکاہ کر رہا۔ ور بار متیسری منعقدہ مششاء میں سرکا را تھا طاب امیرالملک والاجا و طِلا اور ستروصرب توپ کی سلامی مقرر ہوئی بجائے رُمُ مے۔ان کی قدر دانی ہ رہنر روری سے علوم و نون مشرقی سے ا الٰ مبربال می مسیع ہوئے ۔ وابصاحب مردم ہنایت زُردست محدوّ ار، مِن نمار ہوتے ہے۔ ڈرٹھ سے قریب مختلف علوم دفون میں کا ہی تھ فرا کی تقیں - ان کتابوں کی مزار با حبدیں منت تقسیم ہو میں - عربی فارسی میر ار دومی تو تنی تخلص کر<u>تے ت</u>ے ۔ فارسی میں اکثر اورائد دمیں کمتر فکرسخن د<del>ر ماتے</del> ہے رہ شع ایمن شعرائے فارسی کے حال میں ان سسے یا وگار سب - آخریم سیراگر

1014

الحبنك كورز حبزل متعينه سبهودسي ناجاتي بوجاسينك باحث نواب مرصوف انتظام معا لات ریاست و سنکشی رمجبور بوسنے - اور محکم گو زمنٹ سلامی اتواپ اور خطابات سے محروم کئے گئے۔ بگرصاحبہ ان کی اولا دسے بہت اوس تعیس بیش قر واجب سے علاوہ اورنکعوکھار ویہ کا سلوک آسبکے سابتھ کیا ۔ ان سکے و و نوصا جزاد ہے س خاں اورعلی حبین خاں جوجال الدین خالضاحب دزیر پیویال کی رو کی کے بعین سے ہیں۔ بیدوفات نواب شاہماں مگر لکمنو <u>جائے ہیں پھو کی ا</u>م میں داب صام نے عالم بقاکی اولی ۔اُردو کے چند شعرحا منرکتے جائے ہیں۔ کئے گئے ویسے مرف مُرقاعاً ار ا ا زن با تون می تحیه آنسی بات اُسے میٹرو<sup>ک</sup> روفعاسے کوئی اور کمیل کھیل ہتم البت براسب مریمان مشعند ول بلاق من تومبارك معين راست ومني ا زیادہ حدسے نرمیجا سے حصلہ ول کا ماشق ہواہے در دمرے بند کا النتري طبيب سيتمجم وروممن وه جونه و کمیر سکتے سے عبنا مسیند کا توفق کس خوشی سے جلاتے میں وریا<sup>ن</sup> بسينح من إس دسيت وغم طِكَ آس إل برياكر س ننته كوئي وسلكة اس إس ت محے ارکے مؤکر وسلے مهتومستون كوبمى مهشيار بناسيلتيم بس تِ ناصح ول أس بيدر وكو دُون يا ندو آپ **ز**سکے کہ اسمیں آپ کی کیا راس یهی نه کهدوکه اُسطِ جا دُمیری مفل \_\_\_ ٹ دنیب کی قربین مجسے کہتے ہو سنعاہے کہم بمی تری امدا و کریں گے - کیے ہیں ہم مشرس زبا وکرسینگے يدمبلال الدين صاحب المكار وفترصد محبسى سركارعالي حيدرآبا و ہے اور وورموجو دو کے شعرامیں ہیں۔ رسالوننیں آپ کی چیٰدغزلیں نظر بدشومتخب موكر درج مرسئ ما فتكفته طبيت إلى سب مذا ت مشست وس م*َّنِ كَرَوْجِهِ اسے صیت*ا و ایس کُل مباؤیگا فرا وِعنا ول کی طسیع

زمني

فنيس ہوسائة منبار میں ممل کی طسہ ت اے جذب کر کیلی موسوامحل بتغيبي روان نالداوا سوكه ننو قافلدا بی منزل سب ورا بو که نه سر شعلندن رستى سے ياك بوا بوك سر ے اُٹین یا دائٹیں خواب عدم مرد پ يون علومم تو كوحث ربيا بوكنه بو مب جاره گرونگوئنیں تشونیش علاج ولكااران مي نكل حليك شفا موكه نه مو منعمی میں بند ہونڈیٹ کتی ہوا کمجی ے تیدہ نیں سکتے سبک خرام و قسر- مولوی مبدانقا و توقیر شوطن نجاب متیم وبلی استعداد علمی اُرّحه کم متی گرشاعری سے ے وجینوش وزاج ننگیل طبیت دار ذکی زوان سے مصرت وٓآغ َلَمِيرِ آوَرِكَ بِمِ مِثْقِ وبمِحبِت تِے۔اکثر فکررساكی عانت اورمالی کی تلاش میں سرگرم رہلتے تتے ۔ اوائل مشق میں خیدغز لیں میاں تیزیر کو د کھا میں . پیر صنرتِ ذَوق کی خدمت میں آئے اورانکی وفات کے دومتن میننے بعد <sup>سوسا</sup> ہجری ين اشارنا مراوجان فا ن سے عالم بقا كى طرف سفركيا ١٥ - ١٠ سال كى عمر لا ئى ۔ وقيرول رميده بعرا داره بوكي ئے جوئٹ روریا مرے اٹنک واست کا توكيونكرياني إنى ول منهو بيرار رِمت كا فجكوكيوں ونميما سبئت أاست ناكو ونميكر ناصحود كميوكر تمجه كناحث داكو وكمعب جان تن میں گئی *بیلیہ تفناکو دمکیب* انتظارنامه برمي اسقدرسب بوش ك سينغ په اېقه وسرڪے پي کٽنا ٻول جو ل جربا رمحسے روحیاہے اجرائے ول كدكد ك إن إن المنظرات إول زحمٰی زی نگاہ کے آخبہ کو مرسکے بمرتة خاطسي ترى عيرونكوسي تغطيمون رشك بيركتا سب مبيئوا بني به عادت نيس بركر كوجا منااور مفرت تو فيريصورت بغابرة نظرآت ہوتم مردمسلاں سے

توتي

وقير الازانيداس خلف لالهول جند باستنده فزخ آباد ينتى سيداسمنيا حسين ع نفن ممذسے برہ وراور م ١٧٥ مر مي حيات ستے طبيت كارگ مفعل وا امثعا رسے آٹکا رلسیے۔ من نظرا أسب اس او تقا إ تمول مي ينت سے تمبی ہے وہ چندصفا انتونیں طائررنگ جِناسبے کیمٹ ایتوں میں مصر لم من من المرات المن المرات المرا لتحرميان اور وكماتي سيحينا بانتونين ونا مملوں كا كلام السي الشعاراج المنع عطر كل فردوس ملا انتول ميں ع بن جبرهٔ دلدار کو دخیب تومتیب. وقیر - میرمبدالعلی نام . تنیج کے رہنے والے اور رشک لکسنوی کے شاگر وستے سے بیٹیتر بیٹنے میں ٰبرو و ہاش اختیا رکر لی تمی ۔ مرنٹی مخت لفظ خوب پڑ ہتے ستے ۔ آومی با منان وصاحبِ ول سنے ۔ *عطر سازی کا بیٹیے کیا کرتے سنے ستاستا*د ہر میر سأنهٔ بالنم برس کی عمرتی یه ان کے اشعار میں۔ مردم آبی۔ مبسے طوفال خیز میرادیدُه تر ہوگی آج روشن اُس قرسے کیا مرا گھر ہوگیا ر تمهی جومتیت پر وا نه بے عنسل کفن 🛘 ا آج اُسکے وحدہ فرداسے محضر ہوگی بنين اسميرل شدالرت سيح برانتظار مزوه با والمصرك كامى بوا قفته تام مسکے ہم ماشق ستے وہ عاشق کسی رہو كت تى غرروال كامنىعت لنگر ہوگيا نا ترانی سے کلنا جان کامشکل ہو ا لوقير - شيخ ارادت الترصاحب ركمي نزج نين خ آباد ك صلع من زروا ايب مبر ال سی ماگیروکئیے سالہاسال متنم ہے۔شعر سے نسبی اُس تماینیا نج یہ اُن کے نتائج انكار كاخلاصى کچھ دل لگی نبیں سے جوتم سے نگائے د ہے سامنا اجل کا فیارہے قبرہے

بیا شاه بو میرما طرناست دیماری رقدكي مرسب أكسح ارداؤه تتراب فباك کے گی نسسے نیا کہیں آو ول عاشق لىي سەخ خا مە قدرت كالىكىما بىي مطالما مى بىرستم مجبير تتفارك إنقالكهاتفا عنم ورغج والمرور ولمتناياس وحسرت كو تنب تهنائي ميرا بنااننين روس بنايا و قیر جناب سید با قرصین توقیر د باوی - شاگر دصفرتِ داغ د باوی مرحوم - کلامهٔ ہے رسمی شاء ہیں۔ کو ٹی خاص بات قابلِ تشریح ان کے کلام ہیں ننیں ہے یہ ان کے اش*غار ہیں*۔ لَمُركِهان <sup>ا</sup>ن كاجِ ولميس ترس كُمُّ يه وبهن رسكتي من دليرنه كمرر كلفي مبر گالیو*ں پر*ائے کھولیں <sup>ہے</sup>! ندہں۔ یے خبرین کے پی عاشق باحب متخلص ببشوق بخلف جناب رشكر التنخ مرهم أب دورموج ده کے شاعر میں اوریائے کلام کا انتخاہے۔ ے کن گن کے وہ انحوننیں سحر ہوما ا لرتی ہے اشارہ وہ لگاوٹ کی فظ کے کہ وکھا دوں میں ترہے دلکا ادبر موجانا شرلات کوب و قرری میت بر است فرکو رست و نکی فروجا نا

توقير

توقير

شرطب الشيك منفور نظر برجب نا غمع زبت مرى مجموعا ئيكى رومنن موكم غار و*يتے ہو گلو فيرتِ گلمشن ہو*ک کئیے ول میں سُبت آتے میں بر ممن ہو کہ شمع کا نا م ہوا بزم میں روسٹن ہوکر يه وسخظ ناگرالول تورند نام منين یا که را ہے کہنجائینے حرام نئیں . ور اخجر منگالیس آپ تواحسا*ل کرا* ہم غریب وسبے نؤاکیا خاطر میماں کریں گرامپریمی گردستس میں سب

ں فلک دورمیستے کھی ایسابمی ہوا ر سے راضی ہوں فلک میں سرمہ کرد يرکو آتے ہیں ہما رحبت کی وہ رو ز واغ دل بیدنناسینه میں روسٹ ن ہوکر إغ من عيك ريوسنك ولا لتروم فون مجركو قيامت زكبير أجائے وز دل کی یہ مرے ہوتی ہے دمکیوتو قیر <u>ت بہے شخے کے بکا کہ مع</u>را ہ برى مال كونفرونس شيخ بى بى كر قتل م*ں میرے یہ موجود شرکت فون ہ* 

تو نگر - مشنی عبدالعلی مردم خلف میاں سکین علی استداد بعقول تی - نواب سکندیگم صاحب عمد دولت میں ترقی باکر میر منٹی ریاست کے عمد ہ گامی پرمتاز ہوئے -نواب شاہج باں بگم کے دوران حکومت میں ہمی مورد عنایات رہے اور مشاہرو میں ہمی ترقی ہوئی گرشومی طالع سے بیسب کبرسینی داغ میر صنعت آگیا اور عملیات سیمنسلی

ر منوں خوانی کی طرنت توجہ اکل ہوگئی۔ انجا م کارسر کارے حکم سے خارج ازریاست سکے سگئے نذکر ہ فرح بخش سے کلام نتخاب ہو کر درج کیا گیا۔

ہوسئے ہروم نصاحب تن مگن آب میں قابوحلا تو با خرصو نگامیں می جناکے ہائتہ

وسیکئے ہروم نا اپناروکے روشن آب ہیں کیوں نیدکررکھے مقص شب اس مدتقا کو ہتھ زنگر

انگرائی کی جویارنے وو ز ملاکے باتدا یے کی شکل گروینے اہرسٹس ہوئی | ها ملیسری - شاه ۱۱ مخبش نام - یه بزرگ در دلین صفت ادر نیک نها دستے شبانه روز ا پنی ا وقات اوا دویا و حق میں گذارتے سے پیلسلا قاور میں کسی بزرگ سے سبیت تے ۔مٹرالین فیلن صاحب ان کامختلص تھا بنے ری لکھاہے اور کے مرک کا وگا و بطورخو وشعرموحدا زامیکی طلسیج سے ٹپک پڑتا تھا پیٹ کا بیجری میں موج و ستھے ۔ یا ایکے ہاں میں اس جانیں کون ہے ا ہرہناں میں سرعیباں میں کون ہے بے جود کھلا انجستی و م بد م کے میں گفتگوسے پاکسبوں مرمب ل ولبران مي كون سے یں یا گو اسرزاں میں کون سے و کتے ہیں خداہے لا مکا ں ہ بیمرزمین وآسسهاں میں کون ہے ور - ميرزا غلام فخرالدين تتور براجعتني مرزاقا وبخنن متآبر - اصلاح سخن حفرت مان ادر *حکیم موّمن خاں سے لیتے ستے ۔عنو*انِ شباب میں فعدرسے آم**ن**موس سال بیشتر تصنا کی ب<sub>ا</sub>ن کے اشعار میں۔ یماں مرے سابقہ کوئی ادرمی رسُواہوگا چاک دامن ہوگیا ککونے گریاں ہوگیا ہے کیا ! تی حرہے کا دش تری دعو مرخدا لاسنئ أسب يأدمنش بخب کیاتشوریے تکلف ما رسمنیا کی المحلا كمح مشنق كبيرست بدابوكم یشکب م<sup>ی</sup>من کاسب عثق م<sup>ی</sup> برناصح المائے ورا خط کا جواب اس کیسی ورب انسيس كمقاصد التانني بوتا نور - منتی بتور علی خال -عدالت وحب داری کانپور میں منتاری کرتے ہیں - اور شام جناب اس*تاں سے تل نہے ۔ و*رتین غزلیں نظرے گذریں اُ لگا اُنتخاب ما<del>مز ہ</del>ے اسیفتالوژن سے کل کے واپرا کتے مرکبیا پانسال ہوا

شب فران کی حالت نہ پر جیئے مجھے | میں کیا بتا دُرک کِس درجہ سیقرار ر اور بخرکے گی تقور ہونہ گریاں است در التی ول کوکبی آمنو بھیا سکے نہیں تیمور- مرزاسعاوت سُلطان تیمورگورگانی خلقت مرزا قا دخش موزوں برا درسبتی مزا قا دیخش صابر ادا کل میرح صرت حسان کے شاگر دستے۔ بعد میں مرزاصا پر سسے رُا قَا وَحُبِنَ صَابِرِ اواسِ بِی سِرِ سَتنید ہوئے وصہ ہواکہ انتقال کرگئے۔ اِس ساوہ وزاجی پر بہی متح ہیں ہزار دن است ساوہ وزاجی پر بہی متح ہیں ہزار دن است ساوہ وزاجی پر کو وکمیں کراں میں کمبیل ہے پر کو وکمیں کر صبط ناله کب ترحب ن محکئی ابنا گویا بیس آپ ست این ہوں

نامب**ت** ساجابت خال بإمها لت خال ان كا نام ممّا يخطيم آبا د كے رسبنے واسفاور 🎚 مرّا مچوت وی کے شاگر و وں میں تے ۔ اسینے زا نہیں علوا سستا وی لبند کرتے تھے طبعة ووم کے آخر شغرامیں اِن کاشمار موتاہے ۔ یہ اشعار اُن کے درج کئے جاتے ہیں ت مرینے مرے پاس وہ موجود ہوا اسے ہی جی کازیاں اسپے لئے سود موا رِسے ندمیں دن دات پڑا جب تنا ہے ۔ مرع کبورجو آہ کا موزوں کر دن ہوئیں ۔ سکان نوسپد کا دل خوں کر دن ہوئیں

سبت منشى مهرعلى -اصلى وطن بزا منضله مطفر تربيا كرييخ دقبل از غدر وبلي مين بود و المناب إش ركھتے تھے۔حافظ احتِا تقا۔ اورا ساتذہ قدىمِ مثل سودا اورمير دروكے ہزار إشعر از برستے ۔ دہلی میں رہ کراستعدا دعلمی کے علاوہ فکر کخن میں مجی سلیفۃ معقول بیٹ داکیا

كلام الاخطب مرو-

اس بزمیں ہرایک کو آنا نیواسٹ	رکیما مجھے توہو کے خفاغیرسے کہا
	كعل ما يركاو إل كرم أكس بررازعنت
	وابر حديث بينون با رينووم

راجه بهرت بورکی سرکارسی متحدا ور برتقریب سرانجام کا داسینے ولی نعمت کے وہی ہیں واروسنے اگا ہ گا و شعر سی کد سیلتے تے ۔اورخا صد کتے تے ۔ یدیند شعراً کی میں ۔ آنے کی کرسی سے کما شنی ہے اور اسب پیٹر گئی ہے آکر کتے ہیں وہ بیو فااہ آیا کے ہی کی بات ہے مناکر نابت کاہے مال غیر کل ہے | تم بھی اُسے رکیم آوج ا

نماست

ا نابت - شاهزاد ومیرز امغیالدین ابت مردم خلف الصدق حفرت شاه عالم ابغا و برا د*حقیقی مزااص بخبت احسن - حافظ عبدالرحمان خان احسان کے شاگر ورشید سطے ۔* قلمیسے میں اکٹرشا ہزادے اسکے شاگر دی سے متازمتے آپنے۔اپنے استا وکا د اِدِ ان مُرتب کِها تحسب جراقم تذکرہ کے یاس موجود ہے ۔خودھی موزوں طبع شا ا درصاحب دیوان تے جبکااکیٹ کمی شخد میرے یا س موجو دہے۔احیا کہنے والاب میں مقے۔ زبان صاف اکینے وادیعالمہ کر شعرخ ب کتے تھے۔ اوائل عہد بہا ورشا ہیں انتقال فرایا به ان کا کلا مهب -أ فرس ولكوترسة آبت وكريه با يعشق نے زمیں ہے اُنٹوسکانے اسمال انھ کا میں ہے اُنٹوسکانے اسمال انھ جب نرگریهمیں در تو کھید کا م نہ کیا شبنم کی طیح اس مین وہرمن آببت زورگل کونگااگ به مان سے کہا ان میرا طُرہ میرا گنا میرانجب انہ نیا وست وما بمول کے میدلونا کُٹا ذیب ئیول عاشق کے ہوں اور میو نوںکا گہنا ہیو| مرخ بری کا کل دسوال مالابلاا رفتا رخوب خوروتيري ننين سيحو فقط كفتار خوب محب کورو سے کٹی ہے ساری رات تفاقلق اورسیا فست داری رات مين كل أس سے كها دليس مرورو آج التحسيني يه مرك ركه كماكياباعث يول كماً كيف كو ثابت مجمع بنيام زميج مجعکو برنا م ذکرنا مه مرے یا م نہیج لگایا تیرجوستنے نقط کیجے میں بُو بُر سراكي عضنوست ميرا تحدا حُدا ولُك حکوراً سا فداہے کیوں توروسے ورخشان مہوشاں پر ت دم رکمیں ہیں وہ کب زمیں پر واغ اُ نفائج آسالی ا کوگ کتے ہن نکالو کری تدہیسے تیر ء سمجھتے نبیس اس ہے ہے دلیت وی المته زنجبرطسلائي ميں جوائممس بوسے كيا بلاس بتح أبت مرى زغير تورا انصاف مع كريحتب إس ابرو مواي س طرجست ہو ساتی گلفام ذار موتشر

شاع مرتنیا گوارشد تلامز و مرزا و بیر مففورسے تھے ۔ آپ کی دلادت وارجب شنا ایجری

يوم عمبه كوبون رنظير سن اريخي نام ہے) اڑوو - فارسی - عربی - انگریزی واگری كی

وامن كوجيع خاربيا باب سے اختلاط بيمرآه بزمغنيب رس جاناكيا شروع و پر مس کفر نہو سکھنے میں ہس نا زخوباں جاہتے پیرزمش ایانداز ہو حان وسی مقی ہمھے پر دل ندیناتھا ہجھے لكعدے أس عا لم تصوير كى تقور مجھ کو ٹی ایسی منیں کرتا مرکیاں اپنے تومن ٔ يتر*ے بيار کی حال باعثِ رہز حلی* إدسريتياب إنيا دميدم خون حكركو كي فُدا ئي مِن اُسي مُت کا جيے ہے ام ہرکول مرتے رہتے بگہ عاشق سبسس لڑ تی ا آئیش الفنت کی ہے ور کا جنگار ہی ہجھے لیل و نهار جنگے ہم دیکھنے کو ترسے ا ینا تورونگنا بهی خن الی نمیں ہزے چیزیاں واغ وارکیوں آوسے ماراحانا وحماياكوني انجان حانات ر بسے سرکی شم کو ائی امبی میاجان جا اہے|

دست حبوں کو بوں ہے گریبال اختلا بیرولیتاں سے دل کا ساناکیاشروع آه گریه و *کنشین وه بیتِ گلی*ن مر هنو رتص میں وہ نا زمین حبوقت گرم نازیمو جنجوشا؛ ش تفتور*ڪے مفتورو* لپر لیا جو دوستی میں ترسے میرکر سونوسے مدواً س شیم سے بربہز کر اس سے مرا اُوَسِ بِ و و مُمِي إِنهِ مِي إِنهِ مُدَرُكُونِي ا برتمن كافت رو و يندار سبكو مباكيا اليا جي ٻي حاتا جرنترے لب ڀسيجاميرے ت و گھا اے برق خرمن سوز طرّاری سفح لیا ون میرس ہمارے گروہ چیر سفرسے | زلعنوں کا حبکہ سو وا ول کو ہوا وہ بوسے ول يرُ وزغ كوينك كے ك البلاد كميكركل ييخ أسكوعان كريوب ان معن*ک کرمسکراکر*وی کهام شیخارطالم نا **بت** منشی سیفضا حسن لکهنوی ابن سیدمهدی حسین ابن میرزین العابدین وت يُعَلَّ رَسالدا رعهدا محدِعلیشاه با دشا داو دهه 'آپ کے حقیقی نانا شیدمخذرضاً ظهیرمرحو م

زبا در سے واقفیت رسکتے ہیں سِتُ اُناوی ریاست کو یاس اولاً محری بلازم رسبے ۔ بیرنا ظر عدالت صدر ویوانی کو یع مقربہوئے۔ اب سرخت ہوارعدالت رش ج ہیں ۔ غزل گوئی میں نمشنی امیا حصاصب امیر منیا ئی مرحم سے اور وزئیر کوئی میں مرزا مخیر حصرصاحب آج لکہنوی سے تلذر کتے ہیں سے اللہ ہجری میں زیارت کر ہا بخف اخر وغیرہ سے بھی مشرف ہو چکے ہیں۔ آب کا سفر نامر منفوم موسوم بر ریاص فی کھی ہے کہ شایع ہوچکا ہے ۔ ایک میلا و منظوم او پہنے سلام و در ننے و باجیات موجو دہیں ۔ ای عاشقا نہ کلام اکثر گلاستہ جات و اخبارات و عیرہ میں جیتیا رہتا ہے ۔ ویوان جمیدا ۔ ک کبھی خیال بنیں کیا ۔ ور شرکانی مصالح موجو د ہے۔ ۱۰ سال کے قریب سن ہے بنغر ہم سے اجما کتے ہیں نہ طبیعت میں شوخی بھی ہے ۔ جو کلام آ بینے عنا بیت کیا مع کلام ہم سے سے سابق کا جیدہ و انتخاب حاصر کیا جا آ ہے ۔

گذر قیمی تصور ول میں کیا کیا اسٹالیں مہوسے کا فرکی اوا میں عجب شوخی ہے کا فرکی اوا میں مشکلیر عنی بزی تعیں نیٹ ساں پگئیں بستیا کمنی نبیں اورتی میں بہا ہوگئیں کول فلک وصورتیں مٹی یں بہا ہوگئیں کملکھلا کرجب سنسیں کلیال پرفیال ہوگئیں کیسکی سے عبیر خواب پریٹ ال ہوگئیں تیری زلفیں جیکے التم میں پریٹال ہوگئیں تیری زلفیں جیکے التم میں پریٹال ہوگئیں آگ بعراکا کے حکم کی تم ہوا ہوسے گئے

مپلومیں بارہے کہ دل بیترار ہے۔

بم حسیده عن بن بینده الحاب المست و تستیده الحاب المست و تستیم منیدا سے بعلا کیا ہم جا ن المست از فرض زا ہوئے اس ایک مالم بردا و برائ والم مراسب و تست اگر بائن کم ایک عالم بردا و برائ والم مراسب و تست کا گلاب مالم بردا و عالم میں تباہی ہے گا ل مورتیں آنکمونیس میرتی ہیں وہ نقشے او میں ورث کا نی ہے کہیں ہترہے اسمالت کو تو المنت بعا ہوئے کے اس کا سے کہیں ہترہے اسمالت کو تو کی ارب یک ورث کا بیاں لیتا ہے با ربا ر

حيا و مربعركواً بظها وميسال وسيميئ مشرمين وسيتعبس كوابي كميس بہرہ بدل اے بڑایا شباب سے جروز تأشيشه ول سينكراون بي حبام حم يستطح بنداً فی سلامت روی کی حیال مجھے تحمكواسنه مصفح الينسسياحاب مزنا بصینے کی علب فائی ہے ر موقد میں یہ بچول بن کے فوشبو دیں گے م سے بیہ وہ مٹی ہی پخب کو دیں گے

بمع ل لينه دب أس حان حان سے بحيلا ميرب جزنك نغافل كخواك غ ور وكبرس نفرست صند خرس ہی بنرکا توکیا وکرونٹ ہے تآہت دل سوائیکو-مجھے تیرے سواکیا جائے ا ا جا کے علبوں کا جو سووائی ہے [راجی اسمجد یا دیم مختب۔ کی تها ئی ہے ناتبت ، يرموت كالعجب كيسا میں یامیں گے جوتخ کرم بو دیں گے

ے ۔ منتی شہاب الدین خاں ساکن تعبیہ سیوبارہ ۔ درویش توکل میٹیہ شاعرمر گو ورخوش تقريرا ورأمئستنا ونامورشا ومبارك آبرو كي عقيد قمند ونتأكّر دستے كمبى كمعى سراج الدين عینجان آرز وسسے بمی مشور ہ کرسیلتے ہتے ۔احرست ہ ابدالی ورعالمگیرٹانی کے عہدمیں زیزہ تھے اکیب پُرا سے تذکرہ میں لکھا ہے کھیں وقت ا فاغنہ وڑا نی نے مرموُں سسے شکست یا نی اسی زاسے میں ارن کا نتقال ہوا ۔ پُرگو ئی کے باعث ایک ضخیم دیوان مرتب ہوگیا تھا۔ گرزتیب تذکرہ کے دقت مرن چندشر دستیاب ہوئے دبکا انتخاب دٰج زیل ہو فیلن صاحسینے اینے تذکرہ میں ان کا فرکر می لکھا ہے معرف ام میں غلطی کی سیعیسی ۔ س الدین لکھاہے۔ ورزیقیرحالات دہی ہیں ج بھاب ورج ہیں۔ 

نہیں کما فتابی دائرے خورشید محشرے

سی سے بیاس اپن کب بھیا ڈیا کی زے

یکون مرگیاہے کسکاسے جینازہ ٹائٹ کی بغیش اورت تل ہے ایکارا اسي مصورا سيحتكي و لكرمينيا حاسي ے بدل کی اگر تقور کمپنی میاسے کے **ننا فتب - مرزا مهدی ولدمرزا از علیٰ بیگب ،است**ا و نواب بحس الدوله- با شذه لکمنوکشیخ نا سخمنفورکے شاگرو ستے حصاحب ویوان گذر سے ہیں۔ان کے شاگر و ومنیں آ غاعلی تھی ·امورہوئے ۔ یااُن کا کلام ہے۔ ما بگنانشسه لم بوا ما ب زه یاعب رین ذکر ہوسے کا جوآیا تویڑا گال پیسل گُلُ النسبه وه کی صورت ہے بتعا اعارُن کس نے بو*ے کئے کیوں آج مرومرفعا* ہو<sup>گ</sup> کےنے و کیما ہے بنا دہے کوئی ایساعار<sup>ن</sup> مرگیا بارنگه سے تیرانیلاعب رض اے بتو ہز رضدا کاسپ متعارا عا رص تتجرطوره قامت تتج تررئخ شعب كأطور ركمتي گويا ئي اگرتصو پرشيټ اسيُپ نه مع تیرسے شن کی کرتی زبان مال سے مذکیز کرصان مول دبینها دت میستنگرے خبار ول- مائل سے وصوبا آبنے ج<u>سے</u> ہوا مجبوس میں حبد مرجنوں نے یا نوں سیلا روا ذکشتی دشت ہو کی بٹری کے لنگریسے

ناتب

تبامت قامت ولدارك مضمون كيتيس

نير شيم توقع عد كان عبداست أقتب

وكميلىك كسنة موسلى وفرعون كوبيا ل

ے بُت گری نُبت شکنی نقبة مختصر

نفی دء دخیے ثابت طب رہن حق

التب ويوى 146 ىبت عنزركى<u> ئىتىستى</u> - استىدا دىلمى مىم معقول ىتى -افسوس كەعىن عالم شباب يى 9 -ايرا ملثتث ليغ مطابق سنستنم محرم لمحرام تشت ليجرى يوم ووشنبه مبنا رصنةتب واسهال منهكام سيهانيتقال ليااوحِسب وصيت ورگاو مذم شركيف ميں اپنے عمر مروم نواب شمس الدين احد خال كے مبلو يس ومن بوك ٢٩ سال كي فرا إنى مرزا إقراع في بيك سالك تايخ كس ٥ ازصدر روك تأقت والاحباه برسوسرت معلئ الهام عنوال تائخ وفات اومبنی سالک گفت اروزسٹ نئر مرم موسد م آسینے حیارصا حیزا دسے اورایک لڑا کی یا وگارعیوڑی -صاجزا دوں کومیرات پ<u>ہ</u>ری کے علا<mark>ہ</mark> شاءی سی ارسف میں می سہے۔ كيول وعدة كروسب فبراجا وكسيونت بُول وصل كافوا إل نبير مستَّمَّا ق جز كا اُس عصرم کیتے تھے ایسے بیار سوطو**فا** بچین کاب ینام مرے دیاہ تر کا پوچھے کوئی کیوں اورے رستہ ترے گھر کا مرشخص كاول شحرمن كلميتمتا سبيح أوسركو گهربایان میں نبایا منیں ہینے کیاں حبکو گھرسیمے ہوئے تنے وہ بیا ہاں نکلا دى حكر ديرس أقب كوسم مكيش ؛ وه عدویات وتبخانهٔ مسلمان نکلائز مجبور کے کے کرسے سے وہاں نہ تھا الستے زبار کو کام س کرتے وہ ہمسے بات متمع ہوئے ستے تبرکو ہم کنج عانیات و کیمیا تو بان سبی امن دا مان کامکان نه مقا گرمی میں ول کو کھول کے بندونیس کہا مت رحدا كافا قب أشغة ما بريتم یارب ده خاکیوں کی کرامت کہاں، اب جوا سے <u>سیلے ت</u>ھایہ وہی خاکدا*ت ہ*ائب التفنديار فامورارجاسيكيا موسئ

سننے کواکی نذکر ؤم بغت خوال ہےاب اں رو دنیل روئے زمیں پر روان اب من أ ذر فليل كالذكور بال الم انار کی بنو ومبی و ہمرو گماں ہے ائب

آخروہی زمیں سبے وہی آسما*ل ہ*اب خجاج سبے جمال میں نه نوشیرواں را ب إسكانه تحيه بناسب نه امسكانشال مع اب ترحت ملانب جرتمه باسم ائب اور بیمروه مهارے کمب رزایل اے کاش مے وہاں بلا پٹس -كيم<u> ال</u>نزة ممسنايس دو شوق سے خب راز ما میں افنوس وه ولره بل ا وا پیُن کو المصيبيخ كهان لمكس جفاميل ن چرے سے نقاب آپ اُ ما میں ا جِيا َ ہُوجِ رخ تو کیوں صیب بیں۔ سُن لی ہوتو دیکھنے کو آپیل کو پراُن سے کمو کر اسب لائیں ہو حیسلتی ہ*ن ش*ر نشاں ہوا میں مجت میں ہم حلیہ نن ول ہوئے میں برسي خبي المكوحاصل بوك مي وه اُبْ عِنر کی شمع محفل ہو سئے ہیں كرمومت شائے محل ہوئے ہي اگر شن منے سے فائل ہوئے ہیں كرسم خروبدا موزمت تل ہوسئے میں

کیوں دسیسے اً ومی نہیں اسٹے برو کا ر بین ظلم ومعدلت کی حکایات اورسیس نرب المثل ہے لیلی ومجنوں کاحوث ت لیا که را موں میں کہ بیہے اوروہ نہیں م قرت منب ول و کمس میں تنسيل إل أرد أين لِياحِڪِرسينه ول و کما يُن م سینرک کوے ہیں جو کا میں غیرے ہویں صرف ب یخت کهاں لکے برا کی ۲ سے کما کہ بندہ پر ور ہ . سے رووا و موسٹیٹے و طو ر بهالتدسم ائتنسايس يروه ف يركر ب كرم ادنا تسب فبر*کس کو گر*دید گھا کی موسئے ہیں تنبير عفت ل سيعشق خالي كراسيس منت نہیں ہمکویر وا بھی کی غلط فہنسہ ہیں ماشقانِ مجسازی رہیں سے گرفنت رصورت پرسستی ببیلی ہوں تتال نصاب یہ ہے

لفتگورہتی ہے <sub>م</sub>ایع کوخریدار*کے ہ* یلناحائے میں مزع گرفتا رکے ر اک ٹیری تیز گلی رہی ہے لموار کے ساتھ کچھ ٌوعا میں میں بڑھی جاتی ہم ل شعار ک کا فربتوں کو کھتے ہیں عمث ن بیارے سہے ہوئے ہس کیا مرسے مشت خبار إس جنيدروزه زنسيت بيس كياكيا اتفائے كيان ئدەكزازمىسىياأشاپ جی جا ہتاہے زوت منّا اُٹھا۔۔ ہے پروگی میں ر<sub>ی</sub>وہ ہے پروہ اسٹالیے وه ون السَّحُ كرواع متت المُعْلسيِّيم یه روسینے که شور مشس دریا اُنٹا کیے کیا ترے ہاتھ لگا کہوکے نشان و ہلی والمسئے صدواہے مٹی شوکت وشان دہی وتی دا لول کو ہوبنت بیگسسان و ملی بخت خارجي ہوئےجب باج شان دہلی که کهیس کے سم اُسے بخت جوان و الی ك فتم كماسئين فردوس كان وملى بُرُونًا قب مگراز امسلِ ربان وہلی

میں ذوق صحراً فزردی سبے ٹما قا دل کا سود است*ے خفا ہونیکی کمید ات نی*ں وامذيا ني كخسيطينخ كي تومن بنه چرکے سینے کوران کمیتے مں آل کے ب خواہش صِل من ٹانت کی کوئی دیکھے *ہ* رخبش سے گر کہا ہوترا یاں ہوتھیب وستين ووحبان نظرآ استكردام ت كروصال وبجركا صدمه أتما كي ي معن زند گ ي قرمزاي وب آررزا وسم می من فرکشکیب کے رکتے ہں لوگ خلوت رشمن کا ابتا م یهاں مبی مزه کو حضتِ طوفانِ بزج سبے بينظير بمتواب ول بارزو سلك ا قتب و وضبط عشق کوستھے میں بے عمٰی اسے کئن سال فلک ویٹمن جانِ د ہی حیف صحیف کندی نتامها نی تعمیر جاندنی دیک دربیه به قلعه صب و کیز کم الل و تی نکریں بنت کاسٹ کوہ کیو بھر چانه نی وکس مجرد کرده بن از سرز چوک سے باغ میں وہ رنگے آرا بیش کا ابل ایران یه غزل سنگه کسی سی بیشک

برگزیز می تجیسے محمیائیب برا کی اك برندا نزناك داسي بشهر آئي مب زبت نظارهٔ دردِب گر ۴ کی سینه تومراحاک کیاا وربوکے برہم ا جوزلف کی بُرِتجمیں نہ اِوسے ا کی اجاب بمی ہے ذکری و خسسانیُ وم با تی ہے مبرکرس لاسے کی سکے وبيني بي حجو كرت انس التكري ب عالبمناب شيور و إن مها اج ب گويال سنگه آتب رمين سنديد مصاح بيسلطا نعالمرا حدعلى شاه وداروغه سركارصا حبعالم جنرل مزرا فريدوس قد رخلف رخ شا دا دوه - را م درگاپرشنا و تعلقه وابرسندید کے نزد کمی قرابت داراور زبان فارسی سسے بخوبی اہرستھے۔ نغورنٹروونوں میںمہارت امرحال تی ۔حصرتِ سلطا نعاکم کی انیرخام نظرعنایت بھی -آپ سندلیہ کے معرز کالیستوخا ندان کے رکن ستعے شا ہا ہے اود و کی کلئا میں ابکے بزرگ دانب جلیله پرسرفرازستے مینائی یا خرد مبی بیاس مقوق مذه تگزاری بعب انترزاع سلطنت باوشاہ کے ہماہ ہوئے اور برسوں دملن سے دور مثیارج میں قیام بذیر رہے اگرچاپ کوشا ہرہ فلیل لمنا تعا گرمِرن ہی ایک امرکہ آپ کوصفرت جمیا ہے۔ کاخطا ب عنایت کیاا<sup>ر با</sup>ت کا کامل تبرت سب کران کی *کسقد روقعت مرکوزخا طِ*اقد س ن- رئيته كم كت ستي زان من واغ صاحب كلكت كار بي مشاع ون مي نرک*یب رہے* ینپدشعر*ھا ضر*ہیں ۔ شن مر بزبیوُدی عاشق کر حاصل کمالم یوحیتا ہے اُسنے رُہ رہے مرا ول کیا ہوا كامبش بياأ تفات كموك نقدعقل وبوث منتبازی کرکے ایدل ادر صال کیا ہو ا ان بتو شکے عشق میں دل اپنا اکل کیا ہوا عن تویہ ہے دین وونیا کی نہین واہ کھھ کے والد کانا م محتب تھا جوسیوہ روضلع تحبورے باشندہ ستھے بیشات ای<sup>ا</sup> آپ کار

فئاقب

ں ملازم ہیں۔ فزسحن میں تمبی کئی سے متورہ ہنیں لیا ۔ دزونی طبع می*صب لی*رو جاتی ہے۔ زب<sup>ا</sup>ن کی تعیق کا بھی شوق ہے ۔ یہ کلام کا مؤ<sub>ن</sub>ہ ہے ترصینوں کی جان ہے گویا يونتودينايس اوربمي هرحمسيس ورائی کی شان سے کو یا شله ء میں رسالہ کلمپین گور کمہ اور سکے دفتر میں ملا ذہ سنتے ۔خویش گومیں اور راجے صاحب محموراً با وکے سرکا میں الزم میں۔ پیپذشعران کے طبعزاد ہیں۔ ب سرویاب کلام واعظ کا ازابتداکوئی میمے نانت میمے - مولانا تخم الدین احمد نا قتب مدایو نی المغاطب بهپلوان سحن - آپ مولوی یل الدین احد وکیل مایو نی کےصاحبزادہ ہیں پیھٹٹا پہجری میں بدایوں ہیں آپ کی لادت ہو ئی۔عربی فارسی کی متعد و کتب او زفتہ ۔تعنسیر ۔معقول منتول میں سمبی آپ کی ہ نی استعدا ہے۔ سن شور ہی سے شعرگو کی کا مٰلات آپ کی طبیعت میں ہوگیا ۔ <u> 19</u>44ء می آپ گوالیا رگئے۔ و ہا آ کے اموں مولوی غلام عزت و*حبرسر* شاتعا میں الازم سقے اور چونکہ آپ کو فن سحن سے ایک خاص عِنبت تفی ان کے فیضا صحبت ے یہ می شعر کنے لگے اور فقہ رفقہ مثق کے سابقطبیت کی گئیں تر ٹی کریے لگیں

نافث

نامت

ئے اِشا ہےسے دوا کی خزلیں حضرتِ وٓاغ کی خدمت ہیں ہجیسر ہوسگئے ۔ گوالیا ر*یں تحیوصے* قیام کے بعدا شیس جباں ہے والدو کالہ سے تلایش معاش سرامپور۔ وہلی ربراوده پنجے- اورمبراخشام علی خاں حاً دورمیسُ بڑو وہ کےمھ ہو گئے۔ ا نبی کے کسی کا م کے انجام وہی کے لئے وہ کک سکنے اور و اِل بنیجار صفرت كے منین لمذسے ہرہ ورہوکر ٰزیا دہ نام إیاحتیٰ کراب حزد استادیانے مباتے ں - راتم کی <u>سینے سات ا</u>ء میں مقام دہی سلاقات ہوئی *پیر من* 1 و اوجولائی اُگ ووران قیاملبیمی اکثرلاقات سکے نے تشریف لاتے رہتے ہتے رہیے حضلین با بند وضع اورلمنیا رشخف میں ۔ آپ کی طبیت ہم گیرواقع ہو بی ہے اکتر ج سمن میں طبیع آزا نگ کرتے ہیں ۔ ایٹھے مضامین کی تلاش الفاظ کا منا<sup>س</sup> برمحال ستعال آہیے کلام کا خاص جہرہے۔ زبان را ب کوحیرت انگیز فدرت حاصل ، یں روانیٰ اورخیالات کی تازگی قابل تعربی<del>نے</del> ۔ نیابت زو وگوا و **یو شکل** شاع ہیں۔ تذکر ہفخا ٹرحا رید کی جرتقر نیا آسیے ارقام فرا ٹی ہے وہ اکمی حیرت اگینر قدیت ا شاتی بن کا قابل قدر بنو مذہبے ۔ کو ئی خاص وقت فکر سخن کامعین نسیں ہروقت طبیعت ىتاتىلىيانىي مېت چاسىنەس- اورا ن يەناز كرىتەر بارا ایک دن میں دو دوسوشعر کننے کی نوب ایکی ہے ایک د مغیر زنگ میں کئی ا و سعلیل اورصاحب فراش سقے آ ہے کسی تیار دارنے چیدشفرمسن کا کو روی کے تعیقہ نغیتہ کے پڑہے ۔ اسی حالت میں آ سپنے ووون کے اندریتن سوشعر کا تعبیدہ اُسی زمین میں کہ ڈالا چھنرتِ کہ ہے جہ سے بھی سُنا تو ہو توجب ہوئے ۔ ادر حنت مانعت کی کیو کما کی حالت دامقی خزاب متی به میلوان سخن کا خطاب مبی انبیس کا دیا ہواسے حیب کی دهست اِس کما طے کہ اقلیم تحن کے سیعے فرا زواحفرتِ آلمبیر کاعلیہ سبے ۔ اور مبی گزان قدر کے مولانا التب اب بندرہ برس سے زیا وہ تربیبی اور پرووہ میں رہتے ہیں۔ رہیک

امدآ با و۔ بڑو وہ مبئی میں اکٹر موز وط سبع آپ کے شاگر دس جبنیں حضرت مآدو۔ بن كي فرازل ون عبيس أى كا و ومست ہوں کہ جو غفلت میں ہوشیار ہ بُوانه بو کے کیا یہ روزگار ر مٹاتے مباؤیکیا دومت دم مزار را مرایه ول کرمندا نی کا رازدار را جود و گرمی سمی کوئی آپ سے ووحیار آ میز با سے گھرکی رونت ایک میمال محلا <u> جلة چلة</u> سريركن اوجمو ب كاهما ل يحلا چشم گرمای سینه بریال دم بریشال کیجلا بمرشرا كرزخمول سے كوئى بيكال كىلا عاك ول عاكب عكر ماكب كرسال ليحلا . فرط لاغرى تنسب ثموستى نا مُرشيون كا لحيثم دوربي سب تماشا جشم روز ن كا خواب مركب لمغنل اشك أخر تقيلني بروكيا وجب سامنے زبے نعاب الے گا كابكوئى فركى انقلاسيت ك كا آوار پشکلِ وِسٹے محلِ تروملن میں تھا گو با سعزمی ہم تنے معت بّر دهن میں تع

نا صرقابل وکرمیں- اب کلام ملاحظر ہو-یں وہ سالک ہوں کرسجہ دِیلا کک ہٹیرا م وست بكاراورول بيار ريا لان لکے رسگارہ فتنے ووراں شید از کے دل کی رہی سہی صرت تری ده انکمه که چ<sub>ور</sub>ی نیمیپ سکیاینی نام *عربی اسسی*هٔ سما*س کی نظ* مان دول مايوبربياواك كايسكال معيلا ول کو فقرومنین گا ہِ ناز کے آنا دہتھ میر سی اغ صبح تفاظا کم کوتیری بزم سے مرخبرلینا کنکھیوں سے وراا۔ نی غنی سے بلا<u>نے کے لئے</u> وحثی ترا رام سے جرم شکاست اے بیمن کا فسور رخنہ پیدا سا دِخِلوت گا ہ ڈیمن ہے رفتة رفعة كويشة وامن بنا والم يحبث رەسىنەطورىيىنے گاوە ئېنى شۈت كىلىم يەكھەرىي سەپ زى تېم ئىزخ كى گروش غربت بيندوه بهول كرمضطروطن ميس تقا فشمت بعرى وكروش إيسائر

بے غود ی تحمیر تو یا س کرناسم کی مهان میں کوئی دیجے مین میر حیت بیول برخار وشت سلنے آ اہے بن کرمیول ره نه جائے کو کئی ڈکھ در دکا پہلوول میں سورہے *مرکشٹ*ۃ 'ازبتا*ں زیر* زمیں حار اسے حان وے دے کھانی ترکیا جو کچیه لینتے ہیں و ہتمیت حیکا کرمول لیتے ہر زیں دوگزیمی مرمرکر تو گمرمول لیتے ہر اخشت خم پئے نتیرمبرمول بیلتے ہی کو نئے ہیجے تو سم اے دل مقدر موالی تیر لمكربان عبيت وعده يراكثرمول يبتير جسے بحرجا نکر بخت سکندرمول لیتے ہی : نگاہوں کے اشار وں می<sup>س گ</sup>رمول لیتے ہیں وسي ئعيونا نكلتاب حرساغ مول يتيس كهمهوجان دسيتيمي ووتيجرمول ليتين كة اروامن بوسعت رؤگرمول ليتے ميں شیخ دواعفا کے بھی ایان ہیل جا ہی ول ترکیامیے: بتھر بھی نمیاں ہے مہں ڊيياں وکميڪسب عهد بدل جا ہيں

عنت جاں ہو کے آبر و کہو گی محوبها رحشن ولآرا ہوں ے شب ہجرہانمیں ہوتری عمر دراز جا نفزاکس دِرجیسے ریبرعدم آبا وہمی نگام اُنگابیانهٔ اوامین جان کا به به مُمُكا البيخ سّت كاكه تكييُ من فيت<sub>سروك</sub>َ بنا رندو کوہ کا نیکی وا عظ آج ڈالیں گے لوئی گا ک<sup>ے</sup> ملے توبیحتے میں جو ہرزا تی غلطىب مفت كى پيتے ہى كسدن فرت وا **ری تصور کا اُڑا ہوائیٹ نہیے شای**ر متاع جان عاشق کی ہے متیت اسقد ملکی رے وامر تو کموتے نہیں آگا سرکر کو کو عزیزوں سے زیا د ہشگدل ہے کون میں ا ہوا ہے کس کا پر دہ فاش **ا**رب آج غرب میں ايسى ايتس ريه افي كين حكيي بيرطي ببولی با تو منیں ہے اِن شعله رخو کی وہ اڑ تربه توبه بسب نه مستونکی نه بیاں بیا ں

ممسے جاں میں کوئی خطار کمئی ہو اسے رحمتِ خدا درے حق میں کمی ہنو ولكاحيا إكيو براآ نكهونكاحيا بإكيون بنو بميمكرسين بس وبرده نشيس يعبيرها ال عم بری مفل میں اسینے آپ رسواکی<sup>وں</sup> ہو پ میں جب میں نہیں تو مجی*سے پ*ردہ کیا خر<sup>و</sup> اب خدالگتی که آخر تقاضا کیوں ہنو ول ليا تفامجمه سيكن شرطول بيا بنده نواز عاقبت ببس بمحمومي دنياتما ثباكيون بنو اوربي عالم نظراً بإجها حمبيكي ملك توبه توبه وهاب جالخبش عيلي كيول بنو حارون ببطيغ كى خاطركون كاحسان غير ره مرًا ہویا مبلا ہوجاہیے جبیبا کیوں نہو ام لیوا تونکم پیرو وآغ کا اُلّتِ بھی ہے دل نادیدہ شکل کرماکے مُمَّا تم سہ مكافات شكايتها كيجنت ارسا عرببو سجمتا ہوں اُسے تھی خواب گرچلوہ ناتر ہجوم نا امیدی کے وہ ڈالی پر د ففلت م و البری خوکے الون کرکسی کا نبدهین جان دُومجربھی ہے مزابھی ہے مشکل گالیاں دینے گئے کیوں محفٹ (محب شكوره بهجريذتها تذكره وسسساعب دو منعبث موراليا وكميك سبل محبب عنت حاں میں نہیں تم خنجربے اُب نہیں يں عير ہوں عنيب ركونه جا ہو جوعهب رکیاہے وہ نبا ہو کرس طسیع کموں کہ بیو فا ہو نمولمیں ہودِل مری بنس میں ال صاف نه کهدوسی و فاتهو حب جان کها ترمهن کے بولے کیوں جان سے اسقد خفا ہو کہتے ہیں متہاری حان میں ہوں مضمون زبان میں آ دا ہو <sup>ٹا</sup>نب یہی سُن شاعری ہے مِرى تقدير كے سوتے ہوئے فقنے حيكالا أي ، عرکیا کهوں یا و خرامزاز کیا لا ٹی فلاسي كركبيل سيحيه رقم لمجائ بالالى کھنے گیان کے فتوں کی دکاں بازار خس وإن حاكر لكي بين اورية طالم لكالا لي بونهی کبا کم تقی میری آوسوزان جی حلاسے کو باكيوخاك ميرى مبي پڑى متى كو كۇقاتات إ در لا إنقامتكي كمول وكميور كيا أرا لا لي

وه آنگی توکیالائے گی یہ آئی تو کمیا لا کی نظرتك شوخيان لايرس محول يصلابي وو نون عالم سے وہی آ زا وسیم وا م بسر صید میں او ہے اسے اجل فریا دہے فریا وسسے ورست دشمن سب كاول آبا وب یه مارد عانشن است و سب اجِاهِ كُو رُحِيال نَهُ آسان سِطِيح دوش نسيم عبر بهم ناتوال حيسك تم مى چىرىكىيى بولىكىتە يىس تاشانى مى ابٰ جاہی مبی اُنفیں آ ٹیگی الگڑا کی بھی ووسرانام انسی کابسے سنے کییا کی بھی بن گئی سافوسے حیث متنائی میں حیاکے سیکے میں لکین حیا نمیں کرتے بلے کو آپ کسیکا جلا نہیں کرنے سيمن واس تومنسك كهاننير كرسن خطاسان یہ نا کرخط انہیں کرتے جرندکرتے ہیں وہ یا رسا نئیں کرتے رنیب کرنے میں کی مجد خطا نہیں کرتے لەغىرىرىك كىمىرى دۇمانئىس كركة بسنده برورميري صربت اورب

روخود پردے میں بھیچے وہ خوریز دے کیا ملے ول میں ایک تیری یا وہے تيدس ظالم بميكب آزادس مسلع کل ایس کسی کی یا رہے اینے مئے سے آپ کہدیں نا مرا و اناکه آپ میں تمایجا ویوں میں فرو بمونکوں میں آو سردکے دم ہوگیا نگا خود نا کی بھی تیامہ فودا را کی بھی وسل میں چیسرویا مقت کروشمن سمنے نرب عشق میں کتے ہیں جسے مجبوری تیری آنکھوں میں وہستی ہے کہ طبیع بی آ وہ نیمی نیجی نگاہومیں کیا نہیں کرتے برا فی بر و زمانے کو کرنسیا اینا َ طربقِ عشق سے دا فقت نہ تھا گرمنصور مدوکے ول میں کہاں میں مقار نیرا وا ا مید رحمت و شرم گناه وخونیث حُث دا ہم اور میں نبیس کرنے تھور کرتے ہیں یه مال اپنا هوا غیر حرب مین آقتب بوا لهوس كى رسم العنت ا در سسب

ناتب

اکٹھکی اندی تیامت اور سے مِ من چک سیسے تیری راویں ما حب قزلباش لکهنوی - دور موجوده کے ایک ب ہنیں کئے۔معائنہ کلامے یا جا یا جا اسے کہ فکر رسا۔ ت سُهری اور مندش سیتے - بیزشعر میں بات پیدا کرنیکی کوشش کیستے ہیں کا ام ہجر رسیدہ کا اتخاصات دوگھڑی بل کے نہیٹے ستے کے صیاد آیا اگر کچه اور پژمها و صب بدچاک گریب اگ كأب عنن مق مقاه المبشيه عاك كريار كا <u>ېنتےې</u> برقې هورې*ې کيا کيامت* اړول کی تجلیاں ہوئی ائیسے نہ وا پر و ل آخرہے آج محبت صبرونت رار ول بارسيئة تحمول مين دم نتيل رو بیری خبن رسیمتے ہیں محبر میں دم انہیں یهی بیرعشق ومجستے گل کھلا کے بور اک داغے کالغیز تناکمیں سیسے مجموع ُخیال ہے دریاکس رگ رگ میں دہ خلس ہے کہ کا نٹاکہیں جسے يتركه يسنعين تاسوت اربيب خ ويحك اب زُج مجمع بوحيكا الترارسين ويحج

ملب کی تباہی میٹ ارحم کرے رازی دامر مجت رکیمی معلوم پوسیاتی محبت کامبن پر کهر ډو کې د یوا گی مصل العنت كالمحب بولى مكن رول لیوں رو<u>ئے بخ</u>ودی یہ بر<u>سنے</u> لگا**ہولو**ر لراسيصنبطا وكرخست مب گر كا در د کے عشق تنی یا صرصر فنٹ یا رہ كرك زخم كااور واغ ول كأصال يوم بينيس اب مشموسے دلکا پترکہاں ىت د ب<sub>ود</sub>قىطره وموج وحبابىج سينير نبش غم كے مزے كے راہے و بعساليج زخم وامندار رسن ويستحك مِس كى وكمرزبات اتن بشيانى بسے كيوں

، زبان میں مسامع ورول کے اب ومدت وكثرت كامين قائل بنين لسسال<sup>ين</sup> يا وگامِيْن بيے صحبتِ تيغ وحب ميحب كاركوات آقب وول ،خاں ۔ نواب احدملی خانصا حب رئیں ہالیرکوٹلہ ولیے حال کو زائزنا بالغیمیں آپ فارس اُرووٹرا یا کرتے تھے ۔اب مبی اُسی رایست کے وُماگو*یں ۔*گا**و** گا ہ اسپنے آگا کی زائین سے فکر سحن نرمبری کر لیتے ہیں ۔ الیب کو ٹلہ کے مشاعروں مرحب ب اہ ہے۔ ں۔ زلیں ٹر چرم میں میں مخاانتخاب درج ذیل ہے۔ رویا عمی سُنعَ ہِں گرش ول فغان مبسِل ٰ یں کے لیج سے دیکے دینے اس کول ہو شاروں سے ہوئے طالجیوں ول کو کہایں ا بحي ميمايي مقافحفل من اكر بول اُستَّمَّ ا اُسٹاوواس کوبارٹ طرارباب محفل ہے يه ول اپنامخاو إركے بيكاں سے مبل ہے جلام بم<u>س</u>ے كيالے جاره گروز خرد ال حيا بلامُں ول کی گر دیدو الائوں پر یہ مائل ہے الميشيخ غلام ممرشاب الدين ام خلف شيخ حافظ سلام الدين أور نبيروزاب عاجي محدخال مرح مهدارا المهام ارموار لآب كاخانذان اجميرم يعزز وموقرانا جاناسب ابجرج فغوان نباب ب اور قصيل علم مي شنول بري حضرت فصيح الملك داع و بلوى كيرسشيد تشاكر و فواب هميدالعدخان طلب هزوم کے عیتی اموں سے یشعر بحن سے زون سے گرخ ل کوئی کی طرف استدر جمان نبیر جس قدر اخلاقی نظموں سے جب پی ہے یہ گام ترتیب تذکرہ مجو کلام خو دارسال کیا ان میں سے **مجے شع**ر حاصر

اتب

ئاتب

فم سے مجدس آرسیاں راستا ہیا نوا روسٹی برم سیاں ہے بری نادم ا محسیس ازرا و نعنن مت نفیرانہ مرا مسرت تمسیسے ہے پاک کاشانہ مرا بتابی زالی ڈالی شجرب آبسیسہ کا زباں ہنام زابار بار آنا ہے

میکده میں وکمیسکرشنل دیست در ا شیشہ مے بین خیالی صورتی ہیں۔ بدہ گر روکنا در بال گرسٹ بکوجس اتعن ن دل سے الفت میں نہ کی اپنی خلابی بد نظر سب کوئن دادی المین کا دبیت سے خان نیس سے دوری الفت گرمی کتا ہوں

*ئاقب* 

سے ہیں ۔آپکے حتیقی حجابید محد ذکر اجناں صاحب میں ڈسٹرکٹ انسب کر مدارس ستھے۔ آھیے بزرگوں کا وطن نشیا ہ وتت م كثميرًا سلح اور كوير مصى بعد دېل آكر دربارس خرمات ئے۔آہیے نانامیرید علی ساوات وربلرے وہلی میں موفر و مشازبزرگ ستھ . احب دہی میں بیدا ہونے بھ<sup>ے ایم</sup>ٹاہ کہ ہرس اپنے بچا کے زیرسایہ الآبا دیں تعلیمہا ئی ۔حب اُ کی تبدیلی کے باعث وہی والیں آئے تواگرہے عموا پرس سے زائد رحمی گرزم ہی باقت ورمعدوات كاجها ذخيره حمج كرليا تعا-يها لا إيساكيم السول بي سكول مرتفليم إســـناكـ مبد انگریزی تعلیمے ہے ولی پیدا ہوگئی اور سیاحت کا ستوت وامٹیکہ بیوارا جربۃ ان کی مختلف ریام و مین سال پیوستے رہے اوپسٹ عیس کوٹ کی ریاست میں ملازمت اختسبیار کر لی۔ جند ہی روزمبد شکاه بهم بهرنج ک<sup>ون</sup> بغوری م<mark>یا ست و بال و کالت شروع کر</mark> وی - چونکه زبان میں طلاقت ا در دېنىرىلانى اورجو وت خوب ئايان تى وكالت بىر يى كايبانى مەس كى يىداش كى طاخ اطمینان برجائے برٹا عری کی طرن و ج کی است اس مولوی سیانضا حسین صاحب آبت کہنوی عاصراح مخن مينت رسبت بعر بذريد مكاتبت اسينج إجناب زكى سيمشور وكرت بسب اور

مَن زَر و كَرِبُكُ مِ لِينًا لَ يِهُ أَسِكَا مَنْ يَنْكِي كِيابًا لَا	ا ان کی وفات تک یمشغله زورون پرر ا کیچه کلام
ت وندرتِ بندش واسلوب بيان سيخلفات	ميد رزان صاف شده ادر اسين جابجاسمار
	پيداكرسة بن يشعرس إت پيداكرسة مبن - اخلاق
ے اکٹراجرا ہے جست میں ہی چیارہانے	شربیف اور با وضع میں - فزسحن مسے بھی ول بستگر
	اب كلام المنظر بو-
فكاربتاب بهره إس دور دورخ وارمال كا	مِن تيدي جون ازل معضّ ذا زوم في إلكا
تاشاد نمیتا بون فودین اپنی جنبر میران کا	مجمع سنيد سمينين وه است روسكة ابال كا
ول نات و کو بھی ت و کر نائو	ا دېرېمې پونگاوللف س تې
یں, کیمونکا دمجب کویا و کرنا	کبیں اِلِ ون کا ذکر قر ہو رو
ون يمني كاروب المنظم كا	الممين كيا خبر متى كركيا كيليج الاي
انگل جائے دم وہ اوالیکٹے گا	ومِ تَسَلِي تَوَ ذِراكِهِ كُلُو كُلُو
جوول ديجئے كاخطا كيجے كا	وفاأً مُؤكَّى اب زانسے تاحب
مطلب كاكس زاندس إرانه رمكيب	نا قب بس اب ترگوشهٔ غرلت مین میند ره
الكمى تتى ميرى عرجب ووان شمشيرقان بر	بقاميري أسيضفو كبهتي قتل كون أنا
بحر تدب رس گویا پرجهاب آتے کیں	کام بن بنے گرواتے میں وں سباپنے
كي مدم سيم أكاسك كوملاب كتيس	عالم نيت ين لني بي نني غرست نجات
جب رطبتا ہے ول فارخواب آتے ہیں	کب بنیں ستے ہیں وہ جذئہ ول سے ممنی کر
اہلِ ول عشق میں مروا نابسسے کرتے ہیں	فون كرت بي كسيكا يو مفركرت ي
جنكوبها لتبغاك أج بسشركيت مي	ت کے کمبی گلٹن مہتی ہے یہی گل لا لہ کو
البم فقط تذكر أوروجب كركرست بي	طلخه فيرنين بري كتبنين كشن ذسكو
عرض مالم ميرت بركب وكيت بن	ول مي سب آيمند رويون كانفتور بهروم

لان منتاب بيان اين تب بى كياكرول ول بي ميرا محيوننين دتيا گوا بي كيب كرون میری شامت آئی ہے میں لیکے شاہی اور جان پسپ منت انت یا اکه کیاکوں مانب ککب سرم ہوناسے را ہی کیا ک<sup>وں</sup> رففرنبل كا ذرائميس وتامث وكمو تم اُمٹاکر تو نقاہب اُر بنے زہب و کمیو بے طرح بکھری ہے وہ زلفِ جلیبا دکھو يه طربية ننيرت بيمرو منسسا كا د يكهو ر د چارے کیا تم دہو۔ اکٹرسے زیا و ہ و ه آسن مجری تو تعلیرے مزوم تعرسے زیادہ ماشن کسی شکلتے ہیں اس بیج زباب-منصورایک بات میں نکلاحجا ب سے لذت بحيلون من سيح مليش أنتاب ومیا بھی کم ہنیں ہے وج و سارب ہے کون کل ہے دمیں بری مکہت ہوگی شايداً س شوخ كي آبممون مي كرامت موكمي تیرے شیداکو ذکیوں مرنے کی صرت ہوگی ہو گی جنگے گئے اے یا روتیا مت ہو گی حكونا متبكجي ان حكرا و سنوستكل درو ول دشمن دیں۔ آفت حبال ہوا ہے

آه وناري كياكرون مي وا وفوا بي كياكرون س بناپرمی کروں شکوہ اِ کہی کیا کروں ب نقیری میں ہی قابسے کل جا ابول ول كربية وفاير ووجب بمستعد بعسروسال بون آنب ومحكواكي ون نيم جال كركة عاش كوكدبرجات بو یزم ا مدا میں بمی جا نبا دنظس۔ آیس کے باخصب تمسئ كيا معنرت ول حبيرويا فكرك بدشكايت زباس يزاقب ہوا مخروم سے زیا و ہ سرت مری نکلی گرایسی که د نکلی یخیزلف مسیرور ایس دو اور میں ترسے مذر کشن عشق وسٹون محسس رسوزه ل نبوتو مزاكيا بيطمنت كا ركماسي كيا اسعن وافتوسس سكهوا لون اول ہے چسمیں تری الفست ہو گی چار ہوتے ہی سکتے تذرول وجان ہم سے وات مطلق کے فدائی سے سروکاری کیا ات ون كرسينان جال ربتى ب وامتى ةبرجن واعشق بتال بوتاسب

مخروت - فاب بخش النّه فال مُرَوم خلف الرشيد وزيوب مب تدبير فواب ما والملك فازى الدين فال وزيراحد شاه مالكي ثانى - خو دجران قابل - صاحب اخلاق ومرت اورسائى وبهن اورعائى بهن ورعائى بهن كري العن المرتبي كم المحترو في طبيع وبهن أردويس شعر بمى كما كرت تقد تقدت الشّرش كابيان عب كصاحب ويوان تحيره كما كان فراس من سنة من الشري المنافي المنافي ورفضان اور روالمن كالميكال الما المائن فروس سنة بمن المرافي المائن ورفضان اور روالمن كالميكال المن من مرب من مربوت و بمنال في المائل المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي في من من من وسنة بمنافي المنافي المنافي المنافي المنافي في منافي المنافي في ا

ر روت روت بنده ملی خال زیبا مروم لکسنوی موزوں طبع سخن اور لکہنو کے ایک قدیم معزز خاندان کے کرن ہیں

نروت مبناب نواب احروليفال صاحب ومناين صاحب رئي لكمنوة ديروازه فأكروناب والا تروت.

الجمن میبارمی پرسمی شرکی بین - فاق ملیم او طبیعت شکفته بائی ہے۔ حالات یا وجو و تلا وسيباب بنيس بوك مجبورًا انداج انتخاب كالعراكفا كالى . رات ہوتے ہی جراغ اے ماہ سیا جل گیا شبكيردب عردن چاكريان كلا مم محمے ورومجھتے ستے وہ ور ما ل مکلا اك مِنْع رِيخ والنم كا مراان المتحس مناول كركبندا أبعناكر ولركب ندآيا جوفاص دماتما وهي ول مين رڳي ع مجر سوال تنا ول سائل مين ركب جو کولیے پر وہ مسل میں راکیب ا و کرنا مشب غم دمب کست لی انوا ككيا گرلب مت تل بسي ميسي نوا اور مری جان نجی وسینے په وہ راضی نہوا مقامرے دل کو تناوں کا گھر پوسے نا إس مجرة وماسئ وارفت وفنت ركا سب ببت ببرگفن وا من تری تلوار کا مندسيه ما ليسيسايهمي زي دواركا

الشندخول سب وواب الشند ويداركا

موزمہاں سے مرے <u>سن</u>عین ل کیا گیا بترى كاكل ما وأنى بإكيااك ول مين واخ لس جنون دوست كا وم اسيشب بجران كلا و*چنسکیں کی تہے نیر کا پیکا* ں <sup>ب</sup>کلا كنف وال رورسيت ستع ول باك غمادتما کمونگا روزمحشرکس کے فاتل سے بیش ہو يواسيسے اسكے مباسنے جاتے رسیعاں أسع دياداب باتراك رعب من سع لىلى و ە خاك د شت ئىتى بىھ يەنما يىس دروانلها رمي كرك يسيع في كيدنكي زنده کرتاتو کسی اور ا دا بر حرتا یو لأكحرجا إماس سن مرض كا ورال سينكومن الأاتم تفاازل سع بنا فانخب ریستے ہنیں گرفیر کو ٹھکا ہی وو نم ہوم یا نی کاکیا بت تل شہید و نکوتیہ ـــرحاتا ہوں بس ویوارتصارے اِراگر من فاتل کے کی جائے کوئی شتان در

در دبن کر مرسے ول میں ہتم انیب وایا عندرجين تيخب رحب لآرا ما سحر پوشب کوکمس جائے اگر کھر گرمیساں کا بلے سُرخ میں یوب ہے کم گریاں کا نه نوام نا را نی سے کبویم کریاں کا اربار بالسبارك إكمول المركريان کلیدنن وشت تما گرکمی گریبا ں کا كرجيما بول يس ذو كمول جيك كركرائا يُغ رسب كالمنت كركوب لرانين ول كاجررا رتقب إزبال يرمقا لوجرمس بوكيا جاكرمسبه منزل خاموش یبا تماست ہے دمحفل کی ہے مختل خاریش گوشا<u>ل دمن زخم ب</u>رسبوس موش ك صندب مبسيرابي بكيب بالكرب جو نظرمي تمي ابمي و كمها تو وهصورت سنيس میرکوآ وکسی روز ول ا نگاروں میں ڈونبالوں فروں میں آلهی کدائسے تارونیں كاركمكرماسن ول طالب ويدار بيطح بي ابمی کمی ہے زلعت آئیزے بنار میٹے ہیں عهدانخاب كرمن ميس كونى واكيسس نبيس مييا ديا تهمآج نهيس ياتفنسس ننيس

هب وروكواسع كااگراوآيا أتخيس خودبب بومين سوطئے غافل ہوكر مغیب فررشدریب اه تا بال کا ملِ رِخُون کی جانب اٹنا روشیرجاناں کا جنوں میں میاک ہونا زگریاں کا کماں مکن لئے جا کا ہے مجہ و یوار کا توخط جواہے قاص كرب ال كملتى راز حور سيح فشا ع شون ذبح سب التراكبرونحيب او تا تل جرطمسيج قبرمي جيجاب كادين جاب موبُرابِ فرو می الفنت کا بو الركش تما ـ درِ جاناں بربوا ول خاموش سب كوېروا نه بناياب بين مير افوو شم مال المالية السين المسين السين المساعيان ويحيف بنيطح مين تصويرو سنضال عاشقا آ يُندب إلام مالت تغير كي ياب زخموه رسكتے ہيں گل ہو گانه گلزاروں ميں ياسي چرخ وزمي مين دلي بر دانع ا پنا اس برنظر استرام مراه من المنظر المستريم ابجى ول سلسف أبكے زليجاناكبير بروت سهتا بون وركفورالفنت ميركب بنيس مراکے سرکوم کئے اور پر تیسیاں

نخبر ـ روّميرے حال ب<sub>و</sub>روّا ہے افرا<u>ض</u> السررسے سنگ ول ستجعے آیا ترین نہیں ازم ہے اس طع بحصصتیا وسیہ درکھ نگا بوز کا دن وار ونکی دقتِ وابسیس عالم تمهرکرتم مری بالیں به و م بسرد سیکمتے جا دُ جو تحیر سب وعوی میکنیس ایجا اجمرا او سی جسر کا زخم اگر نم ہوستگر دیمتے ما وا لِس طِح كُل كُورْنك مِعِلا نا كُو ا ربو کیو کرمحبت المی مرے ولکوبار ہو اب کس طع کهو ب و تهیس! عنبار مو عرض ابناحال آه مين المسايس رحكا ·المت نائے رہن شکایت ہی کیوں نہو و کی پرکیوں زباں مری یا یسی وُعا کر و جاں ہوت<sup>ے</sup> کمیں **بو**اُس زمیں پرا سماں کیوں ہو تم دو کونساہے یا دہ بجب دہنیں ظالم ڈکھیں گے وست ما ز*ک گروے* بائے سماکے · امت ہوگی اے شوق شہا دت بچر مجھے مرکے ہوئے بڑمروہ یکس نے گاہ گرمسے و کمیا ابمی توبیول ا زہتے مری تُربت کی چا درکے کرمیں ہوں سخت جاں ارد انتخاازک برشگرکے سى مورى ميرى شكال سال بوننير سكتى پینفاً یا تعاجر سُرخ آنکهو کے ڈورے ہی بگر کی تیجے ہے آئے ہوکس کے ول کا خول کر حیا کا حکمہ ہے آنچل نہ سیسنے سے زامر کے بكا وسنوق ربياب شام وصل سب شروت لوبس بم إس خطب به گهنگار موسطح لتے ہیں وہ ہماری طرت کیوں نگا ہ کی ب سننكياس ابنے جمايا تعا رُلاك أتّح مارت رحم بهي د کھلا تي ايستم کي نو بهي مال ول بمراس، دے میں مناکے اُسٹے بنيعكروصف نقاب مزخ روست ن جيسيرا ا تھریمی سکتے میلوے وہ یاں پوش شیر ہے رکھا:کیس کامجھے اِس بے خبری سے چوا ویا ظالم تری سے واوگری سے دوائے زخم دل کو جب رہ گر کی نشان مٹ گئ تیب بھے۔ کی المسل كيونكركوني تبسيدريري مزاج بارسب تقت برميري بیین م اسب ہیں اب وسیدم اجل کے لأحك جواب نامه قاصدكه ما حكيش سب

میکشوابتک قرنگبردو بیفل ایک بهت کوئی دلکا جارے براور بیکا در میکا ایک بهت کا مراول بی اگر بسید ستم نکلے منا جنوں کے جنوبی کر جنوبی کا آرز در وجب کے گل مرکب است مرکب ایسی یمی ورکب است کے گل مرکب است مرکب ایسی یمی ورکب میں ایسی یمنی مهرکی الدر نے تشمید کر بھی ایسی یمنی مهرکی الدر نے تشمید کمی ایسی یمنی

محد تک آئے دکیوں نتیت ساتی ہو ہورے تہ تو بھر کرد نکر کمین تقریب شکھے رگیر لائی ہیں اے قائل نشانی جا نکر تیری فلک سے خاک ہیں ہوگیا عالم میں شاٹا خشک ہو کا بھول ہور وجب سے گئی ہم جیسلے قتل سے مت تل ہوئے سینے پر زانو نے قائل ہے گئے پر تینے تیز آسستان دید باج سے عبیں سائی کا حکم

نٹروست میکم سیدمخدا طہرالدین من خلف مولوی ایرالدین متوطن تا گارمضلع فرخ آباویم بی وفارسی میں برستگاہ کال رکھنے ہیں۔ اور درسارہ سے علم مدیث کی کیس کی سندمال کرسیکے ہیں۔ ور درسارہ سے علم مدیث کی کیس کی سندمال کرسیکے ہیں۔ فرن طب بین آب وفر ہیں ۔ فرن طب کے فرا ہیں۔ ابتدا سے سن شورسے کے فرا ہیں۔ ابتدا سے سن شورسے کے کو کا موق ہے۔ وہن ایرال اورش تیا م فرا ہیں۔ ابتدا سے سن شورسے کے کو کو کا موق ہے۔ وہن اور اس کی لیا موق ہی نواز کا انتخاب ما مزکریا جاتا ہے جیسی بند بن سے مفالی زبان ۔ اورا سکے سامقہ تلاش مضمون سب خوبیاں ان کے کلام میں جروف نا سب موج دہیں۔ تلاش مضمون سب خوبیاں ان کے کلام میں جروف نا سب موج دہیں۔

تمارے دوست ہیں ہم داسط دیتے ہوئی گا کمیرے دوست بگر تذکرہ کرتے ہو وشمن کا وکیمو قراکی کمیل ہے یہ بھی تکا ہ کا جا دو بیاں زباں کا دباں ہے تکا ہ کا توامر اشک باراں رزباط طوفاں ہے طوفان کے شمکی ہیں گردین شیڈوں کی ساتی تیرے فوائ بى الوبزمى بى كوبجى صدقة أسطىتے جوبن كا خمابن دوستى ادر تىمنى كى بىلى خودكرلو ئېتىرىپ رى تىمكىدكىي سىميرتى ئىنى با توسىي مىما شارون بىر كەت بىرق مىلىم فراق يارىي رىمت خدا كى شچىرگريا ب بجاب ئى گىمىي شىرتىخت سەخوشى تىجىسكو ترو

مها من من براز در برجانا زمتن مي و اکوي درسة درسة و بدرسي مي آب خرست

اراً تو کر ہے مرخضر دامان سیاباں پر مواسب كون ديرانون برسارا يزلب نداييا مكحه لناب مداخون امن البخبسير بری مشکل سے یا نمت می ہے وست ولیے جرا حت پرمرے مرمرلگایا آ<u>ٹنجسے</u> علاج زخرسبل مرسى سفّاكي رسى شارل نا ون اسقدر بها وول اسقدر التشبيه دول يارب دواړ ديد او توسي ریف دل بون ایساگرویش بیخ شکرے مع ووران سربة اب ساتى دورسا فرس اگر شوق شها دست میس کوئی بهویش مرقاب المُحالينة مِن ده ديديم حِينةُ البِ فنجرية يسجوأس نب كيديال السك كرت بتوں کی یا دہین یا ٹی ہے گوٹ کول میں م در گرزد در ہو گی منعوں زردی بُخ زہسے بالب مفلسول کے منسے شرمندہ ایسا طبيعت نكمة دال بوكريوكي سيعنيط ميري كمكى وصعت وبان تنكب حبانا نيرن بارميري ہواجوغ ق بحر مشق ہیں وہ کب محل اسے کہیں دریائے بے یایا س کا دُو ابحاصیاتا ہو قيامت جس بيرين تى ہے زوہ چال حاتيا ہم ولعشاق کی اسل ہے اونتنہ وورا ں وراديكم كوئى أكرتات سرومجلناب انال قرمانان مِن مَزامِ حن راستكلم ميري العنت كانقش كياسيمطح غيسدابن بيجب جاسيم ورومبين جووه ذرا سيمظم وه جراکت ته دروبمی انمطت کز تم بیاں کردہے ہوکیا بیٹے مرسن اسلے کودکھیں قرآ کو مرى بے گنا ہے خداد كميتاہے الكاتيغ اندازك وتحست س حنداجا نتاب خدا دكيمتاب إماري محست مهاري عدا وست خدا جانے وہ مجمدیس کیا دیکھتاہے الملاجائير أس بركيا وكيمتا بو س بهت ورس المستدوكميتاس جسُدا في من المساوت أجاكرو شكل ظالم ن يهجب ني مرى برا ککی کس در جیسان مری یے اُڑی کاکل پریٹ نی مری سير أيسي عيراني مرى

منزمأ منشى سيدامير على توطن قصبه كوما مؤمن مفنات ادوه بسنت يميس شباب كاعالم اور بل وتكمير ملطب كي طرف متوجست مكاب كاسب شعر كين كابعي اتفاق برجاً ما تعا خال مها ورنواب نا خم نبگال در ورغور و زاب نا خم مرسف کا و حرجوم - آب کی تعلیم لینے برا وروالاقد ر فاب میرسیدغیسیلخاں داب بها در مرسنه آبا دے *سابق*ا نگاستان میں بدی - دہاں <u>سے فاتھ</u> میا ہوکر منہ دیسستان آسئے توزیا دہ تر کلکتا ور مرسٹ آبا دمیں قیام رہا۔ ہزار بار دہیہ یا ہوار کا وثیقہ آپ کو مركارے متا تعالى شعرگولى كابمى شوت تعايد كلام كانتحاج -ميرى ونسااورا كى جفاست عجيب راز ے دادیسس کوئی ناکوئی دا دخواہ سے اب حال انتهاستے زیا دو تباہ -بونولينه جان آئي سي بحربيب سي لبیک که۔ کے آئن میں با ہرمزارسے مؤر للك فرك أفيات مسيح ن المعرف كرم مساوا ل كي ہزاروں آ زمیاں آیل ہے مرکب منايال سلسي أخب فلك برکمی فاک کے مجمع سیانٹ سے جسگه، لمیں نیں مثن بت ں کی تربا - عالى جناب ننا بناره و زا مقدر مرزا محد تعلى مبارد المتملص برتزيا بن عالى جناب سنطام ملى الفاب بنزائينس شاسزاوه عالم دعالميان يا وكارا دوه ورنسب سليان مقرمزا ممدسن على مباورادام الثد اقبالاً بإدرزاه و ذخريت سلطان عالم حصنرت محدوا جدعلى شاه جنت الرامگاه - وسميترف عوس راقم د کرہ سے ببقا ملکہنو لاقات ہوئی ہتی ۔ ۸ م ۔ ۹ س سال کی عمرے دیا رگورزی میں آپجاچھٹا ہنہ ہے ب كوس طغوليت سے ہى ہر علم د مهر كاشوق را كئى را بن جائے ہيں اوم نعت و رفت ہيں مي

زما

L

<u></u>	
ب نقاشی فوش ذیسی فریسبیدگری اور نظرونشریس	مهارت ہے ہون میں دستگاہ ہے معتوری
	ا بها لكرس مرثيه - واسوخت مقصا لد عزل دفي
1	ومهند سه منصائح وفلاسفى وعنيره سس مخوبي وانعن
	مزن تعرکا مذاق درانتًا مِلسبے۔اکتْرِمشاعرے می
	النشست الفاظ ورفوب ہے ۔ اکثرو شوار دستگ
ا بع ہوج کا ہے۔ اسمیں سے چند شعراب نے ذات	ان کی شاتی ظامرے۔ایک رسالہ کی کلام کا خ
	كبيب انتخاب كركيبي كرتيب -
صبحلب برعكس بيصنام تناركا	كيا نطف رونے يار پہے زلفِ يار كا
مری جاں ہوسٹ میں آناکسیکا	ترے زانو پرہے اہے وشوار · ئر رر
عبث بعرتمين تفاكبا أكسيكا	جومنطور مبانا ہی مت غیکے گھر
يروة فرائي كيا أكنيا الشادكيا ا	ما نگاا برد کا جربوسه ترکها کمینج کے تینج
ا جا ہنیں میں لدے ہیں اسقدر کل ثانے بر	المستيار كس جابناك إينالبل التابي
عندلىيور پېښانىي تا استاخ پر	صحر بگشن سن بحاج نے تو و دصیتا و کو
التحسين وسياد كي وكما أي شاخر	اے تربام محت نظارہ کل میں ہزار
أسمى نقاب كرشي قلب آنتاب مين تير	منياك وشن كے تقع پہلے ترحجاب ميں تير
لگاہی بیٹیا نظر کا مجھے جواب میں تیر	سوال بوسسه مرفظان به وهکسان ابرد
گناہ أرْڪئے ہیں بن کے الوقی بس تیر	تاجر تصحفت رخ جياات كب ان ابرو
عرض حنا کے واخوں لگائے بیٹے میں	زے نصیب کروہٹل کرے ہاتھویں
ماشق لميكامجمساكو ئى مرتبر نهسيس	مچرىبدمىيرے دكيمنا مجيتا دُڪےصزور
اگرسلطنت ہوگوا ما ہنیں ہے	جر ووتٹ وخربی مہارانئیں ہے
اُوہروصل اُن کو گرارائیں ہے	اور صبر كامجسكويارانيس

I Company of the comp	
فلک پرکوئی ایسا المانیں ہے	جنگنا ہے انتال کا تیری جو زرہ
کوئی زندگی کاسب رانیس ہے	بجزوعد ومل جب السمهارا
مارسےاب،ل متارانسی ہے	جردی چیز کیا او سکا دعویٰ وہ بولے
جان میں کوئی متے بیارا ہنیں ہے	میں اور وں کوچا ہوں بیسبے برگمانی
تروك عمار الحب النيس	کهای سے غیروں سے ملئے نصان
به زعیرو س کیا کیجئے برنام مجھے	آب جرجائے کہ لیکئے اپنی جا پر
كياكهوں كتتے ہي كيونكرسحوشام مجھے	یا دہے عا جن وگلیبوکی ترسے انتھ ہیر
بمنساج ول تربيرصورت رائي كي نين نكلي	غصنب کی وہ بلاپُریح زلفِ عنبریں مکلی
بمرئ تی زمیت میں جونوتِ تاج ونگیس نکلی	گداکے باؤں کی کھا کھا کے طور فرق شاہات
وه پُرجو ہرتری تِینے نگاہ سُسر گمیں نکلی	ننیں تن رکسی جا زخم گوکشته سرایا ہو ں
يُشتِ خاك رازِ حق تعالىٰ كى أمين بحلي	المنابارامنت التراجر لبن كس
تلاش بلى مى بيدمُرد ن مى روي مبنون بطك بى،	ہنیں ہے یہ گر دبا وصواز نسبکہ تعازندگی میشدا
كه بهرنظار وگلستان من ميلبل بايك ريي	خزار گئی چربهارا ئی دے ابتوصتیا داسے رائی
شيخ فلام بمدال مصحفى سے ممد مفاء غدر أكسيا	مخر- مزاعلی خلف مرزاحیفرعلی کلهنوی آپ کوم
ن زبانون میں بقول صاحب نذکره سراہ سخن	تے۔زیا دوحال معلوم نبوسکا ۔ اُرود فارسی دونور
ں اشارے ظاہرہے۔ شکل زمینوں <b>رسی</b>	صاحب ويوان ستف طبيعت كي مشاقي مندرجه و
	صاف اشعار نكال كرايينا زورطيع وكمايلت -
ركمتي نبيس تم قبرو فاكرمش بالكشب	سب پرہتے ہیں تُربت برتیہ کشتہ کی محد
آتے والم وہے اُستے اس کلبدن کے باؤں	آ انکوسف ملتے مِلتے جوائس مین سکے باؤں
ہوجائیں یا الهی مرے لاکومن کے پاؤں	كولئے صنم سے جانا ہنو دے كبھی فیبب
رُبِيں مُسَكِّنَ اُس بُتِ بِمِياں مُنكن كے بال <sup>ی</sup>	مدسے میں گذری یا رکی وعشدہ خلا فیاں

چلتے بن کرطسیج ترسے ازوا داکے إلت	فوسے زیے ہے کوئی مشوہ سے مرکبا
كيا كَبِغ شايكان ب لكااك كداك إمتر	رضاریار پرہے وہرا آج وست عنیب
- فدرسے بیٹیترشام جمان کا دیں رہتے تھے۔ اور	
	حال معلوم نهوسكا - يەكىخى شعرىپ -
كه دل سع حسرت مع كاخار دور جوا	کاوست ساتی کی پیکسدور ہوا
که میکود کیمہ کے اپنا بخصے عزور ہوا	شالِ يُذبِ كُمُكُ عَيْقَتِ حِثُسُن
اورمین نوش تفاکه بارے مهار مجمیرا	وسيمتا تفاحسن ابنا مجمكوا سيستسجم
بل بي مهت اس سيني مي گان مجيروا	منا الاستمان مشت كابل بكون
کغیب ربر پری اورول جلا دیا میرا	نگاوگرم کانیرے ہے مجدا زاک
تبتم لب البنسية السيرة ا	فلش مزه کی دمتی کم کرمیرے زخونپر
رلكه نُوك ايك شريف خاندان محمر بي- تلذكا	كرد واب مزامه دى ينان صاحب ينصورنا
1	حال عکوم تبی بواکس سے ہے۔اب کلام ال
مبارك قيس كويه را تدن بعرنابي ابال	ممير مودانيس وأسك ويعسكيوني
ا مقدس تفام ميو ك وامن علاداً يا	حشرمي ماشق مظلوم كاخون احق
زندگی ہے جے کتے ہیں فنا ہرجا نا	مرکے بیمارعنا صرکا حدا ہوس نا
یه درومرتے دم و لِ سبل میں رنگیب	قاتى ئى ئىمىر ئىلىنىڭ كىراك
ك كورت بي بي سين الي الميا	مال سانسنسدان عدم کچهدن و بسیمنے
وه نا مراد ېون کوکسيکوا لم نيس	کهتی ہے شمع بزم جلوں یا کہ خاک ہوں
قبهرامتح السيطيمين كويادكرت بي	تتگرجب کوئ تا زوستم بجب وکرتے ہیں
دل دې کې پرې چو په فارت گرايال کړي	ہم خفی سے جان دیدیں آرو قرباں کریں
آب اشاره کیجئے ہرجب ن کو قرباں کریں	ا روك بُرخم كَيْ بِشْ كانقط بِ انتظار

141	
دم بربنی ہے اور تھی۔ رآزار بھی نیں اسی عشق ساکو تی میں ربھی نیں اسی میں اور بھی نیں اسی میں میں میں میں میں می سلتے ہی نظر رنگ بدل جا آلب ول کا اس استحکے بردے میں کوئی شعبہ گھیے	13
مرات اور و بهاری لال صاحب تر - لکهنوک یهن والے اور قوم کے کالیت میں کہی سکاری	_11
مدسیں مقلم ہیں ۔ بہ برس کے زیب سن اور یہ کلام کا نگ ہے۔	
کیوں نہ مجب کومبتر تیسے کی اول میں رہی ہے آر زوتیری	
رہ رہ کے دکمیتاہے ترحمی نفر سریجو کا خبر لگا ، اسب قاتل نبیل کر	
وه شِوْسُن بِرِ عُنِّان بِنِ اجْبِرِ نَقِيرِ استِ النِي النِيمَاتي نِيرِ نَكْتُ أَنْ بِي	
مر جناب خاج نفیہ محدصاحب رئیں ڈاک نوشش کنے دالومنیں ہیں۔ اور صفرتِ آواغ دادی کے ا	11 /
شاگر دخناب نیم طهوی سے صلح سیتے ہیں۔	
جس سے چی چلہے ول لگایئر آب اورست دشمن کو آزایش آسپ	
ہوئپ کی دیجھنرت مو سے اسلے اہرش میں نسیجناب ایس آپ	
مال روسشن ہون ترانی کا کرخسے پروہ اگرامٹ میں آپ	
ن - ميرشمس الدين تنا - اصل وطن كثيرتها گريفليم با ديس ر إكرت تقے - اور حضرتِ مشان	
کے مث گردیتے۔ زیا دوحال مب اوم نہوسکا۔ اسٹ اٹھار دیں صدی میں زندہ وسلات	-
وجود سنتے ۔	<u>.</u>
نب فرنت میں تیری نالدو زاری ہے اور میں ہوں ۔	;
جسب کتی بل نشائنسس بیداری ہے اورس ہوں	
مِمن سبے خندُ ہو گل سبے مے ومینا ہے اور تو کہ ہے	·
نغاں ہے الہ ہے خرا دہے زاری ہے اور یں ہوں	4 -
نا منتِی تنارالسرخان بسنج آبادی -برسے طباع اور زمبی خص منتے - مرزا غالب وَون	فنا الم
تومن کے روشناس اور شیخ ناسخ لکسنوی کے شاگر دوں میں ستھے۔ آپ عرصے تک مرزا	,

سفاوت علی مبگیب صنیاخلف مرزاحاتم علی مبگیب مهر کی تحصیلدار می اسٹے زا دمیں ان ب ں ایٹرمیں رہے ۔ بیتاہ اوکا ذکر ہے ۔ مجما شعاران کے لکھے جاتے ہیں۔ دلواله متب کرد و یکسیا ته ور موا مماک روگئے تکتے قمنس تہ و با لا وصل کی رات سمیٹ کرمونی مجورہ اسر بن گئی میری شب بجرتری زلینِ درا ز أنمون ببرسُلگنائے فیلے میں جا ول علنا ہوا یک د م کا تو می*ں صبر بھی کرو*ں م ہوچے سے متناکو کیب کریں واحشق میں گیا واب شیداکو کیا کریں ا اوربين مجبايين بيونكيس جلامين بتاجنون صحب امیں ایک دا من صحاکوکیا کریر غرص وو نوں نے رکھا ہے اپنے گوس مہارکو سناں مکڑی حگریے اور مجتایا دل نے پیکانکو ب تب دوری طبا کرخاک کردے گی ہمیں آه پهروپه کھے میں ڈالیں سکے زی ا میر کو یل فلک کور کم رہا ہما ہوں سے سامنے مآاب چرفیاں وے الرکے سامنے لواب ميرسعاوت على مرحوم خلف ميرشاب الدين على وطن شامجهان آباو مقاليم <del>الكالتكا</del> يرك بعالى بتقريب الازمت لكهنوم مقيم ستع وإسسك ان كى تعليم وترسب بمي ويس بو تى-احیا ب نوسش مذا ن کے فیصن صحبت سے شعر کا بھی شوق ہوگیا۔ ابھیٰ زیا د ومشق کی نوست نا کی تقی کہ بھالی کا سامیں ہے اُسٹے اُسٹے گیا اورٹ کرمعاش نے نازع البالی کا مزہ کھو ویا کچھ عرصے اطان وجانب میں سفر کا تفاق ہوا پر حند سال وکن میں ایا م گذاری کی سنت ایم کے قریب ت خاطر مبر ہوئیا کرکڑال میں ستعقل سکونت اختسیدار کی اس سے زیادہ حال معلوم نوسکا یه اُن کے کلام کا انتاہے۔ مى سبع مرد گان غربداھ

ز داب



ما در وفا مرحوم ریاست برووه گانگولیشے درجراول کے سروار ہیں۔ آپ نعو س مو د و دی سا دات میں ہیں۔ آ ہے احدا و کا وطن قصبہ سوان ضلع بدا یو ت مست روہ کیکمسٹ متعلقہ ممالکہ متحد ہ ہے۔ گرا ب عرصہ سے بڑو و وہی میں قیام ہے ۔ آپکے والد بڑورہ کے مصاحب اعظے ہتے ۔ اُن کے اسلان کوسرکار بڑو ہ سے ایک معتول جاگیہ عطام و بی تھی حبب آجتک جناب جا دوشصرت ہیں ۔مصنرتِ جا رو ۵ ابیع الثانی مشتلہ مکو بِلرووه مِيں بِيوامپوسے أبتدارٌ بِحد كلام لِينے والدكو دكھا يا بعدازا ب سال بإسال آنا نتب بدايوني ے اصلاح یلتے رہے۔ بھرتمینًا وتبرگاُ چندغزلیں حضرتِ آلمپروادی کی خدمت میں میٹ کیں احسب دیران ہیں ۔ گرمنوز و یوان طبع نہیں ہواسے ۔آسیے مورث میرسرفرا زملی خانصاحب سوان سے اول بڑو دہ میں آئے اور درجا ول کی سرواری پر بہ حلید و بڑے بڑے اہم ے ریاست کی انجام دہی سے فائز ہوئے ۔اس وقت سے ابتک بارریاست میں مے وہی اعزاز و مراعات صاصل ہیں اور برشن گورنت میں بھی ریاست کی مثل اعزاز سے ۔ ان کی تواس وقت ۲۰ - ۲۲ مرال کے قریبے - مها اجصاحب برو و و کی مصاحبت میں یہ بهی رو چکے ہیں۔ کلام ہنایت پاکیزو یفیال مبند۔ تلاش اعظے۔ بندیژ خمیت ۔ زبان صاحب اور ا در متهری ہے بطبیعت میں شوخی بھی بقدرصزورت ومناسب ہے۔ لینے اُستا و کے زنگ میں کہتے ہیں اورایک صدیک اُس میں کامیابی حاصل کی ہے۔ یہ اُسکے اشعارہی۔ ئے دیکھے توعالم میرے جذب شوق ہنا لگا \ ہوا ہے روکن وسٹوا راب ناوک کو پر کا اس کا تماست بوشن وشت كي منه الأمالاني المصبح روز محتر حاك بع مير محريال كا ي وه المولئة تياس وتنامير المتمي بالمي بالمي ميكي الرني فيديسيارتون سامنة كإلخا

لمکاسنے ہی ل**گا** وہے لمہے جنور کی کڑا گریا کا مزوجب كرزنون س موتسبيكا نكدال كا ہماری کبی ہے آئینگوینسسریاں کا ہماری لاغری میں ہے ارتخت سلیما س کا چین ہے سوجا میں ہم ترست میں جاد تان کر د کمیناانجان د و بنتے ہ<sup>ا</sup>ں کیسے جان کر بے واپے سرویسے مُندبر ڈرویٹہ 'ان ' ابتومشت خاك پرتوسي ذراحسان ' 'آئے الی*ں رگولئ ساحت کامہ*ا طان ک خاكبى ببليكا مسيرروزمحر یا وُل رکمنا اس طرن سے شورمحشرو ورتك تزيائ كراف المستكرد ورهٔ دل دسیتے ہیں سب بندہ پرور دکمیکا ا ٹنگ ریزی ہجرمیں اے دیدہ ترویک درزكيون مضطربي وهقها دوكومضطر ومعيك ورنه منحب من مرن سن محرفي وحیرشہرت ہے وہی بات جومشہور ہنیں كريخ صبح مبسُدا أيّ به وزا وُرُنسسين الفنت پردونشیں آرزدنے ونسیس ميلا ضائغ عنيب ركا مذكونهسين مرس زخم کی شمت میں مجی انگور بنیں

ت مسرمال کوخار دشت پوند ہی کردے رت مجروح تسبل کی ده وعوت کر نیواسے میں وكوكى يرجينے والا مذكو كى كسنتنے والاسے ب بر تم مردوش منبا رجار رو ماد تدى بركب ناكها رشكل مرى اسسان كر نه مرامی<del>ت بسیمی</del>ین سرزم مد و ومل س می کی نه کروٹ میرے بختِ مفتہ نے کے جاناں ایس ہے والندوس ہول اصبا تے مرتے میرے سربر بالإحسال دیرویا ئے ہیں ہگام اے کونے ولبرو کمیں کم ب مزاکِت ته از بُرتِ محسف مزام رِتِ ویدار بور می سخت جانی سے ہو گی پوسکے بتیاب تم **ز**سننے ہی *ذکری*۔ ر کمل دولے پر دومشق ئبت پر دوستیں بونه برأ ورسائي بحداثر بيداكي ب يشكل كمه وفا وارونجاد ستور نهيس مشق بنان مدواعث رسوائ سب لیکٹی اٹ کے رون پرے گر کیٹر ہیل دل سے مجائے زبانتک نبیر مکن واعظ روٹنیں کان لگاکریہ کہا رممسکن ہے یں دو ہوں ورکسٹس! دہراں ماتی

	· / ·
وه په کته بهن تیاست بحی تو کچه دور ننین	حجتِ وحسد أو فروا بنضب سب حباد و
میں کوئے عدومیں نقش یا ہوں ا	منتخ میں بمی آپ کاپت ابوں
اوروں کی نظب مرکو ویکھٹا ہوں	مخفل میں نگاہ کہے اون پر پرز
آئیئے۔ نیس نیس اُن کو دیکیتا ہوں ش	انخموں میں نبی ہے تھ کل وحدت و
د مثمن سے مبھی ورستی نباہوں	المجـب بررع شق صُلح كُل بـبـــا تريب رين
مومن میں اپنے وقت کا ہو ں	جَب دو وائدًى ہے كانب
ورنه موسیٰ ہوں دہی اور وہی طور بھی ہو	عشق کوپرده دری شن کی منظور بھی ہو سر
ده رے دل میں جزز دیک بھی ہو دور مجی ہو	تخن عقرب كلاصاف يمضون تيني
جننے مخت رہوتم اُستنے ہی مجبور بھی ہو رہ ریر	ر کیے ہرئے یں ہناں پونٹین کتی ظاہر
تیری بیع میں گرواؤ انگور بھی ہو	کیمٹ بزنے برع فاں کا دومیداں وا عظ کریں سرین
آب اظر بھی ہوتم آب ہی منظور بھی ہو	کوئی دیکھے نفرا بل فطسے جب رہ
تم دِ نظروں سے ہمعدد م تومنہ ربحی ہو	ا تنهرت پر دانشینی هوئی تشکیر عنت سر
كب كواراب زباس سے ترا ذكور بى بو	
دیکھنے دالوں کی آئکہوں میں گر نوربھی ہو	لن تران سے غرص حب او ماناں کو نئیں
وورمنزل سے ہوا رصنعت سے مجور مبی ہو	نت بل ديسية حسرت مجي تهاري جا دو
رات بعرب روم في دشمن اورون بعراً ليمنه	ریب دربیت سے انہیں درست نیں ہڑئینہ در
مجمع عب رکمتا ہے خوبی معت رہائیٹ معرب رکمتا ہے خوبی معت رہائیٹ	
حَنِ فِا فِي كَا كُمْرِ كُمَّنَا ہے جو ہرّا کیسنے	شكل فرب وزشت أس من بويدا صاف صا
فون بکتاہے دوشہ وطمہ شرمشے	ممسر کونمیرسے قال جنت جان سے خوا
خون کیکا ہے جو نیچر چر حسب شرکم شیرے آب مک از مخبکی قائل تری شمشیرے	امب بمی جذب سوزینال کامرے قائل نیں
وب ناوا و سائر و بواست	خونسے یضعن کے آزارسے

حنالئ تِن بِوْرْسَ كُمْنَ نِهِينَ \* كَيْمُوْا وْبِهِبُ لِلْرُكُمْ يَهِمُ

٥٠٥٠ په ټورور	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	7	
ربع بیدارسے انتف ریا ہے	آنخه در فی طب تنکسی ابور	سٹ د ہوتے فاب میں دیاسے ابتر گریر تی ہے اُنٹا کُرِخ کُرنظ ہے۔	
	ئے از کیب ل	کیوں نیواسے جا آدو۔ طرز مومن سے عمیا	
سیری نگاو دالب میں نکلی میری نگاو دالب میں نکلی	مری نوششی	ائس اندازے ومکیا کرجماً ہی گیا اُن کو	
سرکانیا وسے زمین کلی سرت اب بین کلی یا ہنیں نکلی	کسیکے ول کی	روں رنگ بدیے حادثاتِ دہرنے لیکن سیکا وسل کی شب نازے مُنہ ہیرکر کہنا	
ئەسىنە سەمرىخان زىرىكى عجىب بردىنىشىن كىلى		اً ثی جوفرقت میں پوئی مبشکلیں آساں ن جب اُنخست باہرولِ سبل میں جاہیٹی	
بب شعرکی کوئی زمیں کی تیرکوئی ہمت رکھنے دائے	, , , , ,	اُسال ابِ مضامیں کے نسے جا دو اِس زکروٹر کئکیوں سے مری جانب	
فن مردم سابق بینرخی زریننگ	ما درمولومی مخذا وارا	وو منٹی محدرکن الدین جارد دادی فاضل م و اند سیسلے سینے چھا د تیب مرحوم کے شاکر د	ب
ارتنگی زیادہ ہے۔ ریاست	ہے۔ مزاجیس	ی مرحوم کے شاگر دہوئے معلمی استعداد کانی	والوا
ے۔مولاناعبدائی محدث	من ظرافت خلقی۔	نوپرین المب میرمنفی ستے۔ مپررتک روزگارکر ت پرسجال ہو سکئے میں۔جوان تیز طبع اور مزاج	الأزم
		ی کے خاندان سے ہیں۔اپنے والدکے ہمرا کے کلام کا نتخاب ہے۔	
ر تُفُ کیب بازرت اختیار کا	هماری آرزوکیا ول سمی بهان ط	سمحدوات ولي برحيناكي موجان كوكراكي مسيبت تروسي	
بررے برکی بے قرار کا	,	روب راریک یب روسی بروجهٔ اسمال نیس گروش میں رات و	

جادر

جارر

بیکروین سلمان میلے آنے میں دےکے ول اً کپولے جان میں آتے ہی س کو رہوکے میں کیا قتل لگے ہاتھ کہ و ہ التسلع بركبت مان جلي ات بن کرمیکو و و کتے ہیں ہیں ہیں جب وو یر جیلتے ہوئے انسان چلے آتے ہیں كبعي ومث وكرت ببركهمي ناشا وكرتيب دوكونلبيعكرسلوييس ييريا وكرتيس ولمُ منیں کا ہے کہ وال بل و فا دیتے ہیں ولذا زأب تونسسراك كياديني مٹنے والے وہ بلامیں کرمٹا وسیتے ہیں مرمثاتیب اتصور بمی مهارے ول پر <u> مجے زیر</u>ے میں اکرمبلا دیتے ہیں زندہ رہجاتے ہیں جی جاتے ہیں مرتے وا<sup>ہ</sup>ے دْ ہونڈستے ہیں زخم کوئی نمٹیں زن **متا** ہنیں د وکیسکے زکبِ مزکاں کی کہاں ہم میرم پاڑ تم نیس سلتے تو دل می جائن لمت انیس التمنس سبويس كياول المتعرض كيهبلوتني مشق کی سرکارے گوروکفن لمت نہیں المائے كيانا شاوسے جادوكر حبكوبعدورك وسيتحنين فتيركو فكرا انتاك إنف حَا وواب ا فنيلك زمانه كاسب بيماً ل مننا ہوںکہ مہان و بُت فیکے گھیے بتعرش ساس رکه وُعا کایه ا رئیسے ادبے خبری تحبکوست کچوم بی خبست بالیں برسراہمہ کوئی رفکیے مستسرے بن كئي دلب ول لكانے ہے رسي كمبخت كيا تفكاسي سب ده الزكما جرست زاسينسس رومناہے مرسے مناسنے وشمنی ہو گئی زاسے سے کیازانب درستی کا تری جورم بھی ترسے اکب چیزہے لذت والی لطف كاحب ميں مزا ہو دہ سنم احتجا ہے کموسے طوا مول مجی مالوں دولتِ ونیا ہر گڑ کہ ورم سے مجھے یہ واغ ورم اچھا ہے ليكرأ يُسنده وكميس كرويران وبمجم اُن کو دموی ترسی محبسانیں ونیا برکو ئی **چا دو** - منتی هورمین صاحب جا دوست تارمین پیا ہوئے - آپ کی طبیعت خداوا و آعن ز نباب *سے شعرویخن* کی ماہ متوجر ہی ہے۔ سترہ اٹھارہ سال کی عمر میں معنرتِ حلال کہنوی

تتراکیمن شیکارکلگر-ب پرسصهٔ دالائو تها لاگییو سیجان مرحال کیرٹ ک کائز

کی فاکردی کا فخره مل کیا آسی و تت سے لیسند نوج ریاست را مبورس طازم رہے خدیت کار
مضبی سے بوقت فرصت لمتی متی خزل کوئی میں مصروت رہتے تئے۔ بہت سا کلام مجع ہوگیا تما
پندرہ سولہ سال کا زانہ ہوا کہ ایک بیرر و شغیر کی غذست میں حاصر ہو کرمر یہ ہوگئے۔ ان کے فین
صخبت سے زیا وہ فرصت کا وقت یا وا المی میں مرت ہوتا ہے۔ یہا تنگ فقر کی جا نب طبیعت
را عنب ہوئی کرفیج کی طاز ممت سے وست بر وار ہو گئے۔ رات ون گو فئے تہا کی میں با فرحت دا
کوتے ہے۔ اسی حالت میں وہ مجموع تعین خاص ہوگیا۔ وسن بازہ سال سے ایک
مصر ع بھی کہنے کا اتفاق نیس ہوا۔ ووسال ہو کے کا جمائے مجبور کر سے نسم کی می غزل کی لیے
میں ورنہ ہروم ذکر المی میں ستفرق رہتے ہیں و نیوی سازہ سا بان سے تنفر ہے گیرواکر گیروائینہ
زیس تن رہا ہے۔ کلام کا نونہ طاح غیرو۔

مرروش جیبا و گابرسنا ابر بارا س کا جُنارکوئے جانا سے بن گویاں مرافح اکا کربن ہوگیا دخوا راب مزم گال سے فرگاں کا ولمجسس میں تاریفن کاکوں ویاٹا نخا نفاں رہتا نہیں ہے نام رہجا بلہ انسانگا حب ہوا بھے راور نے شنہ سے نظر گیا اجیس ہوا بھے راور نے شنہ سے فرگ گیا زاتد ن حال ہے آکھونکو مری ویوائس سے خام کا وجس مہے جستے فیرے افراضیے خشم ترسے نہ بجایا سے وریا ہو کر ایکدن فرق کیں گے مجھے دریا ہو کر ولیں آبیلے مرسے میں متت ہو کر نایان مُن کرنا ہے تو محکوکیوں مُولات ہو اُٹائیں دہتیاں جب پیرین کی دست دشتے تصورے ترے ظالم بیانتک بغرفتہ والا خیال یا بخیات اگرا خارس نی سے المدری فائنسسہ ی کرم اجبی نا تواں المدری فائنسسہ ی کرم اجبی نا تواں رویے جانان کا تصور نبگیا اوار سبح اپنا اپنا بخت اب د کیہ وجا الب کہا دانع دل جاتا ہے دوزنج کا مؤنہ ہو کر وکیلیسنا ہی رو تاہے ترا منویرے وکیلیسنا ہی رو تاہی ترا منویرے حس اذب کا د مُینا میں سفانا ہو کمیں

كون دنيا يرفغن اسكرتاننيس روتاننيس زخردل بنستاب اكثرير كمي مبنستا نبي حب بحياجها رُا بِنانظَ اللهِ اللهِ صبطِ فغال کی مُهرب میرمی زبان پرہیں بیشی بی برزیس راهٔ سمان بر بین د و بز*ن ج*ال ٰکے *حبار ایس ایک* نوریں كرونحيه دشت بمالي إنمي سيست وياليول بو <u>بسے</u>لیٹی ہوئی زنجیر پونخبیکے ساتھ۔ لبمل نازكا وم كبنج گيا تنمشير كيساتم نیرتم بچے بم ا ، زے تیرکے ساتھ مسری کرتی ہے دومٹ اکٹٹی کے سابغ وہ بوے تیرامندایساتری تقدیرا کسی مرسح شجم تصور می می اک تصورایس مرے نقب کو یا بس می اک تررایسی ہے نصیب ایساکسی کاہے کوئی تقدیرایس ہے ننتزیت م کی صورت ہراک مٹا رہے یارب یکس الک شب انتف رہے نزاره وتمميبان دسكيم نزار ول جال لمب مكيم تا ښامسکې قدرت کا و ه رکيمے يا داب کيم كرك فشل فلك حكرة ون ديمي يشب يكم تری کفت بے میلی میں بلادی آبروول کی

أتخميس للورك سئليس ميرى زبال كالمي كمكي مان مگیں مااحنۃ ایک بیرون ہے ے برجا وکرسیا و کم**ی**تا ہے کس کے فرا وآ ہ کے دیسب بندہو سکتے ہیں بہوشکی جنوں میں یہ بمخیب رہنیں ہے مشق بناں کے صدیعے ورو کی آرزویش ومبغو تتوكمك است حبآ دوارا لوخاك فبكل كي و د دِ دل یوں ہے موسے ناکٹنگیر سے ساتھ رگھیاقت کارہان دل میں ہو روح فالسب زہبلوے مرا ول سنگلے نقروه وبهيئ بآودكه مليم وروكينس لہاجب وصل ہو حکمن کوئی تدمیرایسی ہے ے توالیزیں دیکھکرسیے محونظہ ارہ تن لا غرکرمیرے و مکیم کرکتا ہے وہ ظا لمر کوئی سرمٹوکرونیں ہے کسی کا سرہے زاؤر أس خاكِ رگهذر ميں ميں نا تو اس پڑا ہوں ولكونسارب جب كركونسايب ت*ے مڑگاں کے خمیا کیٹا*لت پریر جمج بناكرائيسند ترولكوائي ومدياميس اسی کا نام عاشق ہے لایش اومیں برسوں مري آنخول سي مي خون بوكرارزه و لكي

مالب

میں می اوستگریا و کرنا اکوخرنیں کہاں میں کہانکے میں اس کیدے میں ندجی ساجھا کئے ہیں ایک بُت بھان دیتے ہیں وتا کئے ہیں اورا بنی آب وتب بے ناگرہ اورا بنی آب وتب بے ناگرہ میں زیادہ مکب ناب بے فائدہ میں کا دب سے فائدہ زلفونیں بھنسکے دلکا کلنا محال ہے کمیں تجب فائد مائدہ خیس کا قواگر نوجب کے غیس کا قواگر نوجب کے

المسى ما شق يجب بيدا وكرنا وارفت جركسى كى كمراور و بال كے بيں جمت كا حال كملگيا وور شارست بهم مجمع بلک بنيں جوم بي جور فعلد پر اس عندليب توسئ كما سئة أبوالك ان سے اُميد وفا با لكل ففنو ل حال ول كف بديا با جواسب حال ول كمتان بى بنجاؤ تم جور و دس خود نمائيا س استى ابنا مرا بمى بين سبول كروں ابنا مرا بمى بين سبول كروں

**/•** \$

بان

....

حب مبادلتنا

**کی آلصیا حب به میریارعلی ولدمیرامن یث گروزاب ما نثورمل خال کسنوی** مریخ مریخان آنا و منش شخص ستے ۔ فن شعر کا ہراک شایق ۔ ان کے نام اویلزز کلام سے وا فضیح کھنے کو او بھی لوگوں ہے اس کو پھے میر طلب بیج آنا کیا کیس گرجزنا ماُ کنوں سے بایا وہ اوکیسکو اصل بنوا - دراصل سعادت یا رخا*س زنگین اورسس*یدا نشاراس طرزے موحد ستے <sup>م</sup>رگم<sup>ا</sup> ننوں **-**چوکھ کها تفنوط سے برکے ہے۔ برطلات اُسکے جانصاحب سے اپنی تام عماسی خاص *صنع*ت میں بسرکروی اورابنی خاص روش میں اُستادی کارنگ پیداک جیسا کیتے اپنے استے بیست بمی خرب ستے یرک ناگیا ہے کومٹا عرد س میں زنانہ لباس سے شرکی ہونے تھے۔ اور پہنج میں وہ دونازآ فرینیاں کرتے *ستے کہامین ہنتے ہنتے اوٹن کو ترخ*اس *قستے۔* سنتاث!ءميں ہرحپٰدکه لکهنوا با وادر شاہی برقرار حتی جا نصاحب بہ لاس معاش وہی آئے ادر پہاتھے بعربهوبال بوسيغ كمزا كامرسب -امنوس كامقامه كلهنوجي شهرس جمال شابي مي بُن برِستا مقاانیں معاش کی وان سے کہی کہیں ماہل نیں ہوئی اِسے شوم فِقت پر کہو خا ہ نانت درئ بن - ۱۲۹۰ مرمیس ۲ برسس کی عرمتی ادر امپوریس واب کلبِ علی خال کے واکن دولت والبستيم · . ، برس سے زیا دو عمر اېرانتقال کیا مستورات کے رسم ورواج پنجالات ا ورجذ بات سے خوب وا تعن ستے۔ اوراکٹر لیسے ہی مضامین تقرکرے تے نے مور توں کے ر وزمرّه اورمحاورات میں حیرت انگیز دسترس حاصل متی - اِن سطے اشعار مخربِ بخلات وخلات تهذیب مصنامین سے ملومی اسی وجیسے اب ایک عرصہ سے انکا کلام چینے کی مانست **جوا**ئی ہو عرصه بوا دود یوان چیب سنے اون میں سے مجھوا شعامنتخب درج کئے جائے ہیں جواکرہ تہذیر ميضاج هنين ـ بدی سے کرنگاسا منا جودیگا ذکت کا اگر درخ نوتات درکرتاکون حبنت کی ہے رُتبر سُرم کی منت سے حاتم کی خادث کا

، نزاب آصف الدولدكي فياضي كي طرف انشاره -

پوسمف بنارسبے گا بی بی منسلام کمب تکا زنگ میں لا کمرومیتی نہیں تلوار صیب ل بدنظره ه ہیں نه رکھونجی طحسے دارات لی کام پروید ہ گلے کیا دل نگاہے یا رمیں بيارمي كرستين توكان سيم وكرتين بس بس زبان رو کوند محب کو گالیسال بہیمتی ہوں کمیرجب تی ہے یہ مرداد کہیں یکنیا کٹاسے گوکل میں ہو موہنی تھی موٹے کاجس میں ليكن سما فيمسبكي سييضيون كي دايين ر د گانا کام توجیوسے گواہ کوستے ہیں وَكِرَايُ كُورِيانَ رِ إِكِياكِيا مِهَارارا**ت كو** و کوکیا سوتی تقی لاسے ہوسواری راست کو دوجي اربرُے اينے ہوں دوچار **بہا**لاب بیجی برق گلیوں میں جر کھرنی ساسے بمارس مبائه کرایه وه کریں گرخالی خمیرین کا بارہ برس میں اُٹھنا ہے اے حمان راغیب نمی ہتے ہنرسے اے کملائی ہے لے بازائی میں انکے پارسے گلہارہے مرااور خبلی بھابی کی گلمری ہے وہ لاکھ مبان ہے اسپرنٹار ہوا۔۔۔

بيمر. كيس كابك مرد ونكوفوب ديكيما بنواشان كج مرثين كليف ككب جا*ن سُولی یه رسبے گی مری بهت*یا منصور کچینیں زگس کومرزا تن بدن کالینے ہو**ی**ش برسون نجي كوننس بيار كبوكرستين جوج بنیں اُٹھانی تمیں پینے اُٹھا کیا ں میری ما مانے نکالی سے نئی مجہ سے حیصر یل ہنیں ہانگ میں زنانی کے بؤ براشتے ہی ہو گھی عب شق سيّداكل كُفرك مِن بِداكا كنات ميس أسماتي حاك عدالت مي بين برى رونى متمة أكيس ول بهت ترابا بها رارات كو ب جانضاحب میں ہونے دو نگی بحی کو سوار يه در نه كاحبكراب سنوحيوني من ني ہے خدا کی شان و وافضل لینیا خاتم ینے ر وزبیر آتی ہے اونڈی مرمی مالکوٹ کی كمال مُنه كالزالانبير بي بي نمت كبارختي كهكك كيانا مسيحيدا سنتے بیچے کورُلا دیتے ہی کیا خوہے بی کرونگی دہوم سے شا دی بوالنبت توم*یسیے* يربات سي بع بحبر سي بار رواسي

انتخاب ويوان ووم تاشكاه عالم من تاشاأ سكى قدرت كا كيكي ياس روني ب وكيراميري تمت كا بھولونیں کل راہے کا نٹامے جین کا شاہی میں لطف تھا کچواے بٹو بانکین کا ہروم ووگان کلم برہتی ہے برمهن کا تم بني إيرك يُضِفْ كُعِيدهم كن ديونا دېکوچېرون لی چېسځ کار اېجرات کو نت جبونی سخی نیکساری دو گا نا بھگدڑم ہے مشرسے با ہرنہ کا لا إسراه كاخالق كم بحري كريكا لا یج دِحپوتو کیا زور جووا ما و پیاسپ کوئی باق*ن ہی نہیں و*لی<del>ں مر</del>ار ما ن ایک صدمت مو كاحث بس كيو كرصاباب ج<sub>ر د</sub>ڪ ئنڪ کرتے مي مج<sub>و</sub>ں کو بياراپ ہتر نیں ہے ہوج و گرصف زر باپ اسنے اسر ہے ہالی سے ال التقط كمين إا ميد كميس وبسف أستضوامين مبية إلياني امتاج بواكب يتركونت واك كال كوشرت

نزالا ہی نظراً یا اُٹھا پر وہ جوغفلت کا بكمتوره بحلناب خصرب وبت تيون سوكن سے يائج مربہا بيت كلبدن كا سدابایا جائے باکا جڑسے رصی ولے وحفی کو را م کرکے ایسی کتماٹ نائی بتاۇں بۇخخا دەجپوروس رندى كوخود ئېنا مبرتكوكبا بوشيرس شيرب يحبت بيا میں و میے گھٹنوں کے آگے نالے رہ شور ہا ربٹری ہوں نے گوروسنے ڈری میں قسمت کا مِری بمیرر بادم کے مر*ے ما*تھ بیٹی ہی ہنیں گئے میں وہ غیر کا تحبیت ہ ہرے ریکھے ہوچکے بچ<sub>ی</sub>ں کے بچے ابوا احال نا مه میرافرسشتون سے کھو و یا بے اکے صندائمات نیس زنیا رہاب بَوْمثٰل یہ بیج ہے سپہاڑی ما تصب لی ول مُوا بِيار جے كراہے كتا ہے أے ایک دم بحرکے تربینے کا بھردسے ہیں اُوْیں یہ مغ کبور بٹسپیر کنکو سے خداکو پایے ہیں۔ بدہے بھی دربیر کو بی

ئركامال چوہے وہ نتمایلہے

بزار بختی گوجان مُنـــرِیا میں مرا بُز لمیگالیا ناک کے فرشتہ خاں کو مٹرف حندا کی شان بیربدائے کارے ڈ*رنگا* باہی موابیتا تفارل سنکرے لالوں کی لال ہوں میں دو نوجگہہ وطن میں مسرال ہے بخشاں میکہ مرابن میں جَآن صاحب كي اجي و كيرحانت زگئي فی پرسکے براپ می منکتاہے ہوا وبد – حکیم بالبنی خان خلف سید در رخان جسین اور نیک طینت تمض ستے جھنرت میر شکوہ آبا وی مرحم سے شاگر واور فن طب میں پرستگاہ رسکتے سے *سِر<sup>و میں</sup> ہجر*ی میں موجو دہتے دل مرا پٹیرے کہاں خالی نئیں ہیلو دوستا اس دجیب بیٹے ہوئے میں غیر رزم عیش میں مناجات وه کمیا پرچھے ہمارے کُنہے کیا | خاك بين لمجائے گي يہ يارسا ئي آپ كي چا و پیر- مولوی سیدمحد کاظم- لکهنوی شاگردر شید دانشادزاده خربر شیدلکهنوی مردم -ب و و اجهاد بایاب یہ بمثی سلمی استعداوز پر دست رکھے ہیں۔ اشعار سے کہنے شقی او نختگی کا بیہ حبات ہے عیوب سے آبکا کلام پاکھتاہے۔ مفری وغیرو کہنے کا بھی شوت ہے۔ یہ اُسٹکے کلام کا انتخاب ہے۔ کو نی کس مُنہ ہے ابٹیکوہ کرے اُس فہت جاتا بنى تقى رېگذرمىن قېركيون پايال بوست كو یں سمبایہ کہ نوٹٹاز خم کامیرے کوئی ٹا کا اُ واسی چارہ گرکے مُنہ چب آئی ہوئی دکھی مناعالمه وكملائ نثب مناب بجرال كا من *سینے ہوئے خ*ود چاندنی اُسے عر*ے گری*ا المحرجب بندموتي بء توول محلتاب انسالكا ئنا ہے مرکے بامین وب روتی میں وشتو ہے چراغ صبع تمااب اسكااعتـــــــبارزتها جلاشاب میں جود ل مجھا وہ بیری میں کسے غرص متی که روتا مجارے مائتم ہی كوني كحسد يربجزشع است كمبارز تت لرمیرے وم کے بکلنے کا اعتبار مزمقا ہزار بار رکھا ہاتھ اُستے سینے پر ہو کو

ب ہی برور دا تنا تفاکہ میرے دلیس تفا خورنکل کریہ سکھے میں سمجی سیکے ول میں تھا مرینے ہینے کامز وسب کو کچہ قاتل میں تھا میں کرلوں امتحاں منخاوہ کرلیں متحاں میرا بہنسسنس کے دہ دکھیرز فرقلب مرککا میرا بهنجكراج منزل رثاب كاروان سيسدا جولینا ہو تولے لوستے پہلے امتحال میرا جومپول کل تھے وہ کا نئے ہیں آج ستر کا م کتے ہیں جسے وہ کرگئے نا کام عشق یہ ائیے۔ زہر سجلاکب غبار کے قابل ہے شاب میں بھی ناد کمیں ہمار و ل وراں ہےمٹل گونرسیاں مزارول جنعیں تم مجو کا ہے ہو وہ تکویا وکرتے ہیں یبی سنتی کیا تی کداب آزاد کرنے ہیں عذمحب كومجوننين حبوني فتم كهات بوكل دو ن*غریب دات کوستے* ایک <sup>ما</sup>ل میں فرن آنجب نے گا زی حسن وجال میں ول اپنے حال میں ہے تربماینے حال میر اب میں ہوں بیقرار کہ تم بے قترا رہو تم بھی کسی کے غمر میں اگر سوگوا رہو اب کس طرف مغینهٔ عمر روان حسیلے

صدے افزوں ہے یہ کہرس ممالی کشکر مرتبا مدسے افزوں ہے یہ کہرس ممالی کشکر مرتبا تیرسینے میں ہے گرمہاں تراحت دوں آ حال وينا پوهجته بن ابل مشرومسنين أمنايي دستِ نازك وخجر ذكح بوتابوں خدامحفوظ رکھے سنکڑوں دسواس آتے ہیں درِجاناں به اکر حسرتن سبی مرکبس ول مجمی كهيراليب هومرعا دبنير حسرت بهي حسرتيب نه جانے وصل میں کیا تھا ہواہے بحرم کیا مرکے دکھلا یاکہ اسکانا مہے انجام مشق عبت ولومنیس کدورت کو دوست ر تحتیبی ليس سيمكرون سے يوائقامفت بري ر ده وهسريت بن جرمقين مگسايه و ل ؛ تصورے ول ناشا دانیاشا و کرتے ہیں ہماری عرقب کٹ گئی ساری پیمیس كون كمتا بي كياتها تنه وعده وصل كا پروا نه غمرمیں شمع تمتی ریخ و ملال میں مچرشرگیں کہ سے اوہرو کھیے سے ورا مسكوبهمارى فسكر بحيوه كجوامشكي فكر ول مرکعبی واکنومنیں رہتے ہوئم کبھی رے کی اک اگیدیہ جی جامیں بے تفیید با نی کی اور راے ہوا کا کچھ اور کے کم بو

ىاه

<mark>ع الله مراجبتاً سبها ورخال کے یسی- آئی۔اسی- راجنان یارہ اورہ طبقہ تعلقہ داران</mark> اوو ویس بڑے متا زا ورُمقتدرئیس کندے ہیں۔ اپنی بیدارمغزی پہوشیباری اور وش انتظامی ت کے سرصیفیمیں نمایاں ترقیاں کمیں - رعایا اور بکا م دونوں کوخوش رکھا برالا اسالیم مِسَ آب کا دور او بیان جمیا تقا اُسمیں سے چند شعرانتحاب کرکے لکھے حاتے ہیں نے اوں کی نبت ووسے اور کٹم ی گنے کا زیا وہ ٹو ت متا ۔ آومی فقیر دوست ۔ سا دومزاج اوخلیق ستھے <sup>براق ش</sup>اءمیں انتقال کیا ۔ مال دمین کے علاوہ ایک کروڑر و پی نعذ خراد میں اپنے جانشین صاحبزا وے کیلئے چوڑا۔ اب اکنامی انتقال ہوگیا اور ایست زیانتظام کورٹ آف وارڈ سے۔ کیارنگب:ار طور پراے جاں دکھاویا لومشق کی *لگائے مجھے کیوں جلا و* یا \_راق آتی*ن رخسار با ر*یفے سبترسخل مراحركون يارن يريور كون مورتیب رگ جاں گوہو نہاں نظور کئے اس اواسے تہیں نز ویک کہوں دورکووں ىن خارجا ەرئىراغطم كانبور- آب نواب سىدا **ح**رمىي<sup>نى</sup> سالك مغفو برغازی الدین حیدراول با دشاداود و کی ادلادامجانسیس میناد. شاہ موصونے جومٹیعة اولاد نواب معتمد الدولہ کے <u>سیم غرر</u> فرمایاتھا اس سلسامیں زائدا زایک ہزار رو ا ہوارا پ کومبی وٹیقہ بڑتا ہے ۔اِسکے علاوہ زمینداری دو گرجب ا مُدادِم مِعتول آکے درشدمیل کُی علوم متعارفه میں اچھی دست گاہ رکھتے ہیں۔ فن سخن ہیں حصرت امیر منیا ٹی سے مستغید ہیں ، يهلي وقر تخلص فرات من اب ما وتخلص كرت من اه وسيام مثله ماب كاسال ولاوت ہے۔ آپ کی تصانیف سے وو ووان شامع ہو سیکے ہیں۔ اور بیاض وصحات ۔افتباس الافوار بطورك كول وركتاب ورِتنين مح مب كري مي مضرفاء ي كاشانه روز مندر باسب وجن ہے کہ آپ کا مذات شاعری نهایت صحیح و مشعبہ ہے ۔ ما دات داخلات میں بھی اپنے بزرگان

ماه

محتشمے قدم ہے قدم ہیں در رؤسا وت ریم کی ایک عمرہ یادگار۔ اب کئی سال سے مرتبہ گولی کا بھی شوت ہے۔ کئی برس سے ب اکٹر لکہ ٹومی قیام رہا ہے۔ کلام فصاحت التیام کا انتخاطیطیم صبح كك يارك زاونيه راسسواب یه قیدی مُنْهٔ نکاکر اسپے زندان میں مگہاں کا ء دس مرگ غازه لمتی ہے خوب شہیداں کا انفيل بتيول ميس ونالمتناسب حسارهاال كا كفن إياكه يروانه بلاستهرخموستان كا جفشك ديناوه بإنقون كاحفيراليناوه وامانكا سنبهل سحعيل دل بتاب كوسنهال يحيل ے یہ ءرمئہ محتہ رکمیر مجال کے حیل كِياكِيا كَفِيعِ مِن كُلُّحِين كَالْمُنات مِن کیوں دوکسی کو جھسسب رملاکر نبات میں حتت کے بیول ہر حمین کائٹ ات میں روشن چراغ ہوں ترہے کمیسو کی رات میں أُكُلُّ وَبِمِي دِفْيينَه كَي طِح فِررًّا زِمِيمُ عِبِ كُو أبمهيس ويمين كيجوبورتطسب ربنو ولءا چکا تھا ہیج میں سیلمن اگر نہو منن سفاک برشب حبنا سستگر توریس تیغ نظر چلے تو چیٹے جبیسے ٹرراہ کی واحب گروونون مین کلانتیں اینا کو کی قیس دیوانه هوانسیسسالی نه و بوا نی جو کی

شام سے وصل میں جا گاجو مقدرا بین حياجك تريحك ول ساران وسلطانا كا لهوس لوشتے ہر کہشتگان خیجوالفت متاعضن کی میزان برآنکھیں شق بازوں کی عدم كاراه رواب راست مين كركنيس كما د مرخصت کهان الفت گرینمی ما و **کرخ** الم بنوں کی ہے یہ گئی جاہ وکید بمبال کے حیل ا ب الكيل حيال كوسنهال كيل رنسار گرخوں کے بھی قدرت خدا کی ہ**یں** شیرس زبا<u>ن ہوتم نیس زیبا</u> ہیں گا لیا ں حوروں سے کم ننبل برحسینان وہر بھی کے وا غذارگو وے زلف میر مسکم جوّرا بإلے گا ذقت میں دل اندوگیر محب و بنائنیں ہے شریصارت اگر ہو آفت كاسامنا تقالط بخسيسه بوگئي ظلم کی عاوت بڑیہی جور چھبٹ کی خو بڑیہی كيحفه استطيخ جا ثار وكرس حفنور ہجریں دے نہ کا سائقہ مہا الکونی عاشقون ببى ربيعهاراز دربتيرا سيحبوك

يۆكىپەرنگ كى رۈپخىپ لى بوڭنى غازهٔ روئے سخن ہو نٹوں کی لالی ہوگئی لیکی شب دہویہ کھاکرا در کا لی ہوگئی ايسى من جائد ن حب ندى كى تالى توكى ، بدایونی - حالات با دحو د کوشش رستاب لین خرکه نشه ہے اُتا ریر تو تو د و میول مجیسے ٹیانے نہ آئے مزار پر كبعي ول مول سيلنة من كمبعي سرمول ليتوب يه وران جنام سبتي مناكر مول سيليته بس يتوں كائمئے ايا ہك مٹاكرمول ليتے ہيں اور دیوانه نبا دسیتے میں دیواسیے کو بچ شمع جل حل ہے جلانے لگی پروانے کو راہ پرلانے کا ترے دواسے کوئو مم کان ہی سمتے رہے بگانے کو ہے بین ہو گلمشن کی مواکھانے کو رمین طب ار مجمورے ترایے کر میں میں اس محمورے ترایے کر ین نلک سے ہے کوئی تا زہ بلاآنے کو این آنمونین جیالوں اسی میت سے کو يه وه كانتظيس كسينے الكاف يوسكے کچربھی ونیاسے مصرت کے مواسے دیگئے

ننیں ہونے کلام ہم *رسید*ہ چند *شغنغنب ہو کر درج ہوسئے*۔ مانی ترے کرم کوبہت و پر ہو گئی الدرك از حسن ترى بے نیا زماں نهارا ال وه اکب ایک گینگرمول لیتے میں خداکی یا دمیریت نی کهان مرحضرتِ زا بر خدا ما نظه العار عنات كابازار الفت يس منتثير معيرك كذرس بوك اضات كو تجمييت بإن دبوت مجمع دكمياسرېزم وربر ناصح نا انم در سجف النے گا کو تو أَكْتُ اس دل مُفط كي كي سر بار ر مرنہ جا <sub>گ</sub>وں کہیں گھٹ گھٹ کے تفس ہ<sup>یں</sup>او وكميورومائ فيمنسل بن قباست بريا بيطرح سرمرا الوسائة أكثار كهاست ب دیدہ مربیں سے جوریکھے اے جاہ رشكب اغياركي أك وخلش مط لنسكى يؤ بكسي كمتى سينت برنكي محدرات حباه

أكي جائے بي ميرخصت ہوا صبروقرار

جب ہوئے گو بالب رنگیں بڑا <sup>ش</sup>س کلام

ماسف اس روسے روش کونیا اجب فرونع

یا ومی اُس مهروش کے بیجرس کیں گا

**حيدت** منتى مُزُء رَاار من خان ام مرتب تلف آفريدى سياخبل ميان وطن فرخ آباد -فلعن الصدن مجرهب الرحمن خالصاحب سيركارك ومترجم عدالت جبي فتككيره ضلع فرخ آبا وبيج نكران مح والدا حد مفترت بسان بسروستنگیر کے بدل منقدا ورنیا زگیار ہو میں کے با بندہتے اس واسطے اِن کا بائغ گياره اه بيران بركوپدا موناحت زان مي نايت سارك خيال كياگيا -ا من شاعری میر حصرت واخ و داوی کے نناگر دہیں ۔ زیل کے ناول آئمی نقسانیف سے مہیں جن میں سے چند طبع ہو چکے ہیں۔ ماہ کامل۔ بدر سیاں بی بی کامکالمہ۔ بیٹ یڈا یجبیدًا بنبرہ دفیرہ متمت ک اخبارانیں مندمیرمٹر۔او دوینج ۔ لاہورینج ۔ اگر آپنج وعنیرہ کی نامہ نگاری کے سبنہ - ول كالمتنب كلامائن كي جولاني طبع كامونه سيسے -يه توكي آسين يمسركيا كيا مَّ مَلِّ مُحِب رِبِ خطابيب كيا یں نے نبورڈ س بھی کمی شکوا کیا كوساكالما كالبيان ديراك لب جان بخش سے اعجاز میواہوگا مرصن عشق كالمب رحواحيب ابوكا تم ہوخیسے میں تم سے موں خوب کھی کوئی مشاہی اگر ہوگا توالیس ہو گا مِن نے پرچھا جومزاج اُنخاتریہ وزایا آپ کی مان کوہرونت دعب اگرتے ہیں كوئى بِصِيع توسِيطاتب يكسي كرت بين منه کوانیل سے مبیات ہیں مُزاکرتے ہیں واعظاكون كت توبكور إما كيون ك بس کے بندے ہیں اُسی کی توفظا کرتے ہیں اُن کی آمد کی شرجیے سنی ہے قاصب ات دن بنظیموٹے درکو تکاکرتے ہیں جود کمیاً گیبرے برشکن کوتوعالم بیج وّناب مِن ہُو بميلى بلكوں سے حِما اُئن كوملاكے قهروعذا برموں مهٔ جان تن کی فریم محکورهٔ نکر در دستریس میس يه بجؤدى كالزنب يحكوكه جيية تغل شراب بين بول ا دہر تر و کیئے آنحسیں بلا کے را وعدول بيكون اسينے ندفت يم بر انبالیگی بهاری ۲ وحن لی جلیں گئے آپ بھی میکومب لاکے سى چرىخ فتىت كىكىپ نى جۇ بت رو ل کلے محب ولگا کے

	حمن أنهار بيعلد دوم	ripu	مترت
	و فاکرتے ہنیں گھریں کبلا کے	سوال ومسل پر بوے وہ مذت	
	رُبَتِ ماشِق است ومثالث كيك في		
I	كردةً مين كعبنازك كوانشانيك ي	من کے یہ مزرہُ جا تخش ہواشا دی گر	1 1
	سُرَمُهُ ويدُهُ بِ فواب بنائے کے لئے	آپ کی فاکِ ت دم کاش مجھے کمجات	
	أبكوا خاص ر إشكل وكهاسي كے لئے	إبر بصرتِ ويادكوم تقم ت	
	نیندے مبز و منت کو جگانے کے لئے	چاڭ ئىيلىول كىپىتى بوئى تى ببار	
مبّرت	بور معلوم نس كم لمذكر سے ہے۔اشعاروی		
/		إمآباب كطبعيت دارخض ببي اورروزمروزبان	
	کج اوا نی نئیں تو میسے کیا ہے	I 6	
	ا میرزائی بنیں تو میسے کیا ہے		1 1
	يەركھائى نىيى توتىپسسە كىياب	ہم بین مشتان اور تَم سبب زار اس	
	یه لرا کی بنیں تو مجب رکیا ہے	یر کشیده بون تم کشیده بو	
	جب رسائی نہیں تو کچسے کیا ہے	اُس کے دریک نہ بہونچ کے حَبَرَت	
مبنت	رمعی شعرخاصه کهدیلترین استعاره بندی کی	ا ای	
l		ریادہ میلان سے ۔یہ کلام کا رنگ ہی۔	السسنيت
	چرت کاہے مقام کمیں تقب اسکاں نہ تقا	ین مبیب متعا ول کالٹ ا <i>ن دست</i>	
	زحنسے انگوریں بھی ہے مزہ انگورکا	خپرمت نے دلپرطلائی تینے ۱۰ ز ایس	الخمس کم
·	كسنے مائزكر ديا كمانا نہيں انگور كائز	احب گرست انگور مینا ہے حرام	
	ے کے خط مجھ سے دو خصت المبرم لگا	ں سلے کہ میں مبی ساتھاسی کے جا رُنگا	. 1
	چکتو ترتم بمن خب په فولا د کا مزه	ن کرے یہ کتا ہے میرے	ده محکو
	الیسی اگر مویا و توہے یا و کا مزہ	میں یا دِ دوست ہوا در د م لبترب رہو	سين

**چیر بیر-نمنٹی پیروز کور کا دی ماحب مبدید کک**وئی آب عفرت تعنق مردم کے حقیقی بہتیجے اور جناب مورد مرزا انس کے پرتے ہیں۔ گویا خاندانی شاعرو مرنئے گوہمیں ھٹاکھ ہجری سال ولادت ہے۔ بیروسال

کی عمرسے شعر کتے ہیں۔ پڑستے بھی ویب ہیں۔ تھرم سے زمانہ میں مسبمول خاندان اکٹر سرونجا میں جاتے ہیں ۔ جبائج اب کئی سال سے وکن تشریف لیجاتے ہیں یہ حضور نظام کی حذمت میں بھی

ماریاب ہو چکے ہیں۔ نماق تحن مبت سنستا ور درست ہے مشق بحن کا پومبنا ہی کیا۔ رہی خزاگی کی وہ مرشیہ کے مقابلہ میں کیا جسینے زاآپ کی زباندانی کی تعربیٹ فصنول ہے کیونکہ وہ ان کے خاندا

کا حصتہ ہے۔ اِسکے علاوہ نزاکتِ خیال اور ضعون آ نرین معبی آب کے کلام میں موجود ہے۔ بہوال کا حصتہ ہے۔ اِسکے علاوہ نزاکتِ خیال اور ضعون آ نرین معبی آب کے کلام میں موجود ہے۔ بہوال

ان کا کلام ہرطرے یا کیزوا درستہاہے۔ بن شربیف بہ سال کے قریب ہے۔ آپ کر مرثیہ گولی میں جناب تعشق سے تلمذہے او ابتراپ لکھنویں فودہ شاوانے جاتے ہیں۔

دل ہوا خوں جو ترسے تیر کا بیکاں نبکلا نؤ انظرف ماتم ہوا جب گھرہے یہ مہاں نکلا نؤ وہ نہ آئے مرسے لاٹ یہ میں الدکرسے یہ تو کہنے میں مذائے کو کی ارماں نجلا

سبب رونِ زندان میکنف اس بحلا

حبب سنایگر کسی کا کوئی ار ماں مکلا

دم بھی نکلا تونت ریب درِ زنداں بکلا جو بچیمت وصلہ ول مبل میں رگیمی ہی اس سر میں سر

اک تیرست کا کے مرے دل میں رکہیا دہبرسااکی وا من سساحل میں رکہیا

زگرون و یار کیمفسس میں رگہیا سرایک تفک کے عشق کی منزل میں رگھیا

إستُ النوس كرى ون يحسنها يا وا يا

عرسب بفن کی طاعت میں بسر کی سینے

يترارمان تمي تقااسمين ترا راز مجيمت فخرک بات بنیں آبہ یا ہوحب نا بح عائے معبت سے ادا ہوجب مائز دريا ميس ايك بيول مراسي كلاب كا م م نظب ارکرنسکیس کے جواب کا دل کے سؤ کھرے برائے ناوک مز کال کریں مبلغ حاستيبي وه الماسك*يجود سيُع ماستيب* سب محے کی کوچے کے ماتے ہیں الٹی سائنیں ترے بیار لئے جاتے ہی اتهج ٹاکھے مرے زخمونمیں وسٹیے جاتے ہیں كھيں گےآپ يىب شكۇ بېيدادكرتے ہی يه بايت بېرېكىن دل ناشاد كرستے بس كهيں جورست ته الفت ہیں وہ بمی وستے ہیں گیاست باب تواب ایتر با وُلا**م منت**م *ب* 

دل کو نادار کر کیا توسیخ قیاست کر د ی صبطرح شت کا ہے دشوار ذراحضرتِ تیں وو يەكتىنى بېرىڭ اتىمىن مرى لاش كىيانة ایساہے یارشن ربح لاجواب کا حاستيس إس خيال سي خود ليكه اپناخط عشق میں خاطر سہوں کی چلسٹنے کمیا اکریں زخمیرے دل سوزال کے سے حاتے ہیں اب نور لينت لاش الحتى ب مجبور بول ميس موت سومرتها أكليط حب تي سب لمسلمس اين كبشيان بواده سفاك اسيران كهن اس در سينب فرما درستوس ترسے تسنے کا ذکرا و با نی بیدا دکرستے میں جهال میں عاشق ومعشوق لا کو حبو سنتے ہیں مثال نشئه مطانث رواني متسا والی کو بیاں کے شا دوخرم رکھ

رشمن کوسدا زلسی و بربا در کمسیں محت رکا و رکھیں محت رکا ورکھیں کے بیٹ گر حجو کے مری تصویر کو اللہ ورکھیں ملا وون آسانوں کو زییں سے بی اللہ وون آسانوں کو زییں سے بی اللہ کے کوئی کے کہتا ہے کہ حال انتجا ہے جب شنیں گے دل ہمار کا حال ججا ہے

رسسلام کا ہے کلک وُعالمانگ حدید آز الے کو ٹی سوز عشق کی تاخیب رکو یہ نالدپڑھبت ہے مجرحسندیں سے تیرے بھار گبڑستے ہیں مجرا اسنتے ہیں ہے نئی صند کہ پرلیٹ ن کرینگے گلیسو ہُو

	-
بجاب اب جوکویں وگ اُن کو ہرب ای تام نسان کی انکونیں ہیں سمام میرے	
وأسمى اكي من كليت ولاش أسمانيك المريخ ببرانكمير كيفيت ديمي دان كى	
محرمی بینے ہیں در بر مری لاش آئی ہے دل سے فراتے ہی کسی مری رسوائی ہے	
بول گر بوجب ایس یه خوش متنی اب کانے میرے میں ہو بیکے	
چىرىر - جناب مخالى صاحب بلگرامى ئىگر د جناب مزاعاتم على صاحب مېزوث يا يوات	حبرر
ستقيم - با وجو و تلاش زياره ه حالات معلوم نوسكے _	
عنق کی مبیونایت ہو گئی نو اوش زائر عنت کی خصت ہوگئی	✓
کیا نظرًایا اُنہ بیں آئینے میں اُسکود کھاکیسی سے بوگئی	
خاب مِنْ آيانطىب راُ نظاجال السيم بشيارى يغللت بوگئی	
کس پر بر و پر ہوئے عاش جدیر کیا ہوا کیوں زر دصورت ہوگئی	
<b>چارپ</b> - میروزت الدون میرمهکاری مقیم دبل بربلی کے معززین میں ستے - علوم	بنب
رسمی سے آگاہ اور اکٹرفنون سے واقعت تھے ۔سرکار کمپنی کی طرفسے عمد کہ جا سوسی پرمقر سے	
ا دراسی ذربعی سے سیروسیاحت میں مصروف رہتے ہتے ۔ دسطالیشیا کے فاح میں بخارا کے	
قرب مارے مستئے طبیعت موزول بائی تقی شفرو سخن کی طرف توجر تھی۔ یا اشعار اُسکے ہیں۔	
وال صعن أني وخو دمن أي ب العن من عب ان كي صفائي ہے	
اے فلک مجسے اتن بے مہری یہ ترے دل میں کیب سائی ہے	
ال ہوئے ہم وجال بحب تسلیم اواں اسی سنت آز ما کی ہے	
جوکھ مت گہوٹ نتھ کے ہیں ان اک یں اُن کی جب ان اُن کے جب	
حنب جل د تحمیب آستا نه یا ر نهم بهر اورامسس کوئیبسائی ہے	
جدب - مولوى عابرسين صاحب مبذب شاكر دمنى لبل احدصاحب وتحبرسليم المذاق اورطباع	رب [
شاعرستے - كلام سيمٹ تى ئىكتى ب- زياده حال معلوم نيس ہوا۔ يواشعار أبيكم ميں -	
1	انہ

و کمپیونک عن <u>سسے حرا</u>ت تو کارامر رور دموستے ہی مفتول کرلیا اُس شوخر کو **حبرات - تجلی امان و ن قلندر کخبش - اکبرآبادی مشهور من گرایجی باپ صافط امان خاصر می بل** محرشا ہ سے متا ہے۔ وہی م<sup>ا</sup> گھنٹے گھرے قریب راسے امان کا کوجہ اُنٹیں کا بنایا ہوا ہے . حِراًت عبفر على حسرت سے شاگر دیتھے . فن شغرے علاد ہ مجوم اور یوسیقی میں حمیی دستریں ہ بال حرات هلاتا ومن وہل سے لکہ وہوینے اور مرزالیما ، مِتَّةِ تَخْوَاهِ مِن وَرِيهِو نُ صُن طلب مِن ابكِ غز ل كامقطى ك ہیتینخاہ ترکتے ہیں ہم | کے حذا دیوے نے حتبک توسیماں کم مؤند ب*یلیال کی دہ<sup>یں</sup> ہم حقیصے بعب*د نواب حافظ *رحم* بت خال كى سركارى بزور شامساك بوگئے- اسوفت بيس بشو كها ٥٠ تصررا عشق کے مربتا کے 📗 ہوئے وکر بھی تو نواب محبت خاں۔ جناب جرأت کے وا م**عات زندگی میں یہ قابل صنوس واقعیے ک**ھیں جوانی میں جمھو<del>ں</del> معذور ہو گئے تھے یعبن کا بی قول ہے کہ بیرحا دینے چک سے ہوا یعبی متہور کرتے ہم سپهلے بیانہ ہے نہ تنصے معض موقعوں ریٹوجی عمرکے اقتصالے سٹوقیہ اندہے ہے میر دیکھتے ہیے نی الواقع نامبنیا ہوسکئے۔ اگر دیبھیارت ظاہری سے معذورستے۔ نگرزنگین اور ریطف مصامین خرب سرجتے ستے۔ اُس زا نے لوگوں نے جوان کے حالات مکیے میں اُن سے پایاجاما ہم کہ ان کے ادران *کے ہم عصر شوا۔* اتنٹ یقتبل وعیرہ کی امراایس قد*ر کرتے ہتے کہ گور ہے* تے ہے۔ آج اکی امیرے اس ہی دوسے دن دوسے امیرو ہی آئے اور اپنے

ساعة مواركراكرك كي سچار بايخ ون ولاس رسب كوكى اور ميس آئے ولا ننے لے گئے . جمال حاستے صروری عیش وآرام سے زیادہ میٹیں کے سامان میتا ہوتے۔ را تدن قبیثی حجوں میں وقت گزارتے میبل وطوطی *کیلہ حکسب ہنود انہا<del>ہے لاک</del>ے ایکے کلاکٹرخام رجیئز ولد من*دیج جیسنے ائلی حیات ہی میں انحانا مزوب میکاویا۔ عاشقی کے را زونیا زاور کوئیے عشق کی راہوں<del>س</del> باجنرسقے ۔ اس سے بوکچیز بان قلمے کلتا تھا دلوں میں گھرکرلیتا تھا۔کلام صا مستست بندیژ حسیت - اِن کے اشعار میرتا سرنیجر کے رنگ میں رسکے ہوئے میں ۔ اور تھے مزایہ کلطف محاوره کوکمیں اِنفسے جانے نہیں دیتے ۔ باوجو دکم علمی کے نن نوکا ایسا کمک راسخہ حاصل تعا لەربىپ بېيىپ مىمكول مىرىكىمى ئىمىمى مەھىرىپ دىپ كۈنىيى رىسىپ - بىكىمىتىيە توپىي مواكەميدان اِن کے اِسْ را بیٹ کامیں انتقال کیا بینے ناسخے نامنال کی ماریج کہی ہے حب میان جرات کا باغ وہرے | گلیش فردوس میرجب نا ہوا بُز ا المركبية وستان كاستاعموا ابنى شوخى اوربا بكبين كاحاست يالياجرا إبا كرسيف بهندعام اور شهرت دوام كاته خد حاصل كراما ا نکی حیات ہی میں کلام کی دہوم جو گئی ۔ با زاروں میں لوگ شعر طیستے پھرتے کتھے اور خاص علمی محبتوں میں مبی اکتراشعار شوق سے پڑھے ادر سمنے جاتے تھے ان کی طرزخاص انہیں کا ایجا دہے۔ان سے متن ضخیر دیوان یا دگا رہے ۔ را قم نذکر و کے کتب حت مذمی وا کی تصانیف کا ذخیرے برکی فیت ایے کا کی ضخیم کلیات کال ۲۰۰۸ صفح کا دور اکلیات نايت فو تخطا ورحبير واب حجرك كتب خاء كالسيسة و ١٠٠ اصفى كا اوراسي طرح الشخ اور متفرق عائد کے کتب خانوں کے موجود میں . حضرت جرات کی زندہ دلی اور ہرو لعزیزی کے لطالفُت اور ظرالکُ اکٹرلوگوں۔کے زبانزومین اسلے میال صرف صروری حالات کے اندراج راکنا کیا گیا ہ

انتخاب كلام جرأت <sup>ا</sup> ہوں میں رخ نساز کر دیکھا بھی ترجلتے دیکھیا ال كن محديمولة بعلة كميا بل ہے ہم ذر حیاتے ہی سیاتے رکم كوبمراسك كية شيكوكي ومهيا كمرس الرث بي آخر كو نتكتے دكھيب اس كا بمارية نكلا كبمي گمرے جرائت تجرس ول کے مبلائیکی حی کموالٹرا جیتنی کی بات بھی اُسکا نمیں رونا بڑا سويكة كتاب التكوين ثمنه وبوايرا لو کی ول البیمی متا - توکیعے سے بومند دیوکمو جی نگانیکا مقاار مان سوبارے نکلا ول كے مگواتے ہی جی تن سے ہار كلا که نه موتی کمبی در مایے کنارے کلا غرق توجب مجبت مين وسيصطالبار جے گرکویہ سمجنے سے کسے گرایا اب گذارا نہیں اس ٹرنے ور این الفت كاسبة لمرت يتيج حب وكا يوحيو بجميب سيب حصال تب ه كا اكتارنده كياسي كرآه آه كا بے موبین غم کی زاں رہند تحمیانے كيمه ول بن جانتا بيد مزا ول كي حيا ه كا ت بیار کرم کرا ت بیار کرا کی دو كونى مرجا ليگا صاحب آيكاكي جا ڄيڪا ت يه گرار كمواب إسن بدا حاكم رات كما كما سبحه طال زمتس خاب كاتو كهيرخپ ل يعقيلا بزمرس كل جُرِست السكى يارو كون اليانظراً يأكبو مربوست رسمعا جوبسال آیا کنزری گب چین *کیا ہو*ٹ ائمہتی میں خاک عم فراق مستجرات ناست درگمرا كەرسىل صبح ىنىس بىسەتەشام بودىگا مِی سے بخے کی ایل دل دیوا نے ملکی شعلے سے بسیستمع کے پر دا ذہل گیا متيرى سوزغمه فقطاحت المرجل كك لومزع نا مەرىجى معىنە نامىب كى ترعیبا دت کوامسی آج آیا ل بی جرات بم لاسك يك ومل مي اه

روا کرتے ہی زگس کی طع کملاسیے برگنے مرے نالومنیں گرا نز موتا ني جها منير محب رجمي منه لگا تا آه دل پژمرده منجو شخیت ترتصویرکم ماغ صبح جو و ل کو تجها ویا ر بيا بان مي آه لاسيئے نفيب ون گیارات ہو کی رات گئی ون آیا حين اس دلكوناك آن رسيرنايا بس تری آنکھ و کھانے ہی نی ہوپٹ کیا ام<u>ے</u> کی نہیںا ب کوطلب حن اكبواسط حبدى اب أبياد كرانا مُری ہے *حسرت* دیدار دل برح می<sup>م کا</sup> طوینہ میساب نہیں جوری چھے بھی بات کرآنا خواب میں سے کی می شنے سم کھائی کیا ون د کمینیکا عبلاا س میں ہے رسوانی کیا بمی اے ساتی گلفام میں مبول گیا بكوبربرك ديئے جاميمبل ولكيا حب ملك ول دليا شا توكسي آياس ول کے لیتے ہی دہ خود کا مہمیں مبرل کیا

لوکیا نی*ی نه شب گذری حروط شخ* تاررویکا مواہے شمع سار جیے مجھے آزار رونیکا سبى باغ جامنين شل گل خندان من ريختا فلكنے شبتم سايكم س كوكار رونيكا اليي روناب محرمنطور حرات إ وہیں کا ہورہے گا یاعب و کوما کیگا پھرننیں بھرنے کااس کوھے یاں بوجا غنيسال محيا ورابني گانتظ كا كموحاليگا كلشِن كُنتِي مير حوا وك كاكيا يا وليكايال مال ہوشعلے کے آگے ہوخرہ خاشاک کا رو بروسے موزغم ہے یوں تن لاء مرا فاكمر لمحال كأأخر يئيت لاخاك أركرك بروازاح لوش يرتحرأت توكيا حن يرآب كامجه خاك بسير حميكا ب أردے آبین<sup>ی</sup>ریا تاہے جب لا دیمیر لو تم وصل کی به راست متی یا ہمنے و کمیاخواب صبح ہوتے ہی جو وہ غائب ہوامہاب يسوا وشهراورالي كهارئن مليح نسىنە جەت بىر، ملائىچمايىنىر نىجاسا بيقرارى مين ند كمهااكسس ول بتياب مسلُه برق وشرر کوسمنے د کھیا پرکوئی ىنىيرمغلوم كەچىپ نىزكدىير كازىكلا جۇ زلف ورنج كي حركيا يا دمي دل كهوجرات شام کے بھی نہیں اُ سحب رکا بھلا۔ ولکومیرااور حب کو ول کارستمن کر د یا دل دغم کمایاکیا و ه غمه مجھے کھا ہار ا حبب كك حبتيا را مي ولي وكه يآمار ا کیاخزاں نے رنگ گلٹن کا پیلبل کروہا ہوتے ہی روش جراغ گل کو جو گل کرویا كرنام مجاراسبر كمتوب بنوتا برمم كبحي قاصس وه محبوب بنوما تُرخب بنوماتر كوني خرب بنومًا | خوبان جهائل ہے تریے صبحوبی اسكاتصت رهمخضب روكميا شمعسا حسيني كي زبان درا ز ہم اسپران قمنر کیا کہیں خاموش مرکوں راہ لگ این مل اے با وصبا تجھکو کیا تخلیسے بیخ وی ہی کا کلیہ رات زا به بمی برم با دوکت امنیر پهک گھی۔

خجل ہوں اغباں سے میں ہنال شاک ان نەبىغاكوئى سايىس ئەمچىجىسى تمرما يا مور سمجبوتن یہ میرے یکھتا ہے دہواں ول نیں ساوس اک دیجے ہے اٹھارا بڑا الکور الکورکوریارو تیہے تواسے مبل سينے میں آج نالہُ ول کی صدا<sup>ن</sup> بے آکِ نا سور ہو گل ىتىسەيجون حباب يىتىمغافلۇنگرا ، إياكيس: كوج بهارك عنب ركا آواره يون ہوا كەسىب ر جرات اب ہسکے آنیے بالکل ہوئی وا احوال کیا کهوں ولِ امبیب دوا رکا رتبگُلُ بازی کا یو لا کاسٹس تویا تا التوسن مُرَّا تروه أنكموسن أسمانا كلمه بعرب تراجع وكيمع تومير نظ کا فراٹر یہ ہے تری کا فرنگاہ کا ب صبحب تررح وكميا زميرتفااك فاك كا ىرز دل سے حال ي**ى**تما<del>ئت ك</del>ى غناككا مرتے مرتے بھی خارمان نظمہ رکا نگلا نزع میں بھی تری صورت کو ند کھیاا منوس ب د تکمی تقی میں حالت دل گرگشته کی ، لموكے قاصد دا كمتوب كہيں مغمير مو الهي صبراك عجب ن راس بقرارى كا لیا اُس گھریں جرحا <u>حبسنے</u> پیرم<sup>ک</sup>ی ہ وزائ شعلے اُسطے یہ دلسے کمیمین جب رسمی مىكىشى جوسىمنے ترسىبن توكيا كہيں زيح تيقيت بيفوب يوميوكىنب إرمين بغيرويعن مصرى جو كاروالهنجي كوسيهت يرمزاكسياب اس بتالكا بمركهوسوستين بوسهكيون ليا توسفط تصور حبك گذرب ب كسي مسكران كا أوسرحات من المسجع فينه زخوس كركب خداجب ہے کرمھاجاک کس کیے گرما مکو ا داسے اُنخا حیلنے میں اُنٹھا لینا یہ وال س کا مرى بندگى بوصاحب يردانطاب ل يه و فاكى بيينے ستير مجھے كينے بولٹ ہو

گھٹا ماوس کی شب کا بڑیا مار وزہجرا*ں کا* بنتفا بجوموسش اس ومشى كواب عبرما وجالكا موادر دِزبان تقااس مربعین در دیجران کا نجی کو ہوش ہے دل کا۔ نہ ولکو بہوس جا لگا يعكے پہ کھکے کہاں کاروان اتش وا سب بلامين بالتوكمي ليتاريا ميرسساري رات به رات وه ب ككين مرحب وبعاري ات آواره وطن کو گئے خوش وطن کی بات بتقری سی لکیرے یہ کو کمن کی است جوا نی کی گنواست تنجیب ر**ات** ممے کرتے ہولگاد ط کے اتاراعجب جول شبنمار حمين مي كياست قيام آج براكب زخم تيغ زبال كالهيرعب لاج رىبزۇرىمى تۇمسا فركۇسىڭىلىرىمەنە . كېج ہررم ن<sup>ی</sup> تبٹی ہے داغ کمن سکے اندر گ<sub>ومای</sub>ے شامِ غربت صبح وملن سے اندر اک آہ کی توٹر سکے سپھانے زمان پر بوجهنیں روتی ہے شبنم سرگل پر غریب جول کو کی رہجائے کارواں سے مو

نة آيا اس فلك كوا وتحير آيا تو يه آيا فزروكباحقيقت يوحيقتى تم هو كيراتكي مِعِي ٱبھُ دوٹیا تھا گاہ کا نٹوں *پر*وہ لو<del>ت</del>قا نه کرتا ت*ھا کسی سے* بات *بیکن ک پین طلع* ب كركيا مبين عانمب وحالات جگرے نکے ہیں شعلے مرتبک آنکھونے بلاميس ومقون نصيبغ حوكس تهماري رات ب زان کے کس طح سے اسے جات فح مُدَيُونُ كُفِفْسِ مِن كَى ابت ردیجے را وعشق میں پر مُنہ یہ مورٹیس سیسلی آتی ہے ناوات سیج بیری ول واحس ہے ہے۔ ول واحس ہے ہے انگھیں بھی واداش فروابهاں<u>سے کیج ہے</u>یس مع<u>نے شب</u>لے *شر* رہم ندیرکولن ہے گھا کو جنہسیں ول كواس عشق موئے زلف سيه فام زبہج بعرك ہے انشغ میاہنے تن کراندر گرویز ہے طالعو کی جوم دیا ن دیدہ ی<sub> سوزع</sub>ش سے سینش ابنی جان پر كياجائے كيالائے فلک بيكر گل پر ہم اس طح رہے یا ران دفتگاں سے دور

رجیلے ہماس بلائے ناگہاں کو و کمیعکہ ٺ مِ زنت يا آڻي *ي*کد<sub>س</sub> آگئي ه ول مجی بهلوست کوجسس کو جانیں شورے ایسا ن*اہے بڑے جر* ہے۔ ہے۔ اور بھی ہیں خو بر ورچسن کامیر نک چڑے ہے زخم اے حبگر۔ آ انت کدومیں وہرکے رہ سرگوکی اِن شكل بروانه موااسيت بياتنجام وصال ہے پیشکل کولمس اُس مُ وسرے تنبیرے وکمیہ آنے میں مجارفوں زندگان سے بمجنت ہیں ہم یہ خواہے یا رسکے میں خون مبل سے قدم کن دکھوں سے کا طقیم مں اوسار کی ہیم کلیجین مین <u>سے سیک</u>ے گل توڑ کرمت م ناله که پیخ لمب مکین ر ه حکمی حرأت كيج كفررات كوميمان كخيم كلوا بقن كاراسينے ہے كتا تھا وہ يہات جرات نتمی اسنے کی ان گئے ہم لياحان كمبخت ني كيامجيبكيا سحر خِيالِ فواب كهان سوزغم سے جلتے ميں تام رات رسے کرویش مرسلے ہیں ر کمیں ہیں سوختہ عشق سوزشٰ از کی محجمة أحكل سے نہیں سوزغم سے جلتے ہیں کسنے اس نازے و کمبی ہے یہ تنٹیم**ی** رخت رز کی ہے جو محیومتو و گری شیشیں إنهم ابنے بکلیے په دحرے میرت ہی مراسك أزروه جوده ممي يرس معرسة با

توبنا دسے میں برواز کے کتے ہی خازېرور دېتن تېمې اييرا-ابمى مت برجوك أمجب ركي كترس نے کے مری لاکشن برلانا کمکو ولسيسر سوصد سع بركين وم تكتابي أسكے شمع صن سے دل تعامنوراب توا و ، دسی بواغ اس گھر مرحکتا ہی ہیں نتهمين الوار حببُ سن*ني دڪي اعلا*م تو شکل نتش با هر رست م برمبیر جانا مول ول بى اس كا فركا يتمر بو توكونى كماكرك وریدالیسی اوسوزاب بے انزمیری نیس پان پی ہے ک*گے کسے ہے آ*ہیں اب ترون ماسی رونکی بدولت اوا ایک گھریں بمی کیمی ملکے نہیں منتھے ہیں ہم کمیں بیٹھتے ہیں آپ کمیں بیٹھتے ہیں مصتمایما دُب کسیستم دکمیاکن توکرے بیروسنے بابی اور ہم د**کمیاکر**ں حِتْمِ صِرِحِتُ كَها نتك دميدم دكيمًا كري مقے کا فوں سوہم وسیکھتے ہیں سلایمی تو گھرہے سور ہو گزنسین د آگ ہو ادرکونی سیدردور سیستی از استوجیس سور سیستی از استوجیس سور سی می استی از استوجیس سور سیستی می از استی کار می استی از استی استی استی می ابناانجام مواعنق سئة فازكيسا مقه جى د يسمنے توپىلے ہى ترے از كے ساتھ حبلادل وبير يسمن انزركميا تراتع محب كمفح ونياس العنت بي تمر د كميا توا تنامجه متیں و زاو کی متی اکیے ہی منزل کے ن وه بیابان کی گیاراه دوکسیاری راه

نەمعرىبىم دساتى ب. دشىشەرىزىيالاب کہ غیراز داغ صرت باں کوئی گل ہونہ لالاء كحداد موكريمي التسييع یهارموتیوں کا اسے اسیں مذکر بترب بيرواب ليس وش كملجاو ركمتے بی انوخیٹ گئرنبفتیرطب ک احوال تحيية يوجيه كوكل نبعن برمرى صورتِ كل سزار ول اسبينے ہو المثن السط أيم كماكيا تكلي لمكر ورو وبواسي فکومنظورہے سیرشب متباب تو یی بڑے وقت کا کوئی سائنی ہندے زمدم کوئی <u>ے زاب م</u>ہنٹیں ہے لرفتار شايد ترا ول كسيب منیں آہ وزاری یہ برجیب ترجر<del>ا</del> إ من وجنا بينه في كيا مك كرت جوڑا گلزارے ڈورا وریبل کتر<u>۔</u> نفترول كموكي جوبتيا بئ الفت بإ ببر ضنمیت سے بڑی سمنے یہ دولت اس باعيس وم بعرين كي مهلت أن استصباس بمنازاتن ممي دملت إلى يا دائة من دوصه معوشب بجارا ل کے دن تھی میں کا نُٹِ مُعْمَا ہُوتے مِلْمُ پخته مغزان جنومنیں آپ کو کہتا ہے تو ہم زور یوانے ہیں جرات اس خیال ہم بمی اس بغ جهانی*ں شب کی شب مهاں ہی*ں ' ركياكون كدايناس مندا كركميا

.منزاوارِاميرى نمبي نرجم اِسستے ہو۔ ووانه ہے رکین بات کتا کے منکاسے کی ماطر المحفل مرسط سخت رسوانی ہو کی جوخواب میں مجی آئے تو منہ و ہانگ کرانے عاتی رہے ہے ان رائی مرکسے کی اچاغ فن ساوك كيا بمي آب ي لوول تہیں ہم سے ہس کیا یا وکروگے کسی کی موت کیسیکے جوانتظار میں آئے حب انکوٹر ہو وہ ملتے ہوئے خارمیں کے صحبتِ عنبرس گاہے سرراہے گاہے ا ب اس لگی کا ول سے معبلانا محال ہے ہے اسی عالم میں لیکن اس کا عالم اور ہم جرمجع وكيمثاب ويحف طاب لتجم

ۋەرھىوردا مىرگلىن <u>سە</u>يەر د<sup>نى</sup>كى بوجا ول وحشی کوخوام ش ہے متهارے در رانگی چاه کرچنون مری که که اسکی شرا کی بوگی اس اس پردونتیں سے کوئی کمٹ کل بر آ حیور اینے گرفتار و نکوصیا وسمجھے کر جی خاک میں ملایا مہارے فرات نے ہے کسکا مگرجسید بیجیدا دکردیگے عبلا بمراُسيك الماسي الماسي ميركيون: ورتك نا وجمحبس ره عالم كصبخ نمين دساكا سرسری اُسٹ او قات اسب کاب کاب نے میں اوراکش الفت محرک اسمی نم بهت ونیامین می*ں بوشق کا غم*اور*ہے* غمرم كحشنا يرمراسباين طراأب تجفي

چرات - پیرمحدمرادآبادی. مرغ نامهآب کی نصنیف سے منہور دمعرد ف ہے *ا* 

اک شعراپ کاملاج تبر کا ورج کیا حاً اسب ۔ اسان میں میں کیا ہونا کیا

بس اے فاصدتری معلوم ہوئی کتانی کو برواوسٹی زباں کو بھی ہلایا ڈگیا

چرار۔ مزاحین سکی جزار باسٹ ندہ نیف آبا وشاگر در شید تدبیرالدولمنتی ایر لکھنوی فن سب گر کیا شوق تقامرہ قالغ اوراً زا دہنش ہے۔ عربی فارسی کی استعدادا چی تھی فہز بخن کے دلدا دہ اور اسپنے است اوست نهایت النت رکھتے ہے۔ انکی وفات کے لعب ر انکی وصیت کے برجب حضرت اسپر سے حبلے کلام نظر نان فراکر سو المصریں جیپولویا۔ دیوا میں سے مجھ اشعب ارتی جب کوروال قلم ہوئے۔ رسائی فکراو زویش گوئی کلام سے ہو دیا ہے

*בל*ר

بتركربال درصيا دكرهمو ثرا توكيا حيوثرا تِ با د شاھے فرح نے جب مورچیم نالئبل ہے ول وکمتا ہنیرصیتے اب اسكر ويمقيمواسي كيراني المبل ے رند کہ ہو لی کا تما لهجودا كحرم كيا بمراه اسيخ ليحلا كياكيا شبرے لازم ہے قیرکو کم نی موا جوانان حمين مازال مبركيا كياايين جوبن بر تخت تخت گراه ان ملبل شهيدتريسندي تيغ زباں ہو ں وفاموس مينأس ولكوثر بونذترمين ے رورہ کا مح رورہ اور یانی کایان جوكبكرتم باذن آب اك موكر لكا سيطي داغوں سنے گل حراغ کئے لالہزارہ مے <del>سے رور</del> کسی با وہ خوارکے لیا ہارا ئی بھرے دن کلش ایجاد کے کیوں ہنون خِرارصد سقے *ھنرتِ اُستاد<del>۔</del>* 

مراد بقنر جت بو گئے مدسے باجوا شخِعامُهُ دِحْبِ حِرْسِبْ السلام السلام کو ئی اتنا **زیرھے** نرع میں *جا کر س* برأ ني محيدتري اميدا ي شيرس وركناي بهارا ئى ہے ایک عالم نظرآ اے گلشریر سے اپنوں ہی کے مجروح سے نہ کام مکو غنچے سے اس حمین میں ہے آب ٰبقاعش کے میں اروکو عوصٰ ننکی کا نیکی ہے بدی کا ہو بدی بدلا ربيغ عثق كيسا قبرك مردب جبلاديت ذر كومبيت در كوخورست سيدكيا مم

جرمی -منٹی محماراہیم خات ملی ذحبیب کنتوری جیدرآبا دوکن کے رہنے والے اور وور موجو دہ کے ایک موزول طبعث عزمیں لینسیم دکن میں حذیخ لیس نظرسے گذریں اُ نکا

بری

نى*پ اوراگرج*يان كاكلام اس يايە كاننير -ئے گرصرف اسسلے کہ اگر دوسے اکس شہوراورا بتدائی ٹناء ستے وستمركي شأءى كوكر نذب اورعمده شعرکموں تو بھی سعدی شیرازی، بان لاذم رہے۔ ان کے ڈنل کنے کا پیما مرد سکتور تھاک تے توایک کا غذیرصاحب مکان کی تعربیف لکتے اورا یک ب بورا برعاً باادرصاحب خامهٔ نوش احنسلاتی۔ یے۔ اوراگرکمیر ایسے بیکس معالمہ زا تو پوکیا تعاوی ہو لکہی لکھائی تیار ہوتی ۔ اُنگے این راه سینے . اِن کا کلیات یا د گارہے گرفیر ملبوعہ منہور سے کرجب بربا وشاه کانتقال دوا درآکے مدیم محسن عظم شاہ تحت نشین ہوئے۔ اکثر شعرار دربارنے كى پندخاطوالانىوا -مىجىفرىن فى البدىيىك سرور بارتصنيغ يطعتِ فاخرو دنيل مع ايك لا كدروبيا نعام بارشا وسط عنايت كي اورخاك عام نے داووی۔ دیسکہ بیب سہ

لكا ويواركو كرحبفراب كيا سبكيجير توتیرالنگے کوئی نتیرے نگے ہتے سفے یفن بحن ہی غالبًا ہینے نامدرزگ صفرت مآبہ لاش مضمون الفاظ اجيى اورىندىت حيت -اربرست ر رنتا ہے سونیکی و لی من برستی ہے ہاری آ واکث بارمیں میراوم آنیگا گرفت تل تری ملوار میں خن دِشت نجعفر بمكوء بال كرديا تارتك باتى زكما زحن بدام فارس

جعة

کیاعجب اثبات بحری وی تقسیم بو باس باس ایس بهمارا خانز بخب دیمو ول جرب بتاب اسکی کس طی تدبیرو ایسی جب بدی صال ول کونکرامنی تحریبو تیری گروش بیرس نمبندین جا تقدیر ہو وسل برا فنی جمعیت وہ بت بیریو جب گرمی اپنی جمعیت وہ بت بیریو حب گرمی اپنی جمعیت وہ بت بیریو حب گرمی این جمعیت توسوگوار رہے شب وصال بمی آئے توسوگوار رہے کر آرز وول ستال کی برت رار رہے جو کیج بھی اپنی طبیعت پر احت بیرار بے جو کیج بھی اپنی طبیعت پر احت بیرار بے روزجب وال سے گان جرم رتیمزر و کوئی کوجب خهری آبا داسکا سا نه ہو چشم نے وکیا متیں رونا تھا پریہ کہو اسپلے تغیرے وصل ہیجے جسکو کردن ارنا نامہ ربجر جندا آنا نکر قوا صطراب اسپنے طلب پہتے جس برکردں دنرات میں ارطے کرجائے کو ہوئیں طیارا سے جیفروہا ارطے کرجائے کو ہوئیں طیارا سے جیفروہا ہم انکے شوق فرویں مدام خوا ررسپے ہم انکی شوق فرویں مدام خوا ررسپے نماں جو سینے میں کچے سوز عشق یاررسپے نہاں جربے والی عالم سے کیوں لیس تجھز مہما ہے قاتل عالم سے کیوں لیس تجھز

حیصفر- نواب معفر حمین صاحب المعروت براعن صاحب لکهنوی با دور دلاش آیکے حالات ماف تر دیسے کلاد کور کر سر کانتران ماد سر

وریافت ہوسکے کلام ہم برسید و کا انتخاب صاحر ہے۔

محبت تیری کا فردشن دنی اُردین کلی مرسی بحب کے قابل کو کے جاناس کا کا پری کلی کہ شینتے سے شاب اسٹیں نکلی ہمارے دفن کرنے کو دستورٹری سنی میر کلی فکالا بڑمن سے دیہ سے واعظ نے سجیت مرکع بحب وخوش آیا نہ ویر بڑی محب کوئز جسے وکمیو نظرا کہ ہے محوست کے عالم میں رفتیو سکے لئے ہے قبر کی عبالنے کوچے میں

جعفر - نواب عبفر حمین خال بها ورنحاطب به نواب صف افکن جنگ بهاور - آپ ریات حید رآبا و دکن کے حاکیر داراور نصبدار ہیں اور وہاں کے مشاع وں میں شرکت کرتے ہے۔ مسب کلاه کاخلاصہ سیر

مِي - يەكلام كاخلاصىپ -

جغر

جعغر

آیا خبین دل کرحب کک کوژنه آیا ، دامن سیمایه جاکے میونه آیا اس ناکیرسناکی دمکیمه ورا زرکستی کمین سیم گرېوگيا دو د ول کا ر روز تب یخ سنیم ہو گا کهاان کتا ہوں بہ نا م ہو گا بُر ر خوبال سے التحقیزی دیجھاست وانع الغنت اكب زبب صفحهٔ ول رنگم ب مطنقتر خيالات جان بعير ننا تيغ يوں دل مي خيب إل نگويار ند كمپنخ ناحذارس توكعب میں تو تلوار نکھیٹ ا آپ کو دورس اے آ و شرر بار نالمیغ توہے گرء کش به ناله می منیں تقبیر کم ازبركل زائطامينت برن رنسينج لے سرو اِحین و دشت میں عالم کے زیم **جعفری شیخ حبفر علی عبغری متوطن وا دری - نواح و لی بنتا سے جبجرکے ملازم اور قصبیة اوری** شهيد از بومنين آوك روست جناميكا الهي بركوم يرزخمول سے خوٹ يكتاب وحثی ہوں اور پائوں میں رنجبر بھی نہیں ا بجاسے ہو گئی اکدم سرنیں حَبغرى عشِن تبان بهند كالكردوره کر۔ نواب سیدہبا ورملی خال صاحب لکہنوی کاپ لکہنو کے ایک شریف خاندان کے رکن اور مفرتِ حلال لکہنوی کے نامویٹ گردیں ۔ نریحن سے طبیعت کوت درتی مناسبت ہے- بندیش صاف مجمی ہوئی اور الاش معنمون احبی ہے ۔ شعر کے حس دستے سے خوب ابروں-برشوس كوئ بات بيداكرك كى كومشش كرتے من - كلام نتخب العظ ہو-ا کوئی گِرا دل تفام کر ایک ہی مبلوے میں بیعا لم تفاہر مریار کا بيودى مي كررا بون كام مي مشيار كا السكے زانو بوسرے ہوش مي آ انس مرے والا شوق ول میں کے گیا دیرار کا مے درآنخیں مری دا دمکھیر بولا دہ فیخ

ایک ہم آفت زوہ کیا کیا مثب ہمراں کریں

زل بنعالیں مان کو تھرائیں یا تعامیں تگر

سائة غيروسنكے ميا دت كومرى آستا ہوكو کوئی د م کامیحا*ل ہوں محکو ترو*یا تر ہوکیوں ساتة و يوان كے ويوان بنے جا زيوكو ونستمح ناصح بهرامس وسجعات بوكي تموہم سے سبے اگر بیتا ئی ول کا گلا كونمس يشكاست كريادات بوكول سمعين ول کے دسنے کاانحام ہوت موجو وبهتوا سي مثب بهجرال المبي سيمي أكردرست سينيت توسع حرام ننيس عبث بميراً سب رندد مجم سركوات واعظ بمارسيقتل كانحيرا درانتعت م كنيل بس أنتوا كمومنين بعرلاؤ ليكي منتذي نن محبت مسسے کرنا جان کوروگ کِ لگاناد لمرتبری خوشی تم اے دل ناوا**ن ک**رتے میں زمِن كرستُ حبأ أل عاشقو كلي قدر لازم ير لیہ بربا دہوہو کر سکتھے آیا دکرسنے ہیں مب وسنا کے پیزے اُس نے کما تكو قراراً سئے چروہ عبتیہ ارہر وونون كانصله سيتركيك تيري بتياب بعرنه ول دحب كرمبيترا ربر أكله أكرموابك زابدكعيه وثبت فاند-غورسے دیکھو توم جاجسارہ جانا نہے کیون کلف کرتے ہو چیجیت رندانہ۔ شنج جي دواکب ساغ ليکے ساتی سي پر اس طرت اک ول ہے وہ ممی بخودو دربوانہ ہیں گواہی میں آو ہرروزِجزا <sup>ن</sup>ا زومنسسہور بس حيلك كرهاري ممركاميسان - مرت سے بالب ہور ا<del>ہے آگا</del>ر ها را ول زو و فرست ارسکو کیا خرمو گ<sup>ا</sup> ده رکهنرانقه مینند پرتر<sup>ا</sup>ب کورنی کهونینگ د تیری زمیت بنگمل کمل کمبر صرفرمرو کسی سےبیاتارے مرکبی کی شمع مختاکے چلا ہے کو ئی جا اس میں تواے والیے تبا اجا ہادے مرنے جینے کی مجفے کی کرخبرہو کی واف تکریں ہے تعکرا امتارے بیکاں پر كسى كابورب ربحيه تومفيب إموجآ انزول كاترمينا تجونه مجير وكمعلابي وتياسب تاخابن سے خود رقص بسس دیم<del>ے وا</del> ترمينه حاك كحسكه وكيموليس ول وتمييزة یقیں اپنی مجبت کا نتیں آما اگران کو تراكبا جواس وإست يداكب كوفي راحت زاد بمرک معیبت کومان کے عگر

حیگر۔ نواب مرزا محده باکسس علیجاں بها در معروفت برمرزابها در میں کہنوفلف میرزا محتمد اور میں کہنوفلف میرزا محتمد افاعینی سیارزا فرجمدت ہی محتمد علی سول سروسس میں امزوہ و گئے ستے۔ اور درجہ برجر تی کرکے فربیکی شنزی کے محمد برجینی ہوئے اب ۵۵۔ ۵ مال کو برجینی بولیے بواجی والدی وفات کے بعد نیش سے کرخاند نشین ہوگے اب ۵۵۔ ۵ مال کو ترب عوب اور کہنویں کہال فانع البالی بہراوقات کرتے ہیں۔ اور وہاں کے عامدیں شار کے جا میں ایک خوبی بدا ت کے جا سے کہ بیان کا طریقہ نایت کی شخص سندا ت کے جا سے کہ بیان کا طریقہ نایت کی شخص سندا ت کے جا سے کہ بیان کا طریقہ نایت کی شخص سندا ت کے سے سان کے اشعار ہیں۔

متاری یا ویس کسدن یه بیرار درمق الیه بیری تو متا بنیں اُس رشکب بری کا اب وقت مرفیوں سے نمیں بغیری کا یہ وقت مرفیوں سے نمیں بغیری کا یہ کا الیہ ویا ہے در ویس کری کا الیہ سے جس کرکیا ہوگا ہے جمری کا میں ہونا اور کا در کا در اس ہونا میرکئن ہے مرب کرد کا در اس ہونا میرکئن ہے مرب کروں ہے سروساائ کا ایک باقی ہے فتا مرک کا ساں ہونا میک ویس ہے سروساائ کا ایک باقی ہے فتا مرک کا آساں ہونا میال موت ہیں ہے دو جب آئے وم میانا

باربوموته نهنین سیدادگری کا ہے ہترکوئی تدبیروا کی کائٹسے حپورُ دوجپ ره گرونجکومندا پراپ تم میری تقدیریں لکھا تھا ہی روزاز ل مشكليرك بريمرك الحب كري صدشكم نبجه زمز گانی کاب کیم برنیا میں کوب انا

غضب أس شكرك زاين بات كاليحيي دل دجان دين واياحب كوسمنة عربعرها نا ہاری ذبح مین طب الم کہیں مبدی نکھالا برائ تكل ساتنا وبتمبس آج حاك اب مذاکیاآپرایناتن سجیاں کریں جان توبیدی ذررومے زیا ہوسکی ہم اپنی انکونکو عالمے سے ہیں میبائے ہو ہماری نظرد نیں حبسبے دہ ہیں سامے ہو وراسی بات برکیوں ہونظر *حبکائے ہو*تے حجاب قتل يبميرك اجي اجمسر دكهو اسی امبد ہم سر کوہی صلائے ہو المطامين تيغ تووه دستِ نا زمني سيمين ہیں بائینگے ووکیا جوہی بنائے ہوئے بنامے یا کہ گارٹے خدا میں قدرت ہے آپ راصنی رہر حس میں دہی حال جیا ہو يمشرت بميں انھي نا ال احمياب وتمن بال ہے تری شیخ بھاہی کسی جب ادبرومکيتا سے در وحگر رام تا ہے ا بنی انکهوں ہی ہے دکھیا تو گوا بھی کسی کتے ہوشت رسانے کی شہا دت کیا ہے كه جيئے شمع كى جانب كوئى پر وائدا ماہے رخ روش بہتیرے یوں ول دیوانہ آ کہے معلاکب راہ پرکنے سے یہ دیوانرا کہسے منبعلا ب سے کہیں مجلا ہوا ول تعبی سنجلت ہو حگرسے ام م کا لووہی دیوانرا کاسے مجھے وہ و کمھرمخفل سے پیر کتے ہوئے اُسطے عِلل م مولوى عبلال الدين صاحب عبلال ساكن قديم لكهنوشا كروشيد شيخ الم مخش ماسخ مرحوم ۔ آپ کی عمر کا بڑا حصہ بنار س میں گذرا ۔ ۶۵ ۱۸عومیں زیذہ وسلامت موجو دسنتے بطب اع اورزوش كلام مخنورت يه أي اشعاري-لِ گِیا یاں رہے میں انار میں كيون الجمتاب يمحصب رزا بصورت بيت لب ہارے بنکے درمہ رکھنے جن رمیں جذب لذت ہے یہ مور وسیے جاناں موکئی بر ازاحب مہے ہوگیاآ نتاب شب بزم مشرت سحب مو گئی صنیاات فی مارض کی و کمیم هورات جعجك كركير بوسطيحس ربوكمي معرلن يم حسيد ہو گئی کھنے میں کہ ج ٹی کے ہار

بلال

من منبتن نینی بندرُ ۱۵۱ روبیها موار مقرر بو نی اس دقت آی کا دم غنیمت اور یا دگارسلف

مبلال ہی ہاتی ہ*یں۔خلان کے انغاس میں برکت ہے پٹرٹ کا پیری میں سیو*شام*ی علیصا* 

پیدا ہوئے میل آسنی کے اس طرف لکہنویں اکیے متہور وقد سے جس کا نام پارہے اُن کے

بزرگ اس محلم من رہتے تھے اور دہی ان کا مولد ہے ترفیث ان میں اُس کان کو حبور اِنا ہوا

مج**مام!** لمب اور دا فتی اسسا تذہ متا خرین اورگلٹن رام ن<sub>و</sub>رکے نامی شُعراریں ایک

كونكماس ملكك بسك مكانات بالكل فهدم اورتباه بوسك يبتول مرزامحة عفرصاحب آوج یے کتب درسیہ کی کمیں نہو ہے ہی ۔میبذی کے عربی برای اور فارس کی درسیات بجامے خور کمی سجاب مرزا محداوی صاحب عزیز لکندی رسال میار ملدا منروی ان کی *تْأَكُّر دِى كاحال اسطح رقم فرات عبي-*دو حکیم صاحب بہیشہ <sup>س</sup>ے فنا فی الشعررہے ۔ کوئی شوق سوا ایسے بوا ہی ہنیں -ابتدا میں ا بيرمدنيان لإل نتأكر درشك كوانيا كلام دكعا يا دوحرصة كما اصلاح دسيتحدب بيجؤ كمدان بيقالبت اورمناسبت فطری موج دسمی حبد ہی غرفن کے بعدا کی طبیت میں ایک رنگ جا گانہ پیدا موگیا جب الل سے انکے کلام اوراین اصلاح کا زارہ کرلیا تو خودانیس میرطی اوسط صاحبے یاس کے گئے اوران کا شاگر دکرادیا ۔ یہ مت تک اُن کے زیراصلاح رہے ۔ اتفاق سے من کرسمنس <sub>برع</sub>اق مین آیا - هزران کا کلام محت به صلیحتما ارسیلیم اُهُوں بے نتح الدولیرق مصمشوره كراشروع كيا " سيد ضامن مليصا مب حبلال كى شوخى طبيت ادرمشق سلة انچے كلام كونتهرت دى اور أسمحبت مين شركيب بوسينس فكحرج فاحبام وأنتاب الدولة نلق سيحد كان ريبرخة كوجواكل متی- اس میں بٹے ب<u>ٹے بٹے س</u>ٹ امیرش شیخ اماد علی تجروشنج ا مان علی سحرو ہسسیہ اسپر وسید نارى مسلى تېزوشرك بوت سے مرزا مخدا دى ماحب غريز كلهزى اس مجب كا فريا اس طن لمسنية أي -بزم می کیرسب شاء حن کاور پروکرا چکاہے اینا اپنا کلام طبیہتے ادر حبال مسی۔

الغرق ہوتی متی فرااعت رامن ہوتا تھا اور اس پر بجن کی جاتی متی گرانضا ن پ ناشعرابا ہم ایسے شیرورٹ کرنے کرک کی ایرا دواعتراص پرٹ کر بنی نم ہوتی متی ۔ پہلے یہی صعبت خاص مصاحب من سندل میں ہواکرتی ہتی ۔ پھر آفتا ب الدولة فلق کے مکان پر اطفیسات برس برا ہر رہی اس سے بورٹ نشی خلف والمیصاحب استدر کے اس صحبت کواسپے مکان پر منعقد کیا۔ اِس زمانے میں کی بھرصاحب رامیور ہیلے گئے ہے۔

سلكا البحرى مين واب يوسف على خان صاحب والى رامبورسك جناب جلال كوطلب كما اوراُن کی بہیدہ قدر منسندلت کی۔لیکن نواب صاحب کی عمرسنے وفانہ کی اور کھیم صاحبہ کے کہتیجینے 🖘 وو مہینے بعداً ن کا انتقال موگیا-اور نواب کلب علیخاں مسندنشین موسئے جکی قدروانی و خن منبی سے بیٹے سے بیٹاعوں کورامیور کونے ایا اور روزا ندمثا عرہ موسط لتكح حكيم صاحب بمي أن حلبسول كے جزوع طن سفے يحضرت قبلال خلائٹ پان نواب كله على ا كة خوعريدك رامبورس ميام نديررسب كلمنوًا وروتى محر كرامبورس الي كال وازل فن كامجمع نفا اورنواب نملد آست بياں كى زندگى تك وہ گلزار ئېرائجرار ہا۔ اُس ممن كے ايك مپيول آب يى بىي - تدت تك بزمرة شعرك عالى قدر متا درب حضرت الميرمينا في اورحضرت وانع دمبلوى مروم ومغفورا وحضرت تبلال تذطبة مي كمشتر حبتي گرم رمني تفيس اوران تنزصل حبول يں ایک خاص خلوص ومحبت کا برتاؤ جاری تھا۔ اِن تینوں صاحبوں کی ہم طرح غزلیش تھے سنتقلق ركهتي بيريتينول ابناس السيارنگ بين بنته تينول است فيال بيراسخ ان صاحبوں کی کیے جبتی اور بمشفی اتنے واتش وا آ دیے زماسے کو یا دولاتی ہے کہ حس طرح <sup>6</sup> کی غزلیس بم طرح ہیں اِسی طرح اکثران کی **غزلیں ایک ہی قامن**ہ رونیٹ میں موجو دہیں۔ اور ب بُطرته يدكم بس يس تم وانتحا واس در جربترها موا تعاكدا كثرا كيب بي جُكدا ورا مك بي معبت یس تیوں نے غزل کہی بحوثیٰ قامبے کو ٹی نکال نے گیا بھوٹی مضمون کسیکا صتہ ہوگیا۔ تسى زمين بركسيلي غزل برهد كمئي حضرت قبلال سيمستم البثوت أستا وبوسط بين كسكوكلام

ہوسکتا ہے علی فابلیت کے علاوہ آب اِس فرق فاص میں محقانا ورمجتہداندر تزمر رکھتے ہیں اورتام اصنا فریحن پر فابرت حاصل ہے۔ ہرزنگ میں آپ کا کلام موجود ہے۔ کہیں تشبیع کہیں خیال گوئی کسی جگہ عاشقاند رنگ ہے تو کہیں محسن معاملہ بندی ہے۔ اگر چربیہ بات کم و مین سب شعراییں ہوتی ہے کہ زمین کی مجبوری باتا فیہ کی رعابیت سے جہاں جموف ہوتا ہے۔ مین سب شعراییں ہوتی ہے۔ وہاں اُس رنگ میں وہ کے تغیر نہیں رہتا۔ گرانے ہاں یہ بات بات خصیص پائی جاتی ہے۔ وہاں اُس رنگ میں وہ کے تغیر نہیں رہتا۔ گرانے ہاں یہ بات بات خصیص پائی جاتی ہے۔ محضرت والح کے حیدر آبا ونشر لین لیجا سے بعدائی جدائی جدائی کا کمال احسوس ورخ محالی آبی ایک کا کمال احسوس ورخ محالی آبی

رت آیات کی خراکھنوسے آئی۔ آیجے صاحراد					
هیم ستید مبردی کمال فتن سخن مین مفغول مبارت رسکت بین مفری کا کال نوا تصاحب بهادر					
والی رامپوری مصاحبت میں بین تذکر را ختا زمباویدی کی جلداول سے آخر میں خاب جلال و					
مِنابِ كُمْآل دونوں سے قطعات تاریخ طبع ہو چی ہیں۔ جناب جلال سے بعمروں سال بتیاریخ					
۲۰ اکتورکشنگ انتهال قرمایا- استح مرخیسے نرم سخن کی ہی سہی رونت بھی فاک میں مل گئی-					
أب أب كانتاب ورج كياجاتاب-					
ه (انتخاب و بيران اول)					
ب مرقت كونيس بفول سي بعي يا دا يا	كوت والتي ست د مجركرون الثادريا				
سب دعوى بى كرت نقط كو الى كام ندايا	طاقت سے سبھالانتمل سے دہیجببر				
اِل جعب عن سے وق ملتے ایک کیا	بم تقورت بى ست مبرم بى شركة بن كياكيا				
پہلوول متیاب سے بتلائے ہیں کیا کیا	كفي وكع ياركوب مطوق الفات				
براكليجست إن و ل وكعاسفوالول كا	نه خوف آه بتول کو یا درسه نا لول کا				
يهرو طفرا ويبن كحيب وإن بل مغبرا	پائی راحت ترسی خبربی کے نیچے قابل				
يويمي ببهاوسي حبسرباني كا	خاص م پروه جد کرستے بیں				
حبكو مجمام وه سب رو وكفانادل كا	ابل ول ك الله واحت بنيس بن المعظم الم				
كەئىن ناچىزكىياسىسىدى دىغاكبا ۋ	بتوسیج ہے مری سنتا ضراکیا؟				
دل مِي مِن تَفَاكِ بِإِس فَيْ بِكُومِثَانِ	الماية تازبان فلم حسدت مدعا				
سَبِل كرنائه ارئ مشكل كا	کہتے وہ اعظامی کے کوشکل ہے				
داغ مقااك يبط كيا-إك دروتفاجاتارا	ول کسی کے عشق میں اچھا میور جاتار ہا				
كيا تطف يلاب زندگي كا	کیائم۔ کہیں کومرے متہد				
ترى طوكرك قيامت كوسنبطك ندديا	رل من فاك مين هر حنبه أنشى أشفه ربسكي				
the second secon					

ا جسے تودل کسیکا دُکھایا نجائے گا بہت رہے نالے البیفا کرہے اثریں تدت کے بعد مندسے لگی ہے جوچورٹ کر ادر) او بہی سنے پا گر تی سے کیا کوٹ وسط کر نلک تیرے جگرے واغ ہیں ہے | دک| میٹائے جا مثا نا ہے جب *ن*ک مِرَسے سیدها مری تقدیر کو بو سینے وو دن، چیر تبادوں کا کرموں ترجی نظر کرتے ہیں کم حوصله مهیں ہیں و ہاں کچھ کمی نہیں انداز وطلبسے ویا بر سصح حب دیا بنیں بھے فرق بندے میں خدامیں صنع کی بے نیازی کہدرہی ہے رندوں کی ذرتت سے بھتے فائد ہ زاہرہ (و) نیکوں کو مزہر کہدے گند کیارت اہو تم ہو یکوئی کھی ہوئی سوٹ و نہ ہو سوبار ول سے جاؤ ہیلے آئو لا کسہ بار د اکوئی کھوکے دوعالم سے جپلادل مجکو يه موااكة ترى نرم ين حاصل محبكو ساقى بى كھي جرڪ بولي سشراب ٻو غيرون كوتو بلائى بيتم برجيط كسى کہتی ہے جلتی ہوئی منتمع یہ پرواسے سے ادی کی کی نگی دل کی جُومنی ہے تو مالی اسے سے خواب كوگھركرك المحمول ميں شياني بي رسيكي ميرس ول بي راحت كوريشاني وي بولاه هنتمث رس سنكرمري تسرياد الترسع ورتا بنين يكت نا نارب دل توم ليگف أب سين مي كيار كهاب آب بہاں کیتے ہیں کیوں اِنفترار تھاہے حسينون كاتاشائي تماشا بربي جاتاب نطاره موكروبتاب يحتن حيرت افزاكا نهوريم جوبوسدك اجازت ليليائي سن چلوجائے دوبیتانی میں اسابوسی جاتا ہے وسلے مس درورسیدہ کی سمی تنہا تی پر ببجيبي يوحيتي موحس سنكرها التجهاس أب كسى سے يكہيں سكے كرميں رنج ہى و سٹا د موسطے کی تمنا میں توناشا درہے جومكان حبلوه كيريارسها باورس تعبير شبتنگده مو-عرش برين مو- دل مو ہنگا مرمحشہ کو مجانے میں ہمارے منتضة بين تعافل كربلن ويرسكح كى بهنسى دوكي تكى أسنس ذمجه سي تقم سيح انو برابرا يكسى دونون طرت بطفتياريقى

وعاجب صطرب خود مواثر بحرامين كبالفهر فلق ول کا وُعاکو کارگرموسنے بنیں دیتا اومرس سوگ کے پردے میں تنوزبول كول كربال پريشان نكرروح كو تو دانتاب ديوان دوم) اِنتظارِ جواسب سے ما را بمينا خطاكا تغاسيام أجل 'نکلی حیک سے وُھوپ جہاں مینہ برس گیا جب روچکامیں دل کی طبن اور بڑھ گئی فوسوك بربن مس كهي اسبف سسكيا من پرکیمی منو و بروار نگ بن کے عشق المنتسبي كمطرا بواقه ببين كايبين ربا فرقت ي در دا يك مسيدا بهنشين ربا الحيزامحسرم مونى حبدن سع دامجوم ا خيران سانبايا جلوه كاويارس يناكونكرك قاتل كى كالارك لكا جوست ماكر بهو كمياحب وبان انيا کوئی دامن حنوں میں کھینچتا ہے استیں کوئی أتارك ليتقب فاربيابان بيرون اينا یارساب درزنک مونتاست جوگیا ومدنى متى نزع بس اپنى نكاره ياس مبى وه بهی ید سکیت موستے دورسے لیے کیا بھیا كريشايون مفام كردل كوئيس أشكيسات ٣ ياپيمې کووه بټ بېگانه خولپ ند ابناجي يهشيخ وبرمهن نكرك ارى (در) مُعُول جائے بی ہم ایسے خواب اکثر دیکھیکہ سنس كع بولايا وولوسك ويشب سحافتلاط كيا رونيكا ووكث يُد صرت كي لاش ير منتار باجو مال دل پسش باش پر صاحب فاندجو ئن جاتا سي مهمال ہوك آمذوب كم بلاكراس ول مي ركية مرمع عاشق کی جو منطلے تو پربشا ں ہوکر نزع میں اِس کے کو کے بوٹے بال کئے فی بھوے بن کرکبیں تھوسے کہیں اواں ہوکر مختل ما كم كوكيا بجروه نديمهرس قاتل ويحيف ليك المحوا كداكر أشصي فيقاعل وس المونى كامونى اننى كشرت كركبون وعاليان ائنين كالبسومثال كسيوامني كاعازهي عابعن كهاں يۇنىنبۇمن يىكهاں ئىگھت كومين هاكايرده فره كي عمين عجاب ديده نقاط وث أنظيمين لطعن واكل حبك فتم الثما وو وصالكي شب

دن جهیں جونوک ہو قائل اوسن خبریں نبیں تارى يناكيا مون مين روزسياه مين مط جايش وصلے سعنام وسل ميں معشرق سيمزاجين عاشق سيمالمين الكوريف راكسي بوتول ليفالمين بيج اسابى كوئى سے كرعام ميں نبي وه ميراكيول بين دلسوز مجير مراكيول ي ا پناکرے ہزار کوئی محتب کو تق نم ہو یجایش دل نکال سے ہمکومنسے رنہو وه در دکیا جودل کی ترطب کی دوانی تبورنه ببسك أزوكله ندجاست فغانه يو ناله ببي گوسشس يارتك ايپنارسانه بو گوان اسلی دین **بوگی طارمیری حیرت** کو تم خداترس منف اك كام جاراكرت ولس ابيطوكليجر المف كم الية اس بی پیلوس میری داعت کے مُ سُلِقَ عِلى مِم نام مُقَالاً كرت عارقيم الكابى كانام بوتاب را سيح صنع علية بي ميرت نظرك

بأعجن سيسداكسي ورستمكرس ببني الشريب تبركى كدبرتك شدون نقش قدم كارسة بن را وعشق مي ويكي بن ايك بي سع تغيراً ل بي مران سيري دونون سيح فيال بي مووننا ورم نہاں شیخ سے جامیں نہیں عشرين محبي نسكاحب بت وياركامان ادوى المحكم كمنت سي ببيان سيم ممبكو ندسيجيم عائي مس مسيميكر ببلوس واغول بتحسابي إردلب ببكائه تحوينسين المدرست بيخودي كدوه بهيسكوس بعفيك وه رنج کیا کرمس سے نداحت ہوعشق ہی معنوق مي بنين بيه حوعاشق سيمه زيرب أكيارشك يؤريجرين فروجاسية بيرسهم د کها یا است حلوه او کسی سنه بجد بنین د کیما ا خات بوگئی ناص سے عرفبر سے سیئے ادی ا اسی کو بھیجد یا یار کی حنب رسے سیئے وموزه دستة بين أس بت كوكهين التيخ اشغال كروسوندست وجي كريتك كريك سونج كررتج وستعبقه ول كو ب نشال بوسايس مى ليف تقارى شهرت اتراب تراب سك جوعاشن تمام بوتاسيت الم تحول من جلك كي أد مرسك المعالم المسك

میری ترب سے یار کی شوخی سے برم میں تقوير تعينيدى سيصمسوال جابكى وصوندسيت بيان كوئى مرك واسك ترسيس نازس كرزنده يى كرسان واك كافرو مؤس بصدوونون شابينا كرسكيس بريمن محبكوبت بريكانداب عاسبة كتماسيء ول حبسكي يوكبين فاصد كياد وكتي بين تم ح كجد الهي فبراسي کس خراما تی کی متلی اینی آمیگل میں ہے میکویکی فاک ک سے والیئے یہ دلمیں سے المت ب ك تكليدكوني اللرك كرس بم كعبري أكريه وعاكرت بي أس شيخ لوبندكي فيتتربيهم ديئ منتاق اب دیکییں تو اجائے ہوتم دلمیں کرھرسے م محمد کفک یو بدسامان رہے بانرہے خواسپورٹن ہی ہے بہترکہ ہم اغون ہے یار ميغاله فوجيتا عناكرمتين خازمت ا برکاسے لاسے صفرت زا ہدکدھر شخصے مهندى سنتے انكى باؤں كى ايفتن باہو قدموں سے ہم سنگے ہوئے تھے یا مُداہو ا تبی گہڑی کے کو سے ہکو دھاہوسے اوجی سکتے جوآ سے کہاتم نے مرکبیں (أتخاب وبوان سيم) مراسسرها يعيش و نشاط زنرگي آيا غم دادار مب الاسم ول فوش موسك كبتابي أدهركهبراك جانكلا وطرضط كمبيرايا منبها لاوروسي فرقت بس ولكوسي عكرومي اکت مقاکیے کے جویاری را ىياىتىكىدىي زىينىطىت كىچىسەنە ئوسېھىئە سويمي گياوه فمت، توسب ارسي را كبيا نيند بوسشيار متى اسكى شبروصال فو چھتے کیا ہو کہ کیا حیب زہے آنادل کا دین ود نیاسے سے کہتے ہیں جانا ول کا بوسلے سمن کروکہا روسے فساندول کا دل للى سبج تصلياً سيكاناول كا عشق مين بم ينفيعت كيئ كصفي مبال را زواں کوئبی نه تم معبید بتا نا دل کا

و ، دل کیاجان سی کنیکر کہیں گے

مدوكونوست مبين ناشا دركمنا

ورا ملحيسين إس كويا وركمنا

كمتوكيا اورشيسرا وصلاكياع

يتم ب بوس، دس كر با دركمنا مراه ل ليح تم مُعُوسك وتعوسك بندوست ایناکیا فاک استے گھری فیرسے ين بنيميداخيال وارا جاتا را سينط بولااب وه كستوروفا ما الرا الگلے معشوتوں کا ذکرآیا جاس ہیہرسے تطعن بم سے کوئی ٹو چھے تری بدادورکل كوئى ايسي مبي جفائك كدا وأاسيس بنبي دونو*ں أنكميں ہين ج*لال شك فشال فرقت أيا ايك ساول كاسمان ركفتي براك بعادول كا مرسے مرنے کا ذرایمی جہتیں ملال ہوتا بمصح مإن ديكے اتنى بخدا خوشى ندہونى تم میں جلے کو اُور حلاتے قوہ نب تھا -رگرم شوق دبیسے مچرکو نی طور پر عاشق سے اگر وور ہی رکھنا ست البی ادر است میں نرکھا اسے کیوں کی رہنا کہ ينككي من كانت ككتاب بيك الگ دل کے واغوں سے ہیں کی جانیں سنْع سے کیا کر گیا پروانہ جا ل جل تحبماً وه اوربی<sup>حب</sup> لنی رہی چل گيامهان سيصاحظ نه وال وه جراسيم بي رخو در فنست بوا دن میں متھاری مسرت ول کے مرد کارونین موں دم مراكبتاب ك كلول كااكدن ليضالة ادا پرجان دیتے ہیں تعلاکا نام کرستے ہیں بجات بي مقيل الزم ستةم بيرهم تربي ہاری تویہ فری بوسے سے لیکر کرتے ہی ويت جائيس وه ممكو كالبال جوا كصحابي (0) بب کچه بروجان کا مری کسیکن عذاب ہو غمخواريمي برصنرت ول جان نشاريمي وروول کا ہے ترقی پراگر ہونے و عاؤتم عال مرانوع دگر میسندو عاشق ہی کے سراق ہے افت ہو یکی بحرشت كوكى الورون سيرب جان بايني وويقه لاكه سين يرمنجالوكب سنبعلماب الحيلے كاكبيں دوسركشوں سے زور حلياب ابتومنه كعولدك منذا عانك كروتوك اراً الرامر بي يرده بنوس واك ول معظوفان محبت مين أعماسي كمياكيا خضریبی تغیرے مرے نا وُ دو بونیواسے کہیں انچوں کی کوئی بات بڑی ہوتی ہے خربروبیں کے بگر<u>شہ نے</u> میں بھی میں لاکھ منہا و

كَ شب وعده كوفى اورآك مليث جائ يور بجي كسى كم يخبت كى متمت أراك جلا سى لىس كى گرىيان كۇسىسى - يەتوبتا دوا تسطرح رفواسيس بوول تمست وتقيط طبئ كمنجك يلتبي مكره وبهد يلتبي ضرور کیا فک لے مذہب محبّت تری تاثیریں ہے ابک گردن مری جوطوق کلوگیریں ہے إك كلا غير كاجس بي بي وه وست نازك وانتخاب ديوان جهام ولبري كي توا وايش تقيس ا نوكهي أن كي جان سيتاني كابعي انداز نرالا مونا شوفيول سن تو ممص ادبي الابوتا شرم كوآپ كى اللهرسلاست ركتے فاك مين نيمي تكابون سے بلاسے نديا سامنے میرے حیامے تفیں آسے ندیا رسنهٔ دیتی منبین آتیب دوصال مانان ول کے تسانے سے ہیں جان سے جانے میا شوق ليكرسيكو ومسندل كيا إك قدم طانا حنيس وسشوار عقا رمتاب كيم بنهان درد محبت به چوٹ و ه ہے حبکو انجیس آتا كياظلم مخيس كركي مكرنا بنيس اتا كيول مشرك فريا ديون مصطريت بواتنا اً وحرماك واسك إوصروكم لينا كليجركو نئ بمتام كرر برنجياب وكھائيگى جومپشىيەتردىكىيەلىنا فلك برسته بوشك فحبا بوسكي صورت تناشا مری بعیت راری کا آگر منب وعده تمرات مب فركير لينا مسكى سى كينه كك دكيك المسكى المع أسراب ا بائي واليفي سرصرت من وتحيد ليا (1) تبورنه تجرطب بن گئي گوم سڪي جان پر صدیقے ول ستم زوہ کی آن ہاں پر بگرتفامے منبعامے ول کوبسمل سن تکلتے ہی جب است من روست كوني قاتل تكتيب د بحالم محک ایک مشومی کمینی سے الکوہیں وصوبس كياب انراني بمجع ول سع تعلق بن پوٹ کماکرونہ شے آگ وہ نتجم ہی بہیں عشق می ول میں ہوکیو نکر نیشررُاس سے میں لا كو حبار سيم ريسا تدوه تنهايس بول مهرتن آرز ومشوق ومتت میں ہوں

أس ول أزار كاننوخى سے بدكہنا يس مول ا پڻا ٻيارمي رڪھيے يوبين اچھا ميں ہوں رب گوجان ملب عاشق گرمز نانبین قبل فلك كى كىياشكاىت مېكومىيا كىزىيس بول اسی امید میں لب پر رہی جان خریں سوں كيامتين مبي مان سين كي أورا تي نبي اِس بُلا كَيْ خُون سِي كُونَى بِلا ٱتَى نَبْسِ ست مهان بمي بي بهركبير طاقهي بنبي بهم جوانسي بنبيل مسنقة نومتناسطة بمي بنبيل يركياكه بإن سب زاوشوخ بجاب نبين توشوخی سے وہ بول استھے کہ کتنے بی ایم ہو کو بیگا نه خونا آشنا آث سب میں یاتم ہو تنسبزنگه کو دیمچوسیرے مگر کو دیکھہ مالىت كىيا ہمارى سىپلے دو بركود تكيم برترسب شام عن سے زیک سے کو وکھو الثاك رسكته بي توانيحونين كلتك موتي

یوچینامیراکهایکسسنے میکرم<del>رخت ک</del>ی أوچ توجاتے بی آپ آکے کہی میرامزاج جلاكر كمتى ب المبيد وسل المنتشيس ور نه جیتے جی ملی راحت نه بعد مرگ الفت ہیں ندنیا نفان بوسے لب بلب ہو کرنیے اسنے بنضانامرك والون كوقضاآتي ننبين بجركى شب بموكني گويا بهرافت كئ سير كونشا دل بحريص ولمين نبيل محران كا ئنْ تَرَافِيْ بِي سِيمِ مِلُور نوموسى بي سے سوال تشنڪ مرائب ہو کھ مواب بنيں موجيها وصل بن مجرب كيول أكو لرباتم موج سيكاتك ميت بربهاري نازست كبنا أتينع أواكو وتجيبوول كىسسسپركووتحيو وتكيمونة أسنين مين ابني نطن ركو وتحيو روزسبيه مصميرب انسال نياه الننكح ناله تقتاب، تواک دل مین چک موقیب جلال آتا ہے کب کوئی پس مرگ علی اجل معبی دوست ہے میں بیتے می کی الازم ہے حبثم و ول کو تدبہ بیسرا پنی اپنی 🖳 پیپر خشق جو د کھا سے نقت ریرا پنی اپنی انامه بمعمد و مهيجين تينيج مرب عدوكو الله المحتمد و مهيجين تينج مرب عدوكو الله المحتمد الماني اين عاشق كساسنے وتم استرتو اسيع الله پروه أعظاميت مك المؤت بها سكنے مرس سبه إقعناكيا واست كياسيه و الله وواكيا واست كياسيه ؟

تقاضا شوق کا کیا جاسے کیا ہے؟ چلال-مولوی سیتداتهی خبش و ن لا جَلال عظیم آبادی ، آپ بینه کے ساوات عظام تنے اور مضرت دانع وبلوی کے تلا مذہ ریضیدیں آپ کا شمار تھا۔ فارسی زبان میں آ کی لياقت قابلِ مهتثنال بقي اورم س زبان مين شعر بهي خوب كيت سقعه ومرد و كي طرف توتب بهت كمهتي يمفن بإسفاطرا حباب سيخببي ايك آ وه غزل كهدلينة سقه سيالهاسال مبي اور حیدرا با و وکن میں اسپینا استا و کی ضرمت میں رہے اُروو کلام میں بھی صفا تی اور شوخی کے علاو مضمُّون کی حلاوت ایک فاص مزہ ویتی ہے۔ سندبن مہی بہبت میست طرز بیان کالیقم ا تبجها نقام ۲۸ برس کی عمرسی اوائل <del>کند ۱۹</del> عمیں انتقال کیا**۔ کلام براگند ہ ہوگ**یا ب**صد**وشواری حینہ ُغزلیں ہو مہنچیں من کا انتخاب درج ذیل ہے نیقیرانہ روش اختیار کر رکھی تھی۔ مراعت خوانشترا وريش غخوارست تركا تذكيونكرو لسيسب إمشناق مبوهر بارنشتركا كهين آزارغب كاكهين آزار شتركا تناں رہناہوول سینے میں پہلومیں عگز ضطر [ نرے قارموں کی ٹھکرائی ہونی سیے جو کی حب گڑا ہے رندہ پارسایں قیامت ہی کے دن وہ پاک ہوگا تتنایش دل در واستشنامین دم رخصت رہی جاتی ہیں افسوسس أئب بعيت راربه دل ب اختيارب عنب واق كاص بدسهاكرك بهرميتمت كه كمرسبة من علنرج رمروان روت يم تفكي بي مرحب د جَلْمِيْس - نواب ستيد ميرمېدي عليفان بېا د الموسوي نيثا پورې مروم خلف نواب على نقى خان بها درصصه ما لدوله ناصرالملك شؤكت جنگت خلص برعمنى و تاصر- نباب **مل**يك<sup>ي</sup> الا میں بیتنام لکھنویپ اِسویئے اور ۲۷ زی الچیسنتللہ معیں بعار صنۂ خابج وہیں انتقال فرمایا-ورنوربانوی مدفن خانان نیشانورمیں پیوندزمین ہوسئے ۔ آپ کوشیخ ۱۱ مخبن اسنح مروم ستلمذ تفا أبيح صاحزادس نواب ستدهمكرى مزرا فال تكنع اورستدم وحفرفان

يلتس

	•
رياض كلمنوبي موجود بي كلام إدجو و تلاش نه ل سكاصرت چند شعر مله و و ما ضرببي -	
غود بخورآب جوتشر بعن مسكر كلولائ المسالية المسالية المسالية ول بي	
ربعاغيروں سے ہے منظور کہ ہمے صاب سے بنا ویہے جرکبیہ الادہ دل میں	
ا بیتانی کا دعوی تجھے اے بار بجاہے کی جساکوئی دنیا میں نم ہوگا نہوا ہے	
زا بد منحدا ہوں میں دل وجاں سے نصدت کا کرنام سنا ہے	
چلیس - مخدهبیس آپ برایوں کے رہنے والے متھے۔ اٹھا رویں صدی کے آخریں آکھ	طبيس
عالم شباب تفااوراكثر أباعيال كهاكرت سقه- جو كلام نظرت كذرا أس ميس سه براعي	
منتخب ہوکرورج کی جانی ہے۔	
غیروں کو د کھاسے یہ زنگیلی آنگھیں کیوں کرتے ہوہم۔ پینی پہلی آنگھیں	
جيدهري بهرس كرين بين قت ل مردم المنت بين فننب ترى كمثيلي أنكيس	
حلبس منشى ستدا بومولكمنوى فلف المعدق جاب ليس ونبيروب راميس غزل اور	جليس
مرشيه كونى دونون مين جناب بيار المساحب رمشيد سي اصلاح الميقيمين وزبان صاف	
اوضيح بندين حبت صفون ملندا تغرص تنام خوبيان آسيح كلام مين موم وببين مسووه كالب	
ك پاس جا چا تفاكرسال معبارت أي بيع بيوقت أنتفال كي خبر معلوم بيوني وبناب عليت	
برسه إنداق اوردوست پرست شمض تقصآب بعارض كيرقان ١٣٢٧ جادى الاول مصاملا	
كوانتقال كياا ورائب وا واسيك إنيق ك ببلومي وفن بوك أكذ ست تتين وإيال	
یں افوں سے بڑی شہرت حاصل کر لی عنی ایکھے خاندان سکے عنی بنندوں کوان سے	
بری امیدین فقیل گرسب براکی بیوقت وفات سے بانی مرکبایشفقی ومینی مطرفار علیاں	
ماحب في انداوغايت چناغزليس ارسال كيس بدئية ناظرين كيجا تي بين-	
تائيں اِس مالت ميں ديكھا جنے و رخمنا كنفا صبح حث ركا گريباں تا ہر وامن عاك تفا	
بجريس برطرح كاسامان لاحت تقابيم توجوبيبكومين نهقا اي بيوفاسب فاكتفا	
	i

جن *وقم صد برگ سج<u>م ب</u>و د*لِ صد<u>ع</u>اک نفا نظرمبري مبي رنجير ربه الا اندال يد جوانی آئی وا ب یاں آئمتیں آئیں واجان پر عَلا مِا مَا سِ كِيونَكُر فِي تَدرَكُمُونَ قلبِ وَرُالَ يَهِ ہیں اک عالم کی اقتصی*یں روز ی<sup>ن</sup> بوارزماں پر* طبرسكتا بنبس وم عبرزمين كوس عاثال به تظرب زنم ول پر ہاتھ ظالم کا نکلاں پر كانقتننه كمينيتا بول زلف كا وموارزندال پر که برباتیں گراں ہیں دوستے شہریکے دل جار سر چرا رغ گورعنب ربیان بنی و فامیری المنيس ہے نا زہبت زلٹ ہے رسامیری بندفا طرصتا وسي صداميرى نئی ہے عالم سنسے نگ میں و فامبری که چاہیے و آ ہمیار کو ئیو امیری ایک ہی جافلب میں سو فارونوک تیرہے س جا ول قصد ضبط الأمشكر ب المسيح ولواسا كوموج بموازنب دل ہارارنج وغم کی آحب کل تصوریہے وبندك بتك بي منتابيس خااتي جانن شراری بے ام پاتے ہوئے زکوٰۃحشن کی وسے مداکی راوسے

بيركلنن مين نبرا كويتني عاشق كاوميان بهاراً فی ہے ول مائل مواوحثت کے سام رہے نظربدني كل يأكيسون يرحنهم بوني ابرو سرايا سوخته بهول كشته برق بتبستم مول ہوئے ہی قیہ جیسے عاشق منیم تبال ترہے موئين فيرك نتش قدم سيل فالحكو جفاکس نطف سے کراہی مجبیروا و گرہی کے اسيرى يس مجى مجكووصيات برولكي ستلى كا جليس التي بني بخوش بياني زم عالمي کیا مرک بھی الفت سے نام کوروشن بمحفي غرورس اس كاكردل يوسين بيس خوست روبنہیں سکتا تعنس مرمع کی گھر<sup>ی</sup> کسی مگر رہے ببل کہیں ہے پروا نر ہتھارہے صحعبِ رضار میں ہے پیخنے پر إسكوكيت بي شعش يروزب ي تاثيرب صبح ہوتے ہوتے جلکر فاک ہوجا کیلے ہم یچلی ہے کھنیکو صحراے وحثت کیطرف يه بُعَلا كوئي غزل گو ئي کي صورت بولبيس وعاقبول بنبين بم سيعشق بازو س كى فورتيبلاب نفاب سن يوس بيطيوتم كرائع وسف المحدك ذرانكا وسف

سوفام براوك كرتابول بوك ترست قل سے محروم ہوں میں صنعت کی تاثیرے سبكي ول طن السناها المسترية البروشم شيرسه تشنه كاما ن متبت برانفين رحم آگيا ا دوست كوا وازكمة دوست كي نفويرسة كبالغبب ب جوش وعشق كي المرس علييس منتفى محدمبين فقسيمجهل تهرضك جونورك باشدس ادحضرت احسان شابجهانيوي سے شاگروں میں درم امنیازی رکھتے ہیں۔ چنرسال موستے مہار تفن امی ایک پرچھی جاری کیا تھاج چندا وکلکرن بوگیا فارسی استعدا دمعقول اوطبیعت کارنگ بیسب --دل پیتے ہیں ہی ال میں وہ تغزیق پاہج ساقى ترى زفتارىين مسئنانداد اسب بعبين وه ار مان معرس د کئے لئے ہے كهونكه مط مين ترسيق ان الحفو كي شرارت ٔ مری مبتی می*ں خاک کشتگ*ان عشق کا ب<del>ل ہ</del>ے بتوں پرجان جاتی ہے میبنوں پر فدا دل ہے وں مجروح کو ترم یا دیا بلبل کے نغموں سے نك باین جراحت باغ میں شور عناد ل ہے ضراحى سنه نويمطلب نهيناكي فيحفه ثوابش یہاں ذہن تناہے ابالب ساغر مل ہے قيامت مين طبيس اب ان تونكوكياكري روا کسیسے کیا کہیں کیونکرمرے بیٹی فیات**ں ہے** جيل الميليل ميشي على مرزاصاحب جليل- باوج والاس آب كاحال استقدر معلوم بواكرآب زمانهُ غارمي تتھنومين زنروسلامت موج وستھے-يہ آپ کا کلام ہے-غيرمكن سے كواسكو وم محث رو تحصي جن ديكاموا سي كوسكيونكركيس حبطرت يحاجى چاہے پھرا كر ديجيس كل كأبتلا بول اشارون سے مگر كے مجكو کیا نرید د س کی طرح جانب ساغر د کھیں چثیمساقی میں ممروّت کا ذرا نام نہیں ورومبى أنط كروكها ماسي حاك للوركي ہے عجب تا نیر عثق ابروسے خدار کی ا کے گیا ہے نیندمیرے و بدرہ بیداری چین سے سوئے نکیونکرات بھرو متناز واموين ففلت سئة كهيس وتجيكه رسيفيد منبع بوت ہی دکانیں مملتی ہں إزار کی ٔ **جلیل** رستاء میدبل فاصل منیل نخرزمن ما فظ ملیل حن خلف مولوی عا فظ عبدالکریم ملا

مانکچورسے رہنے والے اورحشرت امیر میا نئ مرحم سے شاگر درسشیدو جا نشین شہور مہر قریب به سال سے عمر سے منہا میت منین و مہذب اور خاموین 6 دمی ہیں۔۲۰ برس کی عمر میں نشی صاحب سے شاگرہ ہوسے عرصۂ دراز تک بلکمنشی صاحب سے آخرز اسائے تک دفترامیسالانات کے سکرٹری رہے۔ اسپے بزرگ استا دکے ہمراہ حیدرآبا و دکن سگتے اورىبدانتقال حضرت امير ميناني مروم آج تك ومهي اقامت پذيربي مهارا حركت ن ريشاو بهاورب كارومدارا لمها ام حيدرآبا و دكن كى سركار سے سوروبيد وظيف بات بي - اوراكش حیدر ابوکے نومشق شعرا آپ سے فق سخن میں ستفید ہوستے ہیں میشنی صاحب کی فنات کے بدر روم کے تعبق تلا ندونا می مثل معزت ریآ حن تیفطر وسیم و عفیرہ سنے جناب جلبل کو منشى صاحب كاجانشين قرار ديا جيائيزاب وهاسى لعتب سے محقے ماتے ہيں اور اكثر تلامذى حضرت آپ سيمشور كهن كركتے مېں فارسى كى مسنعدا د زېردست ہراورع وصن و و فی میں خاص وخل کھتے ہیں۔ الغرص شاعری کے متعلق حتبی معلومات ضروری ہیں ا آب من سے بخوبی بېر دورېي- كلام كابايد بناست مبن برے سارى مستادانتر كميبيس پائى جانى بىس- اِس مىس كچەشك نېيى كەسادگى بياس وصفائى زبان سىھ سانقە سانقە لىندى دازى اورنا زک خیالی دومنضا و نفتین آسیح کلام می جع بونی بی جبہت ہی کمسی سے کلام میں مواکرتی ہیں۔اشعاریس باکیوں سے ساتھ ایک فاص مزو سے وسامع کے ول کو اپنے جا دوانہ ا نرسے تو بادیا ہے۔ آگر جیان کے اکثراشعار رعامیتِ لفطنی اور محاورہ بن ری سے بابہوں بوستے گربذبش کی سپتی اور بیان کی سلاست اس نامطبوع رنگ کونوایت و محیب بناویتی ہے اور بے اختیار مند سے تعریف کلتی ہے۔ آبجل دنیائے شاعری میں آپ انتیازی *نظر* ے ویکھے جاتے ہیں اور حقیقت میں اسی قابل ہیں۔ نداق سخن نہاست با کیزہ اور مستھراہے هبكي حلامسنة أنحى فعدا واوطبيعت كوا ورمعي حيكاو باسيته يصفرت اميرسيغ حبقدرا سبحه كلام می تېذىب اوراصلاح مىر محنت كى اس سے مبت زيا ده اُس كانتيج مبى و كيمه ليا- بلاغت م<sup>نتانا</sup>

خویش مناقی منوخی مصامین عالی کی ملهند بروازی اِن میں سے کونسی سنے سے جبی تنجیری نغرىف كى دائسيسبمي كيدب اورائي البيمل اورموقعه بإن مي سعبر چيز كانقد بضرور ا یک مناسب طرسینند سیے صرف ہے۔ اکثراشعارا شیحے ناخن بدل زن اور انڈریٹی عثق چیٹیرہ ولوکن ترا يا دينے والے نظرائے -آيكي طبيعت سم كسيدا ورئير كو واقع بوئي سے دنيكدلى اور الحسار منسشى صاحب كفيفان صحبت كالترب عادرفالباسى ابك صعنت ساخ انعين فشي صاب كامائز مانشين بنوا ديا-ايك د فعدا قم تذكره كو اسينه بخرير فرما ياكة يكوني امتيا زخاندا بي علمى وعلى ابسا بني سيع ح قابل فكر بوسو الع استع كرهنرت اسيد مينائي قدس سترة كى فدمت بيس تدن ورازك رسيف كا اتفاق بواسي س جال بنشيس ومن اثركرو 4 وگرندمن بهان فاکم کوسهتم ب<sup>ور،</sup> جوان صالح اور پایب رندمیب بین- فعا انکی عمر میس مرکبت و س اوراس رتبهٔ شاعری کومپنی سئے جواسے استادم حرم کوماصل مقا۔ اصنان سخن پر وہی فدرت او فضه نه ماصل مو- آب كا ديوان البي شائع نهيس موا مكر غزليس برا بررسالول مي شائع بردتی رستی بین-رسالهمبوب الحلام ومها را جه مدا را لمهام کی زیرسرتیبستی شا نع بوتا سے مرکل ابتام آپ بى سى سىتى تى سى - با خنبار قدروانى فن يدامرقا بل مترت بوكد كابل وسسال كى م تیب واری کے بعداوائل سندروان القلیوسی صفور نطام سے مہارا حب مدارالمہام كى ئرزورسفارىن براكى قدرا فزائى فرمائى اوراب زمرة شعرك دربارى معسوب بوكراب بإنبوروبيها مهوارمثنا مره بإلى بس- جناب اميرك صاحبراد مفتفى طيف احرآ خركاجي جن کا ذکرخیر جلدا ول میں آئچکا ہے اسی سلسلے میں جارسورو بیدیا ہواری منصب پر تفرر ہو ہے اب انتخاب كلام لما حظه مو-ول سوا ول كا مدعانه بوا بيوغا بارباد خانه بيدا مسكرا كرحب ورئيما كميل كب الوسط بين غنيه يمي أن ميثل ول زحنسم روت بي كرحر قاتل كيا اسئے کیا لڈت عبری بھی تینے ناز

جليل آج يه ول مي تعاسية أيكيا بتول كوهيوارك نام فدالك رطيخ لببل کی بہارسیں نہوجو مست تجمتی ہے کلی کلی کا كوجوا متى شمست بروانه قبل كرريكيا در دوامنه کو د پرسته بین پرائی آگ میں كيرنجا ناسبعنة كمبعبي ترى بتي جال إسقدرها ناكه ول ببلويس حل كريكيا ميرار بيقنس مي كنشين ميرا حب ترس مثق کا بھندہ مری گردن میں ا كبى اس مُل كالها برسسه كمبى أس كل كا ك جنول مشغله ابنا يري كلب ن مي رؤ السئے و و ہاتھ جوسٹ بھرتیری گزن میں م مبع بوستے می مواجا مددری میں صروت أورآ رام تيب أوث مدفن مين ربا الوك أرام كى فاطررك ونياس خراب واغ سنكرمرامضتون ولي وتثن مين ريا بيول بنكرم ساشعار بسط يارون مي طاک دا ما نی بیسعت توکونی بات نامتی است وه واک زلیجا کے جود اس میں یا مرتے مرتے ہی جفکر اسروگردن میں با دونون خوا إل كرترى تيغ مرى بوكري يهي سو دا محت يهي كميل لوكين ميراً ما فنس وفرإ وكالبمرت رميم ببروب ملل مُنه میں جبتک زبان ہے گویا المنظ عالميكا تخفكو تخدست بمسم یہ بڑھ کر تیر ہم تی۔ تیرول کے ہار ہوجا ا مره کی بھاس جینے سے مزار ابنیل تا مدسلت يا زملت وصل كا اصبرار بوجانا بہاں توسی غومن ایس سے کہینے کاسہالا يروه م المحكم جيتا وي سرشار موجاتا نرے علومیسفش آنائبیں موقوت موسیٰ پر تری محیثی میں رہتا اور دل سے پار ہوجا كيا چلكر بمصر ببل توكيا تعربية اوك كي وتم مُيكارت في بجاست يار برجاتا ہاراطائردل مرغے وست موزابیاہے كيون بوحمه فوالوميول سي بنديز نفاب كا تم دهان پان برونہیں موقع حجاب کا آت بي سبزاخ دكم كربوا ثبوا مبغونكا تفااك صباكاناند شبابكا تصویران کی سارسے مرقع کی جان ہے كوياحين بي ميول كمالب كالبكا

س پر برے گاصرمرے اصطراب کا سمن كوركك ميوه بي كيلاشاب كا تو فاک را ۾ دوست موسي فاک بلئے روت مسيكرون بنتيم بي گرجپوڙے جان عل لوشتى مهرنى بي برسوبجليا ميري طرح ہارے باغ ہستی میں بہار آئی خزاں ہوکم رہے تو در و دل ہو کر جو شکلے تو فغاں مو کہ زين بعي سسر بهاك دن آريگي سمال مو تبركوكوشكراكر كرم موكرمهسدبال بوك المس كفرين عليه والمينكة إس كفرس ككك کہیں مُنہ بھرنہ زخموں کے سیئے جامیں جوکتاب مرب بوسے سیئے جائیں موت كالمى كبيسا حسان لياكرنفيي دل جيست بي وبي جان لياكست بي كون ماسك ول مي كيا ہو منديو كيا كھير ہملب رخم حگرسے مرحبا کہنے کوہیں كل من كياكبن كوسم اوراج كياكبن كوير عان وسیتے ہیں بتوں پرپارسلر بلنے <sub>ن</sub>یں كوئى حب اغ كوئى گُل سى مزارنون مبرے موتے مرے دوجام خیلے جاتیں راحت سيحس كاثام ووايدل كبيرنيي

س برق وسنش کوتو کبدین مرابر نبین قرار بي بن كهاس تك أن كي امنكول كوروكما ول سے کیا ہے فت نہ محترسے مشورہ المثدالله كوف والال كازمين يروه زمين پرتوبخ كا تا شاجساده گهدس وسيحق متتم ہے مہتلائے عشق ہوجانا جواں ہو کر تم ڈھاتے ہیں تیرنا زول میں میہا ں ہوکر مېى مالم بے گروبرش جنوں ميں فاك اثا نيكا مىيى ہيں أنكو ہر صورت سے اپنا كام كروا بستى وعدم دونون باكسيسى توكمرين یکھلے ماستے ہیں ت تل کی اُوا پر ہاری ہے خطایا پارسے متن کی توسیلامت ترسے انداز بیمرنیواسے موت مصمفت بيس بدنام حقيقت بيس ترج مسنتے ہیں وہ اپنا تد عا سکنے کوہیں و دزبان تغ سے كيا جات كيا كينے كوميں ا کو شرطکتی سے اور بی کچدارزو سارى ونيا مانتي برجيسي بي صرت طبيل بہارہے ترکشتوں کی سا وہ رنگی پر دوا نی منبط کی آنسویے بنیں جاتے بالاسطة سال بنين زيرز مين تنسيس

جوات كوست يارس بحوه كبير منب كس ازسے داسے كارائبس نبس وهأ تفامنت ذجعة مبي دبسيطنبي مزه جاس می ہے و وعرما دواں رہنیں ہزار حیوڑے شخصے کی آب شراب بنیں نجومية توكهي توند بعرشراب بنبي اب ایک شغل ہے کچہ لڈت شراب مہیں نقاب الأكثري عيربهي وهب نقاب نهير سب آگ میں فوالے گئے رند النق تریں بمیں سے سیکھتے ہیں ہیں برخار گلشوی ا دهرمي باراصا سے دباجا ماہو**ن فن بر** ٔ ہزاروں پاؤں میں یائے موٹسوتے ہیں ان مناسفقن إكوكبدرب بي كوكوشن مرب ببلویں و جبیھے ہیں یا آفویش تمن میں ىسى سىخىسى د<u>يا تارنظرسے مىثۇم گريا</u> ب كو جليل سوقت جلنا جاہئے سیر گلستاں کو بمارئ وتكوس وكبو تومومعلوم كياتم بو تعارب تربي كيدب خطاكم ويخطائم بو خفاہوسے کومیرادم سے کیا کم وخفاقم ہو سایہ کو دیکیکروہ جیجکنا حیاسے ساعقہ تلوار كمينينا بي فضب مقاا واستصالف

ب بهویا که دیر بوگلفن بویابهشت شوخي كاومسسل مي جاراره بوا كيماؤر لوجواني أكئي أنبضب مانول كينبي نعیب سے کہیں مزاکسی یہ موالب اسے بھی آہیے ہونٹوں کا پڑگے کی یہ باک صاف ہیں ہیں کہدے تو وامن نز گشت گین، ندر اینی! ده نوستی کی ا بجوم فإرطرف سے ہے اَب تکا ہوں گا كيانوب مواحث ركنهكارون كاواعطا اگل دىبايىنسىس بولىس مىباسسىيىي بورگوشى إدهروه بيارس دفن يميرك الترقصي فدأآبا وركت وورقاتل بيسهامن اليا المتين ما نوكهان ميب حيك تمرا تون كوطبته وشي بارشك توحب موكر مجكوموس مواس كا إدهرو يجهاج وقت كريه فواعنم سنفحن النو بهارا نى سى تكفرى بى ورسان مىن كياكيا بيس الزام ويت موكريم بركيوس فدامم بجاب عقم يحتره بإيابنين وين ويتابرك ر الروكرهان كيون سيتة مروصا مب يون في صرر أنجل ومثنه بإزاسك جلنا مياسكسا غة اب دارتم كرون كروافت بارس

پیاہے تم نے ول می کسی کا خاکے سامند زنگ حنایس ایسی نرم پ برتی سے کہاں کھے شوخیوں کے ساتھ ہیں کھی ہیں حیا کے ساتھ فرسے برار إبي وإن ابك دونبي أب وه نقط ثبا درب میں حیا سے ساتھ شوخی سے کرویا سے بہت دن سے بچاب م نو د کھا ہے ہیں حروں کی پیوصورت کیسی م و کھا دیں تجھے زا ہر کہ میت کیسے ہیں أمج جووه ما بحمتے ہیں کہتے ہیں حضرت کیسی رمن سفَ شیخ کی گیری کوکیا رندوں سے مرے بہاکوسے ول بکلامری جان خرین کی كهول كيونكركه العنت مين كو في صبرت بنين كلي علا دامن إ دهرسه أسطر<del>ت استي</del>ر بحلي جنوں کی حب ہوئی آ مد فرسصے مبیوالی کو كدائباً بإكليح منه كوائب حان خرن بكلي نه بوجهورات ميري كسي كرري س علم تفا یہ مالم تھاکدائب ہاؤں کے نیچےسے زمین کلی فلک کو دیجیتے ہم یہ سنے تکلے بود ہ گھرسے بائے کیاکر جہا کیا دکش فضاہے کیا ہوا بقرارى بيطن وين نؤدم مسبرسيطة اتنى جلدى المشكئة كيون مين يمبي نوتيارتها دنكيم سليتي وم بحلت الأروم بمب ربينين بالى أنكمون مين بقراسية أكر بردليس تعيري سیج وہ کہتے ہیں کہ ہم اسنے تو کیونکر سیٹھنے الكاراس أنكه كاسب جنقدري یبی پیدیبل ان سے دوی سے أنهتى تلوار العنت كي نظر عقى كه جي آخا مول حب مجهير برس يس در را موں منعاری شیلی مکھوں سے که گوٹ لیں نکسی روز کچید پارے مجھے اگر نعین نه میوو مکید لو آنگا کے مسمجھے رِنقاب کہتی ہے میں پر دو قیامت ہوں فلیل سے نه حلوسامنے خداکے معے بتون كو تو حجة گذرى ہے منشرم آئيگي بلیل اسونو بو تیون شرس سینسی ہوگی جوکوئی دیچھ سے محا بمكوكياك مجبير كرجا ، بيثياني موئي ایک و ن بعبی تو نه اپنی رات نورانی مونی سيرد كببوا نبينديعي كم نخبت مسيلاني يوني رات کو تھی پکر تھل جاتی ہے میری آ تھے۔سے مول کسی سکه دلبیه تیها نئی اور پریشانی مونی شان يركبعري بوني زلعت إك خوشي كي ييج

حب اسف ارسی و کھی ہوا تکھول کا ای ہے وه خود مي لوك برصورت كيانسي بعبر لي بعالي لطافت سے مرامجوب بضور رخیا لی ہے ودبيلوس بواوربيلومرافالي كافالي ديكيوتوميكرسه يه فراأسس كاحبومنا رندوں سے بھی طریعی ہو ئی مسنی گھٹا کی ہے كيا خولىبورت أفكومس قربان طسيئ شوخی کی لاڈ لی ہے تو پیاری میا کی ہے ماردوالامسكراكرنا زسس بال مری جا ب میراسی اندازسسی ایک انھنا ان کا خواب نازست الا كھور في سنون كاست كويا ماكنا دردول ببلے تووہ شنئے نہ سقے أب بر كيت مبي ذراآ وازس مِن طرف و کیما <sup>ب</sup>گا یه نا زسسے بهروسي وه ستقه وبال اور كيفتا تفا مط سيئ شكوب حب أسفاع بيل موالدیں باہیں <u>گلے</u>یں نا زسسے يه و ن كيو ن م الم عنيم نزو سيحق ترسع سؤول مين جوبيوتااثر رات ول سے مرسعاس وروسے ثارے منکلے گھرے اپنے وہ کلیجے کوسنبھا نے سکلے كبيرسسيرجيزع وصوال وهارگفتا مين آئين بجرتبوا كمعاسخ سيس كسيوزن واسك نيكلح الزواندازسك تنهاأ تفين سطينه نه ويا ساتدسب گوشهٔ دامن کوسنبهای شکلے منه پرانچل وه اس انداز سطو ایر نکلے جوزمت تناق نفيرو وبعي بوئے شتاق جال ہم سنبھالے انھیں وہ ہمکوسنبھالے نکلے ا سے رضت کی و دساعت وہ او اس گھر کی ستم ہے چھو<sup>ہر</sup> گئے وہ علال کرے جھیے نگا میں الی مح جال کر کے سمعے ہو تی سیے کمیسی خوالت سوال کرے جمعے نه نفاخيال كه ويتاسب يطلب و وكريم مَلِيلَ شَفْتِ استادا إلى كياسكي کئے تو شاعر نازک خیال کرکے جمعے بإسئه نالون سنعه قبامت مبي أثفائي زكني أسنع وبدارقيامست والفاركاس مندکی کھایا سکتے منہ پر کمبی کھائی زگئی سامنة نيغ تحيمقتل مين نه نفيرك اغيار جانِ من تم ہے نظر بھی تو م مٹھا تی زگری تنبغ اثلمتي جو ندهقي سنيه رسي مارا بهوتا

مجنول ذرانطنب توجاد سكح سلين مجل میں جوہنیں وہ پرمحاکے سامنے برده الشف توقيس بومحل تحسامني نا قە كىلاسە ئىجدكولىيالى كىسەم دما لا يانسيب نا وكي قاتل كسائ آیا ہارے دل کاکیا دل کے سامنے كيابات سي فتكفنة دلى موجيسيب جنت کی کچیلیا طانبین لسے سامنے كتاب ورجرك كاتهنك نقاب المكاسا ابرب ميكال كسامن آب بھی انکھوں ہومیری آپ کاایشادیمی *ایئے د*ل میمئے ہیں کب چرا تا ہو نظ<sup>ی</sup>۔ لب به مروم آتے آتے تھک کئی فرما رہی جیب نہورستے نوکیا کرتے تھا سے واووا المنسب بادك نصتور سيركلتن بحورسي بم کف متاویس بین قید مبی آزاد بهی أنبترس كمانا أكمانا أكابو متمت إنه ديمي مورت بماري من ميح فرياد بعي بائكيا حسرت كده تفادل مهارا اعطبيل موگب ووروزمین آبا ویمی برباو بمی خوشی دل میں نہیں ہے نوسرور آ تھے فیر <u>فاکا ک</u>ے ببالي كيا بمررب فيرس شيشهي غالي سير مكورموسى كوترط يا كني تجتى ترئ سسبرد كها لگئي ا م داسي سيسري گور برجيا گئي سيت ره جب شاميا نه بيوا مرے براقتمت کوننی داگئی تشب عنسم جوکی خواب کی آرزو شبيغيرلسيكرد كمينا توديوسكتابون قیامت ہے پرسننا پیارکر لینے کے قابل ہے فقط يه ويجفته تصبم كدكتنا آپ كاول کیا اِنکارول دیے میں تو وہ جمیب کروسے م مضح جو وهوا ن ل سے تو او نجا بڑوسرسے ك شع مرى طرح بخص وإسبي جلن المنكمول ميس كول أكي المن كل كي کسکی تلاش میں مرسے اشکب روان جلے كتني مي وبرره ك ووجاسة كا الملي کبتاہے ول ہی کواہمی سے کہاں ہلے كوجوومزب جليل سترهبي كاك ارگ رگ میں ہیں معرب موٹے نشتر بجانے وں مكتنے نقاب المصنے ہی بیرون ہوگئے جلوه تراغنا بإكوست واروست بهستى

,	11.0000.0
ماہت تو مجاوع ش مدر کھرے انچھال کے	ا سخے سے ول کو دی ہے وہ اللہ سے ترثپ
الموسكة توقيامت نام المطعر عاموكي	عبث يون كرمتين ب كركون سائف بلي
يەوە جادوسے جس سے غیرا بنام دہی جا تا ہی	محبت سے دمیث آؤتودل پرکیوں نہوتیفنہ
كاشط مبثائم نے محبت كى راوست	چُن جُن کے غیر قبل ہوئے مط کئی فلیش
ول میں ہزاربارے توب گنا وسے	مند کے مزے کوہے فقط اپنی میکشی
فی کلے ہیں ہو من کھوکے تری جلوہ گئا، سے	ېم کياکهين کسي سے کرد کيما ہو کيا وال
میری تکا و مل گئی سینسدی نگاہ سے	بعیدی سن گھرے دل کا بنادیدیا بھے
أنكواس إت كى ضديه كمرى بان رب	جان جاتی ہے کسیکی قربادے ا
لیکن امیدویاس میں جا طوا اہمی سے ہے	المسرامي كلها نبين قاصد كسيانين
فوداً لله كمطرى مواتني فنيامت بنيس رسي	پاہا اجب کی ہے وہی جلکر اٹھائی گے
مجلے موسے ول کو کو ٹیکس طرح سنیعائے	أتنجل حرفه وهلاشانے سے وہ منسے بسنبھلا
ہارے خواب میں آئیکی تم نے خوب کبی	يبان توخواب كاآناخيال ين مبينين
كو يمول جوط كنة وبن عندليب	
ليالي مرى أنكمون مين بروفيل مين بنين	كياديكه ليامتين كرتاب وسب
توبر كانون باده كشول كوطلال ي	فتوی دیاب مفتی ابربهارسند
تروب تروب سے تنا ول سنری میں رہی	ژکی ترکی جو چیمری دست نازمین میں رہی
كبعى كمرس كعبى وست نازنس ميس ربي	عميب علف سي كشق ب تيغ ت ال كي
مجمکی پٹرتی ہیں محرابیں حسم کی	ينعف يما شراشاً صنم كي
الموسرششيرا وسرتعت يرحكي	معنیں عادت ہیں لڈت تم کی
مرشدعلى بغداوي شأكر وحلال كلعنوي شعرا	<b>جال یت ت</b> دمای نمس جال قادری عون شاه <sup>د</sup>

فامه كهديقية بي اورموزو للبعث عربي - زبان - بنديش تركيب بياسب

جال.

محموعی احتی ہیں۔ یہ کلام کا انتخاب ہے مسيح خودمرس پاس اكے دومند سوا دواست درومحبت بيأن دوحيث رموا كميضت كى نەپروارىيى فداكىست يهب نياز تمنك راسب زمندموا اسيع مبرون كالحشق مجصح كبون بكلادلا حسّن کے خدا بتوں کوجو توسے دیادیا ژنکالا **جا**ئے تکلچیں بھی و ہا ںست الَهِي مِن تَعْلَمُهُ بِرِسْتَانِ سِنَ جعو فی میندی سے بدری تھی گواہی ہی فون سےمیرے کزاہوا ثابت اُن کا دل تبعاتی ہے ان آنکھوں کی سیاہی کیسی مومنی رکھتی ہے وہ سحب رلگا ہی کیبی جميل - نواب على نتى فان صاحب مرحم عرف تنص فاصاحب ملف الرسندي فابران الين حدر روسوی نیشا پوری رئیس علف منین آ با د نصیبرالدین حیدرا ور محطینا ه سے عہد میں کھنو میں ہے اندبسر کرستے اور مین فرار و طیفہ ہاتے ستھے۔ خاندان شاہی سے قراب ِ قربیہ رسکھتے تفي تفتن طبع كے طور يشعر بھى كہد سيت مقص ايك قديم بيامن سے بد حيد شعر نتخب موسقے -يشدورا تعتسم جاك دروحب كراتنا د و نزع میں آتے ہیں کہدیسنے سے بھران سے السك بيركردون توجال موتا قوكيا بوتا صنعیفی میں توالیسے طلم کر ہاہے جوا فوں پر جان مے گا کرے گا دل جانان میں اثر کیاکرے گا بہ مرا در وحبگرآ بھی رات كه دامن ربيحيا كافعول بيسآ خرو معجيال ميوكم جنول تيري برولت اسف رصحوا نوردي كي محك متصے كوجية قاتل كوتم نوشاوال موك جیل اس کاسبب کیا برکدارروه بهرو<del>د ات</del> ففنابمي معيركتي سوبارة كسيرب نزتر تخیف فرتتِ جاناں سے کر دیاا کیا ك نالدُه شبكه وكهاحسُنِ الزاّج وه جاند سامن خواب بی میں سائے نظر آج اندوهِ شبعِت سے کبھی جان ریجتی میتی نهٔ اگریجنب ری سب ری خبراج کیوں فاک اواتے ہوئے بھرنے میں بکونے کسیے سروساہاں کا بروٹیاسے مفرآج ینجی کرامیتاہے نثراکے وہ دلار آنکھیں حب طلب كرتابول بوسدرخ روش كاحبيل

جمل

م بيل جمب الدين نام شيخ ورا قواد فنسرخ آبا وكرسين وال شف خوش كلام ا وازجه كيف المميل الوں میں تنصے میرامان الدین مخروں سے شاگر و تنصے اور معبن تذکرہ فوسیوں کے تول کے جوب ميرنطام الدّين ممنون سيح بحي صلاح لي يتي عوان فابل - وجبيه - عائنق مزاج اور نوس أخلاق رندسشدب مقع - قدرت الله شوق سے تذکرہ میں اِن کا کلام نظرے گزرائس میں سے چند شعرانتخاب موكر ورج تذكره كي عانع بين يبض غزلون بي تتناتخلص بعي كرت منعد

سرگزاں ہوئے کہا فاک پیسسر ماریڑا ا حالت نزع س ب كل سے وہ بيار برا موابيهوسش بهانتك ديجه كزغنجه ومن تيرا وصنى من بيغزال معبث كنانجا كيكا تجبلي کا آه کی په کومکت نه ما کنگا آپسے بمبکو ہی ہے ای بتِ عیار ہم بخب مزگان مس کامپنگل شہازہ كس فياست قد كايال قمرى فرام نازي كجوهمبيل حث تدجان بعبى زوربى جانباني ا بروسے دَورمِی ہی کما ں گوشھ گیرہے منت فبارات ورشك عبب رب ت ا تا جود کھنے کوصعنی و کبیرے يجائے سے گان كه تارحسريب

جبه ساويكير مجف فعتن قدم براسيني روناآ تاہے ہیں دیجھ کے احوال جمل نْدَاتْهَا كُونُوا بِاسْنَهُ مِن إِنْ اُسْكِ شَنْمُ سِنْ انکھوں کا اُس بری کے بیموکن نجائیگا بارن كومشة تركى كرون ضبط كومبيآ سبت بون نفرس مجرا ناغیرے موجا حثیم موصيد مرغ ول ازبس وه صيعدا ندا زس بالجل حيرت سع سي سروكات ال رب تكبه اسکی فوج غمزه سے مرروزب یه دو برو مشرمت دواس مزوس فقطائب نهترب وامن سے لگ گیاہے گراسکی اے نئیم کا مبیده اسقدرست به بهارسجب میں بسترچيم زار كواسيح فتا ده و يجه

جميل جبيل لترين مبيل امن شيخ حفيظ الدين بامشندُه تفانيسر يواشعارا يامِ الم بالعني كبير-عدا ثت سن محسب معنامين متخرخير بي - غديس بيترشر داي مي تعلم بالع سق بعد كاكي مال معلوم نه بوسكا - چند يشعر ما ضربي -

جوّاج کو میّن زبر دست بیلواں ہوتا	پژهای لیتا ارشکے پاستگر کو
ترى نظرون مين كب سائيكي بم	ترف دیمی پر غیر کی آنکھیں
اسى كيواسط اتنا وليل وخماد ميرنا بون	كبائي ك ك أك ون تودا چرودكا يج ق
كهراك كو د كها ما جلوره و بدار معيرتا مهول	تومن بنبسكر كاكرين كريوسف نونبين كجري
اور کھیداں کی سی لالی سے	لبِ لالُ أس كاسبيمسيم الود
چی سرم کی اسنے کھالی ہے	لال توب پہتے قیسٹ ویجم
یتیازعلی سهسوان ان ک <b>ا طرح اور تومیلا بح</b> ری [	مجميل رمنشي سترحبا إحرحبا ابوبزنشي ستدام

من امتخار الشعرار خان محرفان شهر ترکیر می روی را موره بادی مسلم ار روی ارور با مورد با مورد با مورد می است مین امتخار الشعرار خان محرفان شهر ترکیرید خالب مرحوم سے مشت بهم بنتا کی سبب ما زمت عبول آبکی عمر کا زیاد و ترحقد رؤسار نا مار دو الیهٔ ریاست کی ثنا گستری میں سبر میوا و چنا پخه

نظوپان! پی مرفاریاد و تر مقد روسار ما مرار و دانیه ریاست می مناسستری بین مبسر بردا. چها چه مینمار قصا می دو قطعات اور مسدسات و ترکیب میند دغیره ما یکی تصنیب سسے بین اشعار میں زبان

اور ماوره کی صفائی کا زیاده خیال رکھتے ہیں ۔بندی اور اسلوب بیان کا سلیقہ بھی مُرانہیں۔ یہ ایکے اشعار ہیں :

بارعصيان نگن گاراً طاكرىيا يىن ك فدا را ديس كشط جات بيسلال أن كا عالم میں محرف فریح الے مری دہتا ہے ہیں كحد للبلول كوباه وس كيد قمربون كو حفيظ کهتے ہیں و ونگا ہ کی زو پرحب گر نہ ہو كيانوب وال نونيغ مواوريان سيزيهم د كيمو تومير ولي كبين شنزنهو يه كاوشيس بنيس مزرة سينه ووزكي ابيانه موسم آ وكرس اور اثر نه بو ك ورب عثق بات نجائ سنب فران وتحيوكهين بهإل مبي وهسب اوگرندمو محشرين كيون يهشور تظلم سيء سرطرف عكود كماك غيركو بوسمه ندستيجة بيدا و بويستم بيو- گراست ر نه بو تنف نكركا وارس كيدول لكي بنيس كبدوكو أي جميل سيمسين سيرزيو

بميل

ببت اس الله كربلبل مل بمن كيون بديس مجمی پرفار کھائے بیٹے ہس کانٹے بیایاں کے ہوگی سے درمیری شبر انتطار کی ومبشت عبث سيحنسان كوروز شاركي مهدم بهی تویا رکی بایتن میں بیار کی کیوں ناگواریمب وجفا میں ہوں بار کی گو باکہ ہے یہ بات مرسے اختیار کی اجمى كبي كرآپ نه جا يا كري تمب بين ر کیمی شسن ہارے واس جیرا رکی آ خرملے نہ آئے چلی شوخیوں کی کپ انتحيس ہيں اور نطار ہُ صبا دِگلَعَ ذار ما صل ہے ہمکوسیر ففس میں ہیار کی یسے نبیں خبرنگیرٹ سب رکی سنېرت په وصل غير کي عبپ عاب مجيسا گناه گاريمي بنشاگپ حبت ل کیا شان عفو ہے مرے امرز گار کی میری مهدروی کا مره دیکینے یا مینگ کیا ب انز تدبیر ہو گی تہ ندست را میں گے کیا دوست غمواری میں میری سعی فرمائیگھے کمیا مون مين ناكام ازام وميرك كام أسينك كيا زنم ك عمرك للك ناخن نظرهم الشيك كيا ا بات ڈر ڈر کر کریں با دید کو ترکب ملک باتدا زسع اوره كاكت مرمن سركب ملك بے نیازی ہ ہے گزری بندہ پر درکب لک ناك بي بروم سنوك كان ومركركت ملك الم كردي كے حال ول اور آپ فرائيگ كيا ؟ سيده المصابي طبقت پرنبس أكى نگاه خبرسے بیمھے موئے ہیں وہ محبت کو گناہ **ا** اسكومَين هي مانتا ہوں ہيم ہمبرے خيزهم الله الصفار آئيں ديدہ و وِل فرمشر ساہ پرکوئی اننا توسمها د وکه سمهایس کے کیا انکی ارود تھی ہے تنمثیرے بِما گینگے کیوں \ کھائی ہیں چٹیں نظری تیرسے ہما گینگے کیو فانزاد زلف بي رنجيرس بعالينگ كيول عاشق برنام بيرتن أبيرس تبعا كمنيك كيون بين گرفتار وفاز نال سے گھبرائیں گے کہا میں ان کا ام اور حال معلوم ہنیں ہوا اتنا معلوم ہے ایک اوی صاحب سندسیلے کے رہنے والے

جيل

لم بجری میں موج و تھے یہ استحاشعار میں پ	اور جناب سیرے شاگرہ وں میں تقے متن تا
صنبل باغ جنال سے بھی ہیں بہتر گیسو	ا کیسوئ یا رسے ویجھے نہیں شرحکا گیبو
بل کی ما شق سے لیا کرتے تھے اکثر گیسو	ا م سلط التكائے شكة غرب بواغ بوا
فال مشكيي خط شبرنگ معتبركسيو	كون ساخن خداك ندديائس بنت كو
وكوسطسن آسيك مالات وستياب بنين موسئ	جيل يرمير وصاحب ممنوي- بارج
	صرف اتناسعلوم بواسے که دورموج ده کے
من بوجاتاب نگ اس شن كر ضار كا	ينزاكت ريجناكرتامون حب بوسه كافضد
وات معيد مجكوساتا بعضورياركا	المروثين لا كمون برتنابون پزنيدًا قي نبي
و کھلارہی ہے رنگ گلت ال بہارول	وتيمين توآب آڪ کہيں لاله زارول
مان مان شکل عروس نو تصحیح ماتے ہوکی <sup>و</sup>	من سے نام وصل آخراننا شرط تے ہوکیوں
پيرمراول اپني مشى ميں ليئے جاتے ہوكري	يمبى كبتے بوكميرك كام كالاككانبي
یه فار وشت کارنشتر نصاه کرتے ہیں	جنوں کا جن کم ہوتا ہے صحت ہوتی <del>جاتئ</del> ا
كھتے كچوا متوحضرتِ موسىٰ ہوس نہیں	طبوه جود میجا طور پخش کھا کے گرمیب
قبرب تيرامكان ونياميا فرفا ذب	مطبئ رہنانہ ای غافل سراے و ہر میں
پہنلع میروٹرے باشندے سے گربیب ریر	
، پذیررسے آپ وہاں کی کسی عدالت میں نقل	
والبس بياليس بسكس مين انتقال كيا	
ند مقامت كبني كوي شوق مقام چنا بخدعا شقانه اور	
	نعتبددونول ويوان آسيجے شائع بو يح مر
دسوني پيلے سے اسكا مال كياب	الفانا إرِ محتب عال كيما سبع؟
خود بيوفايس كيمة بي و وبيوفا مجه	تقدير وسيحق ابعى وكهاست كيا مع

تبي سنيمبي كانسع بركبي سينير جمیل - جناب میرتراب علی صاحب خلف میرریاست علی مردم سابق مبتم اور چنیا نه نیازات سركارعالى نطام سزمانهٔ عال كيشعرامين بين نعلاصُهُ كلام ملاحظه بو حبين لاكهو ب من كبين تراجواب منهي زراجال میں رکھوں یج<sub>و</sub>میں تاب ہنیں گٺاها<u>ٿ ڪئے ہيں کو کھ</u>وصاب ہنيں مبروسكرك كريمي يترى أست مولا ماب برہے کہ اسکا کوئی جواب ہنیں ہارے خاکو جو دیکیما قربے قاصدے مشگئے بھربھی تنھاری آرزو در کارہے بعدمرون بعبي بتحارئ سبتح وركارس ا اس په مرتا بول اسی کی آزود کاریه ب په ونيالوث پرځېين کهې ځون کيج جنگ مینشی جنگ بها درصاحب جنگ شهر پر پٹر کے رہنے والے فاندا نی شخص منتے ۔ عدالت كلكثرى ومحكرً بندوبست مين عرصة تك ناظررب سركاري ملازمت سيقطع تعلق كرّ مے بعد مشہور اخبار نسی سہند کی اوسیط می کا کام قابلیت سے انجام دیا۔ کیکی شاگردی نہیں کی - آپ کوانگریزی د فارسی میں بھی کچ*د دستر س بننی سٹون نبی حا ضرح*وا بی اِن **کا فا**ص مد نفا۔ ۱- ابریل سند 1 یو بورے بچانش سال کی عمریں مبقام لامور دنیا کے فانی کو خرباد كهايم كالقنيف وتاليف سيكني كمتب شاح مينتان وليب عمينتان معرفت وممنیستان صحت وغیره شائع بردی ہیں آہے دوصا جنرادے شاہ ورنگ موج دہیں۔ كلام كائمونه درج ذيل ہي-مشح آسے سے مرے جانیکا سال کویا سُن کے آمری خبریاں یودی طاری موفی دل من صرت كاسب خول وهير بحارا فول كا كيائرا عال مواب مرس مهانون كا دل مراغخير تصوير عت يكو يانه موا خون ارمال كاشتيصل بعي كمياكيا نهوا آبوسے چنم کوئی آبوے صحب انہو باس الفت رامجنون كوببايات مي ميي م عش در دمجی سایمنت بهلومدل کا جگریس گیاول سے پیاں نیکل کر

برل دونگا د نسپا کوگروسط بدل کر گرا دوم کراکر برق تم بیونوں کے خرمن پر ار می ہے اوس نالوں سے مرے ببرا کے شیون<sup>ک</sup> چثوری بنناه غلام مرتضنی خلص برحنوں متوطع غلب سرّا با ویثینی معصر مرزار فیج السو داموند ب صورت پاکنره سیرت نهایت خوش زاق- اکثر فنون مین قابل اور کارس-برهابیدین نامینا بركئ سنف مكر مشق سخن بس وبهي انهاك مقار نواب صطفى خان مشيفة كلصقه بي كدان كا وطن آرآ با ونفا ا ورز بروتقوی میں مشہور سطے- دیوان ریخیۃ بھی مرتب کیا تھا نتخاب رج کیا گاہی خقاكه حسن يوسعف بإسسناكسي مقارا كب ا واس نمك مين بمياسنگاميم مقارا کچرزنگ ان دنوں میں بیزگاہے تمارا التحيس معى يرط مدرسي بين تمنهي انترابا بح إس طرح نقث م الاراسي مرى نقور كا مُجَورُ بِيانِ جِاكِ كُو تُواْسِ كَا وَامِنْ كَيْرِكُر يَسَ نو كا فرون اگرفائل نبون إس بيركا مرث کابل ہے در دِعشق ہرزیہ کے زیج بارب جنون کے شنہ بیاس در کو بائر کرا وہ آنکھ نے کوسسے تھیں جال تیرا بہنجاکوئی کھےسے کوئی دیر سے بہنجا تقی حب په نړی مېروبي خير<u>سه</u> پېڼيا طوت باصدق وصفاكيج ول أكاه كا مبرے زرمب میں ہی ہوج بات اللہ کا مزاہوں مگساری جواب بنہیں توہیرکب الع بار مجسع باری جواب بئیں توہرکب قيدسسے تيري پنيں ہونيكے اب آز اويم العجنون مرع زاسوداك سينرنجريا جولاكيت سوان أنكفول في وكعلائي مجم وتثمن جال مبولئي أحنسديه ببنياني بمحص تری پیمست سے ساقباریساہ ست جنوں ما کهنتهٔ دوانشطاق پره رمنزی نفی وورس جنون-فزالاسلام نام دہی سے مشائغ میں سے تھے اورسیہ ممنون وہوی کی شاگردی سے ہبرہ باب منف - ایک شعران کا بلاا ورقابلِ درج تذکرہ معلوم ہوا -بجزمجاب بها ل كمجه نه فاصلے مشکلے المعلى جومشرم تودونون بى دل سلمنطله جنول - نواب سراج الدواعلي مورفان بها در سروار جنگ مرحوم رسكس انظر فيف او خلف فارم شفر الدولد مرالملک مرزا باقرعلی خان بها درستے جگ مروم - نواب ستے جگ مروم کے والدہ جرنواب حین علی اور دو بیل کمنٹر کے صوبہ دارستے - اور بیر خود الدہ جرنواب روشن الدولہ کے دا کا دستے - نواب سراج الدولہ کے اوائل مشق من میں خواجہ آئن سے اصلالی ہی۔ ای وفات کے بعد صفرت اسیر کلمنوی کو نیا کلام مشق من میں خواجہ آئن سے اصلالی ہی۔ ای وفات کے بعد صفرت اسیر کلمنوی کو نیا کلام دکھایا۔ آبی تقدانی میں نواجہ میں نواجہ میں نواجہ میں نواجہ میں نواجہ میں نام کلام سے مترشع استعارہ بندی آپ کلام سے مترشع سے سرعایات نعلی کے اسیر سے میں زیادہ رواج تھا) کی با بندی آپ کلام سے مترشع سے سرعایات نعلی کے اسیر سے میں نواجہ کیا کا م سے میں شاہدی اور خواجہ کی با بندی آپ کی کلام سے مترشع سے سرعایات نعلی کے اسیر سے میں نام کلام میں میں صفائی اور خواجہ کی بائی جائی جائی ہوئی ہے۔ اب انتخاب کلام ملاحظہ ہو۔

خدمرے بیکوس گھے رموج دہے اللہ کا مععف من كوكبمي لا تفد لكاسك ندديا كيامإك فلك كياستما يجادكرك يوسف كومعنت مول حشب رميارسے كيا را وِ عدم میں خوف تھا تلوار کے گیا کس روزاس به وروبری کاندفنک گیا البي بعينه كي خداس مين وعاكيا كرنا قباست كل مين تارافك ببلست رفوبونا كه بهارغم بجب ال كاورمان موبنين سختا مثب پربھاری ہے مرسے ہجرمے بیاروں پر اروفالف اسكوديت بي بجائ تيغ ح بجانب سبے جو پروانہ ہوانتا دی مرک لب برمال آئي و ولا يا المبي سيفام نبي

ماجيوما ومبارك تم كو كيع كاسعنب أيم سلمان تفاوه شائر مجيم كافرسجها راحت کی طلب گرولی ناشار کرے گا بوسے کے و عدسے پر مرا دل بارے گیا مركرمين سنوق ابروك محت رارك كيا لياكياخيا ل يارم فوصو كمنهي وسيتم زندگی ہجرمیں تقی موت سے برترنیزی أكرك أسان كجديب إنضاف توهونا اِسی من پرسیمائی کا وعویٰ آپ کرتے ہیں رلعن شب زنگ كود كملاك وه يركتيمي تكييف دست وبازدس نازك كوتا نهيو كياكهون وصل مين موتى بهج جوعاض كونتوشى ا در پکب اجل مبی موئی قاصد ند میسال

دل مرا کے لیا دیرسے کے <sup>و</sup> لاسے بیلے سے یارنے چینا دوعات سیلے یبعمب جل بیوا ا دراک سے إسمت كب آناتهامضمون دين فرا جائے کرزیر فاک اِس لانے پرکیاگزری شجرنبكا زكسنت عشق من تغم متنا سسے رامتیرے فات طلال ہوتا ہے۔ شراب عيديك ون شوق سيرئين الرمر و تنجئے گا مجکووہ جو کھے کہوں ور کارہے أم اليال وكيرسنى واتا نهبنت مهربال جهشركوكمتيزي وباطل ندرس حق تو یہ ہے کہ بہائم سے بھی وہ برتر ہے کلفن میں ہوش اڑتے ہیں شنکر شرار کے المناه ووراثري ول بعيشرار غلفنا بب منين ساقى كاجار ك ميكشو ميكه يسمنت بن إن روزو دهم مسار سخ مركم قدموں پرمنالیں محے منانے والے بے سبب میں وہ اگربو تھ سکے جا نیوا سے ملی راحت ہمار سے سر کو و خشتِ سرخم سے نهبوكي حررك زانوسيهي مومن كوبيراحت حسرت سے تیری آنکھوں کونرگس نگرا<del>ں ہ</del> فلویش ترے سامنے غینی کا و ہاں ہے جاست جرمت جلوه عبو وسبيع چٹم سے پہاں ہے بھرموجود ہے (أغخاب ازحبلد دوم) نكرتأ كرفلك مجبوراسكو فداما سے بیسندہ کیا نکرتا ئەنگەسى خود نانى كابورىت مىرى ترىت پر لكاؤما كسنك قرآئمينسكن بكا گوضبط سے میں کی فہ کہوں چیرے سے مر جواس ببزفلق سے وہ نہاں بونسکیگا نه تیری سی بوئی آنکھین میری سی نظر پیا كياعاكم كيمجيشول برنجكوا وصوناركرب اعجازمسيها مرس كجد كام نرآيا عشق لب جا الخبش مين سونمون بهريا وم نه لیاشرم سے عاشق کا کبھی نام تمام اليول مذبهواكسى واكول سعمرا كام تمام بكارخونين وبواسن ترسيه بنيار ربتيري الطاهر كوكربيخو وصورت بيخار رسيت ببن فَهُم بِازُهُ فِي وَهُكِهِي بِوِتْ مِن مِ لَلْهِ مِن کس کیے مشربہ بربائے قیامت کیوں ہے

	ا جنون	<b>4</b>	خخاز جاديد حليدود
	جود ل کیوک بیمد گئے ایک دمیں	يەرنگەس كاراەيى	كها يا جنول نيتر
	كريمة شوق دل كاست مجدا كارخانه ب	يسيمي ببلي واندري	
	سربر تراسحاب كرم شاميانسي	فورمشيد مشرست	كيا حوث بهكوگرم
	میری جانب سے پر گاں نیر رہے	<u>و</u> ں معا زالٹر	
	مِين باشك تقربتا بون كاوال يُك	يُحْفِيت كے قافے وا	وطن کی مت گئے
	کیکے کیکے تم چنے کہن و بچھ میکھے	ه ریخ ومحن دیکھ کیکھ	
	طروه سن عروسان من مي يو شيڪ	ي تقطيس الب جائيس	f
جنون	وشيخ ولى الأمحب سيبيط مست كخلص	•	- 18
	تے تھے۔ یہ ان کے اشعار میں -		
	ول سوزا کاب بھی نہ ملاعنب رواغ دل	لوك كرج عدل	- 1
	بوگنی معلوم قاتل کی کمرمیرسے تین	أيا فطرميرك تنكيل	11
	عنق نيركياب بال پيرتين	بإرجبى سيركه نفالامكان	
	ہم نجا میں جلے و نباسے یہ ارمان رہے	مدکرم الے توا	
جنون	م فعن آبا دئ تفیم کلمنو میررمنی را کے		
	<u> </u>	ررشک کھنوی کے شاگر د۔	
·	السي ي منورتري ا كرشك قم ناف	ں رکھی ہے کمریں	
	متعارا جاندسا چېره مجاورستارسے گال	ين يحمه جا ندميل تبك	کسی سعے تاریب
	ارانگ کهک سوتواومیس جیس	ابرو ہلال ہیں	_3.1
	ميرى اورمسى خوب لاى رات بعرز با	الطانئ منبي محكى	محووصل بارتقابه
جون	گرد محیم نیازا حدفان صاحب بوش آپ		P :
,	ففي شعر خوب كيت مقع ادرو بال كمثاع دل	وبرمانشه ميں برملی میں موجو وسا	شيعه ندميب يتقدا

ين شرك بواكرة عنه منه ويذغزلين نفرك ازيم أن كانتفاب عاضرك تحکو بخاراے ول سب رآئیگا جبتك ما يقه ضربت ديدارا سُيكا تبيرة بركعبين ميخوار آئے گا ابرد کے پاس خواب من تھی جو جیست ليتا موا جونوك كي سوفا را تيكا يترشكاه بإركا چعيرون كاؤكرس فداكبواسط قاتل لكاك أورمبي حركا ديان رغم كوبوس توخفر كالمسترو موك تسبل محموبت تينغ قاتل كي سروبان رخمسك بوسه ليا للواركا ياني في كات بس مير المعلق من الواركا دميسكة قال سي رحم أن كاكو قت زرع وه تشنع كاكام كيا واغ ين روسشن موكر مرگ کے بعد ہوا غانهٔ ترسب میر نور عان دى مركمين في مسرت وياري فاكسرمهن سي ببنجي كميون نه جشم مايري مُوت كويمي مُوت الى كيا فرافي يارس كيول بنين ليتي مركفين بيجري كرحنسب عشق سنة برماوكروى حسن كي وولت خبو كوطريون كمول بوسف بكركيا بالارس ائب فدا عاست وليس ترك كررت بي ليصنم بيز سجمنا كدمير سمسه فانه بروش اسال سے جو مجی خوامین ررکرتے ہیں بسا ونیار کے ملت میں میں وہم واغ فبج كريه يقرين اكرة الن سيمه كية ماخيب رميو مبررگ گردن ها رئ قتل کوششیرمو فاک اپنی دیکھے کس کس سے وہ کیرو بعدِمردن مِي أَكْراً واركَى ليون بي رہي تهم گنهگارون می تطیری غیر سیفقه میرو كونى تو زلفوا كو حيثير سين كاليا المه جريب سرقكم كردول جواسيح بالقدكي تغربريمو المدروية اسب وموكامين مانونكا كمعى الرمشي مي ليا مرو تواب عطام وجاستُ متعارس كويهين بإتيهن بمثاوكا ہواجین میں رہے بشت میں غبار سے فناكے مبدر پریشا نیاں نہ ابنی گئیں وه پیم مست سے ویکھے کمھی جوایک نظر نویس توکیا ہوں کہ زار کومبی خارسے خصنب ہو دیم سے مصحف گنا بھا رہے كهاسيت أوانيا موفوصف بوسسستركز رجح بهر

برنگ لاله ول وسساینه و حکریه مرس

دریاکیا مسیوائے دواسے پہلے

رلف کو چھوسے نہ یائے تنھے کرہینی رنجیر

بمي عيسني كامير طالسه ببور كمين قأل كأ

نع سے م مل الموت سے حِفَّاطِ مِن اِللَّهِ

باترسے ابروسے مرخم سے مقابل ہوگا

بمحصے نفع کرتی محبہت مگر

برلگیں یا وُں کے برسانے و میار

جنول يشيخ مس عليصاحب عن كلن خلص برجنون متوطن بنارس شاكر ومزاصت ر الجنون ہے امستا دی روین سے ہیرو سکتے۔ اب کلام لما خطر ہو۔ عقل ہو۔ ندہب رہو۔ تقریر موتخریر ہو سے وہ سربر مروس میں سب بیا بیر ا جُرِم پربوس کے حکم قتل سے برمضفی حبكي موحبيي خطا وسيي أسص لغرريو ومشته وحشت میں جال اک خارد انگیر ہو ہوتی ہے الفت سے الفت کسطر <u>مناکونی</u> کو تو ہو گی دل کوتشکین تجروں یہ ہی ہی بجيجه وابني تمقارك باس كرتضورمو تصفيح فتنمت قتام عشق دل سے پیند ق کتا کہ کئی سے نہ کم ہب رہے

مدام واغ مُدا في كعيارهاروي كه شفا كبيبي گئي جان قصناسي بيلياء

فوب تتسزير ملي بمهك وخطاس يبلي د کھوں کون کئے مرے پار ت<u>ضلت پہل</u>ے

' آپ ائیں *ومرے* پاس نعنا سے پہلے

ما<sub>ی</sub>ہ تو سون کا خن پاسے پہلے ك جنول أوك العي جاول بولت يبيك

ترى بيازى فريوكئ

ح**بُون - عالیبناب فان بها در قاصنی عب الج**بیل صاحب جنون تلمین خباب مرزا اسدا قتّد غان غالب رئیس غطم بریلی انسے زرگ شا ہان مغلی*ۃ کے عربیج سلطنت کے ز*یانے میں

صرے دہلی میں آسے باوشاہ وقت سے بہت قدرومنزلت کی اور سمینہ ساسب

جليله مرمتيا زرسيح كبعبي مختلف شهرون ستصوبه رسيعه كيعبي سفارت كامت باوزازك

کام انجام دیا بھر بانس برہلی کے قاصنی رسیعے۔شا ہانِ دہلی وصوبۂ او وحد میں جواہم مہرو

ا درنزاعات ہوجائے وہ سب اِ بھے توسط سے ملے ہوئے تھے جیکے صلے ہیں خطابات وجاگیب دیں فطعتِ فا خرہ سے سر فراز ہوتے رہے ، حب رہیل کھنڈ فتح ہوا تو نواب شجاع الدو لہ وزیرالممالک سے اپنے شفۃ میں ایک مبیش بہاسندعطا فرمائی۔ اوائل ورگھاشیم میں ہمی آپ نہایت با وقرو بارسوخ رہے ہ

قاصنی صاحب مدوح سلھ کا ہم ہی ہا! ہوئے ہا ہوں کے عمری فارسی وعربی کی میں وعربی کی میں مارسی کی عمری فارسی وعربی کی میں ہا کہ ہم کی میں اس کی مینانف عادم عربیہ ہیں مہارت بررہ کھال ہی ہے۔ ہم کو مزا نوشہ فالب مرحوم سے گئی تھا۔ مرزاکو اسپنے لائق شاگر سے مہر مفرط ہی اسکتے ہر میر خط کے ایک ایک فقرہ سے محبت نہائی ہی کہ بیسی کی ارادت میرا ذریعہ فخرو سعا دت ہی کسی مگہ اقام محبت ناطقہ پر کچھ میں نفتر ہن باقی ہونا تو آپ کی تعربیت میں ایک فضیدہ و اور ہم ہے کام کی تعربیت میں ایک فضیدہ کو ایک کام کی تعربیت میں ایک را عن ہونا تو آپ کی میں میں ملکہ تھا افسوس کا پنا کام سے کام کی تعربیت میں ایک را فور میں ایک را فور میں میں میں میں میں میں میں می کھول سے وہ میں ایک وہ میں میں ایک وہ میں میں ایک را فور میں میں کی زبا فوں ہریا مرزا فور شنہ کے خطوط میں جو کچے بل سکا و مرجم فراکش فیقی دکر می قاضی میرفلیل صاحب نے منا میت کیا۔ درج تذکر میں جاتا ہے۔

بخسین میکوملاکا فروبیدین ببی ملا نه مواحن در به جرب گواراگل کا کہاں بیاب کرائھیں ماسکوں تجدست دیکی گرس ثرت کوئیا کھنے کہ کیا یا و آگیا بن جرضت برک ان سے پہرگیا قرور کہا بن جرضت برک ان سے پہرگیا قرور کہا سرب می منا گائد جرد نغا فل بیجان سرس می منا گائد جرد نغا فل بیجان ساسف سے یو ن کل جاستیں وہ ساسف سے یو ن کل جاستیں وہ

المنول نے ائبینہ دیجا تومس نے مثر الکا *حامق ہوین ب*جا وا*ں ہنیں تویاں مینہ ہی* بمارعشق وندلكا باتد ليطبيب کھے دروسسسرنبیں ہوکا تھاد و کسے ہ غم از عید کرمنین حال کا میرسال کونی گرم کیول ہوتے ہوانیارے اسے مجمیر الله المسلط بريون نه حلايا سيمج المرعنسم نازمن يسب كم ها يا يجيم تاب وطاقت سنے دیا فرقتِ جا مائیں جراب کالیاں کھاکے رہوں ٹیپ بنی بات اچی ہے گر گبرتا ہوں توہ ہ اُور بنا تا ہے جمعے دل ينجي*ك سقط* جان تعبى أب *اكر يبيل* 7 يا نە<sup>م</sup>ان *كوتىغىرۇئ*ە جان ودل *كىپ*ند يونه موقوت بنبش مركان ابھی خوامیش ہے زخم کاری کی کچوترے فم سے نگساری کی بهجرمین کون تقامرا تنمیب رر و ا يک برهيي سي جُگر ميں لاگ گئي بک بے شوخی آس نگا ہ نا ز کی چنوں مولوی محرعر جنوں ابن مولٹ ناماجی محمد و سیاں صاحب ساکن ریاست انگرہ || جنون صورته کا مطیا واط-آپ کی عمراب بیاس برس سے قرمیب ہے شیخ محرصین سیاں اورا سے بعائی جانگیب میاں کے عہدر ماست میں ایفوں سے اور انکی ٹنا عری سے تربیت- اور پرورین بانی سیخو نواب صاحب نرکورسے اسا درادگی کی خصوصیت رکھتے ہیں۔ نوار مرهم كى رياست أكر چرخنصر مفى مكرنهايت با مروت اورسيترنيم رئيس تنصه ابل علما ورباكمال ا میوں کے قدر دان اور اردوشا عری کا اعلیٰ ندان رسکھتے کینے۔ چنا نیم انکی نمیا صنیوں کا أيك كرشمه بيعبى عفاكه نواب فصيبح الملك مرزا وآغ يرحيم صنامن على حالال يمنشي أسيسرا فتدرستيم اور خباب ششا دیکھنوی سے اسنا دوں سے مانگرول جیسے دورا فنا دہ مقام کو گا ہ گا ہ ا بے قدوم سینت لزوم سے رشک گازار کیا اور ویا س ارووشاعری کا چن الگایا-نواب کے بنوق اور مصاحبت کیوجہ سے جناب جنوت کومیی اس فن کی طرف نوجہ ہوئی آیت حضرت جلال ككمنوى سے استفاده كيا حضرت أسكيم سفحب ان كامخصرولوان الماحظ

ليا توتار يخ كهي ك زب رفست فكراستا وفن جه بنون زبال دان وشير سخن ب ميلان خاطر صيغه جرونينل كميطرف ربإ اور رياست مين موافق قانون بركمن عدا لتوسح وكالت كرشم رہے۔ علاوہ استحے میزنشی گری اور دیگر مسنز تھہدوں پر مامور رہیے۔ بالفعل ریاستِ ند کورمین دیوانی جج و وسترکت مجستری در حبشرار سیم معزز عبدون برمتاز مین - مگراس سال آن کے ممدوح گرامیتقدر کا ا چانک انتقال ہو نبیسے دل حن نذا ورحگر محکار ہیں اور خرةً انھوں نے مصنّعت تذکر وکو کھا کہ مو رئیس کیارعلت کرسگتے ہمکوہے موٹ مارسُکتے ۔ لطفِ زندگی ما تار<sub>غ</sub>-ابنو شاو با به رئیسینن نا شاو با بذر سیشن کا نعشه سوگیا<sup>ی م</sup> نکایه کلام سب فداكا كمربو موتاب كلبيام دنبس تحتا كسي مصفون كالفرارستيا موبنيين سكتا مسیحانی کا دعوی ا ورا ننا بردنیی سکتا غلط *ب عشق كابيا راجّها بوينب*ي سكتا تهري ٻے تم ميں و ه شوخي کر پرواېزېرستا كاب تووكهني بهلوسي ميرامونبين مركتا كسى كى اصل كيا بروره كسيركا برونبين لقا قرباں ٹیکاہ بارتری ویچھ بھال کے انداز ہے رے تری متازجال کے سبحين والاسمحقا برغيركب سبحص مقيں نے مت كيا ہو بلا پلا سے جمعے وبى طرز جفااتهى برجس مي كيدوا منطله كالمكوشة وفاكر وممندس كجوكل سننك كه تيرك دلكا بمي جي طرح سے وصلا مسكلے

مبت ترساسات دلمیں ابیا ہو بہیں سکتا یه وم دُما کے ہی انسا کو بینیا بیتے بیم بھر بلالواب كشنه كوخرام نا زست اعطو وراسين باينا وستانازك ركدك يفركيمو أناروك مكابر فع جبائع بوسنسوبولو رُگا وِنا زِكا دِسب كيدا سِا بِل *كيا جا* وو جنول ولواسك مؤاسكوجتم ابزاسمحت مو سينت ين جاك دل بي كوا ا كالخضب كيا بياناوه تحفوم فحبوم كسيبنه أئجاركر كسى كانتجى نظا بون مصص كرادينا ففا نه موجوليا بوسرحيثيم ميكول كا ئتاؤ متنابي جاہے گرمیریمیٰ نومن رکھو بهاری وصنعه اری همکوات کرسند مهنی منی فلك وه جإ نكاط كرا الوأسك بعرستا لينا

جواو	r	49	خمخانه مإ ويرطدوهم
	کون گزرا میمرست مدفن سسے	س کے دامن سے	فاك ما يبثي
	کوئی سیکھے تھاری چنون سے	ں ول کوسے لینا	1 1
	جبم سےجی تکل گیا سن سے	وه جووصل کی رات	
	میرے ہوتے میں وہ دخن سے	کا ہے ہمدم	
رجو المج	ی مچ ری- دورموجده کے شاغو ہیر		
		كافلاصدها عنرب-	
21	کرن فورشید کی ہرتار ہی پرسے گرید		عبال ہے سینے سے
. 11	دوا بيكارے بنيا نہيں بيار بحب		میته پیونه جبتک شر
41 .	ا لہوہوہوکے بہ جاسے مگر تعلیم خشا بر		مهاوت سبرنگين مجمح
	مرے وسٹی کوخوش آبا ہور بہنا انبوز	,	نەشون سىرگلىش بىرىنە ۋ
	یے نزوپ کرم ابہل ترا قائل خامور	/	المستمكار بواأ
1	جرس ول موته نجار سرمنزل فامة		الطينه جبتك سور
21 1	، آبا دی باست ندهٔ کو چهٔ چپلا ں دہلی سب		1
<b>5</b> 1 4	مھفی کے شاگر دیستے ہیں خومث ریس		
ماجعا	اسب پائی مقی- جوانی میں لکھٹو جا کھ		
-	ات میں شرکب رہے۔		
	يه غوبى متمت كد كونئ يارىنها يا		
	کو ہے میں ترسے سائیہ دیوار نیایا	مِی خورشیدِ قیامت	
	حب اور کو ئی تقبسا طرح دارنیا یا	بعبى تينة أشائ	· ' '   }.
	پرسمنے بتھے اس کا خریدار نیایا	ل تيرب بى ما تقول	
ي بر	شايدكسى نے کچھ کچه ما بن سھائيار	تني و کھائياں ہيں	يدان ونوں جو ہے۔

جواو

فیج جنوں کی ہم پرکسی چرھائیاں ہیں ك عندليب سيج كبدكي تضلِ كل يعبرا في أتكعير بمقارى بيارست كياسخت أثيان بر كس ب ارت من من الله الذي آج كي بو جه کیکے ماوں تواس کاوہ اشنا شکلے كسيكو ابنى سفار ش كيولسط مس إس جوان محت الله فام ولي ك رسيف وا ك دير عزت الله عشق ك شاكر وستف يعلم رى كياكرت تقصة اورفيق طب مع بعي لكاؤ مغاريم أيج اشعاريس-فراس تیرے ولا مھرناہے بازی کر انگا توببت بوكالبشيال بإت اس كأراكا ا باروبيره گئے ہيں مسلمان آج کل ما می میں بیعنوں کے امیروغربیب حبثم وابرو كاگرفت رندر كقاصبثكر عثق سے اپنی طرف راہ بتائی محکو جوان ابر برارى لال صاحب بجوان شاكر ونشي غلام حيين صاحب تقرين علامير سنوس موجه د تنفعه استع سوازیا ده حال معلوم ند جوسکا - یه کلام ب-اننان توجیرکیا ہے ملک کا گزرنه نفا ہمتم ستھے کو نئی روزِازل رخنڈگریز تھا ترب بنيرگورے كم محب وگھرنہ تقا کیا کیا عذاب مجب مری جان پرنه نقا | اسپر بھی میرا نام کو تی سب افرنہ تھا بتمر كانترا دل ب توفولا د كاحب كر واعظ كانوت كياجو خدابى كادرنه تضا الم توبيك سيت كبول وصال بين بعلا سرا جووث -صاجعالم مزا سكندرشاه-آب صرت بهادرشاه ناني محفرزند و ويمي مزاشا برخ ببادرکے دجرتام مرشا زادوں ہیں لائق ترین اورجو ہر قابل شفیے صاحبزا دے ہیں۔ عکسیون کمیشی دہلی ہیں بہدہ اسپکر می گشت ما مورسفے۔ بھرطی گر و محدن کا لج میں بور ڈنگ کے منتظم رہے۔ اب دوسال سے قریب عمر ہے مرزا فا در بخین صابر مرحیم سے للاند میں میں۔ زبان مکسالی اور مسی چار دیواری سے اندر کی ہے جہاں سينكل رارد وكم معلى ك فروغ يا يار زار سخن مي الحياس، بنديش حيت اورسب طح درست ہی مگر کم گوہبت ہیں کم می معمی و وستوں سے اصرار سے طبع از مانی کر ایتے ہیں

اپنے شوق سے کینیں کتے - بدان کے کلام کا انتخاب ہے 4			
كونساوشت ب إقى جوب يارى	جوين ومشت بين مراجيرون ناشاوا با		
حاب شيم هي ميراكه بوسر بوش ما	میرے گریہ کا طوفاں ہو کہ تو ہیونٹ میں دیا		
فكرب رنگ بيان غيرون كوخير موكيا	میری با توں سے عدو محفل میں سب کے کھنے		
مجرم کے جودت مرامجیسے بھی طبیعی موگیا	کھتے ہیں اپنی نظریں آپ ماشق کانصو		
عشق حب دل میں ہو پھرمان کا بچنا کیسا	ية قوم بهليه بي بس جان چيڪ تقيمي بي		
و کینا ہوتا ہے دشوار بنہا ٹاکٹیا	ول لكى سمير بوئے بين ابھي الفت كورب		
جان کھو ہیٹھنا ہے دل کالگانا کیئیا	عنق كي مجرِّ سي حيثقت كو ئي پوچھے جورت		
لوکا اکیمی دیکھاہے اپنے ہوٹ میں دیا	روال أنكهوس اشك فول مرو نرات رستان		
اس رفانت کو د شیکھتے ہیں ہم	سب سے چپوڑا نہ چھوڑا پڑتم سے		
ول کی تمت کو و سیکھتے ہیں۔ م	جان مک کی منبیں ہے کھر پروا		
آب ہم مُوت کا سامان کئے بیٹھیں آپرین میں میں ایک کا میں میں کا اسان کا میں میں کا سامان کے بیٹھیں	عان و دل آب په فربان کيئے بينظم بين :		
سمحدلوں اس سے اگر کو ئی دہرباں نجلئے	مرار ونثن جال ابنا السمال بنجائے		
مرافسانہ بیعبرت کی دہستان بنیائے	جوش نے نام نہ لے بجرو ہشتی کا بارب طرح میں سے		
آب خیربنیں ہے اساں کی	ول میں مرسے ٹٹن گئی فغال کی		
بہاں روسے خبر رکھی وہاں کی	المبوك ندكمبي فتيقت ابني		
ا ورحپیوژ دی را ه این وَآن کی	شکلے جو خو دی کے جال سے ہم ان		
سه به مولگی دوئی درسیاں کی	پروصف ہیں وات ہی کویا یا		
كل شب تجرين مم أستح بعي نوال تونيك	وصل میں کیونکہ شکایت ہوشم کی اسکیے ا		
اسیے کیتے تو بہت کم ہی سلاں وبھ	ر کیمکرمش میسم رام نہوں اے جورت بنس		
وہ ہیں بجڑے ہوتے یازلٹ پرٹیاں سے	بل جبيں پر بھي بنب زلفوں بين بي مغلوم		

مارس ونت والهيس جودت نبي مولى ا ونسوس ہے کہ ہمکو ُ ملاقات بھی نصیب التسك خود يوجهتاب وروكا درما بسيمة اس تجابل کے میں قربان کہ و ورشکیسیے لوحث رمين هيي أنكون إست تنبس موني كسكونقاب أسلت بى جرت نبين موني چووٹ مرشین جوقت ساکن میسر شهرشاگر و سولانا شوکت - ۳۸ - ۳۵ برس کی عمرسے اور ملمی سنتعدا دمعنول حاصل ہے۔ کچھ کلا م نظرے گزرا اُسرکل انتخاب مرج ویل ہی كفيحي شاندبي لبكين نه مكازلت بيجان كا ازل سے جو کہ کجرو ہو کھی سبدسے نہیں ہوگے كبول بلاين كرييتشة من تركيسوبي غودسسيختي پراېني کھاتے ہيں ہم پيج و تا صورت میں خضاب سے سیہ کاری ہو مبررنگ بیں زا ہدوں کے متحاری ہو موكعب مي ميوم كرنه تتجفركوت بك 🛚 توحبارکو بیاست تبہت بھاری ہی جووت بناب سيفض مين عرف ميرمنشي صاحب سية حبل كي شاء ادا تحبن معيار كم ايك مركن مبي كلام مي منوخي اورطبيعت بين رنگيني سب و چند غزلين ملين أن كاانتحاب ورج تذکره کیا جا تاہے۔ وفن کے وفت اقربایی وکرما یوسانه نفا گورمی میں تھا۔ دہان گور برا مشا نہ تھا ا کی حب تاب عنایت مفنی عدویمی دوست تنظیم آب حب ببب موئے ہراننا برگانه تفا آج سب ساقی محل کل سی کیفیت نامتی گو د ہی شبیشہ وہی ہے تفی وہی بیانہ تھا يزالطف وكرم ساقئ درياول پندايا پيا بيه و ورمام مصه سرمفل ب آيا تهمقى أمتياج بسبى تم سهوه الفاظ سنوا بمیں بھی آج اپٹااضطراب ول بیندآیا طلب بومجد سرايا وأغ كى إس برم عشرتيب يە گلەسستەسپۇ آرابىش مىفلاپ ئىدايا ابھی اس دل سے نفرت تھی ابھتی وار ابھ فداجانے وہ کیاسو چے ہیں کیا انجام تو فا خخرلیٹ کے شہرگیب لی ریگیا التدريب فرب شوق شهارت كروقت وبج وكيد بلاو وكب كعن سائل ميره كيا پیشاد مُوا ہے ہا تم عبث طبع ما ل میں

<u> ہر کام پر میسمجھا کہ سنندل میں رہ گیا</u>

أتقه المنسح ببيرة بيله سيط راوعش كي

من که مجمر آتی ہوجو قت یا دہیں اس ست کی ان اس کی ان کے مجموع اسا غرشراب کی اس کے مجموع اسا غرشراب کی اس کوئی الزیمی تفا مطور پر برق جو مجلی ہوسے ہون کی الزیمی تفا کی ان کا میں تم آپ آپ کی اُدائی سے تقاری یہ انٹر دکھلایا ہے گئے زیسٹ سیہ فام میں تم آپ آپ

اب وسى خاتل وسى سفاك بين فوزيز بين الشيخة كانپ أسطة سنقه بوغون مرغ بسل ويكوكر

بحربتی میں نکراتیام ہیری کا ملال ﷺ لوگ نوین ہونے ہیں شی تُرب سامان کیا نشان نقش پای رفتگاں با یا نما کمیں ﷺ اس طرائی منزلوں کی فاک گرد کارواں ہوکہ

رسارت ن پی رسان کی طور پی نیمان میں ایک انظرام تا تفاکیا است نه شمنیر خاتل میر دم آخر متی کیوں جبرت کی صور پی جثریب میں ایک است نامین کی سام میں ایک است نامین کردہ میں ایک میں ایک کا است کا نامی میں سات کی سام کی سام کی ایک کی سام کی ایک کی سام کی ایک کی سام کی سام کی سام کی سام کی سام کی سام کی سام

نطنه رآیا جو نه مقتل میں وہ قاتل مجکو ایک کے کو ماشوق شہا دت ہی نے نبیل مجکو ایک مزونکو متنا سے قدمبوسی مبارک خاکسا روں کو ایک مزونکو مدوک جی ہے دعوی سرفروشی کا تو بہری کا تو بھری کا تو بہری کا تو بھری کا تو بہری کا تو

چودت يىنى عبدالله جا ئىنى حدريم بادى شاگردىنى نا درىلى برنز زيادهال

معام بنوسكا-كام ما صربے-

کہناک کا وصل میں برچھیٹ جھیٹ کے اور کا نصیب بھر نہ یہ ون دکھناکھی واعظ نصیت ہوئے ہیں کہیں بارساکھی واعظ نصیت و بین کہیں بارساکھی دکھا و شیکے تقین اکر روز ہم فرق حق و باللہ و کی دھا کہ کا انتخانات کے دکھا و شیکے تقین اکر روز ہم فرق حق و بالا و ل بین ہے کے وصل میں اس میں کوشنوں کی حالیات کے دوسال میں ہے کہ وصل میں اس میں کوشنوں کی حالیات کے دوسال میں ہے کہ وصل میں کہ وصل میں ہے کہ وصل ہے کہ وصل

جودت

بوش البنون برجم الله وبوى عن رجوب برسه مقص وى منه مكرمبار فياص سع طبيدت مورو عطابونی فی اسی کی برولت تنعرو عن میں اپنی فکرسا کے جوہر دکھانے تھے پہلے مزرا فدوی سے مثا گروہوئے اُنکی وفات کے بعص منی سے نشرف مل زماصِ کہا۔ آزاد منش پار ابن بية کلف آ دی منصه اکثر ہولی کے زما سلنیں دوسرے آزا دول کی تفلید میں جا بجا گلی گلی <del>و ہے کو ب</del>یصے خزل خوا نی کرتے بھرے نے <u>تصریح 1</u> ہے۔ بیں بیقام دہلی موجود <u>منصے بیا ک</u>ے اشعابیر ظرف برا سین نظر کر تو اسی لواکا سے تمنه صراحی سے نہ او دلسب میخوار لگا ينك يوكها بخدين كباكيا فدالم كزرا بولا کراہے تیرارو نے ہی حبنہ گزرا در با مری انکھوں سے نت جاری اہوکا ہو ب در د توکیا جائے کیا حال کشوکاری حِومِنْ يهروارث على مرحوم جوش شأكر وسشيخ اما مرنج بن ناسنج- اواكل ٌ مينيويں صدرى ميں **لكف**رُ زنده سلامت موجو وستص منز كرة مراباسخن سے كلام تحت نقل بواد كاكل شبكول بنين ك جان جاب بالايسر سيع جراغ روسئ روسنن كالأعوال بالاسيم الربها آكرانكائے آمنسیاں بالائے مَ سم فقیروں سے ہو اے سلطنت سرس نتائے لنرح بتيرالگاہے سربہاونا وکسٹ فگن سے دبانِ زخمیں گوبازباں بالاسے سر کیا خفاہوتے میں کہتے ہیں تکل جاؤں کہا توسنة نالون سيئة تفا بابومكان بالاسيئر جویش و حشت میں مواا رجوئ یسو والمب*ی* بيحاوكروستاربا نصين عتبياب بالاسيم جونل || **جوس شخ نیا زاح زمس وث به الله ویا جرش-خواص مرزا فجزو ولیچید** حضر**ت وَوق** کے عزيزترين وررمضبه بشاگرد ون مين سقه - كرآنه ضلع منطفرنگرا صلى وطن نفا مگرد يلي مين فوات ا نتیار کی متی- طباعی - د م**ا**نت سیخن منهی او*ر بیشت بنجی میں بیجاند* آ فا ق *منتے سائے ل*ار ه**دی جم** ٢٥ سال سال انتقال كيا- شعربهت خب كيف شف اورازسرا يامستا دك رتاك سي ا اورب بوسئے منفص وہی زبان - وہی بندس - وہی تطعت محاور وغرص سارے اسلوب وبى ستھے مرّبت مسے چندروز بہلے شاعرى سے توبىكى اورا پنا ديوان كولا ويا است.

٥ بعض وك ال شعركوساحب ميرا لم خلف مير درد كا بناست بين ال

ذوق سن جب يرمسنا توبيدر رنج كبار كيونكنام تلافره بين الفين كو قابل تراين طباع معيقه منه كيول عل مع مى نعش بونوس كى صداكا روسك كالنبيل وقت يهبحود مت وعاكا برجه كوئى كيابس ف بكالاانفا صباكا أس كوسيعين أست جوارا ياميرافاكا عَنْ آكياب سُنة بي وكراسكي جفاكا در پروه مزا چھتے ہیں ہم روز فٹ کا آ سنوكاكونى تانطن رشت نواست وحشت ميس مرساتن بركهان نارقبا كا عاصل نهروا وصل مين مقصو و كدمجيكو پاس أن كاريا اور مانسي پاس حياكا کینے ہیں کہ یاروں سنطیبوں کو مبلاکر ا نظعه کل حال دیجا یا ترہے ہیار جب کا بيطاقتي وصنعت سيء مال تقامس كا سريرنيا كفاسكتا نغااحب ن دواكا كيا مال بريم بي أس بريث نيرقصنا كا بلاك سبع مير وش مذا ماسط كاندار كيونكرده ما خفسته كم يان زور وزرينيس کے دے کے ہواک موسوم س بال بنیں ورنه بين تومرك كالجيداني وينبي ہے ڈربیجی کہ تو زہنیاں ہو بعد قست ل متمت سے در دھی نو ہوا ہمکوو فصیب جس در د کا که چاره بنیس چاره گربنیس ا جَمِعا ہوا کہ ناکے میں اپنے افر نہیں كياكرت يمكرول ترانازك سي نازني وه زخم کولناسے که جو کار گر بنیں منتت ہی میں بنیں ہو شہادت وگر زیباں ك وين ميكدو ي فداكاير كليني سجدس ميس كيول برا بحارسه المفتراب بي چوسن منشی نطأم الدین خلف وجیدالدین بنجابی مشگفته طبیعت پائی متی سرب علیگریم اجریت بين رباكرت تصيراً شكاشعارين ١٠. باراً تارا ہے دوسن سے مسر کا ب یه اصال بخائے خبرکا ميرستش سنگ كاهش بناسين كى عا وی*ں گر کعبہ تو پیلے سال سود و*م لیں سرکونے تنے رکھے میرے ا ثابت قدمی کاامتحساں لو چوستنی به شا ونسلیل الدین احمد عبرتش محرر رحبشری ضلع منونگیب شاگر د نساخ خلف مولوی | جویش

30,77,4	1,,,	
		شاه محرصف مرءم باستنده منكبر ضلع بلب
		تفيه ف يلامين موجود منت بيان كاكل
سے دیکھا بنیں پردے ہیں صوراً پکوکیا		لنتزاني كى نەلىس جوست كېديا دىجى ہى
ب كوعا كم ميس باحنب رونجها	احر	ساری ونیاسے سبے خبر پایا
ى نقدير كا ميرك مكهاب	<i>y.</i>	مرافط لاکے شے قا صدعد وکو
		<b>جویش- نواب احرص خان بوین معب</b>
نظاللك نواب رحمت فاسواكي	. خل <i>ف حا</i>	بها وشقت يمابن نواب محبت خار محبت
ب عاشورعليجا ب عاشورسية عملاح	عم ا ورثوا	روسهلكمنا أنواب طفرباب فان رامنح مرح
		لی متی اِن سے دو دیوان سمی بر کاریس:
ب آوائل عمرست شاعری کا شو ن اور	مِو شِيحَے بِرُ	جوس اورا بك قصد فسافه جوين نامى شائع
- عاشقا ندم فامين خوب باندست تفح	ت رساعقی	ارباب بحال كي صحبت كا ذوق تفاطبيعه
م صنرت اسيرك تلاندهي دول	- اخبرعمربير	كا وكا وفارسى مين بمي غزل كهد كبيته تنفي
		ہوئے کطرتو نوابِ محبت خان لکھنو ہیں
طبوعه کلام کا مکمل اُنتخاب مِرج ذیل ہے	ا - آپنجےمع	برس دنیا کی ہوا کھا کرلکھنو میں انتقال کیا
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	المل حظم يو 🗧
یا کیتے ہوتم میرامقابل ہنیں متا		نازان نه ہواس شکل بر لوآئینه دیکھو
سے بھی کوئے ہار بیر مسکن بنالیا	ا ایم	ببل من شاخ گل پنشین بنالیا
منت بجتا کے دوست کو دنئمن بنالیا	J1.	سیے کتے ہیں کہ نام محبت کا ہے برا
انتك مشكرموم محصدا وافالق كاحاكا	<b>2</b>	ژبان وی منهین سراک چیز کا اُسکومز مخبنا
سعصمت تتجيماس وقت زليفا بنوا	١	وامن صرت بوسف كالسك يرزك
ج يه شيخ مزوّر بإرساكيونكر سوا	الم	میکدیے میں کل نومیرے سائفہ تھا نشعلِ نتر از 

		7,10
	نام رکھا ہے عبث تم نے مسیحا اپنا	مسرتیں مُروہ دِلوں کی کھبی زندہ پُرویں
	کس نے دیکھا ہے کہ بہتا ہوا دریا گھیرا	غيرمكن هي جوموتوت مورونا اي جبث
	عا شقوں ہیں نفا ترسے مولی عمار نیر تنظ	ننترانى كبور سنائى تونے مجكوب ليسيم
	وبهن زخم سے وعا دسینا	تِنِغ قاتل کواسے دل مجرف
	تعنوط إياني تهيس بلإ دسينا	ت نهٔ آب تنیخ ہیں او ترک
	فانحسبه كوتو ما تفا كلها دبينا	مِیْمِناتم ندمیسری ترب پر
l	<i>چاہیئے ر</i> اسنہ تبا دسینا	صرگم کروه را هیں اے بوش
	گردېش چېنم کويس گر دېښ ساغر سمجها	لب میگول کوترے با در اعمر مجبا
	مفت میں جاتی رہیگی ایک و اجام محینا	نرک کرانے ول یہ ہر دم سوسے جانا و کینا
	هوگیاکیا خادر آبا د ویرا ں د کیمنا	اسى المحيس كيس ول معظم فرقرا
	یں سے پرایک کامشکوہ نکیا	تم سے کیں مجمبہ جفا میں لاکھوں
	ا پنا نا نی کوئی سب دا ند کیا	كيوں فريخا أسے كيتے سبنے
	روئ روث كوترك وتيجه توموعا كآب	دىجىكرق كونزك شمثنا دميو كميت بإبكل
	تسارجي بين نظرآ يا جمعي مشلِ حباب	بهجرسافی میں رہ دریا میری آنکھواسے بہا
	و کھا جو لبول کوتے اے غنچے دہر ک شیخ	دل خون ہے اِس غم سے عقیق میٹی کا
	تفا پین نظنه رعار صورح لبر تو خنجر	جاگا به دم ذبح معتدرته خجر
	فأتل نظرتا بالمبيعية خبخرته نمنجر	السينه زالوبين جوابرو كالرعكن
K	كيا مزاسيه إوكما ن كن بوينك هرأني	كهدر إسب به و بان زخم سي تخيي ير
	ا بجزاجلِ کوئی عیا دت کو نه آیاسه رپر	ا جزغم عشق بنا کوئی ندغم خوار ۱ بیت
	با د کو رنگیں سباشا مید تا وار بدیموش	آج میخاسنه بس بیفل کرئے بین مفروش
	شرم رکھ ہے ہم گذگاروں کی توہیریہ ورتن	ښځوين ټري ېي اچه يابرت بين جيس
L		

فقط مخارے ہی آنیکی ہے بیجات ق كبمى كى يەتونىجلىاتى تن سے فرفت میں ہے قدر داں کے ایک وہی وقاراینا دورِفلک سے ہمکوگوخاک میں ملایا بهمة بمكيان يه عاشق من زمگر كها محدوا بسب سے پاس سے طاتے ہوگہر کہا کتے ہیں کیا حضورکہ ایش گے و فن مبھ اس شب كوفائة يد بما راسح كمان كس سے كہيں كے دل برج أينكي افتيں ببلوسے اکھ کے جانے ہوائی ببرکباں أنكمون سيمين لكاون الجي برمن إون الس مبت سے ہاس ویریس بہنچانے گر جمعے بتاتو شیخ تراکیا گٹ مکرتے ہیں ا ہمیں خدا سے بنا یا ہے بت برستی کو شفابي على زبال سے اندر قریث افع آلیجی ب قصنا لتبروا مكان ك بابر فضد أثيكا توبياك صرورة بئ كتاج شبكوتسم غداكي وكها بيحاي ولانه ماثوس سقدر منوزطب ترطب كرنه جا أفح كهو نصدق تم به كروى جان تك ال سكو كيت ہ مرک سے ڈرے ہم عثق کا بل سکر میں مرت برجب بهم اسيطاق جرئيس بيمركس طرح بقين بوكرست ول سع ولكورا ابرمیں جا ناگر نہ و سکیس ایبو رُخ په زلفوں کوموال کردېجيو بعدمرك كوصل بوتاب جوش تم بھی کسی ہو مر دیکھو ول ودنيا و دين تو ديچيڪاڪ جان باق ج خداك وأسطه بإن أوبتوراعتي مي بمليلو نتكك كأوه بوسف مسيربإ زاركمعي تو پائیں گئے مراوا پنی حسن۔ ریزار کہی تو أرط جاست نقاسب رخ ولدار ممى نو كام أيس موسك نفس سيدشك جونيح يون زندگي سيمني تري دُوري پي مبركي مرمر کے اگرشام تو رورد کے سحب کی سووانی سے اناوان سے دبوان مولے ول مائل زلعت و رخ عِلْ نا مذہوا ہے ناوک وعشوه وا نداز کا زحمی دل م تنفي ابروسيم بلاني ست مگرسبل س محب م جمنعل موخلا كيدند و بيع بندون سے حرف عجز ہیں افعد کوب ند بناب كعبث ول سأمكان تفالي لي ربو وستى ست بنواس كوابنا كمرجانو

تماري رلعث كابوسه أكرسيت توسم سيت بيسوداسركولين بحكرسيت توسمسليت دوالد الكاف كرسشيدون مي سوشال عارش ہیں تیرے آب دم تنع کے لیک منعت رنگ مناپر مجھے رفنک آتاہے رنگ ایناترے باعوں یہ جار تھاہے مرلینا ن رخ گیبوکو تیرے دیچکا و تبت کوئی کتا ہے۔ سابہ ہے کوئی کتا ہو سکتا ہ قبس سے کیدوکرمرٹ جائے لیالی کا سے حکم آسك بائ زىس پر دىمىسىلكونى اپنے مرکین غم کی غذا کچہ مذبو سچھیئے تختِ مجرطعام سب پانی ست خون دل أكرچ نيم حقيقت بين سے نظاره كرك كوئى تظرنور خداحس مرخ اصنام ميں كئے فيثم ول كموسك نظار وليلي كرسك قیس سے کبدو کسب پردہ محل م شعبے کوشمع کی جس رونق محفل سے لگی ہے پروانه مهو جاں اُس پریسی <del>ول سے نگی ہ</del>ر سکی طاقت ہے کہ تیرا مح خواں ہوا کر کم اپ بی ما مرسے توا وراب ی محمودیے نظرکونی ندکوئی اچی صورت اسی جاتی ہے ان آکھوں کی ہرولت ول پر افتکائی حاتیے الروص وبوك باغ عالم سعوا بوت توميركيا فرق تفاسك شركو ندك فدايو قبر پرمیری می تازه پرهاسدات اور میکام بجز بارتحسرس کا ہے . حبستك كم زندكى رسى اندوكي رب مرنے کے بعامین سے سوئے می میںم چیم الجن سے فلک سراتا شائیہ شکل و و فورکی ملے زمیر وجبیں پائی ہے من كية بي اسعفق لي كي بي آب اپنا دوسسم مونود آرائب چوسن - جناب نشي عرب الكريم صاحب متيم بني شاكر د صفرت سهيل سورتي - دورموجوده اجوش کے شاعراوراس طرح سخن طرازی کرستے ہیں۔ انكدوه سي مبكوتيري متج دركارب ول و ہی ہے حبکو تیری آرندر کاری بع عب در کا رخبکو یا عدو در کارس میراتو کہنا ہی ہے مجکو تود کارہے يبيئم مناسط ميس بى أكيا وتت ناز حشرت واغط كواب فإنب وصودر كما يط

بوطش بوطش	791	وبيعكدودم	غخانه جا
بين-كلام ملاخطه مويه	كوكلام وكهاست	ل کے بدوخرت ظہیر دہوی	انتقاا
لنكبغم مسيمتنهي وصونا برا	ونا پڑا 📗	پین حق حب حشر میں ہ	
يرك سيئ متى كروس آيام كى شراب	ن الحاسرا	سن بون زسب كودى اقتمام	سانی
والیں محیم زمین بہترے نام کی شر		يكدب بس يتجيم واعظابيس	حب
لفرسية بى امار نطن ربيجان عبيرين	باتري ا	ى جرب ألفت كالزبيجان	کریم کا چھرا
عیاں اظا کے برائے سے اخریعے نے طاق میں ا	بنتي ا	م <sup>وا</sup> غ ول اسبنے منور م <sub>و</sub> ستے	الىيىر
ئىن بىن بىيول كىو <i>ن جامەست بالبرنو</i> جانتا	أمركا	بربلبلول كى شورىجاب كسكى	زباں
لهرس وه اسبغ ول كوسنبها كنكل سكة		نه دمین سے جزنا نے نکل س <sup>ا</sup>	
اك منيامت ظام رابراك قيامت ل يريم	ل ين	ك محمور مين بين بحي تيامت	مثوخيار
فبكركو نفام كرأ سفي ودل كو نفام كريبيط		وينحين البيضعف سيرشو	يترك
مجب عالت متفاري مج وبرمصر بيطيع أو معربيط	هنی کی	ى نېيں ك جوش تكو انج	خرجي
م-آب صِونت رسله ناگر کی اولادیمینه	شيخ محدر ومشن	من ورخسن تخلص.	9
المحريريك والمخرير	أخرشعرا بس	فنندس اوطسفت وم ك	سےبا
ى بىيگا نەستىطىبىيت كوبىي لىگا ئوتغاچىنى	احيل تقااور معنى	سيم ريخينة مين أب كو كال	ہے نظ
فوبى البرسنفي آبية حضرت مير ددوك	بلم عروص سسے با	آ سبجے کلام ستے ظاہراور	وروكي
نایت کبینه و ومرغوب اختیار کیا			
بين صاف اورمضمون خوب كالتقريق		<i>-</i>	, ,
	•	بانسے دیون کا یہ ہے ،	انتخار
فدرت مز علم کی ہے ندمقدورزبان کا	ببال كا	رح سے اوصات ہو فلآق	ممرط
بہتاب کو دسلیھے۔ نہیں مفدورک ں کا	لاقت   ا	كوست كب صاؤر معشوق كي	عانثق
لتا ہے پہ نام ہی سے سے نشال کا	1 1 .	ر طرح محوکولت ال و و بهنیر	عنقاك

بوشش فراب ورومرسك فاركا پتیاہے گرقوبادہ عشرت سمحدوسے کو سکن ہوتو نہ وم مارے و فاداری کا د محکر تکسِ متری جفا کاری کا روزعا لمبءغرص وكلى كرفتاري كا چنم مُرِيَّ سب - لب خشك و ماغ استفته يه صيد گرفتارا و صركاندا دهسسركا إجى سيرمي كلزاري تن كنج قفس مي كسى طرح ست حق أس كا ا دانهوورككا سراسى تنبغ سيحب كالموانه موولكا جرہے یہی ترا رونا تو کیا نہو و لیگا دل ومگريي په آفت بنين فقط بوشش با ورجرتری مسم کرے گا ېم ساېي وه بوگا سادگي س كس كاكس كا توغم كرسه كا جركشنش مت رودل وعاركو شنه تو د تحفورت اب خواروں کا أسحى أنكفون كو دليميين سلي بوشش دىكىنامجھكو اورھپ ہانا اس ا دا کا تری مول و بوالر الميحى تخبش كالجحفيف عبث يحبش ہو کیا ہے وہ اسی طرح سے سوبارخفا جین میں شور بڑاکس سے مسکر افع کا نه مید سنت بین شگوف نه غیند کونت بن گلتن میں ای*ک کل بنیں ایون ب*رنگ کی بكيساكه ولهه زحن بءم سنطح فذلككا ہنس کے وہ کہنے انگا بھربھی ادھرد کھینا کل جوائست دکیجکٹر ہوسگئے ہم سبے خبر أكربنووك بحصياس أشنائي كا مزادكها وُل يخصتيري ٰبيوفا في كا اسکولیالی ہی سے دروازے میرطاناتھا قيس مجبرتا جربا رشت ميس ديواله اک روز نداک روز مجھے ماررسے گا كرونبي يدول ورسيئ آزارسك كا اک میری طرف تو<u>نے سنمگار</u>نگریا كل برم ميسب پرنگة لطفت و كرم لتني بهنئ توكسي مست كوئب بيارند ديجها جزچثم بتال ميكدهٔ دېرس څش اُوُروں کی عیب جوئی اپنا ہنر بنہیں ہے این ہی عیب جوئی یہ ہے ہر ہمارا سلام أست يهارالسيا-ليا ندليا نگا ولطفت و کیما بہی عنیت ہے

أنا ہماراول بہترے شاق ہوگیا ں سے ہو تی ہے دوستی اسی کا ان و حلاوتياس، است المين المدسم كو في كون لگادی دل بین گ ای وسوزان کیا کیا تو مثب فرقت ہر بیتا بی دل ہے در دبیاویں تظرات نبي مبكو توبيخا تا محسابيا مجدكو تووصب إرميتركبان موا غش آگیا وه سامنے میرے جہاں ہوا میری طرح نه کونی تنجد کو بارچاہے گا ہزار پارکرے کا ہزار جا ہے گا کوئی اس عکدے میں بئی غواری میں ا دباہے ایک کودل وہ بمی دلداری منہیں کرتا ریی زیرفلک بهرکون سی ارام کی صورت نه شکل مشیشه آتی ہے نظر عوام کی مور وليجفئه سميس اوران أنكهون ميس كيابوني خون کے بیاسی ہیں وہ اورشنہ دیدار سم كرس بن جركا شكوه ترسي باراسي جهان مل مبطيف مين آمشنا دوجاً آمين مصص ملی نظراتی سے اب تلوارآ بس میں بہجوم عاشقاں دیکھوں میں لینے یا کے دیر خوف سے مرکئے یا صیدحرم جیتے ہیں تن ہے عزم شکاراً س کا بیمعلوم نہیں بكيسي سي بيي كله سي مجھ تفام لیتی ہے دستِ قاتل کو جى يين جس وقت كمضمون كراتناس لبكة ازك ب مصيانيسة دراكاب اطبی او تو الله نه کمینجیوهب سے مجمد کام نہیں ہیں وفا سسے كل سباس كك تكل سك ملى ستقع سم بھی توصورت اثناسے ا کوئی دوست ہے نہ کوئی میرا و نمن ہے ا ایک به دل *ښے غرض دوست ب*ی اوتم*ن ب* قطعه د کیفنا کی ہوں کہ حبارہ ابرسے ربازا<del>رہ</del> ایک دن کا ما حراب یبن مفاتفاسیرکو شینح کهٔناسی غلط کعبهی می<del>ن ه باره</del> برتمن كبتائي بنخال سيس ب وان فعلا مان دوار بني طرت و كيموريكيا تكرارا اس ير) بوشتش بول الشاسنة بروشنج وبرمن جبتك برنگ غنيه گريان نيها رايي ا مكن مثن كرد سيكفئه روست شكفتكي دودن کی زندگائی بش پرچنجوسها جا ووشعم ي خواسش دولت كي ارزوسيد

صورت پرت ہوں میں ان رائینے کے جو کھے ہے میرے ول میں میرے روبرو كہنا ہوں در دول تو وه كہنا سے كيا فحص مچپ رہیئے بس زیا وہ ندباتیں بنایئے أستح بالذآب بح جبنع خرواريون كشورعتن مين رسواسرما زارموس | بوشن ہارے دل کوعب بیجو تا <del>کتب</del> ومكيمات حبب زلف كوشاك كياتين رسوا سرربازار کیا کیا کی توسن العفتق بحصفواركيا كياكيا توسك ا آئیکِ نہ ابناہی شنہ دیکھنے لگ جاتاہے م س بخ ص**عا**ت کے ہسگے جوکوئی آتا ہی ا گرجان سے کوئی پرنداس سے ہونگے راجی جی شوق سے سینگے اس کا جسے ہونگے موشعش مزركهان بنون سيع امبيوفا بیکس کے ہوئے ہن اور کسکے ہو شکے إس بين سودا ني سيك كوني كوبيوانه بمحص ون بس سوسو بارترب كرج بين نا بحص جو شف فن میر شجاعت علی جوشدن مردم برزاها تم علی بیگ مهرمردم کے دونانو یں سے منتے۔ ایک تذکرہ میں ان کا نام دورت علی فرج کیا گیا ہے یہ اسکے شعر ہیں۔ ا جو کھ کہ بڑھے ہوستے تو درگزرنگ كي جرخ مبيسي بههماري نطن نبحر اس فاک کونسیم سحرور مدر شکر ر البنواف أس كل من الريضة بوسيح مس حسين صندلي كي ننا اورنيرائينه د بوانه کیوں مواسے نو به وروسرنگر عِنْتُ نِي بِي رَسِنَے مِي قَا إِنْهُ مِنْ اللَّهِ عِلَى إِلَى عِلْ بِيانَ سَرَكَ عِلْمُ اللَّهِ اللَّهِ اللّ چوکی- بابوانتٔدبارخان والدصوم دارسحیب رفان می صاحب رفوجی ملازمت کی دجه سسا قراف دكن مين عرصه تك مامور رسيء وركي صاحب منت المراء مين مبقام يونابيدا

جوگی

ہوے گرامفوں سے لاہورا کرمون سبنھا لا اورلا ہورکے اسلامیہ سکول ہیں انٹرنس مک تعلیم بائی یعض مرار وزباں وال اصحاب کی ہم بڑی سے شفر کوئی کا شوق پیدا ہوا۔ اِس فن میں مصرت اغاشاء و ہلوی کے شاگر و ہیں۔ اگر چاہجی جدی اور نوشق ہیں گرز ہری لیم اور طبیعت رسا بائی ہے۔ کچرع صعے سے کائے کی مقاطنت

و است میں ایک رسالگئو انا کے مام سے جاری کیا ہے۔ ٹی انجمال کی طنام کا وراز او خیال جوان ہں-مندر کہ زیل شعاراُ تکی طبع رسا کا خاص انداز ظاہر کرتے ہیں۔ جام معرم كريا أني كمثا بسات كي ساتی در کوشش بیامحفل جابرمات کی مرف بي مصفر بي بي في البالي روح کی تا شرر کھنی ہے بہوابرسات کی یی سے تقور سی تھی دیجھیں فضا برات کی زابرون كوقدركيا بوكى بملا برسات كي ابيح بوگرمي نيمي فبكل مين بيات كي بوبرا وحثت كالسن بارسه ركما الك عدوست كبدوزبان كوسنبعال كرسيط سېسىمىنىيى بىريان دېوكونى أزرت بي كيسي على سيوفيا ألفين محمدائے حن ہے شاید سوال کر بیلیے اے فلک و سیم مری آ ہ رسی آئی ہے جان برتبری زمین سسے یہ بلاآئی ہے بلبلے کی کیا حقیقت ہے ہواکے سامنے أسان كاب مرى ورساك ساسن کہ یہ جو گی نہیں سبیراہے ا کہتے ہیں مجھ سیرزان کوو چولات - بهادر عي شاه جولان - ساكن شابعهان آبا و- دنيا داري كي ما لت سي آب كانم الجولان رمضانی نفا فن تیراندازی میں بگا مدور گار شخصے بدایک شعر آبجا الماکد درج کیا جا تاہے المصفيرو جبوا كيمة كرعر مجع کنج قفن میں و ت<u>ح</u>ی*ہے ب*ال و پر سمجھے چولال میرس علیفان نام ملک دکن کرسنے واسلے اور طبقد دیم سکے آخر شعرامیں تعد برا كي شخص مصادب اخلاق اوجين سلوك كرساته مبيش آت يضي لين كا كلام اب ايسي عام مين ساقي شراب ارغواني مجر المحمود كيكر والإسكامية مين المياني مجر ترى صورت بوكيا كينيج جرفواس شوخ كي صور المارك روبروبر كرز تواييا وم شاني بعم بوليدا رس برسوكل وكلزارخ الب صراحی میں تواب ساتی شرک بوفوا فی عجم يك تقىيدسكى متهديس يەچنداشعارىس يرككشن سيجيمه فأؤورهو والشحلال صبحهم فزرام می فاطریس ناگه به خیال

عارمین کل رہیں کبھرے ر<del>اقت</del> سنبل اِ ماسح ميسيرمن ميس بك بيك ميمون وكيا زگس شهلائتی اپنی حثیم محمدری پیست لاله ممار د کھا تا تھا کتے اسٹ جال اورلباس وعف إنى برس تفاصار كج مود دے جڑے برتھا نافرہائے حرکال جولًا ف- درونین وارسته مزاج آزانونش العن شاه وطن مرا یون تنالیکن بر بلی کشر ربت منع بسند وب عالم نقر افتيار كيارسياحي مين مشغول رب من منع اور بيري راكر الروض ور تے ستھے فن خن میں خواج آنش کھنوی سے متفیض متی سخالیا امیں مے سال سے زیادہ عمرتی اگرویں راہی ملکِ بقا ہوئے یہ اُن کا کلام ہے۔ ېم وه ېي صيدو فاکيش که خول رست وېس الوث ما ماس ترطب سعد اردام اينا كوست قاتل مي ر كارست مي كيابتانين كرب كهارسكن أتطا باب كلىس أس پربروكي أكر مجكو توليجل وحشت دل اب جدببرط بسيم ادبر محكم بزاك كل جركشتول كانتسك بزرم خدائ تراكوچ بوك سفاك عالم يا كلستال م لیکی کلی ولبسل سیدل سے آ و کی معشوق پرمبی ہوتی سیسے نا فیرطاہ کی ترك الفت مين مي منه تجدس زمورا بيك أنا مانا تركوي كانت واس أبي عبدوفا باند مصح توطيب سوبار اسبه بمي رسفنه الفت ووتوايس فاک سے وال کی ہوائیڈ زمرم سیدا جس جكه دامن تراب انورائيس توس عرروا س كامرى ما فظاست خدا كجةعشق ميں ڈالاہے پہ کھوڑامیں کھ سينكره ول رنج أثقائ بس بتوكي ولال عشق کے نام سے اب کان مرور میں جوہر-کوئی بزرگ بریل سے باشنہ ہے اوراوائل انسویں صابی میں حیات مقے ایک قديم مذكرت مين آپ كانچوكلام نظرت كردائس مين سير دوشور پذيك ديج بزو كويسي معوست شاه زلت بن خواب ندير بایه پرهام چراس کرکمندی ول بريد عذاب زندگاني بخمین سے خراب زندگانی

چو*تېېر اميرخوشخصال لانها*د صورام کومځي وال خلعت الرشيد لاله جوا مېر مل سامو کاررمئيس فرخ آبا د آپ کاخاندان شالی مندسکے ساہو کا روں میل یک نہایت برگزیژوباو قرگھ رہیمجھاجا آہو آبائی توکن و علىميانة شعربني وسكيت ون رات يهي ذكروا ذكا ررست عوص وقافيه ست بخوبي ما هر-اوجسب وثواب شعرسه باخبر منشي المعياصية متنت برسحة نلامذه بين جرببر فروا ورخود أستادانه " فابتيت ركفت منف كيمي كبعي بطور سيروست إحت وبلي وتكمنو واكبراً با دوغيره مسمع اوروہاں مبینوں فیام کیا یک داء کے درباز تصری دہلی میں شابل ہوسے تھے۔ اِنکی ذات ولاصفات مسيراكثرابل منركوفيض بينيا تقا-اشعاعجب كيفيت مبزيوتيس جن کے پڑسے سے پڑسے واسے اور شننے واسے دونوں کو لطف طاصِل ہوتا ہے۔ اوروو نوں کے ولوں پربرابرا نزیرِ تاہے ۔شعرار کے بڑے ن قدر دان اورمجسن ستھے۔ چنا بخەمنىشىنىت بىر روم يىمى يىغىس كىيوجەسىھ اكىژ فرخ آبادىيں رہے دبہا د شا ھ كے آخر ز ما زمسلطنت میں مختار شاہی کا عہدہ بھی این سکے سیئے بچو بزیوا تھا۔ اِ شکے کلام میں ولجیسی و اکسٹی ہوسنے سے علاو ہ ہرشعر ناخن بدل ہے۔ اِنکی طرز فاص معاملہ کوئی ہے۔ اور *جدّت سے فالی نہیں۔ زبان ہبت صاف اورشستہ بے لکلف سکھتیں۔ بہرحال ایجے* تندا ورقادرالكلام شاعرموسينيس كوشك بنبين بركتا اوائل جو وهوي صدى بجرى يس انتقال كيا- آپ كا ديوان شائع ہو بچا سے - آب آب كي كلام كا انتخاب ورج كياجا تا ہوا ومعونة تاسب أنفين نيرون كوكليجامبرا ومن كا موس سے اياسے واست ياميرا رات جاتی ہے مان تو کہن ! | وبرست ول ہے سبے فرارا بنا م یو اروی پُرخم نگرُ برگٹ ته م سے میر صا جسے دیما است خرمانا ېم موں که ول موکو نئي تو دونوں مير مركبيا م فی ہے اس کے کوجیدسے اواز در ذاک بتاً توعنق میں کس کے تِرابیرحال ہوا تخصة ويجه كم بوتاب رنج ك جوتير یس سے واشکستہ کے اتمیں او کریم ابتكسياه بوش كمعبفليل كا

كونى بيدروزاكنين ناتمسا بوكا ميرك مطلع بربء وصوكا سبوسم للدكا صفي وابوال مي سام عالم تعلى گاه كا عرش كاتاراب بروره مرى دركاه كا ببیں وے کو وگراں کو بوجھ برگ کا و کا مرسب بحيمال نظرة يأكدا وست وكا ا ج نوا نکھوں سے اے رشک قرو کھالیا مُجِيبِ رسِت ہیں جہاں آپ وہ گھر کھیا كفل كما حال بس اي رشك قرو يجوليا خواب میں کس سے تھیں کی نظر و مکیدلیا گونظربن بونئ توبهی م و هرویجولیا أنيكا بجربهى أكرج رسنع كلفر وكيوليا خوب رستنے میں إو صراور اُ و صرو رہیجہ لبا خوف بدہے کسی مفسدسے اگرو کھے لیا باسى جوبن مبى ترا وقت يحسد دبيحه لبا کیا خطائی تھیں جو ہرسنے اگر دیجے لیا كجههي منتفا بتبوائتي بكهاني مقى خواب نفا وه دن بهوا بهوئ كركب بنه كلاب نفا مجنوں کے بعبیں کمیں ٹی فانہ خراب تفا وهأورتفاز مانه سجيه انقلاب تفا عجر کچمه که تفاہین و ل خانه خراسب تفا

نس جلوجاؤ- لگاوت نكرو- وسيم ليا! وصعت لكما سي جوابر وست ثبت ولخواه كا وصف حن باک کی تحریرے اے شمع طور النست إقبال حب جركاكياسي وبجه اُتُوجِ كاسبيدوں كوغالب اہل رفعت بركرے میں تر می در گا میں ہم دوش فقر *وسلطن*ت روز کہتے منے دکھی غیرے گھرو کچھ لیا؟ ا ہوں ہے آگ نگا دینیگے ول ویثمن میں ہے بروہ سے کہیں ما ندنی کی سیربان كون سوناك كسى بجري منينداتى س أنكفيس سيلوا ديس مكرذ و ق تصتورية گيا بجكيا نقدول اسبح نو نظرسه مسكى جب کہامیں سے ہنیں کو ٹی چامیرے گھر بولے جلنے ہیں نہیں عار مجھے کھولین زلفنيرك لحبى مبوئين نبيندا تكونسي بجرطهي أي في إتنى سى بات پر آنھيں ندمكالوصاحب كيايا وكرك روأو ل كركسيا شباب نفا أَبْ عطر بهي ملو تو تحلّف كي تُوكب ن محمال نفیں حب آپ تنے سیل کے روت پیری میں ایک ہی سے ہمین ندر مین گے دن ستيسه إقفنور وارخدا كأكن وكار

1.3.

باقی جوره گیا و مهرات یارره گیا اکت رکل تکل سے وم اے باررہ گیا كيحد كبتنه كبته نزع مين بميارره كيا رندوں میں گھرکے ابر گہے۔ بارہ گیا کھتے توکس گلی میں ول زاررہ گیا مُت مهربان بوئے نوخدا مہرباں زیھا سب عين بيج مقاجو نوايجان جاں نہ تفا کہا وں میں نیرسے جی کی تواسدم بیانتھا كسارن خدانتها رسيمرس وميأر ننخفأ كيا تيرس ول مين وروكيداى باغبان تفا قدرت التُدكى تقا و وتبى زمانه كيسا؟ ويحيس توآب أشاستة بين نشانه كيسا إ اوروه الكائيس كي بمجمعا الكيساء ع منزرست نب أور ترانا كيسا؟ سركب اسع مرسع الشرز ما ناكبسا؟ عام كم ظرف ب شنه نك نهكين معرديا دل كووينا تو ذراسوج سجم كروينا سے اور پیتے ہی ایساکونی ساغردینا فانهربا دبي رين كوكوني كلف ردينا وم ولاست يدكسي أوركو جاكروبينا

ور مهجد کے بوں میلام محکو قاک میں ازمان سب نیکال نے ونیاسی جاون كياتوجيتاب بجركي شب كمصيبتين کیا بُوحِیتا ہے مال رہی ول کی ول ہی<sup>ں</sup> ىننون سى نبس بى جرت قى كويعى كرابيا ليون صفطرب بين شام سے ای جو برزج آپ مھیری جووصل کی توہوئی صبح شام سے چنگ ورباب ومطرب وساقی وجام سف كيا جاسن كسيح وهوسك سيدليثاليا فتحف كيونكر شمهة وجعيمت اسك توظاجو مجول بلبل شعيداك ساسف یا وہ سنے ہیں جوانی سکے مزے سری میں بجينيجية ول كى طرف نير نظر كريس الله غيرمكن سيء ويفذرا بوكليمان سس م خراک روز نو بهو ندرین موناسید *وهوب میں جلتے ہیں شنحانوں کے سونیوا* غيرك ول كوسف عثق سمحدكروسين بیوفاوات حسینوں کی ہے ای حضرت عشق ميندبر شاب مواجلتي بين نوب ساقى سینے میرت ہیں یہ کویے میں برنیا وو<del>ل ک</del>ے دروسر كانه شب وصل علے كا فقت رہ

یاربن سے بیں محبت سے نقط کے سافی شيشه مس دل ہے ُ اسی آنکھ سے ساغروینا يكسى أوركوممنه بهيبر سكيساعف ديثا يەسى سے دھنگ كونى بادوكشى كاكيا ثوب التدبيي حاكم بني طرفدار بتفارا فربا وكركس سي كنهكا رميفارا پرىيوں ئى توكىيا اصل جو حديث كارا ويحصف أوهرطالب وبدارتهاما خور منيد جوون كوميونو مهتاب موشبكو ونياس أجالات ستب كارخعارا للتاب كسهاية وبوار تفارا حورون كونتنا بوبربرا وون كومنز جنت ہو توجائے نگرنگار تھارا كعبرى توكيا صل بوآس كرج سيك درود إل عاشق كى دواكون كرك كا شنتة بيم سبحا بمى سبيه بهارمتارا بتوسر تفيس نغرت بربهت باركشي برسات میں وتھییں سے ہم انکا رخفالہ أت بهركر بهى نديجابي است ويحاكي ویدیا دل راه م پلنے کو بیریس سے کیا کیا وبروسبور بربنبير موقوف كجداس فافلو ياركوسجاب سي طلب بوكبيس سي كربيا كل نوكيا خار وطن بيسجه زنتف يرسمبي دوستوں نے مجھے غربت میں لول تھاکیا منشظرة تكعيس رمبي ول ران بحرش باكبا كل ضرأ كاه ي مبيا تمعاس واسط ا ہے وال ناوا ں جھے سجھائے کو ٹی کس طرح أوجوجاب كأكرب كااورجوجا وكب بش فيلاجب تك مراشد ومعانيكروياكما رزالفت أثبني تجيبنا مجميات سيم جوكيا بخدست نرى قيمت سن كمسن كياكيا ياربرالزام كيسا استول فانه خراب -د بیوانه و آوار و وسسرگشته و مجنون القاب محص خطيس كتحص جان يبي كياكيا بهم نام بى شفت بين ولارام كسيكا اک رات کبھی چکن سے سوے زابیط کر أوطننا ہے مزسے ہیں۔ ندمقاً بل ہوکر ويحقة رسبت بي ون ران وابنا جو بن ہ بھے سراکی کی ٹرنی ہے طرحداروں پر حُن وہ شنے ہے کہ کا یک ہے زمانہ عبر کا التن كل سے مناسب سے وقدرساے ملبل ہا تھ رکھتا ہے کوئی جان کے اُنگاروں ہر

و خضب رکے تمسر میں جا کے برابر تيرك خطيس بزولب جان بخن كى كيابات ركما ہے تكيه رات بھر كاہے إو مركا ہے وم تاصبح نيرب بجريس بم كرو مي بالاسكة بات کچیشندسے نکلی رہگئے ہم دیکھک چار انکھیں ہونے ہی برجی مگرر عَلِی گئی سب مال توجید لینگے ہمتا ری نظر سے ہم ممسے تھیا ہے انکہ لڑاؤ گے تم کہاں تمكس نظرت ويحض بوكس نطرسه بم ويجعو بهارى أنجه بعي ابني نكاه سس معاذا قنداس زروگی کاکیا ٹیسکاناسیے جوبوچهابارسے کب نک نهولوگے که برسو<sup>ل</sup> - مَهينوں چُنِن *جاں۔ مہربان ووں خفا بر*ہو أسى برجان ما في سرے جو بينارس يم تلون رہائن کرہ ننرے ہاتھیں رنگ خابیو وبي خون شبيد نازأت إمال موناس كيون وكمبرسك فبربس تنها رات ون جربا بوبارون س كيف واسك كهيس منزارو ل مي وقت پرځېپ رېې مع دالله تم جرآ جا مُوايك، وم كے سيئے جان پڑھاسئے بے قراروں یں اب میں تیرادے ول ااشناکوئی منبس دویں ون میں تو تو بیگان سے بازموگیا كيازمانه سي كسبيكا اسے شداكو في نہيں اسية مطلب كي محبت ره كئي سيت لم كل بُونے كُلُ سُونِكُف كريًا طِنْتِي بِس يه برير وبواست اطسية بس كوك بونى ب عواكر شريتي ول بنجع شهرشن میں کیو نکئر يوركوگهات ميكوست بي یں نہیں لینے سے وہ فیرے گھ نامه برنام مبرت نا سيسے بإست كيامست بإول برستنان كون سبيته تقارى أنكهول ست ساه سے بھی یہ چو راطنے ہیں کہیں چرھکرشراب مِثق کے نشے مرتز ہیل برواغط كسيى تبكى تبكى إتين بيس كرفين محبت كيجة ظامره مجدست بنده وركزرا برسامير الصبب الدمجعيراب مرتبي نه العابا كرواغياري العنت بناسفيس ورتم ركيون بكلامرك سنطح فاقول مستمر يبب

مراک موسم میں کشتِ آرزوسرسپررسی سے ترة وغيركوم وكابهان نوحبين كرتنے ہيں م لجدما تاسب ول حبط الثانون ويمين ي يم جور اكمون المجي اليج سے فالي بنيل مكا مزاكيا حببيس سنديركها تسكرمن تبي الکلف کے بیعنی ہیں مجداوبے کے داکی اپنی اینی فصل میں ہرراگ دیتا ہے بہار ہولی کا ہولی میں ساون کامزابریات ہیں مبيند برستائى گفتا جَها فى سے حليتى سے بوا باستے کیا اندھیرہے تم ہوجا برسان میں کیسی ہے جُمائی ہوئی اُو دی گھٹا ہوائیں در کرر کھی ہے کیاساقی پالمیں سے شراب جھو سنے آستے ہیں کیا ابیسیاہ تنشهبين جوربه متواسي ببن فاربھی میرے لئے بھاسے ہیں نانوانی کے سدب کے وشت سب کینگے کہ بہتواسے ہیں اس طرح مجھوم کے جلئے نہ حصنور كهاكه بوت مي آ-كرشوركي ابتي شب وصال جومطلب کی تیں سے بات کہی دوشا زہ ڈال کے لاشے پر اتے ہیں منعم ابھی نہیں گئیں اُن کی غرور کی باہیں يه نه کیتے عشق میں تجد ساکوئی کامِل نہیں وبربان آپ کی بنده تواس قابل بنیں وْ صونا ليك حب كو ئى تم ساتىمى جبين أليكا سم بھی اپٹی فکریس رہتے ہیں کیفافا رہیں منق محبت یا ندمقی اگلی نه مانتین سیسیجیکا رنبج مو كامعن بين اب إست كيه عاصل نبين روزكي ايزاكئي حبقكم المجكا فصت مثا و ه منفارا دل منبی اب وه مهارا و النبی بنه وبر وران تميي بانون سے کچه حال نبين يه تو بم بھی مباسنتے ہیں آپ کاوہ والنہیں كل كرترشي وكرثبت آج فالبوتيين وویی دن می*ن تایسنم موش ژباشفته*ین ہم بیلے برم سے کیوں آپ خفاہوتے ہیں شوق سے پیجئے ہمارہ رقبیوں سے شرب يه وه كعبه برك بنت جس مين فالمعتصب ول میں رہنے ہومرے اور ہی کھے میوجائے ولمين خوسن موت مين طامر منفي موتيمين ٔ جوتبرالفت بی بُوکه با چنرکشن من سے صین گردن خبکاسے نارست بوے کرجی نہیں البئن سنن جوبير كهائقيس الفنت مرمى نهيس

ہے بیمیاب فین تراکجہ کمی تنہیں ويثرا سنئے بھی بات کی ایسی ٹری نہیں سا فی ایمی توپیاس ہماری مجھی ہنیں نظرآت ہیں ہیں ایک سے پہلودونوں كففم وياس بكر يوميرك بازودونون كيم حرام س لك و اعظوملا ابنيس زىھنې پيچال كوترى يا دېس كنگ لا كھوں اس دور البيس مُسا فركوبس مُشِيح لأهُهِ ا تبطت بن شمع سے ہروا سے بیٹھے لاکھوں ول مين آتا هي جرها جائي شيخ لا كمون كمي محبت سي بسي الوك كياكرك نهن آ کیکے بھار پرہیز غذا کرتے ہنیں · نارسنے و اسلے قبامت کی نظر کھتے ہیں آپ ایسی ہی مربینوں کی خبرسے تھے ہیں يە نېكىرى سە بونىڭ يەمل سابدانى ل وموسم بہب روہ دبوا نوپن کہاں ملتاب المين الساكن كها ل حن ببیج کے بیں نمک خوارسینکاوں اس ارزومین مرسکتے بیارسینکٹوں د بجھے ہیں سینے عشق سے بھارسیا روں مسيمتنين جها ن مين مين اي يارسيكرو

توحبکوچاہے فاک سے مندنشیں کرے چھوٹی سی عمریس تھیں بوسہ عزیزے یشدا وربھی سے کلگوں کے جام دے بین صفائی میں برابر ترسے زا نورونوں ضعف میں محکوا کٹا تے ہیں وہ لینے ورسے نيه حانتا بول مگركيا كرون طبيعت كو يُعانسُ كرول كووباكر في بوحيط لاكول كفرودين بب ببخلث برتمن وشيخ بيربيج وصل مي شعاً مرخول كابنيس بطيف ديتا ن نفوق مے رندوں سے کچھر بوجھہ نہای پیرمنا زهريمي كمعات بسربه برباطي المنته برعثق مي ہوسگئے ہیں ہیجل براب ہمنام کھا تے ہیں وز تهانب بني لينكك الناري بمعفل جركيا كمهى آئے ناعبا وت كومسيحا موكر بخصسا كونى جهان ميں تازك بدن كهاں جوین وخروش ساتھ جوانی کے جاریئے اینا د وسیطیم است ویا مجکوبعدمرگ متعشوني بي ناك كوكوني يُو چھنا بنيس بوسه ملا کے لب جانخشس بار کا جسكوسوا بوعارضدوه حان سيع كبا متساتوتم كوابك مي ملنا محال س سنكرزيد يعى نفيسول سه وم ميته بن جوبها را نه مواسيح كهيس بم موست بي بنينية بهوسته مين سواأت ينبي كمتونيمي جھوٹے وعاول سے بھی خوش کیے ہم ہوہر كجهة بمصته تنفهم إس شنه كو مار محيدتي أب برطرف آب برستے ہیں او صر کھی معبی نہیں جنكوول تورك ينس فوف وهر كحويهي نبين بهربيكسواسط برده بواكر كجوبهي بنبي تلاكا سامنا سيسے اور يتن ہون فبامت سي خراب أورسي بول سيباء و مآب ويد ونرسه وصوكري ىلجائىگاكېي**ں نەك**ېيىشىپىنچوكر.س تنم كو چو مپولىپ ند وېي گفت گو كرس رُكُت جيهائي إسكى كه بيت بده توكوس کھوئیں جوآپ کو وہ نزی جبنوکریں كسس سعسوا إشيشه وجام وسبوكري المنط البراس بي سيف يه فإلى سبوكرس كسكوسين بتائي كب ورفوكريس جسكوو كيما ببس موالااك نكاو نازمين السي مبى بات ب كزر كربو حضرت كدمعرب وصيان ننها اليكمنو

جب موافق تمي موتاب زمانه ال ول یو محبت سے جو جاہے کوئی اپناکرے ووست ووجار نتطقهن كهي لاكلونين اِس میں کیا ہرج ہے کہدیجئے آنیے سائے اسج العرك كفلي مستنى موہوم كى صل واه لے ابرکم وا همرسے در باول وہ بھی کیا لوگ ہیں دنیا میں خداسے بندسے کھے نہیں ہے نوٹو ویتے ہیں ٹھیائے کیا ہو نفتورزلف كاسب اورتبس ہول بتول كوكيول وبإبه فارو فامست قرآن من مح چوسك كي جو آرزوكرس عافل مذباؤ ن نوط سيعتمين ترست نقير اینی کهیں کواس و اِن خانه خراب کی منة تك بعرى بحشبينه ولمبر شراع شق این خودی مثابیس توپائیس رودصال پیرمغاں توست ہوآپ لینے مال میں ملجاسئے زاہروں کواگرمفت کی تشراب دامن مواسه جاك أرياب فراسرواك وتيخيناكيا سحرب حشم شول يروازمين لأنكى رنگ اپنى ممبت كىبى صرور مجيضة ميں فارِ دسنت توکہتی ہے بکيہی

به كونصيب ديكھتے ہوياسحر نا ہو	ہوگی ضرور صبح تری اے شب فراِت
جَوْمَ رَزْك نِثَار حْعَالِس سِي تُونه ہو	تيوري ميں بل موطوال شھيري سے صلا آگر
ابیاموقع ہی کے خدا ہو	اِس شان سے وصل کی ہے تو ہن اُ
و تیمو نه کوفئی و تکیستا ہو	بوسد جليا جيك ك بوك
و سرا و سرا برایک مزامو	ر و و وساغر ہوں دو و و شیشے
ا ساقىپ قى چكار تا بو	ا بېكى بېرى بون مسكى باتيں
ا تچھا احتبب وہ کہدرہ ہو	بوسبه بوسبه میں مانگتا ہوں
زا نززا بوستلے و با ہو	سينه سينے سے کال سے کال
تفندی تصندی و ماں ہوا ہو	نځمري بحمري موساري مفيل
شرما شرما کے شوعا نکتا ہو	مُسكى مُسكى مبواً س كى انگي
ا گوراگورا بدن کفسلا ہو	ا مبلي و جلي سي چاند بن ميس
بس بس و محيو وه كهدر با بهو	ربيطا لبيثا لون مسكو حوتبر
كسيح نفببتم ن جكائ كدهررب	نيند الحون مي بعرى بوكهان رات بعرية
طبین ومین حضور جیان ران بھر <del>ری</del>	شب جبیسی گزری دن می گزرجا نیسگامبرا
صحبت پریر خو ل کی ہودن میں سنا با ب	جوم اهی سے توبہ مے خیر ہے تھیں
م كها ل دل كها ل خدا جاسن	کیا بنائی مزاج کیسا ہے
حب بین جا نون کومرے ببی مراومیان ج	يول نومنه ديهي كي موتى يومجبت سبكو
كهارباميط كيجل وفت منم محشر سب	جيڪ ڀاهال ٻي ڪها رُنينگ اسي کي تطوكر
نه ہوتی تجھ سے عبت تو بیار کبوں کرتے	گلے لگا کے شب وصل کس اواسے کہا
كيا كهول كيو كارمحبت ببولكي	ميا بنا تول كس طرح ول آگيا
نا چند ننتظر مری آنکھوں ہیں وم رہے	کیا پُو جھتے ہو حسرت دیا ربعا. مرگ

و يكفئه و يكفئه به تيرخطا موناسيه	میرے ہوتے نگہ فہرقیبوں کی طرف
چھوٹے سے میں ہی محمدند الکوٹرا ہوتا ہے ۔ کیا فریفی محکو وم وے کرخفا ہوجا سُینگے	بھونے بین میں بھی کیکھے نہیں ہوتے شیبیں جان کیکر بھر طِلا ہا تھا تو لازم تھا وصال
المرسع سيئة وقت ملافات نبس	غيرول سے أنو فرصت مقدير فن رائين ا
و منئون سے کوسیں یوٹری بات بنیں ہے	عاشق کے لیئے موت سے بہتر بنہیں تدبیر
زندگی سے ویاجواب جھھے	خطائکھا یارسنے رقیب وں کو
شیر هی اگر بھویں ہوں توسیا هی نظریسے	ناوک میں رہستی ہو۔ کجی ہو کھان میں
معلوم مجبی کوسے کہانی مرے دیکی	ایا پُو چھتے ہو غیرسے جانی مرے ملی
سيحت شبشهٔ صد پاره نشانی مرسے دلکی	وريافت كرك بنت مينوش مراعال
اسى نگاه سے پھرد تھنے فدا کے لئے	ترطب رياب ول إكنا وكب جفا كيائي
جولوگ منه سے کہتے ہیں وہ زمر کھا کہتے	فرمات مہیں کہم ترے فقروں میں میچکے
پھر کہو گے کہ ترے گھرمری بیزار جلے	کیوں مزا دیچھ کیا ول کی کشش کا سننے
ہاقی کو نئی اب اور توار مان نہیں ہے	اِتناكونى پُوچھ مرے قاتل سے فدارا
l l	جوبهر منشئ ستيد كالمرحسين صاحب بق
كككنة ميں رہتے اور ما ہتا ب الدولہ	عاطفت سلطان مالم وأب عليشا ومليا برج
نابی سے نن شعریس استفا و و	سستبدعليجان فان ورخشا سمصاحب في
	كرتے منف - يوكلام كا فلاصدب +
وموند تا بِعرتاب بياره كممل كيابوا	شوخيا ن مجنوں سے ایسی نا قد کیالی نکر
فاروں کے گنج کوہمی سمجھتا ہو مل اکب	اِس مرسب فعرکی دولت سے واغنی
تیرے عاشق کا ہو ونیاسیفروسل کارتا	صبع فرقت کا و ه وصط کا برکددم پرہے بنی
زند کانی کامزا پاتی ہے روح	بين لبرجائخش كوسطيب

بوس

وافتی رکت گرا ن ہوتی ہے بیمارو ن پر دوشارے یک بیک چیکے مرکا آگ پاس ہاتھ خالی جاؤں میں کیونکولاقا تا کے پاس فنیں خو در فنہ کھوٹا ہو دریسے مجاکے پاس کشتی عمر روا ن دونی مری سامل کیاں فقرو فاقہ ہو تو ہو پاس سور پر تومیر

کیوں زلملیت ہوکاجل سے تری آ کھوں کو اس قمر سے اپنے رخ پرتل بنایا تل سے پاس ماشق ابروہوں کوئی تینج چلکرنڈر دوں دکھیے۔ تو ہر وہ اٹھا کرنسے کی نافہ سوار کھائی ہمنے کو درقاریل ہرتینے آ بدار زندگانی کا مزاقے سے میرومیرسے

13.

چومیر جناب مزرااحرشاه بریگ صاحب مرادی با دی قافزنگوتهیس مفاکرده اره ضبلع مرادی با و بنای مفاکرده اره ضبلع مرادی با و بی تا فرنگوتهیس مفاکرده اره ضبلع مرادی با و بی کو بی بین ایس کو ایک فاص ملکه حاصل سے مفرل کینے سال کے قریب ہے منازع کو نئی بین آپ کو ایک فاص ملکه حاصل سے مفرل کینے کا کم اتفاق ہوتا سے - با وجو ذلاس زیاده و کلام بہم نہ بینچا - نا جار اسی قدر کلام براکتفا کیا گیا ،

کہ ٹوٹے پڑنے ہوں جس طرح رندساغر پر مزاروں خون ہو سے گرون سکنا پر کوئی 'ٹڑ نپار ہے ساری رات بستر پر ولا ہے ٹُوہی الم میں شفیق حال جھے

روا و مدر اسر بازار نیم طوال معصر انطام مول سر بازار نیم طوال معصر امید وسل نوراآن کرسنبهال سرمحصر

ملے ہیں حضرت ناصح منٹریک حال معص ہونی ہے بچرسے بہ ترمنٹ صال مجھ جاوًا بيائ مزگان كاپ م دلبر در بناكراً سُب نو دبين كيات بينون كو خداكى شان ب كوئى توچين سيست نه چورد در دغم جان فراغ بال سمحه چرزتن كى ترب چاه ب مرب بوشف تمام كام كيا ياس واائسيدى سئ بين بغيچه بينوارس وه د خن رز بينار وه سائد غير كواب كاكاك لائے بين

چو ہمر منشی محرسیف الشرفان-آب اسلام آباد کے باشندے اور استاد وقت منسلی مسیدا مترنسلیم کے دامر فیفین سے والب مدہب- چندغو لیس نظرسے گزریں

17.5

اسئے زخمول کو ذرا اور اعجرے ندیل

اسرشک ورکا ہے د ماغ آسما ن ہر

ا رنگ ہررنگ ہیں اپنا یہ جا لیتے ہیں

ويجعة ويجهة ولصاث ترايية بي

فربا دلمي وه سيجيح سبس ميں اثر نہو

گور یا نئی وے جمعے متیا دلینے یا تقرسے

أن كانتاب حاضريد \*

عارہ گرقبر کیا تُوسے لگا کرمزہم کہ اینوں سیرازان میں رغوب سر

ر کھتا ہئیں ہے پاؤں زمین ربنخرورسے حضرتِ عشق ہر بہے پوچھے ہیں قہر کی چنر

حضرتِ عشق هِ مِنْ پوچیف ہیں قهر لی چیر خوش نکا موں کا نگاموں میں سانا ہو خضب

ہاں شن کے مضطرب کہیں وہ فلند گرنبو

دام الفت سے رہائی عمر مرد شوارہے

قتل کرنے کے لیے کیا کم ہی یہ ترجی نظر کی رکھ دے فائل خجر فولاد لینے ہاتھ سے چوہر شفیقی و مکر می دیجہ معشوت علیصا حب شاہجہا نپوری- وکیل درجہ اول ریاست بطیل

س پنتا ہو ان توررو سکھنڈ کے ایک عزز خاندان کے مرکن ہیں اورا یک عرصہ سے آریار مرمان مرکب میں فروز میں ایون اروز کا ایک میں میں اور ایک عرصہ سے آریار

بھوہال میں سکونت بندیہ اور اپنی عالمانہ قابلیت وہستندا و کے خیال سے جوہز فابل ماسع جانے ہیں معلومات علمی نہایت اچھی اور وسیع ہیں -اور فن عن سے نوگویاعشن

، معابات بین مورد کی ہو یہ ہی اوروسی ہیں اور کی صف کو تویا ہیں۔ ہے بھویال میں شعرشاءی کا جرجہ ان کے دم سے ہے - اکثر مشاعرے ہی کرتے رہنے

ہیں۔ عفوان سنساب میں ویلی آگرنواب اسال متله خان عالب کے فیص صحبت سے

ر مکراصسالح لی نظم ونشرد و نوں میں دسستگار کا بل حاصیل ہے۔ جبت بندو معنی میر طبیعت اِس فن کے مناسب ہائی ہے۔ کالم نہا بیت باکیزہ اور لطافت کا بیلو

من المراعة المراع عن المراعية الله و المراك المح قريب بري من المريح المريز الما

وكن بين كسى محكمين ملازم بو مستخل بين - را قيم نذكره سي عرصه سين رسل ورسائل كاسلسانه

جاری ہے مگرافسوس کہ با وجود متعدّ. وافراروں کے کلام اِرسال نہیں کیا ما چار جو

كلام منفرق رسالون مين نظرت كزرائس كانتخاب وج تذكر وكياكيا به

יב הא

كيااعت ارموجين روز كاركا للشطا سينسل كياجين روز كاركا دائن سيلاموا بي شب أتطاركا مجلوبي مجردسي تج نومجه با ده واركا مرمر سكئة سم الشحسب إرمان فضامين جزنام خدا كجه ننهي تحب ول كابي ہے تیغ قصنا قبضائہ ایزاز وا واس منکرطسے ہی و وجا رہیں تحکول گدامیں المين كي صَنوب تركفش كف إمير كيول آكيبي وه نرم عزائي شهدامين كحه كحدي عبت كاحبلك طرزهاس ببئيداا نزردوب غنجون كى صدابين اک میں بڑے پا الوں میں ہول کیک حنا ہ ینازریه اندازریه شوخی ریه حیاسیم كەكام آئے گانبرے بيا دباسا تى جو کو فی مستی می*ں تنجیہ سے آ* کجھ میراسا قی شیخ کی رندوں میں اکر آبر ویا ٹی ہوئی سیح تو بی*سیے خلفت آس بہون کی لانانی ج* م لكوسكة اور منينه كوسيب اني موني فصلِ گل میں یہ مے گلگوں کی ازاؤی فی برك يى زلفِ شبكون كام واسودا محق

دیمی مین نزال کیمی موسم بهار کا بُوسے و فانر بگ محبت گلوں میں ہے یارب برسیج ہے بات کوعشر کی صبح سے ساقی نہیں ہے ساعن۔ روہمانہ تونہو ا جاں بھی نہ فرقت کی اذمیت سے ثب ہجر کی بخصیہ تصدق کرے کے باوسٹے من ان ترحیی نگا ہوں سے بچیگا کو ٹی کیونکر عيري بسيس اب لنت جگريريسرايني حيران نكيون دليجصفه ولسليم بول مبرراه كيا اور خاكا كوئى ارمان سي بافى گردن په و ور که رکه سے اُتھا بیتے ہن تنجر بربا دئ گلش به بین *گل جاک گری*بان بارستم وجور فقط د و سيخ المث يا ا ئى جوجوانى تۇسسىكھا ئى ہو تى ا ئى المیں دے ساغر سے ہم سے سے وعاساقی إر ينك لين كرية م الك تيت م میکہ سے میں ساغرومینا سے مہمانی ہوئی كيالطافت بي بنيس بريابي تكينه بينكس ركبا مركام آرابيش انرجاد وستحشن جولہونی پی کے رہنے تھے وہ اسٹے برائھ ل مجرولا ببن اس ول بنياب ك والاسجيم

سم میائے تیخ نے اسطے سے پییا مجھے یوں نہ تو انکمیں دکھا ای زگس شہلا جھے اے نسونگاریسا کچہ بتلاد سے اِک لٹکا مجھے مذدامن فارسے چھوٹے نرچوٹے فارین استوال کیا فاک تک باقی نہیں ہوہرہی ریکھنے والا ہوں بیک بھی نوکسی خوش پٹم کا خود بخو د جو ہر ست ملئے کو جلا آئے وہٹوخ مزادیوار بین کا وا دی وحث میں دہسے

چوم رسشيخ ميء بدانس زروا استيخ محد عبدالرجن- رئيس غازي پوريش المهجري ميس

يا ما اسي- انتخاب كلام درج كيا ما اسي 4

پیدا ہوسئے ونل برس کی عمر متی کرواغ مینٹی تضیب ہووا تعنی شفیق باب کا سا بیسرسے ۴ ٹے گیا۔ مورو ٹی قرصٰہ کی او اُنگی میں جائدا دنیسلام ہوگئی۔ ۱۲برس کی عمر نک غانری پور بى مىں تعلیم و ترہیت پائى- تھے سلتالہ ہجری میں جُون تو رجا کرمولوی مخدمحس جون یوری اورمولوی یا دی حسن مصعربی وفارسی پرهی- ورنیکاراسکول سے مال کا امتحال بھی پاس کیا ہے۔ تہذی ۔ ناگری۔ بھکہ - انگریزی مبی بقد رضرورت جانتے ہیں۔ ہی زمانے میں شاعری کا نفوق ہوا۔ بہلے پہل غبارج ن پوری سے مشور 'ہ سخن کیا میکار ا اہری میں صرت استیا میں منفورسے سف ون تلمذ واصل کیا - فن عروض سے بھی واقف ہیں۔ ایک خیم غیر طبوعہ دیوان آپ کا نیّا رہے۔ اپنے قرب و جوار میں اپتھے شاعرفیال کیے جاتے ہیں-اکٹر بھان شائق سخن آب سے شاگرو بھی ہیں۔ ما فطایس بلاكاب كه اساتذه سے میزار باشعراز برہیں۔ عاشق مزاج اورجس برست طبیعت با فی سجما مجموعةً إن غاص حذبات كا انرآب كے كلام س معن إيا جاتا ہے۔ عاشقانه اور مرور و مضائين ك علاوه زبان معيصا ف سء اورطرز بيان عبى عده سه يوسيع الافلاق سرولعسندنية بإنداق منكسرالمزاج وبين مليمة للنسار يهزا دى سيهند برحبة كو اور کا نے کے شائق ہیں۔ صوم وصلوٰ ہ کے نہا میت پابندا و معسترز سوسائٹی کے بیتیعنے والول میں ہیں۔ اب کا خاندان غازی پُورسکہ، علی طبقہ سکے رئو سامیں شہار

دبوا رسے از لسے اِک شوخ مرحبین کا یہ زنگ ہے مکان کاوہ رنگ ہوکمیکا وتحيولوآ سكے كسى ون بيرتنا شاول ميں آرزودل میں ہے غم دل میں شنادل ہیں جها وني جهاستے برا سے غم ونیا ول میں رہزن توسینکڑوں ہیں کو ٹی مینا ہیں كهتى سيحريث يماثون المجمى جي مجرانبين الك خرائه س بايك خرالاس مشيشير مع ب بغل مين اورساغراتين ٔ ختک ہوتی ہا تی ہے پولونکی عاد را تاہ ونيامين ہواعشق کا آغاز ہمیں سسے ہاری ہے تو لوکر بینطر ماز میں سے سیکے ہیں تربیعے کے بدا ڈار ہمیں سے تلوار مجی کرتی سیے تری نا زہمیں سے دن بوگیا کبھی نو کبھی راست ہو گئی قوبه تونذر سپسيرخرا باست بوگئي <sup>م</sup>ونیا مری نطنسه میں طلس*یات ہوگئی* التيطاكيا تلا في الفاست بهو كني ایان ج گیا به برمی باست موگئی ول ہو بیارا تومرے پاس نہ سنے کو فئ يسَ ننبيل كوئي تومجكونه مستائے كوئي

يريول كاشيفته بي جوهر منح وعين كا رُومِتُمی ہے یا وجاناں اُجڑا ہے ول ہمارا سررورون كالكاربة اسيديلاه لمي كرديا تيرمزه سن ترسه رخنه دل مي اے خوشی توہی بتانجکو حکبہ ووں کیونکر جوجهونه مالسنرل كيسوست ياركا يحمد دبيرآب اورربين جسلوه گاه مين واهرسے قانل کی نثان اللہ کے ترحیفظر حنرس بمي حُبَوست بهرتے میں منوالے او ومعونيست بب و وكهيس لمنانهين ميرامزار پوسٹ بیدہ محبت کے کھیلے راز ہیں سے وہ شنج نظرو کھے کے نرگس کو یہ بولا بجلى كى تروب فابل تعربيف ب ليكن مُرک مُرک سکے وم فریج پہلیتی سیے سکلے پر چکاکبھی وہ رخ کہمی زلفوں ہیں حبیب گیا اب سم بین اورساقی وسیانه وست راب نیرنگیاں ہیں جلوۂ قدرت کی ہرطرت جورو جفا *کے* بعد بشیماں ہو سئے جتم بوتبر بتول كيعشق مين سب كجه موا مكر كبدريا سيصسيرمفل بركسيكا جلوه فازهببيرسيه أسى برستم وجورتعبي بول

ہے یا س معری انکھوں ہیں جاتا ہوا جا دو اس ہور ہوا میں ہور ہوا جا دو	
ارستگی نیم ہے عثاق کے دم سے اجب ہم نہیں کھی بی تری مفل میں نہیں ہے	
ہر ا چوم منشی جوا ہرسنگا مقیم ریاست ربوان بندیل کھنڈ ۔ آپ بریلی کے باشد سے ہیں	, F
اورمنشي موسلي سين اخترست للمذر مكفته بين –	
التَّالِسُ مِل كَي سِع نزى برقِ جال تابِ نظاره من لا يا طور حل كرسكما	
الم بخم كيسوئ بيان كوفية جاني بيال السيكية التي كيد فرائي توبيه جال تبيلات بي كيو	
ول كے لينے وقت توا تلدرى بے باكياں اب سوالِ وسائن كر آپ شرطتے ہيں كيوں	1
بر چوم منشي جوا برسنگه جوم خلت منشي نجتا ورسنگه راقم ذي استعد دا وربا کال	جوس
سخنور تنفيه فارسي كي استنعدا وعالما نه مقى اورشعريمي اس زبان مين خوب كيت تص	
مولك ما كُلُّ محدِ خان ناطق سے تلمّذ عقا - أرد وميں خواجه وزير كے ارمثند ثلا مذہ ميں	
الهنين مجمنا جا سيئے - آپ قوم كے كانسندا ورراجه لا لجي بہا دركے دوسركار محبطيناه	
اوروا حدِعليشاه مين سلطنتِ أو ده كيخبني فوج سنفي عتيقي خوا هرزا ده سقيم- أتزلع	
سلطنت او دھ کے بعد حب وہ سلسلہ درہم و برہم ہوا تو دہارا جرسر در سیجے سنگروالی	
بلامپورسك ازراه قدرواني است پاس ملاكر كهانا ورزفقائ خاص مين داخل كيا-	
اورمدة العُمرابين بإس مصحباً لنه موسئ دياس تضوف اوروحدا منيت كي طرف	
طبیعت کا غاص رحبان بخا- نهایت بُرگواورخویش کلام سخنور شخصے - آپ کی طبیعت کی	
الم ركاندازه إس سے موسكتا ہے كہ يانج ديوان آپ كي نضنيف سے شائع موسے	
جن میں سے وہ طبع نولکشور میں اور تین طبع رفاہ عام سیالکو طبیں جَمْدِ ہیں۔	
ایّام ضیفیدی ساره برس موسئے کرآپ کا انتقال ہوگیا ؛	
اصل طلب ایک ب آگاه وزاآگاه کا جه الکمه کا ترجمه عربی بین لفظ الله کا	
و كيجه جوبينا بوانسان صنعتِ ربّ جينظ طاقِ الروسيُّ مبتال كنب بهاسم للركا	
المساورين المساوري المساوري المساورين المساوري	

ایک موسی می تنها پر دا نرتجایی گاه کا که نرم عیش میں گاستے بریضموں سوز فرق کے بشر بین می بشرسے ہے مزہ اپنی طبعیت کا نتیجہ زا ہر وا تچھا نہیں کفران فحمت کا منترہ سب سے ہے رُتبہ ف اور چشقت کا پرستین کرتے ہیں ہم نام رکھکرا کی قدرت کا نظراتا ہے جو کچہ ہے مونہ اسکی فدرت کا دکھا یا لطف مستی سے تری شام غریبان کا گذر مکن نہیں ایشنے بھر حزبت ہیں اسال کا

کوسکتے وہ مسبر کا بل ہمارا ا نالحق مین سنت ہوا نا بے میم احد کا

دسیها جو تجعید مجکو د وبارنطن رآیا پهنچا و پاس مین خضر کاحی جاگزر نه تقا کس سرز میں پریہ فلک فنت نه گرنه تقا جو کچھ میواسعا ن کوئی باهنب رنه تقا زا بدجواس کاسیب رنظر کارگر نه تھا

جونطف بپیلے ون تفاوه روز دگرنه تفا ول کو بیان تخمّل روز دگرنه تحت

کی نزی آنکھوں سے کینیت جا دوئپدا کیس بلاکے ہوستے چٹیمورخ وگسیو پیدا

فخوصنب كه بنوكل مرو توسنسو كبير

کورے اُسے فروغ شع وصرت کی نظر
پ ند ماشقان لغمہ ہے پیرو و صیبت کا
پری وحورہیں نا جنس کیا لطف جمیت ہو
ضدا سے لڈنین دنیا ہیں ٹی ترجیجسے ہو
ضدا کا بیٹا یا معشوق کہنا کفر مطلق ہے
الوہ تیت تو فائے لیتی نئا پنر خاص ہی ہی بیسے
مضم بھی آسے مظہر ہیں کو ل سی نکیو ہی ہی اسے مظہر ہیں کو ل سی نکیو ہی ہی اسے مظہر ہیں کو ل سی نکیو ہی ہی اسے مظہر ہیں کو اسی نکیو ہی ہی اسے مظہر ہیں کا دی عشر ہے ہی وطن پیا
نیا ہے جانے پر حتبت سے گر ہی دست ہو کی
المنتجم کوئی الیسی راست ہو کی

قصور المرشيخ دين نابت نهين مضور وسر مركا حس فبرس سن تناطور شرارت سے بالا یا د سيحا جو شرعه سے شوق سے اک را بسر نه تقا گردیش سے آسان کی سی جامع نے رہتا میں شق سے وقیس سے بیپوش ونوں تھے کیوں طاق کعبر خنہ ویوار کعبہ سے

کچھاور ہی مزہ ہے نئے شوق و ذون کا مخیراو صال دھد کہ فردا سئے حمضہ ہر سو تنے ملتہ کو حجا سنے کو ہوا تو بہایا امت جاں ہواعا کم سے سیئے تو بہایا وہ جوانی کے مزے دلبر کم سن میں کہاں ایک غیجے سے نالیی ہوئی فوشہونیدا چہرے پرتیر سے لیے ثبت بنیں ابر و بہتیا ہوج پہلو سے کئی جانے کا پہلوپیا جملہ عمون سے پہلے ہوئے ہن و پیا شکر فالت ہے کہ جو ہر ہوئے ہن و پیا جام فالی تقاییہ معور ہوا خوب ہوا کھے توبار سے خم ول مور ہوا خوب ہوا فقتہ طولِ محبت مخصد التجاکیا خداکی شان ہے بہا سکے نبشر کہاکیا مام عین میں جو ہر ہوئی گزرکیا کیا موتی برساتا ہوا ابر گہر۔ بار آیا

مشیخ معدلحد ریست بوا جُرا مُرا بوا جا تا ہے بن ربندا پنا منسا جمعے تو تنکو بھی مجھ سانہ سطے گا عاشق معی ہو۔ شاع بھی ہوا بیانہ ملیگا مزد ہ بھی کوئی کیا چے نہ آیا ہہار کا جس سے لیٹوں وہ جُھڑا لیتا ہجوا مرائی کعبہ سے عزم جانب کوئے بتاں کیا مافلو بھی صبح ہوئی سے بھی زیادہ بدن اُن کا نازکہ ہے جہیلی سے بھی زیادہ بدن اُن کا اوبت گلفام کیا تیرازیاں ہوجائیگا اوبت گلفام کیا تیرازیاں ہوجائیگا

کتائی پہسے ناز تواتنا بھی رہے یا و جو ہرساکہیں ڈھونڈ نکا لو تو ہتا دیں سوسے ہیں محبور کہ ناقعنس معبور کی ناقعنس فار کی طرح ملی باغ جہاں میں تقدیر انتہ نے لا ضلالت سے سنج کو انتہ کو میں انتہ کو انتہ کو میں انتہ کو میں کا میں منتج کو

جگا نے صبح وہ بالیں پہ بے نقاب آیا ہے بار جو شنم کا بھی موسی میں ایکا ایک بوسہ کیکے عاشِق نتاد ماں ہوجائیکا

كعبر بخفارك عإك سه تبخانه بوكيا برسشيخ ونثاب شكل كادبوانه بهوكيا بمصان جهوك وعدول رتقين نيكاك مليگا وه قيامت مين نوسجهونگا كا با بم کئے عشقبازی کوتم کئے دلنوازی کو كوفى اس عالم اسباب بين كتب سبب يا تطيروكه وصله دل ببل بين ره كيا لیا استے کیا جائے میں نظر بھرکے و کھولوں 'ففطا یک حرمنبِ مکوئی رہے گا نہ کوئی راہے نہ کوئی رہے گا ترے و کھانے کو یہ بند ہیں حباب پیل نپ غیال زلف سے ہر دیرہ تراب میں نپ كهرات بعرنظر استغيب مجكوخواب بيثاب یعشق افنی گلیبوکی و ینکھنے تاسیب الم فی رندان با د وخو ارسبنت ارغوانی مشراب کا ہو دور بوسے آیا ہوزر دپوش و م گل سرے ہے یا وُن تک نثار بنت ا جوہر شبیعے گاکونی مذو تیا ہیں جان لو موت ازبراست عالم وعالم براے موت ميرسة مرص كالجينبي غيراز فناعلاج وم کیکے غم یہ مائیگا ہے اِس کاکیا علیج مصنوعي سببي قصئه دين وكتاب نثرع كرْت سے اخلاف كى سبج كس كو ماسية اِک شع نے لگائی ہے یہ انجن میں آگ سب كينيت بين ثالة گرم آسيكے واستطے مرنے پوسوز ول سے تعمیکی کفن میں آگ مانناشمع بهو كأمراشع لدسب ربن جِثْمُ كُلِّ لَبِيلٌ جِبِنٌ كُلِّ يُونِثُ كُل شِيارُكُلُ نبسي كلبن بي بيوك اسقدر كيبارگل تفائح فوومو جائيكا نا جارول صبرا ہی جائیگا کے ناصحوا ويجفنه كوووبين أتحيين دخنقيت اكبونور ایک ہی حلو ہے اُس کا کا فرو دیندار میں غفني مخرس كيفيت لط الخراط باليس خضرا وورد تم اليان لك تري آك أبيوال دا داس طلمتكرے سے كوئى كيايا كي كافاك دن كويمع حلتى ب، اندهير برود كاهيب مكان ساخترخو وكوكياسس مكرس بعياعقل هيا جمنسدام وبروحسسهم انالون كاميرك رنگ أرايا فغان مي بلبل كهير كالمنظ فرطيس تيري زبال بي

معركى گلول سے انش دل تجربار ہیں يُعَكُ جائعًا عُمَّاكُ سُلِّحَ إِس بِهار مِي گل ہیں خذاں مانے مثنہم ہوگرمایں مانج میں كونبيس ماتم زوو بموتطف سامان بهبار طوف ورشيراج بهوكبرومسلمان كونضيب بت پرستی چپوره ویں ترمن پرستی چپورویں أحب داستهب ره ويار تحقق د کیھئے ہاغ وہب ار لکھٹو ا پوچھنے ہیں مجکو یوں فاصیسے وہ تجرببر تفسي لدار كهنو حس كا عاشق بيون سواا سيح ند سكيون غيركو لاغ حبنت مين مبي بين تنها شجا وُ رئيسير كو چپوٹر وسجدہ کرنا کے خانہ پربتوں طاق کو قيرِآب وكل سے جوتر كهدو وه آ زادى ومكبتا بعصبحرم وفهب را نورائب نه بن گیا ہے مطلع خورت پیرخا ور آئیسنہ ہے امام سبحہ ماک گروین میں واسے کے لیے گروشیں ہیں نام روزی سے ز<u>ط نے کے لئے</u> مَنْ كُومُهُولاً شَيْحُ نَاحَى ٱللهُ والسِّن كَ لِيُ مجرّ صدروانيس اعدا وحق ببيدا بنيس غیب سے تج ہر مرد ہونی ہے ہمت چلہئے مستعدر سيقے مقدر آز ماسے کے لئے جوہے جری بحکم خدا لاز وال ہے شہبازے حوام كبونز طال ب را پرسام شیرے فاقے حال ہے جائزيس اله دوصوم سئ برنكال سے گرنبوحاصل کسی سے تا بھا ہے ول نہو ا دمی کورب اعلیٰ پر تو کل جا سیئے بوسے فرحت بھی تو شہنچے روشنی سے روح کو قبربلبل پر چراغ روغن گل طا سیئے تودينك سافئ كوثر بهى عبرك جام محص ووباد وخوارمون بينون كاحب لب كوثر مون د و نون مستِ با د ه نودُ و نامسرور مو تم يمي پيو جو فاطر مهمان عسنزيزسي ہارا ول ہی واقف ہو جوکھ یمبر گزرتی ہے کہیں کیا جوفراق بارمیں دم پرگزرتی ہے الہی مون بہنرہے جہاں میں نامرادی سے مراد دل نه حاصیل مونو بجر کیا خاک مبینا ہو زيارت كوحسين آنيب ومرميرك مرقدبر بیمنن یے یخف ہو کر ملاہے یا دیناہے دل نامشكنتر ره كيا كوت ش مزارك اِس باغ میں ہواہی او تی بزار کی

414 ممخانه حاوبرطددوم کیفنیت اور سے لب میگوں سے آب کی | ہے تیرے جھوٹے یا نی میں نئی شراب کو **چوپسر-ست**يرم **ع**يان جو هرخلف الرمشبيب لال محدصاحب خواجمعين الدين شيئ قدس المديستروك وركا وشريف ك فترام بي شامل بين-اصلي وطن اجميري حضرت التحترسها رنپورئ تلمیار مولك ناظهتر دلهوی كے خوستن جین بین مردوكے سواعلوم فارسی وع نی کی میخصیل کی ہے 24- 24 برس کی عمرہے- کلام کا بنونہ ملاحظہ ہو-عیادت کومری تم سے تواحسان ہی کیا ہو مصيبت بين خبرانسان كي انسان بيتيين كيموذرا كمشمع كهيں وتحصى نه ہو التُدرك عجاب كدكت بين وصل مين ا نرکیئے شریر همگراندر سکینے ایمارا فیصلہ جو نوسب یں ہو بن سے فتنے ہوں عبال سی روش بیسکی جس سے محشر ہو بیا ایسا عبن کس کاہے چو*قوم ر*جناب ستدمجر سبن صاحب زید پوری <sup>به</sup> پ زمانهٔ حال کے شعرا مرمیں سے ہیں <sup>ا</sup> ادرآب کا کلام رسالهٔ معیار میں شائع ہوتا ہے۔ ہا وجو دِتلا پن زیا د ہ حالات ہمیں معلوم نه روسيح منونه كلام الماحظه رو ١٠

موميت روغبار در جانان مونا مچھرہے بیکار ترا پردے میں پنیاں ہوثا آپ ہی سوچنا کھے آپ ہی گریاں ہونا سَهِل تفا دامن بوسف كا رّبيا برمونا کس گلستا کی ہومشت میں بیابار ہو تا آج نالەکش ترائجھاس طرح خاموش ہے دل ہے وہ دل حس میں الفت کاکسی جس تشتهلب تدت ہے ای ساقی نزامیوش ہے اک قیامت کا طلاطم سے غضن کل جونش ہے

ہم بقا سئے ابدی اپنی فٹ کوسمجھیں جبكها خفاب مرى حثيم تضورت محال ہے کئی دن سے یہی شغل مرتصن غم کا حذئب عشق زلبخا ميں جو موتی تاستیب كي بلي وصباسا نه مرامشت غبار لوگ چیرت میں ہیں بیجاں ہے یا بیہون ہے سرے وہ سرجس میں سود کے وفا کا ہے وجود موتفعلا نيرالكاوك أجرام منسيقهم كانسم بحرسن ياربين بيدام عطوفان شباب

م مجمعت سنت بهب بورئيس كرتم بروابنار الكوجر فاتل مي اك عالم كفن بردوش، چومېري- لاريمن لال صاحب انتخلص برجومېري ساکن فضيه کاکوري ضلع لکمنو دا ووه اب عرص دراز سے حیدرا با دوکن میں کسی محکم میں نائب مدد گار ہیں۔ ندا ق طبیعت اتجا ے زبان مشستہ ہے یشق بھی فاصی ہے۔ تلمذ کا حال معلوم نہیں کرس سے ہے۔ مگر صاحب دیوان ہیں ۔غزل کے علاوہ مصرع کھاسنے کاسلبقہ مبی خرب ہے۔ دیوان مطبوم نظرست كزرام اس كانتخاب ملاحظ مو+ مون وخرووتاب وتواعشق سے بھاکے فابت قدم إس را ميں إك دل تظرا با مُنه مِراآب نه كُفُلواسيَّة كا ول میں و فتر ہیں فتکایت کے بھوے بسائي ديرو كعبه جاكے شيخ و بربمن اپنا رسے آبا دمنیانہ ہماری نو دعایہ ہے كلنسن رضوال سي يكوكوست ووت تخل طوبل سے قدول جستے دوست مدوائے جاں ہے اس سے بل سجعا سمحتا ہے جسے اسے جوہری ووست كرك كلم بالوريس وه اعجارِ مسيعي لعلِ لب ما ن خش به مُرطِ ف سے دنیں بيوجه زلزار بنبين إس سطح فاكب كو ے وفن صطرب کوئی زیرزمیں کہیں ہوا حباب میں سے یا حباب شیشے میں ندروح كاسيع بجروسه نداعت بارمان آگ يكسيىلكى سے كه دھوال كي يېنىي و ل نوحاتا ہے مگرا ہ و فغاں کے میں نہیں میں انکی نیغ وہ میرے مگر کو دیکھنے میں لگا کے واروہ جرت میں مجکوسکتا سے إدهرنكاه كروسم أوهركو دسيحت بين نة تتحيين جاركرواك نطن إوهر ديجمو يهان بمصدر مثانتين كيون فوامثن نياكرو مال و زر کیا نقره اس ندر وعقبی کرون ا ج كيا مين اعتبار وعدة فرداكو ب آسيك امروز فردابين موافردا سنعمثر میں بات بات بنازا منعے وم بدم سوسو مرا یک نازمیں کرتے ہیں وہم منو ننوا

در د کا تصدالم کی دہستاں ہو کوئی ہو سىرورىيوكە نەچو كچەخارىيوكە نەچو تواوج برمراممشت غبار موكه زمو بيس إك مام معدوا سيح بير عام جراب غقه ہے جوم کیاں ہی خصنت و قاب ہے و رست الشراب يه جام سفراب س گور کوسمجموں میں تن گور مجھے جان سمجھے مالک فاندنجی ہے سیمجمو نو مہمان تعبی ہے ملك لموت سے كہدوكر تقاضا كياہے لبوں پرجاں ہے تراانتظار ہا فی ہے خم نبوتغ تویال حبکتاب کب سرسیلے

ها لِ قبس و وامن و فريا د بركيام خصه متمارے بانفوں سے برباد ہوجو شاکمری يدل ائينه حال جهاب سي تمكودسية بي میرسے سوال وصل کام لطا جواب سے يرون ب ول توجيم رُزاز آب ناب ربط ایسا ہوتوکس طرح ند آرام سطے مېم کو دل کومگر کونه موکيوں روح عزيز وعدر یارگزرجائے گامر جائیں کے مگرسے دل سے بدن سے تو بروکی وضت بم ذمركش مي تجكيس وه ذ تجيك كربيل

جوسرمي- لادشيويشا دصاحب رئيس فرخ آباد-آب فرخ آبادك آبادك ايك قديم اور نا مور گھرائے کے رکن ہیں- آئیے والدلالها وصورام جو برکوفن سخن میں شاص ملکہ عاصِل مقامِنشي منير شكوه آباوي كي شاكر درسشيد سفي الاله صاحب كوفن سخن اس طرح میراث میں مِلاہے۔ کچه کلام نظرے گزرا اس میں سے چنشعر ویج ذیل ہیں ، تقع والخفارات لك بكاس م كيبس ك زب يائ ول اجاسة مونن المحيمي أرسائے بي پريزادوں سانے ا تج ناصح مبی نظرات بی دیوانے سے واعظوا سيمت نكيحاكى حقيقت كوجيو ا ہے ہیں فور خدا دیجھ کے تبخالے سے تنيس مينر شكالوكو ديم صورت إسكى ول بیتاب سجمتا بنیس مجماسے سئے چوبا چسین علیفان ملیم ابادی - چکلا دار **- کویا کے تم بصر شف**صاحب دیوان اور خاصه

كِت منف - يَن شُعرًا ب ك منونتا ورج زيل كيُّ واستع بي ٠

يس طرح ما كركوئي يارك مرير بيطيم يارتوايك طرف ويتيبي دربان أطفا منتيلى براكر موشمع نوصبط نفسس بهتر صفائی قلب کی جاسے توسیے ترک ہو تبتر بِيُكُنهُ سينكُر ول ول زلف سے با ينبريك ا به توا ندهیر بهبت آپ کی سر کارین

بحوياً - نواب مهدى عليخان عوف حبتن صاحب - رمئيس ككسود آب نواب بنده عليخان زيبا مرحوم کے نامور شاگر دوں میں ہیں۔ یشعر گونی کی احتی مہارت حاصل۔ زبان- بندسن 'زکسب بیان سب ایجھے ہیں مضمون شگفته اورا س**لوب**ر بیان ول و ویزے لیشمار

امن کے ہیں م

رهِ ٱلفت سے ان رُنگہ جو با۔ گزرمانا كبسنداتا نركيون أغازبي مين بيكومرطإنا بتاف چارہ کرمکن ہے ان رخمو کا برجانا وم آخرسرباليس فرا وم بعربتهر عانا وم زمینت بری ہے میرے مرینے کی خرطابا كه فود بى فريم كرنا خودى ميرس خوس ورجانا جِوا فِي خُو دِيتَا وَ نَكِي الصِّينِ ٱكْرِسْ مُورِجا نا نہیں انجھاکسی کے دیکھے رخموں برلطرط<sup>ا</sup> كيكن كيسيخت جا بهريم تقناأتي نبين ضروراك دن مثا وشيك كفي كويم نقد ك اب گوارا نہیں وم بھر کی بھی فرقت ٰتیری مرك جيوش كتيجب كغمت كسى كتي تجريس وي جان آ وسروي برنجرك سُرخ بن انحيس يبي أنكي والعبي ستانيج

تحیف وزار گومومثل محنوں نام کرما نا مدودعشن تك وشوارمقي ابني نظرجانا اسى كى تىنىغى كى تىنىغى كى تەستاك ابراك تاريفس مع رست بم الفت برواب ته بربیناں ہوگی کا کل غیفا آسینے پر کئے گا سوك كم سنى ك اورك قائل سب كيابر اہمی کم سِن مومو سئے زلف جِس طرح ہی<del>ں تن</del>ے و حيابه ورسعة فاتل كيون نركهون بإندسيت بر سنختيال كياكيا اثغاني بيربتو س كيعشق بي كرنينكح جبهسائئ بمستان ياربر حاكر ے دم نزع نہ پالیں سند سرک ا وطا کم زنزگی میں بھِسلا ٹجاست کہاں ؟ يمصة تنف كدنيندا حاتى برعنده ي مواوني تطف مے و کھلار ہاہتے نشائر صن شاب چ**ان**لار

الفنة اكساقى سے ہوندب مرارندائه مى ييستى كرر ما بهو ك منسدوايا ن تيوازكر چها ندار- صاحب عالم وعالميان سيه زاجها ندارشا ه عرف ميرزاجوا ن مجت ولي عهد عثرت عناه عالم أنا في-بريس سخى فليق- اوربا مروت شا سزاد سے سفے يجله علم وفنون ر ریست اور قدر وان متعے- ولیری اور جوانمروی کارینا لم تفاکد ایک روزشکارگاه میں بالمنى بجوراكيا-جا بإكدسونلرست بكوكر ارواركرست- مكرشا هزاف سن تميلت ندى ورايك مى صرب شمثير فارافسكا ف سے أس كاكام تام كرديا۔علورالعزمى ميى صرسعے زيا وہ متى -دىلى <u>سى نىڭ تون</u>پەرىپى روزىيى مېسى تىس مېزار آ دميول كى مجعيت لكىنۇ <u>بېنىچ</u> بې<u>نىچ</u> فىراتېم ر بی -جن دنوں میں کھسٹرت شا ہ عالم صوبۂ بہار ہیں ستھے-احدِشاہ ابدا بی سے آپ کو و آبی بی بخت نشین کردیا- آمطه وس سال مک کارو بارسلطنت کورنیا بیت فراست ادر وانا نئ سنے انجام د بینے رہے۔ بعدمراجعت حضرت شاہ عا کم مرہطوں کا تسلط ہواا <del>ور ک</del>ے نائب سناہ جی کے طلموں سے تنگ آگر ہو دیلی چھوڑنے پرمجبور میوے اور لکھنو سینے۔ نوّاب آصف الدوليف واب وخدمت گذارى كه تمام مرانب اَ واسكِهُ -خواسط مين بیٹھنا۔ گھڑیوں ہاتھ ہا ندھےساسنے کھڑسے رمینا- اورایک اِک الائجی یا گلوری گئیشن بروس وس مرتنبه مجره گاہ سے آواب بجالانا-برس روز قیام کھنٹو کے بعد آہنے بنارس میں سکونت اندتیار کی آورمسرکارا و دھ سے بجیس ہزار روبیہ ماہوار بطور نذرا مفرر ہوگئے جسے عومن میں انجام کارصوبہ آورہ سے علافہ سرکار انگریزی کے تفویض کردیا۔ جنامخہ وارن بہی منگر کے انتظام کے موجب آپ کوخزانہ الگریزی سے برابر نیٹن ملتی رہی ۔ فن شعر ربلبیت اِس قدر انمل منی که هرماه میں و ومرننها سپنے دولتخاسے پر برم مشاع منعقد فرما تنصقصے اور شغرائے با کمال دبا وفار کو اپنے چہ بدا زمیج بھیج کرمشاعرے ہیں مب<del>وات</del>ے نضے۔ پھرآنے واسے بہانوں کے سائد نہایت ُلطف اور گرمچونٹی سے پیش آتے ستھے۔ لنتاليهجري مين آسپخانتقال فرمايا- اندلا يا آحِن لندن مين آپ کا وه ديوان سُسستي به

"بياص عنايت مرشرزاد فاجودار ن بي منكرز كوات ين مرحمت فرما يا تفا موجود ب-		
ایک تذکره نمی نقسنیف کیا تفا-آپ کی اولاد کاسلسله بنارس میں اب تک موجود ہے۔ تین		
صاحبزاو سے میرزا نوم نجنت میرزا شکفته مخبت اورمیرزا عالیقدر سم کی یا د کاررہے۔ اتنا		
المنيك كلام كأيرسيم - الما حظه بوج		
آنکمیں جوبوں کھئی رہیں اور وم محل گیا	مركس ك انتظارين يرب أمل كي	
تحرل لا ادول به كها ت بي سب كلعدا واخ	رعنا نی تیری دیچه کے اے سرو باغضن	
چا ہوں ج مقیرے کرمنیں سکت اورواغ	ات تى بىمىرىدى جاندارۇنسىپند	
بسارئ شوروروكر سطيم	رساك شب جواس اتم كدسيس	
ترے درسے مع نشکر جاتے ہم	اكيلے منے ہماب اك نوج عمر سے	
فداما نظائفا را گھر سچلے ہم	رہے در پر بتاں کے ہم جہا ندار	
تيرك كوسچين جوائش قدم سكتيب	الثمان لينة بين وه بيها بي سراينا وينا الترويزية سرم وسيها مراينا وينا	
ہیں اپنے جینے کے لانے پڑے ہیں ا	از المعشق محدب سعه بالد پرسمبی الم	
ہنچے وہاں ہی فاک جہاں کا خمیسہ ہو پرجٹا جُوتری ناحق کی اردا دئی مذاکئی	كوسنى بات ترى مرتب ورسيساد كان ركني كوسنى بات ترى بم سيماً بطا أي زكني	
وصع نامے کی مرسے اسسے اڑائی لیکی	قصد برجند کیاسیکف کا بلبس سن	
ر بالمسلم می روید از مساوی می از روی می از می از می از می می می می از می	چھوڑا ملاب یار کا اغیار کے لیے	
سنطور ہو جو گو بغد وستار کے لیے	میرا ول مگاریمی کچه گل سے کم نہیں	
بس ہے جہاں کے سبحہ و زمار کے لیے	أس زنعنِ عقده كيركاك ناركيم	
تقا ہجراکی آہ جہاندار کے لیے	اس بت كاوسل خيرو ل كى قسمت ميں تفايب	
نامیع تو مجکونا حق اب کیوں خفا کرسے ہے	میں اور تری تفیحت مافوں بیر وخل کیاہے	
كوك عليب ناحق ميري دواكر ي	بمارعش ما نبراب تک کوئی ہواہے	

دیتا توہے دل اسکولیکن ٹراکرے ہے بيتائ كاتواكدن متنتاب ايبها ندار **جها لگیمر میرجها نگیرکمینوی- اصل وطن ان کا دیلی نفا نگراپنی عمر کا بیرا حصد کلصنویس گزارا** اجها نگیر إسى سيئه كهمذوى سليه مباسته ببن مروشجاع اور دليرستف فارسى أرو و دونون زبانول میں فکرسخن کرتے تھے۔ آرام وآسائیش سے اپنی زندگی سبرکی۔ آخر عمرایں وطن بیلط اورمرض البخولياميں مبتلا ہوگئے۔ایک روزموللنا شاہ عبدالعزیزکے وعظ میں میرشا معلی کوئن کا شخلص درولیش مخا زخمی کرسنے کے باعث قید کئے سمئے اور میں ہی میں انتقال کرسگئے سنت اہجری میں موجود متصے۔ یم ان کا کلام ہے۔ ا جوگزرے سے مجمیر مذاجانا ہے وه کا فرمرا در و کبا جانتا ہے محبت جيه كتيبي وه سي شكل سوو د ابسی با توں کوکیا مانتاہے يناصيح نقط عنسنركما جانتاب غموور وو بجران سے واقع بنہیں گیا يهانتك برؤس پرول زارختوں جو کالی تعبی فیصے تو دمی عا جانتا ہے جہانگیبرکو ہی <sup>و</sup>لا مانتا ہے بنساتا ہے ہراک کورہ شیخ طالم چ**ېرانگې**ر-صاحب عالم وعالميا ں مرزاجيا نگيرشا ه نپروونځي اکبرش**ا ه نا ني با وشاه وبلي-**اِنکی وا لہ وہ نواب ممتازمحل ملکۂ ووران اوربادشا و کی چپرتی بنگیم تقی*ں اِسی لیے اکبرش*ا و اِنکوبہت ماہتے متھے۔ اِکی وابعہدی سے سینے بھی بہت کوسٹسٹ کی گئی مگر ثاکا مباہرے يدمر شدزا فسيهبت آوازه مزاج اورخو بسر تضحب اپنی حرکات ناشانگ: کی باد است میں نظر بند بہوکرالہ آبا د نصیعے گئے سنے تو ایکی والدہ نواب متازمحل لئے بیمنت مانی تنی۔ کرمیرزا جہانگیر حیب کرآئیں گے توخوا جرنجتبار کا کی کے مزار پر بھبولوں کا چھپر کھٹ اورغلاث پڑھا وُنگی حب مُرزاجها تھسيد جميث كركے تو اينى والده سامے اپنى منت يورى كى بڑى وصوم سے جھپر کھٹ اور چھپر کھٹ میں بھتول والوں سے اپنی ایجا وسے ایک شولوکل بنکھابھی لھے دیا تھا۔ حصرت خواجرصاحب کے مزار پر چرمایا۔ بادشا می خوشی کے

سبب سے قلعہ کے لوگ اور تنہر کی فلقت بھی جمع ہوگئے۔ گویا ایک بڑا بھاری میلا ہوا اوشاہ کویہ میلا بہت ب ندآیا۔ ہربرس ساون کے جیسنے بین مقرر کردیا۔ چنانچا اب تک پھول والوں کا میلا دہلی میں ہرسال ہوتا ہے۔ میرزا جہا تگیب بغورسے و نوں کے بعد پھراپنی بدکرداری کے باعث نظر بند ہوکرا لہ آبا و پیسیجے گئے وہاں رات دن شراب میں مخور رہنے سنے آخر کارسلام او میں اُتقال کیا۔ آئی والدہ سن نواب مختارا لدولہ دسرستبراح دفان کے اموں کو الہ آبا د سمیجر لائن منگوائی اورصفرت نظام الدین اولیا کی در گاہیں وفن کی۔ آس براکی بہا ہت نوبھورت مجرز بوادیا۔ انھیں کے پہلویں مرزانی اِسکے چہا اور مرزا بابرا منکے بھائی و فن ہیں۔ مرزا جا انگیر کی صرف ایک بیٹی متی۔ وہ مرزا فخروولیوں دہما ورشاہ سے منشوب ہوئی۔ مرزا ابو بکراسی سے بطن سے سف۔ من ج

اگریار نہوسانی سپ نہ ہوا تو کیا ہم عشق کے ہیں بیکٹ نہ بچ نہیں قوا ہم عشق کے ہیں بیکٹ نہ بچ نہیں قوا حب در د نہو دلمیں کیاعشق مزہ دیو ؟ اس عشق کی آئٹ سے چلتے ہیں جو کئی گرشتے ہوئی تو کہا پر وائد ہوا تو کیا اس عشق کی آئٹ سے چلتے ہیں جو کئی

جوباً تنگیبر-سردار کسیسراس نگه آپکا وطن امر سراورا او تربیب شایخ ولاوت و آپکا بتدائی تعلیم ایت ٔ ابنراژه بین نی جهان آپنی والدسسردار بوشاس نگهیش طررانسین منصر کیوعرصه لامور میں پڑھ کر آخر سنگ دُلومیں آپٹ رزگی کالج سے امتحان سب انجیینری کی سن، جاصِل

کی اور محکمهٔ تعمیرات مبس ملازمت اختیار کی۔میر تھ۔ دہلی۔مرا و آباد یعلیگیڑھ۔را مپور۔ گورکھپورمیں کئی کئی سال رہے۔ اثناسئے تمام میر تھ میں صنرت آبیان ونز و آنی ستھے اور مدود میں رتوں وزر کی میں دھلی میں اطریق میں میں برسر سے اس والی دورا

را مبور مین صفرت آمبر مینائی سے اور رود کی میں پناوت امراؤس نگه حباب شاگر دمرزا غالسے خوص جنین گرم رہیں سلنگلومیں مرکاری ملازمت ترک کرکے ریاست کشمیر بهانگ

میں ملازم ہوستے-اب مھر بنجاب چلے استے- اور ستبادس سے فو ویزن کے صیفہ ا ہمپاشی میں سے پروائز ہیں۔ یوس یا برہ برس کی عمر ہے۔ آزامینٹ زندہ ول نوجوا ن ہیں را قم تذکرہ کے ملاقا تیوں میں ہیں یشعر کہنے کا سابنے اتبحا ہے۔ بندیش حیت تراکیب و ناق تن فنيس-كلام سے مشاقى كابته چلتاب- مزاج بين شوخى وظرافت ضلعتى ہے-ابن بالخ مشق مین صرت آزاد دباوی کوچند غرایس دکھائی تقیس - اسی سلسله کما بک باعت حضرت ووق مروم سے فاص عثیدت رکھتے ہیں۔ کلام کا انتخاب دیج ویل ہے شيخ كوكيت تصسب خشك مزاح م س كا دامن توبهبت بر نيكلا ہمسے جو بکلا اسی بات کاسائل بکلا بنسك فراياجوكي وصل كى خواسېش ان وحشت زه ه جهانگير- است شاه خو سرويا ل ہوکر سیرالفت نتبرے صنور ہما وتجيين سننت أنكو داورمحت ركيسامن وبنگے صاب حب تم بے صاب کا آفت ہے زندگی میں زماند سنسباب کا يه نا زيه غرور لركبين مين تو نه نف -يه بيگانگي! جان بيجب ن موكر ؟ و و منه بعبر کیتے ہیں انحب ان ہو کر جبالگسيه اور را م رفگي - الهي بنی کیا به اسبیر مشسلما ن ہوکر بنیں گرترے کھنے لاسے کے فاہل يه ول بجرك كس كام آك كان با یمی بات سے مان بینے کے فابل جهالگيراور مصسے پرسپنرې بيشك عمر بيتي رسيه سافي سه ليكروام بم مشیخ کو بیجا کے اِک دن ابنا ضامن کربیا م اس الميدس نجيب عيراني بي کہیں محبوسے ہی سے وہ شوخ نشایہ بازسے المك ول سلف دباكر يشكك كوا منوس نام کوہم میں جہا نگبر بینے بھرتے ہیں مم من کو تو بیت بین و مقیمری اوربین ديروحرم بيس سنبنج وبريمن كواسط راز دل كرمه فاس كينا مان وتجد شيم ترآب! كيت بي چثیم مشتاق کیاسجھتی ہے أب حبكونقاب كينة بن

ليسكوست موحجاب كبتهي مشنج إسكومشداب كيتيبي آب کے مونڈ ایے وہ ولکر ہے کتے ہے۔ دوجام کی مادت تقی سوپلوا گیئر آنھیں كابل جا ل كے تحدیث سائے جلسکے آسلة دوجام بين أثراس على سك بمحصیمی لیسے ہی لوگوں سے کام رہزاہے اسے لالمرو يرگورسے تيرسے شبيدكي یک یکومری تربت کا پنه ویتی ہے گرماستے ہوتم کوندیجیا کرسے کوئی۔ مقدوركياس عشقن سي الباكرس كوني بهرا وركس طرح مخيس جابا كرستكوني ابتك أنكفون مين وسي شرم وحياما تي يح اب ہمی کمین وہ محبت کا مزا ہاقی ہے كَنَّى آئى ہوئى ان سے جوئقى صالىللىم بھى کو توسوس بھی ہے کاب بھی ہے محبت ہے یہ کچھ حکومت ہنیں ہے گھرمحبت سے کئے آپ کی وہراں سکتنے خطاكتا بت كى بجئ كياتم نفضم كهاني يون تواين يمي زماك سي سنناما أي كبى بېروه نگاه مېروالفت باد ۲ تې س

آب و مکمل کھیلے ہیں خدار کھے تو سے بی ہو کمبی توستا اوُں س ومنوخي منضعنب-مبرووڤا كأيتلا ساقی! جھے بس تیری متسم اور نہ لوں گا س طرح الدزيس بحقد المل كبون أب ميغانه كوئى ممرة جبانگيسه كابنيس من تعکمه زون سے سینوں کے فوت واہو سوبالراسي سبره خودروك سايري بيسى كومرى المترسيامت رستك وكيماكروكسيكي طرف تم يعي بيارس حق بات پر مبی وار پر منصور کھے گ كمختبي جان ديني تواوني سي بات ہر اِس جوا فی میں لو کئین کی ا وا باقی ہے ول گیا مان گئی۔ دین گیا۔ و شیابھی بهت الفت جانيكامزه كيوتون ول يجيا منے ہے زنگیں تولب سی آ کو و جِهِالْکُسِہ إِلَّھِ بِرَاگِئے اسپے جلدی وحثی بن بن کے گئے سوئے بیاباں کتنے یوں اگر ملنے میں إک طبع کی رسوائی ہے کوئی اسیا ہیں مِلیا کہ ملاسے اس سے نبی و و بولی بیولی آئی صورت یا د آتی ہے

تمبى شوخى كبعى الكي مشرارت يادا تي مج نسبی و ه چیشرنا و مسکرانا یا د آتا سید أب أنكو ويحد كرا للركي فدرت يادآ في بتول يسبه نيازي تي بم لينه ومنازات ، متماری سا دگی- اپنی طبیعت یاو<del>آ</del> فئ ہے نزمي ولبري متى اورنه جانبازي يجاكل بعيت جوش رمتى اورضيب إبها إورتعا جهانگيراب بين وه اپني حالت يادان كا س جمتن نائف تومت کالیته اور دہلی کے قدیم باشندے سننے واضحے بزرگ سمیشہ ر کارشاہی میں ملازم رہے۔ نواب امیرا لا مراضاً بطہ فان بہا در کی سرکار ہیں اِ منع برے بھائی عید کومنشی گری پر ما مور شفے۔فرِق سخن میں لا دھمبن نا نند کی ملبیت نہا سے موزوں ومناسب واقع مرد ئى متى- فارسى- أردو دونوں زبانوں ميں فكرسخن كمياكر ت تنے۔ اوراکشر صنائع وبدائعیں شعرکہا کرائے شفے۔اکثر غزیس اور تقطعے مدح مراہیں ذ و بحرین کیے ہیں۔ بعضوں کی مع البسی کی ہے کہ ہرمصرع سے اگر ایک ایک وف لیے ماؤتو نام معروم کا کل تا سے-اور سرمصرع سے تاریخ سال نکلی سے- اور کی غرابی سعت عاطادا ورشقوط میں مبی کہی ہیں۔ بہار وانش کو مبی منطوم کیا ہے۔ امشوس ہے كهااي بمه كال فن ناين شبيه سيه مع معتاج شف - راجه اجيت سناكه بها وربره يرطبيته تفے کہ ان کا افلاس مبتدل بفلاح ہو۔ مگران کی وارسے ندمزاجی اورسے پر واطبیعت سے قبول مكيا- خلقةً نهايت مسكين اورغربيب منها ومبيعت بإني عني يحمي كمبي اسين اشعار غها جمسيب در دعليه الرحمنه كومغرص اصلاح وكمها لينضط ينه الاسجري مي موجود سفح يە أن كاكلام ك دل جون سيندمشق كي آتش سے جاتميا إك أه كينجة بن مرادم كل كيا یه تو لتر کا حضرت مجنو لکا بھی باو اہوا اشك بين بي تولدا سفدررسواموا برائے متل حسن ق اللہ آیا بها رمنت رجو باحب م م یا منت كيمة شاه جي ساء شاه عاجي وه نا در نشأه ستم بيه اه آيا

يركا وتكسيب رستم سيه لاله كلاب رائح يفتخرمب ندوا لاكلا ثلب راسي ب چزمبت ف ج چھیں لوکسے گھر بمرد بوے کت میں لولورلا لا کلاب رہے الببل روين بين محلب رأأسكي مين شمرا م کی لال بیٹا اس سے بر یا لا کلاب رہے وسين اين سوسك كى الأكلاب رائح ما شکے جوکو نئی موتی کا دانہ توا سکو بھر شاباش اسكى مال كوجوا يساجنا ب يوت جیوے وہ اس کا کھیلنے والا گلاب <del>رہ</del>ے ا ما می برننا و بیج آباوی بختیار گوری - آب کوفارسی بسنسکرت اور مجافتا میں ا بچی فاصی مهارت ہے یشعر بھی فارسی ارد واور سندی تبینوں زبا فوں میں کہتے ہیں۔ اس وفت ایکی عمز ۹ سال کی ہے۔ حاس خسہ میں ابتک کو ئی فرق نہیں۔ گھر کے ا سو دوہیں۔ توم کے کھتری اور نہایت خلیق وبا مرتوت ایشان ہیں۔ آپ کے تین شعر المونثا ورج سيئے جاتے ہیں ۔ الرابر توكس كممنة يركبناسي ومبدم معلوم ہو گاحث میں بینامشرا ب کا وار فناكو سيحصي عالم سے خواب كا هم با ده نو من تحب رمبت مین غرق مین الإيتن سهم سيمركو فحبكا وسبت مي جب بیں جا ناہوں رقیبوں کو <sup>م</sup>ھامیے تیبی بن وہلی میں سراو کیو ل کا خاندان معرو ت بر کلاب رائے مہر چید مشہور و معروف ہے ، الله الب كانام ترتيب ك فلات وج برك كى وجربر بيك كداب كحوالات اوركلام بما رك ياس الشن ہوسے سے روما ستے ہ **(4)** 

بر بلبست

مع پنات برج زاین صاحب کمیل مائیکورٹ آپ قوم کے کانٹمیری نیڈٹ بنیا جگلست بچا عرب مخلف وائيل كي زند كل مختصر حالات وريافت كي اكثراوقات وجاب جواب بإ دجاب يا وجاب في إيج كالمرسال ين پهاکلام و کو تفلف فرارد يکروج موقا بونا چاريم يي ايم کرد پريم تورم بي آين خطاکا فلاصفا بل تحرير و آپ منطقها - اين پهاکلام و که تفلف فرارد يکروج موقا بونا چاريم يي ايما بي کرد پريم تورم بي تيني خطاکا فلاصفا بي تحرير و آپ منجام الابتسيم آب نيام شك سوائئ مالات دريافت كرتميس جيران بوس ككيا كلمدد . آقل نومل ضا بطشاع بى بنين سيخلفكا مى كزىكارنين حكيب مراعرت د تخلص آلوز تشروبرس منفروخ كا فراق ضرور يوكيل يك يوا بى تىيارىنى الېرى ھالىتەيىر مىجىيەلەندا لىلەشاء دىكى دەسەيدنا خاك زمانىي كيار يومىخى فىمجىمىرتى مىرازام مېرىگيا - امكېكو زندگی عمالات کی کلمدر لکنشوطن برع تقریبا اتفائدسال برایند دونتوکا دل بربلات کوکمبر کیمین کرمیدلیتا بول پیزانگ ميرخيا اكم مطابن خيالات كى تازگى كەساقە زبان مشاعواندالطافت! ورانفاقا ميزنا شركاج مرموناصرورى كىكىن بىر بىركىكو گلمة ما بوک مین قدر دان بن بوت نوز نبین حرکل نام شاعری بچوه اور چیزو بوج بهرطال مجھے نفسیب بندین میجا ترکمیپند ج*ېيىغ بىيىچا ئىچىغادە 1ۇكلامىي ئىخىلفەسائل مىڭظىستىگ*ۆرك-سىن دىكىنىكى كىزىندەرددېئوشلور پەردىيوتى ې پېځو د ميفانۍ اورسادگۍ سے خالی نېږي گرخيا ل کې ملنډېروازي او نوکوت الفاظ بېټ زياد دېږکي کيا يوان بخن مين مونظراتها ويحصّة قررتى مناظر كيمين فيلف جذابك والوحت وطن ادجا ظلاق كي لفزيجها ويرز كشرت مسعكها في دتي بي لمفن فيعنى كبوب بهتكم وافعاك نظم كمه نديكي فابليت اوشاتي تم يوايك بوطااور مما في افعربيان كمنيك أ ببلوبدل *كركني كي بينسلسل كقطيقة بي*شبيبات خوب بينترمي مين عبل مكراسلوب بيان والهيي واني ور وكعني موتي يوكم الاسانده كلام اده كابونا يرامات كيوسين كميف المركية بي كي ويوي ولغريب مدوسيف ومروكانكى يرقوم ذراعاقبت الدين منبي الباتي سودا توسيعنون كامرينين بنيس پہلے کی ترقی سے بیں کتنے سیمیے ا امنوس میں کو بھی اس منت نہیں

لوں داویخن بنہیں ماوت محکو بیارتعتی سے ب نفرت مجکو اِک دن خود و صونتر لیگی تنهرت محکو يس واسطحب توكرون شهرت كي Ļ, اک ربط سے انتظام عالم سے لیے بوگل کے ایئے ہے میل ہے شنم کے لئے لكن ب مراشباب تم ك ي عُم میرسے کئے ہے اور میں عُم کے لئے *Ļ*, شاوی کا برگھرہے نہ عزافانہ ہے آبادی ہے اصل میں دوبرانہ سے وسیال نا تام اضانه والله رنتمب تداسيه إسكى نهضب ر الغزل أجل كياس، عفار بادر سبتي انزمانا فنا کا ہوش از ندگی کا درکسر جا نا تیامت تھا سرائے وہریں دودن ٹہر<sup>انا</sup> مقام كوچ كيا سيمنزل مقصودتك مبوك مزا سوزمجتت کاہمی کچھ اے بے خبرانا ببت سودارا واعظ يتم كالمبتم كا مبارك مبزد اول كوكرديش متمت سعارط نا معيبت بين تشرك جوببر مردانه تملك بي تِن فاكى كوشا يدروح سن گرديمنسرها نا س بھاری منزل میں سے کس بے اعتباقی *ہے* ۴ دمتیت سپه بهی- اور مبی انسان بونا درد ول- باس وفا- حازبه ایمان سبونا موت كياسيع بالفي اجزا كابريشان سوتا زندگی کیاہے ہعناصریں ظہور ترمنیب ابك غنچرس نما شائے گلستاں ہونا بمكو منطوري اسه وبدة وحدث أكبس جس طرح تم سے کسی جام کا ٹکروا سنکلے يوں سے گرد وں سے میہ نو کا نیایاں مونا میری تقریر میں مقابے سروساماں ہونا مئرمیں سودا نریا۔ پائوں میں بیٹر می نرمی بھُول کا فاک کے تورے سے نمایاں مو<sup>نا</sup> صغحست وبربه تهريبه فذرست سجعو یا دے دفتر الخبیم کا پرمینان ہونا موبيا من محسير توريه دل كيا مائل اور بچرانسکے کیے آج پر میثاں ہونا کل مبی و و کن جرب فرد کے قیامت زاہر ب كرن و تراسك رئب المبيان ياؤ ن زنجير كمشتاق ميسك جوس جنون ب إست طرة ومستنار غربيان مونا ا مُلُ كو يا مال مذكر العسل وكبرك ما لك!

ننگ ہے میرے سنے جاک گربیاں ہونا يرسرورساغر سعنهين بيخار خابر كالنبي ب جهال كا وروجودكي جوطلسيم مراكم انهي وبى كفرودي مي خراب جيم علم رازجها اناب نكسبكورات كابهوش بروه محركوشك ملامنين أنفيريع ن فلك مثاويا كمزاز كانثاريني بے پروبالی سے اپنی عاشق صبیا وہیں مسيح سخن سے رنگ طبيعت عياں نہيں يمكو د ماغ نا لروآ د وهن الهبي وا متندوه زمین تنبین وه اسان نهین يه ونيا عبسكو كين بي دوزخ بني تواور جنت بحي انبعير الواس نيابي مين أني بوينسي اوقوت بعي السكربذب لميس تبرب بوسوز وكداز ومخبت بمي جب بيري مؤت كى لائى *خرىجە ز*ېرىم بارولاء يىسى ونيايس اكرنوا بإبويال رنج مبى برادراجت ببى برسانس بنبيل ك كانشابرية رسيت نهيل بياري مجربها راك البي ببي سودابوجائ سم ونياكولكا دوتوم جالا برجاست یہ وہ نظرو سے جو بڑھ جائے ور مام وائے ين أكريبول الفاؤل توره بقريد ماك

حبّ ومي موكيا نقين سلياني مجت

ب مراضيط مبنون جوس جنوں سے بڑھکر مرى بيؤ دي ېروه بيخ دى كەفودى كاديم ولكاننى جوظهورعالم وات سءيد ففظ بجوم صفاسي برحيات عالم فواسي دند مذالي مذاواب نه وه خم میں باده کا جوش ہی نه وه حین علوه فروس يهزمين بيرجن كانتفا ومدبه كدملبندعرمن بإمرتفا مآب و والنسط فن كركير مبرأ لفت بنين الجما ورسے وہ شاعر معب زبیاں ہنیں اظهار دروغيرس كرست ببي بوالهوس کیا ویکھتے ہی دیکھتے وُ منیا بَدِ ل گئی د ل یی کی فرلت ریخ بھی ہو وال ہی کی فیرت رادت بی اران بعرك الفاك موسة اورتوت طالب بي ا يغونِ فدا ما خوف تفري<sup>ن</sup> وي بيان نير<u> عظم</u> جبتک ہوجوانی کاعالم کیا علیش کی ستی رستی ہے کرتے ہی زمیں کے دامن میں عطفالیرونا وحوناکیا ہرم بطبیعت کو الجمر ک یا سکل عالم طاری سے الراندوه والم كاكبيس بلحا بوجائ عرش سے فرٹ لاک پُھائی ہو تاریکی جیل طا ہراہتی ناچیز بسٹے کیا حبیہ یوں نہ انسان کا محمشتہ مقدر ہوجا سینے ول سيخ تسخير خشافيين روحاني سيجع

اليى دلجمى سيروتى بوريشاني بمح منزل مبرت سيقونها ارائ نياخا وي امتحال ہے رہنے وحرماں کی فراوانی جمعے مانچنا ہوں وستِ دل ملائم کیسلئے وم كاتم مول ليكول كابه مألم بوا يا دبي آتي نبيل اين پريشاني عجم راه بن تتجرك محومون ديادا في محص ورو ذره سيميري شميركامها ل فواز روربی ہے مسے مرقد ہے جوانی میری ر کوغم ہے جو کرے مرثیہ خوانی میری ان لوگوں کے ہمراہ گئے اُستھے زمانے كيت منه بُرا ذركوسخن سنج بُرا سے بدلاس نیارج ک زمان کی بواس و فلسفه وعلموا دب آب بن منا ساخ كتي إس شع ماوخا لهُ نتيذب دواسي براب زمنت كأشاؤ تورك مسط جاسن پہنی نام ونشاں رینا ہواس سرحث مأميدروان رميتاس واس بيرى مير بعي انسان جوال ريتاب إس تاز مین ناب وتواں رہتا ہے اِس سے مصلع ميششيرار ائي مي سيرس مرزنگ میں برتاز گی قلب و مگرسے ربيتاسبے تبداسا پزگن طب لع مستحود لوسنت كمبى زرواركى جاتى نہيں سبالے ستو د ار التوميم سے سے کليدِ وَمقصود انسان کی نتیت میں اگر مشسر تہوموجو و تفاكونسا وبندج كمولانيس إسس المب كوبر ميدكورولاننيس اسك فح ساسنے وواستے ہے سبکا سرسلیم بون طالب تفيق كه ولدا و مُ تعسليم يال جورومولاس كاتبي زرويم منتقیں انھیں کے لئے ہے کو تروست دربارس الله كاوازه ب إسكا ونيابى يس كجه ذكرنين تازه بواسكا إنسا لكوبنا وسع جوشكم برورودوبي ليكن وه زرو ما ل منبي قابل تخسسين ہوبزم مجتت کے سیئے باعث تزئیں زرداروه ب حب مي شرافت مول آيك بارار کی طرح فیض کرم حام ہوا کا سرسبررب توم بوانعام بومس كا

ليكن تنبيل ونيا مين فقط اكريمي نتمست	انا بوس ررہے مبٹر کے بینے ما وست
مغزاري و دلجوني و بهدروي والفت	مجدا وربمي جو بريس مطاكره وقدرت
بوصة كزرماني بحوه الكي طلب	زرآب بنیں رشمن افلاق واوس
بين كالعامت سينبين الكوسروكار	جولوكسے مصد دنیایں ہیں سرشار
الأداد كهان وام طسمع مين بين گرفتار	مانندگدا زرك بين مروقت طلبكار
الك فين زرك مين فقطبندهٔ زريي	موم عُسِين سے يمن بركان
اکسیرچو درد ول سیکس کی دوا ہو	وولت وه سبع مجور کی جوعقده کشا ہو
فلماتِ فلاكت كے اللے الب بقاہو	ألميت ند اخلاق ومجتت كي مِلا بو
جيد كرم المركب ربا رمين مين	يوضن ك عيد مون الماغ ومان
ببل مل رنگیں سے یہ کرتی ہے حکایت	برصبح ككستال ببر بعبد شان يضاحت
محصنة كبعي وكيمي نبيس فياض كي دولت	ر کمیوهمن آرائے و و مالم کی عنابیت
خالى كمبي شنبم كاحن زاندنهيں بيوتا	لُوكُم وُرخوش آب لنا نانيس بيونا
پرشاس وسکیسس مبی نہیں قابل نفرت	ماناسبب فوكت واجلال سيت دولت
بس نندررس ندمجه چنم مروت	اونی سے مے جبک کے بیا علیٰ کی بی علمت
كم كيت وسع من شرافت نبيل كيت	مغرور إسعشان شرافت نببس كيت
دل تيرگى كبرست كوسون سيد مگرد ور	كس أفيج به خورث يدجها نتاب سيسمور
وبناسے اسے جام سے اسپنے ہوسے فور	گوفاک بنیں ذرہ ناچیت رکامت دور
ہرفافد غلس کے لیے شع مکان ہے	ياه و كاس اج به كيا فيعن عياق ي
كياكيا است بوسته نبين اعسنرازميشر	یاباغ میں کملت ہے ورصبے گل تر
وستاري نوشه کی را کرتاہے اکثر	بنتا سے عروسان جہاں کے بیئے زور
بكيس كى لهد پايسے جس زنگ ويجا	ليكن ندكسي فضع په اس دومنگ سے بيجا

- سند	فاك
دريائففن قدرت تيرس ينفروان	ك فاك بندتيرى عظمت بين كيامحان سب
اللرك زيف زينت كيا اوج عزوشان ب	تیری مبیں سے فرر مین ازل عیاں ہے
ركرون سے توزمتا ہوج ن ہماليا كي	برصع بويه فدرت فورشيد برمنياكي
صِين وعرب بين جن سے ہو تی تقی آبياری	اِس فاکر نوشیں سے چیٹھے ہوئے وہ جاری
چىثم وخپىراغ عالم ئىتى سەزىين بهارى	سار سے جہاں پر حب تقاوصت کا ابرطاری
تا بان مقام پر بنیش اِس وا دی کهن میں	شمع اوب رمقی حب یونا س کی اغمین یا
سرمد سناس زمیں پرصد سے کیا وطن کو	كوتم سط آبرودي إس معب ركبن كو
سينچالبوسے اپنے را تا سے إس مين كو	اكتبسوك عام العنت بغشارس الغبن كو
و فی منظم المرابی ایکی طربان	سب شوربيراني إسفاك مين نهان
ا پنیرگوں میل بنک انجالبورواں سے	د فوارودرس ابنك أن كااثر عيان
فردوس كوش ابتك كيفيت اوان س	ابتك افرمين دوبي ناتوس كى مناس سے
فنوكت سے بروا بوديائے انگ تبك	المشميرس عيال بوجنت كارناك بنك
كرتيبي رفض ابتك طائوس مبتكلون مي	الگلیسی تا زگی ہے بیٹو نوں میں اور بھائونیں
پتیسی آگئی ہے پردل کے ولولوں میں	البك ي كوك سي محلى كى ماد لوس ميس
تنفي طن نبيل ب فاكر وطن وبي ب	اکل شع انجن ہے گو، تجبن وہی ہے
ونيا سے مط رابع ام ونشال بما را	برسون سے موریا ہے برہم سماں میسارا
اِک لاشِ بے کفن سبے ہندوستاں ہارا	پھر کم بنیں اجل سے خاب گراں ہمارا
ذكت نفسي <sup>و</sup> رث غلت مي <del> سور</del> ې	يستع عبر الخرائ بربا دمورس بي
بفولا موا منانه كافول كو مجرم ناوس	النفسروت فوى اس فواس جكاك
أستنت بوست فرارس إس الكست وكمات	مُرد دللبيعتوں كى منسروگى ميشا دے

	عي ترج ويد مبدوو	
ستربیں خارہو کر دل میں منسدور موکر	فت وطن سائے انکوں میں فررہوکر	
رنگیر طبیعتوں کورنگب سخن مبارک ہم سکیسوں کو اپنا بیا را وطن مبارک	شیداے بوستاں کوسے سمن مبارک ببل کوگل مبارک کل کوچن مبارک	
اِسْ فَاكِ مُشْمِينِ فَاكِيمِي مِلْكُ	غنج بهارے و لکے إس باغ بين كمليك	
آنکھوں کی روشنی ہے طوہ اِس انجبن کا اُلٹ سے برگر کل سے کا نظا بھی اِس جمین کا	ہے جستے شیر بھکو فوتِ مسد وطن کا ہے رشک مہر ذر ہ اِس من اِل کہن کا	
مرکز می جاہتے ہیں فاک وطن کفن کو	م روره و ال معرب بين كا گردوغباريان كافلعت ہو لينے تن كو	
راماین کا آیک سین		
	دراجررا مچذرجی کا مان-	
را و و فاکی سنسندلِ اقر ل بهونیٔ تما م	رفست بواوه باب سے اسکر ضرا کا نام	
وامن سے اشک پوچپہ کے دلسے کیا کلام	منظور مقاجوال كي زيارت كاانتطأم	
ہم کوا داس دیکھ سے غم ہو گا اور میں	آخرب کچه مرستم وظلم د جررهبی	
فامون اسك بإس كياصورت خيال	ول كوست نبعالتا براآ خروه وخوش خصال	
سكة سابوگيا سے يہ سيے شدت المال	و کیما توا یک درمی بربیطی و ه نشه تال	
كويا بشرىنبين كوئي تضويرسِنگ	تن يں لبو كانام بنيں زردرنگے	
نونِطنب رپرد بد و صرت سے کی زنگاہ	کیا ماسنے کس خیال ہیں گم تنتی وہ سبگناہ	
لی گوشہائے چیم سے اشکوں نے مُنے کی را ہ	جنبش مونی لبول کو مبسری ایک سردآه	
ہرموئے تن زبال كيطرح بولنے لكا	چېره کا زنگ حالتِ دل کھوسلنے لگا	
ا منا نهٔ شدائدر نج و محن کھسلا	البخرامسيرياس كاقفل ومن كفلا	
وانقاو مان وسنم كرباب سخن كملا	إك وفست برمظا لم حب بخ كهن كفلا	
فون جگر كا رنگ سخن سے حياب بوا	درو دل فريب ج صرف بيان موا	

میں جانتی ہوں جس لئے آئے ہوتم پہل اس بھی دور میں اسٹے آئے ہوتم پہل	روگرگها خموش کھڑسے کیوں ہومیری ہاں
لیکن میں اپنے مندسے نہ ہر کر کہونگی ہاں''	سب کی فوشتی ہیں ہے توصیح اکو ہورواں کروان میں ایک بیک در سریر <sup>U</sup>
جو کی بناکے راج وُلائے کو میرون	كيطح بن من بكه و نك السه كومبيود
ا ندها کئے موے ہے زرو ال کی مید	دنياكا بوكياب يركيها لبكوسفنيد
سوسچ بشر توجم مولرزا ن مثال بید	انجام كيا بوكوئ بنين جانتا ييمبين
پیکلاری بال بیکسدن کیوسط	اللمى سيء كيا حيات ابدائع واسط
ہوتے ذمیری جان کوسا مان بیرہے	ا بیتی کسی فعیب رکے گھریں اگرسنم
تم يرك لال تع بعيكس الطنت كم	ومستانسان بن کے مجھے شوکت وثم
تم بى بنين توآگ لكا دونكى راج كو	يَسْ فُونْ بِول بِيُونَكِد وَكُونَى إِنْخُتُ تَلِيكُ
ويميئ تتعارى شكل حب استميرس ونيال	كن كن رياضتون مي كزار سيدين ماه وسال
ا أفت يمجيدا في بوسف حب سفيد بال	لائے ولین جوبیاہ کے شاوی ہوئی کال
كياسب كما نفاكين من إسى دن كيوا	چنتی ہوں اُسنے جوگ بیا جی واسط
محمرجن کے بے چراغ رہے آہ مرجر	ليهيم بن المرادببت آين كفنسر
یه جائے صبر معنی که دعا بیں بنیں اَ ثرک	ربیامرا بھی خل مت اجو سبے تمر
پھل بھیول لا کے باغ تمنا اُ ہو گیا	سكن يها ب توبّن كمعدد رسير الي
منجدهارين جويون مرى شقيوني تناو	سرزد ہوئے تھے جمعت فدا جائے کیاگنا
أب ياں سے كوچ ہوتو سطيمن زلِ بناه	الى نظرىنىي كوئى امن واسال كى راه
اسان اس غریب کی شکل مبل کرسے	تنقیرمیری فالق ما لم بحل کرسے
اِس منتهال كول پر جلي غم كي تيني تيز	منكرزبان سعالى يغربا وحد خيسنر
ليكن بنرارضبط سدوس سعكي كريز	ما في مناقريب كرانكبين مون افك ريز
انا دم مكود كيدك ال اورم رفيات	سوچایی کمان سے میک گزرنجائے

ايوس كيون بي آبل كاستكيون وفور	پھر حرض کی یہ ما درِ نامشا د کے حضور
ليكن نه ول سے كيجيئے صبرو قرار دور	صدمه بدشاق عالم ببرى ميس مصرور
كيمصلحت إسى بيس مويدور وكاركي	تنايدخزان سي شكل عيان بوبهار كي
مونا جوہے یہ اسکے بہانے ہیں کیے	يدعبل يه فريب بيرسازش بيرسطور ومسشهر
كيا ما سكياب يرده قدرت مي اوالر	اسبابوظا بری مین زان پر کرنوطنسه
منظوركيا كسي سيكوني جاننانبي	فاص إسكى صلحت كوئى بچپا ننابنيں
واحب مرائك رنگ ميس عنكركرد كار	رامت مویا کدر بخ فوشی موکدانمنت ار
ماتم کدہ میں وہرکے لاکھوں میں سوگوار	تم ہی نہیں موکشتهٔ بنیرنگ روز گار
ونيايس كياكسى بيصيبت پريني	سخى سى بنبين كەرتى كى كەرى بىن
رجن سے کر بگینا ہول کی عمر بس ہوئین خراب	ويحص بي إس مع برسك زان في الفلا
پیری متی کسی کایشامن باب	سوز دروں سے قلب مگرم و سکئے خراب
وه بجليال كرن كرمبرك كمراجرك	كه بَن نبين پُراجو نفيد بارسيّ
قائم محتین جن سے وم سے میدیں طری طری	ماں اپ مندہی و بچھتے تقے جن کا ہر گھڑی
ماری ندمن کوخواب میں بھی معبول کی حبیری	وامن بدجن کے گرویمی اُٹو کر نمیں بیٹری
أنكوتبلاك فاك كبيائي إست	مُرُوم حب وه گل بوے زبکتِ ایت
ان مكيول كى جان كابچنا بواب محال	كت من لوك وكيم كان بالكل اللال
فوددل سے درور بجر کامتنا گیا خیا ل	ہے کبر ماکی شان گزرستے ہی ماہ وسال
آخركوروكبعيدرب اوركياكيا	يا رکچه و نوں تو نوحه و ماتم مواکيا
كزنامية أس كوصبرعطا آپ كرد گار	پرتا ہے جس خربیب پہریخ و محن کا بار
یہ جانتے بنیں وہ ہے وا نائے روز گار	ابوس ہو سے ہوتے ہیں انسال کنا برگار
گرون وہی ہے امررضا پرج خم رہے	انسان الملى الدين نابت قدم رسب

بعدِسفروطن میں ہم آئیں گے شا د کام قائم آمیدسے ہی ہے دنیا ہوجس کا نام	اورآپ کو تو کچه مین نہیں رہنے کا مق م سوستے ہیں بات کرنے ہیں تیجودہ برس تمام
كيا بو كا و وگوش ي مي كيكونېزېي	اوريون كهين سيخ وبلاسين منهني
ہے ون کی وصوب رات کی شنم اخیں گراں	اکثرریاض کرتے ہیں بھولوں پر باغباں
وه گل مهزار پردون می طبیقه بین رائیگان	النكن جوزنگ باغ برانتا ہے ناگها ں
ملتے ہیں دستِ یاس و برگِ خزان کیلے	ليكفة عقة وعز نزا بغيل بني جا كبطرح
موقوت که رياض په انځي منبي بې ر	البکن و کیج ل کھلتے ہیں سحرامیں بیٹھار
وه ا بروبرت و با دمین رسیتے ہیں برقوار	و میموید قدرتِ جمن آرکئے روز گار
مبع سموم نبتی ہے جونکانسیم کا صحرا جمن سنے گاوہ ہے مہریاں اگر	ہوتاہے اُن پضل جرب کریم کا اپنی نگاہ ہے کرم کارسے زپر
ریبتانہیں وہ عال سے بندے کے بیخبر	ر پی ماد ہے ترم فار سے ر پر انجائل ہو یا پہاواسے شرہوکہ ہوتھن۔
دامان دشت دامن مادرسے کمنہیں	اس کاکم شریک اگرے توغمنیں
ات	11.
. ول برصا ماتی ہے آس کر گھٹا برسات کی	یا دولوانی سے مینوشی ضنا برسات کی
الم كُفك كابنين ليتى كمث برسات كى	بنده گئ ہے رہت ق سے ہوا برسات کی
انتها گرمی کی ہے اور ابت ابرسان کی	ا الله الماسية برطون مسبزه درود يوارير
حی میں بود وں کے میائے ہوا برسات کی	ونيجينا سُو كمهي بونئ شاغون مين بعبي جان آگئي
جُمُومتی قبلہ سے اعتی ہے گھٹا برسان کی	ہوں فرکی برم سے زا بدھی تو بہ تو و کر
چاندنی ہورات کو دن کو گھٹا برسات کی	اصل تو يون بركسي معشوق كاحب تُعلف ا
ووہوائے سروا ورکانی گھٹا برسات کی	وه پېيېول کې صالبئي اوروه مورون کا فض
الما والمرسي كمشتى منت كو موا برسات كى	پارا مرجائينگه بحرغم سے رندبا وہ نوش

ول کوگره سنے نکی تشند می موابرسات کی بالمنظمين نازول سيطبتي بوبوارسات كي تخت پر بوں کے اُوالائی ہوابرسات کی سرزمین بهندمین و سیکھے فضا برسات کی

خود بخود تاز ه امتگیس جوش براسن لکیس وه وعالمين ميكشول كى اورو ه تطعفِ انتطار میں بیسمجھاا برکے زنگین محرشے و بیجه کر فاز ببو مهكوبهب إمصروشام وروم پر

جمر واینش رغبت سنگفلف منشی سروارسنگ قوم کے ما تقرکالینفه ولی محله چیزه فانه ك باستندسيدكونى ٣٠ يا ١١ ساله نوجان مي مولاناً راسن وبلوى سيم ب كولم زيس ا وربیسلسلهٔ معاش د تی کی میینونسپل کمدینی میں جمعه اری برمجموریبی محقورا بہت منعرکو ئی کا شون کھی ہے۔ منونہ کام درج ذبل ہے و

روسشنی مهر کی با ول سے برابر با ہر ہم تو فریفیۃ نزے اِک بائکین کے ہیں كارشي نتمام أرسه بوك ليف كفن كيس كوئى تزجإبسن والاضرور بوتاب پر والے کی نگا ہیں شیع جال سے تنکامبی مواد صرسے او صرکیا مجال ہے سى بوكر جھوٹ ہو ہر سمب راخيال ہے تیرے سنہیدِ نا زکی مظی گلال ہے کتے ہیں اِس میں اُور کسی اخیال ہے وتی میں اے حمین کیا صینوں کا کال ہے تارك مرخ سے متا ہج تھارے دل ملتا ہج وه دل جوول سے لمجائے بڑی کئی سے ملتا ہ

من بروے میں مجھیے کیا کہ ٹکلجانی سے عاشق رِخ صبیع نہ چا و ذقن کے میں بعد فنا بمی جوش جون کا انریه سے تنفا راكون سيعشيدا كرحس والوس كا ببل وروسے يار بوكل كا خيال سے عشق مزومیں سائٹ مبی لینا محال ہے وكروصال غيرس چراتے ہوكس بيك وران قار كھيلينگي تبت ميں ہوليا ں يہ چھير مين نئي سے كرسينے به وحركے إلف حوران فلدبر جوملين كياعف صنبي يدكهكر توطوا لأاس مبت خووسرسن أمينه سمعكرسو حكرول كورشانايا ورسكين كا

أكبي ايك قطعة تاريخ مي حضور مقيرة مهذكي وفات مسرت آيات كم متعلق كهاسه

(22, 20)	7 7	
	جوندرنا فرين كيام إلى البعد	
غيرت مبنيدو صدر شكب سكندر موكئي		
بھیر سی دروا زم خلید بریں پر ہو گئی	المسكة ورولك بعي مرجها سيكت بوت الج	
فيصر بهندوستال حنبت كي قيصر بولگئي	چُوم کروکٹوریہ کے باؤں ہاتفسے کہا	
•	، جبر ينتشى شا دى لال صاحب ينششه عين	چين
ت ولديت اوروطن مالوف كابينه باوجود	بونا تفاء اس میں انکا کلام نطست گزرا- ویگر حالات	
	الله ش ظامر منبين مواكلام كاانتخاب ديج ذيل سر	
کھرآسشنا وہی بتِ نا آسشنا ہوا مس		
شا دا بنی مخلصی سے نہوہ غمزداہوا		
گهبراکے مان عنق میں دیدی وکیاموا		
يرامتحال نوسيشعتر وباريل موا		
1	<b>جنان</b> مزاح الدوله فانضا حب تصنوی-آب	چنال
	ابنیں ہوئے گرکام سے طاہرہے کہ ظرافت آپ کی	
	ا میں آپنے دیوان کا انتخاب جرمخاتلا بجری میں طور از میں آپنے دیوان کا انتخاب جرمخاتلا بجری میں طور	
	انظرے گزرائرسی انتخاب سے چیدنشعرافذ کرکے بھ	
مرے بانگ کا معمل تُلاکئی مَن کا		
ریئی سنے بچھ لیاطوق تیری گرد ن کا سریں		
نه کیوں گاں ہو د لِ سوختہ پہ انجن کا میں میں ا		
نشاں مٹاگیا ہے رحم میرے مدفن کا سے دو میں میں میں		
لهٔ قرائسنے با مذھا پھا ٹاکردان سیاباک   مرب ہے کا اللہ میں میں میں میں میں اللہ		
مل ہوں باغ جت کا دھتورا باغ رضوا لگا	شکتی ہے تقالت بھی تن سے سر گرانی بھی	

7	1.1.	عام جا و ميملدوه
مونج میں دور وزسیدے وزاریب	اورا ندسے	ديمفا پير توسيح كى ديسيد ديسك عزايب
لېيس طيارېي آپ	ابنومجست	بهلے تھے آپ نہا یت لاغر
ن کی سرکار ہیں آپ	حضرت عش	مجكور كه سيجته دربا نوس ميس
ن که کلوارېن آپ	نه سکے کو فی	وييجة ما تقديد البيئة ندستراب
ن ديواربي آپ	" جي صور	فاك شينظ بنيس فريادسسدى
إن ببستارى نمام ركت	بجتی رہی وہا	چىلاكيائين ناخن غم سے دل ومگر
چرستے ہیں اوڑ <u>سعی سوٹر ک</u> سل خارک	إسسة يم	الشفية بي بال كوكم كالمتى سبت نيخ اصيل
يئے پھرتا سےموسل فارس	الإنتديس ابنو	تفازما نه که مهمی تینج مجمن رست نفا
ملے ہیں بیس دیوارسم	1	تفك محكة بين يبشق بين ماراتهم
ئے تری تلوارہم	كن چُرا لا-	من كاجوخون نفا عاتا رياً
ه لائة تم كها ن	مياں پياونر	بیمبنون کوچیتا بخاساربان سے
تك بهنتكاك	مربعن عشق	برها ينون رعب جانجال ست
يح برك سے غزال تجاہج	گرکهون آ-	ك چنآن وه البي شن لين نو تكالين تحين
اشقی تھی اور جیب رمانہ ہے		التل كرك بال نوچا سفيد كهكرمرك
، کومین مودنگامری کسایی <i>جور مو</i> گ	م می جانب	به قول قنیس تفاگر موگاهن وعشق مین حکراً
SER RES		
		Who Electrical States of the s
J. Office of the second		
WATER THE PARTY OF		The state of the s
I		

7

عاتم مشيخ خبورالة بن فلف فتح الدين سللله بجرى ميں بَهدا ہوستے - نفط ظہور ہي تا رجج ولادت ہے۔ فاص دہلی کے رہنے واسے سہا ہی پیشہ اومی ستھے۔ نواب عمرہ الملک اسب خان صوئه آلمة باد کی رفاقت میں چند سال گزارے یا خرعمیں تعلّقات طاہری سے کنارہ کشی کر لی تھی۔ نہایت متین اور دہنّد بزرگ اور شعسے طبقہ ووم میں سرِرّاور ف یتھے۔مرزار فیع سو داان کے شاگر دستھے اوا سیسے شاگر دستھے جن برم سستا وکوفخر تھا ، اوراكنراً بحك ذكريه يصرع يرهاكرت تنصوع رمتب شاكروي من نميت أمستادم ا عاوت یا رفان رنگیش محمدا مان ظار- تا بان - مکندرائے فارغ مبی اِسکے شاگردوں میں تھے۔شاہ صاحبے مزاج میں ظرافت ہے۔تلقی۔قلعُہ دہلی کے نیچے شا وتشکیم ایک المزاونسش فقير كالكبيب متفا- وبإل اكثرنشست رمبى مقى-شاه عاتم اسيخ آخرز اسك میں اُر دوزبا ن کی درستی کی طرف بھی متوجہ ہوسئے منتھے۔ اور بہن سے غیر ما نوس اور غیصبیح الفاظ ترک کردیئے ننھے۔گرافسوس ہے کہ انتھ معاصرین سے <sub>ا</sub>س طرن کا فی توجّبنیں کی ورنه اُسی زمانے میں اُر دو کی موجود ہفصاحت کی بنیا و قائم موجا تی۔اگر چپہ شاه ماتم سے بہت سے الفاظر ک سکفے مگردوسرے شعزاسے متکونہ حیور احس کا نمتجريه مواكدا بكشخص كامحدود مكرمفيد خيال زباده كيليف نزيابا اوردوسرس لوكول كى ب پروائی سے پڑا سے اور شے می ورول کی تفریق شکی- اور الفاظ کویہ آزادی اوروسعت دى كران كا اثر دوسرى بيت تك قائم ربا- شا ماهم أسيئ ترك كرده الفا فاك سبت فود كفيم بيرس كافلاصديه بسيون خوشويين خرمن سخوران عالم يصورت مخناج ومعنى عالم كراز م<sup>وتا</sup>له متا <del>9 ل</del>له محرکی سال باشد عمر*دی فن صرف کر*ده - درشمب رفارسی پیرو مرزا صائب ودریخبیت و لی را استا دمیدانه- اول کسیکه درین فن دیوان ترمتیب منود واو بود

حائم

میرو یوان مین از تا در ثابی در بلا و مهند شنهور وار د- معانر تیب آن تا امروز که ستار عزیزالین عالمگیے۔ ژانی با خدسررطب ویایس کراززبان ایں بے زباں سرامدہ واغمِل دیوان تعریم فموڈ قلیات مرتب ساخت ۱۰ زمبرر د بین دوسه غزی واز مرغزل دوسه بیتے ور اے مناقب ومرنئیه-وچینجنس ونثنوی از دیوان قایم نیزواهل منود ه مُهْ و یوان زا وهٔ مخاطب ساختهٔ-رخى غرابيات بسنتهم منتشم ساخة - حييح طرحى - ووم فراليثى - سوم جوابى - تا تفريق م ن معلوم گرد و - ومعاصرین فعنتب به شاه مبارک آبرو - وسنشرف الدین مضمّون - ومیرزا عاشجانان ظهر- وسشيخ احن الله ومستن- وميزاشا كرثآجي- وغلام مصطفي مكيزنگ ست ولفظ وروبروا زوالفاظ وافعال ويكركه درويوان قديم خودنقي دارد- درين ولااز ده دوازد سال اکثرالفاظ را از نظرامذاخنة والفاظ عربی و فارسی که قریبالفهم کوشیرالاسسنعال نبند و روزمترهٔ دېلی که مرز اباين مېندوفصيهاين رند درمها وره آرندمنظور دار د - زباين مهندي بها کا راموقوت كرده ومحف روز متره كه عام فهم و خاص ب ندبا بن اختيار منو و- وشمَّة ا زان الفا خاكه تقيّددار وبيان مي آرو چنا بنجرعر بي و فارسي مثلاً تستبيح رانستبي وسيح راصحي وبريجانه را سجانه و د بواندرا دوانه و ما ننداً ن- بامنحراك راساكن وساكن را تخسب ك مُرَّصَ را مَرْعن - نویز الفاظ مبندى مثل نيق و مبكت ونت وغيره يا أوهرا أووهروك بعراك بعرك إ وتى حرف بابنار يا بجاست يربه يا يها سرايان وولال راوان كه در مخرج تنگ بوديا فافيدا باظار میندی شل گھوٹرا و بورا و وصر و مسرو مانن آن- گر باسسے موزرا بدل کر دن بالعث که از عام تا خاص درمحاور ه وار ندّ ننب ده درین ا مربتا لبست بمهورمحبو راست-چناپخه مبده رابندا وبیره ه را پردا وُانچه ازین قبیل باشد- واین قا عده را تا کے شرح و ہریخت كه لفطے غير نصيبح انشارا مٿر نخوا ہر ہو وك إس عبارت كے پير صفے سے معلوم ہوتا ہے كہ جرخیال اسنے والتی یا ذوق وموس سے وقت میں پیاموا نفااس کی ابتدا اکی صدی پیشتر ہو کیجی متی۔ فرق صرف اننا ہی ہے کہ آخر خیال قائم ہو سے کے بعد عام و خاص

ب میں مسکی بابندی اور *نحاظ کیا گیا- اور بے جا رہے شا*ہ مانم کی بات اُن کے ممنداور زبان قلم سے نکل کر د موان زا وہ نک می و درہی۔ بہرحال اصلاح زبان کے خیال کرسے والوں میں بہلا منبرشاہ حائم کا ہے۔ دومتین م روو کے اور ایک قارسی دیوا ن اِن سے ياد كاركي مضمون إن كم صاف عاشقا مارفا نهبي مشعرة بس كى باني -زبان شسسندور فته-البستّه زبان کی ابتدائی حالت ہوسنے کے سبب زائدا لفاظ مثل اب اوربیاں کے اکثرہ جاتے ہیں۔ نا محاتم سے اسپے دیوان کے دیبا سچ میں اسپے شاگردوں کی فہرست کتھی ہے ہرہ نا موں میں سیکے سرتاج مرزار فیع السو داہیں -**۹۶** برس دنیا کی ہوا کھا کہ ما ہ رمصنا ن محنتلہ ہجری کو دہلی میں انتقال کیا اوروہیں <sup>د</sup>تی وروازے سے با ہردفن ہوئے۔ مگر صحفی کا قول ہے کہ ۸۳۸ برس کی عمر پاکر سالہ ا بجری میں فوت موسے۔ بہرحال اب ان کے کلام کا انتخاب دیج کیا جاتا ہے جد كياس حيف إس ماكت كنادا مثال مسل مومیں مارتا ہے تُونبين توكنج تنها يُ مين س بوربه كانفشش تهم بيب كومرا ب نک آگ ترے لیے نمکداں ہوگیا شور درياتك ملاحت كاترى فينجا بجشور طفل كمتب نفاسوعالم زهيج تا بان سوركيا فيضحبن كانرى ماتم عيال سيء ميندس كونى كا فرندكونى مم كيمسلال ويكيا يهو ديرمي ماتم سني إعنيسر فدا غيرون سے شاب يم سے قاتم مزاجينے كا مرجائے ميں وليھا كهجي سبكيس وصسال ببوا پنجرکی زندگی ست مؤست بنجلی شجے ہے گوج کا مہروم نفت را سافرم بمثمب بخصے ولناسب مسندل ا اس میات ما کے کسی سے بیا توکیا مانندخضر مكب مين أكبيلاحب لوكب ينحسرت مُلكَشَّت نيروازكي طاقت صديقين ترساكيا مجهة أزاوكرلكا دل كوجاسخ مقصيم اپنا سوكها ل سع اپنا سبكود كبجعا سويولي وتنمين عال سيتداينا

کون ہوستے جو نہوستے تُو مِرا پنیام وست لام کیسہ نہ کِکلا	ماتم بکیس کا بھربن کون ہے؟ قاصد کی زباں سے اسکے آگے
نوب دنیایس بسرکرتی سے اوقات منا	مسك قدمول سي لكي رستي بودن رات رخا
پاؤں کے است سیکتے گٹ گار ہوگیا	ماتم عجيب رسم سيء ات ييم عشق كي
ایک حب تک بھی رہے تارگریان کے بیج	والقدست كيني جنول تجكومرس سركمي تستم
حق ركھے ايمان سلامت ليسے كفرشان مجيج	زلف وتشهم و خال وخط بها وسهيں يَثْمَن <del>مَا لَكُ</del>
ابتلك سرمة خهالت كربيان كيبي	ایک ون م نفد لگایا ضافرے واس کو
التربس سے اور برباقی ہے سب بَوس	والم جہاں کو جان کے فانی حند اکوچاہ
ا تو پہلے اسکو مبعوں سے مبارکر سے مشوق	كسيكوآپ سيگري شناكرسد معشوق
ونیا میں بڑی چیزسے اکسیرسوکیا جفاک	ہمسے ہوزروسیم کی تد ہیرسوکیافاک
جوببيته كرنكاليس ول كاغبارسم تم	اتنی می اساں سے فرصت کمبی ندی ہائے
اعی قشمت بین تیجی سے خاک، سونا معلوم ۹ ا	1 1
فرواكى ربى أسيدسونامعلوم ؟ دور بوبهلوسے صحبت كمرى فارنيس	عَامَ افسوس إشے وامروز گزشت نوا ذتيت پيينه وشمن سے بغل مين لينبي
ورر در بور سب سب سب سب را ما در این با این مین مین مین مین مین مین مین مین مین م	المقائے غیرائے شوق میں کلٹن کی سب کلیاں
کیا کج اوائیاں ہیں کیا کم تگامیاں ہیں	زىنۇن كى باينا ئاتىكىيىن جُراك چالنا
ا الله كفراس بولوكيا قيامت بو	اثم قربیتے ہوئے یہ آفت ہو
کیا قیامت کرے جو دولت ہو	مفلسی اورمزاج اسے چاتم
سافى نيگا ۋىسىن إ دھىجىي ئىجو كېھو	اتاسے اب نینے کیطرف جی کیجو کھو
دونوان گھر کا وہی ایک ہے صاحبا نہ	كىبەودېرىيىك شىخ تفاوت كياس
دونوں آبا دہیں ہم گلٹ من وہم وبرا نہ	حن اور عثق ترد فيفن فدم كه صابق

كەنرگس كى چېن مىپ دىچھارگرد قى ھلكىتىن مشنتا ہی نہیں یہ دل گرا وکسیکی ان دنوں کیاست راب ستی ہے جان ہے۔ ول ہے۔ ول کا انترہے عگ موں ہے *ع*وب جینا زند گی ہر ہا دع صيدول ب وم كرناصنعت اسنا دي ك مرىبتى فوش تى سەيخىر يرانگى زا بدنزی نما زکوسیسرا سلام ہے فاہریں صفائی ہے باطن میں کورسے ہم نو کا فر ہوں اگر تا بع نہوں اسلام کے ندلست ناله نهيين سي او نكاب ې د هروگه نکلے اُ د حروا د واه نکلے ہے كرهبِدن جِس گھرمی تواور آھے میر گھر تاکھ

دوچاراَ بجیسے کیونکر موتی م جینی کے عوسے کھتے ہیں مجمی مہر بنا نوب نمیں ہے بيخوداس ووربين ببيسب حائم کیوں سب سے تجھے چھیا مذر کھول ٰ کا ملول کا پیمن مّدت شوں مجکو یا دہے بے روزلفوں کی اسکے شن سے قبری لك ول آبادكيون كرتاسي عانم كاخراب برصبح الطبتولسي مجعرام وام اس الله المين طلعت كى اب ممسع يصورت لام ستعليق كاسية أس مبت كافركي راب بین نا توان ہوا اسقار کہ مدّت سے زبان خلق مبى حانتم عجبب تماشاب كرول قربان مي كواس ككرى اسوقت سيك

خَمَا كُمْم نواب محدما تم عليغان إنعام دارموضع آميروكن - فن سخن مير آپ كومولك نا ا ورعلی برنزسے تلتدہے۔ منون کلام بہے ،

أنجال يولىبي جيسه ندمقا آشناكمبي

بزم مدوسی محبرسے ملاتے نہیں نظر ركوهبي علاج وسشت فاطريه بوسكا التن تشسيم زلف نه باوصبا كمجمي عائم سے آج ہو گئے نا آٹ نا تو کیا او میسی متفارے چاہنے والونی شاکیمی

مآزن الم وفي مستادا كاقان مقرب السلطان عاليجاب نواب تفامرزايك خان دلوى المخاطب بونواب سرور حبك سروراللك بهادر-آب كونواب اس إنترفان غالب مرحم سے قرابتِ فریبہ ماصل ہے۔صغرسنی میں آپ حضرت فالب کے بھا بنے مو پہلی

مزلاعباس بیگ سے پاس کھنڈ چلے گئے اور اکفیں کی زیر نگرا فی تعلیم و تربیت با ٹی۔ فارغ التحصيل موسن سے بعد آپ نواب سرسالار حباک بہا دراول کے عید ہیں دکن تہنج اور صفور نطام عال محوار وواتاليق مقرر موسئ اوراس نعلق سعة بنده مارج اعلى اور كاميابي کی بنیا دبیری میمیششداومیں حب بندگان عالی با اختیار مہوسئے آپ کوخطاب ومنا صرب مصر فراز فرمایا اورعهاره مپیشی دسکرتری لعینی مفترب و اتی اعلیصرت پرممتاز موسئے- چنا بخر تروسال کایل فادت و حاوت میر صرب سے براز ووسازرہ یا میک داء میر مطر ملوثون رزیدمنط سے تا چافی کے سبب تعفی مونا پیاا کچھون دہلی ملیگرا مداور نتحاری رہے اب چن بهال سے اجبیر میں بو دوباسن رسکھنے ہیں۔ اِ شکے صاحبزا دے نواب نووالفار دنبگ بیرسے طرحیار آبا دمیں ایک معترز عہدہ برمنا زمیں ۔ اس وقت آبکی عمر وہرس سے قرییب اُر دوننعرگو ئی کاہمی شوق ہے کہ جم کمبی تفننا اِس طرف بھی تو جربوجا تی ہے۔ باایں ہم طبیعت میں روا فی اِس بَلاکی ہے کہ وقیق مضامین پربے محکمت عبور کرسنے جلے جاستے میں سندین نشست الفاظ مصرعون كي حب يدكى -روليف كا التجيد بباوست سائفه جك جانا بيساري بالتين المحك كلام بين موجو وبين - راقم تذكروكو آب كي ضرمت مين محد الماء كو مبغام شمله شياز عاصل پرُوانغا-آبِ کِی بھینجی را جیصاحب نانیا رومرحوم کی املیدین اورصاحبزا دی نواب سرمانبند جنگ جج إئيكورط نظام سے منشوب ہيں۔ نواب سرور حنگ كوأب بھي مع لواخنين سنزار روبيرما موام كتح قريب رياست وصيغهٔ صرف فاص ست ملتا سبت- علاوه ازين مختلف مقامات میں بیش قبیت جائدا دا کی پیاکرو و سے جد

رمپی ہے صورت زیبائسی کی انٹیں برسوں چڑھی ہے جب سے غیصیہ بن انٹی تی تی ہوں کا محکوا مہر ویں سیھھے تصدیب کو مجبین برسول وہ آنکھییں جرمیں موسوم شیم سرگیس برسوں رہا ہے رشک کعبدید دلِ اندوگیں برسوں یراپ نام کی تا شررے مشعد شکا بیت کیا لگی حب آگ سینے میں نوسم مجھے خطا اپنی موئیں مشہورا ب شہباز اور آشنوب عالم میں

عبت بيشه رسائم گرين فوم وحرين سول	ببه قدروان شاه وكن حاذق جلوطبي		
يهان بي بي جادو بيان كيسه كيسه	النيل حيدرآبا و دېلى سے كيف كم		
غيون سےمت مادورہ تھر بنا سُمننگے	سمع ملاكر ومقيل لوب ربتا سيك		
دونیمچوں کاایک و ہ خبر بنا سینگے	سرم سے وہ معبور کو المات میں لوز		
تصوريم رقب كى بيسرينا سُينگ	وكي بي الله الله الله الله الله الله الله الل		
چير مت ظالم مبين ستانه خواب آنيكوب	برطه و است رابدایان نشهٔ جام الست		
محفل رندان میں سافی بیجاب آنیکو ہے	اکشاب بیؤدی ارحشیم ست نازنیں		
لوميان گرون مين بھروام شربِ نيکوب	مجدر کیا ہے میرے ساقی سے درمینانہ باز		
برسسرطوفان برحبثير مراتب أنيكوب	مِعْرُسُكُ ٱللَّهُ اللَّهُ اللَّاللَّالَّلِمُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا		
قا رئيو پشيار پهرانکو حياب آنيکو سے	ايستم بر پاکياتيري نگا و شو ق ساند		
نفعه فداکی قتم کیا ہی وصو کا دیا ہے	منگرتو نے بھی کے ثبت سامری فن		
استون کیا کہا کیا ہے	وه دلِحب پيسنفے مجکوسونا زطا کم		
يه دل نازونومت کا پالامبواست	يه ول ہے وہ ول لاولااک جہا کا		
يه دل ملوه گاهِ سب خودتما س	يه ول نور شيخ مسينان عالم		
مرا ہ تی ہے ترا مدعا ہے	يه ول كاشفِ رازمطلوب طالب		
جے تُو سے وقفِ کلیہاکیاہے	يول ما يُرفخن مِيا حبدلان تقا		
مريجان به ولي جوشنے لياہے	کھلونائیں ہے جو کھیلوگے اِس <sup>سے</sup>		
البخطية م ترسمه عصير شياعاً ذن الزاد ول كاجانا اجبنها بواب			
اِق الرقط فو فق - غلام حضرت فالضاحب فلف الصدق حبّاب غلام حسين فالصاحب ازاولاو			
ا نوندبیامن خان افغان خفی المذمب عمر نقریبًا چالیبنی سال کی ہے۔ الموٹرے کے رامنز			
کارے میں عربی وفارسی زبان کے پر وفیسر ہیں۔ حا ذق صاحب کی عمر نقت ریبا ۲۵ سال کی			

تقى حب آسيجه والدما مبدكا أتقال مهوا كوئي وربعية معاش ندمقا اوربار علائق بهبت تفانخصيل وتكميل علوم وفنون ضرور بيرياست رامبوريس اسبينه والدكي حياست ميس كرميجك ستصهر ونكه فطرته علم دوست واقعهو سئے ستھے شوق برابرا فزونی پرتھا ۔ فکر تحصیل معاش سے جومفت بج رستا مقام س می بهیشه با کمالون کی خدمت میں حاضرر سبتے متعدس طفلی سے موزوں طبع سنصاوائل میں مختلف اسناووں کو اپنا کلام دکھایا یمکین طبیعت کسی با کما ل رسننا د کی جويامتى-إلاّ خوعاليخاب منتنى مهيب الله صاحبُ تليم لكمينوى مدّ ظلم تليم رامپورست ستفاد كو سخن کرسے کی مخام نہامیت پاکیزہ اور بھیوب شاعری سے متراہے۔ فارسی اُر دو دونوں زما نوں میں شعر کہتے ہیں۔ جلہ مشامنے سخن میں طبع آزما نی کرستے ہیں۔ فارسی نشر ہیں آیک سا ا موسوم برسىحرطلال صنيعتِ غير منفوطه آكي تضنيف سيدشا ئع برو چاب - ايك مستايس ستى بُرُ لمعات الصواعق بمسلما نوں کے تنزل پرلیجد کرشائع کر پچھے ہیں۔ کلام کا مونہ پر کہ ناظر ہیں ؟ ا الله وسكف سيد كسى كة تبح كيم الكيا وروكرتا تفامرسي بهلوس روره كفلن فامنى أس كم سخن كى وكرامدا سسے گئى غيركات كوه محص أكسب ينظم مؤكي ا ور مبی در دِرفاب کے سینے سم ہوگیا تذكره وصل عدوكا مبرك آسك بالسياح ترى كىينىت كياكياكيسابودل كيامال بوحيهنابران كازنيم ول كومرسم سوكيا س طرح ٹوٹی-نہیں ببل کے بیش کی تبلیا المبنى متيا وسنع كي بينض كي تيليا ب مرگ کھولیا کی کھی میرے قفس کی تبلیاں فيدسبني مين كراى سهتامون اس مهيدير م مبنی ہونی ہیں طوطی کے نظیاں ابل والنش جهيلتهي ومرس فيدينديد دييكه كب مورباتن كيض سيدم غ روح طونتين كسدن وسيحفئ فارنفس كي تبليال بشرك وروعلان بانكبن برلينك مرتعب نها وصوك بنان خوش اداحسدم كورتيس غفنب كشخ فقريبي أنتشكيني يتنبي دم نفتر پرمقراص زباں سے *گل کنزے ہی*ں الملاكه بانفوه ميري طرف غيروت كتيرين خالی شان میمی وم مری الفت کا بعرت بین

	1 -	
المنكر خبرو پيال كادرستيمي	المجى توثا	وهمن بن أضيه شق جفاكو چاسيئي تدت
ہوکسی پہسی ہو فرانہ ہو	,	كيازندگ پيءشق كاحب سلسلانبو
اس سنه آبی دو پیشونیا نبو	ساحل پوم	دباكى موج شرم سے كيوں آب آئے
وسيحضة مبين كونى وتحيتا بنبو	پيم پيرڪ	الرك مرك كے ديكھتے ہيں وہ اپنا خرام ناز
يك ميں بيو <i>ل كوئي ويسر ابنيو</i>	إك تم سوا	وه تخلیه روسهیں نه کے خیالِ غیر
بن كياجةً سع جانتا بنو	المسكوسنا با	هَآوَق سِنْ كا تطف بِحربيينِ سِخشِ عَاس
کھتے محشر کہاں سے	يا مودسا	قدِ و لجو كرچشم ول ستان ست
مبرمجزہیاں سسے	i i	متعاری بباری با تون کاہون تناق
بطرح بین اوکون <sup>ن</sup> ابن سے		ولِ مضطری سبت بی کا عالم
مشراب ارغواں سسے	- 1	غالِ عارضِ گازنگب ساقی
نربین بیجائوبها سسے	بس اب تنا	عدو کے سامنے کہتے ہیں مخبہ سے
. بعاغا زى بۇرى-زمانۇ حال	رمى تكمينا وحضرت	<b>عا و ق -</b> جنابنشي محد فحز الدين بر ما نپو
	رتبی-	کے شعرار میں ہیں اوراس طرح طبع آزمائی
يا ميں مِلا كوحب جاناں ہوكر	ا تم کوو:	زامدوتم كوسيع سباغ جنال كي خواس
برسط تراکلمسلمان موکر	سب گلير	ويكه بإئس وترك مصحب ترخ كو كافر
، کھری دافتر سے ہما ڈوریس	1. 1/2	ا دیره مثلات سریدار ۳ فرسید میزاندن مین

میسکوونیا میں بلاکو حب مجاناں ہوکر سب لگیں پڑھنے تراکا یہ مان ہوکر ھے گگرنگ بھری جاتی ہے بیا فوں میں کیا خدا تیرا ہے نا دان انفین افوں میں تیری ہی ننا ن نظراً نی ہے بیخا فول میں غلع و واک لگا دہبی سرے پروا لوں میں کہیں ٹھیپ میپ سے نہ ملجا میں میخوافوں فدا والے بیں بیخا نے سے نی کا کرشکاتے ہیں فدا والے بیں بیخا نے سے نی کا کرشکاتے ہیں زابد وتم کوسے جس باغ جناں کی خواہن دابد وتم کوسے جس باغ جناں کی خواہن دیکھ بائیں جو ترسے مصمعن کو کا فر ابرا طاہے بہار آئی سے مینیا نوں میں شیخ اسمیے نہیں بائندسے جُجو دئ وم بھر اے فدا تبراہی عبوہ سے نبوں سے ظاہر جان دیے کے لئے لوطنے بیں ایک بہائی خان دیے کے لئے لوطنے بیں ایک بہائی شیخ و و اعظا کا نبراحشر ہو سے داورِسنسر بلا و و حضرت حا و ن کو سے رندوتو ہم جانیں أعانط

**حا فيطُ- كريم ادين صدّلتي ازښيرؤشاه موراعظم قدس سره متوطن نصبُهُ بچوط اوّ س** مع معبت نافض سے زباں اہل صفاکو مونی کا سدار شنتے سے سواخ مگرسے ی پرچیو موا حال کوما نظ کے کہ یارو! اس کا تو کیدا حوال سرایک محظ بنرہے **حا فيظ منتى ستيهمتا زعلى صاحب فلي ميراع إزعلى منت ل**ه هسال بيدا بيث ب ذمن رساکی اعامت سے ابنا سال کر سنب اوری ویدری حضرت اوم مک تکالاسے میجیس رو پہی مشاہرہ پرعبیدهٔ روبچاری نائب دوم تعویا ل بر مامورہیں یمنشی فداعلی فارغ وگرم تخلص سے شاگروہیں۔ تذکر و آنا الشعب إروتاریخ بھویال الکی تصنیف سے ہیں۔ اِس نذکر وہیں لینے اشعار کا انتخاب بچپن معفوں پر درج کیا ہے مطبعت کا زنگ اِن حیند شعروں سے طاہر ہے۔ چٹیم سرشاریں کیا سحر بھرا ہے تیری کیا کے ساقی گلرو مجھے حب کرآیا

حافط

ہمارا قلب سے مسلمان مسیکا	تصوراس ہیں رہا ہے سنب روز
المجيوان سيمجتا ہوں میں اد بی ترنبر ا	كبون دركت بو مجص ياروكدكن سيضر اقطعه
اورسيعين وسرورنا زه كاجوم رشراب	كيونكد سيداس كانت يجدرنج وت كرد المي
الطسك متفى حُصِياً يا مُكِيارا رِمحبت	اشكون في كركبيا ابرا زِمحبت
ب فاكر استانهٔ دلبركی احتياج	الماس كى مذ دُر كى- مذ گو هر كى حتيباج
كيا بت ميش كهان كها ب بوكر	بُنْجِ م كوت يارتك ليكن
<b>حا فيغا</b> به طافيا فليلها الدين رحسن ساكن رسيل معيين خواس او وحضرت فاصني مج ممنا زحسن	

صاحب متتاز-آب كوتلمذ هي غالبً مهني سيرباسي- حال با وجود تلاين صرف اسفدر معلوم مبوا كرست ماء ميں جات ستھے ﴿

وه متين - وه نشكه پاؤن وه تيمان و من كهان

هِ جُعِبتا ہوا وہ دل میں ہراک خارکی ایجوا إ مروفدا ه ه عيدو د است اركيا موا ها فظریے یا دکچہ عجمے روزِ انست کی ول مرامشیشهٔ صهباکی طرح تعبست یا یا ہے سے فالی جرکہی ساسنے ساغرا با

طافط

تیرے کو سے ملک کے پار میں مرکز آیا وفن بون في ينبين سياجاز وللشرا فواب إك بات مين مجكو تو هنجب آيا ِ جِهِرْ عُرِياں مُحِيبٌ گياسب زخم و <sub>ا</sub>منارہيں ا م بردول مرتبی بندال جہاں ا شيرو ما ن وإستے ہيں۔ سرب ويناريں منتبی تا بنطف رے عرکا رمشندکا السيح تويو ل سبع تبغ كالطوراب يحيثم ياراي حاقط تاجزامور عافظ شيخ عِش آبي صاحب رئيس ويلى وتا بركلكته -آپ شيخ احسان المديدي تاحبب بركلكتّه و مالكت اخبار دارالسلطنت "كمفرز ندرسشيدين-اپني او نوالعزمي اورتا جرانه

قابلیت کیوم سے اپنے معصرتا جروں میں متاز ہیں۔ یونتو ہرمشم کی سو داگری آپیجے کا رفانے میں ہوتی ہے گرسگرے کی فروخت کا بہت اعلیٰ بیا نہ پرانتظام ہے۔ وہلی اور کلکت میں آپیا ابڑا رسوخ ا وراتی شہرت ماصل ہے۔ کلکت میں آپنے اہلِ اسلام کی رہائین کے لیے ایک عالیشان مسافرفا نقمیرکیا ہے۔ اب ۵ ھ برس کے قریب عمرہے۔ کچھ کلام نظر سے اگزرائس کا انتخاب درج ذیل ہے۔ زا براکرتاب توجهس ينفرسين میں نما نوں کا کہی تیری نصیحت ایسی

کیمیابھی ہے عبث اورہے اکسیرعبث ازر فخنسر مير كينة بي تجارت بيشه تيرو پکيا ن ٻي عبث خبروثمث يرعبث قلِ ما شق كو نقط ترجي نظر سے كا في ك فيط - عافظ عبد الصدرصا حب شاكر د فواجد ميرتني فا نضاحب بها در تباكتسنوى-فانرول میں تصوّر غیر کا آسے نہ وے | پاسباں کس واسطے ہے وید کا بیار کا کام کس ون آئیگی معجز نمانی کیب، تری اےمسیحادم ہے آئکونیس ترسے بارکا <del>حافظ ش</del>يخ حافظ عب الرزاق وبلوي - نواب سعيدالدين احرفان صاحب طالب وملوي

کے شاگر درسشیہ ہیں۔ تاریخ گوئی میں آپ کوا تھا ملکہ حاصل ہے اوراس فن سے اچھے

دبيمه تصوير مصتورست بيلولا وه شوخ

نه ملے جو مری صورت سے و رفضور عبث

		1 00 1		33,000
	كلام نغرست كزرا أسكانتناب	بتدائسة مشق كأ	يشيت الفاظ وب سعدا	
				ما ضرست 4
	خيسنرا وركوز وك اندركه وإ	-/	فشق اورطنسه ون بشر	
	مرت کے جرتما میکوسیت رکھ ریا	,	فكرسيه بنا في عشق كي	11
	ربرة سے برمغرورے سرد کھاریا	تیرے	نِ وہرہے یہ آستان	سبره گاه سرکشا
	فأره كاارمان شكلفه مريا	مثوقِ نُه	سِسرتنبی که احبل ایننی	ا محاسط کی
	بے خرنہ ہوجائے	ياريون	شنة گرند ہو جائے	بخت برحم
حافظ	ل به سیال ارعبندمحدهان		إن ودمسند محرفا بضاحب	حافظ-هانذم
	مجا زرقم کے شاکر دس یورا			
			ربیکلام کا رنگ ہے۔	برس کی مرسیت ا
	و القرامين مرآنا	کہیں فیر	راه مم سسے مونہ جانا	
	بنيس ماتا نثانا	مرافالي	المی کمیسہ رہی ہے	الكامِ ناز"
	ی محبکو ہوئی بائے خبر ہے	اسے بیخبر	سے مراروز ازل سے	مم كشنة زخودوا
حافظ	ی-آپ را مپورے رہنے ولے	نرت وآغ د بلو <sup>ه</sup>	فدا احد مجدّ دی- شاگر دهه	حافظ- مانظ
	يحے اشعار ہیں ہ	ساوم تنہیں۔ بیرا	ئوں میں ہیں زیاد <i>و حال</i>	11
	بمصح حرت كابنا دية بي		ا بني جو د كها وسيت مي	. )!
	تي بي تويه محكود عا وسيت بي		می تیرے دل سے	. (1
	م جوحت میں شکوا بیان نہیں	كيت بوتم	ب زاہوگا اسے بعد	کیا اور کونی روزح
	بت کا گھرنہ ہوبا سئے	كعبرأس	تے ہیں سینکاڑ و سعاشق	طوف کر۔
مانط	واسك مين ادر نوابضيج الملكب	پریٹ سکے رسین	وراحدثام سنزاول فبلع	ا عا قط مِنشَى ظ
	مت کا گھرند ہوجائے والے ہیں اور نوابضیج الملک عاضر کئے جاتے ہیں و	لينته مين رجيان شعر	کے شاگرد سنعرفاصد کہدسہ	مرزاداغ مروم
	ta'		-	ş

منارى بائتى توبيشك بس بيارك قابل ہتھارے قول بنیں امتیارکے قابل بجابا كثرت عصيال في مجكودوزخ سي مرے گنا و نہ تھیرے شارکے قابل ند پھول ك ول نا وال نوائكى با قول ير منوں کی جا ہ نہیں اعتبار کے قابل بمميط سنخة توكيا بهوا حبب كردامثالبين البحبتجوب جرخ كوميط واست نام تك ہیں ہمیاب مجرم الّہی توکیا ہوا ا نداز و کرم سے تو تیرے سوانہیں عا ہیئے فرق نہ آ مائے مسیحا بی میں آ پیجے سامنے وم میرالکلیا سے كا فقط مربوب الله معروف ببنشي ما فط عبدالرحن باستنداء مراماً باو-اوائل سن شعوري مزاج می آزادی زیا وه رسی اور اکثر سیروسیاحت کا اتفاق ربا- شده شد و قصبتراسین استلق ریاست بعو پال میں ما فظ محداسحات فا ں فرخ ہما دی ناظم ضلع مشرقی کے پاس مبینج اسكف اوركچه يوم اسنك باس رسيد- اوراطينا ن خاطر بهم بنجاكر ابنا كلام مرتب كرك ، جزو مين ها "العدمين شائع كرويا -أب ويوان كالب لهاب ملاحظة مو -كيه فقعا مرتبي ابني مدروح ك تعربيب مين كنتے ہيں۔ بينا ہر كوئى بات قابلِ ذكر آ كچے كلام ميں بنيں يائى جاتى – یہ فاص گھرفدا کا ہے وہ گھسے فلسل کا ول ابل ولكاكعبه سے رتبہ میں كم بنیں اسے جرخ کج شعار ترا ہے کیا کیا دینا ہے روز رہنج نئے گر ومشیں نئی بعلوه در وكعبين أسى مجنوب كاحافظ نزاع باہمی ناحق ہے یہ شیخ و برہمن میں چرچے تھا رہے شن کے نزویا کے دورہیں مشیدانرے جال کے انسان وحورہی بنیں فوٹ محت رکی نختی کا ہم کو محبت کے صدرمے اٹھائے ہوئے ہیں آ پرسے گل کی ہو ویٹنگے دیواسسے بھراسپر فدا ومور وورسے بلوائے ماتے ہیں مضرتِ غم کی میہا نی سے حزين ول ب شراب سينه كباب جارجسنزي فداكرس اورتو حفاكرب أيجال ببى سبع شرط مروت كر تجبيب ٔ حالی- اعجاز بیان سعدی مهندوستان یخن شنج وسخن بنسسه بعیدیل ونیفیرینش العلمام

اما

خاجالطا فتحسين صاحب عآلى سآما لترالقدير يهم يجعه والدخواجرانر بخبث بإني بيت منسلع لرنال کے باشندے تھے۔ چاہنے وہیں مسٹ ثاء سے قریب آپ کی ولا دت ہوئی۔ مگرزیمی مے زمانے سے اکثر دہلی میں رہے- اور عنوا ب سنباب ہی میں نواب مصطفے خان شیعت رئیں جبانگیر ہاو کے صاحبزاد وں کی تعلیم آسپھے شپر دہو ئی۔اس زا سے میں ج کھد کہا س مي نوالعباحب ذكورالصدرسة اصلاح لى اسى تعلّق سيداب كومفتى صدرالد بنخال *ازر آه و نواب منیارالدین خان نیرورختان او رحضرت غالب مرحوم کی خدمت میں بارمایی* اکثر موقعے ملتے رہے۔ آپ دہلی کے اُن معسد کة الآرامشاء و سیس سٹر مک موستے میں۔ چکھے ویکھنے والے مبی اب مغفتو و ہو ئے جاتے ہیں۔ آپنے مرزا فالب کو دیوا ن عام د مبی کے مثابی مشاعروں میں فارسی اور اُر دو دو نوں زبانوں میں غزل بٹے <u>ستے اُستا ہے</u> کھ وصد ضرب شفیتہ سے اصلاح لینے کے بعد آپ مضرب نمالت کے ملقہ تلمذمیں وافل ہوئے۔ مبیثوں بنیں بلکررسوں مرزائے مرحم کے فیض صحبت سے ستفین مو ہیں۔ ایکی عالی د ماعنی اور خون نہیمی اس زما سے میں بھی اسپنے جو ہر د کھاتی ہتی ۔ طبیعیت میں شعر كامَيساميم زاق اب سب اُس وقت بمي موج وفقا- شابيجال اما وبين اُس زمائے ميں كيسے كيسه جيّدهالم اورقابل خمنورا ورخن كوموج وسنف ككرو دسب مولسئاكي فدرومنزلت كرسته تنق ا ميكى عربي استعداد عالما نرسيد-فارسى توعرى سكه تابع بىسب اس كاتو ذكري كيارعربى اورفارسی و و نوں زبا نوں میں آ سپنے فکرسخن کیا سیسے۔ آپ مرزاغا آب کی آخری علا لسن او وفات کے موقعے پر دہلی میں موج وملکہ انکی تجہنے و بحضن میں سٹ کی ستھے۔ انکی وفات پر ته بنے اور مرزا قربان علی بیگ سالک مرحوم- اور میرمهد بی سین مجرق مرحم تینوں شید شاگردوں سے ایک سائقد مرشیر کیتھوہیں ادروفات کی تاریخیں کہی ہیں۔ گراف مات یہ سبے کہ جرتب ومقبولیت مولانا حآلی سے اس مرسینے کرماعل بوئی سب وہ کیکونسیب بنیں مید نئ- اوراس میں شک بھی ننہیں کرد دمر شیر سر شیتیت سے آسیجے تمام کلام مرالی مکیہ

مجب امتیازی فرق رکھتا ہے بہر صرع مؤفر- ہر شعر مرچ درد۔ ہر رنبد لاج اسے - اسی طرح جو مرشیہ اس ہے سلطان انحکار بحیم محمود فا نصاحب مرحم کی وفات پر کھا آ سیکے تام کلام میں ایک ملبند وفالی پرتب، رکھتا ہے۔ یہ مرشیہ درد- انز- اور وا تعات زندگی سے نوش اسلوب بیان اور اقوامی پر بہی کی طرز معاشرت کا ایک ولکش میلواس صفائی اور نوشنائی سے دکھاتا ہے کہ مسکی توصیت متر بیان سے باہر ہے - مرزا فا آب مرحم علاوہ شاگر دانہ ضموصیت اور عزیز رکھنے سے انکی سخن فہمی و خون بنی اور ما رج علمی کیو و سے کسی قدران کا کا ظوا دب بھی رکھنے سے انکی سخن فہمی و خون بنی اور مدا رج علمی کیو و سے کسی قدران کا کا ظوا دب بھی کیا رہے ۔ اور انکوبی مرزا کی آذر دگی کی مرزا اور اس بھی مرزا اور اسکے کی اس فاص سو تھے ہر مرزا کی آذر دگی کی موجہ سے کئے بین - اور اپنی سے بعد صفائی میگئی و سے سے می مدائی سے جو یا دگار فالب میں حکیب سکتے ہیں - اور اپنی سے بعد موالا نے بعد موالا نے اور برفاست نہ فاطر – میں شاک رہنے کو استے بعد موالا نے اور برفاست نہ فاطر –

عرصے کے بہر لا ہور ہیں سبب تعلقات ملازمت آگئے اور یہاں ، دست کک باشن الوج ہابی فد مات سرانجام ویئے رہے۔ عاشقا نشعرگوئی کے ترک کرسنے اور مستدس تدوج در کے تکھنے کی بنیا و لا ہو رہی آکر بڑی ہے۔ اِ شیع آنسی پیشتر نیچرل شاعری کی داغ بیل پنجاب کی سرز بین ہیں بڑ چکی متی ۔ آس برمولانا حالی کار بند ہوئے۔ چنا پخد اسکا بعد کا جو کلام ہے و ہی چہدل اور دوسرے رنگ ہیں ہے۔ گویا شعر کی دنیا ہی بدل دی گئی ہے۔ لا ہور سے پل کر مجرمولانا وا اور وسرے رنگ ہیں ہے۔ گویا شعر کی دنیا ہی بدل دی گئی ہے۔ لا ہور سے پل کر مجرمولانا وا آب ہو ہو بی اسکول ہیں مذتوں مدس علوم مسئے وقی رہے ۔ طلاو و مستدس اور منا جا ب بیو ہ کے اور می متعقد دمغیر نظیں کتھی ہیں علی گڑ و کا بی سے سواآ ہے اور می اسلامی انجنوں میں شامل ہوکر اپنے نصائے و ہوا یا سے گئی گئی ہے۔ اور می متعقد دمغیر نظیں کتھی ہیں گڑکام سے نا فلائن کو مخطوط فر مایا کر سے ہیں۔ نشریس می تعلیم منواں کے منعلق آپ کے پرکام سے نا فلائن کو مخطوط فر مایا کر سے ہیں۔ نشریس می تعلیم منواں کے منعلق آپ کے آب کمی ہے جس کا نام مجالی انسار رکھا ہے۔ اس میں بالحل عور توں کی زبان آکے کتاب کمی ہے جس کا نام مجالی انسان ارکھا ہے۔ اس میں بالحل عور توں کی زبان

عور قول سے محاورات برتے ہیں۔ مجاس انسا عور قول کی ضروری تعلیم واصلاح سے سیئے مہایت مغیدا ورکارا ہ : ثابت ہوئی ہے۔ اور اس سے اثر سے اکثر فا ندا فول ہیں عور توں کی نقلیم کا سل کہ عمر قامین ہوستان میں اور با بحضوص و تی ہیں خروع ہوا ہے ہو کوسٹ انعلیم افروا ہ ننگی طوف ہر و قت اور ہرز ، نے ہیں فاص توج رہی اور اسی کوشش میں تو پہری کوروا ہ ننگی طوف ہر و قت اور ہیں۔ حیات سعدی ہی آپ کی تالیف ہے جوع صد ہوا جیب کی ساتہ مصروف رہے اور ہیں۔ حیات سعدی ہی آپ کی تالیف ہے جوع صد ہوا جیب کی کا لیف ہے و اس میں نئی سعد می شیرازی علیہ الرحمہ کی سوانح عمری اور سیروسیا حت سے وافعات مفصل اور سیسے حور پر درج ہیں۔ اور اُسے اُلوال کا تعلیم یا فتہ جاعت پرجوا فرائکی زندگی مفصل اور و قات سے بعد سے آج بھی ہوا اس پر بجٹ کی ہے۔ اور اُسلی فی مونٹر سے وہ شعراور و و مفراور و و مفراور و و منسر کے شاعرانہ فعر کی خوبی اور نظم و نشر کی ہے۔ گئی نہا ہیت خوش سلو نی اور آیا فت سے ساتھ ملک سے ساست میں جہن کی ہو ہے۔ پ

ا پیده قدمته و بوان میں موظم و شاعری پر بحبث کتمی سے اور اساتذ کا عرب و بورب کا موق موقع سے مقابلہ مال و خیالات اور شعر کے آئز کی کیفیت کتمی سبت وہ و سیجے سے ستے مقت میں موقع سے مقابلہ مال و خیالات اور شعر کے آئز کی کیفیت کتمی سبت وہ و سیجے اوگارکارا امن کی سبت تو سرف کیا گارگار کا امن کی سبت کو اور آئے کا دکار کا امن کی معلومات سے آسندا وہ کا دکر نہیں کیا جس کا فالگ ہو سبب سبت کو حصر من کو انساریت کی معلومات سے آسندا وہ کو کے کاموق بہنیں ملا ا

آپ سل داوی میں سرستیدا مدخاں - مولانا شہلی نعانی وغیر و کے ساتھ حیدر آباد دکن بغرض فراہمی جندہ علی گڑھ کانج کی طرف ستے سکنٹر سننے آس و قت دیاں کے مداللہا نواب سسرآساں جاہ بہادر سننے - وہاں آ سینے کئی نظیری ٹی عیں جرجیب کرشائع ہو چی ہیں اس سے منتور سے عرصے بعدیا اُسی زمانے ہیں آپ کا باہوار ونطیفہ بھی ریاست وکن سسے مقرر مہوکیا - جیسے بق آب با یہ ملازمت سے باکل سبکدوس اور دست کش ہو۔ گئے ب سونه کی یادگار فالب بعنی است او نواب اسدا تندفان فالب مرحم کی سواع عمری بهی آپ کقتی ہے۔ حس میں انکی لطیفہ کوئی بزار سنجی اور خصلت وطرز معاشرت وفیرہ کے علاوہ انکی اُرو وو فارسی نظم و نشر کی خوبیاں اور فاز کی ایا ن علی و علی و کھائی میں اور ساتھ ہی اور سنے اور است کیا میں۔ اور است کے ملام مواز فراسا تذہ ایران سنے کیا ہے۔ اور است کے مل طلب اور دفتیق اشتعار کے مصف اور است کے ساتھ آئی ندرت وجہ ت بیان کر کے ایکی فارسی قا بلیت کا وہ بان دبالار نہ جو فام نگا ہوں سے پوٹ بیدہ کھا اور حبکواس زا سنے ہوں اور نوشیں طور پراس کا منظر نظروں بھی و سکے اوسے معقول اور کوشیس طور پراس کا منظر نظروں کے سامنے بین کرنا۔ الفیاف یو ہے کہ بیمولانا ماتی جیسے قابل اور و نیے شخص کا کام نظا اور ایفیں کومبدر فیاص سے بیودل و د واضح عطا ہوا ہے۔ اور ایفیں کومبدر فیاص سے بیودل و د واضح عطا ہوا ہے۔

سرستدا حدفال مرحم کی زندگی ہے سے ان کی سوائے عمری تھنی شرق کوری تھی۔ جو اور استے انتقال کے دبید برخی صفاحت میں شائع ہو تی سے ان کا ان می حیات جا و برہ ہے۔ اور جس میں سرستد سے قام حالات شترح و فقتل تحریر سکتے ہیں سرک الله عیں گور منت عالیہ سے مولانا کو فقا بنٹس العلمار سے سرفراز کیا - جوائی تعلیمی خدہ ت کے اختہا رسے سرطح دیا اور مناسب ہے ۔ مولانا حالی کچرع صف سے نواب فضیح الملک مرزا و آغ مرحم کے کلام کا انتخاب فر مارہ ہیں جیکے شائع ہو نیکا ہرا کی صفیح الملک مرزا و آغ مرحم کے کا م کا انتخاب فر مارہ ہیں جیکے شائع ہو نیکا ہرا کی صفیح الملک میں و شن ہے ۔ یہی دوگائی کے انتخاب مارہ کہلا سے نہیں اگر آسے رہتے ہیں۔ راقم تذکرہ کو بھین سے آپی ف میت سرایا بہت ہیں ایک رہتے ہیں۔ راقم تذکرہ کو بھین سے آپی ف میت سرایا بہت ہیں ایک رہتے ہیں۔ راقم تذکرہ کو بھین سے آپی ف میت سرایا بہت ہیں ایک رہتے ہیں۔ انتخاب مارخطہ ہو ب

خ جها نسوز فیراد یکها نظاره افرونیس مین میں اسلام کا میں استعلق ندسرو قری میں ایک ا

ولانه كهوج أس كالبيركسيكوم وارقدهو فالزارد كمي وه كودة نكه بندكك نه وارديكيها نهاردها يه اپنے میں اور تجبہ میں ہینے علافہ اک سنو ارڈھا ندأن سيحج نيرابير بإيانه أسنه كوشرابيار وكيا جن گھرے سرا تھا یا اُ سکو بھا سے چوڑا گردن کشون کواکشرنیجا دکھا کے محصورا بتجمرك ول تق جلح الكورولك جهورا شعروسخن کو توسے جا دو سنا کے جھوڑا تیرابی ریگیاسے نے دیکھے اک سہارا حب نا وُ وَكُمُكًا فِي بِاسْسِ اللَّهَا كُنَّا رَا خو د کام وخود نا بین خود بین بین اورخو دار ا جبور سے گا کھاکے مثا ید عاشق کوغم مفارا كوبا نزواب كبيس ونتسامين وخفكانا فرما یا خسب رواد که نا زک سے زمانا يعبيرس ابني زندكي كالبل كاجرجا بحيريكا كرے وہ يادائ كُتُولاً رمبى كىمبى نتنا نيكيمنے گا بهراوركيا كيجبه كاآخرو تركي نيانكيم كا گھے۔ رہی بھا طر ڈالا نو سے ہنا بنا یا فيجيح بي في نفس فائن كاكب كرناريا م سکو حیلے ول سے گھر گھر کر واکر تاریا گراب مری عان مونا پرطسے گا

جولا کھ میل میک ریکہیں کچ*ے کھلا بھی منس<sup>سے</sup> ہے* پتر اِ لكن مين تيري كل كئے جو نجع بحك دريا و خطرت خبنېي يەكىيا بىركىيا سے كون ہجا فۇكھا ب ىلوكى<del>ىن ئىزىت ك</del>ىيان دگروترسا بوراسلا ك عشق توسك اكثر قوموں كو كھا سے جيورا رایوں کے راج چیلنے شاہوں کے تاج چیلنے لاگ اورلگا ؤدونوں ہیں دلگدا زہرسے افسانه تيرارنگيس رُو داد تيري لکسنس دىكھاسے أميدسيسے كيجونة توكن رد توفیق سے ہمبیشہ لی تنت پر خبریاں افنسوس اابل ویس می مانندارل و نیا المفت ميس ومبام كجيرازت سيع برصتى عاتى وتی سے نکلتے ہی مُوا بصینے سے دل سیر لى بيوسن ميس آين كى جوسا فى سيدا جاز جهان م الى كسى بربين سوابعرو ساليجيكا إسىمين بحضرت ول كهار بمولا موايح كهكو كُنَّا وَتُمْ مِينَ لِأَكُ زَا بِدِنْهِ وَرُوالْفَتْ كِي ٱكُّ ابِدِ است عشق دل كور كها د نيا كا ا ورنه دير كا چوریوں سے د مدہ و دکلی نیسٹرایاکہی نفنس میں جوناروا خواس ش مونی ببید انہمی بوسئے تم نرسیدسے جوانی میں مآلی

پھرکئے۔سےاپنے مہنا بین کیا ؟	ول میں باقی ہے وہی حرص گناہ
مستحص مجمات كواب مجمائي كباج	ولکوسب با نوں کی ہے نا صبح خبر
راحست كي تلاش اك طبع فام سيف كويا	لاحت كاجها رمين يونبى اكنام سبت كويا
ا ما ناكه السكے ماعد میں تیروسٹناں ندتھا	انتا كجيد نركجه كديمها منسسي أك دلميس مجيد كئي
طعن رقب دلبه تجدابها گران نه تفا	رونايه سيئ كداب مبي سينت يفضه وربذيان
ہے جو پیشو ت خو د آرائی کا	کچه تو ہے قدرمت مثانی کی
سوحیکا کام نزانانی کا	مدوا سے جذبہ تو فیق کہ باں
پُوحسن کیا تری زیبانی کا	بزم ومثن میں ندجی سیے انزا
روروك اورسم كورولانا صرور تنفا	اغمامن جلتے وفنت مروت سے دور لفا
بهرفار تخلِ امین و مبرس نگ طور متعا	تنی سرنظر ندمحسرم د بدار ورنه یا ن
المحصبح سے بی سنام بلاکا ظہور تفا	روزِ و واع بھی شب بیجراں سے کم مذبخا
اک ایک رندنشهٔ وحدت میں چور تفا	وروى كشان نرم مغال كانه بوجيه عال
اب دیکھنا ہے زور دلِ مجتبرار کا	سنگ کران ہے را ہیں شکیس بار کا
کیا اعتسارزندگی مستعار کا	الأؤمثاليمي وفيكثش آرزوس نيتمثل
ولاسائمف را ئلا موگب	قلق اور ول میں ہوا موگیا
وه وعده منبين جو وفا ہوگيا	وه أميدكيا حبكي ببورانتها
مرصن بڑے شنے بڑھتنے دواہو گیا	موارُسكنة رُسكنة وم آخر فنا
سيينيس داغ سي كه مثا يانه مائيگا	ول سته خيال دوست رهبا بانجا نيكا
ألفنت وهراز بيئ رخيها بابنوائيكا	متكوم را رست م سبى نحكولا تعسد صنبط
رْنناربار عشق الثايا نه ما يكا	ات ول رضام تعفيرت شرط رضا ترود
سافی سنه ما مهسب کے بلایانجائیگا	من من دو ظرف عوصاله ربل برام تناكسه

پرچینگے ہمسب نوبتایا نجائے گا کیوں چیٹرتے ہو ذکرنہ سکنے کارات کے ہم وہ نہیں کہ سمب کو سنا یا نجائے گا مجرمين نهات بات بركبون وانت بوق مقصودا يناكحيب مذكمكلا لسيكن إسفار ييني و و وهو نوسته مي كه بإبانجائے كا جھا موں میں اہل وین کے عالی ٹرین آپ قصت حضورس يرميكا يانجائ كا ميري بي طرح تُومِي غيروں سے خفا ہونا كيمايني عنبعت كي كرنتح وخب بهوتي آن برُه نوب توبير تميم برُهمتا نو بالبوتا يرتطعت بناوط مين ديجما ندسناقاصد تكوبمي فشلق موتاا ورمجه سنصيوا موتا كرصاحب ول موتے س كرميري بينا بي اجودل پر گزرتی ہے کیا تھکو خبرنا مصح إ كرّاج زقمَ آسق كيا عاسنة كيا ہوتا جومان سے درگزرے وہ چاہے سوکرگز<sup>رے</sup> كاش إك عام يمي سالك كويلاما جاتا إك حب راغ اورسبررا وعبايا جاتا ال منبِيُكا نطن برأتا توميكا يا جاتا چپ چپاتے اسے مع آئے والے بات بیم نشه زورول پرتغاشا بدنه محیایا جاتا مثب كوزا درس زممط بعظر بوئي خوب تير كسى ومندس مين نواحف يدلكايا جاتا ول نه طاعت مين لكا-تب نو لكاياع عشق تجعظك المتتانو ببشعب بدند دبايا جانا ا استے اتبجابی کیا مال ند کو جہا ول کا خود بخو دول میں ہے اکشخص سمایا عاتا عشق مننت سنه جسهم وديبي بوشايد كيت بيك سے توك د كيے بطايا ماتا ابتوككعنسيرسس واعظانبين سبتناحالي من كوزايد فالسي كيامطلب إجعے معبود حرروعن لمال ہیں وه دل أسير ملقة زلعن بتال سِعاب حِس ول کو فنی*رمہ*ئی وُنیا سے ننگ نظا إک جرعهٔ مشداسی سب کچه مجل و یا ہم ہیں اور آمستانہ بیرمغاں ہے آپ ناصع قوم إسبه كهلاست بي آب برين واغظ إسب وتمنه ستبي آب بسرببيت طعن و ملامست كر شيك كيون زبان رندون كي محلوات بيل پ

پرجوانی میکویا دا نئ بہت جع بیں ہر شوتا شائی بُہت	گوجوانی بین متی کجرائی سبت زیر ثیر ترض توسط کیا د یا
بیں فدائی کم مشاشائی بہت	عان نثاری پروه بول <del>آست</del> ے مری
راست گوئی میں ہے رسوائی تبہت	اېم نه کېته تصفے که حالی ځېپ رېږو
کل مذہبجان سے گی گئی ترکی صورت	الممس سيبكيان وفابانده ربى سيخبثب
اِک بزرگ آنے ہی مسی ببرخضر کی مسورت	این جیئوں سے رہیں سامے نازی شیار
ناصحواباس سے نہیں کوئی مفرکی صُورت	شوق میں أسطے مزاور دمیں اسکے لذبت
و بیمنا آپ کی اور آ بیجے گھر کی صورت	ا و لكوها لى هي الإست بن كهرابني مهمان
بهی بوتو موزندگانی کی صورت	یقیں ہے کہ ہم حبکو سمجھے ہیں مُزنا
كان ہوتے ملك میں لیسے ہی أقب جا تیج	گو کہ مالی اَ گلے اُستا دو <i>ل کے آگے بیج ہے</i>
ا تی ہے ول کی موت نظراس شفا کے بعد	گرورد ول سے پائی مبی کے جار و گرشفا
ہوتی رہی ہمیشہ ناامت خطا کے بعد	کرتے رہے خطابین نداست کے بعدیم
تیرابھی محم کم نہیں حکم فضا کے بعد	المغركوماننا پراك نفس خيسر مسر
نویزاا ورکوئی ہوگا خدااسے زا ہد	درگردرگر نہیں کرتا و و گنہگا روں سے
كچُه بهبت وورنېب روز خراا سے زاہر	هم دکها د نیگ که زیراور سنیکی کچه ا ور
توبى كهداس مي بوكي مبرى خطاات زام	مَن توسّو بار ملون ول بنين ملتائجيت
بلكه ما م آب كونرسه لذير	پیاس تیری بُوئے ساغرسے لذید
كوسنى فيمت سيخفرس لدبذ	حبكا تُوقاتل بورسيم أستع سيئ
اسيسے يا رول سے مذر بارو حسزر	ووست ایک مالم کے پرمطلب کے روت
سِی ائیگی نه در د کا در مال سکیئه بنید.	گوبوشفاسے پاس پومبتک ہوروم سی م
العظیم ابن برگی دیج اسے بخسیم	مرے ہے تندو تلن پرساقی ہے واڑیا

سُوشبِتاں میں اگر روسٹ ن ہیں تھا او كرىياسارى فدائى سے بگاط وان نامئه برسط يارتعبي يا يا بنيس منبوز ووستو! ول نه لگانا نه لگانا سرگز قدریاں رو کے اب اپنی نہ گنوانا سرگز نهمتنا عابيكا سبصه يدف الأبركز وروانگیسزغزل کو نی مذکا نا میرگز كونى ولحبيب مُرقّع بذوكها ناصب ركز وتجواس شهرك كهنطرون مين نجانا هركز د فن *ہو گا کہیں اتنا یہ حن* زا نہ ہ*رگز* کے فلک اِس سے زیادہ نہ مٹا نا میرکن نظرة تانبين أك ابيها گھے ہے انا ہرگز تمہے بخیروں کو تو مل لم نہ مینیانا ہرگز نہیں اِس دوریں آب میرارشکا نا ہرگز ميكونتبوسه ببوتو كمرتبول نحانا بركز یا دکرکے اسے جی نہ کرد حانا ہرگز أب وكماسة كايشكيس ندزمان بركز شعب رکا نام نے کا کوئی وانا ہرگر ورىنال كونى ئەنتابىم مىل لگانا بىرگز نه شنے کا کوئی مبہل کا ترانا ہرگز اب ذریچو کے کمبی تطعن سشیا تا میرگز

ول بنیں روشن توہیں کس کام کے تم ي قالي كمول كرناحق دبان بان ومع يحي جواب ميد بجواب فط بطيت جي متوت ڪينم مُنه مين شجانا هرگز اکوچ سب کرگئے دتی سے ترے قرشناس تذركر و د بلي مرتحوم كاك دوست ندچير طوصوندان سب ول شوريده بهاني مطز صحبتیں اگلی صور مہیں یا دا مئی گی كبيح داغ أليكاس بندبه بهبت ائتلج چینے چینے پی بیں یاں گوہر غَلطاں تو فا مط گئے تیرے مٹانیکے نشاں معی اب تو حبكوزهمول سعواوث كي أمجوتا سمعين سِكُو گرتوسے ژلایا توژلا یا سے چرخ يال-سے رخعت بوسو برے توکہ بن علی فشا تهمی الے علم و مُبنر گھر نفائتھا را و تی شاعری مرچیٰ اب زنده نہوگی یارو! عالت وشيفته وتنيروا آرره وووق مؤمّن وعلرى وصببائي ومنون كالجد کرد یا مَرکے لیکا نوں سے لیگانا ہمکو وآغ ومبروح كوشن لوكه بعبراس ككشن رات آرخر موئى اور برم موئى زيروز بر

خخا بذجا وبدجلد دوم

برم ماتم تونبیں برم ممن سے مآلی یاں منارسب بنیں ئدورو کے مرلانا ہرگز ورواور در وکی ہوسب کے دو اایک ہنتی ض ياں ہے جالا دوسیجا بنی! ایک ہٹیجفس جميكه وينحفه برين لوكون كوان أكفول ہ آج وسیاکونی سے ہمکود کھا ایک بی فض سينے دوجين كونئ وم أسي منكروكسيه ا سنے ہیں آج مجھوٹ کے قیر گراں سے ہم سب وارعطول کی ما فی رنگیں بیانیاں ہی کیتے ہیں حبکو حبّت وہ اِک تجملک ہے تیری الفت كي هي جهان مين كيا حكم انيان من بغة بي غيركي بوت بي رام وحشى ففنل وہنر بڑوں کے گرفمیں ہوں ترجانیں گریهنبین تو با با و هسب کهانیا ن بین اب عيرتي سے ويھئے ماكرنظركهال بحب بوكه فوب سے ہے خوب تركماں ہیں وورجام اول شب میں خودی سے وور ہوتی ہے آج دیکھتے مکوسحسر کہاں المقمرط سيئ كركوارا مينث سعشق رکمتی ہے آج لزّت وسیم مگرکہاں نفاأسكوم ستربط كراس قدركهان بارب إس إختلاط كا انجام ہو تخبیب إس فانا ن خراب وصونارا يكركبان کون و تمکال سے ہے دل وحثی کنار گھر عالم میں تجدسے لا کھ سہی تو مگر کہاں م مب به مررب بی وه هربات بی مجداور تس موميكابيال كسل وريخ وراه كا خط کا مرے جاب ہے آئ مربکیاں ہوتی منبیں قبول موھا ترکسی عشق کی ول چا ستا مذہ بو توزباں میں انز کہاں فالى نفاط نغمه ومع وصونات يواب آسئ مووقت صبح رسع رات مجركهان ندرہنے و گیاھین خو و نمایوسٹ کوکنفان میں أكرجه والمندحب زبعشق زليغاسك نر کی کلفت ہے زندان میں نہ کی ارحت شبستان كفتورمي بمبلايا تيرسي محنن شادى وغم كو زبال تغربس قاحر فلم تخريرس عاجز ندبوجهو بهسه كيا وتجها برهمن نبرم رندال مي مجكوتم سے پر اعتاد وفا مُنكومم سے پر اتفات نہیں زندگی موت سے حیات بہیں العجايا بي الكمان كمانة

مُونِهِي گُزرِ وَرَسِهِل سِهِ البَين فَرَصَتِ عُمْ كُو مِنِي شَبات بَهْينِ فَيَس بِو - كُوبَهِن سِو - يَ مَا لَى عاشقى كَجِهُ البَينِ فَرَات نَهِينِ عاشقى كَجِهُ البَينِ فَرَاد عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ
بی ہے کون و مکاں سے دلِ وشنی آزاد جسکوہم فید جمعتے ہیں وہ زندان مین ہیں ا می ہو تو کمجمی پاس محبت کے نیا سے کے ا
می ہو تو کہمی پاس محبت کے نجائے ا اب بھی کہتے ہیں کہ ہم غیر کے نقصاں نیں ۔
و من خوص من من مرابق المن المن المن المن المن المن المن المن
ن قر بَن غير كو مرك سے أب أكانوبي أك فيا مت ب ترك ما تقوين الوانوبي
خرابات میں اُک گوشے سے آتی مقی صدا دل میں سب کچدہے مگر خصدتِ گفتا زمین
تعضیم بن کتینی سے وہاں کونشی را ہ کعسب و دبرسے کچہ ہمکوسرو کارنہیں
يب معزل معمو وكا يا يام ك المسك
ت جو دل میں جی پائے بنیں منتی عالی سخت مشکل ہے کہ وہ قابلِ اظہار نہیں
مل خوال کمیں ہیں ہے متیا و گھات میں مرغ جہن کو فرصت <u>سے رجین کہاں</u>
میرے دل میں ہوگو مجیسے نہاں ہو مصابعی ٹو معونہ لینا نم جب ں ہو
تقاضائے محبت ہے و گرنہ مجھے آور حمبُوٹ کا متبر گاں ہوہ
بجمعے والا ہے سکو وہم و گان میں اُبہت کیوں آج مجھیر مہر ہاں ہو
كوكس طرح سبجية كروسي سبعيدول وه آميدين بي نداران- وه أنكيس بين جا و
ركويا رسممتاب مذتوعني ركوعني التوتواجهاب مكرتير بربرب بي رباؤ
ست ہوں جیکے ہزاروں و کسیکا ہنیں وو
مضرافت بخصي بخابراً كرمنت وكب المحاكم المحيد كما سهدي بازار كابماؤ
ب بهی دوست اوراس سے بیں میٹو اتیمو اسلامی ناصحوا اَسْدِ تعیس وشمن کہیں یا دوست بتا م
سے فالوں سے کیا برم کو آخرب مُطعت ہے منہ کہتے سنے کہ مالی کو زممغل میں ملاق
ورنين عَن بَرْجَب مَقَا مُ اَب كِيهُ الْمُعْتِرِونِي حِمولي مِن اَبْ بِي وَرَبُ كِيهِ
یطبل نہی ہیں جو سبکا رتے ہیں اسلی جنبرہ وہ م کہتے ہیں کب کیج

يه سيمبر تحلس تويني كى مورت ؟ طنطولوتوبيج اورجو ديحيو توسب كجمه مزا اُنگور کامیخوار سسے یُوجیہ حنبقت محزم أسرارست يوحب وفا آغيار کي- اغيار سي*ڪ*شن مرى العنت درو دبوارسي في جهد كمندكميوئ خرارس توجيه دِلوں میں ڈوالنا وزوق أسيري و ه پیکو دوست مجیس به آنکی مهرا دنی سے منکی درستی برہیکوتو برگھا نی عاشق کے دلکو ٹمنٹاک جوتیری اگرین وتيالهني وه آزت پياسے كومفرانى الميدوصل ي كيدي جيراك ويتا جريوشنا بي يمني مشَّاطه كي زماني کھے ہے اگر نوبیہ رنیا میشا وہانی برحكم يربول راضى برحالمبرب ثوث عورسي رمي كيد اعلامن نهاني صبر سکوں سے بھوریعی نبطر نے دے بخويمي أغنيت أيضعف ثاتواني پهريه نبائ سنى براتير بعديل كياط فكرس ا د استكي تسفي سناني وكياجال جانات أكسوك ورول ك يلتانبي كسيكايان لاف وتكتدواني اک نکمتک بیاں سے سربرنبو بگے عالی لبدوكوني سافى سكديم مُرت بس ياس مرح منیں وے زہرہی کا جام بلاست وركزرس وواست توبجروس به وعاك درگزریں وعاسے می دعا ہے یہ فدا سے كب وفَهَرى مين ب تعبكر الدمجن كس كام کل بنا دیگی خزاں ہے کہ وُطن کس کاہے وسل استح ول زارتنانی سے بهٔ ملاقات ہے جس سے نہشناسا ت*ی ہے* قطع آمیدسنے ول کردیا بیٹنو صدرمث کر شکل مدّت میں بیرا متُدسنے و کھلا نی سہے قوت وست مدائي سي شكيبائي مي وقت حب اکے بڑا ہے یبی کام آئی ہے بات تتجی کهی اوراً فتکیا ں انٹیں سبجی سے میں مالی کو ئی رسوائی سے رسوائی ہے نفس مبتاب المعى خيذك توقف كيج حب بدكها بول كدنسُ دنيا بهاب لُف يكجمَّ بهت کام لینے تقے حس دل سے تم کو وه صرف تنا موا جامبت اسب

<u></u>	
دل اپنامی تجمسا موا چاہتا ہے	وفاست طاكنت كالكن كها فعك
آج ول ك كالركل مذ ليا يا ورب	حبكو مفصه مين لكاوط كي أوايا درب
اس بعلائی کا ہے انجام برایا درہے	يا دا و كي بيت تطف مجدكر سيجع
نوبه انكى سے جنویں آپنی خطایا درسے	شیخ ایا ک شرم گُذشوق مُعِلا دیتا ہے
كيجيونتهت أكروفت موعايا درس	چاره گرکار با نداز که تنبیب رنبین
حضرت إس تطف كايا سينك مزايا دري	البي جانا نبيل حالى ك كدكيا چيز بي و
مُحَوب الى مفى إبتاراتوك	ارویا نوگرِ بھٹ تو سے
عان سے پہلے دِل بیاتو سے	کرکے بیمار دی دَ وا ثُنو سے
ميري دنيھي مزانتې تُوسئ	اِبنداست وفاسے سُروبین
أور كهوبار بإستهب توسين	ولست فاصِد بناك وعداه وصل
كھود ياغسسركا مزاتوسية	مور مواسع دل مال أندسيث
كياكياچشيم مشنا توسك	اِیک بیگانہ وارکر کے 'لگا ہ
بان مبی سب کچه دیا خدا تو سین	ول وویں کھو سے آئے تنفے سو ویر
تملِ عاشق رُواكبِ نو سنے	وصن ل جا فان محالِ تطبيب إيا
غم كوراحت فسنراكبا توسيخ	تقا نەمبخرغم ىبسا طيعاشق مىس
كونى پُر شيم كركياكيا تُوسن	مُون سِيمُ مبيدِ خلد بِي حاتى
قيرستى مير سيحان فراغت كييي	<u>جيئة جي ركه مذ فراغت كي توقع نا وان</u>
آپ کچ کہہ کے مُسکرات گئے	حنّ وفا کے جوہم جنا مع سطح سکتے
كبىلىن دىسبرس دىكىا بإسية	منزك يان ول شكيما جاسية
مسكوكن المكمول سدويجا جاسية	ہے تجتی مبی نقا بر روستے بار
مجت ب كرد ل ين مُوجِزن ب	وہاں پیسیش نہ یاں تابیخن ہے

وه اینی ذات سے اک انجبن ہے	بہت لگتا ہے وِلصَّحبت مِن سکی
کی بھی اور کسسے آمشنائی کی	الموصوم متى اپنى بإرسسانى كى
نم كوعا دست سيصفودنماني كي	منهٔ کہا نتک چُیپاؤ کے ہمسے
صلع میں چیطرہے اطائی کی	لاگ میں ہیں لگا ؤکی با تیں
سم سے باتیں کروصفائی کی	سلتے غیروں سے ہو ملولیکن
رەگئىسىشەم بارسائىكى	نه لما كونى فارست ايمان
تو سے آخرکو نارسائی کی	بختِ مهداستانی ستِ بیدا
توسے ہی ہم سے بیوفائی کی	صحبتِ گا ه گا بئی رخت کی
ساعت آپنی أس غیرای کی	مُوت كى طرح حبن سے ذريع
رميگى كئے منعو نوبا تى شيئے كى كچير دشنى رميگى	
ضرائكمبان بوقا فلون كالربيي رمزني ترقي	رتبگی مس طعے را و امن کررینجان تھے بیں ہر
جودُول دُالوكَصِ نَعْنَ كا تُوسِّتِ بِالنَّهِ مِنْ يُكِياً مِنْ مِنْ مِنْ الوسِّكِ مِنْ مِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْم	قبولىيت كى كرونەپرداجوپا بېۋىقبول عام بېۋا سالە
يبجنك ومروسي مي ونبي شنى ك شنى سيكي	الگار زریب جورس والے بنیون متاحشر مشخص
انْرْصِيراحَهَا مِأْتِيكا جِهان بِيلُّرْبِينَ رُقَّتَىٰ رَبِينًى	صفائياں بوربي بين بين دل اتنے بي ہوتو بين کے د
رسينگه سرمال يى غنى ده جونيت أنكي غنى روكي	وهِ جِورِ شَيْمِيراتُ كِينِهِ عالى نواسى وانْكَ مِنْ وارْ
خورب ندی خود نمانی سوچکی	نفنس كي فسنسرمان روائي موريكي
تیری میعاد اے جُدا نی مروجی	فظردأب درياس جاسكني كوب
بير پرونکي وال رساني سومکي	بيت بي جبرال ك شبيروبان
عقل کی زور آز ما نئی سپونچی	و کیمنا سے تحکواب کے مذہبے شق
مسجدوں میں جبہ سائی ہوعکی	وَيرين معي يعج مست آزا
باب وا داکی بران برونجی	خو و برا بن كر دكها و آب كو

<u> </u>		عي ره ويرعبرون	
نِ زہدِ ریا تی ہو کھی رعت کی چرصائی ہو کھی سے داشتا یا تی موکھی ولت کی لط ائی ہو کھی	ق پشرک و ب	میصرورت زارداً ب نتنمیری میرخه مانی علم کی ذرمیب بدات خصنے سے اسکی اب معمد معیرے رمگی ہے ندمیب وقلت کی خبگ	
بب کی صفائی موچی ن نړیاں سرائی موچی یک میں گھنگھور گھٹا اورسہی	ابل ندم بسّ ببه	ہونہ ندسب کی صفا ئی حب آلک اکب بنیں مشننے کا اے مالی د ماغ مسنی جہل میں غفلت کا فشا اور سہی	
ہے۔ تم وُوا بیس تو وُعا اُور ہمی ل لا کھ گُنہ ایک خطا اُور ہمی سے ضراک خوٹ خالاً ور بہی	بیں جہا کبدوساً	ووستو اروگ بغا ہر نہیں مانے والا گرکت عفوکی اتبید ہر کر ناسے خَطا شرکی خوف عدو خوف اماخ فن وال	
تخىبى جهال اكيك فا أورسىي ب مو تواك ترك ريا أورسىي يولت ساقى پهر صدر ااورسېي	گرمناسد	بے دفا کو اننی خربی ہے نہیں جو تجھ ہیں ترک موزیا سے علائق تو کئے سب زاہر مرسے میں نہ ملا کچہ تو نہ تو لا آس آول عضروں ک	
سلوكونيك ست پرچاؤ كوآمشنا بنا و إياماؤا!	آینوں کو بریگا نوں	گرها بست بوکه جیتے جی بیقلے کہلاؤ پر ترنفز ہو گر حیاستِ اَ ہری	
وام محبّبت  الازم ب كريمبلائين محبت كا مال الناس كاخيال الناس كاخيال الناس كاخيال الناس كاخيال الناس كاخيال الناس كاخيال الناس كان كان الناس كان كان الناس كان			
عبي من قبالات ين حر	ارس	طرمتنا جاتا سي عبقد رعلم كبشير	

مَبنی که وسین موتی جاتی ہے نظر	ہوتی جاتی ہے وُ صند لی اُ تنی فضا	
بمول بي فرق	زنده اورمُرده فو	
يَوْكُ ٱستَقْعَ بِي إِلَّهُ إِن يُوطِي	اقوام میں زندگی کی ہے توج جہاں	
جوکام اک کارٹون کرتاہے ویاں	كرتى نهيس وحى مرده قومونيس وه كام	
سهاراتکنا	غيرول كا	
كبتك نتيرو محميو كوتنوں پبوار	ا ترودریا سے اُپنے بل تیر سے پار	
غيون كاسبال شكنه والوسب يا رابا	تم ووب كے يكرب بوسا ما ل	
ہے اورمضر بھی	دولت مفيد بهي-	
ية تير كى بعال مبى سب بحشن بعي ہے	وُولت وْ من مجى برقِ وْمُن مِي ب	
گرسان بویه توسان کامن بی	تقور اساسهاس مين شرقو بوخيربب	
نياج	ا فلت إن	
سامان کی حص بے نوائی ہے یہ	دولت کی مَوس۔ صل گرائی سے یہ	
اور کچینہیں عاجت تو خابئ ہے یہ	ماحبت کم ہے تو بادشانی ہے یہ	
يمنت السيال	احسان-	
تواس عيربترك اسان ذكرو	احسان کے ہے گرصلہ کی خواہش مکو	
اتفاكه جبال بيس كوني ممنون نهمو	كرت بوجوا حسان نوكر دوة ستعام	
<b>صامد مرزاآغا جان زام-کلفنو کے رہنے والے اور ت</b> سبالکفنوی کے شاگرد منتے م <sup>47</sup> اہم ری کے		
گارسندُ شعرامیں اِنکی غزل جَبِی تقی اُسی سے یہ انتخاب ورج کیا جا تا ہے۔		
سوساخ دیانسوئے فراہم تمام شب	اکوتے مزے وصال کے ہر دم تما م شب	
رستاب دل كااكرسي عالمتام شب	فرنت بير كياكمون جاگزرتى بييضيخ نك	
مُرد سے کی طرح رہنے ہیں بیڈم تمام شب	سنر ہمناپیٹ کے پڑتے ہیں تھریں	

حايد

شولی په ول کو دیجهتے ہیں ہم تمام شب رميتاب كيا تصورمز كال تحرملك وكيماكيا بيرحثن كاعالم تنام شب مصروب سبيرا وركما أمسس نگا ركو رمہتی ہے اُنکی یا وجوہروم تمام شب ما مکسی طرح بنیں آتا ہے ول کومکین **حا مدر شنخ حارجن فالفياحب حاركبوه بربلوي شاگروحضرت بوش منت الاء بين جريلي مين** مشاعرے ہواکرتے سنے اُن میں شرکب سنے ازیا وہ حال معلوم ند ہوسکا چند غزلیں اتھ آئیں ا انتخاب مین کش ہے۔ كام أنيكا أكرنو ول زار آسے كا الليت مع جذب ول معد كدوه يارا ليكا أمبيل كى قيد كالمست أسرم كلك كامال صتباً وجب بلا میں گرفت رآئے گا وه جائے غَیرے گھر سیکھنے دب کھیل وَسرکا مرے جہتے نہ چیوٹیں رہے وسکونیں بھلاکیو مُردے ہوجاتے ہیں زِندہ سنکے ای میں فیس نام کیا قم ہے تری پازیب کی تعبنکار کا واهكياب عظمات العقاتل ترى للواركا یارج میوتا ہے رہناہے وہ زندہ حشزک تارنک با فی نه چپورا وامن کهار کا مرحبادست جنون اجتمى دكهائيس تبيزيان زحنب بن بروم جو وَم بعزنار بإسوفار كا كس كان أبُروسك ماراتبرستيلا وُسبِمع حب رہا کرتے ہیں وہ کاٹ کے پر کوتے ہیں فضل كل مي مبي بيصتيا دونيح لببل برببن ظلم مطف ماصل تب ببین ملے قانل بے بیریو تنيغ تو توسے ہوسبید میں ترا زُ وتبر ہو بجرنو جزنامب لكهول فرآن كي تفيبر بو ومّت بھنے کے اگرائی صحف مُنخ کی ہویا د جوبعد مرگ بھی واحبیث مانتطار رہے موابون صرت ويدارس عجب كياب عمیت نا مے مرے ریل پرسواررہے جوا شک **و آ**ه ساز ما و کی **تو** تیل سیکلے باستے اب نرموا كيول ميں جفاسي بلے بنج مرك مين حيساوسي تعينسكريد كها محبت بھی واغ جِبگر ہوگئی کسی طرح مثنی نبیں ول سے یہ يغمرور وز ولب بوگئ عبادت کی ایشنج یا پی نُسَراب

مامر

سخاته کا وید خلدود	1 -1		
بينے بين كائل جو تر ہوگئ	2	کوہن سانپ کاموتیوں سے بقرا	
ل باستندهٔ شاه آبا د صنلع سر دونی	غلامعليخا	ا حامِد مولوي حارملنيان مارخلف حافظ	طامد
		زياده والمعلوم نه بوسكا كلام ملاحظه م	
صقيب إنقد دامن عَبّا وك بيئ		استنگام فریج بھی میری وحشت کا زورہے	
، مرسوعاز بال مت نه متربا و سے مینے		ر وصبر دوست بول که امیری میں بھی کھی	
مرکونقلق نه مکیس سے نہ مکاں سے	استح	آزاد ہے دل وُسؤستُه ہردوجهاں سے	
يشفق من آب بھي کچھ سکھتے زبا سے		كبيتين مجصابل جهال آپ كاعاشق	1
وم نہیں کو ں ہوں آیا ہوں کہا ہے	معا	اس میکدهٔ ؤ هرین بیهوین مُبُون ایسا	
و نواب ابين الدوله غفور وزير حضرت	تحفنور آب	<b>حا مد-</b> لواب ماروسين فا ل بها وررسي	مآد
مرحسن فا ں سے فرز مذرسٹنی بستھے۔ ا	الدُو لاأح	ا محبطلشاه کے پوتے اور نواب اکٹ رف	
کرسب جی سے عدیہ ہے پر ممتاز	ورنز في بأ	بعدغار <i>کے سرکا ری ملازم</i> ت اختیار کی ا	
ى سے موزوں طبع لائے تھے۔ اور	زما با-ازل	ہوئے۔ دس گیارہ برس مبوسئے انتقال ف	
م فریں طبیعت یا تی تھی۔ رہا ن۔	نفارمعا فئ	فت شعريب تدبيرا لدولهنشي اسبرست نلمذ	
د ہیں۔ نتائج افکارستے چند شعر	میں موجو	بندسن اور نزكيب سب وصف ومنح كلام	
		عاضر ڪئے جاتے ہيں پد	
بهیں تو تھا مرامجنوں کہاں گیا	يار	چلار می سے روح یہ نیالی کی نجد میں	
جدے مرے گلہائے زخم تن کی ہیار		چمن كو حيورك مقتل مي أرب لبل	
اگرزنگ محفل بهی سید	المقارا	سلام تج سے لبش ہماراہوصاحب	
بی تومرُمرُ کے بوت واپسی بکی		ومتت دليس بنهان متى و جيتے جنہن كلى	ااو
ئے موسے انوغیرتِ اوبیں بکلی		بك ميں جا ندسے ؤہ جب قاتِل كى حبين تحلى	1. 5
آسا بينِ مونيا وهسب زيرزين تكلي	i	وين مم م م م م م م م م م م م م م م م م م	
W			<b>≟</b> J

بازى مىن فلك يمى كهين فرعكز من كل انھی کی تمنا تیرے دلکی یا تنہیں بکل فلک کی چیوں ہے ہی کہیں ھک زمین کلی مااکردل مگر کومنہ سے آو انشین تحلی بوص بال کے مفالے مندجہ کا نہر مکل

مُعْلِياً وُن رَكِمًا بِوكُمْ إِلَى مَا لَم مِين است كبيت ب ولجونى الكاكرتية وه بوسك فشار فرك جب لله بالسبيس مجوا ثابت نه لائى سوزشِ فرقت كى حبدم اب سيخير سوال وسل مي كسارن برايا مرعلول كا ح**ا مد** منشی حامر سبین قا دری نام معامد تخلص وال رکا نام مولوی احرجین عماحب وطن قصبُه ا

یجداؤں ضلع مراور باومنشی امتیاز احرفالضاحب ازرامپوری سے من سے من سے والد عدالتهائے ریاست رامپورمیں وکیل ہیں۔عرصر درازے پہیں فیا م ہے کلام میں مزاا ورطار آوا مضمُّون ميل تِيهاسليفه بونداق شعرتُسته اورزبان صاف به- به يجه كلام كا أنتحاب ورج ذيل كميا جا تا بهو-رہ گیا ہونہ کہیں طوط کے نشترول میں گھربنا یہتے ہیں پنجنب ونشتر دل میں ا آپ آئیں نوسہی غیرسے تھیکیرول میں یاس رمتی ہے تتنا کے برابر ول میں گر بنالینی ہے آبھوں سے ترکزل میں بالت رست بن برروز نقش اللي مفل ك كه الله تسكير تنبس اي موت مجمد الثقالب كحراب بومات بين كي بهاط أكسك شكل يه آخريكيوط كرروك كنك كيول البعاد السك ارسے ظالم نکھا چرکے نگاہ پایں بیل کے کہ ساتھ اشکوں کے اب اسے می<del>کھے سے میرو</del>ل كرحسرت مل كي أسنه نكالي سيد تكريك

موتی رہنی ہے خوات در دکی اکثر دل میں جومزانيري جفامين بمحتني سنشح مين نهين يدا ذمته جراس كجديمي خبر بهواسكي كبعى نېتا مون نېرې دُھن مي كمبي رونا موك يه برامن سي تصويري واسكى عامد زیکالا آج اِسے **تو**کل مسے شانِ تلون سے بہت بیزار ہوں جینے سے تُوسی مہر با نی کر الَّهِي كَياكُرُون را ومبت كس طرح سطے ہو ترسے نیروں سے ای اوک وکٹن کیا اُلوجیٹیرا ہو کہیں تو بھی نہ ترطیبے اونما شا و سیکھنے وا کے نهراأكسوتيرون سيشكرس ندكبتا نفا-تنعارى تيغ كالإسال ندكيونكرميرسي تمرير بو

وه تيراتيري كليك عس عوصله دل	و وتیری تینے ہے آئیگاجس سے چین قالد کو	
وه بدے تو ہم بھی بدل جابیں گے	مقدّر کے بل سب کل جائیں گے	
یوانداز تیرے بدل جائیں گے	شب وصل بوگی توسک آسان	
غرب اک نه اک روز مل جائیں گئے	یبی سوزغم ہے توماغن کہاں	
جوآ یا ہو توکر میں جا اسے بربا قیامت بھی	لى بسئة مستح فالم ديجه تون مَن شرى صور في	
مرى انھونىي بھرتى ہو بيصورت بىقى وصورت	براغقته بمي محكويا وسي تبرى عنايت بقبي	
عِلَى مَن مَن مَن مَن مِن الري مُونيا كن عبيبت بھي	حب آئے ہوکے ون گوم سے زمالتری آنے	
تودلميں بھانس بنکر چُمِر کئی ہوائنی مسرت بھی	مانقابودرواكها حب كمبي تشتركتا سك كو	
کہال کی ریم الفٹ جھوڑ دمی صاحبہ است بھی	أب أسف سامنا بوناب تومند بعير يبت بي	
کمٹک کرتاہے پیداکس مزیکی خارصرت ہی	تماری یا دب چرکے لگاتی ہومرے دلیں	
کو ئی کرااً کوطین ایک ہی حضرت میں حضرت بھی - سر روز اور	جناب شیخ کیا کچه آژیس نفتوسے کی کرتے ہیں اور اور اور اور اور اور اور اور اور اور	
بهج دب فن سر الله الله الله الله الله الله الله الل	پشانی ذربعہ ہو گئی مخبشن کا اسے واعظ ریس پریس سر	
طِین شکل <u>سے سنبعلے آج فقتے ہی</u> قیامت بھی	تری محتفر خرامی سے لگائیں مطوکریں کیا کیا مرید مورر	
کہاں کاخط - ہما را پڑھ چیچے وہ فقامت میں	کہا قاص میں کہنا عمر معروبنہی نبسر ہوگئ	
خبر کے ساقہ ساقدہ رشے لگی میولوئکی زنگت بھی	یرکون آنا ہی ہوہ آتے ہیں شامیر سیر گِلش کو	
فارکھے مزے کی چزہے ورومجبت بھی	بسرہوتی ہے اپنی زِندگی کِس لطفت قابد در زار دور در ایس و درگ کر سے	
اسى ك آئے چلى لى كليم بيں ہيں ہوگى	نه او نگانتهاری یا دې ترژ پاگئی موگی	
پیکسنے ساتھ جھوڑا! ہمروّت زندگی ہوگئ	چلا بیکون میرے پاس سے را و مجتب میں رس کے بیش سرائل میں	
لېين را ېد ت عبللي وخت رري و پيه ي موي	کیم الرتا ہے ہیں ہوں مبلدے نے لرورا لو تلو ایم ماجہ ا	
یکی وہ چیزے مرق بین جس سے روسی ہوی	بنُوْنَکوچپوشِ آرنورایماں دل میں بپداکر	
پیمراکرتاب بیکیوں مُبکّدے کے گرورا تو نکو بنز نکوچپوٹر آ مدنورا بیماں دل میں بیداکر آمدو مجرما مطنی انصاحب تقلنوسی می الت سب جی سلطان تورا کو دھ جن شعرورج ذیل میں		

جود سیمنے مراحال حن راب آئے گا اُسے جفاؤں سے خود امت ناب آئیگا اب آگے اور میمی اِس سے خراب آئیگا

خود البيئ ملكم به خلا لم تو منفعسل ہو گا! اَ رُكيا جو مرسع جاز بُرمحبّب سنے به وَوْد مجبر بعن غنيت ہے گوہے پُر آشوب

حاير

یه و و د مجر معی فغیمت ہے گوسے بڑا شوب اب اگے اور مبی اِس سے خراب آئیگا **حا مد**یشفقی ومجتی مسترعا م<sup>ع</sup>لیخاں صاحب بیرسسترائٹ لاخلف بحجیما محدملیناں صاحہ مردم ویشی کلکسطه به آپ کے مزرگ عبیبلطانتِ مغلبیدیں اعزاز واحترام کے ساتے مناصب جلیادی عزز وممتازرسي مبن آليحا فالنان عرصهٔ دراز سي قصبهٔ أمروم، ميں سكونت ندير س اودایر فازان میں طبابت کا سِلسا کئی نیشت سے مثبایت نیکنامی اور فیمرت کے ساتھ جاری ہے۔ آپیےمورثِ اعلیٰ مولٹ ناشیخ سارالڈین سلطان بہلول بووھی کے زانے ہیں دہلی میں رونق افروزسته سكندراو دسى اورابراسيم لووسى كعبدس آييح مورث نضيرالدين شيخ الاسلام كي حبيل لقدر عبر بسك برمتا زستهه إسى طرح مفتى جال فاس مفتى مولت ٱستا دخوا جيمب رور ومروم - نواب عظم الدين خان چيم فيروزمليڅا ں منصبدا ريا نصدي آيڪے أمدادين نامور موسئ يحيم قوام الآبن فال حكيم علويجان ك شأكر داوراً بح سبيع حكي ا مام الدین فان عالمگیر انی سے عبد میں شاہی طبیب مصے اور یحیم الملک سے خطاب سے ننختر ننصة تهيئج يرداواحكيم غلام عليغال صماحب وتي حيوثر كرأ مروسي جابيسه اورمعا كجات کی بدولت اتھی شہرت ماصل کی- اسیطرح آسکیے دا داحکیم اموعلینیاں صاحب نے بھی خاندا نی اعزاز كوقائم وبزفرار كماي تهجيح والدما مزيجم المحبطينحا ب صاحب جرآيام غدرس شابجهال تور میں تصبیل اِ رہتے اور بعد و ٹریٹی کلکٹ رہے صاحب اخلاق حسنہ ستھے۔ وسٹ کیا ہومیں ر سر الله التي موست الله وارو مرال المرامين بنقام بريلي دروم ليكفنا بي إبوس مناسي عربی اورانگریزی تصییل کی- اپریل مشکداء میں لنارن جاکر سند ببرستری ماصل کی- انگریزی ربان مین کال لیامت رسکھتے ہیں۔ اوراً س زبان میں مبی صاحب بقصانیٹ نظم و نشر ہیں۔ ہونیشجیث ثانو میں بن وستان وائس آئے اور بیرسری مشروع کی۔ آسی عصف طالات مخلف انگرزی

منخانه جا ويرحلد دوم	W24		ماد
ي صاحب كال سيا بي مرام	لكمنوم يركفني بإ	مالو <i>ں میں شائع ہو مچھے ہیں۔</i>	اوراًردور
مروخن سے انکوانسی لیب آئی ہے بر			:
على حتىزىي صاحب كك <b>من</b> وى شاكرا فام رسايد سمدة عزارين	-		1
فلصبے ریا ہیں یمبیشہ عنایت کہنازیا ہے۔عزّت افزائی <del>زن</del> ے	t t		
ر، بن-اوراپنی هرد لعزیزی خوش			
واں ہیں پیشیدہاعت کے		1	- 1
فوی الاحترام ہے ہ نراں بہار کا موسم گور گیا		رہا وقر ژکن سجھے جاستے ہیں کوج محسن جوا نی کا کر گیا	
ڪر ن ببارا وار سام مررسي نگاءِ يارجوول سے گز رگيا	1 1	ىرى ئى بوق ھىر جور مىمانتە بىلىنىڭ لگا آرۇ دىماخون	
ياں ميں رہے گيا نو حرگر گيا	ا جواس ب	منسم ہے خوننی نام کو نہیں	و نیاسقام
ما مذہب او حرآیا کا و حرگیا رود و میں ایسان دیمان	ا اسا	ج میں کھی تلون <i>غف</i> نب کا ہے اسندھ میں سے ت	) 1
م کام نه آ و دل سوزال رسکلا لنے والے جمعے ارام نہ آیا	1 1	ولِ عنت بتوں کے توسے نگ کہ تھجھے یا دمرا نا م مذآ	' 1 1 !
م کا وہ زرجوتے کامنہ یا	} {	ت کونکر جمع که بیتپائیگامنوم	, ,
، ندس یا جولب بام ندام یا بنت		یست کی مرصنی ہو و ومرصنی ہو ہا در سریر سر	
سنایا شخصه آرام نه آیا مهری چاک زیار دسیا	بی ای ایک وجرس ایسان ایسان ایسان ایسان ایسان	، چرخ عوص ظلم <i>کے گ</i> روش کی ریاست ان جریک کورش کی	
مم نک جوکوئی عام ندایا موصرا یا خفه تو آرام ندایا		، کابه احسان ن <sup>یم</sup> شتاکبهی س <del>یم.</del> بی بخبهان بو <i>اس</i> دل کاک <sup>یم</sup>	i 11
رکسی کا کوئی الزام نرآیا		ب به هراد در در در مونی ما د ب بسر عمر دور در ده مونی ما	1 1
تقے والند فاؤس مرجبم سسروتها		ننع کی که به فرفت کا در د ن	مالت تقئ

الشاجولفط وردكوت هجي وه دروتقا بدلی ہزائیکل گرسشکل بھی وہی إس درجة نالهُ دلُ بنبُل مين وروتها ول کا ہمارے در نرسے دکھا درفا بيوين بي نفع جرمرك لدين ورقة بمراه و لکے جائے پہ ہتیاب دروتھا ولميس عكرس يسينيس بيايدون عفا ول سي سيواغرني بمحصة ولكا دردتها وصبّه لهو کا د امنِ ت تل میں ره گیا تنها فقط میں گور کی سن زل میں روگیا کیا رنگ تفاکه وید که ت تل میں رمگیا جودلکا ترعا نھا وہی ول میں رہ گیا المخقب بهي ثمره سب عسبر دراز كا كيونكرتهام وصعف بهوزلعنب ورازكا تیرااُ داوُناز سے پڑھناناز کا وشوا رحب رهبا ثاميولين مين ازكا پینام مرگ ہے مرمن انتطار کیا ؟ ك ولكسي كول يه مجعوا فتناركيا اسخ بساركيا جونه وسع بهاركيا ككتى سب إك طي سي خزال كيا بهاركيا 'رو دیئے وشمن خہازے پر بیساماں دکھیکر بجاكتا ہوں سوستے صحراتسکی نشاں دیکھیکر

صتيا وبهى ترشينه لكانتا تفنسحياس تُوسِی جُرُکو تعام کے بتیاب ہوگیا كيونكريذ بوييض بيمحبث كاتماا نثر تىرى گاەپىي ئىنشكىس بلاكى تقى كس كس عبَّه بتا والمخنين أو حصة مكوبا ر گریں لینے بھرفیئے مشعشق کے مز يه واغ ريخ وغم ول سيمل مين ره گب جرمانة ساننة سقه تتعه ووسب حطياك المنكفول كالمسن خون سيسبل كع بره كيا أنكفين لزائح أنكفول بي سب كيز وكبكر کھلتاہے ول میں روز گلِ واغ اِک نیا فكررساس بات كلتى مع بات ين كرتاسي فدسيول كصحفي وليرعجب انز كس منهست ووسنول كي بعلارازواجي نكم مكن نه بوگا شرمت و مدار باركب ؟ منت سے بھی نمانے تومیل سکوکیا کروں باغ جبال مين سيركي فرصت كهان بب ولكي تُلفتكن سيعجب ميرا عال ب كجدنه نفاتهمرا وميت ومفقط يمراه سنقص ابند المعتق بي من أف مراج من مول

رشك كرتاسي عمبث انشان كوانسال وتكيكر غنى جروسك بين أنكو كداسميت بين ہارے ذکر کو ہم سے سواتم عنے ہیں سجدين كيربنيس تاكركيا سمضغ بي وہ خوب دلکا مرے تدعا سمجھتے ہیں وه بے کیے ہوئے مطلب مراسمجھتے ہیں نظر ٹر تی ہوجن اوگوں کی آن برصاو کرتے ہیں كهم اس عالم بجا دمين ايجا وكرت بي فداآبا ورسكه روح كوجوشا وكرك بي نه وه بشار مبيعے ہيں نه ہم مشار مبيعے ہيں يهى اغيارته بيليج العموارسي بي اوُكئے حتی ہے میں تیرہے بہت معاور آبا ہو وببي جبورس جهال سيخم تنصاب رورجأ مابو جمع وم بعرمي خريد ارم سئمات بي ذراتم بائة ركفكر فلب مضطر وسيحفظ جاؤ كوه وصحرا ومين مين لاله ببيراكيون نهو دكها تاسيرعالم وسيحية ويوانه آناب ول ایناصاف ہوستے ہیں بارانہ ناسے بميرابي بى بنى كافقط افسانة تاسب و وعالم كوج آناسي بيى ا فشاند آناسي وم م فرنطن رشايد أرخ ما نانه الاسب

كيا إماره السامي مآره مص جوماس و حربين وُولتِ ونيا نه اتنا بهونعبسه وه یا دکرتے ہیں کیکن کبھی تلاتے ثبیں جواب ويتي بي و وسيرهي بات كاليرها کھھنے کی قاصد کھھتیاج نبیں خط*کے تکھنے* کی قاصد جرميرك وليس بوانكي زبان يهووي تنامسي ترسه أعص ابين سرسه بإونتا البيا تری قدرت کا ای خالق بیا دنی سانونه ہے برهاکرسته بن ترب پرمری وه فائخه آکر جوانی ہے مئے الفت کے دوسر ٹار بیٹھے ہیں مری غم کی کہانی سے تغیریہ کیا پیدا تَوَهِي وافغت بوبس يارب يمرت وم المسب وم اخر يقصد كياجبال ك رنج سب تحولا حبنس الفت كي وكال كموسك بيشي نوكوني بهبى عالت مفارى بوع دم تقرد تحضف حاؤ دفن بن كياكيا سنبيدواغ الفت حابه جا کسی نرگس کامتوالا کوفی مسنایز آناسیے ئسى سى المفض ب رشك كدورت بى ندكينه رَمْبا كوت ناوية بي جود كپر كزرتى سب المغالب يحشن كي درج بهائ عشق كے فقتے ایسسرخی آگئی چره بیکسی مرینوالے کے

مراتا خاکصحراکی کوئی دیواندانا سے اسی کمبنت ولکا کچھ مہیں امشا ندا تا ہے الله وتكي سب جبال بم نے دُمواف تيما ایک ورسے میں ووعالم کاسماں دیجیاہے تنجکو وکیھاہے توسارا ہی جہاں دکھاہے ليسه مي لوگوں كو پيرى ميں جواں و كيماسے يونتوكين كوكبي ساراجهال وكفياس انفيس زلفون مين علاج خفقال كيماسي ایک قامر کو مگرسیمنے بھی ہاں ومکیھا ہے جرآرزُو که کلتی و ه م رز و کرستے يذ مُرسته متيب، توسطيني كي أرزوكرست اللهرك جيك ترى برق بگاه كي وصوتا بون آب افکے فردی گناہ کی منتی بنیں خوشی کو کوئی ما بینا ہ کی تصویرین گئی مرسے مال تب ه کی

مین کے پتے بتے رجمب فرحت رستی ہے رياضت عمرممروه كى حب برنا زسي مآمد النش غم كالية ويني بي البي البي ترى قدرت كاتما شاكو فى يهي بوج تیرے دیدار کو مجوعث مالم سکھتے جهالتيهب توكل پر مناعت مشيو ه رازشرب تدرياسب بيطلسسي عالم لين سوف كاسبب بي جمعت برلفين بات کے میونے دھنی اور بھی کونیا میں بیب سی کی دید کے طالب موستے عبث موسلی تهمیں توعشق وحیات اُبد برا بر ہیں أنتكيس فلك ريجبري بن توريث يدو ماه كي إك مرف بعي رسب كانداست كايتب عل سنيغم كافلقس بسيم برطرف سنگام وَبِح صورتِ قائل او وسيكھتم

حياب - خاب مولك ناحا فظ ستدموه اسم على صاحب قراد آبا وي - آپ رامپورس ملازم ہیں ساتھ روپ ماہوار پاتے ہیں، سترسالصعیف المشخص ہیں۔ منونہ کلام وج

ایک ہم فاک اواتے ہیں بیا با نوں میں طوهوز لراحا حاسك يبيت مسى رومت خانونسي وه خابس كه الانئ به ينزاكت ميري

ایک و و میں کرمبسرکرتے ہیں کا شانوں ہیں م ملاتیرانشاں کو کہیں میں اے دوست وتجوكر بهجرميس أفسوس نقاميت ميري

حياب - ناظم باكمال نا ترعد م المثال بنية ت مراوس تكم صاحب حبآب خوست مين خرمن کال نواب اسدالله فان غالب مرحوم و غفور آب رط کی کالج میں مبیں کیس برس یک مرس سیان رہے۔ ملازمت کے ساتھ سمبیثہ شون شاعری وافشا بردازی کو بھی نباسبنے رہے کئی برس موے آپنے ایک اخبار بھی جاری کیا تفاحس میں زیادہ ترآپ ہی کی نظم ونٹر سے اعلیٰ منو سے ورح ہونے سنے - مگرز مانے کی نا فارر دانی سے وہ اخبار چند ہی ما و جاری روکر بند ہوگیا - غزل گوئی میں آپ کو آچھا ملکہ حاصل ہے تصوّف اَ خلاق اور وحدانیت سے کہ شنر صنامیں آ بیکے کلام میں پائے جائے ہیں۔ بدند کی صندن اور نزاکتِ خیال کے ساخة أبيى طبيعت بين شوخي اورجدت بعبي لقدر مناسبت موج دسيعية سب كانداق بناسيت مُشسقا و قا بل تقلید ہے۔ اب کئی برس سے میشن باتے ہیں۔ دہ برس کی عمر پاکر <mark>ف</mark> فیاد میں مبعام لاہواڑ تعاالیکا ورسرشك سے سے انکھ بے بہا دریا بالے بروہے گوہ زون آب سے ہے گُل منِس د يا توغنچه يمبي کميّب مشكرا ديا گلشن میں گدگدی سے نیم سحر کی ساج خروینِ ببل نا لاں ہے ُاڑ گئی مری نینہ نيم بہاراں سے زم متی مری نیند صدلتے نالۂ خاموین ہیں ہے نگاهِ ديد هُ بيهوش بي سمي گریا*ں بھاڑتے گھرسے تھا سے*بنتار<del>ے</del> نون قليم تفي كيا نرم شب وصبح موسترسي زندان سے رو ہو کے اُسیر آتاہے غُلَ كُرتا ہوا مز وهُ آزا وى كا آزادغم جهان فنبهرآ تاسے سيء سائفة وتومث توكل بجنبدا اے موج خبآب وستگراتا ہے بيتا بي واضطراب كانقتش مِثا

چید بیس مولوی سید کاظم کنتوری نواح لکهنئو کے رہنے والے ہیں اوراپنے آپ کو یا د گار خانا نِ اسٹے مرحرم کھتے ہیں یہ سپی مرسلہ حالات سے پایا جا تاہے کہ آپیجہ بزرگ ساتویں صدی ہجری ہی نبیٹا نُوراً ورخرا سان سے فیصل آبادا و دھ میں آکر تقیم ہوسے اور بھیرش ۔ ہ شکہ کمنٹور ہیں جد ککھنوا ورفعین آباد کی راہ میں واقع ہے افامت اختیار کی ۔ آ۔ پیچے مورث مسید جال لدی کھ جتت

تغلق بادنناه كيحيدمين برولى ادووه كاتعلقه ماكيرين بلا يبتيب معاصب وادا حمامیت صین وزیرا کمالک نواب سعاوت ملی خاں کے مصاحب رہے ا ورکزنن ہاہڑ بڑینہ مط ستاد شغے۔ نانامبرلطف اللہ تقرکننوری شیخ ناسخ کے شاگر دستھے۔ میرخدا بخش پیجی كرملانا ل كثور وكلفنؤمين أنبك موجو وسيء سريكه نا نامسيد لطعف التدسك حقيقي نا ناتف \_ ىغرض آپ كا غاندان بمبيشه علم وفضل كيوجس متازر ياسي آپ مها ولقيد ميساده مي مقام كنتور پيدا ہوستے ھابرس كى عمرين فارغ التصييل ہو گئے ميس زمانے ميں شعر كو ئى کاشون موا- بہلے اسے نانا قدر کنتوری اصلاح لی مجرام برس کی عمر میں سیوسین صاحہ عشق شاگروناسخ مرحم كوسات برس اپناكلام وكمها با استكے بعد اُ تفوں سے فرمایا كهاب متركو ا صلاح کی حاجت بنیں۔ آپ کی تصنیعت سے دود پوان مطبوعہ محمنہ حبیب برترکیب بٹ شكوئه مېند قالى مرح محبوب مدحيه نطام مركاتبات فارسى - ايان حبيب معجوعة مراتي مطالبا بغيرمطبوعه موجود مهن بآپ دس برس کی عمر ہیں اسپنے والد کے ساتھ کھنٹو گئے۔ چونکہ آ پیچے والد کی معاش کم بھتی ایس سیئے صغیر سنی ہی ہیں روز گار کی ضرورت محسوس ہو نئ چو د ہو سال مولوی غلام حسین کمننوری کی صاحبزادی سے جو ایسکے خالو شنے لکاح ہوا۔ اُنھیں سے همراه آگره اورگوالمیاسکے سفرکا اتفاق موا- ۲۱ برس کی عمریس به تلایش روزگار ریاست جرکهاری اور وہاں سے اندور سکے گر جابد ہی واپس آ گئے۔ ۲۵ برس کی عمریں بنارس اور کلکنه کاسفر کیا حبب پھکی پہنچے نو دزیرایسُلطان منشی امبرعلیٰجا ں کے صاحبز اِدسے نواب انشرف ال بین او فیان متوتى المم بطرَه مسف ابنامها ن كبا اور أشكه والدوزيرا لسلطان بعي برى مهر بابن سے ميش كئے اور را جرامیب جسن خان رئیس محمود ً؛ با وست سفاریش کی - چنانچه به و بان تین سال ملازم رسیمے بهر ۱۸ برس کی عمر <sup>۳۹۱</sup> هدیس مجالت بیاری اسپنه مهانی ستید **می**تسکری <del>قربل</del> کوساتهه لیکرحیدرآ با دسے عازم ہوئے۔ کچون ہاں کے امرارکے ہاں ملازمت کی- آنجام کارم 174 ام میں سردارعبالی دلیر حبّک سے قدروانی فرماکرسائٹ روپیریا ہوار پرمصاحب رکھرایا <del>آ ک</del>ے

لایت چلے جائے پر اُنھیں سے بھاتی نواب امبر بار حبُک سستیرسراج انحسن صاحب تعلقہ وار بيدرك البين ياس الاليا اورسرت ته وارمقرركروبا وبال سعتر في ياكراب سالا هيس مررت ننه دارُعتید مدا را لمهام سسر کارعالی محکمهٔ کو تو الی پرمقرر موسئے۔ ویاں سے دو وسورو مہیر پر صوبه واری بدر کے سررمشتہ دارمقرر ہوئے۔ آخرع بیں ہوم سکرٹری سرکار نظام کے مبرنشی بھی مقرّر ہو گئے سنھے شعرو تن سے طبیعت کو قدر تی گئا کو تھا معنی خیر طبیعت واقع ہوئی ہے اوراكثراستعارى وتشبيكى بابندى كرت بهي على قاببيت خاصى معدعلاوه ويسى اسنعاد عام معلومات برمبی حاوی میں جبکی ایجے کلام میں جگہ حبلکیا ل نظر آتی میں۔علاوہ ازیں فكررساا ورزومن ذكى شرا داوماته آياي- ان جيزول كى امداد مصحبفدرملبند باكتيم كهبي تقورا ہے۔ کلام میں علاو وعاشقانہ سکے و در بگ خاص تھی بھرا ہو اسپے جس سے گزشنہ زما سے سے شعرار نے دلوں کو شخب کرلیا نقا- اورصوفیہ سے سکلام ہیں عموماً اورعوام الناس سے کلام بیں بعی کہیں ابیں پایا با اے بعنی نصوف کارنگ علاوہ ازیں تمام اصناف بن پرقدرت ماصل سے -بالحضوص فضا ئدخوب خوب سيحصه بيرا وزغرّل مير تعي مسائل وقيق اوزئتات غربب التجيهيرإيه بیں باندھ جاستے ہیں۔ زبان سلیس۔ بندس محیت سے جس سے انکی کہند شقی کا نثوت ملتا ہو۔ برْسے خلیق ملنسار۔ نبیک بنہا ثیخص سفتے۔حیدرآ با دو کن میں اکثرلوگ اسکے شاگر وسنقے۔ اور وہاں کے شعرار میں نظرامتیا زے و کیجھے جاتے تھے۔ را قیم تذکرہ سے اکثرخط وکتا ہت رہنی تھی۔ امنوں کہ تخبینا بیاس برس سے س<sup>ی و و</sup>اء میں انتقال فرمایا۔ آ بیجے صاحبزاد سے جناب مناتس مى شعروسنى كارتها نداق ركت بي-اب كلام مرسلكا أتناب ملاحظه بود تھ جب صورت گرِ ذوق خو دا رائی ہوا

ہر مُبَتِ بیباک گرم لامن بیتا نی موا سب کو اپنا کر لیاکس کا وہ سرحائی ہوا کوئی ازخو درمشتہ اور کوئی تائشا نی ہوا کہ محواب حرم سے مکس میرسے طاق نسیا کا

رک جهان شدا ہے صورت آشنا کوئی نہیں دستِ قدرت سے وکھائیل سی شکلیں کھینچکر بڑھارتہ بہاں تک خود فراموشی میں عرفاں کا

کوئی إعزاز کرناہے تعبلانا خوامذ ومہماں کا	شر کائے کیا ہو بیہری کی اس سے حبید ل آیا
ركوع كوسي درسكمان ناسيع نم محراب طاعت كا	انبین مجملاً کوئی اس سے تجھکے مبتبات خودانسا
كرنيگے امتحال اكبارليكن أورمتيمت كا	ن د پوچپومال کچه ناکامیون سے ضعف بہت کا
سجداتنا كرسرمائيب براك بيعنا ويكا	دلِ بُرِدَر وكا خول نكرك إس تو ناحق
آگے چیکارزنگ کیا کیا لائے گا	ہے خب رکس کو تلون آپ کا
ناسف كبا جهواجوك ستم ايجا وموناتفا	محبت میں تری خون ول ناشا دہونا تھا
اسسبرون كوئتفارك إس طرح أناوم وناتفا	بنوحب نن پرسر- عدا وآ کر بیرط کال کلٹے
وه وقت كيف نفايه ب عالم خساركا	پیری میں جانگئیل میں جوانی کی حسرتیں
به گمان موگانه تمساکونی غافس موگا	تم رہو گریں بھریں ڈھونڈ تے ہم غیروں میں
واغ يال سينه پرسې چېرك په وال تل موگا	پرَ الْوِ عَنْقَ بِرُا ہُو گامفتسر ر و کیھو!
که جولوگ و فن کرتے کسی جامسٹار ہوتا	حلے رفته رفته لیسے که نه خاک تقی نه مهم سنتھے
قیامت ہے امروز فٹ روآسیکا	كرسے كيوں نه بے صين وعد وكسيكا
طال مسيداليك من مد بهوگي	کیتے ہیں شن سے ہاں مھرکب ہوا
تیری رحمت کو بہب یذ ہوگیا	مىيسىرى نۇبركيالىقى ئۆبراسى خفور
آگ واندك مسة آك برهي سَنگ كيا	ایک سندل ہے عدم کی ایک م کارات
ملخ ہوتا تو ہذا سے محول ایا جاتا	رُوجِهِوعاشق سے غرعشق میں لڈت کیا ہے
ند کیماکه قدمون بیسے سرکسی کا	جاتب اللرس ب نیازی
خيال زخمت بيجيئه كا ملال ابذ التجيمة كا	جُمُلامِوسِ كام مِن كسى كا تواس مِن قفي تحجيكا
للال موكا محال سنت كى كبعي منتا تيجيع كا	وه دېرست فرما سه مېر پېښکرمېدېنه سلينه کې آرزې
بنسك بوك خيراك ون امتحال موجائيكا	السي المارعش
فافل د حباب آسايل سنحكوا تعبسرنا تفا	دریا ہی میں رہنا تھا نظہ رہ کی طرح شامِل

رُسواکرے گا اُسپہ مجھے یہ گما ں نہ تنا	العنت میں کوئی ول کے سواراز داں نبتھا
ذرا يبيير حَهِث واست تو پدارسند بوگا	المثنيني خواشيل كاول تو عاصِل مرعابُو
جوحاجمند ہے ہروم و وکیا حاحت والرکا	فداست مانگ ایدل شرم کربن، ونکی تتبت سے
تناعت كهتى بيبطير خداب كارسازاينا	ہوس ہے رسم الروم درارباب دولت کی
فسا ومنيت مين حجى بإبابرا كي مست نيل ويا	تمام کامو کارستی پیمهشد دار ومدار د کیما
ہے انگے ہیں دُور میں ساغر منہیں ملتا	توبرئ سنا وسية بي ياران قرح فوش
اکیب ون چاوزنخندان چربابل موگا	وه جوا ں ہو شکھے تو ٹو شینگے فرشتوں کے وضو
کشور عشق میں ہونے ہیں محاصل کیا کیا	دردو! پذاؤستم وغضّه و بدنا می و ریخ
آپخ کہنے کا جوش نفاکہا کینے مشنا	سامنے رندوں سے ناصح بے انرسے وعظونید
شنمع موتا نو ففط شب كو حبلا ياجا نا	رات وِن جبین نہیں سوز معبت سے جھھے
نه ول تیرے قبضے ہے باہریکا	نىرىسى كوئى ئىرسى سوفىيد فالى
ا کھیے پی کینے سے ایماں میں خلاک کیا مرکا	با دم ناب نور کوشن گر ول ہے واعظ
أب بندر بهولى سانى بيرين مين عناليب	موسم کُل ویکھکرا سیاخوش کا جویش ہے
سمال وکھا تی ہے فدرت کا جیمی وسی وسود	سہاے وقت ہیں اے ول وم طلبع وغروب
د تھاکیا ہیں خواب میں ضجر تمام رات	تق استنیاقِ آبروسے دلبرتنام رات
کچدنه کچه استح سواب سراشری منتاج	اسپے بندوں کو دیا سے حبقدرا تندسے
مونہیں سکتا ہے سرگز بندہ پرورهبوط بیج	اِن بوں میں آئے شان کبر بائی ہو محال
راضی جورگزر پہنوانتجا کے بعد	سجوبنا راسيه خطاكاركو ولهبسر
مزايسب كموت آست مات بادوال موكر	وه كوسس كيجة رسج سنة ام ميكم شرك
مون کھوویتاہے انسان کے جا و و موکر	ا شِنْمْ يَ وَكُونُ كَي كَبُون كَيا حالت
ميرس يوسف كوب باو كاروان شام ومحر	دل كو كي نيخ فراق ونشكان شام وسور

ت میں زا بد بھی مثل با دہ خوار لیکے برس ب يزوز آرف ل بهارا سيح برس واغ بھی زحنب حب گر کا نر ہا لتى يە قاتل كىنش نى افسوس لون رخم خخب رابر وكاشام تفاجبيب الرجائية كليجرير الكر موتانه داغ کھُل گیا ناکامیوں سے ہے سبت وہرا كوششين سب أك طرف مي اورمقار اكطرف ولكوبهوتى سيص محتبت بين كوارا تكليف بسنب كوني أثفائيكا بعلاكيا بمحلبت غیرطا کم ہو تو ا<sup>مکس</sup>ی جو تنا <sup>ں</sup> سیدھی کریں ننگ ہے قومی حکومت کی اطاعت کھل المج مراجّه بوسط البياره بم لفونقمتا بنين رحنب حب كركا المجتمع وليتاب كوئى نام محبت أبتو ورت بي اً على من وه صدم يهنه مكران بنوك ينظلم وه سيے كرم كاكو ئى حساب بنييں براك سوال كا وسيت بوتم جواب منين " فكفتكى مرس ولكى ب تيرب لطف كيسانة براكي فضل مي ميون و مكلاب نبي سالبا وصف قرب بجرفاك أطرقي برسامل ي منك ظرفون كو دولت مساننته مونهين سكتا جنائين كرنة وات مين بينيال مون فط تعربي خفائمي بين وه أوردل سه مرى الفت قائل مي بے نیازی جیسے دروین سرسلطانین بیں ساز حبيتٍ و ل كامسروسا ال بي بنيس فللست شب كأكرز فائة احمال مين نبي روسنني رمتى سے كہتے ہيں وينے كي تا مشر سيدا موني نداسسية برى زبان مي فطرت كوناك بندسي سختي سيان مين تجلّى كا وا نوار عنست دكيمن واسل فرمغ طأ ہری کو ہمی کہیں فاطرمہ لاتے ہیں و و تطف صحبت وه بهاری با تدیجا کر سامین م ہمیشہ و موتارینگی تمکو انھیں ہوگے اور تکا نظرت دوعالم سے ول كو اعقائے موت بي ترى إ ومي حب بيط بيط بين بارك كجداجار وزا درول كالإغ رصنوال مينهي أكبيفي أنبرس كوجاب وسعين أركتي نموامرص مي جرمبتلا كمي أسكو قور دواني فأمطأت فتي بجركرته وصال كابعي مزابنين يوبي عنى مشيت إيز دى بي كيكس كالبي و وجاز طف نعميد كي دخيال شي كانتماكمبي

			<b>n</b>	
دوگر زمین تو دیگا کمبی آسب کہیں		كينيع كى فاكبر كاشكانا جان كبين	27.00	£ 128
بكرويس ووبكرك بي وتضما تعربي		ون رات سے احباب کو کد زینے کنی میں	1	ان ان مراجع
عقلِ مشری رستی ہے عاجز شدنی میں		تقدیر میں جو کھا و ہوا۔ رہنج سے ماصل	ومير فإنال شام س	Į,
ول وحجريه بجارك جلا ويا بمكو		الكاوقهر سے تم الكرائي حب بجلي	3	: 4. :2.
منناجي فإسب المنيس مردم ستاك دمكيولو		ول جَكُرك جانِ جان المِل وفا كر بيكوك		· ·•
وعده کریسے ہوئم سب سے دفاہوکہ بنو		يج كبوما سن والول كا كله موكه مزبو		. st. is.
ضرا سے بھی کی اِن کی طاعت زیادہ		نه کی میری حاحت روانی بتوں سے	?. ?.	ジジ
جوہیں خوگرعین وعشرت زیادہ س		أبخيس خون زلامًا ہے المشهرزمانه	13	1.7. 1.7.
نئی ونیاسبی ہے دل میں اشکال خیا <del>لی سے</del> یہ ب		مزاروں صورتیں پیاہیں اک اشفتہ مالی ہے سرار ورسورتیں پیاہیں اک اشفتہ مالی ہے	3	16 %
محصے کیا ہل گیا آخر ہاری پائمالی سے		پڑے منے نعش پابن کے زسنگ راہ تھے طالم ا	16.43	<b></b>
آج کښالېنين و الله نگېب ن کونئي		بیجے چپوڑسے مرقدیں چلے یار وعزیز پر	ا المريد المريد	11/6-
جورا ہزن تھے ہارے وہ اہر نکلے	+	گنا ولائے ہیں مجرم بناکے تیرے صنور میں زانسہ کا ساکر سرکر کر	1.7	7.7.
م انھیں کاٹ رہے ارمان حبقدر شکلے سریں میں میں	بروتري	ہمیشہ خلق میں گذری ہے ایجیا ل گسکی کرمینہ میں اور میں دینے سے میں ا		اردار الآل
سب كريكار وثيات بس اب ولكوا تطالب	20	کہتی ہے اجل آ مری آغویش کے پانے علاق میں مرکب شدہ میں اس		
الموس سے کوئی کائے کوجس طرح زکانے	زير	گھرسے ہمیں <b>یُ</b> ں گر دین فیمت سے نکالا حب پر رسی		داج ام
بیسود ہیں آ ہیں مری بیکار ہیں نا لے مرکز میں اس میں مرکز کا اس	36:4	رسسم <i>ایگا</i> ان سے نه مرص کوزختنا کو سهر مین میں بروز میں میں میں	18	
معلومُ نه نظا جان کے پڑجا کینگے لاکے ا	7	سمعه منصبهم الباشغار العنت كو تبول كل معرب برير		
اب فض گھر ہے ہار تہنشیں صُتا دہے	5	عمرگزری کسکورو داد کهسیری یا دست معرکز سرک سالگ		
خیرتم بھولے تو بھوسے محکوا بتک یاد ہے	17.00	رات دن کی و ل بھی وہ ہر تھر تھی چیٹر جارا چودلیں سے مجئے سے مہر آرز و تیری		
ہے اُنکی فاک نے ذرّوں کو حب ہجو نثیری	12	جونس کے مخ میم آرزو تری	-	
نزوچوچھٹے مہراِ ں کیسے کیسے	17	مدم کوسگتے نوجوان کیسے کیسے	-	

کیے مہداے بان باں کیے کیے	كسيكا وّالينابئ كرنا متا آحند
وكن مي مي تدروا ل كيس كيس	انجاك ديا داغ سشيرس تُمُن كو
سخندان بن أب بني وبال كيد كيب	شط لا کھے ہجراکھنؤ لکھنؤ ہے
كداك تشومين انجام محتبت ول كوكيا كم هي	غلط ہے گر کہوں کچہ غم ند نفاآغازُ الفت میں
يها ب مي دلمس كيا شري طرح يا دخد الممنى	مكلى كىيوں نەبتغاسى سىندا باشكل مررش
تنيغ قصناكبهي مهي طلسب ا د المعجمى	جان میں جان کتے میں عاشق کادل ہوج
رالمائين كرترك لبعب زناكمبي	مرآرزوسة مروه موراحت فزسلة عال
ارروحسرمس سے نو ناقلق دن تفاکمی	یاں بندگی سے کام ہے اسے شیخ وبڑیمن
ولكوبيتا بي رسي أيحكمون كوسيه خو ابي رسي	المنت جان بيجرين ومشت كى مرتابى رسى
حېشىم دريا بارگروى تىرى دولا بىرى	عربيرمالت دارمعنطركيسيما بي رسي
عبش الفت كى يمييشه إس مين نايا بى رى	برقِ كشتِ آرزُوب كرى بازارِسن
برتون میری آنکھوں کی عنا بی رہی	سالبايا ولب رنگيس ميں رويا فڪ خول
ن صاف ہوکڑھی مری فر دِعل آبی رہی	
ان صاف ہوکر ہی مری فردِعل آبی رہی مری فردِعل آبی رہی مری فردِعل آبی رہی ا	برداغ دل بنا حجب مرالآشو وحرم ادو
فقِ غباره مبريتي سنم بوا	چین جبین دلیل کدورت م در سیکھئے
اكثرفدا كساسة وكرصنم بوا	گروصل کی دمائتی کمبی شکراتفات
بيسورواج خنجرقاتل په دم بوا	ا بروكا بوسدين سدا خلاص برمكيا
نام آنے ہی لیا آ سینے گھروا سنے کا	كرك آئے سے برماہاں مرسے ترا پانے كا
توبى كردى كوئى سالان مرسى المعوان كا	ا نقامت و د محت بزم سے اب کیا ہو یہا
ول نكيول بندر واحسال رسيع بريكاف كا	خونهنين مبرومحبت كىعزيزون مين جبيت
وحشت ول كانقاضاب كريل كيا بركا	عقل كمتى سب نركه وادمى العنت مين قدم

تم سے پہلے اگر آ جائے اجل کیا ہوگا سيمن ما ناكريه وعدولنبين محبوط السيكن شكرميرانز ساء اسال كابدل كيابوكا موتی رستی ہیں خطاع س پہخلائیں مالک شناسا غیر کا تیرا شناسا بو بنیں سکتا زبانی کہنے شننے پر معروسا بو بنیں سکتا دونی میں مید لی کارنگ بیدامونبیسکتا ا زبانی کیفے شنے پر مجروسا ہو بہیں سکتا شم کھاکرنوسٹ تەمجکو دو يە دلكاسودا ہى چیا و کس طرح مالک سے فیرا میزوں سکتا يه أر مان فانذ زاد ول بي تم گرموم دل مو الما چکے ہم سرخور مشید در ہر مہنیں سکتا زمین وآسمال کافرق سے اونی واعلی میں ا تو کوئی تا قیامت بپرکسیکا ہومہیں سکتا رسي کچه دن يونني گرائي اپني فكريارون كو قرسے اِس اند جرب میں اُجالا ہونہیں کا انگاری اور منصود ہرتا زِنفس میں کھینچت ایک اور منصود ہرتا زِنفس میں کھینچت مرس اس اند جبر اس المونبين المالا بونبين سكتا شب غم ہوگی ترو کے شاہر مقصد سے فرانی بتخوري سي إنتشار دل بدلياتا تومي ور مُبابُل گاکو بھی گنج نفس می کھیجتا ٹنا ہرا زاری بھی آئین محبت کے خلاف خيجه نه انكه مي حبث و ولرپ زيني برائك طرح مقام سيء نتخاب نظر إراب شكوه س بكلے كاشوق وميترا جلين مردم دبده مى بمركاب نطر بن ئے ذر ہ کو خورسشید میم مرتری ونثانصيب وبيوط كفينياب فظر تركضيب بين زا برينبين نواريظر يرموصنعت صانع جبيب حن ربرت كريكاطا يُرمضون توكبا برواز يصشامهازخيال بناآسان برواز مبتيب صيدب تيراكم سصطاررفكر گرد کھاتے ہیں با زوئے نونج کا رقرانا رُكينِ مِنْ كَانِ بِهِ كِيا يُحِبِرُكِيِّ مِنْ وَ<del>لَّ يَكُ</del>لِينٍ عدم سعما نوك ور دكى منز ل سے تحله میں يني دوچا رشح ش سفير شكل سخط مين يصن المنول كياب خيال ياركا وامن اگرہے عشق کا بل مرسے بن فاک ور جا نان طريقي منزلت سحسب يمنزل سعن كليس نه کیوں متر گان جاناں پر گیاں ہوخون ناحل کا نبرار ون تبركيه مسينه بسل سے شيكلے ہيں برى كامن من قطرت شدر كفظل سفط في ملى كجدروز راحت بمكوبرسون حبيل كرزحمت

يه رونا كخبت كايه أمنودل متنطح بس بزارون مريكرتيخ ويارى محفل ست تحكيمين نظرا فكمون سنكلى وراران استخطامي ولونیں گھر کرنٹی مقررول سے نکلے ہیں برگلیاں ولکوآتی ہیں برستے ویسے نکلے ہیں نظرے انکو کے پر دونیں جمپیکر سے تکامیں بنیں اشعاربر کاسے ہارے دلیے نکے ہیں مننرنوں رو تاگیا ہے کارواں میرے لیے گھر کا بعیدی چرسے زخم بنیا میرے لیے جمع میں ہمسبابِ عمر حاوواں مبرے سیئے میری فاطرمیں یہ فاوک یہ کما ن میرے لیے اِس طرح تم موسكو سك بع نشال مير ي النكب خون روئيكا برسول سام يرسك يئ خوب لابا ميرا عنامن ارمغا ب ميرسه سايكه

بطے آتے میں وہ دیمانجی کھساے مردم دیاہ نہیں کہا ہو کھ کو فی کیے کیا کسنے کیا دیجا البي بون أنا يك كالمتقبال كوص ك مرم مضنون خذف ريز سانېي پي جريرکاني مهير معلوم مين الفنت محكوبي خضركما جأني نه ائيگي كسيكوتا قيامت شومنيا ب انكي جيب س در و كي بيلوكوابل دروميس سك غم فزا کیوں ہو نہ یا دِ رفتگاں میرے لیے چاره گرا تھاہے در وب نشان میرے سے مرورق ديوال كاسيه سرحتنيه أسوحيات ممرمه کا ونیا له اَبر وستے کشیده سے ملا وتكينا شوخي أواكركتيم من وومشت فاك فاک برمسرما درگیتی رہے گی حمشہ رکس تطعن فكرنكنة سنجان فرئك آيا مبيب

جبيب

٠ و المنظمة ال

آج کیوں مُسرسہ مرسے کوئی ملآ نی نہیں موسكة كيا بورسب حتم أسال سيسل حبتب حبيبي ينشى عبيب الرحن - البي آپ لامپور مي تصيل علوم مين مصروت مين فن سخن میں آپ کوحضرت امیداللہ صاحب تلیم سے لمذہبے۔۱۰ میں سال کی عمری اوریہ آبکا کلام ہے ميضة تواكب بمي قطره منه لهوكا وكيما لتة بي سير لكاكرد ل يُرخون بي إ لسكوچا ہوں میں کلیجے سے لگاؤں کس کو 📗 كە ترسے تیر كومبی خوں كاپیا سا دیجھا تطف دیدار کہاں پر دو ہیہوٹتی میں تم سے ویجابی تو کیا حضرتِ موسی و پیجا حَجِامم - عناية الله عرف كلو- اصل وطن توسها رنبور تفا مرساري عمرد تي مين بي رسب- اور ببيتكم مرتراشي سيدمبرا وفات كرت رب يشعروين كاشوق نفاءا وراس فن ميس ميرارفيع السوقا الع شاكر وسقے۔ مولانا فخر الدين سے ارا دت باطن رسكتے سقے يعصني كا قول ہے كہ التيما شعركہتا تفاتواً سيحے خيالات بال سے زيا وہ باريك بوستے سننے اور تمام وتى كے شعراراً سسے ب نكرستے تنے اكثراً سيكے اشعا ريرشا بائن ہواكر في فتى مقطع ميں وہ اسپے بيشے كا فخر لطور ظرافت اِس طرح بیان کرتانغاکه معین کو فرنفنگی پدیا ہوتی تھی۔ *فاص وعام اس کولپ نا کرنے* ننے مولننا فخزالدین کی ڈاڑھی میں شکل اور حمید کوحضاب لگاتا نقامولننا سے جواس سے بيرومرش سقيه أسكو دمسة نارا وربوشاك دى هتى وہى بېنتا نفا- إس واسطے اسکے م مخله اُسک شابعي كيت ستفية بهرحال تام تباسع تذكره نوليبول منشيخ عنابت الثدكي تعرلف كمحمى بهج ا ورحتیقت میں اپنے کلام کی حیثیت سے وہ اسی قابل تنے۔لقول مطراعیٰ فیلن صاحب معلی او بن ایمی عمر بنت از سرک منی اورا سکے نذکرے کی ترتیب سے بہت بہلے ان کا أنتقال موم كالتفاسير استفاركا انتخاب سيد 4 روز وشارك ليتابون مزے خوبوں ك ہتراس شنل سے حجام مہن، کیا ہوگا ِ مِینانظراینا نوستگر نہیں آ ٹا ہے وصل نزے رسور میستسر نہیں آتا

ر جنیب

فحام

ایک کے فربودیکے تو ہیں یہ کھ سیچے  الان اللہ بجام ہی جہنے در یہ جام ہی اسلام کے فربودیکے تو ہیں یہ سیکھ سی اللہ بھام ہی جہنے در یہ جام ہی اسلام کے فلاسٹ کی ترسیاں کے خات کی اللہ بھام کو گوں سند خیس کھائیں اللہ بھام کو جس روز تم تمام کرستے ہو اللہ بھی میں کو کہ در زبل ن انکور ہو جو بھی اللہ بھی میں کہ اور اسطے بھار مقار سے اسلام و من مؤل کا کا گلہ مجر سے عبیقہ کے بیار مقار سے اسلام کو تو بی کا کا گلہ مجر سے عبیقہ کے بیار مقار سے اسلام کا گلہ مجر سے عبیقہ کا کہ و تو اللہ اللہ بھی میں کہا کہ اور تو اللہ اللہ بھی میں کہا کہ اور تھا میں ہوئے میں کہا کہ اور تھا میں ہوئے میں کہا کہ اور تھا میں میں میں میں کہا کہ اور تھا میں ہوئے میں کہا کہ اور تھا میں میں ہوئے میں کہا کہ اور تھا میں میں ہوئے میں کہا کہ اور تھا میں میں موال میں میں ہوئے میں کہا گلہ کہا تھا ہوئے میں کہا کہ اور کہا کہ اسلام کی میں ہو میں میں ہو میں میں ہو میں ہوئے میں کہا کہ اور کہا کہا کہ اور کہا کہ کہا کہا	•	00-05	71	שר דיני בייניני
اوی عاشق کی ترسی رسوائیاں استی کی گوگوں سند متعین کھائیاں استی برمیاں پڑتا ہوت بوت کو گوں سند متعین کھائیاں استی برمیاں پڑتا ہوت بوت کو گوری روز تم تما م کرتے ہو استی برمیاں پڑتا ہوت بوت کو گوری رہ استی برمیاں کا گلام میں بنی ان کھوں پر بستے بہر کا کا گلام میں بنی با کھوں پر بستے ہوں کو کسی مجال با برج استی میں کو گلام میں بنی شعر رہے ہوں کو کسی مجال با برج استی میں کو گئی کے استی میں ان کی بھی مجامت ہوگئی کہا ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی		1 1	1 1 1	
رقیبوں پرمیاں ٹی تاہوت سوسے وگھر سے باقی اسل کو جن روزم تا م کرتے ہو اسلے جی میں کو کر روز ہی تا کہ کو تھوں کا کھوں کا کھوں کہ ہوتے ہیں فارقدات اسل کا وین من کا کا گھر مجہ سے عبیقہ کہ اسل کا وین کا کا گھر مجہ سے عبیقہ کہ اسل کو اسل کو اسل کا کھر کو جن میں بنا گار کو جن میں کو کہی کا با بہ جا کھوں کو اس کی شاعر حب میر بنا نام میر اسل بنا ہے کہ اسل میاں تھا میں مرزانام میر اسل میں مروم رہئیں ہی ماکہ کے نواسدا و رمیر علی ہمنی اسل مورم رہئیں ہی ماکہ کے نواسدا و رمیر علی ہمنی اسل مورم رہئیں ہی مورم رہئیں ہی ماکہ کے نواسدا و رمیر علی ہمنی اسل مورم رہئیں ہی مورم رہئیں ہو میں ہو میں مورم رہئیں کہ کہی جا رہ کی مورم ہو کہی ہو کہیں ہو کہیں ہو کہی ہی ہو کہیں ہو				
ا به		عثن كى لوگون سنة منتين كھائيان	رسوائيان	و کیو عاشق کی ترسیه
اس کا وین مزگان کا گذمیدسے عبیت،  ایس شخ کے کوجے میں نجا یا کر و تجا م  اس شخ کے کوجے میں نجا یا کر و تجا م  اکھوں کو اُس کی شاعر حبدم غزال با بہت و شیوں کو کسی مجا ل بہت ہے و کسی سے انگی کئی کئی ہی جہا سے بوگئی اس میں مراس خوا م میراسٹر نسان میں مرحم رئیس و معا کہ کے نواسدا و رمیر علی آسشنا موں مردا نام میراسٹر نسان میں مرحم رئیس و معا کہ کے نواسدا و رمیر علی آسشنا موں مردا نام میراسٹر نسان کے کے نسخی شد اور انکی ترقیب کیوقیت موان سے میں اور کا کا نتیاب ہے بھی موان سے دیا میں ہو محل میں ہو ایک میں موان میں ہو کا کہ بیال میں بیان کر کھی جا اس میں نین شعر رہے قراد آبادی - اس سے زیادہ مالات موان کی میں ہو کہ سے مدا نی ہو کھی ہو محل ای میں بور کا ان میں میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو سے مدا نی ہو کھی اس میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو سے مدا نی ہو کھی اس میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ میں ہو سے مدا نی ہو کھی اس میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ سے مدا نی ہو کھی اس میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ سے مدا نی ہو کھی کا میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ میں ہو کہ موان میں ہو کہ موان کے دیاں ہیں ہو کہ موان کے دیاں میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ موان کے دیاں ہیں ہو کہ موان کہ موان کی ہو کہ موان کے دیاں ہیں ہو کہ موان کی ہو کہ موان کے دیاں میں نین شعر رہے ذیاں ہیں ہو کہ موان کی ہو کھی کے دیاں ہیں ہو کہ موان کو خوان کو خوان کو خوان کو خوان کو خوان کے دیاں ہیں کے دیاں ہی یہ نین شعر رہے ذیاں ہیں یہ دیاں ہو کہ کھی کے دیاں کی کھی کے دیاں کی کھی کے دیاں کو خوان کو			1 1 -	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
اس شخ کے کوج میں نجایا کر و تجام بیرا سید و میں وائینگے ایک روزیداوزار متھارے اسکا سی شاعر مبدم غزال بابتہ ہے اسکاری تھام سکا موبٹر نے بھر سید و شید س کو سے میں اُٹکی بھی جہامت ہوگئی اسکار تھام سکا موبٹر نے بھر سند و مرکس اور میں اُٹکی بھی جہامت ہوگئی اسکار خیام سکار موبٹر میں اسلام کے نواسدا ورمیر علی ہوشت اور نکی نرتیب کیوقیت و نمال مہدر جمیب کے شاگر و شقے بلٹ کیا ہوستان ہوستا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوا ہو		بيجة ننين بمن واسطى بيار مغارس	1 1	i i
الکون کواسی کی شاعر حبیر مغزال با بندھے  الکون کواسی کی بھی جہامت ہوگئی  الک میان تھا مسکل موبر شام میں الشرف میں مروم رمٹین و جاکد کے نواسدا ورمیر علی ہمٹ ہوگئی  ونلام حید رمجیب کے شاگر وستھے برائٹ کی اور کا سی گرکو کئی آرز و مجمی ہو  جوازی ستھے۔ یہ انکے اشغار کا انتی ب ہو  برائی ستھے۔ یہ انکے اشغار کا انتی ب ہو  مشعیں صورت کا غرق ہوتو یاں وکی محبی نیار اور موبی ہو  ایک بندے کی بھی جان بخشی نی کی محب کے انتیار اور کا باوی و سے حدا کئی ہو چکی  حرمان سے معلم مہنیں ہوسے منز کے کلام میں نین شعر رہے ویل ہیں ہو  واغ فرقت ولید میں ہوسے منز کے کلام میں نین شعر رہے ویل ہیں ہو  واغ فرقت ولید میں ہوسے ایر جانی دسے گیا  ایک معلم مہنیں ہوسے منز کواس میں نین شعر رہے ویل ہیں ہو  واغ فرقت ولید میں ہوسے ایر جانی دسے گیا  ایک معلم مہنیں ہوسے منز کواس میں نین شعر رہے ویل ہیں ہو  واغ فرقت ولید میں میں میں نین شعر رہے ویل ہیں ہو		يه انکمون بر بوت بوت بين فارتهار	1 1	i i
ا الم المان تجام سكا موزل تام ميرا سرف على مروم رئيس والماك الواسه اورمير على آست الموقى والمسكان الموسي الموقى المسكان الموسي الموقى المسكان الموسي الموقى المسكان الموسي الموقى الموقى الموسي الموقى الموق		1		
حرف میرش مرزانام میراس نوستان مروم رئیس فی ماکرے نواسدا ورمیر علی آسندنا و فلام حید رئیب کیو قیت و فلام حید رئیب کیو قیت بردان منتے میں اُسلامی انتخاب ہے ،  جوان شخص یو اُسنکے اشعار کا انتخاب ہے ،  مخدا ترک ہرز و سے سیوا دل میں گر کوئی آرز و بھی ہو مختی صورت کا غرہ ہو تو کی میں میں میں میں میں میں میں میں میں می			f 1	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
وغلام حَبدر مِب کے شاگر و تقے بِلٹ کہ او بی نساخ کے اسخی شعب ارائی ترتیب کیو قیت جوان شعب یہ استحار اشغار کا انتخاب ہے ،  ہندا ترک بار نو میں ہو  ہندا ترک بار نو میں ہو  مقیس صورت کا غراہ ہوتو یاں وکئی محب استحار کے میں موجی کے مقارات میں موجی کے مقارات میں موجی کے مقارات کی میں جا رہندا کی میں جا رہندا کی میں جا رہندا کی میں جا رہندا کی میں جو کی میان میں تین شعر درج ویل میں ہیں ہوسئے معنو نہ کلام میں تین شعر درج ویل میں ،  داغ فرقت ولید میرسے یا رجانی دسے گیا کیف وہ ولسوز اپنی یہ نشانی دگیا یا کیف وہ ولسوز اپنی یہ نشانی دگیا		آج أن كوسي مين أنكي هي حجامت بوككي		
جوان شے یہ انتخا اشعار کا انتخاب ہے ،  ہندا ترک ہرزو سے سے سوا دل میں گر کوئی ہرزو و میں ہو  ہندا ترک ہرزو سے سوا انکی عبت انتخاب کے انتخاب سے توکسکی حیات سے سے مقدا نی ہو کی است سے سے ایک بندے کی بھی جا ب بندی ہی ایک بندے کی بھی جا ب بندی نے دان کے مقال میں بندی میں میں نین شعر زیج ویل ہیں ہولی است دیادہ عالات میں نین شعر زیج ویل ہیں ہولی اور کا اس میں نین شعر زیج ویل ہیں ہولی انتخابی کے مقال میں نین شعر زیج ویل ہیں ہولی اور کا ایک میں نین شعر زیج ویل ہیں ہولی کے مقال کے مقال میں نین شعر زیج ویل ہیں یا میں نین شعر زیج ویل ہیں یا میں نین شعر زیج ویل ہیں یا کیف وہ ولسوز اپنی یا نشانی دیکیا کیف کا میں میں نسل کیف کو کو کا میں کیف کیف کیف کو کو کا کیف کیف کیف کو کو کا کیف کو کا کیف کیف کیف کا کا کا کیف	حرق	'	1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
بخداترک آرزو سے سبوا دل میں گرکوئی آرز و میمی ہو انتخاب موسی ساز و میمی ہو انتخاب موسی ساز و میمی ہو انتخاب موسی ساز سے مندائی میان سی سے ایک بندے کی بھی جا رہن خان کا میں بندے کی بھی جا رہن خان فرخت آراد آبادی - اس سے زیادہ حالات میان میں تین شعر رہے ذیل ہیں جو کی انتخاب کا میں تین شعر رہے ذیل ہیں جو کی انتخاب کا میں تین شعر رہے ذیل ہیں جا داغ فرخت دلیہ میں جا رہا تی دے گیا ہو کی انتخابی کے بعد وہ دلسوز اپنی یہ نشانی دیگیا کیون وہ دلسوز اپنی یہ نشانی دیگیا		بلخ كي مسخي شعب إرائكي ترمتيب كيوقيت		
متھیں صورت کا غراہ ہوتو یاں وکی مجت اللہ اللہ منارائس مہنگا ہے توکسکی میان ستی ہے۔  ایک بندے کی بھی جا س بنتی نہ کی اس سے مندا نی ہوجی اس سے زیادہ حالات مران اس سے زیادہ حالات مران اس سے دیادہ حالات اس سے معدم منبین ہوسئے معدد کی ام میں تین شعر رُج ذیل ہیں ہورے دارخ فرقت دلید میرسے یارجانی دسے گیا کیف وہ دِلسوز اپنی یے نشانی دیگیا			<u> </u>	
ایک بندے کی بھی جا سے بنی نہ کی اسے بنوتم سے خدا نی ہو چکی اسے حرمان سے حدا تی ہو چکی حرمان فرحت مراوا بادی وسے سے زیادہ حالات اسے معلوم بنیں ہوسئے منونہ کلام میں نین شعر رُبِح ذیل ہیں جو دارغ فرقت ولیہ میں سے دراغ فرقت ولیہ میں سے دراغ فرقت ولیہ میں سے دراغ فرقت ولیہ میں سے ارجانی دسے گیا کیف وہ در اسوز اپنی یہ نشانی دیگیا	•	-	محصيدوا	بخدا ترک آرزو س
حرمان عدميان براور كلان على محدفان فرحت مُراو الم بادى - اس سے زياده حالات الله على عدفان فرحت مُراو الله بادى - اس سے زياده حالات الله على ميں نين شعر درج ذيل ميں ،  داخ فرحت دليه ميرسے يار جانى دسے گيا كيف وہ دلسوز اپنى يو نشانى دگئيا		مفارض مبنی ہے توکیسی مان سی سے	i i	
ا سیکے معلوم بنیں ہوسئے منونهٔ کلام میں نین شعر رہے ویل ہیں ہ داغ فرقت ولید میرسے یا رِجانی دسے گیا کیف وہ دِلسوز اپنی یہ نشانی دیگییا	er Er		1 1	7.0
واغ فرقت ولپهميرسے يارِ جاني دسے گيا کيف وه دِنسوز اپني يونشاني د گيا	مران			
		ر درج ذیل ہیں ہ	ن <sup>ر</sup> کلام میں ننین شع	آ سپکے معلوم بنیں ہوسئے سمنو
و کیمیری الفتوں کو دوست وثمن کیمیں ام الفت کاش یارب اِس جبات دُور ہو سام فریز وطال پر اسکے ہو ہر دم طبئے رم حرامین - جناب سیدمی عبد اللہ صاحب مینی جیٹی وکیل درج دوم تلمید حضرت واقع				
المعزيز وطال براً سكة بو بردم طبئ رم المعنى المعنى وكل درج وم الميذ حضرت وآغ الموية الميذ حضرت وآغ الموية		نام الفنكاش إرب إس جهات دوريو	بژمن کیوں	و کیومیری الفتوں کو دوست
حراهب - جناب سيرم عبد الترصاحب سيني حثيتي وكيل درج ووم الميذ صفرت وآغ اردين		جوعبدا يارول سع مواور وورمو ولدار	وم طبئے رحم	ملع فزيز وحال برأ مسح بي هر
	حربيث	ن حريثي وكيل ورج ووم الميذ حضرت وآغ	بدارترصا حب بين	حرلعيف- خاب سيرميره

د بلوی - ژبا وه حالات معلوم ننېس - منو نه کلام درج و بل ہے۔ کہیں نجا سُلیکے زنہار کوئے یارسے ہم فزون سمحقة بين فردوس كى بهارست بم خطا بنیں ہے اگر کچہ فضور ہوجائے تغل میں تم ہو تو ہا ہر ہیں افتیار سے ہم بہارہ نے ہی تطفِ مَلن گپ گزرا مزے فراں ہی ہیں بینے منے نوکے فارسے م ہے شوق سیکشی دل پرسپ نرگاریں ا ئی۔۔ ایجے سال نئے زنگ سے بہا حزین میرمیدا قرصاحب د مبوی محدثنا می عهد کے نناع میرزا جانیا نان منظم رسے مربد اور شاگر و متف سینا بیدا نبیج دیوان میں جہاں کہیں آسنا و کا ذکر آتا سے آس سے کمال ظلا وعقیدت کا پته لگامے- تطف اور شوق کے نزکوں میں اِن کا نہت ساکلام نظرے گزرا-طبیعت معنی پاب اور فکرزگلیس رکھتے تھے۔مصائب روز گارسے تنگ آگر بر بنا سئے افسرده خاطرى ترك وطن كرك عظيم آبا وجارسي سقى- أيك ديوان معدفها يديا د كارموجود م جس سے چنفرلوں کے منتخب نفرویل میں دیج کیے جانے ہیں ، معتق دل ہے ہوں اس دلکی میں دانا کی کا خوب سوجها ہے مزاعشق میں رسوا نی کا میں دواناموں اِن آنکھونکی شناسائی کا ولبرول میں سے لیا وصو نداستین تجیسے کول منرت به تا دنعنی شاره فلیت کری ثنام مب طرح جی جا ہتاہے موہنیں کتی حزیں ا مست يمي ي و سيح عن أس كا أ داكيا شیریں سے دی متی دلمیں کیواک کومکن کوجا جوتون مست*حق میں کیا سوسی کیا* الانبیں ہے جرو جاسے تری خریں منین سے حضرتِ استا دسے دموام را اے مزیں شکرکہ سے مصحف ارباب جبول كلها تفايون كفسل كل مي جوف اشال ا یر کبیکے باغ سے رخصت ہو ٹی لبباک یاقبہت نگہے ہیں جاتشنہ اُ لکو بیا نے سے کیا مبت جومبي أنكول كمغورا لكونيانيي كالنبت وكرنه إن بريزا دون كوديو الفسط كباب یا ہورا م تقیم بنوں کے سب لیلی کی فاطر سے ارفتاروں کو نیرے آب اور دانے سے کیا: خرمے بانہ سے صیا وا ملکو و ام میں مرنا

يتحص محراست أب كياكام ويرالمن ستنبث برگزوس بات کا ہم پربنیں ہوتا اتاب ہوئی آخرکو ہر واسے سے جلنے کی لگن باعث ناصح تك أسكو وسيجه مجعهمت ستاعبث مے سے ہوناسے خارسے برسنا رکا علاج وي كر كونه اسب معران سطرح الفول بربعولكك ول بنومجس مترامركز بنیں رہنے کی گلٹن میں بہا رآ خرسدا ہرگز کان خُوباں سے اکو ل جی کو لینے مٹ کھا **م**ڑز اسفدرج انكوبهو نى بے ستامے كى موس و منہیں رسکھنے مزے سے زندگی سے طلاع خوب رکھنا ہے مراول دل سے میراطلاع داغ سنفميرسي كيا روشن محبت كاجراغ مي تقور اسالهو أس ترخر كال كه بنيال أق جاتار بإحب بالفص بهرائه كآبتا سودل بهرستور وسنركرك كابيفا ندخراب ول دنيا يهدسان وسيغ سي محكوم وابول نبكے ہے ویجھنے كونزے ہوكے آب ل ربيا ہے سانھ دسينے سے محکومواب دل تورشنے میں کل کے جاتا ہو تھا جے مثالے گل

كحدكرك حتيا داب موسكة منبين آزا وسم

بُواب توحري ويواندان همرى غزالوكل سم کریار کی شینے ہی رہے ہیں لیکن حزين إن شعله رضاروں سے مت جی کو کھا پڑ مسيرنبين بواسء يه دل مُبتلاعبث وه نكا ومست سي إس ثيم كريال كا علاج ويصفين أسكاكب تنبي اسي صورتي بنين رسن ك خوبال تجدسة تواشنا بركز بنوك باغبال لبل كوانع كل سے سنے منرا پائی ناآ بز چا ہے کی ہم نہے تھے فربروشايد مزا باستين اسبنع جررست بيخر بوك بي وكم عشق كى لذت سيتى كبونكه محكوم ونستى جان إوعرس سن تزس بحمدتيا نفامرك سيمبنون سيألفن كإجراغ خجل کھنی ہے میکونا نوانی جور کے متنہ دا در ایرا بناکبور عبث افسوس اب کھانا پول ات می نوبیاردهراکا سےجی کہ ہاتے غمت لیا ہو گھیر مجھے ماں تلک کاب سلنے کے دن جواننگ شکلتے ہیں کچھ نر بوجھ ست ایا ہے گبیر مجھ یا ن ناک کاب الائتداس كابسكه مازك بيهنبي لانابخاب فصل گل آخرموئی کیا دیکھ ہوسنگے شادیم

مسرتوں کواپی حب کرتے ہیں جی میں یا دیم عشق كصحرا كوسكفة بي حربي آبادهم منطحتے یہ ول کوا ور کرتے رہے فرط وہم باؤن الك بعى إئة مجم وسرس نهي عابین کرمک مری نوکهیں فارومن ننین دل پرمیرے وہ اصطراب بنیں زندگانی ستے است واللہ کھی حاصل نہیں خشك رستام وفاين جان أالفف كأين تبرر كي حشرس رنگيس قيامت كاجن كيونك مجاوي كهوام إيسه وبوك كفنين واسطح ليو اسرجرها تا برسجن نثلف ستفرش اس طرح شايد من و ميرك المنافسية اوراسيخ وروتعترى كاكيمة شارينين وسيكفئة اب زندگی كاكيا مری اسكوب م وسيحت ابراس دواسة دل كي كيا تدبيره و الله الرون بربوسب إن و المح اون كاكن مرسواكرك بدفلق مين ميتنيمتر سبحص اید م اس سے مبدائی وش بنیل تی مع اسقدرمبي بإرسائي خوش بنين آتي مع حب ك كرمبرك سائدية فانخواكم توكيا آرام سے برزندگانی وسے كام ان

زندگانی تنخ ہوجاتی ہے ہم پڑک کریں كيون بنووس شاويم مصحصرت مجوكلي روح تجهدندا خرجل سكابس إن زبر وستوك يني اُس ب وفاك عشق سے كو محكوس منبي وران مواخز ال سحين يان تلك كاب كيهكبا شايداس سے قاصدسس اِن سُوں کے دیکھنے کا جو کوئی ما کائیں تطف سيرسركرا ين محبت كاجبن قرمن ليونگى صبائترىس تثنييدوں سے لہو لوگ که به به به باس ول سکه جمعانت شر معطرح كرتاب وست اندانياں زلفوس يه نام الم اورون كائت مال لكا جاكبون حماب ہم سے وفاکا سمیث سیستے ہو ب طرح دیوانگی پرعشن میں آیا ہے ول بعطرح بممبتلا بإتعبي خوبال كالاست كجر مجت مين منبي عاشق بجارون كاكن ه ميّ عاستا مول عنق تُصااؤن بوكياكون وام أ لفت كى روائى فن بنيس أنى بعصه روزبارا كيون ما المازه بدكبون ست كوطلال راحت نه و مح يا نغريس بإ وُن گاايك وم وفاميري أگرج روجنا تحكونه سسكهالي تي

محے کتا ہے تیرادل کہاں ہے؟ تيامت مشوخ ميرا ب**رمجا** س حب صنیا عارص کی وسیکھے خورنائی کیا ک أكبنه فوبال سحمند برخودستاني كياكرب بيطرح ول برگران آنے لکتے میں جور وظلم ر سیکھنے مجھ سے تری پر ہبو فائی کیاکرے خرین - ففرالتا خرین شنع علی خریر اصفها نی فارسی فارسی کے ان اُسا تذر میں سے جن مورانا الب ب<del>ص</del>ية ناز كخيا ل بعي ما <u>نته شفه اناظرين كوحيرت</u> بهو گی كدان بزرگ كاندكر<sup>ه</sup> اُر وونفعراریں کیسا مگر منہیں گزشتر وانے میں اہل قن وکا ل کسی وا وی میں بند بناسینے سقے۔ اور برترم كاندان رسكمت ستعير يمكي ولادت اصفهان كايك صاحب ثروت وجاه فاندان تعب میں ناعاقبت اندیشی سے بر با وکرویا۔ واکر شعرار اور نامی مرشہ کو بوں کو وور وورسے بلاكرملازم ركمهاا وربرفن ميں ان سے استفاد وكيا- چونكه خود جو ہر فا بل سفے كيھ عرصه ميں ملك راسخ مرفن میں ما صل کرلیا حب تا م سرمایختم موگیا تو فکرما بن سے سنگ اکروطن کو خرما وكهدكر منهدوستان كارخ كيا ابران ورافغا كنتان كحفتلف مقامات كي سيركرت بموسة اول سنده آست ميروم ل سعمل فا والامورك راست سه ويلي وار وموسة -ناورشا وامغيس آيام ميں وارا مخلافه كو گوت كركيا تھا۔عام برطمی اورسے اطمينا نی كبوج سے انكی ایا قت اور قدرومنزلت کے مطابق اُکی مارات نہوئی قومیت کیو جسے لوگ بدخن رہے "اہم، تنا ہواکہ نواب حدرة الملک اسبرخان سے ہا دشا و سے صنور میں مین کرے مجد ما گیہ ولادی یه واقعه ملاكلاه كاسم- وتى بين ١١ سال فيام ك بدر اصف الدولد ك وقت بي بنارس چلے گئے اور بقیۃ عمر عین و عشرت و کال فارغ البالی سے بسر کی مشہورہے کہ دو بن ا منطح تابع فرمان ستصاور تعمله صروريات مهياكروية ستصه مزاج مين نفاست اور د ماغ ميں بوت امارت صددرج کی مننی معلم موسیقی سے بڑے قدردان مقے۔ شاعری میں اپنوقت کے مائب سمجھے ماتے تھے مرشہ گوئی اور مرشہ خوانی میں درجۂ کھال حاصل تھا یہ ہو وااور

حزي

خان آرزووغيروا بحيم مصرتف سودات حب ملاقات بوئى اورشيخ سن مرزات شعرمين کی فرالیش کی اس وقت مرزائے اپنا پینعرسنایا تھا۔ اوک سے تیرے صید نہ چھوٹ از الے میں اسل ترشیدے سے مریخ قبلہ تما آسٹ باسے میں ينتعرش كرشيخ سن بهبت تعرب كي مقى يعص كينته بين كه يذفقره كها تفاي در بوج كوبان سند ببنيتى " شيخ نها يت بزلد سنج اور طرلف سق - اكثر ايك چيو في سى بلِنَكُو مى پر بيع مرست تقراتفاق سا ایک مرتبه کونی معرسفیدرسین شخص اِ سیح پاس آیاد شیخ سے بزرگ صورت دیجیکراپنے پاؤں جوبانگوی پر بیٹیلے ہوئے تصصیمیٹ بیئے اور ان بزرگ سے نام گو جا-وہ بیچارے اُتی محصن قوم کے تُبلا ہے متے اپنے عاسیا ندا ور اُتمیا مدہ بیجے ہیں بو نے اِنٹی سَفُ د یوسف شیخ اِس بیج میں نام سنکرسکرائے اور پایوں بھیلائے ہوستے یہ کہا "اگر تو اِنی سَعْت سیسی من بائے خود حراکث بیام "شیخ کی تصانیف سے ایک شیم کلیات موجو دہیے جس میں کمئی وبوان اور تنویاں وغیرہ مع اپنی سوا سے عمری کے وج ہیں۔ ایک ان کا لِکھا ہوا فارسی تذکرہ انگریزی میں بھی ترجمہ ہوا سے مالا کیا اور اپنے بنائے ہوئے حجرے محلہ فاطان میں وفن ہوئے جما جنگ زیارت محا و انام ہے۔ چنداشعار رخیتہ ورج کیئے جاتے ہیں ناظرين إنكى زبان كاخيال نكرس كبيونكه وه زمانه ترج كل كازمانه ننظايه وسيجفة كه خيا لات كس فيتم كيب ومويدا ٠ ا وے ندرشک کیونکہ مجھے بڑگ یا س تی ليتاہيے کيا مزے وہجن کی زبار ستی شك تنع كس أميد بهم آمشيا كستى يون آبر سيقنس مي نرشيني گلون ملک بيتابيو ل كوعثق كى كيونكركرول ميں ضبط ہوتانہیں ہےصبرول ٹا نواں سستی رہتے ہیں شا دینے ہم آ ہ ونغال سننی سم عانتے ہیں عشق کے درووالم کی قید Ź, غضب کی ات ہوتی ہے بڑی کی سے کٹتی ہے انب فرقت میں تیج ہونمیٰدعاشق کی میٹنی ہے

بهارا حال منكرا ورسي عفته بي و ه آست

بنی باتیں بگر جاتی حب متمت اکلتی ہے

نئى صورت سے اپنى الحبل وفات كتلى سے یہ وہ بازار ہوقمیت جہاں مرشے کی گھٹتے ہے بيكيون أتابي ورير كجيمها ن خيات طبني ميس كتب وتحيتا بهون ران طبيعتي بيونه فلتسي تبترک کی طرح اب *فاک اس کوچ* کی <del>لبنی ہے</del>

الموروتا بول تبرول نبغ ابروك تصورس وكعاصيم محمع خونا ب مي دلكوكيا كوني عاشن فيرانه صدائنكر مرى درباب سے كتے بي ضرا کائے یہ ون فرنت کا ہے روز قیامت زمیں کونفتن بائے یارسے رہنب ملاالیہا

حرای بس منائی کوگیائن پاس یوں بوے نبين منتهبيهم برسو طبعيت حب شيني حربي دبلوی ميربها دعلى حزين خلف ميرخب على نبيره مستنقيما لدّوله ميرطى غبن خار خشنوي | خري شامى مازم مسدكارميزا فخرووليعبد شاكر ونواب زين العابدين فأن عارقت عالى خاندان اورعائد شہرسے تنے۔ وا وئی شاعری کے عدہ شہسوار شنے۔زبان میں روانی بیان میں سکات انکرمیں رسانی اور بندیش میں ہے تھیں ہوتی جا ہیتے موجو دہے۔ غار کے بعیر ہے تا ہو میں انتقال كيا- يرانيح كلام كانتاب سيده

سامنية كينك حب وه توسنبعل عاؤن كا جوكه كمصة والمينك اشكون عيميتا جائيكا مم بھی تراپ مائیگے جتنا کہ تر یا جا ایکا سحنت جاں وہر ہیں ہماکو نی کمسنسر ہوگا مبنتی مرتب ان سے گرمی می مرابوتا اک داغ رہگیا مرسے پیلومیں عائے ول الله رسے وسعتیں نزی منے نگسائے ول كهريئة خمت مخ شيشين ورنيش وساع تيرسه ول ساتو حزي ابك بمي بتياب نبي كفنيت كمنفيل يا و توكرسيت مين

ميراا حال زبول أن بر كفك كاكيو نكر ہے ہی رونا توخط کا سنے کو اکھا جا سے گا إكتماشا جان كرقائل اكرشهب راريا ندمر سے بیجر میں نیرے تو مرینے کس ون سب نازسیمیں سے بیجاد ہجا أن كے مل مل ك اخرال نبشِ عنم ك ما مقد س ونباكى حسرنين ترك كونندس أكنين-سبومندس لكا كبيك اب اتنا صبري كسكو تنعاه ونسبل وسبهاب كوسم وكيه سيحك رنخ ئيني وحزير أن سازرا حت سجمو

		~
أبي أبي أرسه كاحال كُعل كيا نقاب بيس	يول كيكر خذة اليئة الحيح مجاب ميس	
نہوا میدحب اپنی ہی جان کی	حزیں کس سے توضع ہو و فاکی	
است قرآگ تن میں لگا ایجباروے	اك سوزعش روزنيا داغ الاسبيح	
نوبئ سئے سے ہوئے ہم توایشیاں اسلے	بنودى كموك ليكسر بهزارون جعكرف	
پهرجو رئيحا تونه دل مين کوئي عسرت پائي	مَرتْ مَرتْ جُوامنيس وكيمولها الكي لطنسر	
وهمیت دار موئے الگیا قرار سمھے	ا ثرجه ومیں بایا نو ہو گئی سے میں ﴿	
سُبَك ہوكرتو مم اُسٹے بہاں سے	بلاسے گرنگا ہوں ہیں ہیں سبکنے	
خبل کرنا نہ جہتے موں چکاں سے	ولِ گُم گٹ تہ ہاں وقتِ مدو سہے	
د بادی مهم او می موجو د منته منیاب نام ول		خي
فكرسخن بقى كباكرت متعدية أن سعدا شعار بب	شيرس گفنارا ورستود واطوانشخص تنصيح كمبمي	
بعبوكات وهوال بواور فكواسة فبامت كا	كرون كمياوسف مين أستعار وك قراقامت كا	
کروں میں کیا ہیاں اس شوخ کی اپنی شرارت کا	تها معدم ومرى فوق كى انش كومبركايا	
سزا ہو کے ول محزوں مزائے بیم مت کا	براک بال اُسکی زنفون کا تراثیمن بوابواب	
ند برایندمند سے بر طفری تونام زصت کا	حَرْبَ كُومُ مُنْ لُكُرُوشُوق سے قائل براضي ہم	
ا بن اغازین العاب بن خان رمئیں لکھنٹو شاگرو	حثرمیں تھنوی۔ نواب محد علیفاں بہإ درخریں	حزیں
	الآثن مردوم به به چند شعرها ضِر بین -	
سلے غدا دم تھی بھل جاتا ہنیں	کوئی اس ثبت کی خبرلا الا بهیں	
جووباں مباتا ہے بھر آتا بنیں	سقدر ولحبب سے ملک عدم	
جذبة ول بحير التفيس لاتا تنهيس	پیرلبوں پر آرہی ہے جاین زار	
طائرِ ماں سے اُڑا جا تا نہیں	أن رسيضعن وصدمة در و کجر	
عال معلوم سے کہ آنش کے شاگر وستے اور سیما	حربس-ميرعلى-بين لكعنوى مصرف انعاء	حزيں

ميں لکھنؤس زنده وسلامت موج وسنے۔ اُس زمانے کی طروح غرلو لکا انتخاب ویج ذیل ہج فودننتی ہوئے تومرا استب ں گیا۔ مسديه يراسان ربايس جبال كيا منزل بیکس مذاب سے میں نا توا س گیا آب بوستان سے مببل میندوستان گیا جهيك زآنكه او دل برغم تمام شب ا کے دنیا میں مکاں توسے جبز لے تبیت کل کا بھی رز ق وے مجھے پروردگارتج وحتجيال أرمائينكي ميرك كرسيار كمطرح دل مك أسين كوس يارى تصويب ند مقتل میں ہورہی ہے گنبگار کی تلاکشس رمبتی ہے اک ندا یک مستملگار کی تلکشش

جربن وطلاعزوروه كعبربان كيا گردس میں عاسے اسن نمکین بھونی جھے البنايا كينيكا في كم يارون الاكورك اتن مرس توبو العكل اندام المعوري يه بوالبوس كاكام سبع سونا فراق س منزل گورکا کچه وصیان نهخاسلیشیم يلتاب روزامسيهي كبنا سب ومي دستِ وحشت سع جوالجها وامن صحراكو ايُ منخ میتاب مذہبے مہرکی ننویر کیپ مد التدري لاغرى كرمين بيهابون ساسف ول كو يارسي طلم الفاسية كاسب مره

حوريس - صاحب الأهام مي الدين خان حرين فلف أنواب احديار خان مستر- واب رامپورك عزيزول مير النف حضرت أسيد مينا أى كفنوى ك تذكرة انتخاب يا وگارمين جوان كاحال وكام م لكماسيت وه ورح كيا جاتا سيدسفا عرفوس مذاق مي مصنايين عاشعا دبيدا کرسے میں طاق ہیں بہیٹے برس کی عمر سیف اخ ندرا دسے احد خان مرحوم غفلت کے شاگرد نامور كلام انكاسقبول ابل منر بدح بدشعر شح ميح تذكره موست بين وحب كمن والماريمري میں ایجی عمرہ و برس کی تقی تواس و نت اِنجی زندگی کی کیا اُمتید کی حاسکتی ہے پیختین کرسنے پر سبی کونی حال معلوم بہنیں ہوا۔ یہ آن کا کلام سب م واجوارك بوسه تواستهاق برها وواست اوریمی بیا د در دمسند بوا أيك عاكم كوميتسرك شب روزوصال منيراجس ون سيعشب بيجرنے گھرو بچه ایا

14 11 01 (25)	1 5 1 6 6 6 1 12
چا جرکوئی غنچ کہا ہم سے استے ول	سشنبم کے النک ویکد کے رقت ہوئی ہیں
ربچرا ز ماند نالیکن بچرسے بھارے ون	بہار آئی مین میں انہ آب آئے بہاں
ال مين وم آگيا ہے آ و ب تافير سے	النگ بہترے زباں اس الشكيرے
حزين باسشندهٔ الورشاگر دميرزا قا ورمنش صا	
وان سنگه کے وقت میں مدرس فارسی ستھے	
	شرگوئی کائمی شوق تفاریت پ کاکلام سے
تي توسير عال پيشب عبروه اشكبارت	كهاجوئي سيخ كرتم شع بزم خوبي بو
یزاربارگے وہ میزاربار رہے	نه دى اوب منهي رخصت پيام وصال
كىم نىك رىنج رىك ا ورعدوس بىلا روي	مکلیک جائیں اپنی اپنی قیمت ہے
فكتدا بنا چارغ سيرمزاررب	حَ بِن فَاكِ سِركُومَ بِن سِي أَسكُو بِنا مِين
ہوس فائرے کی صندریوگئی	گئ نقد بوسے کے برسے میں جان
قيامت بهااك أو هر بيوگني	خراما ل بوسعة تم جده زما زس
شکسته ناری کمسه بردگنی	بواول سامونس جوغم میں حسزیں
بالتسير لكفنوى - السيح إس مشهور ومعروف نام	حْرِين مِنْ على حزين كلصنوى مِنْ الكروجناب
سے معلوم ہوئی وہ یہ ہے کہ آپ کی ولدست	سے نا مزوہو سے کی جوجہ آپ ہی کی نظار بڑ
سال كے سائے بنارس ميں رسبتے پرمجور موشیخ	
ارس میں واقع ہے۔حب آپی والدہ عاملہ	
برایت فرانی که جربتی تیرے شکم میں ہے اسکا	
نائخ بعدبهداست آب كاويهى نام ركا كياسيح	' '
ا لیکن نواب روشن آرا بگیم سے جوفا ندان شاہی ا	والدمروم ومغفور كانام در صل شيخ حيدر تضا
کے والدصاصب کو بجائے شیخ کے نوات شیخ اللے	اشاهی سے تقین بوجه اینا داما د مبوسائے سے ہے۔

و در

קיני

سے منتخرکیا تھا۔ آ سپیح بزرگوں سے د تی سے کل کرفیض آ با دس سکونت ا فتیار کی اورا تشار پہال وہاں ربربھر کھنو چلے گئے مس وقت سے تا حال وہیں بودوباش ہے۔آبکی علم عربی کی تحصیل سدّرہ مک ہے عب آپ فیض آبادیں ستھے نویندرہ سال کی عمرتک آپنے میزان اور فصول اكبرى جناب مولئنا قارى ستيدى مسيرعليفال صاحب اورمولئنا تحيم مى مرزاصا حب إرصي است بعدمب لكعنو بينج توعلم توع في كتب درس سفيح جامي كد جاب مرحمت الدوله -بیغضنفرطیغاں صاحب محیم سے پڑھیں-اورفارسی حضرت تدہیرالدولہ مترالملک سینید نطفرطیفاں صاحب استسیرے بڑھی-اورفن شعر بھی انھیں سے حاصیل کیا۔ اِستا دموصوف کی ضرمت میں آپ ۳۵ سال تک رہے ملکہ تا زئسیت ٹجا نہ ہوستے منجا پرکام ایک دیوان غزلو کا اورایک سلاموں کا مرتب سے جواہی کرک طبع بنیں ہوسئے ہیں مِسفر بھی آ بیٹے سندوستان کے اضاباع مشرقی ومونسر بی میں بہت کچہ کیا ہے۔ مک سکے عجا ثبات اتجی طرح وسکیھے مجاسے میں-اِس وطنت او کی عمر تقریبا سام علم سال کی سے یفعر کوئی میں اتھی مہارت ماصل ہے کا میں یس متانت اورصفانی و و نول چیزین موجود ہیں۔جو دوتین خزلیں ہیں شفیقی مشرحا مرحلیفاں ہیرط ى معرفت ليس أن كانتخاب دين ديل كي جا اسع 4 ہماری آ داگر مہوتی نروباں کی طسیع مقارس بام برچه جاستنا توانیس اُس تیغ سے شیکے کوئی کیا مثل گاہ میں ركمت بيسبكوديدة جرالكا ويس کونکرنظر بڑے تن خاکی مین شکل روح صورت سوار کی سے نہاں گرورا وہیں الكمون سے ديجيوآسينے بين خواسبركو چور وکبی تو آ ہو کو س کوایس گی ویں ماکہتی سے میٹیم سند مکیں سے ربى پروسىيى بى نى بىلى نگاه یارسے بینے کی را ومشکل سے یہ تینے وہ سے کہ میں سے پنا وشکل سے ، بوم غمس يهان تك كمة وشكل س یہ بعیر حارطرف سے کہ را ڈشکل ہے كەرىجىنا بىي اب اك نىكا دىشكل سىھ حیاسنے ان کوبھا یا سے اسسے پر شعبے میں

كه جاردن مبى آب أن ست نبا الشكل سب كركروات فيفرل كى كا دالكوب فروغ اشب دان لا آلمشكل س مست تميين زِسفيد وسياه شكل س سموسمجد کے قدم رکھدیدرافشکل سب تھارے چبرے پیٹیرے نگا وشکل ہے محکے گداستے۔ رہا د نتا وشکل ہے كسى مي النساية الله الشكل سب لبومرو يد مُجومرت رو ئى تيغ قاتل كى مسا فركو جراحت بادآ عاتى سيننرل كى بر ئىسبەر دىشنى بروانە اس برا وكارل كى ر البيث كرروك ليتى بين تمنا ميس مرى دل كى تراسة سينسرون بروكى اسررومنل كى كلف محك مجك مع مساعلتي وتمثير قال ك سحرپوسے نیائی ہوگئ محل شیع مفل کی ربیثانی برمی محصنے سے معیت مفل کی بمرى سے ضورس آواز ميرسانا كردل كى كه جنع بربشرى ك حزيرة سان شكل كى رنج روش دوش رو بهو کهول سینت بین بسی کمیاشاخ رمعمرت زىي پرتمابر بائوں كينے كەسرىبىندى سەسان أوحرت وكيوتوصدر يجهواوهرت وكميونواسان

يه حال ابتوسيع مثوخي وبدمسندا مي كا نمائيگا مرس ولسے خيا ل خطان كا يبىسەناكە ناتوس كاجب سىچى شور و کما و خیر کوو ندال نه تم نهبی کل کر صرا واحشراء إرك ترسي كو يُعشق يلا يحيكون كمياآ فتاب تا تحيس كبال أميدكه ووخ ومجصسلام كرس برمزاريهم بوات حزيكده بنيمعكوم بيكيسى تنبى تتى زخم كيسسل كى سفرس را وكت ماتى ب آسانى سيشكل كى ترب وريجمها باغ واغ ول كيف جلا ياسي خيال يارجاس پرج برجا تاست آه وه زمین پر ذکر کماسی اسال پر سرجگه پسیلی سممتاب وه رشك عيدگهمدان مقتل كو مواب نورخط سيحن رخ شام جواني مي مستضر ونباس رفته رفته كياكما تمنشين مير كيينك كاجر گعرى مركى تيامت كيا تيامت بر نفيراً سكانبي بعدا حرك فدائى مي مرى دات بمي بول مبرن بريث منال بي المنشآت المني نعال بني ما بروليكن وليل مي بير مبيل يمي بي

مفل میں حاں نثار کمبی ہے کہی نہیں

اتنا گمند و دلت من دوروز و پر

بردم مناوا باكره ننج الأكو

پہگویں اپنے یارکبی سے کبی بنیں	شب كويميية وصل ب دن كوسافراق	
ب اخبار دارالسلطنت كلكته فضل احدكيف اورسيد	م حسام فواجه صام الدين مسام تعنوي كاتر	
	محدسیا و کے شاگر دہیں۔ کلام ان کا بہت۔	
بوش وحاس وصبروشكيب ومشاركا	الله رس اضطراب كدكوسول بنانيي	
ایک کلیمیں دوثبت بندہ بناکرسے بال	العمام اب آ پکاوه زيدونقوي کيا بُوا	
جاتا ہے میرے ول سے تعادا فیال کی	تم لا كد چا مودل سے مجلاد و مجھے مگر	
اسے چرخ جو پاطلم کی فادت نہیں جاتی	توسی کسی مشوق کی صحبت ہیں ریا ہے	
میری تربت سے نگی مبٹی ہے صرت میری	بعدمُرون مبى مذكى تزكِرفاقت ميرى	
مرف يدمعلوم بواس كدخاب الميرميناني ست المد	ما مینشی صام الدین باستنده کا کوری م	
	تقارير چندشعرات عي پ	
آتاب نظروست شفاوست تفنايس	کچہ کچہ تو کمی در دمجر میں ہے دیم نزع	
لکی ہے آگ ایک ول کک جگرست	میں شع تجتی کے اثر سے	
بچانے در دہی اُ تلوکر مگرست	مرے ولکو بینے ہاتا ہے کوئی	
بڑھااب ولکی عانبیجی عبرسے	البی خید را و می ورد کم مخت	
كبوملينو سك كبتك إس سفرس	دم أخسرهام أن كايد كهنا	
مرزافانی اِنجے بزرگ کسی زامنے میں صاحب	حسامي- مرزاحهام الدين حيدرو بلوي خلف	
بعلم رب بجين سن فكرمعيشت سع مرتفان	الندار سقے مگریہ خوگردیش زمانہ کے باعث	
نه دیا داستان گوئی اور جلاکاری کو وسیائی معاش تعمیرایا نظاموز ونی طبع کے باعث کمبی کمبی		
شعرًو ئى كاتفاق موجاتا تقام فدائخش فان تنوير سے اصلاح ليت متے عليم موسيقى مير مجيب		
ونمل تفاج كارا باي كلام كايارت سقه اكثر غزيس أكى زبان زو خاص وعام موكنين-		
سن المد بجرى من عيات سے اورا سوقت ٥١ برس كى عرقى يم فكاكلام سے ٨		

ساق		
نیرے سواہے کو ن جو د لکو قرار و سے	Ų.	یارب بهارسے کام قرسارے تنوارث طالِم سے اسیے۔ تخنت کوبر با دکر و یا
یاں موہم خزاں سے تو جلدی بہارے دھرکا کے تینے سے کہاسب تار تارث	رنگجر	و فی گئی ہے اِس طرح مخلوق سند کی
پراتنی برائی ہے کہ آرام بنیں ہے رسواسے جہاں کرنا مراکام بنیں ہے		کیاتم سے کہوں تعلف ہے جوعثی یار میں مُرمائیکی مُعث گھٹ کے یونہیں جبریس شیرے
سر پول تو خب رہے مراکام نہیں سبے کیا جائے تنے کسکی لگی کس کا دارہے	ونگير	کرون مجھے شوق سے کے کافر کیسیش اک لخط مین ول کونہ اک وم قرار ہے
مچھٹوں فرقت کے میں ریخ ومن سے		معلی کہیں یہ جان تن سے
كرون غمشم كابي كيابيان مراغم سيسينه فكأو		كئى يك بيك جوبوا پدھ بنيين لكو لين قرارب
وه خلاب إسكا توسِط ميا نعظ انزو الجراديات		في شهر وبلي بينفاحين كدنفاسب طرحكايها لأمن
جسوديوا عاكم وقت سے كہا يہ توقابل <del>دارى</del>		یه رهایا مهندنباه مهرنی کهور کیاکیا انپه خامهرنی
مطرق قيدين حب غيس كهين برگل كي بارا وه بين تنگ چرخ كرورسدرائن و اسك نه اا		شبدروزئيودونني جُرُّنايون يو ڪُر غِمْ سن تکاري جوسلوک اُورو <del>ٽ کرتے شن</del> ے می اب بین دریان فا
نه رفیق کوئی کسی کایات کسی کاکوئی بھی بار ہے		يزانز وه برافل چاون كى كى الگ الگ
بخصب وسيدرسول كاوبى تيراها فى كارك		كيامما ي در تحف مشركا جوفدار كم يتحف برولا
کے رہنے والے اورمنشی احرمین شوکت کے		The state of the s
	_	متقد بن عالات إوج دكوشش رستياب در
غم دوجها ركا فائم دل كالكين نبو		ممكو پلادس و وسف و صدت توساقیا
فائن به باطن اور نظا هرا مين بنو		پیشه دفا کا کرتاہے کیوں واحظ افتیار
تاشافانه ول تيرك نطاريح قابل ب		مذائ ك نفركتين مبوسه دكيست
يبلى بى شب ب اور يقص اصطراب س		اے ول تمام رات تر پتاہے درویں

حسان

طلم آن مس ہے اور دروشان عشق ہے | گئن کی بدما ن ہے اوروہ روان عشق ہے لى ئىں ارمغاں انھيں ليجاؤں باغباں كے ليئے جگرك واغ برس بون جرموم كل مين مرت يمير عوريات تسرت القب بهيت قليفان-انيك والدواب شوكت حبك فلف نواب صولت جنگ صوبه دار بورنید بنگال کی رفاقت میں کچه دن رہے۔ بھرنواب سراح الدول ی سے مکارمیں وار وعکی کی خدمت پرمفزر ہوئے۔خودمسرت سالم مدیں نواب مبارل لداخ میرمبارک ملیخان صورته بیجال کے باں اضروں میں سننے عظیم آبا و کے رہنے واسے- اور میرزا جانجانا ن منظیر کے شاگرد ستھے۔ انکی بدیرہ کوئی۔ حاضر جوابی خطافت اور دقیقہ رسی کا ا فعاد نقطة بزكرون مي كوزريع سے اب ك باقى ہے يشعرصا ف اور ياكيزه كيتے تقعے ثيطف محاوره کابہت خیال رکھتے متھے۔معالمہ بندی میں روز مرو کا برناؤ اُسکتے ذاق سلیم کا نشاید ہے ا بحصیف اشعار ایسے بھی ہیں کروز با نوں پر چرمے ہوئے ہیں گریے کوئی نہیں جا نفاکہ کس شا عرب میں الالمار میں انتقال ہوا۔ فیکن صاحب <u>کھنے ہیں</u> کہ دیوان اُرو وکے علاوہ ایک قصت طوطی نامیمی انکی تصنیف سے تفا۔ دیل کی چند غور لوں کے نتخب اشعارا ن کے دیوان سے انقل کيئواترس ۽ عشق ن واغ جنول سے بیکو گلاب ندکیا سيرر كمتاسيم باراسشيوهٔ ديوانگي بببل كونه بهرسم سن كلستان مين كيا کس ساعت برقید قفن میں وہ پڑی متی نسرت اسے بے برگ میں کن انکھوٹ و کھو<sup>ں</sup> حب باغ کو جوش گل ورسیان میں رسکھا انجافوں كرے كيا جناكا لگانا لبُو بانی کرتاہے یہ بان کھا نا إلى الشك كلكون كس طرح التي گريال مور إسه جابجامسخ سبست الفت إست كما كيت بس بمس وحشت إس كيا كية بي ب مروت است کیا کہتیں لى ما ما چئىم مروت بم سے است محبت إست كياكيتين استح ول میں کمبی تاشیدرنکی

إتنى كلفت إسے كيا كہتے ہيں	بسبب صاف ولوں سے صاحب
كهة توحسرت إست كيا كيت بين	إتنابى عشق مين رُسوا بونا
كياليل ونبب ارويكمت بهون	زلف ورخ مار و کیمت موں
شمع ہے محفل میں ہروا نہنیں	ېم ښو و تو بو توسب چرچا کړي
كب كبيل بين بارك بالقول	مرسكة انتظارك بالمتول
تواک دودن برس کر بہے اسکتا ہو سباون	سدا بارس میں رہتی ہے ہاری شیم ترساون
كُتَّا يا دين و ونيا دو نون ميت إسكو كيفي إليا	شناهيم آج ميغانديس جام م مي پستور سين
اِسْ تُعبَّت بس برندوں کے بعی پَرسَطِق بیں	ہم دوا نوں کے بنیں عثق میں گھر سطتے ہیں
بہارا ئی توکیدمرو کھتاہے پھونک سے گھرکو	أ را وسه سك دواسك شورش سودسير سفركم
كيتا بوكه كا فرب توسك رشيسياه	زاړ جوښې پيمرے ول سے آگاه ق
آتاب ووثبت وكيميواللداللد	مون من بهست من كهون كيايارو
زا بدو واحظ ست دور تعبی تعبیلی	مناسنين كيابيرب سيطني على ق
ید دختررزسیمس سے آگی آگی	قامنی سے ڈرے نرمتہ ہرگز
أومريها واوهراكي شيفة ول	رترا خرور مرسے عجز کے مقابل ہے
دیدے کھلے نہ دیکھے بنزقباکٹوسکے	يگل بزارانيدواسي بيول بيشه
ملح أرس ببؤك أوك كما طع بينه ك	جُدائی کی ہوا دہ کا گئی ہے آگ سیسنے کی
کیاکرسے کوئی اور کیا نہ کرسے	عضقیں یارگروفانه کرسے
مجمسا بیگان مشنانه کرے	کیسودشمن کا آسشنا بھی حشدا
تقدير يتى اپنى كر گرفنارين تيرك	چاہے۔ سومیں کر تو۔ گنہگاریں تیرے
نرنگی آکھ مب سے آکھ۔ لگی	عثق میں خواب کا خیال کے
رستی ب سے میری تھے۔ لگی	جفيفة نوش عبتم بين داسيدين

کچه بُوَا آج جنوں خیسنرہ ویرالئے کی یُوں تو طارلم کو مری یا دہنیں آسٹے کی

ہے فبرآنیکی بان کون سے دیواسنے کی ا م توہی اسے ذوق ستم سِنسارُ عبنباں ہرکہی

حسسرت میزاجغرملی نام حسرت تخلص باسشده دبلی- والدا شکیمیرزا ابُوامنی روبلی میں مطامی

کا پیشهٔ کرتے ستے۔ اورمیز احسرت کا بھی اوائل مشباب میں ہی پیشہ تھا۔ دوکان آبکی وتی میں اکبری وروازے کے قریب بھی۔تعلیم و تربیت بھی آئلی ہی ہوئی۔گر بھر دتی سے تکلکہ لکھنٹو میں

مستقل قیام افتیار کیا تفاد اورعظاری کا پیشه ترک کرے مرزاجها زار شاه کی مرفا فت میں رہنے

کے تھے۔ آخر عمر میں پیسا کہ بھی چھوڑ دیا اور گوشد نشینی اختیار کرلی۔ چنانچہ اِسی عزلت گزینی

اوراطینان کی مالت می محلالیجری مین انتقال کیا د

اِلْكَاسِلْسَاء شَاعرى رائے سرب سنگه دی آ ہے شروع ہوتا ہے۔ یہ بزرگوارا گرچ ہندی نزاد

ستے لیکن اپنی نظری مناسبت اور خداداد قابلیت کی وجرسے فارسی زبان پربہت اچھی طرح

قارستے اور ناقِ سلیم رکھتے سنے - اِن کے زمانے ہیں اکثر شعر اے لکھنو انعیں سے فنِ شاعری میں فینیا بنن موسئے - چانچ مسرت بھی اِنعیٰں کے شاگر و شعے اور لیسے شاگر دشتے کہ خو و بھی

أمستاه الناسك الورانيح بعي بيسيول شاكره تقدين ميشنج فلندر نخبش مرأت المنحه شاكرو

امیسے مشہور نامورا ورصاحب دیوان شاعر گزرے ہیں کہن پراستا وکو بھی فخر مقا تحسرت کے

تذکرے میں بیوبات نہایت دلحیب او بحبیب ہے کہ انکے فیصنا ن سخن کی ابتدا تومغرب لعینی و تی ا

سے ہوئی اورانتہام شرق بینی نبکال و بہاریں رحبکو بالتفصیل یوں کہنا چاہیئے کہ اسکے شاگر و

رمشيد جائت كے زنگسنے تو وتى كى آب وسراميں پختہ ہوكرلكمنة برا بناا فرطوا لاا ورشا گروان

جرآت میں سے میاں برجر رصاحب نورتن سے اُسکو کوری آب و تاب کے ساتھ چھایا دافت

کے کلام میں بھی دتی اور ککھنٹو کے ساتھ ساتھ بہار ویکال کا کچھا نثریا یا جا تاہے۔ اِنکے معیضیعم

و مشت نشخ - اورشاگردان نشاخ اِن سب کی نشو و نما بھی مشسر ق ہی میں ہوئی - اوران کی شاعری بجی وہیں کی شاعری قرار یائی ہ

متسرت کے شاگردوں میں تمہرت اور فاہلیت کے لحاف سے سے اول منبر تو صنرت جات كا سِيمُ ن ك بعدشا وقدرت الله قَدرَت - نُوّ السُمْتِيت فا نِ مُحبِّت مِشْبارْ جَنَّك اور څواجهسن مسنوي وغيره کا منبرسې- بيلوگ صاحب ديوان ورسيم الثبوت استا د گُزرے ہیں جسترت کی تصنیفات میں اُر دو کتلیات کے سواسے اور کوئی کتاب یا تذکرہ سثهورنهين سبعساس كليات مين شاقى نامة يتثنوى ووآسوخت وتزجيع بزوتر كريب بند مستس معنسات فضائدا وررباعيات عوص اصناب عن كمجار موسايات عاسة ہیں۔ اِن سکے علاو واسی ہیں دو دیوان غزلوں سکے بھی موجو دہیں۔ اُن کا علمی دیوان راقم ككتبخاسة مين موجود مسي الب كي عرصه مواتست موما في سيم ان كانتخاب كلام مبي شائع کیا ہے ینٹس العلار مولوی محرجهین صاحب این آدصاحب انجیات سنے و بوان حسر کے متعلق تخریر فرمایا ہے کہ م س میں بھیلے شریت کا مزوم تاہیے " نگرا قم الحروف کے نز دیک مولا ناکا یہ تول قابلِ شبیرنہیں سبے۔ عالبًا ایمی نظر سے صرف ان کا دیوان و**وم** گزرا ہے۔ اور اسی برا منوں سنے ندکو القىدر رائے قائم كى ہے جاكاب عاد كاسے جہا ہے۔ وُراَكِيّات السنع ساسن بوتا تويڤينًا ووسترت سے سيئے اس سے بہتررائے قائم كرستے كيؤك فی الوافع اس میں اکٹر مجکہ مہیت کچھ مکینی اور جاسشنی موجو وہے۔ یہ امر سلم ہے کالسی عمد، سے عدرہ کہنے والیکا بھی تمام کلام یکرنگ ہونا بہت شکل بلکہ نامکن ہے۔ حسرت کا کلام اکٹرشعراے شقارین کی ماندلفتع اور ناگوا ررعایت ب**غلی ہے با**ک ہے ورواورسا دگی خیال کی مبیادی فی انجار سے کام سے مشابہ ہے۔ اگر چزر کیبوں کی موزونین اورالفافلک چبنگی میں میرتفتی کا رنته میبت لبن رہے۔ ميرزا حسرت كافام اندازيه سب كغزل كواكثر تطعمر خثم كرستيمي اورضتموني كسل کے استدر گرویر و معلوم ہوتے میں کر بجن خزلوں میں طلع سے مقطع کا ایک ہی مضمون ہوتا۔ بخصومتیت اِن سے گزر کر حِاَت اور مثاکر دا ین جراَت میں بی با بی جا تی ہے۔ جہا مشبہ

2 1	قابل فلبدب رحشت أردوشاءي كعلا
باكرسة سفف اب أشك كلام كا أتخاب للاضطيم	تصاور مرزا فاخر كمين سے فارسي مين صلح ك
إس سواجس كياكام سوبيو و هكيا	زمیت میں ہا و کہٹی منت بیتی ہے مزا
تركيون موس بينان كوكونيل كياموا	ول توميرا بوگيا آشفنه اسكي رُلف كا
بیس بی را مزارایب	لا يا ندكو تى حب راغ وكل يا ب
کوئی نبین گلب را پت	ي ول سخ بهي آ وسبه و فائي
ا توٹا نرمبی خسارا بین	كيام منتوس قي
ہم کرتے ہیں وم شارا سپ	اُواسكومان كون سكين
حب بروسے کچواطتبار اپ	فيرا توتب اعتبار سيمج
ا سے دعاسے نیم شب تیرسے افرکو کیا تھوا	صحدم ناسے وکے مینے نئے فالی سکنے
كوئي خوش الانبين مبرى نظر كوكسيا مبوا	ایک سواک اس زمانیس ہواس سے قوب تر
عجب کچه در دېرول بي که دم پينځېس ديتا	بمصيح لك سائس بعي يدوره وغم الين نبير فيا
وَك إصال جمعة تيراكرم ليف ننين ويتا	أجل سوبارآئي ريخ ميرا دُور كرسية كو
چلے ہے نیکھ و وظالم قدم لینے نہیں دنیا	تنافاك كوميري قدمبوسى كى سيه كبكن
نیم مبول ہی رکھا کا م سہارا نہ کیا	پيمرا وهرفتل كوانكهون سے اشار و نذكيا
ود د کامیرے میا سے بھی چارہ ندکیا	وستدسب دل بهاری قیمت مزموا
سامنے ہونیکا پر دل ہی نے یا رائیکیا	و تجد لیتا کوئی دم مَن بھی ہتھے بھر کے بگاہ
كاب كوتوبية كاكاب كوجى رسيكا	آتے دل اگر تو بنا تیرایبی رہے گا
قیمت میں حبی ہوگا سوجام پی رہیگا	رہے دے سے کوساتی ہم تربیط بہاں سے
ہم سے کینٹوں سے ول لگا و کیجھا	ایک سے بھی نہ کی و فا ہم سے
ہے ونیا میں آ کے کیا دیکھا	يارسع وكدسي بارست غم ميں

بم سئ سوسوطری تبسلا دیجیا	بیون بین دودل سے اسے
الريبان عاك كرسية كابمي إك مؤلكام إيقا	بَهَادِين بهكونمولين يادسه إننا كرُكُلشن بي
كجوا يناحال يروانه نسناسط شام آباتها	النبين معلوم كيانفا جسحرتك شمع روياكي
اس وم سے ہمیں تو مرگ کا پنیام آیا تما	ا مِل سنّت ترى كباب وه ابروسب ويسيّع
جود کیما توغرض کواپنی و وخد کام آیا تما	وفاسمما تغامين بردل كوسينفي ندوة فيرا
فسرت ومصب روناوس ولكي صركون كا	مطلب بنیں ہے فلکوہ اِن بیر و لول کا
تیری شکایتوں کا میری حکایتوں کا	براننك بوده فاصدم بيسكه پاس دفتر
اگررورو کے جی کھووین تو تپیاوان ہن ہو	كياول سوكيارون سني كيماصل نبين بونا
ترميه سب ول مراوس الشركيا موا	كسكي نكه كالتيب ركفا آ وكسي بوا
هِ مِن رُوچِها كمها ول و كينتا تفا	مگر الرجاك فاتل د كيستا متفا
يرسسينهٔ واغدارا بيٺ	بوں لادبہار کرر ایسے
ميري صورت سے وہ سيرار موالحد دجوا	كاشكيعشق عبتا تا ندبيس أسكو حتسرت
كه سيصنع بين الني جو ديكي محكود آيا	بجأنجكومريعن عشق سعيلنا صدرايا
عزيزول كياكبون قاصدتوميركا مرآيا	رقيبل كول كرك خطكوناس برايا
أسكوي مياني سك بدكماني سيسبب	نا مُدِرول سے نبیں بیٹر کوئی پر تھے کئے
گک عَلِا وامن سے تیری مِهانی کے سب	كميا مجال اسكى كمهان تُوادر كهان مياغبار
چنے دیکا لا کہ غم اِس شادمانی سے سبب	اكسين لب تووانكراً الم خند و زخيم مكر
کوئی کسی کے فدا ہوئیں ہوں فدائے بیب	پتنگ شمع ك صدق مول بلبلي كل بر
کیلی مجکونت بنیں سوائے جیب	ببشت كى جمع ترغيب تويز دس واغط
بئیسی تجدین کئی ہماری رات	کسی وشمن کو مجی نصیب نام و
دین و و نیالی بنیں مجکوفهر آجی دات	ب فبريادمري سينف خب را ياب

اور با و فا بو بهو تو برا<u>ئے حث اتبہ</u> اوركيد مذكام بروس توب تدعابيني اوربوگنا وميراتو دسينے مسئرا ويمنيح جِس طَور ماسے ہاس توصرت کے ایم نینج سوباردن مي لرشت يوا ورسويي بارضلع حسرت كرك كالهي سب اختيار صلح جہ پیر ہن ہیں ویتا ہے اس کا پَرِن بہار ہرنوک فارمشیخ ہے ویتاہے بن بہار ہم بھی تمبی سے موہیں بیخبری سے تا ہنون شیشوں میں مے کے برطرف قوی جی آیا كصبالا عوندس سياس فبركو كلشانين بنوز كجدرا بيحكراس سيسروساما ن بين منوز يس مول أزادتو مورنج سے آزادفس ہم تفس یا وکریں ہمکوکرے یا قمن مُک نوبیجاکے تو تعکامے بیمشاقیس اتا ہے میرسے ول میں بھی بار بار بوت تكتابون بي كاجي بي مين مين مارمارج ش ا د بررسان كونكراسكومليان كابون أب بنيي تجدي راسيداور بيان كابوق كونني أسكور إسهاب ابداد يشك كابون آمے نسرت کورا مکوند آ فسان کابات

ب و فاسے قتل ہی کرسے کو آبیا ں أرجم المسكي كموغرض المتقاطلب كواليا گربے خطا ہوں میں تو نم<u>صے آ</u>کے وصا<del>ر ک</del>ے الفعة مآب تنبين سبه ذراتاب أنتظار وکیی نداسی جنگ مذمین زبین رصلع كيتاب توملول كانداس سے پرآج كل فانوس مي شمع سب كهان اليي فومشفنا مجنول برسے ہی یا نوکے توسٹے ہیں آملے آوزِازلسے حُسن کی طبوہ گری سبے تا ہنو<sup>ن</sup> میکدی مین نیخا و نے تیری عجب فسول کیا مُوسة مُوسع مُرًا في منبي كنعان مي منوز تنتل کا توسے وحترت کے کیا ہوساماں ابنی خاطرنہیں منظور ریائی مجے تبكه تفاأنس مسبسم بعدر بإنى صتياد مروئے گل دورہی سے دیجیدلیں ہم اعتمال ا منزگل كرون مي كريان كو جاك جاك حسرت مجمع ب وكبيس انسوابل الي ويجعنه بي شمع كوجا تاسي يرواسك كابوش مست میں توہر کیا تیری نگد سے ساقیا برقى مبل تفس كود يجفته بى بيواس جربنى وكرعشق حيمط ابس مواجيبوش مي

سَمِّف توایک و ن می نه پایا مزاج وش كل كب تقيم الله وفن كرنبين بوتم آج وث كوم يون كي مول يجام صرمين تون فلك المسيح أس أيسعت كوج لقاسان كمنعال كي تبا تصحنی کوسے مگرے چیم کریاں کی مبا توسك استقم الكوسى كعويا تولاكر وغضب ایک بوسد دست انحا وصله بوتاست ننگ فوب مترت دیجه لی سیمنے بعی فرباں کی سبا إنني محصنين ب ول وجال كي احتياط متعفور ختنی ہے فرسے پیکاں کی امتیاط ات برق کیج فارسیا ہاں کی احتیاط بكه اس سيبرك باؤل كيرة بول كوكا اوركيوں ديتا**ہے مج**كو واغے پر بالاسئے <sup>وا</sup>غ اے فلک باقی بنیں ہوسرے دس طائے واغ فخسام روداغ بجزال ديتح يول جاناب حيف غم امنوس صربت واسعرا في العام منت مرايم نه سيع كيني ايزلت واغ سخت بيدروى ب بيدوول سے كمينا وردول سرت بزاراتكست بولابي حبوطيج يعنى كدفومت آئے سخن كى تشم تلك كبنجات ورنه بائترسم أسط قرم للك ليكن سمجرك بات كوأس ف أزاويا جوشب كانى تودن شكل جددن كأما توشف كل ترى وقت بس سيعشام وسم محكوع ب فشكل كرم سے كھول جوعقدے پڑے مركام ميں تير ترے ایک ہیں سبہ سال مرزد یک مشبکل ظلم راور نرکه عاشق مرنام سے کام الني فوكام مي روكيا بومر المام المام كهنيس بكوراً كروَيْن آيام سس كام گروی فی شیم سے ساقی کی جیکایا ہے ہیں فينح كواس كيثبتين ببون متبارك ممكو مثيشه وساتي ومحل يارومي وجامهسكا كل روت بوست جواتف أل حرت کے مزار پر سکتے ہم إيرمتا بنايشع بروتو فاكب بهرشنة بى جسك مرسخة بم قا ما ندول به وسيكفته بدكيا بوج آبپنا ذنب مرسمتهم بنووس دروكيونكراه منبع وشام ببارسي كرول بيتانبيس إكتان بمي أرام ببيومي حرم کے زمینے والو اِتم سے عشق تدکر ایس موسع ممت كربندب برمن واواري

گرایانِ خرابات اِک مگریس شاه کرتے ہیں مرایانِ خرابات اِک مگریس شاه کرتے ہیں	ندىچەك شيخ تواكى طرف خېم مقارسىي
ښرارون دان دن مين الوانخاه کرته مين د مين د مين د	أبطبات كسى دن جي مبي شايد سانة داسك
دلِ بِهِاراً مطبعيتُ وكدونونُ مَّت سلتے بيں	ئولسے بال زلفوں کے چوڑ شاو <del>ں بیل</del> تیبیں ایت سریا محا
ہانی پانی کیکارے ہیں ا اَبْ آتن دوحین کو آواور تعیز مکو گلستا کے	ساقی مے وے کہ اہلِ مجابِ نبایا ہم سے توالے معمقیرو کنج زندان کو
اب ان دو پن و اور بور بور موسان اک جان سی سوواله اکر سرے سوشور برہ	ا جبایا مرک و مسرک مسیر درج روزان و ا استنام اگراید هرک کیج مثاران پر
بنیں رہی زبان کیا کیجے	التحديث رياسية وروول ليكن
روکے اسے باخبان کیا شیعے	استان بی اجراگیا ایت
ابك مبكيس جوان كياسيجه	مُفت مُرتابٍ غمے صرت ام
مرے و اغ سے اس کل کی ہے اُوگئی	بَهار مرونیکی ا ور هور ملب او سکاگپ
تِزی گلی میں نما نا بھلانھا طامے سے	مِثْالِ نُقْرِقْ قدم إلى سے الله بيس سكنے
کہیں صنیا واب رہا نہ کرسے	اُوْکَیٰ پَرِسے طاقتِ پَر وا ز
آه و فرياد يال كيا نه كرسه درودل كى كوئى دوا نه كرسه	ا تُم ج کتے ہو کہد وصرت سے ق آپ کا اِس میں کیا گجوا تا ہے
وروون موم و ما دور اندر تستر خالی چاد بس مرم کچا مانا نه تم خالی نه م مالی	ئىيىن غىرون سەكب فرمىت يىم اپنىچى كىفالى ئىلىن غىرون سەكب فرمىت يىم اپنىچى كىفالى
وشفام ہی شے جائے ہے یا اور مبی کچیرے	كررسيني برامندس بعلااورسي كيرس
ودكرتاب كافسانبس يفاب كرتاب	فسانه وصل کا جس سے دل بتیاب کرتاہے
كيا فاك بچى ہے جي برباد كروك	العاج كيا صبرو ول وجان بمراَب آسك
لوول مقيل مهم دسيته بي كيا ياد كويك	كى كاب جرسب يربيا وكروك
كفركم اس ين بنين يدول مط كى بات ب	ار کید گورات تو دن کوکبوں میں رات ہے۔ م
البی دن برے قرک کا باشام مجرات	مگرسوزان بور ول بنیاب-اور شیم کربا <i>ن</i>

يركسني نعش جاتى بوكه جيسك ساتدا وكرووي غموور ووالم فرباد وافغال مرشيخوان يب تبعی نیندبرسوں میں ئی متی سوہ بطرح سے بھاتھ یمی اکستم نفا کیفواب میں مجھے کل کے دکھا بخفقتم ب وتوسطون كوآن پرس بماركمام ببرجيدا سان بجرك ول درونیان آ مسے کیونکرندکرسے اق پر آه او تب کرسے واس سے ناورسے م دم میوے توسرکٹے نہ وم سے تومرے و وشکل ہے جیئیے وشمنوں میں گھا کل المستح إعمول مجوثنا إسكاف لك الفس ابرويه ول إك بُتِ الأشاك القسب دىكىكدا سكوكى لين بلانين دورس بزمين بنيف تفركل مِنن پريروورس مر**ث م**نشی دوقی رام *منتر*ت - اگروال دمین - قدیم رئیس شا و جبال آبا د - زیاد ه تر 🏿 میت فارسى هُ عُركية ستع اورصاحب وبوان شف فارسى زبان برببت اتميى قدرت حاصل متی شعرمیں متا نت سے ملاوہ محاورہ اس خربی سے نظم کرتے ہتنے کہ ایرانیوں کوان پرابل زبان مونيكا وُصورُ كامونا نفا-نهايت خليق مِنواضع-اورنيك نها وبزرگ تنف تدوّ رياستِ رامبورا ورفرت آیا دیس رہے۔ اساتذہ کا کلام انفیس تبہت یا وتفا کمبی مجمی اُرد ویس می فكرسن كياكرت بنف مندرد ويل المعلم المنى كي طبع نازك كانتير بيس الملاحظ مول -وتحين أبج سال كياكي كولاتي بوبها یار کرتا ہے سفر گلش میں آتی ہے بہار ئىراغاسكتى نېيى شاخ گلوں كى مطلق اس کہ ہے شن سے اس شوخ کے موز بہار عشوه- ادار بحاور تنبسم - خزام ناز حَرْت بَيْ كُس أَنْتِ مَا تَعْجِهِا وُنْ ل قبابيت أكرواسيم يرمسبز بنومسه وحمين زنبارسرسبز ميب معشوق كاكب الرام فاسكت بي فوب بنیں کرتے جوخوبوں کوجرا کہتے ہن دے ہے مجارسینکروں وشنام سکے روقر گر کوئی لیتا ہے میرا نام استے رو برو يا وكياسي كروش أآيام أس كروبرو رور ُوسنب ُولِيّار ہے ہو یاں نوحسرت دُورِعام كياكها اوركب كب ترسة بالتے کس سے کہوں کہ او بدعید

جان کراپ کو و بوا ندست پایس بوستارى مي جآرام مذيا بائي سك دل بجارے به آمت تی ہے المنحد توروشكے پھوٹ ماتی ہے عمع کے طوراً قبل العنت سرسے یا وُن لک مَلاتی سے من سے کون کسی چماتی ہے دروول کس سے میں کروں افہار و کیفےرات کمیسی آتی سے ون وْكُورُ رابِبَارُسا جُون تون ا بخسرت سے مارا نی ہے غیرسے پاس روز حاستے ہو برنگ البك واست كيايه زندگانى ب كه جيسكة بإ و ل بلرانا بو ل سيكوئر گزاني ب من منشی آتا رام صاحب باست ندهٔ و بلی خلف رائے و والت رام صاحب بیرهٔ راجگنول نین بها ورم<sup>ین</sup> تربهبت مُرفعه ایجال تنه گمرو تی <sub>ک</sub>ی تنا ہی کے بعد وہ صُو<del>ت</del> زېيتن فايومين ٧٧- ٧٤ برس کې عمرمين تصناکي ٢٠ خوعميس تفرگونۍ بالنگ ترک کردې پنې کائل، ١٩ برس راقيم مذكره كے والدِمروم كے ياس طافع كيام درج ويل ب + حسرت تومنتلائغم وفكرزان بوأب و ه دن گئے جواحت عشرت نفیب متی د مکیعا جره مرا نظامے نگر فاک کر دیا دل كيا كي كنيرك إلثارك بلكم بي بادل سنگے ہوئے بڑے راکم خلک میں كروول بيسب شفق جربتاتيبي سيفلط ہر ہرا وامیں تیری تچھلاوے بلاکے ہیں غمزے میں چیٹر آکھوں میں شوخی ۔ نگر برناز تصریخ مبالی میں مامیمن مراہین گیا مری میڈی كهوك تصجودليه توميراكم مرامين كمبامرى يكي تپ بجرست گيانت بردم مراجين كيامري نيانمي بهى كبتا بوحسرت خسة مكرترب بجرين بجوبر أيرتر اترى فل من أف كيون أيسرت منع رُوبروم کیمیں جائٹم ہونی ہے وہاں بروانہ آتاہے یہ بی سرائتی مجہ سے گنبگار سے لیے اِک ول دہی سے جُرم پر جو ہوست اقبول فراب جیسے ہوسے شوخ پر بھا کے سائے بمارا دل بی به جاسات سی کیاکہیں حسرت مسرت ما فط عبدازمن حسرت ساكن بإنى بت شاگر دمعارف وستگاه "فاضي

می زنارالله صاحب مرحم پانی تی عرصه بردانتقال کرسگئے۔ یہ کارم سے۔ كيا بُهوائين ك أكرشوئ كُل ننا ( بَكُها سِ مِنْ عِلَا تَعْسُ بند كِيُّ أَ مَنْ صَلَّياد ا اگرآئیسدکمبی تم سے مسید بیان کیما ترحی و مطور کے دل کو سمبی سنستے کے ہو! اسف مسرن كوكيافتلكيس إك كواج میں ہے اس شوخ سے ظا کم کوپٹیا ان کھا ممتوضرت كوسم في النف كارفت يەنۇك واستے مذكا فرزمسلال بىكلا كيون شبغ مرب جيني كي وعاكرت بي گر منہیں دوست خدایا میری جاں کے دسنمن ا ئے کیا جَورکشنی کی تمبیں عاوت ہے کہ آپ أس تمكار كو تخريك جناكرست مين إسنم شكك سيحب إوخداكرك بب کیا مُبوا دیکھ تونا صح کہ ہمارے شنہ سے ا تنی خبراز سے کہ مجھے کچہ خبر ہنیں كيونكركبول كريجب مي مطلق منبرج نب صمرت - جناب کیم غلام رسول صاحب خطیم آبا دی شاگر و جناب فان بها در شارصا حب حالات باوجود کومشت کے معلوم نہیں ہوستے کا مراء نویل سکے وونوں شعربیں- ملافظہ موں حب مجد شام ہوئی اپنالبیرا ہے وہ اس اسم سے آواروں کا صیا انظیمن کیا ؟ الم فتاب أكركمو ل يأكل حنت حسرت المايتا وُل كديث اس كاميخ روش كيها؟ حسيث كنوراغما وعليثا ن بها درسترت رئئين اعظم سعام با وضلع منفعرا يم كنورارشا وطيخان سے بسٹے اور فن سخن میں مضرب فصیح الملک مرزا واغ سے فدیم شاکر دوں میں ہیں میانکی زندگی ہی ہیں ۔ صاحب ديوان ميي موسكة سنع - چا پخدا ب كامطبوعه ديوان موجود سب يشعرفا صد كينته جي-زبان-بندش صفائی-اورروزمره کابیت خیال رسکفتیس-۲۰۰۰ هسال کے درمیان عرب المانخري كارى اورغفلت كيوجست كيكي زمينيارى كاكسيقدر حضة تلعت موكيا واب صرف كيدماش باقی ہے۔ کادم کا انتخاب درج ذیل سہے۔ ملا خط مو۔ سبل میں دل کے نگانے کومیری جا ں سمجا بإسئه جوكام مقعا دشواروه أسال سميعا وامن باركومي است گرسي اسمها بیودی کا بو برا مائے کیا کیا میں سے

حترت

صريت

ئىرىبرفاركوئىن شيسدكا پيكان سجعا	پائے آنگار کو لذت ہوئی صامیل کیا گیا
زخم دل شوریت م کومن کدان سمبا	مسكرات بوسئة قاتل كوج ديجادم مثل
ہے کیتاریہ ہائنسہ کی جالاک دیکھنا	مِرْ كان سعينيم شعب ، اگرول كوسي كني
أطليارنگ تماشائ كا	ہے وہ نقشہ تری بیٹائی کا
ایک شهره مری رسوانی کا	ہوگیا ولئی تتناؤں سے
پاس تعاآب کی رسوانی کا	پاسپاںستے ہیں ہشت کیائتی
وصله تيرس نت ائى كا	روز محت مبی مذبی وه س
جنكو وَعوىٰ ب شكيباني كا	إك نظر و كيولين اسكى صورت
ہارے نالدُول سے ہاراا شیاں میونکا	فيال كينه وسب رحمي حتيا وسي جاس
تیر نکلامرے تبلوے نبیکاں نکلا	أثرِ وبب بُعِبت سے فلٹ ہی رکھی
مُدعِي كا بعي مُسد عا نه مُهوا	ووست وتنمن كآستناط مبوا
توکسی پر مبی شب تلا نه میوا	مب کوچا مهست کی دا درملما تی
ث و موتانه مجوعت موتا	غیب رپر ببی اگرسیتم برتا
و ل فابن تصوّرها فا ن نوسين رو	امنوس وتفنيحب بت واندو و موكيا
یغم سے ہونہیں سکتا خوسٹی سے ہونہیں تھا	مُداكِ وم فيالِ يارجى سعبوننبين تقا
کسی کاکام یہ بیتی ہے کسی سے ہونہیں عما	میں کوچاہیے کرنامیں جرکام کرناہے
أستاع وككأ سووا ول يكى ست بونبيس تحا	یبی و مبن ب اِنسان وشکل سے دنیاد
مثل سے ہے کہ کچہ مجی آ ومی سے برنوبیں	مقدرب برا ہو کہاسی سے ہونہیں سکتا
جوميراكام سعير في شي سع برينين سكتا	مقارس المندر نام عندار النه جدياء
كمت دامن برفكا و حتبابهاري فاك كا	فاكسارى كاد ماغ أب أسمال بربيوكيا
ميرى أفحونس نعث بجرواب أسكاأروكا	بين مائد بن مجرولين مرس كيد آج خور

كرولمين بوكيا ب وروابومير بيلوكا	يې كمنجنت مجكورات دن بيرې ركمنا ب
تم سے معایش کے لا کموں جومرادل موگا	چزا تھی ہو تو ہوتے ہیں خدار بہت
بنبوا وصل تو وصال ميوا	اس ببهان سے موت آنی تھی
عرمن مطلب كابه جوالب مموا	طال وى بات گا ايا س وسع كر
مستنته تيغ ا واحت ميسب بوش را	ہوئن اسے نو کرے خون کا دعویٰ کوئی
رات معب رجلوهٔ وبدارست ب بوش را	لذّت وصل بلي وصل كى شب بعى د مجھ
ہمرا ہ جو اسٹکوں کے بچلیائے تو اتجا	اس کامین پنیاں سے تو فوں موسے مرادل
آتی بنیں ہے وائے قیامت کو کیا ہوا	استصفه نبین وه زم عدرسته فغاں ا
و وستول كو إنهيس الكمول سے برسنے وليا	وغمنون كانبين شيكو وكرترى منتسي
كوئى بيار متبت ندمستنطلة ديجيا	سيكر ول يونتومسيمان جالس فرك
م مى دىكىسە تىكى ئىسى ئىكا ماكىسى تىكدا بنا	كعبدو ديربوك شيخ وبريمن كمصبرد
وصل مي كام كيا فكايت كا	سشكرلازم سعيس عثابيت كا
و لولدميث كي محتبت كا	کوئی أمیداب بنیس باقی
وا ورحث رو مكارسة وس يرد أاكا	وا و طفے کی نہیں کو ئی مت ہمکو
كرتم تومنه لكات بى جوے بىياك كياكمنا	قيامت وصل كى شب بي مجمعه يم الكاكنيان
شب کی خب شبر کر سیلے جانا	تم كوما ناسي كمر بط ما نا
اک فراو تکیب کرسیطے جانا	ا اقترار میسری عیادت کو
ام فکوتمنه صب رکر ہے جا نا	جب گزرها بهماری تربت پر ما تربع ماده سرند بیش
ېم اُ د هرتم اِ د هرسيطه ما نا تير کاسسينه ميه مي ريرا فشان بونا	ا جائے ہیں جان سے ذرا تھیرو آرزوئے ول بتا سب کا بڑا نا تھا
یره سیم من بن پوستان ہوا آج کیا ہے جو مجرات ہونظراہے آپ	آنڪه پنجي بنہيں ہوتی متی مقاری کل تک
	ا نرتم لینے ند دل اپنا نه قسِمت است نا اپنی
خبرب كيامقين كسي كثي بارى راب	عدو کے ساتھ گزاری ہے تم نے ساری ت
يدميراطابع وازون بدميري نارسافتمت	انتم لینه نه دل اپنا مه قسمت است نا اپنی

المسكى طرح سن نجكويسي آتى سيحبوط بيج فاصدك كبدرب بي مراحال مسك وه ميرے وتنن مجھے جينے کی وعادیتے ہی أب بهإن مك نوبرها أسيحسيتم كا أنداز ا تُو بَهُ كَرِينا بِول كَارِيجِ بِهِي مرت بِم مَشرب متیں کرکے مجمعے روز پلادیتے ہیں وه نام مبركه بوموت سے بى كيسكيس بَهِال مِي حِسِ كانه بوآ مشراو ه كور كوي جهد كريبول كئى موقصنا و مكون كه كيس سنب فِراقُ بلاؤِں بھی تو نہیں آتی لهٰ مَوت آتی ہوجب کو غرزق ملتا ہو جيے كە بھول كيا ہو خدا وہ كون كەمئى چُجبتی ہوئی کچہ بات بہنیں نازواَ دامیں شوخي ننهي شابل جرتري شرم وجيامين کیا قہرسے محکولب جان مخت سے ارا *تُو زہر کی تامنی۔ بہوئی آب ب*ھا ہیں وُ نیا ہے نیا جا ہے والا تونہیں میں اس ظلم وسیتم بَرِ بھی کروں مہروتمحبّت فرفت كابندهر بإب تفتور بركاهي وه ياس مني بهن تو بهي مجمتا بهون دورمي آید گندیئے بیں کواللہ کی سیٹ ہ ينكف سے جسكے كاتب أعال ننگ ميں دل مچراهی کبدر با ہے کدو و بیوفائنیں مرحين اسنے خاک میں محب کو بلا دیا موت كجيم نونبيس بوكه ثبالهي نسكول وم کچھ آرمان بنیں ہے کہ بکل ہی نہ سکے حب نہوںس میں طبیعت بھے کروں توکیا کوں صرتِ ناصح برما نابیوفا و مشوخ ہے عرعئه حشرين اسے واعظو کيد ہوكہ نہ ہو بطيخ جيتم توجهنم مين حبسكا وومجسكو گا لیا ں آ ورہمی دو چارٹ نا دو مجکو كسي صورت سيع توأرمان متما راشكلے ا ورکیا حاسینے گراسکو قرار ما جائے مُوت سے دل جربُها تاہے بَہانمیا نے دو وئے گورغربیال گروہ جائیں توبیعالت ہو 'چکل' کئیں تار**ب** کر قبرسسے 'مرشے فیامت ہو بجعة شديرشق كمال كيب كيس زونی باست امنصفی کسی کسی س سے حب وفاکرے کوئی دل كوغم آمشناكرست كوئي كيس كاآب أسسراكرس كوتى ول مبی کرسے لگا وغاہم سے

کہ لو**گ کینے ہیں تیرا**گنامیکا ر<u>شجمہ</u> خوشی گنا ویس اتنی *سبے کرد گارمجھے* وه ا وربعی سکے روئی سرمزار مجھ أثريه جذب ول كانبين توهركياب أبغار ناسي بكبخت بإيار سبمع خراب رکے ول بقرار چیوٹرے کا سنبطن وسع وورآج انتشار بمحم وبى زباس سے كبوں حرف ما ال تُعَميا چُراکے حرفیان بارہ خوار مجھے وه خون نصيب مون آخريلاسي تيون مَنا بواسٍ آج تو وشوارا ور معي وعده ہے اسکے آنیکا اورمَوت اگئی كُمُلا كُنَّهُ وه بَيُول سے رضا رأور مبی بوسدليا توخوبی نقد بر وسبکھیئے وہی زوتیرے سانے کی گھڑی سے جے نادان کتے ہیں قیامت رست یننشی آ حرعلی سترت برا د صغیر محیم محرکب به صاحب - زیاوه حالات مع نہیں ہوستے نمونہ کلام میں فیل سے دوشعر ملاحظہ ہوں۔ ا منھاری قَدَرُ لُوگ کم عابتے ہیں جوتم ہو رہارے سوسم مانتے ہیں شايروه شوخ آج بهرأغيار پاس جردل پراصنطراب سے اورجی اواس **رٹ** مولٹ ناجیب الرحن خان مشہروانی رئی*ں جیم کو رضلع علیگڈھ۔ آپ* نواب عبدالشكورخان صاحب كم بصتيع اورمي لقى خال كے فرز ندرت يدبي- اپنے ضلع كے عائدین میں گئے جاتے ہیں - ۱۳۸ - ۱۸ کے درمیان آپ کی عربے عربی فارسی کی استعارہ عالمانه اوراً خباری و نیامیں آیکی تنهرت معقول ہے۔علی گڑھ کابج اور و گیراسلامی مجالیں کے رُکن ہیں۔ ندوۃ العلمار کارسالہ کچ عرصے سے آپ ہی کی زیر نگرانی شائع ہوتا ہے فضبُہ بِهِيكُمْ يُورِكِمُ تَصِيلَ آسِينِ أَسِينِ نام سے ايک موضع حبيب كُنج أَبا وكياہے اور وہيں زيادہ تَم قیام رئبتاہے۔ فارسی میں اکثر طبع آز مائی کرتے ہیں۔ مردومیں گاہے اہے۔لفظ شِروانی جو

استیجام اخلص سے ساخد لکھا جا تاہے بہ آپ کا خاندا نی اور قومی نام ہے۔ آپی گارش

سے معلوم ہواکہ آپیجے مورث اعلیٰ سلطنت لو دیہ سے عبد ہیں قند صار سے نواح سے واردِ

مِنعد سعان موسئے نظرتی - لو وی - اورشروانی - نینون طبیقی بھائی سے عمرفان شروانی جن كا ذكر سكندر لو دى ك حالات ميس صاحب تايغ فرنسة سع كياب آسيح مورث فاندان تھے۔ اکبری اورشا ہجہانی عب میں اِس خانہ اِن کے لوگ دتی ہے بیل کرملیگہ مد کے صلع میں آبا و ہوئے۔ یہاں اپنی قوت بازوسے ریاستیں ئیداکیں اور گورمنٹ کے زیرسا یہ 'امفیں اور وسینے کیا ۔حسرت مشروا نی کی ولا وت <u>ھے ''ا</u>چھ میں ہو ئی۔ آیکی نیارستعلیم ا<del>لف</del>یل مینابازاراورسنظرظبوری تک ہے۔عربی میں تمام درس نطامی باسستنائے چہ کرسب خم لياسب - اكثرورسى اورندسي كتب عربي موالنامغي كطف الترصاحب - قارى عبرالغني صاحب اويشيخسين صاحب عرب مخترث بعوبال وغيره علاست عصرست برهيس اوصرت مولينا فضل ارمن صاحب قدس سروس آپ كوشرف بعيت ماصل ب- الكريزي تعليم برائيوط ستا دوں سے اورا گرسے سکول میں انٹرمین تک حاصل کی۔ لغات امبر *کے سلسلے* من جناب بنشى امير احدمينائي سے مراسلت كا آغاز موا اور يهى ساك آخرىس كمذكا فراميد بنا-فارسى ميں آپ ج كجيد فرمات ميں وه ايك فاص اثر كانيتج ہے۔ آپ سے تقربي فارتسى أحَد اُروو کاایک کتبخانه می وسیع بیانه پرجنع کیاہے جس میں پرشین لٹریچر کا قلمی و خیروبہت کچھ ہے۔ ا ورعمده ہے۔ اساتذہ میں خواجہ حالی۔خواجہ عزیز لکھنوی۔اور علام رُشبلی سے آ ہے گہرے تعلقات ہیں۔ اپنے ضلع کے درباریوں میں ہیں۔ ایکٹ اسلی سنے سنٹنی ہیں اور سپیشل محبشریٹی سے اختیا طصِل مين - كلام كا أنتخاب الدخط مرد - رايك نام يحديد وتنتفتر ق اشعاب

صبح وصل المسان المسان

صرت	~~~	خخا نزوا و پرملددوم
	. ضبح زصت	
ت كم ثنام غربت بتى		كيسى وتكيب رضيع رفع
راج کرریا تفاعتُ م	, , ,	السُّلُط ملیتی تغییس آرزو کم
هزارخسدت متی	1 1	غم کی آ مدخوشی کی خط
پرمبی بکیسی سی		برطرت بے کسی برم
ت كانتيداها ناتفا		التيسدا ما نا بلاكام
وُں کی ملامتیں ساری		دل پراک بے خودی سر سروں م
کا دل میں مضائا تم طب راب یا و آیا	1/19/1	ایک سکتے کا مجسر پیرمہت ہے عا
همسراب ما و آیا سرا یا <b>حوا</b> ب یا د <i>آیا</i>		پھر جسٹ ہے جا دل سے دخصت ہو
سرا پا مهاب یا داریا س کا شباب یا داریا		ول سے رکھے کہ کدی
ع العالم المارة الم		ون ین چه کیری
ىزىمى ئىزىم سى كياب يىسروسامان كىلا	19	مسرت وياس كا أنبوه فغا
ارب مجكوست بداكرد يا	<del></del>	برگانی اس کی کم ہو
بين كيس مُتِ مَين أَنْ عَمُونَ فَالْمُولَى	کی جولی م گرمین	متاع فورسط بريذاك عاا
سي الكواس فتنه دوران كمولى	زيرصدت أمجاحة	اخراب انسے مبوے نگاہ ا
ن قدرت إسى كانتيس وي		اشاره صاف كرتى ہے تنے سے
م کی بی گفتگوطلب کی ہوگی		صول ٔ مطاب کوئی ون کی
ن کاب اثر باتی	,, ,	دل لکی کوسنسی سے
تى يېي پائەپ	-,	<b>بالمستاه أنك</b>
پُر جُعَے می دعویٰ ہے	گرمت و الپيناول	حن تر نا زے آ

سرت مینشی دلیل لدین احد آن بچه والدمولوی محافیض شخش معاصب تعلیم کی ضرورت ست ا پنے وطن جہا گگیرنگر او ھا کہ کو جھو طرکر غنفوان سشباب ہی میں کلکتے چیاہ سئے منصے چنا بنج رگچہ و منگلی کالج میں بر وفیسرر <del>سنے کے</del> بعابدر شہ کلکتہ میں مرس رہے۔ آپ محکم اع میں کلکتے میں بیدا ہوئے اوروہیں تعلیم پائی۔ بعد اُہ صفیدا میں مولندا ابوا لقاسم محتاس صاحب مرحوم کو کچه غزلیں بغرصٰ اصلاح د کھائیں وہ چوٹایہ سیجے والد کے شاگر دہمی تھے اِس بنے اُنکی آپ رِخاص تو تبہ رہی۔اطرافِ وکن۔مراس بٹنالی ہند کی سیربھی کر شکیجے میں آب انگریزوں کو اُر دوٹر عاسانے کامشغلہ ہے طبیعت کا انداز ومندر جُروٰیل شعامے طالبر مهال سُنجيم ارد پاؤنميں عَكرى عَكرتما بي*ن تضوبا بيريا كبين فقص*لساً مُنبان تری رنگیں اُوائی کا وہ عالمگیز نقشہ ہے که میروزے سے کنرت کے عیاں بوٹوڑ ہا جا سدائست موے و عام بر گھرابل مرقت کا نگاہ نازکی نماطر ہوئی ہے فانہ تربادی فاص إك رازتها سوعام موا اقتل عاشق بيرا زوحام سو ا ایک کاایک ہے انسان مختاج ابے نیازی کا سے وعوی سکار المائين ماز وشن آپ ئے ئيد کيا قيامت مرى جان آپ كو زيبا نېيى بونازنين وك كوئى بمى طرزو فاميرے شكر ميں نہيں آب جهاست بھی آستہ ہو گئی نفرت ہے ہے مرى تقدير كى كروش كن شكايس مين فبرا كانه بهنورمول محراً لغت ميں گبوله دشت غربت آيد موسم بهار موس ميں چشم ملبل میں انتظار ہوں میں کیوں میں بحلوں تھاری محنول سے د لِ ومثن كاكليا بخار مو سي كل وغني سمجھ كتين ريا ہوں سنگ طيفلا كو چکھائے میں جنوں نے وہرنسے نضوا بہاری طرا دھوكا بُواہم پاسا ں <u>بجمعہ مغر</u>صول فوشارس بوئي حنت يرامي رسوائيا ركياكيا بزار بنج المفائ بين عيش كي خاطسه خيال نفع منه وگرتو پيرزيان كيون بهو بن وسب وعاسوت اسمال كيون فعاكرسے وربطاناں ہوا ورجبین شیاز

رسناسیکه نے أبربهاری دیرہ ترسے فلک مثل حاب بحب رمیرے گر کھی بر۔ نغ خرمیان سے بکلانہ وم اس میم لاغرسے نزاكت سيموتم مجثورهم البيغ مقدرسس كها بمحواس مباؤل اب كه خادشت يبشي مدك جوبن وحشت بهيال معي البغة أشنا نتكله المل وغني كائمنه وتكيوه رليب نقين بإسكله عبٹ گلش میں گلکاری ہے رمثک **و تخرا می** مرف يبناب سيرا ل مين صاحب الميذ حضرت احسان رامپُوري -إ نيح حالات وواقعات بھی باوج و تُحقیقات بلینے ہم سے پوشیدہ ہی رہے کہذامجوری ہے۔ منو نۂ کلام درج ذیل ہے۔ إس بايكن يهكوني مذمرتا بوتو مرس خجر کا کام لیتے ہیں ترجی نظرے آپ دِلُحْ إِياسِ عَمِرِي مُفِل مِن ميراآب مِي اوركينة ميں و وتحوسے ہم تبا سيخے نہیں بات تک ہی نہیں کرسنے کی اِجازت مجکہ َ عَالِ ولَ أَنكوم مناوُن تومشناوُن كيونكر يرقيامت ننهوآنے كى إجازت مجكو یستم غیرش<sup>ی</sup> روز ترسے پاس رہے نزع کے وقت دکھا جا وجو صورت مجکو تجهية تاحت ميرى جان ياحسان رس ياركاوصل موكب بهكوميت وسيكمو كيونكراسغم ست تجضي يه والضعارة وصل کے ذکریہ وہ سے بگر کروے بيمرندلانا يركمبي حرث زبإس پر ديكيو م اسى اندازىسە بىم آنكىھ ملاكردىكىيو دِل ليا بقام اجس نازواً داس تنف كياغضب فوها ماهم مجبيرون تتمكر ويجمو مال دل كين كوطة توبي أبنائستر ت يشل لئسلار مولنا محرسيه صاحب عظيم اوى آب ٧٤ وليقدر المالاه من الما غليمآ با دئيدا ہوئے۔ آپيجه والدما حاجي مولوي واغطاعلى صاحب روم غليم آبا د کے ايك نفت رمئیں تنصے یع بی فارسی کے عالم اور فرق خوشنوسی کے اَسِیّے موستاد سنے مولا ماحسرت کی إبتدائى تعلىم توگهرىيى مين بوئى مگر غير كانپورمين مولى خاشاه مورسلامت امتر قدس ستره كى خدمت میں ایک عرصے تک ربکروستا رفضیلت حاصل کی۔ اور بقوٹر سے ہی عرصے میں اپنی عالما نا

تصنيفات اورصوفيان تركات كى برولت اسقدر مقبول ومشهور بوسئ كدلوگ اطراف وجانب

أكر شاكر وومريه مون كي سنسل هدي كورنت عاليد يشس العلار كاخطاب ديايشاءي كى طرف آپ كائيلان فاطراو ائل عسمرى سے مقالى كرونى فارسى جا سنتے ستے اورونى فارى ہی کہتے تنعے مگر دوسے کچوشوق مذتھا کیمجی بنا ضائے اُحباب کچھ کہدیلتے تنے۔ بنیا بنے باوجود كوكشين بينهب ارووكصرف جارشعروستياب موسئ وسى بدئه ناظرين كيئه جاست ہیں۔ آپ فارسی میں حسرت اور عربی میں سعید مخلص فرانے تھے 4 ول برّا جور به ما كل مذهِّوا تفاسونهو المستحمَّة تحديث زرده مرا دل بنوا تفاسونيوا رج دل روسينس منسك جراكت بك اليمزاعن كا ماصل نبوا مقاسو بوا کیا ترط یکر ول محروح سے کی سیانکطفنی خول سے تر دامن قائل نبواتھا سو موا إكياعش عبازي سي هيقت كوستيد السلار الحدكد كابل نبوا تفاسو تبوا ر في منشيء بالتدحسرتي - وقائع نگاروا ويشرر باص الاخبار و ديگيرا خبارات يشعر کا الهمى شوق كي اورا وسط ورسبع ك شاعرول ميں برك نہيں - كچيعر صع لا بور كم شہور رئيس پنات جنار و عن صاحب کی سسر کارمین وظیفه خوار رہے۔ کمیشر کردارا وروونین ناول اِن کی تصنیف سے شائع ہو چھ ہیں کالم کامونہ دیج ویل ہے ، نم نن چا برتبین بھر ہم مقصیں چا ہیں کیو مکر اليه بع ميرسة بتلاؤنها بين كيونكر ا ما جرائے غم و ل اسکوٹ نامئی کیونکر مال ول كيفسه الثاج خفا برتا بو نرخم ولم سكو كهواسينے و كھا ئيس كيونكر جومبنساكرتابو خودكرك ولول كو كمعائل کتے ہیں روز بتا تجکوستا بیں کیونکر كيانئ حچيرانكالى بياس سن جُمس أبكسي كوغلط إلزام لتكائيس كيونكر ختىرتى تىرى خطائقى دىا بىيەرد كو دل حسرة - نواب التارالة والمنشم الملك نواب دبدى عليغان سنيم حبك فلعن ميرزا المم الدين حيدر بن شجاع الدّوار بهاوردام اقباله دا ما وحضرت فرووس منزل تخلّص بيس شأكر وسعان بخان ناتصرصاحب ويوان تنع - اكثر جهوالى بحرول مين فصاحت كى دا و دسيته سنع عاشقاند مفامين

	· •		
	طروں میں ملا خطہ کیجئے -	ر کی تر	پُرانززبان میں باندھ جاتے تھے۔ کلام ذیل
	توهيرًا بإلى سيسفر سيج		ا مُواتن سے تبلے برسر سیمنے
	كيا عائنت كا خول مهذري ككا ك		پرسینان کرویاز نفین و کھا سے
	یغمزے ہیں شئے اُس ولر با کے		و باسومنتوں سے ایک بوسہ
	و ہ مکھٹا جا نرسا محب ود کھا کے		كيامثل كنا رسسينه مِرا شَق
مرکی	کہا ننگ روکے چوٹیں یہ دل دلگیر پتم		میں ہاتیں سخت تیری اوثبت بے پیریتھر کی
	یبی کیازاسنے میں سرم وفاسی		جو آورات دن ممبيه كرانا جفا ب
	کہیں در و دل ک مبی تباد وواہے		اگرزنده مونوارسطو ست پُوجپول
	یهٔ و نیا بنیں ہے عزیز و سَرا ہے		نیس یاں کے رہنے کا اِکدم عجروسا
	یری ہے نتا یہی ستر عاہد		ليط جاؤا كر كله سه بهارك
	المسے آج صتیا دکرتا رہا ہے		بنیں و کھتا حس میں اوسنیکی طاقت
	كسى عبول كوكياصبان فميواس		پریشاں ہوکیوں ما لِ مرغ جمین کا
	ندی جاری ہے حیث پر نم کی	į	ہم سے حبت جویا رسے کم کی
	ا باتیں سُنتے ہیں ایک ما کم کی		تیری خاطرے اوستم ایجا و
	برق ابرمسياه مين حپکي	ŀ	میسی مَلکر جوخت ده زن و ه میوا
	زندگی مسکی سے کوئی وم کی		أ پنے بیار کا نہ کو جمعہ حال
	جس کا ڈرتھا وہی کیا توسیے		كروباغمين سبتلا توسئ
	ا است فرا وكياكب توسي		غول سے آگود وجوئے شیر ہوئی
	جوكها مجمس ودكب توك		بات کا ہو رُھنی تواک ہو
	عَبِد كس دن وفاكب توسئ	-	آیا کس روزاپنے وعدسے پر
	ېم د سبحه شغه و و برا سبحه		ب و فاتجم کوبا وفاسجم

حسر و-خوا چەس خلىن خوا جوابرىم بىيم از فرزندان مىرىنجىكارى منوطن وېلى-جوان وجىيمالى وصله بلرس لطيعندكوا وربلد سنج سقع علوم مسيقي مندى سي بخوبى ما مراور إستعاداس فن کی م کلی تصانیف سے ظاہرہے بفق شعر مرج مبفر علی صرت کے شاگر دہتے۔ اِنکی نسیب شوق لیٹ تذکرے یں کھتے ہیں کوعلم نجوم میں بھی بھلاچیکا وخل کھتے ہیں علمے نصتوف کے با وشا دہیں-محن رُست بي سقد اكثر مقطعول مي است معشوق كانام لاباكست سفد أمورات ونيايس مرزا حن رصًا ننان نواب سرفرازالد ولدسے تعلق بھار پختہ میں صاحب دیوان ستھے ہم **وہما**نا وقات بسركرة تنعد قلند بخبش جرأت سنجوا بح برس ووست سنف فواحبصن او رنجني طوالعن كي داستار شق الب تنوي مر نظم كي ب ٠ كربوش بوجيكا بول من روز الست كا م وانعال بون مي سيع بدسيدست كا كيسى سحبت أثركت كيول باركميا تفاكميا ثبوا مت كيانقشده وسب يجاركيا مفاكيا بوا منع جربروكستى كے نوب آتے تصفطر طبگئی من سے پھری تلو ارکیا تفاکیا ہوا وه حب تك كوزلفيون مسنوا راكب كمراأسيوس مان واراكبيا ويتحف س مرسه كاب كغضب بوت بو باغضب بوگبارگرش سيزيني وسجهار يجا توصّیا د ککٹے ترا وا م بہوگا ارسی بقیاری اسپروں کی بوں ہی سي ك ول كوج خوش كرفسكه فداخما الحلاكة جربنده فارس آئے گا فقیر تمکو و عاکرے گا می توسبطرح سے نیراہوں میاں ترج توسمی کہیں میسدا ہونا جب ترے وہ سے کا فروا ہوتا بڑی مبنی منہی مں جو کرو واع پار ما نول میں وعد کا فردا اسے یار امندك الكول من إكبارة بيك أنسو سبنسي منسي مي جو ذكرو داع إر جوا يراه كى كه عرست معلى إن ويا وقت وواع بارول بهت رارك فانهٔ اتم میں ہوئر سے سے زاری میشیر ول دلاسوں سے کرہے ہوآ ہ وزاری بنیتر جان خبثی کو مبی آیا نه دم نزع حسستن استفراسوقت يرمي مصيح وبيا مرساكيس

بیرے سا مذبجتاسے ماقائع دیمہ المِنَائِن ووانه سَهِي بريه نا صبح! ەرك أسكوسرى يا ونتاك يىخى طى حالاب فغط نقشه بنبي خوب أس كاما كم سے زالاب برك ملف كليمن مارا وربي وصب بحالات خيال الماسع حب تيراتو بم جان بنيس وية زنكاريك بكلاتم كمرس كبنك يدي بحيي بہاندکرے تم اع آج تو نبدے کو الا ہے اب تو قا صريمي إد معركوت ما نيير، ر ملے سے زیست ہو ویکی تجالات وہتو پُر حک ایسام کرم ول کل کا سے سے رہے بنی کہتا ہوں کرمیری جان جانیے رہے بيسبب اب آپ جوا يرهرك كي نسار ب ہے اسی می تو کید چری تکی تنی ا ب کی دىيە توم مىي سن كىركىن بىلىن سەرىپى ئىنےكس كس طرح <sup>ما</sup>لا ممكواپنے درسے پر صورت اِسی بہائے سے د کھالیے جمع اکربلاسے متل ہی کرما سئے سمھے یه بهجی سب رکار کی کرم سخبثی غمسة انداجواسيصنم غبثي

حسن منفور کابل من میر خلام حتن نام حق تخلص خلف میر خلام سین ضاحک تا باروا جدا و استح مرات سے رہنے والے منے اوامی ہروی سئے کدمیر من سے جدستے انقلاب زبانہ کے استوں وطن اصلی کومپولوکر مُرِدا فی وہلی میں سکونت اضتیار کی جنائے میر ضاحات دہلی میں بیدا ہوئے

آومیسی استانی اِبتدائی ٔ داندو بین مبسّر بروا- اِنکی وضع اور عادات سیستعلّق کارسندی آمیدی کا قول سے کدمیر صن بُرخلاف اپنی باپ کی وضع سکے اواڑھی صفا چٹ کرواست - پیگڑط ی اسکے وقت منے لوگوں کی سی با : رسعت اور بوشاک اسٹ باپ کی سی کینٹ ستے یعنی سبڑ عاملوں

معنو سی سی در این میروز نظر در بین سی سیم بین به بین می میرود به این میرود به این میرود به این میرود به این می برا رئیسترس گفتارا در بین بدید تعلیم ما فتر منتف کسین معنی کتابون میں جو از کی تصویر دیکھنے میں کی

ے اسے معام ہوتا ہے کر بقول صاحب آنجیات اُسے سر مد ہاکلی ٹو پی ۔ تن میں تنزیب کا مر سر سر سر اسکار بقول صاحب آنجیات اُسے سر مد ہاکلی ٹو پی ۔ تن میں تنزیب کا

انگر کھا یکینسی ہوئی استینیں۔ کمرسے ڈویتھ بندھا ہوتا تھا۔ گیا کُن فالب بیسے کہ دہلی ہیں اُنکا طرز لباس وہی ہوگاہوا سبحے والد کا نقار لیکن قیام کھنوسے زماسے میں اُس میں کچر تبدیلی ہوگئی موگی تیرست کو دو کوئن ہی سے شعرو نناعری کا بررج کال شوت تھا۔ چنا پنجہ بزمانہ نوعسسری شاہجہاں آباد میں مصلح غزلوں کے خواج میر دروصا حب شعے۔ عالم مشباب میں جے والیہ بزرگوافیف آباد میں آکر آباد ہوئے۔ ضیار الدین ضیا اصلاح دیتے رہے کیمی کمجی مرزار فیج التودا سے معمی کرضیار آن سے ہم مشق ستھے مشورہ کا اتّفاق میوا۔

اسووات بی رسیدا برای سے می است وی کا فراک سے زیادہ او گوں کو ماصل ہے ایکن قرد اور سودا کی اگری کا استادی کا فراک سے زیادہ اور گوں کو ماصل ہے کیکن قرد اور سودا کی شاگر دی کو مارضی مجمعنا چاہئے۔ کیونکہ قردسے اِبتدا میں اور سودا سے ہم خریں صوف چندروز اُنیس اصلاح دی متی ۔ ورضیقت میرش من سناگر دمیر ضیارالدین فنیا اُستادیشن کے میرس من کی نسبی صحفی اسپنے تذکر اُسٹوار میں تکھتے ہیں کو در میر ضیارالدین فنیا اُستادیشن کا دمیر تقلی اُستاد اور دو " آزاد سے اُسا تذکہ میرشن کے شاگر دمیر تقلی میں ہے والد میرف اُس کے اوجی شامل کو پاسپے جو با کھل قریبی قیاس ہے۔ میرشن کی میرس کی میرس کی میرس کی میرس کی میرس کی میں ہوسکتا۔ کیونکہ ملا و اُستفرق فارسی اشعار کے اُس کی اُدو و شاعری میں بھی فارسی ترکیبوں یا اُستے ترجوں اور مام فارسی اَ نداز بیان کی اُدی طبیف مثالیں کٹرت کے ساتھ موجو دورس جن کا کسی فارسی نہ جانے والے شاعر سے ہے۔

اُسی بطبیف مثالیس کٹرت کے ساتھ موجو دورس جن کا کسی فارسی نہ جانے والے شاعر سے ہے۔

من نیا وجود کا بل استاد ہو سے کسیکوا پنامستقل شاگر و بنا نالبند ندکیا یہ تی کہ استقل شاگر و بنا نالبند ندکیا یہ تی کہ استخاص میر حسن طبق کو بھی خودا صلاح ندی ملک صحفی سے سپر و کرویا ۔ بہی و جربت کہ و نیا سے غزل کو نئی ہیں اُن کا سال کہ شاعری بہت جلد نا بید ہوگیا ۔ لیکن جو کچھ اُن سے نہوا وہ بامرا آبی اُنکی اُولا وسے قل ہر ہوا ۔ اور اِس شان سے ظا ہر ہوا کہ ان سے اُن ہو ہوا ۔ اور اِس شان سے ظا ہر ہوا کہ ان سے اُن ہو ہوا ۔ اور اِس شان سے ظا ہر ہوا کہ ان سے اُن مرفیا گئی و سے اُن ایک صیف سے موجد قرار بائے اور فن مرفیا گئی کا ایک صیف سے موجد قرار بائے اور فن مرفیا گئی کا ایک ایک ایک و موجد و ہیں ۔

میرص کے جا ربیٹوں میں سے تین شاعرہ تھے۔میر سمس فلیق میراص فلق ادرمیر

ممیری سین و ان سیک قیام فیف آبا و میں رہتا تھا۔ چنا پخو فیق و مین بہو بیگم صاحبہ وال و کو ان اصف الدو کہ کے دا و میز دا تا و میز دا تقی کی شرکار سے متعلق سے اور میز فلق کو اب ناظر دا دا بیا خوان کی مذہبت میں رہتے سے فلیق اور فلن سے ایک ایک دایواں میں یا وگار موجو و ہے ۔

ایکی تصانیف سے ویواں جس سے میا نہوں اور مثنوی بر رمنیر و گازارا رم اس اور تن کا موجو و و مشہور ہیں۔ دیواں چ ککہ حکیا نہویں اوس سے کہیا ہو سے دا قرم تن کرہ کے وقت کا موجو و و مشہور ہیں۔ دیواں چ ککہ حکیا نہویں اور مثنویوں کا بھی ہے ۔ جن بیر کہی است میں اور اور شنویوں کا بھی ہے ۔ جن بیر کہی کہی سے میں اور کی ایک کا تصدیا سے کہا ہی کہا تھا ہی ہو کہا سفر شاہ مدار کی چھوا یوں کے ساتھ مطابق بڑا۔ چنا نے سفر نہ کور کا حال ایک مثنوی کے قالب میں ڈھالا ہے ۔ اس میں فیض آبا و کی تو اور کھنو کی ہجو کی ہے ۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہا میں وقت عور توں کی بوشاک کی تعرب کی اور چھوا یوں کے بوشاک کی تعرب کی اور کھنو کی ہے ۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہا میں وقت عور توں کی بوشاک و ہاں کیا تن اور چھوا یوں کے بوئیات رسوم کیا کیا سفے ۔ شعو اسے رکھ تھی کا بھی معلوم کیا گیا ہے ۔ شعو اسے رکھ تھی اور چھوا یوں گیا ہی اور کھوا یوں کی بوشاک میں کیا تھا ۔ گراب بنیں بلتا بھی معلوم کی کیا گیا ہے ۔ شعو اسے رکھ تی کیا تھا ۔ گراب بنیں بلتا بھی معلوم کی کیا گیا ہے ۔ شعو اسے رکھ توں کی کیا تھا ۔ گراب بنیں بلتا بھی معلوم کی کیا گیا ہے ۔ شعو اسے کر کو کی کیا گیا ہے ۔ اس میں بلتا بھی معلوم کی کیا گیا ہو کیا گیا گیا ہو کیا گیا ہو کی کو کیا گیا ہو کیا گیا گیا ہو کیا گیا ہو کی کیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا گیا ہو کیا گیا گیا ہو کیا گیا ہو کیا گیا گیا گیا گیا گیا ہو کیا گیا گیا گیا گیا

دہ کی چپوٹر نے کے بعد میرس فیص آباوا وربد ازاں کھنؤیں جا کہ مقیم موسئے جہائی نعول نے بڑی شہرت بائی اور او آب سالار حبک برا در بہتر کی صاحبہ نیز اُ کی جبیٹے فواب مزرا نوازش علی فان سے فان سے فاز حبک کی مصاحبت ہیں عرت کے ساتھ زندگی سبّر کی اور آخر کا روہیں حشر والول فان سر فاز حبّ کی مصاحبت ہیں عرت کے ساتھ زندگی سبّر کی اور آخر کا روہیں حشر والول فان بائی اور عقب بانی فواب قاسم علیجان ما و محسر م سائلہ حد میں بہد نو آب اصف الدولہ وفات بائی اور عقب بانی فواب قاسم علیجان واقعہ محد محد مفتی کہنے میں وفون ہوئے۔ انتقال کے وقت آبکی عمر ھسال سے زیا وہ بھی شیخ مصنوفی سے تاریخ کہکر حِن آسٹ مائی آداکیا۔

چول خن آن بلبل خوش و بستان از گراز رنگ و **بر بنا فری** بسکه شیرین بو نوطقت مصحفی شاعر سفیرین زبان - تاریخ یافت

حت کاطرز کلام زیادہ تربیرا ورکمتر سود اسے آنداز شاعری سے بن مجلتا تنظر آتا سے اور آئیا ہونا میں چاس پئے تفاکیونکہ سود اسے بلاواسط اور سیرسے رضیا کے واسطے سے آئی شاکردی سلم

ہے۔ بیان سے گزر کرزبان کورسیکھیئے قو و دہمی اِن ہی بزرگوں کی سی ثابت ہوتی ہے۔ وہی '' میز کھیا' " بین کیا" ، جومسید اور توواک کلامین پایا جاتا ہے ان کے اس معیموج وہے سِسکی ساوگی ا ورسشیر بنی حتن سے دیوان میں بھی وہی کمینیت بیّداکر تی ہے جبکی بہا رمیرسے کلام کی جان ہے أصناف خن میں سے میرس تصید سے مُرومیدان نہ تھے۔البتہ غزل سرائی میں کا صاحب تبااور نفزى مي مكيّائية مونا قطعي طورية نابت بيء من سي كسيّ خص كوا فكار نهي ہوک تا چنیقت میں بقول حضرت آزا و ' ب نظیر و بدر منیر کا قصد لا جواب کِلّما ۔ زانے سے م س کی سحب البهبیا نی بیتما مشعب ارا ور: برگره نویسیو*ن سیمحضرش*ها دت لکیموایا. سب ی صفائی . بیان <sup>ا</sup> وثیطعنِ مما ور ه اور شوخی مضمون اورطرزاً وا کی نز اکت اور حباب وسوال کی نوک جھو*ک - مت*رِ توصیف سے باہر سہے ۔ باوج وا سے کہ حسالبیان کی تصنیف سے زماسے کو ۱۲۵ برس سے زیاوه گزرگے لیکن اسکی زبان قریب قریب وہی سے جو آ مجل مرقبع سیے قیمیں ایک امر اسمان کا کافی بٹوت ہوکدمیرس نفورصد ورسے سلیم لمذا ف شاعر ستھے۔ اُر دوز بان میں صرف ایک ہی ا کورمٹنو کچھی گئی حبکوایس مثنوی کاہم بّلہ کہا جا سکتا ہے اورجو فی الواقع منصعف مزاج مبصرو<del>ں ک</del>ے نزويك اسى تعربينه كى ستى سبى - فى الواقع قبول عام كى جرب ندسح البيان اوريا و گارىنىم كو لى و و آجناك سى تىيىرى تىنوى كونصىپ بېيى موئى -

میرسن کی غزلوں کا رُنتہ انکی منٹوی کی برابر بلند نہیں ہے۔ بھر بھی بعقول صاحبہ بھی ہے۔ اسلامی بھی سے اسلامی بھی ہے۔ اسلامی بھی ہے۔ اسلامی بھی ہے اسلامی بھی ہے اسلامی بھی ہے اسلامی ہے اسلامی ہے اسلامی ہے اسلامی ہے اسلامی ہے اسلامی ہے۔ نوا مجسط ہی خان سنسیفیت میرسن کی سب بت رہے ہے۔ نوا مجسط ہی خان سنسیفیت میرسن کی سب بت رہے ہے۔ نوا مجسط ہی خان سنسیفیت میرسن کی سب بت رہے ہے۔ نوا موار نیا لغزیا سے بناعری محاورہ عام برزگفتہ لکی داد بلاعت داؤی اسلامی کا اسلامی کا اسلامی کی تعالی میں اسلامی کی سرائی کے معالی میں اسلامی کی تعالی میں اسلامی کی بیار میں ہوئے ہے۔ اور اسلامی کی میں اسلامی کی بیار کی میں اسلامی کی بیار کی بیار کی بیار کی میں اسلامی کی بیار کر کی بیار کی بیار

ا پنا ا پنا کہہ سے مجکوسب سے بنگا ندکیا کھویا مری آکھوں سئے آرام مرسے ول کا طرفه ترتیسی که جانا اور دینیس روروسکے کیا ابترسب کام مرسے دل کا

كيا جا سيئركيا بوكا انجام مراء ول كا آب جی ہی کھلا ہے کرپنیا م مریے ل کا مِثَالِ مُكْرِبِ كُل شَام حَا نَا بِالْتُحْسِر حَا نَا كجدآب بي آب أي ول نرادا روستنسی رو نته حس میں روز وصال گزرا جو کمچه که اَپ ول برگزراخی لگزرا فدمت میں آب کی می کمیا نفعال گرزرا توجا سيئه فامرهبي أسدايك زبال كا معلوم مروا بعيديها سكانه ويال كا آخركوج وبكعا تووهمتهم سيعنزال كا أسرار كمط كاتمبي إس برنها لكا مجملتانبين بوول مصرركز خيال مإن كا فالم توبيرك يكاكاب كوهرب كا یوں کب تلک دوائے تو درمدررسے گا نہو و حراکا مرے المیں کراسے روالہ جا ایکا كانفا إك وقت مين مكيسي ك بيسرهان كا راكه توميّ ہوچكاكيا فاك أب الكائے ويحفي ابكام مهاوعش كيافراك كا كيحته كنحته جي تفن مي مين مراكك عائيكا بنت آه آه کرنا اور زارزار رونا بْو اسم ب طرح آنكموں كوكيد آزار ونيكا

آغاز محبت میں دیجھا تو پیر مجھہ دیکھا حب تك مين ميا محكوقا صديه ملامن کو نی دن کے بیں تہاں اِس میں میل مکد کئی تياجات استعى بركيا كه خيال كزرا السي مي آه ما بتي اس ببوفا سائے جيثر ب غيرون مين وكية تحكوم بيطه ميوسن كهين كيا يرمضني سندوتنا فرما سيئه كربارس گر کیجے رقم کیرتری وہ بت سے بیاں کا سربترا يون مي بدراز حرم و وير مِن عالم مبتى كوسمِعة سقع بهارا ه سرويو سيكا حبدم توحس تني كواسكي جا ناتوسم في ورا ركيا كريي تن باك تیرے ہی غم کا گھرہے یہ ول کبلا شرا سکو بتخانه بي مي مل مبيطه إكعبه مين صن أب كرول شكوه توب وسواس التس مين منيكا يحصة فاسهرونا ديجه كزا نوكوأب اسيغ عشق كبتك آگ سيفنيس مرس بعير كأسيكا المنجح صحابي ومنت بعري كليول مين نُوگرفتا ری کے باعث مضطرب متیا و مو<sup>ں</sup> حب سے مُداہوا ہے وہ نفیخ تب سے مجاو ف إمان كم خرفة رفة حال كيا سووك

	-	
ا تاہے تیراس کا پیاساترے اپوکا		مَت سَهِم ول مُبادا يرخون سُوكد جاوے 
مسرت کازنم ہوں میں اور <sup>و</sup> اغ آرز و کا		غنچه موں میں پیمُل کانے گل ہوں بیں جن کا
تيراً گُنُه نهيل مجداول سي مبّن بهي مجوكا		لأياغرور پر يجب زوسب المحتجب كو
تشمع وتی ہے جُری طبتا ہے بروانہ تجدا		آ ہ! کیام! سنیے محفل میں بیکس کی خاطر
أب مذوه دل مذوه د ماغ ريل		سير كلفن كريب أس بن كب
غیرکرسنے سسے اِلماس رہا		ننا وموں میں کہ دیجیمسیب راحال
در دبی آحنسرمرا در ما س مجوا		فارسى پيكو ست عبي دسے باؤل ك
وا قعف بي تُونبن سب كه بوتا بي پاركيا		کىيىي وَ فا- کہاں گئ ختت - کد معرکی مہر ؟
مرا دوست مجكوستاس لگا		نبیس محکو وشمن سے سے وجس
بن رج کی شب مبی سو میچی بم		پچرهپیشراصن سنے اُ پنا قصته
زج جگر کاسٹ پرسر کا ہے اس کے بھا یا		بين لكا لهو بعرائكول سن بيرحس كي
س پین دب بین بنین یا ما		اکے وہ بیٹھتا ہے تب ہم پاس
ئیں تماشا وفا کا وکم لا تا		زندگی سے وَفَا مٰزکی ور نہ
کچه تو تُومبي زبان سے فرماتا		مُركَة كَبْتُ كِيْتُ أَيْنَا حَالَ
تيرك كني سابني جاتا		میں توما تا ہی آپ سے لیکن
تجعکومطلق کہا نہیں بھیا تا	ق	ہے عب احب اکرایٹ تو
كياكري بمب كوخوش بنيس آتا		اور ترااختلاط ہراک سے
موتے میں کوئی ول سے فرا موٹ اسٹا		فا ہریں گو کھا نہ لکھا خط توکی ہُوا
ميرى طرف سے اپنے ول ميں صاب كمنا		مهرو و قا کا میری جر رو جفا کا اپنی
پیانی می جل کی شدخ متوثرا کلاب رکمنا		بقر مبركم آه ونالعفن كرَقِي ب ملبل
نا مدكويرز س كرك بتواير الراست كا		خطاكا جواب وسه كاتو ديكالبري وهشوخ

كسكوكرك كابا وجرتجمكو بملائع كا	تيراساول يه ميرا بنيس إسكوجان رّكمه
طا مرکایه پر ده سے کئیں کچھنہیں کہتا	إظهار خموستی میں ہے سوطرح کی فریا و
كيمة توسبب أبياب كرئي كيرنبين كبتا	كيار بي مي ميسيديري فاموشي كابعث
متصل جاسے نمایا میں که ویرا ندکیا	مورسے باغ جہاں دِ کھلاکے پّرواند کیا
ول اگر اُس کو دیاجی یا نغه سے جاتار یا	جى أگراس سے لگا يارفك سے ول مُركبيا
كون يُو چھے ہے عاشقى ميں ذات	شاه برووس غلام کا بن. و
بوزا مكوبها أرسات	وعده آسن كاسيحن مت رو
دية مين جان ناحق ناوان مورتوں پر	اس منجفے کا بہاں کے سے کمیل ورہی کچھ
تخرير ك طلائى قرآن كى سورتون پر	ا منے پر ولبروں کے افشاں نہیں محنی یہ
ول پریشان ہوگ زلفن پریشان کیکر	م طرح ہوکوئی جراں روستے جراں وکھیکر
جوکوئی جتیا ہے گاروز سحب ان وکھکر	وصل کی شب سے مزے وہنشیں بوچیکا و
اک طرف کروے صبا فارمغیسلاں وکھیکر	بإرسندسائة والتفريح جلاآ باست قليس
پانوديوانے نے بھيلام سياباں و كھكر	دامن صحات أسطي كوست كاجى نبير
بوکیکی وال بہار ہی آحث	آب جو تحمیوسط مبی قفس سے توکیا
بربابهونى إك مجمعيه قيامت توسيس أور	تیں مشریں کیا رووں کو اکٹھ جاتے ہی تیرے
پرتقا صاشوق كالكفف سكب رسبا بوابد	گرچه ولکوسے مینی خط کو نہیں پڑھنے کا وہ
عازم ملك فنا بنيشه بين سب	بورجب إغ صبع كابى ك نسيم
نبُن آج کی شب بھی سو میچھے ہم	پرمپیرادس سے اپاتھتہ
جس طع کوئی در پرترے خوار بواہوں	كيعيس من كافر مون يون ويرمين ومندار
ا الے ذکریں مُرغِ گرفتار تفسسِ میں	صتیا دی مرصنی ہے کہ آبگل کی تبوس میں
كيابجول كيس اپني وه كل كي تنجيف ميل	بپرکل کے قووعدے پالگا کھانے شم آج

یارب اسیسے بھی لوگ ہوستے ہیں وصل ہوتا ہے جن کو و نیامیں ازے غرب سے عشویے لگا لیتے میں حبكوه وهايت مي أبنا بناليت مين يُل ول أسك كلى مين روا دين كه ټوول كاغبار و هواوين بعربمي اكم استح ياس مواوس گوابعی استے ہیں ہو ہے جی میں جی میں ہے کتے جی بھی کھو آویں ول کو کھویا ہے کل جہاں جا کر إك ذراا سكو دىجىب تو آوي گوخفاسب ہوا *کریں پیمت*سم جسبتى كوأبني عدم ويجصته بي عدم عین سبتی آنفیس کو مہوا سے إن أنحمور سے أيحے فام ويقيمي اگرزندگی *ب نوئیل رحس*ن مم ذرام لله مبيعة لؤ اسدم كدونو ف قت سنتيبي ذليب يسطح ثمنه پزدلعت كو مكيم إكرا ليفالم بيمر بجركا خيال بندها وصل يارمين تقا بجربى بَعلاكه بين نفى أميدوسل يه عمركت كني إسى لسيال ونهار مين دیواسے گاہ رُخ کے رہے گاہ زلفکے مُوسے سنیں سے نمک اس میں ملا دیا كيفيت ابرسي تبي جام مشراب مين وه اورزما نه تقا كه خوبا ن مي متى الفت ابسا نظرا تانبين أب ايك بمي وس مين ابناهي محكو وصيان كهي يتصميم بنين غيرون كى بات كياكبون ٱسكى نويا دمي اسی حب نیم سے ہم ہو کے بنگ تے ہی اسپنسا تداپ بی کرت بوے مباکتے ہیں رونهاكيسه ووكيول فركسي اورسيعت يسب بكارع وكاب اوركيدنيس ببقر کھتیو تو کہ میری برلبتی نہیں زیا ن ئل مبدكيدكيا نناويا قول آج كيب بمكس كن آرد وكوف است طلب كري درواده وكو كفلاسب إمايت كالبرحس الرياسية توكدين بي تجسنه نبابتا زون تهوبي كهير موستهايس بدبي جابتا بول میں سے دکتیما تجھے اللہ بیبت دورسے ل بحدكوبا وربى ندآتا تفائبت ووسيع تو غيركوتم نه آنكهسه بعبر وتكيوا كياغضب كرست مهوا ومعرو كيوا

ويجمنا زلت وأخ تقيس بروقت شام وتحيونه تمسحب وتكيول الم كوكاك كالرأن كروكيو! المُلَ بوئے ماتے ہیں چانے کی طرح كەاپنى كەشت پرىيجائے مىرى شىم كريا ركو لمى صب جاكرس بارش تويد كهديجو دمنفان مقابل گل سے کیونکر کیجے اپنے زخم خذال کو ہے وہ صباہے اور پیٹری تینے کے دھے برنگ كركرا تصيني سے خود فار مغيلان كو ىنىيتقى يىركانى شوكى مراحيَّعالا بى يا وُس كا نکل جاونگامیراجی ہی گرکھینچو کے پیکاں کو مری ہے زلبیت واستریسی سے اِسکوسے منس کے کہنے لگامیں کیاکروں مرط نیدو کل کہا اس سے کسی سے کوس مرزاہے نظرسے مت گراویناکسی کے دہلے کونے کو عارات جبارى بإئدارى برتواسينعم حسن بھی آ دی ہے کھر خاہر تے ہوتم خیسے خراما تى معنونى - با كولامسو دا نئ- آواره كياكري ابآه مهم فريا وتيرك وانذس جرمهوا بهم بيسعم اليجا ونترس والقدس دروول مبی ہو تھی سے اور انوسی درمان تھی دا دتیرے باتھ سے بیار تیرے باندسے شادتيرب إتقب ناشاة تيرب إنخس فیرے شکوہ شکایت کی نہیں دل کو کئیے غمزه ب- كرشمه بعد اشارهب أواب اک جان کے ورسے بی مری استے سنگر كرىن أينا حاصى تواك كام سيجيخ سایر میں اسکی زلف کے آرام سیجئے وه ون مسكة كه ول مين رسبًا غذا وروسليني آب ول نہیں سَرا یا اِک دروہوگیا **ہے** ختن ویتاہے توکیوں جی بتوں ہر يلا وفيك بتص به كيا خداس رلی تخیکی ایس اَ واست کدنسِ جا ن آگئی تىرى يەچىىرچارمرىعى كوسفاكى لگاتے ہی لب سے بس جی دیا حن اورسلینے کے و سینے پڑسسے تعجيل مذكرك ول آف تولكا سب وه للجائے گا دِسه معی کیا منرکا نوالہ ہے ا مِرْب بِمُحراً بِياكه بِهِراً بإوبنووس دى يتى بد وعاكس كن مرسه ول كواتبي برايك جان توسه ميس بن بنير گزرتي کیفنی ہیں یہ امیس کس بن نہیں گزرنی

اِنصاث کرتو ہا جے بریانچا ہینے اِس ایک جان کے لیے کیا کہانچا ہیئے	جوچاسية آبكوتو أسے كيانجا سية ميشود وسال محبت يال فراغدل
آپ اچھی آکے میری غمگساری کرگئے	رات فیرون کا بیان آووزاری کرسے
ول ٹنکا سے ہو توسب کچھ ہوسے	کیا ہے آب کوئی اور کیاروسے
پکرتو وعده وعید کرسیعے	أبج بجيدات ملوسك بهركد بنبي
بزگ نقش پابیخو دیڑے میں جا بجا ہے۔	بين تنها بنين أس شخ ك كوي بن سيقني
ا توسان تو به کتا بت رورو کے ساری نز کی	بھررو ئيومن تونامہ توريھ سے ظالم!
مره بو نوک فارسے کیا ہے؟	يه و کھنے ہے ول میں کا نٹا سا
نشه ب يا محارب كياب ؟	چیم برقه ورشیری آنکھوں میں
اس طرح تارتارہے کیا ہے ؟	کیون گریبان تیرا آج مستن
أسكوتو مرمجسا برنهاتون مين لكال	جوديكه كاسينے كومند اپنا چُعها ك
ترسے گزرکے اخرہنے مہم پیسسری	حب مک جیم معین عم کی دستر سے سرکی
یه کچه تو سمنے و کھی صورت ول وجگر کی	اِک واغ ہوگیا اوراک مکڑے ہو کے بُکلا
منتمع کے ول میں مبی شابد کھی غم تیوانہ ہی	بسبب رونا بنيس تاكسيكومنشيس
کچدا پی قسمت برا عزیز و بارایسی کی	قمار عشق میں پائٹ پڑا برعکس ہی اپنا
خرابی توسع کیوں میری سرر بازارایسی کی	بلاسه الهين كهريس كالبال دينا توبهتر بقا
کوہ وصحال گھٹا جا کے بَرس آتی ہے	قیس وفر با دے روسے کی حب آتی ہے آپر
فصل گل جينوں كو بجرا تھے برت نى ہے	ز ند گی سے توخزاں کے بھی گزرجا کیکے دن
اَب مِن مِن مِن تو بِهِر بِارْضِ آتی ہے	جب تفس بي تص توعنى ما وجين مم كوسس
پہلے بہل یاس سے تیرو کان بی ہے	أبروس اورمزہ سے عالم کی جان لیہ
ا ظر کی کون یا سےمیسرے	جان وول ہیں اُ داس سے میرے

روستے وُصوبتے ووگھڑی ہاہم فریسے کُٹ گئی تم اومروموت رسيمتهم إدهروك مبنئستی اپنی سب غارت میں آگرکٹ گئی جى اولنے زلف نے ول بوش غرزے سے لیا سره ، - حاجی سیداحد حن صاحب کھنوی - شاگرونوا ب منظم الدواء و ن خاج صاحب ماری زياده حالات و وا فغات كايت نهين چلا منونهٔ كلام درج ذيل سے-ملاحظه مهو \_ سى حاب سے إن أبرؤ ل كوكام نہيں ینیچه و ه بین جن کا کوئی نیام نہیں بھری نگہ نہمی استے طاق اَبروسے یہ وہ نما زہیے جس سے لیئے سلام ہنیں جهے خارسے ہو پاک وہ حرام نہیں موا موں با وہ وحارت سے ای حسن سکرت مسکق- دبلوی میسیدزا کاظم حمین شن عرف میرز جسنو ولدِ مرزاعطا بیک وبلوی نواب نسته بسعیدفان والی رامپیُورگی *ستر کا رمی*ی ملازم شفے-تدبتِ درا زیک ومیں رہے یقور<sup>م</sup>ا بُن كى عمر فاكر من المقال كيا علم الرخ من التي مهارت ركھتے تھے-صاحب د یوان گزرے ہیں۔ یہ ایکے کلام کا انتخاب ہے۔ نازروزه متحله پڑے گا خدا فداکرہ افدا نرمان كيني كوواعطول كينبوسلما ح مريككر حشريس بمي حكمران ويجعا أسي جلّا وكو حيسيه دعوى خون كا تفاسك ستصے فريادكو وفاكي أسنے يا ہم پرجب كى و فور شوق میں کسیکوخب ہے فدا بخط صن سائمي قضاكي يبى اك رندبا في مقاصدا فسوس يه دوبا في تقر زو ن بي سوبنكرايا بعظ رياسي كون أككون مين حن ياميرزا نوسشه مار وگر کورستھ مُرسے کی دواآتی ہے صبح ہوتی ہے شبیغم ز تصنا آتی ہے سن منشى ستيد وحرسس ولدمير صن كلفنوى لميازواجه وزير لكفنوى بنو دميم المواور صلا وبوال سنفي جب كافلم فنخدرا فم تذكره ككتب خاسك بين موج دسب أمجر ولى شاه اور وام مع شام کے زما سے میں کمشود ما یا ئی متی گراکٹر شعرویوان میں آسیے ہیں کرمن سے طا بررواب كانفيل شاعرى ما زاق مليم زمقاريا فالباست يحمد كى سوسائني كاأثربو

.

فظراندازكر دسية بي عده كلام دي ذيل ب	بر رمین م سنداس مسکاشعاراتناب مر
وه ثبت بھی ہوارام نہ اے بریمن اپنا	بمثبول سي مبير يا وخداكي
کام سی سیکسی اور کے دوگز کفن اپنا	کہتی ہے بیمیت پیں مرون بھی ہماری
تشنق سبه مجيمة زلف خط وها ك زنخدا أكل	رمانی ہو جھے کیو کربلائے شرو تنی سے
نعم وسمال بنه گا جام آفتاب ہوگا	م مست نار کو گرشوق شراب بهو گا
أفغ حبن مي يعجم عقد اس مين ضرزه في الكا	جی کے بہلا سے کو العنت کی تقی سوجی بھی
مال كيا يُو چھے كسى غمثاك كا	عِوخود مِين سبة وه م منسَب ذرُو
منت كو جيس إتفسة آوم ن كووايا	المسيديهي يوبني چهوسك كياكوچيوسنهم
تهين آپ صورت بيل نفأ كهيل پيمانيا	نه توزنگ زلف سیاه تنفایهٔ و دچهره غیروایتا
جِهِ مُحرِكُوا مُطُول تو وجميون كيامِر آلمبنديُّ في الص	شب بحبرو أن نوريسرب الفكاع وجايات
عصصيد مونيكا شوق تفاكسه شنتباق شمارتكا	پراهم پید تیرجو باریا قربرای دونوں کی آرزو
عشقهازی کا مزااے دل مشید! وکھا	ون نونا لون میں کٹارات ترب کر گزری
مطی ندیجیو مری است سمان فراسید	مُرجاؤُ نبي تو فاكرسه كوسعُ ياري
كيون مِنا لا تقدمين لسَّا بَيْن آسپ	خون دل عاشفتوں كا حاضرب
ترى زلف جا سيفتن مستخراج	ترا لبل لب ليس من سعة خراج
المائيغ في عن سيخراج	ورسفاک ہے ووکر اعمرغ روح
جزقبرا وركوئي منبين سپ مكان سپند	نقلِ مكان ك واسط تبرك مريض كو
مُنْفَقَة بي ان وفول مين سيم كلش بهاي	الببل كوابترجيور وسيمتها وقبيرست
پروا نه سه بوئی چرکیجی ممکنارشیع	جَل مِي كَما مُشعلة عارس سيماري مَن
عاشى سيدار راس الشن كى سكاوا داعث	بيسب كب بوعرق ألوره رميخ پريارزلف
ب دا بنير على الميد المناهاد العن	المنكيل موئفتن بن افرمشكيس وشال

بتا ہے مری فاک سے کے چرخ کہن ماک بَيدروركِسيكاالبِي نه آسے ول ركمتا ہوں میں توبارہ انش بجائے ول ہے صبح وطن شام غربیاں کے مفاہل کوئی نبتا نہیں اپنا کسی ند*ب سے کام* نه غوص السه يسكفنوس نه ما كيريكام رہی ہ خریمرے ول کی تمت ول میں ُ عِانَا ہے اللہ کے اوبتِ نامبر بار کہاں مجهه نا نوال كوحيوط كيا كاروال كهال ینمع کو حیووٹر کے جاتا رہیں پروازکہیں فبدسے میں سے بعلی سے نہ و بوانکہ بن مولبالب رنزی *غر کا پی*ا منهی تعجدنيكاتحامه كهبين سبحة صدوانه تحهين توكيت بي كمب ابنا شكارد يحق ب جوآب پاس بلالیں تو با سکال کریں شمع روشن ہے وہی سب میں صواب ہوتا ہی إندمال زخم تمشيرز بان مهوتاتهين بيموسئ بتركز فراق حبيم وجان ببوتالهب سمسرى تجوس كرے وربيد مفدور بہا ور مذعاشق نه کرے آه په رستور نہیں الَّبِي آدمی کوئی نه اِن پُریوں په ماُل ہو

مركشنة بول ايساكهي فركعبى اكمنشه ئىنىتەبىي دە جروكى كېول ماجرك دِل بہلویں دل جوہوتو و الیجائے دیسناں عارض يتشن أستح بنين زلب يربينان واه رسے خربی قیمت که تیجر طبیع سے سوا تجدے اِک بوے کے طالب ہی فقطائ وصل مکن نه بوا برگبالے جان وصال اک دم مرکه جان کلتی سے حب سے يحامون برطوف نهيس لتي وطن كي را ه طبتے کیونکرنری مفلسے بیر دیوانہ کہیں ولب كاكل من بعنسا كبور أوشنا زكبين ساغروصل كاطالب جوثهوا بين نوكب وكيمامس مبت كوجوزابرس تويه حال مبوا جو توجينا ہول كركيوں اكتے ہودلكومرك ردكها دى وورسے مثل بلال مشكل توكيا شعلهٔ عارض بیزتیرے خطاعیاں ہوتا نہیں برزبانى معوض خخب رككانا فوسي جيتے جي اسے جان جائي تم جارموں عجيب بتخدائخدساحسين اوبت بمن وربنين تيرئ رسواني كسى شكل مصنطور بنهي شل بي به كه موتى ب بلانا حبس كي عبت

1 • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	,		_
بوسي كل مجاندتى بيدباغ كى ديواروس كو		كام كياب، وربان سي سبكسارون كو	. 1
تم اب عاند سرئ بنثار بون و		فدائيون مين مسارا شاربوني	
آنكموں سے تو تو ديم جيامير سے حال كو		أب بخرس كياكهون بن كديكميونا مدرر	
سمتے جومیرے پاس وہ رفع ملال کو		ومابتیں کیں کہ اور می آزردہ کرگئے	
كاش مَي بهو تاحش تصوير شيت بينا		بوسئه دست صنم ك ليتا أرائش ك وقت	
حرال وه بزم صورت تصو بربوگنی		جِس بزم بیں وہ ائیسندرویک بیک گیا	
إد مربى إك فلنسر بنده يرورى برطائ		رہا ہوئے ہیں ہزاروں سیر کے متیا و	ļ.
مجمی چنتم مقاری سیمکری بروجائے		مرسے بیوا ندکسی اور پرکر و بب او	
أخ يرا ديجه جوكا فرده سلال مرطب		زلف كودكي توبومات مسلال كافر	
ووكيل عدالت جنبور شاكر دمرزا حاتم على	محريا مرً محريا مر	حس مِفتى مُرْس صاحب حسّن باست ندر	حن
رمیں ہ	مريا دگا	بيك بهرمغفور- أنتقال كيئعرصه مواحبندش	
مِثالِ نَقْشِ كُفِ بِالرِّب رسب در پرُ		بزارباراً ثفائے گئے مگر نہ اُسٹے	
درازراه ب بارگناه ب سسرئر		مسافران مدم باؤر كسطيع سے المائيں	
شب بہاو ہنیں ہے بہاو ہے سریر		ہارے کانے توکشی نطف بہیں تی	
ساقی خداکے واستطے تغیرے نشراب کی		مورت فل رای سے فلک پرسماب کی	
ملتان-زياده حال معلوم نهرُموا-	<i>دساک</i> ن	حسن شيخ حن بخبش ولدمحذوم شا ومحمو	حن
کئیں شہر سے سحہ رہنیں ہوتی		زلعث مُخ سے ا و هر تنہیں ہوتی	
قدرىعىل وگئېسەرىنېيى ہوتى		تیرے دنداں کے روبر و ہرگز	
عمراپنی سبت بنیں ہوتی		بے کیے عشق زنف اور کا کل	
م صن ابن حاجی ستیدا کبرهای صعاحب مروم	چوم تخک	حسن مولوی ستیدامی برحن صاحب مر	حن
إسكة مبرّ اعلىٰ سستيرعبدالها دى صاحب	شغر	بے کیے عشق زلف اور کاکل حسن میولوی ستیدامسیہ جس صاحب مرا ساکن سہار نپورسادات موسوی اثنا عشری	
L			ı

عوف شاہ چراغ کاشان سے مشلطان محموُ وغزنوی کے ہمراہ ہندوستان میں ہے تھے مولسناحن نے تقریبًا ، ھ سال تک سرکارانگریزی کی مدالتہائے ضبلع میں و کا لت کی جارُدُ آبائی می ببت کچه متی منهایت متعتی و پرمپیزگار عربی وفارسی میں استعداد کا بل رکھتے سنے اِس بیئے اُوقات فرصت ہیں شغلِ درس مبی جا رہی رہتا تھا۔ اور علمی مبا خثات اورا ہل علم وفن <del>س</del>ے اِکی صحبت بمبینه گرم رستی متی کی کھنو و بلی سے باکمال سبهار نبورمی واروموت تو انہی سے مِهان ہوتے .خوشنوںس میں اعلیٰ درسجے کے ستھے یع بی ۔ فارسی ۔ اُردو تعینوں زبانوں میں شعركت ستد . ملك نشعرار مولوى مهدى على خان صاحب مرا دا بادى أكثر استح يها ل اكر تبع ہوتے نئے ۔ چانچہ اغیں سے تگند اختیار کیا تنا۔ سبار نپور کے متعتد برہ ذااور عائد میں سگنے حات سنے منے ۔ دہلی و کھنٹو مبھی گئے اور وہاں سے اہل کمال سے ملکروا و یخن وینے اور سینے کامق رملات خيس بوجر بيراند سالى اور داغ مرك فرزند جوان كيوجر مصحواس مي اختلال مكيانفا-مصمماء ميں ٨٠ برس كى عمر بين انتقال كيا- اور سهار نپور ميں وفن ہوستے - افسوس كەكلام مصنف کے امراص د لخے اوروز اکی کم النفاتی سے ملعت ہوگیا۔ اس سیئے جو کچہ وست اب ہوا ماضركيا جا تاسي ب

بزریپ خ میشرت ایک دا نه مجوا عدر برتر زگست باست بناناکیا تفا روزوشب سے جواسب ہیں دونوں حبگرو دل کبا سب ہیں دونوں جان کو اکس عذاب ہیں دونوں نشہ ہیں ہے جا ب ہیں دونوں عشق میں برحن راب ہیں دونوں حَسَن بِاوُں میں ہے شرخص کے زیخیرٹی کی حب اسیائی طع رات دن رہی گروش خیرے روک لیا مجلو جانا کیا تھا زلف ورخ انتخاب ہیں دو نوں سوز فرقت سے جَل رہا ہوں میں وصل میں جَین ہے نہ فرقت میں شرم! وهرہے نہ کچہ لیا ظام وهسہ کام کے آدمی سے فتیس وحسن جہاں کی ہوتی ہے وہیں ایجا کے رہتی ہے

مُوت سبتي په اپني منهتي ہے	وا در بغاعجیب سستی ہے	
معصب لوگ كهتے بي سِي پريونكاسايا،	خيالة تنكفون كأنكى مان ماك لمين عاياء	
اسے کے شور مشرکس ہے کونے بھایا،	صن سوتا تعا كُنْج قبريس آرام وراحس	
بدالتد يضرت شنج عبدالقدوس كنگوبي روتنه	حسن مشاوم يرسن صابرى خلف بحكيم حانطاعه	حسن
ر راخصوصًا فن واكشرى كابهت ذوق تفا-	كى أولا دميں تنے عمومًاكسب كالات كاشوق	
فواب خلدات ما سعمديس رياست	كبي كمي شعرً لونى كى طرف بى توجر كرت تھے	
ملن اموں سے مچرانے پیرو مرشد سے اسلام	رامپُورے متوسل تھے۔ پہلے کیم فرومنیف رف	
كوهبى ايناكلام وكها يايتذكرهَ انتخابُ يا وگار <sup>"</sup>	اسنن بيتے تھے آخرين صرت اميرميناني مروم	
÷ <u>U</u> .	کے وقت ستر ہرس کی عمر تھی۔ یہ ان سے اشعار ہ	
1 17	مِثْ نَفْرِ مِنْ اسكى ہے كہدروكيميا	
د تحصب كرگورغريبان كودطن مارگيا	وا دى غرب ين جائىكلام يسكي كبيطرت	
میسیب فدای فرسن بوسی	اوستان میں مہک سے ہیں جو پھول	
جنداشعارين -	نواب خلد استعبال کی من میں یفصید سے	1
كههرإك مصرع بربة بشمثارجن	کیس کے اُوصاف کا کاغذ پہ کھیلا ہے گلشن	1
كل فردوس سي كليس كالعراسيدوان	نقطة حرفوں پر د كھاتے مېں بطانت كى بہار	
کس گلِ ترکی صفت میں یہ کھلاہے گلش	و کھا یہ رنگ تو خوش ہوسکے میرُ ل نے پُوجیا	
ميرك معروح كاتونام كسيسب يرروش	بنس سے تب لبل ول کویڈیا کیں نے جو ہ	
معدن جو وعطافين وسنحا كامخزن	اموركلب عليغان بها درب كقب	
مُعَلَقُ السِاسِيكُ وتثن مِي تُعِكاكُ ون	فیض ایساسے کدا دنی کو بنا وسے اعلیٰ	
بشجاع يتبرآ نداز وفي فينوس وستكارون	حسن یسستیوملی شاہبهان آبادی یا پ	**
	بانك ويشيس مهارت كالس ركحة ستصاورا ته	
		11

تعے کو اگر چدم مساعدت روز گارسے پردیثان رہے گرکسی سے اپنی ماحبت کا إطبار نرکیا طبع موزوں مقی برحیٰدا شعاراً نکی یا دگار ہیں۔ نا زائینے بیراتنا بیسکندرمت کر کما تماشامو دکھیے ہے دل آوے ہا ہائے دل تی تعلیم ہے سکیمی ہونے کلباں يتم جانو ہؤجلی کوسکھائیں کس نے اُٹیلیاں سرم د مولوی ماجی سیر مجتبی حن و اربستدم و رسی ساکن ۱ هریره ضلع اِیثیر مح<sup>ور ۱</sup> انجری می پئدا ہوئے عربی فارسی کی تعلیم کے بعد کمید نوں مک محکمہ سیسطیس ملازمت کی۔ نہایت ہیں اورطباع شخص تتمے مطبیعت اِس فن سے مناسبت رکھتی تھی۔ اوراسی شوق کی وجہ سے ہر د وسرم ممين الب بال مشاعره كياكرت سف سبدعلى احس مارمروى العيس سعبين علاو ہٹھ گوئی کے تاریج گوئی میں مبی دخل تفا۔ پنانچہ اُنکی تاریخوں کا تبورا دیوان موجو دہیے۔ طبیعت نهایت دقیق اور خن سنج یائی متی یئب اپنے والدا حد کی وفات کے بعد سجا دنشین موت توشاعرى سے تائب موسكة اوراب فرائضِ ضبى مير صرون رسن كي حتى كرا الله بجرى مين معدابل وعيال سفرح إزافتياركيا- وبالسع والبي كيوقت طبيعت زياده ناساز مِو نَيُ- إِسَكِيمِيتُ احْسَنَ مِمرَاه سَتَعَي جول نول مبذروس ننان يُبنِيج اورببَيُ بَيْنِج كراربيع الاول للسلامجرى كوانتفال كياء أن كاأر دوكلام حبع نهوئسكا كجهاً شعار أبح آخس مار سروى سے ملے وہ درج ذیل کئے مباتے میں بہ تقتل میں جو تلوار سیئے فیت نہ گرم یا فے عاشق جا نباز بھی ماتھوں سیسسرایا تعتیم ہوئی رزق کی توسطے میں میرے غم کھانے کوا ورسینے کو خون حب کرآیا جِن سمت نظرُ القُرِكْتُي بَسِ تُونْطنُ بِيرًا يا وتھی نہ جگہ کوئی نرے حکوے سے خالی بيعقد ه فالباب معكل كيا نوب د بان ننگ کاریہبرملا خوب خشن اَ و قاست گزرے این کیا خوب نريئي اگرمڪڻ مواپي ى مىسىدىمودىن دىنىسىدىلانەرىلى متوطن كىندى ، ئىقىم دېلى يىنىشى سرگوپال تىغىتە

يتع اوراك أءمير وتي مير رست تع يداكا	وکیم فا مان میش کے شاگر دیتے۔ روز گارمپٹر
	کلام ہے 4
الگار واغ پارس نئ میں	العق أس مُت كى دوستى ميرمت
المفائ أنذكريان فإك جاما عابيا إمي	حتن كل ابدً با وحضياه مستر كو محرا ا
عشق كا خاندان ب عجم س	المجصه منيا دب مبت كي
گمثا کی عمراور الفت بڑھا کی	بُرا ہویا اہمی ول لگی کا
يا مي كي كي لكي مرك سيعيد بلا لكي	روك سے ایک پل بنہیں تبلت فراق ہیں
ښاب رصني الدّوادميرنورک <del>س</del> ن خا <i>س صاحب</i>	ى الحسن يستدمحدا بوالحسن فان مرحوم خلف
سيد محدصة لي من خال صاحب مروم بن اكام	نظام حبَّك نبيرَه الميسلاللك الاجا ومولوي
مقام معوبال ظبوريس أئي أميى نر يُوراسا بوش	تمنّا ورحوانا مرك كى ولادت نستله بجرى مين
پائى ئىمى - دىسىيە عربيە قرىب الاختتام ئىقىس در	سننجالاتعامة ويس وتدربس سي فرصت
بجرى مين من أفازت باب كيوقت مان باب	المخرى صحاحب تته كاسبق موتا مقا كدمنا الله
سے کونچ کیا گل ۱۸ برس و نیا کی مواکھائی۔ فر	اور دوستون كو داغ مفارقت ديكه عالم بستح
ق مواجوط سعة برسعة إتنا برهاكه بالكل أسى	سے ڈھائی تین برس پہلے شعروشاعری کا مثو
ی حضرت میرزاغالب د بلوی کی روش کوزیاده نید	مِنْهِك بوكَّ - فارسي مين زياده موسة بق
نون المفين كاتبع كيار توشى اورحتن دوخلص فتيا	كرتے تھے۔ چنانچه آر و وفارسی وونوں زبا
ی پائی تقی ۔ نگرانسوس عمر سے وفاندی کی کس دوویائی	كيئة تصوراس مي شك نبيس كدمونها طبيعت
بوں کے ساتدمیرزای طرح لفظوں کوجع کرتے	
وْكُر بْرِكْمِي اوركبيل كبين منجل مي جاتيبي	
رربتا ناسم ایک دمصرعه یاکوئی کوئی تو راشعرمی	
مدفان صاحب شهرست المذتها الركجيدان ق	فاصه بلكه تجالك ماست بي ما فظفان

مارى متى توفى اعقيقت اتجاكية - إسكع بمائى سن إكى بياص راقم نذكره ك باس ميون جكناب شبة تاريك مين مبرورفشان كا ازب كه ول مث سنة بيان يارتفا شع روبوں میں کوئی تجمسا طرصرار نہ تھا كهنيج لاناكشش أهس وشوارنه نفا حبيكو ولدار يمحق ستع وه ولدارنه تفا دِل زندهٔ ماوید مبواسی حت اینا جه سجمع سقيم منظل اسي كالمبين إيا ستكدس ميكاج فظره مبرى ومكوبروا موا ننرات المع من قد إيا أي كا ول محوذون پُرووساز بان ہے آب سر كرم جون الدر الشف فتال ب أب وهجههٔ رشک کرت میں جو کرتے ہی تم مجیبہ موئى ب ب تكلف فرمن أب سيرحرم مجير توبيراسان ب وسواري را و ماممي بیکان یارول میں ہوارسنا سے میش یمی ا دہستم کی ہے عدرستم نہیں سے دیرہے غوص نہ تعلق *وم کے سا*قہ كيكي زكس ميكون سي إل عالم بعمُتاه یا در کاب ملور نیرنگ ہوش ہے

متى بطوريا د كارچندشعروج كيئ مات بي 4 نايان كاكون شكيس عينارف في مانان بَعِلِيكسي مع وعد كاموا انتها يقين حبثم پروانه سے ثوبان جہاں کودیکا تعافقط بإس زاكت ترامب كوورنه ديجي ول توبيه علوم موام بكوستن واصل عققت مون جوس عشق متان سيولائ متراع ميش متى استفتاكي ول آهِ دل سے جسٹ رنکلاو ه خالیس زرمبوا ابزابريم آغوش شراب تندب عرشي أندوه كاوش غم هجرال عيال ساب ولرسه ومهريون سيحسينان دمركى بواسے شا دی ولکا سبب رینج وا لم تحبیر بتون سے رخبش بالناتی کی کوئی مدے يوبنى ہردات رکھنپىتى دىپى گرتنے لىيوشى بز فم تب رسینه بی ایه طرب الود و است شك زامت بي سي الم جان بازشوق وطالبِ د بداريارين سبوس اورزميناب نساقى سے نربايد تى فشال گرنگىمىيىن، دىن س

سفق ائينه وارترق شمشير درخشان بنيغ كرمرا ترعرص محشرين الاس كمنطور والمحكيس رضائب مترتضي فالشهيع مرا ہرحرف دیواں دان<sup>دت</sup> دیم مرجات مِرادل شعب اورخامشي گويامريجان، سيكا باست يركناكه أرزوكياسي وگرنداشك كى جا أنحد مين ليُوكياہے؟ دین وا**یان** و دل و جا*ن کا زیاں ہوتاہے* المرس كلوس كلكتي بي وهوال موتلي دوہبی ون میں توبی*ۃ تاراج نِخ*زاں ہوتاہے أتجابيارتمحتت كاكهب سبوناس طوب حرم كوب، وبتخانه كربينك ستہنے ڈوالی ہے ٹوعیب دت کی سے فارغ ہیں ترعِشق کی ملت والے کسیی ول و مگر کوا آبهی نطن رمو نی دل کوہی ہے بسیل مڑ گاں بناگئے

وفورک تنگان شوق سے گردوں بھی حیراں ہ ہے ہوکس کئے بدالتہاب آتین دوزخ بنين دوق تنن محكو ممرمبور موسطسترشي سخن مي مجي مرد ركب في الم فوننا بافشاك كُدار دروالفت كيجي كيونكربيا بوشي یبی بس ارز وے ول بھی سیمنے بھر بایا یرزنگ لائی ہے نیرنگ سازئی الفت شو دسود الشے محبت میں کہاں ہوتاہیے ول میں پوشیدہ کہیں عشق بتاں ہونا ہے ا غبال انع میں ملبل کو تھیک سینے شے من کے أحوال مرامبنس سے يہ ظالم سے کہا ہم جبتوے مبدؤ جانا نا کر کیے طاقِ أبرُ وكوحب سے ولكھاہے مذغرص وين سعب أنكونه ونياكلك سینهٔ حراین کا وشِ مزگان بنین ریا ائے تھے آج بڑے ش خم مگر کو لیک

حسن ۔ خباب سید سی مسکری صاحب تخلص پرتسن ۔ ولدیت اور تلمذ کا عال معسادم نہیں ۔ کھنؤ وطن ہے ۔ منونۂ کلام ورج ذیل ہے ۔

غلط محشد میں تحسد سریکرا اُما کا تبین کلی فلک سے سریہ وہ ڈوالی کہ پاکوسے زمین کلی مری ووزخ سے بھی کیفیت فیلد برمین کلی

خطاد یوا مگان عشق کی کوئی نہیں بھی بلاآئی جوکھ می مائے آسائش کہیں بھی جلایادل تبان حروش کی سرومبری سے

سله آسپیج بعاتی کا دام ہے"

حش

كى دلىسے زائزام خلت سودىكى ئزگائى جە ذاسى بھائن ئېتىسے باولارىكى ئېزىكى جى

1		1 1
	بجائے میچ نوں شرگ میں جو بربھگیں تکلی بر کیر سر سر میں تا نہ میں	سے کیاقاتل نے جب کشتہ مجھے شیریل دائی
	من کلی توکس صرف کی آه استین کلی	نه دی حب اس بت نامهر بالخ دادد اسوی
•		حسن يعن فلصريسن جان فلف شيخ غلام مرا
	I .	شاگرد نوا جرمي عبدالرؤ ن عشرت كنمنوي عمرها
		ہے ابتدائے سن سے شاعری کا شوق ہے۔
	رحمت تری نیکارے کہدسے معاف ہو	حبن جرم كاهتيب ركوخو داعتران مو
	صريم بون لا كوشق كادامان فيوري	برگز خیال گیسوستے جاناں ندھیوٹرسینے
	مرجامية بوناته سه ميدان بحورسية	تفك جائس بأون شيكا دان نه جور سيئ
	يون بي چراغ گورغريان ندچيوريئ	ہرش یمیری قبر پہتی ہے سبکیسی
	الون بجرميرس سواب جومقابل كئے	ا زمان کے کیے تینے جوفائل آئے
۱		حسن كزنل صاحزاه وخيرسسن رصاغان
	ł i	سيبيح والداحمر مفافان عوث بيارس صاحب
		منعے ہم کی عمراب درور وہ ہوبرس کے قریب ہے
	نصبداريس-اب كلام ملاحظه بو-	کرنے ہیں اور زیاست میں • • ۵ روپیرا ہوار کے
l	رات کسی دن کوهبی حلتا سب پروانه مرا	البُوكتاسيد ول حلِغ روست ما نا مرا
	ياس سن چُولكا دياسب ريزيمايه مرا	توسع بجيري انحدثتم ترسية منوكر بيب
	ابتومیرسساتدین رستا بسی تبخانه مرا	ليس ليخ بعيرنا مهوں وكميں اكربتِ بيدروكو
	رنگ کچه لائیگا مل کرفاک میں وا مذ مرا	ولکی بر یا دی کامبی اک روز مکل ملجائے
	حب پری تُم م تورکھونام دیواندمرا	مب تعتق ہے توا فلما رِنفستن عاسبینے
	الا چاراي مزاج سے مجور خوسے ہم	ركھتے ہيں لاگ ايك ذاك فوبروست يم
	حب پری تم مو تورکھونا م دیواند مرا لاچاربی مزاج سے مجبور خوسے ہم مرید صغے رکھتے ہیں اس حب گجو سے ہم	حب تعلق ب تواظها رنستن عامية ركمت بن لاك ايك دال خربروس يم وك حيله عامية محمد الشدنك واسط

بیتاب کرنداے ول ایداطلب بہیں اسیسے ہی تووہ ہی کر جیپا لیکھے عشق غیر
وه خوب جا ستے ہیں میے ول کا تدعا
كونى عدم كا تعبلاكيا معاً ملاستجمع كها جواست كرنم ميرا قرعا سجمع
جربیخبرستفه وه گهرطبنته رب نازل ریاج زیج کسی سنه توخوش مواول ار

حسن ینخورخوش بیان ناطیم شیرس زبان مولئنا حاجی محدسن رضاخان صاحب می بدایی خلف ولئنا مولوی نقی علیخان صاحب مرحم و برادر مولئنا مولوی احدر صناغان صعاحب عالم این سنت وشاگر درشه بدجضرت نواب ضیع الملک بها دروغ دملوی آسیسی صاحبزای

ں ہم ہیں مست وں مردو سید سرت واہب رہے۔ نے جوالات ارسال کیے اپنیا خلاصہ ہے۔

شسوق

ی این شغلی طیرایا بنانچیننت میں ایک مجورا دیوان مرتب کیا اور نه کام طبع جبرصرف دو یا تین ورق آخرے چین باقی ستے ۲۲ ما و رمضان ساسلا عور ۵ سال چوماه کی عمر میں بعارضهٔ تپ اِس جبان فانی سے رحلت کی۔

آپ کا عاشقا نه کلام آپ عبد طبع مواب - جونی انحققت بهت اتجاب - صفائی - ساوگی - بندین - اور شوکت الفاظ کے ملاوہ پر درداور مؤثر بھی ہے - طزیبان ہیں ساوگی کے ساتھ ایک علیا پی خضب کا ہے ۔ لفقیدا ورآور دکا طروع سے آخیز کا نام و نشان بھی نہیں ہے - اکثر مصرورہ ثانی کی نسبت مصرورہ اولی تو آپ خصنب ہی کالکھ جاتے ہیں ۔ بعض اشعار میں مصرفہ ثانی کی نسبت مصرفہ اولی تو آپ خصنب ہی کالکھ جاتے ہیں ۔ بعض اشعار میں کو اولی کے الفاظ کو آلے لیے ہیں کا نعری کی کم گھا بیش ہے الفرص آپ کا نعری کا نوا ہے ہیں کا نوا ہے ہیں کا نوا ہے ہیں کا اور محاورات میں بھی حرف گیری کی کم گھا بیش ہے الفرص آپ کا نموان تو الفرص آپ کا موان میں ہوں کے الفرص آپ کا مرزا واقع دم ہوی کے الفرص آپ کی الفران کی درجہ رہے گھتے سندا ورکچہ عجب نہیں کہ الگل مرزا واقع دم ہوی کے الفری الم رہنا تو آپ ایک امنیازی درجہ رہے گئے سندا ورکچہ عجب نہیں کہ الگر زندگی سندارہ واکر تی اور پیشندار قائم رہنا تو آپ کے نام کومیلا و سبتے ۔ ویو این مطب جو مدکا زندگی سندارہ واک کی اور پیشندار قائم رہنا تو آپ کے نام کومیلا و سبتے ۔ ویو این مطب جو مدکا انتخاب ملاحظہ ہو ۔

در وفرقت كاكونى يُو جيف والادكيا كيول دلِ زارمحسب كانتيجور كيما سب منخ بارسے استے ہوے یرود کیا بعرضري زمي كياكهيس بعركبيا دنجيا المحموه الكهسي بين ترا ماوه وكحيا کان و دکان ہے جنے تری آوازشی كيت توكي سروا ولميرم سرك كيادكها "پ کشه بین که جاد کیجد لبیا ول تبیرا متناسيراب إلأاتنا بياسا دليها شرب دريس كياط زمزت بي كيم عشق لینے محرموں کو پا بجو لا سے جلا ن جب مقتل كيواب تيني مرا سيدلا برم سے میں آرزوئے وید جاناں لیجالا ارزوست وبيعادان برمين لانئ سجه فازدامن كمينج تاسوسة رقيبال ليملا ميرك كمترك بإوس يركونكولا ياتها نياز

1. 1.1.1.1.1.2.1.1.1	:- 6 6
ول كاول زخى كميا پيكار كا پيكال تيجالا	بيم وت ناوك أفكن آفري صدر قرب
پُوچپتاکيابيستمگرنيني مِرّان سيطلا	اِس منهد
ول بهيس مجما تجما كرشوك جانان ليجلا	واكوبانا لست حسن مجائجها كرلاست تنف
متوسئة متناسيركو تئ تنيغ ومنكدال ليجلا	البسلول كوزخم زخمول كومبارك لذنيس
عناب بيسب كايُو فيناكيا؟	بئن كيا بوحهول كرست مير خطاكيا
برمحال ابتو اعت باریوا	داغ العنت حكرس وكيمسية
میشی چربوں سے دل نگار ہوا	کیا تیامت ہیں پیار کی نظریں
تكاكر راب كالبالاست إب كا	وسيجوا ناد كيمواسى طرف بثم مست س
كمظرف كوحرام ب بياستداب كا	کتما ہرا سب پیرمنا ل کی ووکان پر
مسنگدل بویسنگدل پرکیا اثر فریاد کا	بیخرو سی فرکوکیا خبراس در د کی
خون ناحق! نج رادامن أكر مَلا دكا	فاك مين ملجائيكي قدر سنبادت بيرسے سائد
دامن گلجيس سيندوامن مرسي جلّا و كا	غون حسرت! بان و کھارنگیس مزاحی کی بہار
مند بحطح توحث میں ہرشاکی بیداو کا	جن طرح مُنه شيحة بين طالم تراسم لوسبى
ك حسن شاكرومون مين واغ سية اسنا وكا	كيون نبوئير سيصحن ميں لذنتِ سوژو گدار
نېيى ول لگى ول و كھا ناكسىيكا	ورا آه پُروردست سيجة ربنا
بارب كو ئى خنجر تونه تقا لفظِ مومنيس "كا	أس شوخ كوا كارسه ول كوه ويواكيول
اس ول كولفت وشيخة فرووس بري كا	جس میں ہے تھارے رُخ رنگیں کا تصور
بھولوں کی ہے حبائلیر مرقع نئیا ل کا	أس كل كالوسائي كميرك و ماغ مين
المنينة لوسط حائے كا تيرے جال كا	سنگ غم فران سے دل پرلگان چوط
دریا کے آب رواں کی نیقاب کیا ہا	ملوس كى روك تفام كرسي كاحياب كيا
ترب مرشرك تويهراضطرابكيا	كبتاب برق سے يه مرا معتب را رول

التحول كوديش دنيجن والعجلك كيسانغ ملوه مجاب ملوه سے تھریہ حجاب کیا ؟ ون به سف مقع م كوخرو كل سع بالي کیا خریتی بیعی وم دیکر تدا بومائے گا س بارالم کے طور کھی۔ بطور ہیں م نظر معرد سكوا وسك توكيا بوجائ كا گھبراکے آئے وہ وشناجان ملب مجھے الومرت فرت زلسیت کا سامان ہوگیا اس بات پرخناہی تشیل مغاسے وہ يكيون كهاكمين ترس قربان بوكيا مرك وكه وينه والمليكيون وتسيس بادمريج ترى تحليف نتراه كه كوارا موننهي سكتا ایسے سے دل کا حال کہیں ہمی توکیا ہیں جب کے کیے کہ حادث سنامنا ا خرحتن وہ روٹھ گئے اسلے علائے كمبحت اورعال وليمستلامتنا ور والعنت میں زندگی کسی ؟ مُوست کاکون جاره گر ہوگا خودی سے تبدا ہوکہ وصل خدا ہو ر بوکرم موگا و ه موکر نه موگا أب ترطبها ببنين وسكي ما تا تتل کرسے کی و ه جلری تفی تغیی تنلكه مين تئ بيب بسرنه إتنا سراطا بائے قائل دامن فائل سیج بحکیرتن يرده روسة صنم الفاركر الركر أعط وقت جلو منسم وشوخي كى كشاكش كياكمون السيى ترى صورت مرى أفكهو لىس لسي ب حب أنبينه ديكها توسم وتونطن رآيا من ليا ميضسوا ل وصل ولبركاجواب المميدي كبركى ول مصمقدر كاجراب ك مجران عش تهارك وشانصيب خجر گلے پہسے تہ زا لوستے و ل مر َ با حيرت أنكمون يرسى بوزبانين فاموش خووتماشاب بينته بين تماشاني درست . نونمبی پر دے سے مکل اے مارہ مانا نہ آج بزم محشر مجع عثاق رجوين استنياق بقراری کاک میمنی کل سے زیا دہ آج ہو صبركاياراول متاب كوكل تفانه آج اب رِجا دو معرى المحول كا افسول مل كيا ارحس سب كى زبال برسيدي انسانية بخنو سے مبی خطاستے محبست کسی طرح جا بالرمنيس تببت احيا- مراكب

وه علاوت بمی جناتے ہیں ممیت کس طرح	كيت بي رغبن ي ب توفا مرترى دات
شور چرس نهومرے محال شیس ملبت د	عُب عاب دشت نخدس ناقد تكل بط
مرقدسے ہونہ شورِقیامت کہیں ملند	مجنوں کی موج خواب مدم سے نبی مک منتف
دم تکلیائے تذعب ہوکر	اسئے میری قصنا آوا ہو کر
ره من شوق وابوكر	محبب گيا يار خودمن بهوكر
کھائے ماتا ہے غم غذا ہوکر	بجرك انقلاب سيكبول
ستيسري رفتا رئي مئدا بوكر	النورم شركا سن كئے ہيں
ضعت میں جان سے مائیں کیؤنر	ناتوان زنده ما و يد بوست
و ومرسے خواب میں آئی کیونکر	سروشن سے اور من کا زا تو
زندگی ہو جے اے یارعزیز	كومي ووست مين كيون كيفتن
بلاسے نیری ہین عکین یا خوش	نر فوجداب مال العبدر مجس
مرع مع سے میرا دارباؤٹ	بحصے کیوں خوش ذکئے کھرمراغم
فيمت جواب في لوكوكون لأحظ	التاب فالى لا تدحسن نامر برا
کیوں بنیں آتی ترے بیارتک	مُوت بھی کیا عاب کے مباری
اب ترس کھا سے سکے اخیا تاک	یارتجگورسم کس دن استے گا
تم توكيامندى يرك تلوارتك	هم میں و در برگشته قسیت مان کن
آج جلاد ہے سبل توہو سبل قائل	وا دواك نُكُهُ ماس تراكياكبنا!
آج خوزیزی سیل بیسیائی قاتل	استي مطروع وتعين تلوات
لاؤں اب الكوكيات بي فواري ل	زبربى سيئركون جارة بيارى ل
فوب متے جراساں تک ہم	
بعر جدموم تبرب درسيم	ابیعاد مد اما

بگوسے وصور شرتے میرے میں محرکے بیابات	موائے وصل این فاک مجنوں کی گرومیں،
نقاب المطيموت كون أكيام شرك ميالت	زاین رگئیں سرحبک گئے خیر مورمی کانکھیں
يكسي روشني سيكوج فإكر كريان س	چکے درکی یاول سے آواتشیں بکلی
ید دم دیکر شکلنے واسے دم لیکر شکلتے ہیں	مبتان حيله توقا فوسع حب بالركطة بين
فدا ہوسے کو مکس آئینوں سے باہر تکلیم ہیں	تراسي است التي المعنى ا
معه درسه الماك كرسه ودانكتين	حسن إس م الماس مى نافير كم صيق
ہم اگر اُ تکو مجلا میں تو کسے یا دکریں	و ه اگر بادگرین م کو تو معبولین کِسکو
جنكيان مساح كليحين وفرمادين	أ دبعثق أكر الم تقدر كه رسع منهر
بهم بست عثيري أكرنا لأو فرما وكري	العترى شان ستاريمي و والتصحيم أن
م منکی بُن آئی ہواب جا ہیں جاشاد کریا	فيح دل مي توجير كالبول كاشكوه كيا
میں تو مرتا ہوں اگر جرروہ کم کرتے ہیں	حسرت اس برب جوكم محنث كضيل باونيك
بن مک بی تو میول ہے ساری بہار میں	إل عنابيب كياسي مين كهدون منزار مين
وه عشق ہے کہ کچہ زہیے اختیار میں	و محن ہے کہ قبضہ کرے و وجہان پر
مم مشع ليكرآئيب النه مزارين	ول میں خیالِ عارمِن پر فور یا رہے
مجمد سے کہتاہے تم پہ مُرتے ہیں	سے ستمگری بات بات میں چھیڑ
وم ترا تد توں سے بیر سے ہیں	تینی حبیقا دمشکل ٔ سان کر
وونون عالم حيوظ مبيعا سُ تماري يا دس	لوفداك واسط اينا بثالواب مجمع
اب مائیں کرهم آه کہاں یار کو د صورتریں	بتخامة وكعب ميں بتا اس كانپ يا
ميمرا وحسن البنه ول زار كودهوتري	معید کوچهٔ دلدارس تم فاک کریں جبع
جىمىسى كىكى ابكى دىنى دى كوچابوك	مشهور سيعجدودست كاركدوست وه برووت
ياد وا تا ن مير بيال كب معل ال ي منير	سيكرون ارمان بب مجه فكرتنها ي بنيس

أبترك وركيسوا عالمين شنوائيني ك فداتة ريك بعران سيمتوائي نبين سيج كباتم سف كديس مشتاق وسنيدا فينبي بمتعارك وفري كي مرئ رسوائيول مين أنكي رسوا أي بنيب دستِ وحشت جاك كرناجيب واما ب سوحير **جان**تانى لائقِ شانِ مسيحائى نېيى عان *لینی ہے تو حاضر ہے مگریہ جا*ن لو گلسناں کے مزے ہمکومیتروس بایات بهاریں سے بہاریں ہی گل چاک گریا ہی<sup>ں</sup> اً گراک تاریمی إقى رسے گاجيب واما سيس ہمارے ہا تعزمیں ہو گا گریباں رستِ وشت کا كەدل كارىك نېواور**جاك** بون جب گرماي<sup>ن</sup> مرے نارمیب میں میرسوائی آلفت ہوا محبو جگرمین *تیر ن*اوک دلمیس مولشتر *رگرجان می* جردتمن كوكرك خوش وه نظرحب مارك بالآشيال مُنج تفس تيت نفطرا بهاراًب قیدِتنها نی کے دن کا کے گلتان جناب قلیس کئے ہی منہیں دکھے بیایاں میں یہاں سرزر میں محل ہے اور محل میں کیا ہے وهمرس مرسة كاماتم كياكرس مرگ ِ عاشق کی جو ما میں متنیں تم ذكه ريناكهيس ممكب كري ديرياب سب اطتباك جاب ہیں بمبی *چا*ہ کے ارمان تھے کہمی کہمی کیا پرا بنو ذکر محتبت سے ہوٹ جانے میں تھی جو ہم الفیس زخم جگرد کھاتے ہیں وومسكر لتتحبي منه بعير كرحسن إكبياكيا سيرطون طالب ويداربين دوجا رينبين اِس نہیں پر توبی**عالت بی حوباں موکسا ہو** دل بدردنه کیتے تواسے کیا سکیتے قیس احس جا ہے سے اندر فکش فارنہیں كيوں پرميثان بي مرحقل كى تدبير سے پ من ك صرت مرى كهدينك أكبار ننبي" میرے نسخیس کہیں شربت ویارانہیں نودمعالج كيضرورت بمعالج كومرك وا دِشور مد ومری کس سے ملیگی بارب إ حس جگه می مور ویار دنیین بوار نهین برخش جب وگريان مين كهين تارنبين ارمغال بميجة مبنول كے سئے بم مبي كيد را ومحبوب میں اس طرح میٹاکرتے ہیں یہ ہوایت مجھے نعتیٰ کف یا کرستے ہیں

ترحميس بونيس زيبا بنيں جبرو بونقاب و فرفعورت مهيں بېروين به پارستين +.

f <del></del>	
دن كهيں چاہينے والوں كے بچراكرت ميں	عاشقى گردى قىمىت كوكها كرستے بيں
پُولى بى نائەللب ل يېنساكرتى بى	سب صیں ایک ہی عادت کے ہواکرتے ہیں
التو نوشش ہوکہ تھا راہی کہاکرتے ہیں	أب توراصني موكد بم جيني سيسيشي بين ضفا
س بربات مركبون بول الطالسة بي	أبينے وشن كو براكون بنيں كہنا ہے؟
آپ اَب کیوں میرے جینے کی دعاکرتے ہیں	جن پر ہیں لطف وہی ظلم وستم سہلیں سے
حسينون مين سب عيادت نہيں	جئے کس تمنا پر ہمیار عنہ
يهاں بوسلنے كى اجازت بنيں	ہم کئے تھے کہتے کچھ احوال دل
سے توہے تم کیا کرو ہم کیا کریں	ت وشوخی یمه کوبدیا بی کی مُو
اسسے بڑھکروہ مراعم کیاری	بن نور کرنفش پرائے نو ہیں
كونى بوچه زابى كيامجه زنده مجت	مرك لاف به وه كواسط بينيم من دها
إسترهى تم تنعارا وعده فرواسمصة بب	قیامت کک لِ صفطر کو اپنے مل ندائیگی
متارى تنيخ كوسب فيص كادريا يجت بين	لگا ما بارسیراسسیکیرون کشتون کادم بغرب
الَهِي كس طرح دنيا مين رومطو كومَناته مين	مِراسَرُ المبحة قدمون بيسهة وه والمن جيار بب
مهير سي ديمنا بي آج كيونكروه الفاتي بي	مثالِ نقشِ بإسبتر جما بيينھ بي أس درَرِ
فداراا بنومن جائو كهم دنیاسے طبتے ہیں	مسافرے دم رخصت کوئی روسا بنیں رہا
كلي مي المرسي والي بي اوسينت بي جابي	مرب روس برحم بأكفين حب بعي تم وهايا
اليمي وه ايك ناله مي كليج تفاصي آتے ہيں	اندحِسم سئِ مَن مُحكِوا أَرُان كَى نزاكت بر
وه بیجاب بوک حب بھی بیجاب بنیب	نظارهٔ بنج جانان کی ہمکر تاب بنیں
انتارے وورمی کچھ حاحب شراب بہیں	چھکادیا نگدست سے زما سلنے کو
رُخ جال کا غاز ہ ہے یہ غناب نہیں	بهارِست كوشانِ عفنب ساع چيكايا
كيا يه عادت آ پيچ نز ديك يمبي اهجي نبي	لوگ كيت بي مدوست دوستى المبيئ بنبي

أنكوس اوحبل بوتم لوز ندكى اتحيى نهيس زلف میں تھی طبیعت میں کمی اتھی نہیں دل تواحیّها برگرول کی خوشی اَجْبی بنبی كي حين كب مصطبعيت آپ كي احيي نهين عبد کاروزی ہمسے کوئی ماتا ہی بہیں وسيحف والول كوتم سن العي وكيابي بي آه حبّا دیے شند بھیرے وسیما ہی نہیں وه اعتباركري ما نه اعتباركري ہزارول ہوں توہم آپ پرنثار کریں وه این ظلم وستم تو ذراست ارکس سي كناه كالن بون مير عماب مي سېچ کېوستيا ېې سمجمو ل وعب ، و د يدار کو كروٹين كبتك بدلوا ؤن دل بياركو شنے ہے آئیں کسی ہٹیارے ہٹارکو اِن تجميره وں سے غرصٰ کیا یا ٹمال مارکو بإخااب كون مكرشه وامن ولداركو تووا مان نظر سررشک میونکچیں سے دہمن کو ترب علوب نے پولوس عَمَراليو لوك دان حبىقارىب عبين نم مهواس قاركو ئى ينو أكرمعسلوم بوجا تأكداسي بوفائم نئ بروه نشيني عدعالم أمشناتم مو

مؤت رقبي ب جردم نظيمتما ك سلين رلف فیرهی بو گرماشق سے تم شرم سے نہو ا کیا مرے کی بات ہو دل حبین لو بوسد نہ و الموم س عيار كا انجان سب رئوجينا بیمین آکه سکے کمبنی سے رومئیں المنغ ديد زيروت بيرت بيرت بالضور كو حجاب حيشرم سبل كوخدا فباسك انتنا كيالتي مهين توايني كهاني أنهيس سناني هني منسى كى بات متى دوايك دل سى كيدست مارے نالہُ و فریا و پربیٹ کوے ہیں يه جا ٻتي ٻي عفروشفاعت کي لذتين سيح کېږنشکين دول مين بني جان زار کو صبح بوسخ آئی عَبِن اسکوکسی بی ونبی وتحيينا بوگر نُكَا وِمستِ ساقى كاكمال وه چیے ہم بس گئے کیسا جنا زرکسی گور دونوں مابقوں سي كليجا نفا مع بليا ہوش جده عبرد تجدلون مين عائين تكين سيرجر سم وم كلكشت رنك تاز دخشا توسف كلش كو عشق میں بیتیا بیاں ہوتی ہیں کئیں احتق نه وتيادل *کعبی خو*مش ہوتے مجھے یا خفارہتے زرال فروخان سے کداک عالم سے پردہ سے

ہمارے دروکی دارو توسس تفیس تم ہو	شكيب جاں ہو قرار واجسندیں تم ہو
جريه نهو تو تقييس م مبي - سم منصي تم بهو	فداخو دی کومٹائے دوئی اِسی کی ہے
المطاكم پرده ذرا ديجه لويمبي تم بو	نشا نەستىكەرنظىركا بناؤ دل كوسىمى
ا اور بقرار دلِ بعتب رار ہو	كية د تف كدكو في مجرا ما ن حائيكا
كيئة بيمرآپ كامبي كيا اعتبار م	حب اپنی طان آپ کوسار اجبات
وه يوچين مبي كسك سية مفراريو	التدابتو واوكوبهنجين بيحسرتين
ميرك كي تونم هي ول سفيران	پېلوس ايك مېنيس رست قرارس
اب أنكى بات بات كا بدل جواب برو	میں سٹوخیاں وہاں تو بہاں اصنطراب ہو
تم كسك و كي عبين بن الكوك خواب بو	عاشن سے قلب وشیم میں رمتی میں حسرتیں
وم کھنچکے سے ہو جلکے مرا دل کباب ہو	فرقت ميں کچھ توبطف و کھائيں صبيبتيں
ستبرا جواب بيونه بهارا جواب ببو	المسنكامه كرم كث مهون جومحشر مين في شق
ا اے وحت جنول نراخا نہ خراب ہو	والحراكي كلى سے وشتِ مصيب ميں لا وصرا
بھیرو ہا رے دن معی اگر آفتاب ہو	ہے ہیں نتے فاک نف بنوں کی فاک کے
انم صبی جان برواست مبنا عداب بو	تم جي ول ك مبن بو وه صطرب
نوئے کرم نہیں نہ ہی کچید عتاب ہو	کی تھی مذہو تو دل کوت می سوکس طرح
ا ور محب رسيت بومضطر ند بهو نا ث وبنهو	لیس مقبس با دکرون تم کو مری با دبنو
أسبيح وصل ست كم محبت كبعي شا وندبو	ا کیک و عبین سے مبٹھا ہوجود ل جرکی شب
لوبياسينه المفاكرد تجيب لو	بو چھنے کیا ہو کہ دا میں کون ہے
بهلي خغر نوا مطاكر د محيب لو	اس نزاکت پرید دعوے قتل کے
ا بع مبرے كا تماشانى تماشاكيوں بو	بيخوو ويدار كى ترسبت به ميلا كيول بنو
د انشیں صورت مونو ول میں شکانا کیو ٹ ہو 	دلبا بحيس به من نوول كيو نكر تفكانسي ب

مهرم وتحيون طيهنه والاكاعإ يأكيون بنبو	فہ شیں اپنی فداکروے رمنائے دوست پر
دل ميى حب جاسية الفيل ميرا لكاعا واكبواني	جوه هابي كوه بوكاا في هجو جابي كري
پېرو مېرې کيون نس پېرانکاکېناکيون لو	حب رم موصّن كاجب مبسل في عشق كي
سيكر و ن بر وون مي شهبيكرعا لم آراكيون	حب ترے مبوے كوطرز فود نمائى سے سبند
بوكيج ورك كلش مرب متياكيسان	عندلىيان من بنده به دام بيخ
كيفيداوت برحمفين كها والأشار كعيمانق	اس سے منتے ہوشن خبرہے کیارتے ہو
نوبرلوب ککیسی نوبر	ہے سے میں سے کب کی توبہ
طان ہے رکھ دی ساتی تو ہم	سشبينه الماكران سيمي
زخوں ہی تصردیا وہ نمک رخم تعبر گئے	حن لميع عياراً ومحب روع عنه منه وا
مز دوالفیں جھٹق کے مجر البرکیکے	سرولفكارلا كن ننغ أدا تنهيل
اُر مان کس مید په ول میں تبریخ	ان بقرار يون مين وكيامين مايشيك
ليكن بخفار ب ظلم مي ميس كزر كئ	ميں جانتا تھاميری ہی اُلفنت کی فاہری
الله رس فرسب كونى جاف مركع	اُس برگان سے یہ کہامیری لائٹ پر
ول جاننا ہو مجمیبہ جوصعه گزرگتے	میں جانتا ہوں ول پر بھر گزری شرفیات
وكع قا بومين بول مين وليرنب قانو محص	ناصع نادان عبث توكرر بإسهد، ف بجه
كيا دل مبتياب اب جينے ندريكا تُو مجھے	رات دن کی آه وزاری سرگفشری کافسطرا
بر ماد نداس طرح موه ولت بعی کسیبی	ول تمني ليا- سجرائي وم يعتق ساروت
بوں ہی بیار محبّت کو شفا ہوتی ہے	موت سے وروعدائی کی دور ہوتی سب
يركهيس تينغ أواول سے فداہوتی ہے	و کی سوکاو کے کارے سے ٹکر ا ہو تبدا
شام بك نيجي مالت مرى كيابوتى ب	لان كوآ سينك ووصبح ب بعيب مونين
نه حُد اكرتى بي سركون في الميدا يونى ب	وست نازك سے كشاكش يى بى تلواركادى

ایک تم ہو کہ و فا پر مبی جفا کرستے ہو ایک سم میں کہ حفا پر مبی و فاہوتی ہے ول مين فم - أفكمول مين م بي يميت بويم كسيط حمکوسٹ رم ہو تی بنیں عاشق سے <del>شرقہ ہوا</del> جان ملب مول ك فطركسو السطيع كصبين عجير مان دار الفري وكير مكير ريان بيري بولی به نارسائی مترمت کها سیط شوسے وحبیب جوسم ناتواں سیلے تنغ يبع قتل سيح كام يلن ويجئ بگینا ہی کوسفار سن پر سیجلنے دہیئے حضرت زاہد نویر حتبت دکھالا ویں گئے نیر بُهُول مُلِفِكُ وشِيمَةُ حِشْمُ أَسِلِنَ فِيمِيمُ و بح كرك كي سائع من يجير كرميمي بن اب وم شكلنة وتنت توحسرت لتكليف وسيجيّ قابل نغرير سكيش مين جناب محسب كوركي نقضيركياب وورجلن وسيح کے رہنمن و فاترے محفل سے ہم جلے وعویٰ ہاراکیا ہے۔ گروتا ہے کس لیے چېرکرتم ول سبسل کو نه د تیمو د تیموا جن سے نفرت کھی مقیں ہیں مارہ واراں ہو تفوطرى تحليف أطها ذئي سيحشن فرقت بي اُثِ نه دلُّ نَيْگِے نُبُوں کوجوسلماں <del>بڑگ</del>ے ا دليجه أوُ مَرْتِينِ فسنسه قت كو رسم مونیا بھی ہے تواب بھی ہے المکایت کو کئے تھے مشکر کرکے يكياتفا كجه كالجد نكار دباس جوفاص **عبوے نف**ے عشان کی نظر سے پئے وہ عام کرنیئے تم سے جہان بھرکے گئے ہیں تودیکھئے دل دینے سے قرمنگھیرا بگاه بهبرگئے آپ اِک فلس سے لئے ہاری وصل کی رات م کی ہجر کی شہر وه آج شام سے بحین میں سھر کے لئے یرالتجا توبنی بی بہیں انٹرکے لیے دعائے وصل جرکے جنے سے صدا آئی شرورد لکے لئے ذرہے نظرسے لئے منفار معلوس مي برجانني سيكفيت کیا ہے طول شب ہجرنے عجب اند حیر گراہے سی سے میں حورث بھی تورکے لیے كبوتوبم سيرسي خط كاجراب كياآيا حتن جآج قدم تم ك نامربك ين كسيح مون كموونياك يبكوخاك كروبنا متجع كيرا ورمي ك حدد كانا نا آتاب

بهارون مين مون يه رنگينيان تعيد نومنين جزن مگرېږو سے ميں خيبيك حلوك جانا نه آتاہے آئی کیاجی میں تینے قائل کے کہ قبدا ہوگئی سکلے بل کے اب کوئی وم میں نہم ہونگے زھسرت ہوگی آج مُوری نزی مانی ہوئی منت ہوگی حشركوروبين ويدارمت بمركبين ہمپہ تو ہجر کی را تو ں میں قیامت ہوگی ول كرفتار بلار جان استيرة فت '' سبیحے عشق میں م*بوگی جسے راحت* ب<mark>و</mark>کی لاننْ المُعْيِكَى مَهُ أَنْجَى كَهِينِ تَرْبَتِ بِوكَى نقرش بابن سرمنيكي ترب بإما ل خرم الله رسے سبکیسی که مذول ب زیارہے <u>اک جان زارے بھی</u> تو و ہ جانبہارے كس در جركلفشان وبن تنكب بارب اِس غنج میں ہزارمین کی بہارہے دل بیج کے لیس ہم تری انکھو کے لیے مول ونیا میں کہیں عبنِ مروّت بہٰیں ملتی براكي سے ساكل بنيں ہوتا ہے زمانہ ہراکی کوچٹن کی دولت ہنیں ملتی اے عاشقو نوبدکہ سنتے ہیں آج وہ أمنانه ول صلوب كا زبان حراغ سے بل كهارب بين چرك پاكبسوت يركنكن مایے یا و کھیل رہے ہیں جانے سے ليكلفشا ئيال نؤنه بهومتي كبهيئ ستن نے بھنے ہیں میگول میگلزار <sup>واج</sup>ے بيو فاخواب مير تعبي توسط توس نا جيورا یونٹی ہوتی ہے دواہجرکے بیاروں کی نذر کامیجبویر کیج فقنسس تک آ کر تجەنوش سىمرەمتارگرفتان كى جے و کھا بھراس کا دل نہیں رہنا تھ کا <del>۔</del> ترى ترجيي نكامهون مي شرارت يي كيد آسيلي كرو ركيا واعظورندول كصحبت بي كجواليبي میں اوں وعظمیں سوبارجب بیرول بھی آنے میں کس گنتی میں ہول وک<sup>ل می</sup>رو کمی حقیقت. بنزارون حان فيتيهم وصورت بي والسيح کوئی کئے بیآتی ہے۔ کوئی جائے یہ جاتلے مرا دل مي كواسيا بحطيبيت بي كورا يسيم بهاراكيا تنجرم مإماتس تحسن تيري سفارش ميس بارى منكى اب صاحب سلامت بي وليسبى العصن مشكر كروزنده ويال سعائ دل كوجانا فقاكيا جان سلامت في

پرس برج میں میں مزین مدینا رکھا کا اور ا پھر س برج میں میں مزین مدینا وال برنیجانوں سے رنج کی<del>ون</del> مسافروس ملال <del>کیا</del> شرام بعنت حام تطبري يجرا ورزا برحلا أكما زمانه پاهال مورما بوغضب آنت بوط ل کیا اكر شفورى برده توعالم سنناكيون جودل ميں طبوق فرما ہوداُل سکو وصونات تاكيو<del>ں</del> ج مر سوئ سوئے طالع کے گھر بد زنجا کیون گار د ماداری طاقت نهین توخو د شاکبو<del>ل م</del> دلول كوي تنول كويحم وتاكيه جلاكيول م بِمَارِي طِرِحِ فَاكُ أَفْنَا دِهُ الْحَانَفَتِينَ بِٱلْيُونَ فدلط نيران وونول كاجرعا وابجأ كبوك خاط المن الميول سي تناسع وفاكول تواسيح بإئور برمجاد موازنگ مناكيو خيال فيركبون بيد فكرطعن فرباكيون ونیابی غرعن اطبیحکسی کی ندکسی سے کیا قهر بهوناصع و ه اگرخوش بهوکسی سے المصح إ العبى وافقت بنبين تم دلكى لكى سے کیتے ہیں فٹم کھاکے کہیں گے ذکسی سے تُون سيمها يكسيها جعة قاتل يعيي حضرت فنس إاگر سمجونو تجمل ہے وہی ابعی توبرد و رُخسارِ گل اس

رليزغم كينوصوحالت جنمكوملنا بحعلبرالع ندئبط كروآ ومل مي جاؤ - ندمُرنيوالوس مندجيا نه باغ جنّت کی ارز وکر نه جام کونز کی سنجوکر يه نا زواندازمن قباست اوراسبيه بيشوخيا نكل م جوعاكم آشنابروه توبردكى أواكيوب يەر جوانھوں میں سار کو نکھیں سی منتظر کیون. نه میں دوسب وعدہ تواسمی یا دھمی جائے الرسم ديجه سيخ تنف تونسنه كيون كبيا يُرده لغتن تكس وئرِ تُوسے نہیں حب حس بخیا كو میکی انکھ کی تنزلی سبنے یا دل **کا کلواہ**و ہاراعشق دلمیں ہے متھا راحشن ریف میں المفير مم جاسي مبين الكوايني زيار كي جاين مرے خون گشتہ اُر ماکلی سفاریش گرمنہیں آوا حَسَن حِب بِيجِيحِه دل مِي تهجِران ما تول کي کتاباً الهم رئبغ والم سُبِقت مين كيا ابني خوشي سے ول حيين سل بيجائي وظا لم خنگي سي فرقت بس مجھے ریکتے ہوٹالکٹٹی سے تم چیکیے سے اِک بوسئه عارض بیبی ویدو لا كمسمها بالفتور تخصيك ول مووسي رَسِيع حِين ول مين تحكِّي جنالِ لسبالي صبا ا كرم ا دل مبيل مين شون باقي ہم ساقہ کھیلے کی محبت ہی بری ہوتی ہے

کیا مربضوں کی عیادت ہی بری ہوتی ہے

مشیخ جی اِنتی تضیعت بھی بری ہوتی ہے

عام دربارہ مے مخاوق تا شائی ہے

دل بیتیاب ہاری کہیں شنوائی ہے

خیروہ کچہ بھی سہی آپ کا شیائی ہے

کس بر آئی سے طبیعت مری کو آئی ہے

یہ سنے رائگ نے وہ مرے ول میں مگریائی ہے

جنے رہے کو مرے ول میں مگریائی ہے

قلیں کے حال کوئن مسلے حجر میٹنا ہے کوئن کہنا ہے کہ آپ آئیں مسیحابن کر آپ کی صد سے مجمعے اور بلائی حضرت حشایمی انجمبن سے دورال ئی ہے کیاکریں ہم جولبوں پرتری جان آئی ہے دلِ وحشت زوہ مجنوں ہے کہ سوائی ہے اک جعاک دیجھے کیا خاک بتا کون ناصح آئے جھے ہوتے ہیں نرم سے ہیں جما کہ بیار این در پریمی وہ آ نے بہیں ویتا مجکو

شبين

حسبیس - شاعرض بیج البیان نواب غلام حین فاج سین مرحم آن والدنواب شروار فان رمئیس شابیجا نبور نواب دلیرفان منصبدار دربارشا بیجانی و با فی صفیه شابیجا نبورگی والا میں شفے تمام عمر بڑی عزت و توقیر سے سبراً و قات کرتے رہے زیا دہ تر نوج فارسی نظم کی طرف متی اُردو بہت کم سینے شفے سے سے اُلی کیا سے سے سے سے سے اُردو بہت کم سیت سے سے سے سے سے معلم دیتھا میں تو تد بیر میں نفا زخم مگری مصروف اور کھی بہلومیں طیان نفا مجھے معلم دیتھا

ول می بهاویس طیان نفامجسے معلم نه تفا بقراری توسجسے اسکے تو در تک مین چا دست نازک کو ذرا تحلیف قاتل اور می مذائی سالها مجد پر تئرسا کی اس میں کیانفضاں ہوا بنائش ہاں مال سیم کے اس ملارا فنہ ہے الطاعت پنہاں سیم کے حوصلہ کہتا ہے یوں مثن یہ اصان کیم کیے

اگ ملے کی کوئی راہ کل آسے گی
تشنہ اب دم خخب ہے سیاسیل ورسی
مرس اعمال ہیں روسنے کے قابل
ماضیع مشفق نضیعت کچھاگر آکر کرسے
آگ سے موسلی کے القرآیا چراخ مُسدٌ عا

رفک سے ایکدن کیجے پرکٹاری ارمیت

حبيين - ساحبزا د و غلام سين فان سين متوطن رامپورشا گرد نواجه آتش تكمنوي - كئي

فسين

	<u> </u>	المادية
		كى بس برئے ، مربس كى عرباكرا تقال فرايا-
	كوسَرابِنا برُواس كانقت بِ بابو	يهي تقديريس مارب كهابو
	فالطاسط نستى دست توكيها بو	جِعر کے پر تو ہوں اسکاٹنا فواں
	كة فاصدكوست مانان سي بعرابو	پهری تقدیر نو سی یه نه دیجی
حين	سب استم يمر وتوالى مردونى زياده عالات	حسبين عبابنشى مبن الدين احرصاحب
	11	باوجود للان وكوست شمام بنيس بوت كالم
	رنگ مهندی کامرا یا نم سے	وستِ رنگيس جو دکھا ياتم سين
ı	سير سير ول بر مڪايانم سك	و کھوم جی سے گزرجائیں گے
	جارى دن ميں تعملا يا نفسك	یبی است اربیی وعب ده تها
حبيني	ت درولیش میرت بهان دیده نفی بذرسیب	
		الاودار ويشاه بركت المندلكرامي كم مريستعيمكرا
		سے تصطبعیت موروں پائی تفی اور دیواضخم
	افنک خونی مگریت کم نه بهوا	مهمي آفكهون سن دورنم ندموا
	مرسینی کا وائے خم نہ ہوا	نيرب بإون مك مجى كما فل لم
	ب ایجان مری مان منبی مان سیج	حب و تھی ہے تری الی ترکان کے بیج
حشر	واريفضن عالات معلوم نبين سنونه كلام ي	حشنر جناب مي مجتب حيين صاحب ارتصيل
		تین شورج سئے جاتے ہیں ۔
	وانه سرسبز ہوا فاک میں پنہاں ہوکہ	فاكسا رول كوسَا بيُوسية بَعِلته و بيجها
	نې گردن نه کړي آپ ښياں موکر	تصت وصل عدومین نه لکھوں گا ہرگز
	اسينه وسجيك كبول ره محدّ حيال بوكر	کیا ہوا خیرتوہ دیکھ لیصورت کس کی
مشر	نا گرد خاب مبلال-آسيج مالات مي وشيد	تصت وصل عدومین ندکھوں گاہر گز کیا ہوا خیر توہ و رکیجہ بی صورت کیں کی حمضہ جناب سلطان علیجان صاحب کھنوی۔
ı		

	ى سے منوز كام ملاحك م			
پاؤں بب وسنبھل کے وُصِرُ انفا	مضيبة فاررا والعنت ميس *			
دلِ مُلَّين كومث دكرنا نفعاً	ا چکیاں کیکے دستِ نازکے			
وصل کے ون شب فرت سے برلجاتے ہیں	روزاک جال نئی آکے وہ میل طبتے ہیں			
چکیاں کیے کلیج میں نکل ماتے ہیں	شوخي ماركم اتع بي تفتور جو كبعي			
شمیری سے پکا آبائی وطن توخطهٔ کشمیرے مگراب				
یں ہے۔جہاں شال کی تجارت کرنے ہیں کچا	• •			
ل بہیں معلوم میں آپ کسی کے شاگر د تہیں ہیں-				
<u>غلین اور بامرّوت انسان میں طبیعت میں وانی                                     </u>	- 1			
ى گراتى - اوراًر دوكم ومبين بايخ زبامين مبلت				
ماہی بنون ہے۔شعرو خن کی قا مبیت ضدادا د 	. 14			
	ب ينظم ونشروه نون اصنات مين تبيت التي			
سنسکرت زبان ہے۔ گرایک عرصہ مواکرز طنے رو				
ع قریب قریب بالکُ چپین لیا اوراً دیبا چپینا که آج	I 9			
اس فن كاموه بها الروكيا عائة والكصد				
اِر ہ یہ فن فی اعقیقت انگلیش لٹر بچر ہی کے مطالعہ م				
کی برولت نفسیب ہواہے۔ آگرچ اسے کھے کہا مٹے مٹائے نشانات سوانگ رآس اور				
بعُكُت كى مورت ميں اجك بافئى تقصد بلكة بن ماركيواليد بهيوده اوروليل سلوب سے				
كم حنيون سنة إس فن كوم الطار سيح اللي رُننب سع يُراكر بهارى نظر مين بالحل وابسيات اورخوافقا				
بناركما تفاكوا مدعى شاه والى كهنوك زمانيس اندرسبها آمنت اوره اربلال اورجيندا ور				
، بومئی اوراحتی تصنیف برمئی گرصرف شاوی 	مننوال فودشا وانتشري تصنيف مرتب			

كى كى الاسے من درا ماسے ، ن كاكوئى نعلّى نەنعا - يستى بىدىب پارسىيوں سے كمپنيا س قائم ے انگریزی مول بیسین میٹری کے ساتھ اندر سبماک تا شفے کرسے مشروع کیے تو **کو**ل واس کھیل سے ایک قیم کی تحییبی بیدا ہوئی اور الف لیلی گول بھائر ہی۔ بدر منیز منا أنه عجائب وغيره ديكيضص كم اسي طوهنگ پرتا مضاتصنيف مهوسكة مبنين كمپنيا ل سينهم برايك كرني لكبس مگروة ناشه محض تماشفهی متعے سوائے تک بندی سے اِن میں زبان اور معربیرے كجه ككا وُنه نفا- رفته رفته - رونق \_ خرايب - آغاشاع ربيتاب -طالب بنارسي - احسن كتحنوي مُحراه اوربهبت سنے ڈرا مالئے پیا ہوگئے عنیوں نے اس فن میں انگرنزی اصول کی تعلید زیالکہ كتقهه ولفروش بزم فاني فطلم اظلم معنبدخون بزنكا وغفلت وغير ومتعدّونها ستصمرت سيخ گریشرین ان کا اعتبارسے چند می اورا انسٹ کامیاب بوسے - آفا مشرکشمیری سے بمى اس صنف ميں در در كال حاصل كيا۔ خيائج شكب يرك چند نامك أردوك قالب ميراس خوین اسلوبی سے وصالے کم تفعیس و تھے کہا جا سکتا ہے کہ سنید وست انی ڈرا انتظاری میسی باروبارہ اعمی روح کو تازه کر دیا ِ طالت - استن اور خشر کی تضعیفات سے اسٹیبر پر آکر س**یم می** حشر بریا لرديا- تنامنناني كويا المبي متعى ميس موسق مين مصنف جهاب حاسبة أسيه كرلادتياب اوجهاب چاہتاہے سنسا دیتا ہے مرلا اے توروتے روتے لوگوں سے روال تر ہو جاتے میں پہناتا ب وتام سیم میں تاشائیوں کے قبیقے کی آوازگر نیخ گئتی ہے گویاسب کی اسی مختلہ يس برتاب - آب منونهٔ کلام مي ميم و کي منتبورتصنيف او اسير حرص ما کاايک سين بيان ٔ نقل کوننے ہیں - ملا خطہ ہوکس ترکیب کی نشر سے اور کس شان کی نظم- اور دونوں کو کس لطف<del>ت</del> دست وگربیان کمیاسیئه که اسی نفرلفین بنیس بوسکتی\_

دیکھے ظالم چنگیز کے سامنے اُس کا مجازا و بھائی ناصر پانزنج کھڑا ہوا ہے جنگیز بے تشری او قروی او قروی اور آری ا سے اسکو دلیل کرنا چا ہتا ہو گر بھا و رناصرا پنی جان کا خوٹ کرکے بابرالضاف کی طرفداری کئے جاتا، چنگیز سے کھیے ا چنگیز سے کیے اے شہباز زمانہ ؟ ۔ آ ہے اِس نا چیزکو بیچا جا ؟ ۔

غمحا شعا ويدحلدوه	<b>147</b>	مشر
پیافتاہے۔ پیافتاہے۔	شیطان کوکون نہیں مانتا <i>ہے ۔</i> بلکہ ننرخص <i>ہ</i>	تاصريبإنا! بهانا!
سنا تفاتاج صورت ديجهل	رور ورزنت دیجه لی انام پیلید بعی س	فتحل وصورت وبجعيل كم
	میں تجرم ہواہے۔ گراہی کک یوں اکرہ	
	نمل بنیں گیا کی رہتی تمام مَل	
كوف ون كو شكت بي	میمین سے کب ڈرتے ہیں۔ نارے اکثررات	فاصر عزبت داسيمه
ن میں دیکھیو ندموطیس میں نہ	بُن ندّی نالوں می <i>ں روا نی سیسے معنیس گر</i> م	بعصری برسان عین
		پانی ہے۔
س میں توبانی کم نهدین س میں توبانی کم نهدین	بن كا سرَّارِ غُرنِيهِ مِينَا الْكَادِورَ كَهِي ٱ	مگروریاکواس ناا
مير يه ي چک جان ثنيں		عِفر کی شی میں ہی
يركى شبرانه خوجاتى نهبي	رنجامین کے کبی اندیں کچیٹ	سختيان مبول لأكمد برجرم
ين شيراكون نفا ؟	پی اِس بنے چاہی کرمجہسے کرسے بُرائی! <sup>بَ</sup>	چنگیر- تو <u>تو</u> ك بادشان
		ماصر كون تفا ؟
	-6	حِبْكَ بِيرْ - حِبَازاد بِهَا ذُ
لى روح كوترا بإديا يقربي	ن بھائی کا نام لیکرنونے میرسے مرحوم چیل	نا صريباني وواد
	د راحت سے بھا دیا محکو تو کہتا ہے بھائی۔ اور	
		لعنت ہے اونا سنرا کی
دااک سانپ پَدا ہوگیا	لا وشمن مفيل بركيا التونيس بيدا بو	ر جنی گودون میں
فوام فقیری ہے ۔	بور کنیش کانتنجه دلگیری ہے اور شاہی کا ا <sup>ن</sup>	<b>چنگیز</b> خیراگرتم مانت
ي سلطنت كهركون المنظرة		توناحق رنج مشايا بن-
ہے۔ گرنا چی کی زبان دیازی سے	ے ظالم ہے ناصر کے لفظوں سے دل میں تبیینا۔	پونکەرنگىز خود فومن ـ
رینیں ہے۔ یہی کما لِ فون ہے۔	ىيىئىسىنىغ دىما ئاجا تبا بوكۇسى باتۇرىسىنىد	نا صركودباه جابتاب إس

فاصر اواتم كوي جَنگيز- إن إن جكو-ا صر تمكوسلطنت كاديدنيا ألياب مبيا الضائ وظلمك القديس ديدنياب ياشيرت بجروں کی خافت کا کام لیناہے ۔ س كركونكامب بين استظام وجفاكا حب نكرنا بوفيامت مين فداكاسامنا نیکمیشر حب رعبت ہی کی نقد برمیں خراب ہو ناہیے تو بھر نکوکس بات کارونا ہے میں توسیمیتا ہو رنج بوسبكوج سيكوغم بنيس توكيه بنيس- اورروسكي النه كقرماتم بنيس نوكي بنيس الله وی دینایین فوش بردم بنیتی کوینین ا وم کے بیں سب دم معصر بنیتی کوینیں ساری ونیا بیج ہے دب ہم ہدیم ج<sub>و</sub>بہہ<sub>یر</sub> ما صربینک! مگرننگوس رامست و آرام کی اتمید سے م س کا اِس و نیا میں پُو را ہونا بعید ہے السِنَّةُ الرَّضُولِكِ إِن حِاوَكُ تُو يُولاً أَلِم إِرْكِ \_ چنگینز- ترنین میری مَوت جایی اِس بے که تیری مند اتوط مائے اور تواس عذاب سے **جودی ما نا صر- نهیں نہیں کیا تبر منزاب سے حدوثوں کا بلکہ دنیا تیرے مذابوں سے حیوط جا کیگی۔** اورنوونیا کے غذابوں سے جمعوط جائیگا-اواخوزیز احتگفر۔ ۵ **چنگیبر- نائره؟ سلطنت هاصل کرنے کا قاء یہ جس طرح ایک میان میں د ذخجرآبداز نہیں رہسکتے** مسی طرح ایک ملک میں دوسٹھریا رہنیں رہسکتے۔ ہ ا صعر یه توانسانی خعلت کے فلاف ہے۔ ایک انسان ایک روٹی دس آ دمیوں کوبانٹ کر کھاسکتاہے۔ مگرایک گتا ایک بھری کو اکیلائی چوط تا ہے۔ ۔ جہا**ن میں رہے جن لوگوں بر**انسی کج آواتی ، اور آل سکتے بین گر چپکل انسا نوں کی پائی ہے

بِمَا يِرْ وَيَحَهِ إِلَى بِمِي وَالَّانِي بِيهِ وَكَى سے باز رَائيگا توضيح آفتاب شطف سے بَيارِ اور عليانگا اصر أف إجان تحد الورباطن مع وإن أفتاب كانكلتا نامكن سع-جَيْكُمْ كيون - بكس الله ؟ ما صرایس نے کوتیرے گنا ہوں کی تاریکی سے تمام دنیا میں اندھیرائیکیلا ویاہے۔ اور آفتاب كي روشني كواپني سياسي مين څېپا لياسے- س٥ پرُده گورس حب جبم نیتسد ابوگا اب اس دوزد ان می سورا بوگا چنگیم فیریس سے افاکوئن تیری نظریس فارموں مگارموں - بدکارموں- تیار ہوں مُريد دير توكيك اسير ربخ وآفت ب الفات استعيبا عشرت بواحت بوست ا صر اومفرورا بیکیا بری بات ہے۔عزت اور ذلت دینا توخداکے ما تفہے- آیک ظافر یں دوئچول ہوتے ہیں-ایک کوشادی کے وقت مہرے میں لکاتے ہیں- دوسرے کو قبر پر چرهانے ہیں۔ ایک صدف میں دوموتی ہوتے ہیں۔ ایک سے ناج شا ہی کوز منت دستے ہیں اورد وسرك كوكحرل مين مپيكناك سيا وبنات مېن-چنگیفر-توه وشرافت کس کام کی جوقت برکام نه اسئے - سه بالنور ميس آجيكادن يوست كوى نبونى ج ہراگر دکھاتے مشکل پڑی بہوتی ما صربتكوى-؟ چنگیز- بان متکای ؟ ا صرین بها درون کوربنی عزت عزیز موتی ہے اسمحے باعضوں میں ہمبینہ د دچیز بیونی مہیں-**جنگيز-** دو چنړ ؟ ماصر-یاں دوچیر خىگىنرىيا ؟ ماصمر-تینع وشمشبر- با متکاری ورنجیر البته وطعبعیت کا عورت ہوا سکے باضوں کے لیے چارایا

نېچيز سه بندېل کمنېن بوقى ميات تىرى د خىرملوم نېواس گنى شامت تىرى أرب كوفى ما صرب ؟ ب لليجاؤ إستقيدر كمواج كيرات فون يي تو تكاصّب ناسشة صبحه كساته يتنم جناب تواب محدمزرافان صاحب فتأكرو جناب طلال كهنوى أبحاكلام بهبت صاف وم كينروك- ول مين ورومعلوم بوتاك مع يفتمون مين مي شوحي باي جا تي كي البيان وس المل ابی شعروسستیاب بروسسکے۔ کی کہیں سے شن تو لو سے دہستا یا با<sup>ر رو</sup> غېرېني کونم بناوقصت خوان ابل در د يامطابى دىن زالك سىنشان بل مدو رحم س ظالم سے ولمیں والدے نو یارم ام میشمگر کے معنی توامتحان رمیسیل ورو دل د يا سيم حس طرح و ه جان مبي و <u>منطح يونني</u> غيرب بوك خاد تيك كاكرت بي ونن جرمرت مبن نومجميره وجفاكرستاس ممی مفود سے جاہم یاد فداکرت میں آپ اجع رکے خوا مال بہی یہ کہتا ہوہ مبت بتادے تحکوناز ہیا کہاں سے نیا دا یا بین نیری بدولسن منتم واكثر باست نكرصاحب ثم مرزا قربان على بكي سالك بروم س تلذر سكمة تفے کلام بھی اچھاہے۔ كياصبر ولأكبا مرع طال تباوكا رمتى بيء تيرى زلعت پريشان اتدن پیرمفان کے بعے قدم چکتے میک زابرج أج بندب ورفانقا وكا در دول کا بہنیں یا تاکوئی ورمال تبک محكو تحمت بس بهبت وطل بولسكيت تيرك فارول كوتليط مرك بالمول مي نه گیا با تقسے میرمراایاں ابنک بالفستنيغ سه والمتع ترسدا وفاتل عائے چوامای نہیں خون ٹیبیدن اتبک زنده جا و پرگشتوں کوکپ ہیں مجل علیسی ترسے اعجاز سے

حثم

يو•:

حثنم

م- **جناب شیرمی ر**فان صاحب **خلف ک**ر نواب ستبدمحه رفان صاحب رمیس وولت رُور صْلَع بلِّند شہرصاحب دیوان نضے۔ آسیجے دیوان سے دیباہیجے میں کیم حالات زندگی می وبيهين اس ميں سے چندسطري انتخاب كيجاتى بي آپ كوا بتد سے عمر سے شعرگو كى كا مثون تفاسا وجود كشرت كاروبار شفق سخن تدت العمرجاري رسي- ديوان كي طبيع كراسيخ كا اِرا دہ تھا کہ صفحہ اعمیں مقبعنا ہے اکہی اِس دار فانی سے رحلت کی اور بیسرت پوری نہوئی المهجي بعد آسيجي صاحبرا دوں سئاسن فلاء ميں آپ کا ديوان ملبند شہر ميں طبع کرايا۔مگر تمام عالات میں آئے است و کاکہیں : کرتک بنیں ہے - البینۃ اِس شعرے کچہ بنہ حلیا ہے ابل صدکوبندمین نفریت کون كلام فاصد ك بن بن صاف ك- انتخاب ملا فطر مو-ب نقاب أن كا رُخ روشْ الرَّهُ والمُركِا ا و کا شکل کتا ن کارشے مگر موجاے گا ا بلایس سینے مرے دلکی اضطراب آیا متفاری زنت سے خمیں جیچیاب آیا قصته فرباد ومجنول كوتبات بب وهبوط اضطراب ول يهير عير لفنين للمنتكح كيا آبلے بھرروئے خار دسنن دکھلا مینگے کیا آج بورکھُجلاتے ہیں نلوے مرے وحشت سی، مجصت ملينه كي حشماب ونشم كعائمننگ كيا الني باتون مي سے آزرده دلي ہے آشكا بالكب زلفول سحابروك عرقناك يبس يانى پينيىدى يرآب دم شمشير مسانپ | سیکڑوں مارے گئے ہیں اتف*ی*صیر میانپ مہسری کرتے ہی اکثر جو تری کا کل سے چشم برنوں بجریں ہے عگارات تین دیدکے قابی ہے انگل اب بہار سننیں بنیں ابروئے یا زراف ووتا میں ميه نوجكتاب كالي كمشاس بې مرگ كيا فرق شاه وگدسي لحدمین برابرسپے اعلیٰ واوتی متاع حسن په دومار آکے بیٹے ہیں تنفا رسے عارمن بر ذر رہنہیں زلفیں حنورآپ ۾ نيوري طِيطاڪيٽيڪيس وفور رنج سے چیرو اُ ترکیا میں ا

7		
	لاغرى سے بم اجل كو بھى نظر استے نہيں	نا قوانی نے بچار کھی ہے اہتک جان دار
	لائی صباحواس تبت غنچه دمین کی بُو	كُلُّ كَى طَرِح خِرِشَى سے دلِ ننگ كھِل گيا
	مچھلی بنے پھر آب گہر ہیں وہ روان ہو	مصروف جووصف مرر دندان زبان مو
	ا الكهول ك أك سن كو أي ضمون برانو	وصف غزالِ جنب تو کیجه عبدات علم
	عبرت کی جا ہے ان کومیت کفن بنو	پوشاک فاخره جربینتے تھے رات دِن
	تم فدا کے لئے إد صرو تکھو!	منتظر ہیں نگا وہب رکے ہم
	متصل شام اورسحب ديجيو إ	پاس عارص سے زلف مشکیں ہے
	حق سے وہ مرتبہ دیا ہے حسن اوم زاد کو	حرروغلمان شيفتنرِن وملك شتاقٍ ديم
	قدر مئيسنه موكيونكر كورِما درزا دكو	تبره دل كباخاك سمجه عزّ تب إباض فا
	مهدموسارے تعلّق میں سرورد اکسیافتا	ول تكي خوش آئے كيا ہجرِّبت عيار ميں
	كياغم جواس خطابيكثين متبتلاك بإته	ہے جی میں چوہئے بتِ شیریل دہے ہاتھ
	سُرك مگرنه چېرب سے مسم س مدلقا کے باتھ	انگیں تمام رات و عایش اٹھاکے مانھ
	عنابيب ول بيكنناب كد باغ آيا برواته	تبرے سوزعشٰق سے اکگل جو ہا تھ آیا ہولاغ
	بارب کہیں مینا مجھے وشوار نہوطی	بہانوسے مُداوہ بتِ عيار نهوجا سے
`	و يكفئ كياكيا بنائ كى يونيم تر مجھ	آبركېتاب كوئى-درياكوئى-كونزسنم
	مشكل دكھلا و خدا كے واسطے	اب نہ ترساؤ فعلا کے واسطے
	رجىم میں بُو گلاب کی سی ہے	من میں صُورا فناب کی سی ہے
	فاک بعد ہارے کفن میں آگ گئی	خیال تھا ہیں تیرے جواتشیں رُنخ کا
	توروست كُلُّ بِهِ زَبْكَ اصلانه اي إرصابه	جَوَّا كُرِيغِ مِين وم بَعِر مِرا كُلُكُون تباتقير
حثمت	ئيدرآ باووكن كي رسبنے والے اور حيدرسين	مستمثث ميرحشت على خلف مير حيد رعلى - ه
	ن زبا نون میں فکرسخن کرستے ہیں کام خام	جا کرباغ میں دم بھر مرا گلگوں تباطیر حشمت میر میشت علی خلف میر میدر علی-ه خان حیدرسے شاگر دہیں۔ اور وفارسی دو نو

حتمت

حس**مُن** من عمد علیغا حنمت شاہبیاں آباد کے خوننجال لوگوں میں منصے - اور *میز دانظم* ميرتفي تبهر اورسودا محيم مصرعبدالحي تابال إميح شأكرد تنفيه وابيح دومهائي عابديازها اورمُرا دعليجان شاه عالم ناني كى سركارمين داروغهُ جوابسرخانهُ شامى متصف جناب حقمت السي جرى اور بها درا ورقوى ميكاشخص سنف - اور فنوي سب پرگرى ميں طات بهر اوانى ىچىنكىتى بى*پ تنېروآ فاق تقصىشىلا مىپ رىپلول كى لادا* ئىمىپ ثوا**ب قطب الدىن فان** نبیرهٔ نواب منمت النّد فان رمنس مرا د آبا د *سکه همراه خربک* مهوستهٔ اور داوشنجاعت اور مردانگی دیگراسی معرسے میں کام آئے میرتا ہاں ہس وقت حیات تنفے انفیس ہمہت صدرتا ا ورا سے غم دہا جرت میں انفول سے ایک در دا گیر مخس مبی کھا جوا سکے **دیوان میں موجودہ** خِابِ شَمتُ نَصْيلت عِلَى كِساتِه شَعربِهي وَبِ كِيتَ سِيّع مُراسَ فن مِي ابني شهرت م**ن**بير عَظِيمَ تھے یفنی بیگ کشمبری سے تلمذہ ما کلام میں سے ذیل سے دوشعر ہویں سلے۔ درج سیئے جاتے ہیں۔ خطے بڑھٹن سب اُڑا یا | پیسبرقدم کہاں سے آیا ك اياس كمير مجه إن الك كراب دنياب سائف دينے سے مجکو جواب دل حسنسن فيراطام فزالدين حثمت مروم نبيرة حضرت نثاه عالم ثاني ما فظ عبدار جن فان

متنميت

احسان فعفورك شاكرورث يدخصا والبيغ اسنادس اسي محبث كرسن سف كاكثريه وعاكيا ارتے تصے کو سید اسینه استاد کے داغ کا گنجینه نهو بوکه بدوعاصدق ول سے متی مفنول رکا و ضابهه أه وراتغان مسع حضرت احسان سكانتقال مسه ايك بي روزسينينز عهم سال كي عمرس فضاً كى كام كانمونه لما خطر بو-منه پر دوخیس مے سے پر دھ میں محصابات زلغول كربناك كايرده تعابيانا تفا گھردوہی قدم بَرِنوہم اِن فدموے می*ں صن*فے برسطيه كونى دوجار قدم اور زيا ده تری شنت تباکیوں حسیث م ترسیے مجھےرو تےجو دیجھا مہنس کے بوسے تراكبس نزايتا فاكك يرب يلاآب دم تثمث پير قاتل من عالینبا بفسیلت مآب کالات انتهاب طبیشت الدیرا حب ایم اے میبر احتمت مول مسروس عنوته منحده آگره وا وده آپ عليگاره كالبح كنعليم با فنه س سن سندلين اب مهم وهم برس سے فریب، حب دملی میں اول مر تنبرتا فہمارہ میں محطن کا نفرنس کا اجلاس مواتوات ہی اسکی صدرنشینی سے لیے نتخب ہوئے نفے بیکمیل علوم مغربی کے ساتھ ساند شعروشن كا زان هي على درج كاموع دب اوزه و بهي خوب كين بين-را فم نذكره وكاني ا يام من شرف نياز حاصل ميوا تعا اورجناب في ين غراليس عبي سنائي تقيس-بيان مين شوحي صغا أخ اور خيالات ميں جترت اور ملبندي سارے وعدف باحسن وجره موجود مېں عرصنه ورارت کلکٹری کے عہدیسے پیفائز ہیں۔تازہ کلام باو جود کوئشش دستیاب نہو کیا۔ لہذا وہی جیشع جوعرصه بواسنے ستعے دج کردسیئے سکتے۔ ا جه بی شوروفغان گو*ست نه ن*دندان مینین تيراديوا ندجوا نبو واسيل مين نبيس ملوه دیجها سے جہاں تکھ وہیں بٹرنی ہے گورمعلوم ب نطّ ره اب امحال من بن سم كوشكو وبنبي كرآيك امكان مي بني سرب سن وعده شرايفا موتوجاسك وسننبك ظكور أنخ وغرعبث يحبت يشكث دروع فاننشين عاقبت بزم جبإن يواكسكيون

تخانة جا ويبطدويم	٨,	<u> </u>	حثمت
وص آنشِ دن مجائے کیوں		غيرس - چنيم كرم بجابني	خقمت حنت
نت کی پائے ہوستے ہیں	سنرا جرم الع	دولت كم كان الماريس	ول ووين و
يا تُطف إست بوست بي		بت ایش کدار مان والے	** -
فارس کھلائے ہوئے ہیں		ى مىرىكىران فالبيت	* • :
تھیں بھیائے موسے ہیں	, ,	فرائي سيخ سيخ كلف	1 1
و آب آئے ہوستے ہیں		ير نگيان كب بين حثمت	
ئے میں تنہا نہیں ہے		واَ مِرِي مِنْ الْبِينِ ہِي	1 1
کیاغم وعیسی نہیں ہے		محتبت کو پروالہیں سے	- 1 1
ں سے مجبہتا ہیں ہے		ه بریگا به مصحبت میں اسکین	1 1
عال احتِها بنیں ہے	/	الحبت کوہم سے بھی و سکھا	/ I I
وه جوش سودا بندس ہے		فطوفال عاييز ووحثمت	
ں رہے بھر دین کا ن ہو رہے تھر دین کا ن ہو	· . I	م بڑھد کے آخر آفت جان ہوئے سور سر سر	1
فين رشتا توسح بإي المجم		رب رکھے کے لکھے طاق پر	٠,١
امت پرسلال کی ا		نىقت <sub>ئى رى</sub> پ اِل ئېت بېرت مىرىرىر	1
مع بنے کچواسکے دان ہجا		دِيْهِمْ الأاكِ رِنْنَاكِ وصل نے	
	-	معتشم علنحان شمت بستيد سي	. 1
بت شاعر ہیں۔ یہ دوشعر النعے	<i>ى ورنحية كذبر</i> و	مغلبورہ کے رہنے والے - فارس	
	<i>-</i> ,		صن فكر كانينو بر سرو
کی حبنکارپڑی کان کے بیج سے	1	ن خبًا یاکسی زندان سے بیج	
رکرناسیے تو سر لو		أئى ديواساخ كي خسب رلو	
اجرسرا يحلص حصين اعزلمثياها	ن علیخاں بہا درخو	- احسن الدّول <b>م</b> سن الملك <i> محد</i> سير	الحمين

فاهستف عرصد مبواكد إس عالم فانى سے بعالم	والى كلفنوك زمان بين صنور رس ا ورمغرب باراً
بيء تذكرهٔ سا پاسخن سے نعل کئے طاتے ہیں	طا و دانی رطت فراگئے۔ یہ جا پڑھو انکی یا د گار ہا تی ا
كيون نړيچ و ناب مين لجائے شيئے راف	توبى كرانضا ف ظالم غيرجب سلجما مختلف
بوگريا بيشے بخوائے بھر مجھے مودائے زلف	يك بيك بيم القد كيا ول مص مرسه صبروقرار
الصنم بوبني را كرمنه نو تجمر ائے زلف	عشرتك مجوعة فاطررب كامنتست.
الرهدكيا ون كهط كئ حب شب بلدازلف	نوريُخ جُهِ كاج أسن بال بندسع الحصين
واك يضور تخلص اورخوا جمير در دك ارتنا	حضور لاله بالمكند فوم ك كفتري دتى كرية
رمیں گجرات چلے گئے تنے۔ غدرسے میٹیتر	تلا فده میں سے تنے عربی انھی جانتے تنے۔ آخرع
	رى انتقال فرمايا- بيرات يح كلام كالمونه-
جراً تطفینچوں میں وامن اُس ول ربا کا	نەپائون مىرخىنىن ئە يالىقون مىس طاقت
كراشد باورب بيدست وبإكا	مرراة بسطف صدائے یہ اُپنی
الله كالسية كوف ول كيم مطيع جورت با	وان رسشتهٔ محبت معشوق تورستے ہیں
حضورا باس مبى ب كيدنيا زكرك كو؟	علے ہیں آپ جو اس ثبت سے ساز کرنے کو
واں اُب بھی ہے امتحان ہا قی	یا مجدمین نہیں ہے جان باقی
ا دهر که دلمین تم شمصاده که دلمین تم م	حفاكوم وفاسجه يستم كوسم كرم سمجه
فالكفنومينش فطفر عليحال اسيمغفورك شأكرد	حضور محتن مزامعرون براجته مرزامولدوس
مشعراروغيره سية وبل ك اشعا أنتحاب كية	اوراتچاكينه والول مي منفي المناله مسك كلدست
تقے اور مثنا عروں میں شرکت کرتے تھے۔	كسئة مين حسب بإياجا تاسب كرمس وقت زنده سأ
صتیاو نیکے وام گیا میں جہاں گیا	میں ہوں و ہ عندلیب گلت نازیہ رہیں
سوبار برم يارمين مين اتوال كيا	تا يظن رى طرح نه آيا كهد نظن ر
هي بي اللك صوري شنبي مام أ	کیونکررہے نہ ازہ گل رخم ول مرا

رات بعرزواب پرایشا ر بطر آئے ہیت كوجُ زلف مين تم ون كوج گھبرائے بہت نقل كرت تعيم مرت رون كي ونن موكر آئبنه میں نے وکھایا نزور شرطئے بہت <u> شکانعت ک</u> کف یا ہوقت ریرتغویذ ۔ مذر نسبت میں ایجا دہیں نومرگ سے بعد ہے وصال سکھے ہم نے عرکیے رنغویز حَضُور إلى كام ما يا ہماری قبر کے بھی گر د ہوجمین کی بہار تضورا زسيت بي مصروف سيرمانج ب بَرَق بن جاتی ہے اس رشک قمر کی آواز بانبين منتها ہون نوطبتا ہج مرا خرم بصبر وتحيول كأفال بوسه مل كأكبجي بمجص اس واسطے ہے مصحب رضار کی تلامن عَثَاقِ كَي با توں سے جو گھبراتے ہو معشوق كيول شنق بي تفيروامق ومحبول كافسانه كل كى كينے لگے ماشق سے سراس گسيو تصنطري آبول سي ببوستے اور موا ير كبيسو ورِج اخبار سبوا حال برليث انو س كا 📗 چراه سنَّت منتن جنا مين سرونتر كيسُو

حضور مولوی منتی سیدهی عبدالبهیه خلف مولوی عبدالغنی صاحب و مهم کاریجری میں مقام بلگرام بیّدام موث آپکابیان ہے کہ آپ کانٹجر وسنب نواب امیرالحتام مجار بغذادی

سے ملتا ہے جو افواج محمود غزنوی کے سب پر سالار سے ۔ اسی زالے میں آپیجے بررگ شات

اسلام کی غرص سے بن وسستان میں آ کرفروکسن ہوسئے سفنے منسٹی صاحب موصوف عالمِکسینی میں ننفقت پدری سے محروم ہو گئے شفے اور بیروہ زباز تھا جبکہ ملگرام میں علیم کا آفتا ب غروب ہو پچا تن میں میں دراے کے دور کانٹر کو اور میں منزوں میں دور میں دور

تھا۔ درس و ناریس کی را میں نظر میا بسدو دھیں مینشی صاحبے اس میں شوب زمانے میں ابنا کی تعلیم س طرح عاصل کی کم صبح ہوئی اور بداری کتاب لیکر گھرسے کل اکے آئید وروند

میں سے حبیث خص کواپنے قیانے سے ذی علم سمجا اُسی سے اپناسبق پُو حبینا نظر وع کر دیا اواں میں سے حبینا خصر و اس کے سے ذی علم سمجا اُسی سے اپناسبق پُو حبینا نظر وع کر دیا اواں

وقت لک برا بر کو پیھنے ہیں کے حب کک کاسکی تنوری پر بل نہ آیا۔ ہیطرے منٹوق کی تا ئیداور

دوق کی رہبری سے برسوں کی کدّو کاوش میں عربی فارسی کی اتجی خاصی ایا قت حاصِل کرلی۔ مریب باہری شینہ بیجتر یا علاسے از سائل دور برائر زیروں میں تاریخ

حب بن بنغ کو بہنچ تو تحصیل علم سے سیئے للگرام حیوٹرکر کھنو چلے آئے۔ طّباعی اور ذیان تو

حنور

فطرتی تی طبیعت شعرگو کی کیطرف را عنب ہوئی ۔ اس وقت خا جدحید رعلی آنش کی سحربیا ن کے گیت تھنؤ کے ہرگلی وہے میں گائے جاتے تھے۔ چنا پیمنٹی صاحب ہی انھیں کے طقہ بگوش *ہوگئے۔ نگروہ مضرت احن کی عمر کا آخری ز* مانہ نھا۔ اِس سینے منسنی صاحب آن سے بہت ہی کم استفاد ہ کرسے واکی وفات کے بعدمبر وزیرعلی صباسے مشور اسخن کرنے لگے چونکداً رو کی نسبت فارسی کی طرف زیا و ه نو جررسی اس کیے فارسی شعر خب کہتے ہیں بوستے بھی ببیاختہ ہیں۔اخباری ونیا میں بھی آپی مضامین کی خاصی شہرت ہو نیزل کے سوااؤر بھی جلاصنا بِ نناءی میں آپ وکیباں ملکہ *حاصِل ہے۔ تایخ گو*ئی میں بھی طِرے مشّاق ہی*ں عرص*ُ درازنک نامنگاری کرتے رہے۔اخبار روزنا مچرکے افد شربھی رہے۔انخبن رفاوعا مرکے جوہنے سكرش رہے - انجل كوالمبار كالى ميں عربي فارسى سے پرونديسر ہيں۔ افسوس بيہ كرا كا كالم بهت ہی کم نظرے گزرا-ایجے بیٹے مورسعید ناطن بھی مشہورنامہ نکارا ورنا وسط ہیں - منونہ کلام درج ذیل ہے۔

کلچیں بخصے تسم ہے کوئی کل نہ حپوڑ نا گرم ر ہو توصب پروتحل ند چوڑنا كيا زليغاكى سبر بإزار رسوانى مونى قبيس كوسودا بوالسالي كي رُسوا ئي بو ئي ز نده چن سی ایک سی سبل نه حیوانا ثرخ سے نقاب کے وہ اُسطے گازاہدہ سات پردول میں کیا حب من ایسف کروا حُسن كو مَدِنام وثيا بهريس الفست كيا

ح**صُّور** َ حانظ شنج حضورا حرصد نعی مُرا د آبا دی حضورٌ قلص کرتے ہیں۔ زمانۂ عال کے ||حضو

الله عود مين فالصيمير ويندغوليس ولنظرات كزرين أن كانتخاب ورج ويل ب-

 پڑے کیا ہے مرے دوں سے استجشیر پر ببیهاسحرسی بول میں اسی انتظار میں غيرك بهونكدما أسيح كياكا نول مين ہو گی کوچینٹ اس مت کے جراز ب میری

گرمی سوز محبت قتل میں الیسی بط حمی م سي الله النها شام كور مين كه كارز ا نه وه ربهای سی محبت مه وه میکیلاب کرم حنرتك كرنك كى مرقدين وسيتي بي جمع

حصنيير- عاففا عبدارهم صاصبغطيم آبادي - باوجوز لاش صرف بدبات معلوم بسكفانه حال لے شعرار میں ہیں کلام کا زنگ مندر کہ ذیل اشعار سے معلیم ہوسکتا ہے طبیعت میلاش اوربات پیدارسن کا شوق صاف حَبلکتا ہے۔ ملاحظہمو بتادين م مقارب كاكل وعائن كوكيامجي | ایسے ہم سانپ سمجھا ورشیے میں انگا سمجھے یکیانشبیهبوده سے کیوں موذی سے سبت مناعارض كوا وركائل كوسخطل بإسبحه ليس برق ادر كسيساون كي م كالكمثا سبحه غلط يہ برگئی تنسبہ بھی کیا ایک طائرے الصيركيمن اواسكوت نبل كي جاسم گھٹا اور برق کیسی کیوں گھٹاکران کونسبٹ ں المسفطلمات مسكوه ثيرة برتبا تعليم نبأ نات زمیں سے انکوکیانست معاذ اللہ يربيضا اسسه اواسكؤرني كاعطه التجهير اگر کھتے ہی مقصود تھے خضر وسکندرے ليت قنديل كعبه اسكو كبي كى رداستجھ اگراس تشبیه سے بھی حرف ان دونوں کیتا ہو اے وفتِ نما زِصبح اواسکوه شامسم اگرىيىمىك بىندخاط والانە ببو نومىب تختیر-اب ساری تنبیبوں کویوں دکرے کہتے شويدا إسكوتتبحه اوراس نور فداسبحه حفیظ محد صنیط تحفیظ د بلوی مرثبه گو-ایسے بزرگ نوکشمیرے رہنے والے سنھے - مگریہ خودرتی میں پداہوے اور بیبی برورسن پائی۔ مرشد گوا تھے تھے جس مجلس غزامیں شرک ہوتے تقدابنی خوش بیانی اورضمون آفرینی کیوجهسے فاطرخواه دادیاتے سفے- إی مرثیوں میں روایات دیگرمرنثیهگویوں کی *طرح ح*بوثی اور نبا و بنی نہیں ہوتی تقیں ادروا فعات کوصفائی *کے* ساتھ بان کرتے ستھے۔ د تی ہیں درگا وشاہ مردان کے راستے ہیں اِنکامزارہے اوراس پر بیر شعركنده نفاس الثاه مردان جركوني اسراه مع بايار الفاتحاس قبر پريند بيره جا باكرے فن شعر مدی محیم قدرت الله فاس واسم اور شنارا متدخان فران سے تلمیز نفانے و دمی صاحب دیوان منف مستنده میں راہی عدم موستے سروش کلام یہ ہے۔

ودہمی بدنام ہوجس سنے ہمجھے بدنام کی اگراکدم مبنساتی ہے تو پیر مہروں ُرلا<del>تی ہ</del> حبران ہوں میں حنیظ تری غفل کیا ہو تی بقراری آپ کی بے اختیاری آکی ہور بہنگی بھر مبھی بانتیں ہاری آیکی

مِن توبدام مواعنق مي التركري محبت آوکیا کیا زنگ عاشق کودکھانی ہے جوبيو فاميئ نسه وفاؤمونلة استفو حضرت ول میرسے ق میر وسی تھنے کرتی کیا رُوبُروغيروں كے كياشكوه كريتي آيكا

خي زجا ويرطدوهم

حبيط-ما فظ محد على هِ نيوري- آبين اسيني مطبوعه دويون مي كيدابين مالات درج كيُّم من المعنيظ من كاخلاصه بيبير مي مين هوينداه مين پيدا موا- ١٨ برس كي عمر نك معمولي تعليم يا بي اورفارسی شبنج می تقی صاحب برطی - و و نتاع بھی تھے۔ اِس طرح بحبین ہے۔ مجھے شعرو تن كا نداق موكيا اورصد بإشعرامها تذه كرمبرے حافظ ميں محفوظ موسكتے -معرمه اليس نسبك أيتجارت بلينه كاسفركهاأن آيام مين وبال شعروسخن كابرا جرجاتها میرے دل میں جواس مٰراق کی آگ دبی ہو تی تھی اُسٹے نشود نما کا وہاں خوب موقعہ ہاتھ آگیا۔ چانچروہاں میں سے غول کہنی شروع کی مِ<sup>0</sup>میریو میں جناب سیم کوشا گرد ہوا۔ وہ مجہ بیفاص نظر عنایت رکھتے ستھے۔ کا بل وبرس میرا اُنکا ساتھ رہا۔ بھر اُنسی کے اشار کے بوجب یک امیرمینائی مرحوم کے زمرہ شاگردان میں داخل ہوا ع جناب خیط دُورِ موجود ه کے شعرارمیں متوسط درہعے میں امتیا زی پایہ رسکھتے ہیں۔ آپکا کلام محبثیبیت<sup>ی</sup> ہاب بندين- دردا ورصفاني روزمتره قابلِ شين جو تاسيه - اگر جيملي سنغداو زيا د ههنين گم كفرت مشق ا ورضاداد ذيانت سے إس فن ميں احتيى قا ملبيت حاصل كرلى ہے-اور ا کیچ کلام کا اُن نواح میں اتھ اشتہرہ ہے۔ کلام میں مزا اور بند بن کا اسلوب قابلِ دادیج آ پکی طبیعیت روزا فزوں ترفی پرہے اوراً میدہے کہ اسی طرح شق عاری رہی نو اپنے مشاو كانام روسنن كريس مح ميليل ستد طفرصن خال صاحب طفر رميس رسوليور سح يبال کچه مرت مصاحب بے اب کئی برس سے را جسعادت علیفاں رئیس منیر بور کی سرکاریں

	ارون برمام رزیما ری
	المازم بين ويوان طبوعه كانتجاب ملافطه بو -
بہان تو جائے نہ چر ہوئٹ عرصب رایا	کلیم فن میں گھوٹی وو گھوٹی رہے ہونگے
حرمرنگاه کی نقت پر او تر سایا	مصتوری مرسے صور لگر خیال کی ہے
وتعراجها تفرشا دروزخم تعبرايا	کیا ہے وست ستی سے کام مرجم کا
يسبق مى أفكد ك رن سه ولا	كام جيولوں سے نكلتا ہے بارا
ہاب عرفاں سے دردل سے مالا	جهو وكرسب كبيرا وهر بوجار جبع
طبیح جواشک نامئه اعمال وصوگیا	عصبیاں کے داغ مط کئے دل پاک ہوگیا
<i>ښ پرنگاه پڙگئ</i> بتياب ۾وگيا	ول بن گیا ترط پ کے نزے آگے آئینہ
برنام کرگیا مجھ برنام ہوگیا	وشمن نه تهاست باب نونا واق وست تها
سب داغ و ل کلیجب کا ناشور پوگیا	مصروف كب بروئ بي وه فكرعالج بي
جا گا تام شب کا سحر ہوتے سوگیا	ول مجهد گيا جورات جواني كي وصل گئي
ترط پټا جپور کر محکوسط آب	دم رضت تویل بینتے سکلے آپ
كدا بني آگ ميں كو ئي سطيح آپ	فرمغ مسن كميا البيابهي ك شغع
ول بي كرمور إب سرا باادك دوت	اليا أواست ناس نوبهو أشنائ وس
جالیخ خدا سے التب کر	کھتے ہیں یہ ثبت سناستاکر
كعبي من فراحت! خداكر	دل ہی میں وہ ہو گا دیجوزا ہر
ك شيخ ميده مي توحنت سي كمنين	رہنتے ہیں جو بیہاں مخنیں دنیا کاغم نہیں
تیراسنم فلک سے نیارہ ہے کم نہیں	وه بعدوت عين ترتوب عدو جان
نظرسشناس تزى هرا داسجيق بين	ستم كى أبحديه ب لطف كى نگاه يېب
كدايك طال برربتاكسي كاطال بنبي	يه سيح كهاسيه زما ساع كواعندال منبي
جوسا تقدلائے ہیں فیضی میں وہ بھی النہیں	تضاکے ہاتے میں منبی مناع عمری ہے

<b>1</b>	
کو نُطلِسم نو به عالم حنب ل منبیں منزار شنہ سس کہے جائیٹ ہ مالانبیں	بركبه رئائے أميدوكل كيرك ربجانا چپائے سے مبی تحلینا منیں برنیجی
بڑے ہی بمیروت خود خرص الآسٹ نائم ہو	أجى يتي بَيْ توبيب مسك كويم يميض أم
ترس رہے ہیں ہسیر قفس رائی کو	كك به أسطح مجرى جاريمبروس صيا و
وم میں کردیتی ہے سامان ہم کیا کیا گجھ	أ دى ك سية أمبار ستورك الغطاسم
منظمیٰ میں بنوں کی مرد حند اپنی	الشرراء شان كسب يا في
ظا ہر کی فقط ہے یہ مبدائ	بطن میں ہیں ایک جان دو قالب
اے آبر کرم نزی دو ہائی	برسانی ہے آگھٹ کی دھوپ
آنڪموں کو بھي تحميث حيايز آئي	دیکها بهیں و تیجیب کرعب وکو
اس سيل سے خوب عنی الوائی	ول صاف نه ميو توكيا صفايي
برهم تم منخب رن ما ائی	انصاف كى اب كہاں توقع
نبجب جائيگي مندر ميں پارسانئ	ساقی ہی کے ہاتھ سے بئیں گے
ہے بات ابھی نبی بنائی	البحرط نبين اب مبى كجيدت ملجاؤ
کیا جووفت پر کچه عدر بیجا بم نماین کے	اهبى ستصاف تم كبيدوه وكهنام غلنيك
كونى خووروگ بإك لينے جي كام خانيك	المحبيب ميغول فتيارى تونهبين نارسيح
النكالوك جو بهركوني تجعيرًا تم نما مُنكِك	ابعی شرطرح چا ہوتم د کھا لو دیکھ لو دلکو
گرکہنافقط لک آپ ہی کامم نمانینگے	زمانے بھر کی ابتیں مان لینگ وہیکتے ہیں
مم تماث بین و متاشانی	قابل و بدست به رسوانی
مورېي ب بيارسواني	ا بحے بیرجوش کل کا عالم ہے
اودى آودى بى كېرگىشاچھائى	نم كومزره موميكدب والو
جم گئی سطح آب پر کائی	ہے یہ فین بہار بوسٹون و

يون سنداكئ سي تنهائي لوگ کوتے ہیں عزنت افزائی آج کھا کھا کے قسم عمیدوفاہوتاہے عمرمیخاسے میں سب ہوتی ایک دنیا جو چارهگر ہوتی بہارائے ہی دستاویزاک مرفوم ہوتی، واں اب یا وتیری کے ول مرحوم ہوئی و و کیسے لوگ ہیں یار جنصیں جینے کا اراق ا بنامترب توسے راصنی برصاکیا کھتے بچراسے فاک میں ملنا ہوکہ و فاکی ہے گر دین آنھوں میں *بھراکر تی ہو<mark>یل</mark>نے کی* ایک، زکیسیج بیمی مرسے نرا پانے کی روکے کہتاہے کہ بہ عمر تفی مرجلنے کی إتنى سى جان برتمت سے يديرو انكى رات ہر آج ہیں نیند بنہیں کیے کی زندگی سے کہیں مُوت جَبِی ہے روانے کی آ ومی سے بیئے یہ بات ہو مُرما بے کی غضىب مي جان ہوا متدسمجھے مرنبوالو سے کہاں پہنچے کہاتے میری مالت کیفنے ہے توپانی پانی تری پاک دامنی بوگی ر سر سر سر سر نفتور میں و مصورت میری انھوں مقابل

ہیں کسی کے خیال سے بانیں قابل دا دشعرا سيفحفيظ كل مكروا مين سكي تبوريه كي فيت بي يوں ہی خفلت میں جو گزر نی تھی در دِ دل کی د واپنه نقی ممسکن بهانتوبيجكه كمحرش عبث يدى مناتيب وفاكا ذكرجب آتابي بيرون بالتسطيمي ا آلِ زندگی کو سوعکی وُحن تا ہوں سر پہروں <u> م</u>حکم فلدمین با بھیجدے و ووزخ میں لامكان كب بورساني جيشركي توكيا بعد تدبه منی وی یا دست منجاسے کی السلئے وعدہ پہ وعدہ میں کنہین رہوں بائے رسے مکوت جوانی کی کو ٹی متیت پر اً دمی سے جومحبت میں ندجو فقور ساہیے شام ہوتے ہی تری یا دینے ہیں کیا ستمع سُروصنتی ہے روتی ہو کھٹری بالٹر ہے أبروبانة سے مائے نامحتب میں ضیط كسى كالمست كهنا ننگ اكرمير الوس میری حیرت سے استے شکا اندازہ کرتے ہیں عِراً برور ہی تردامنوں کی حشریں سشیخ عدا نیٔ میں بھی ہر دم محکووصلِ ماص<del> کے</del>

لەرىنىرىن ز**بانى تىرسەخ مىستىم قاتل** وكح فكوط مي يالكوط مام بے نقاب آج وہ ہیں سیکھنے کیا ہوتاہے عاره كرمو وسيحابهي نوكيا بوناس غرمن مانتكے كى پراك چنر پوان من لويى المطائية تهال يون فاك نيرك يائمالونكي چپوٹری *ہے رُخ* یہ نوریے عاور مجاب کی ونیامیں من دنیاسے الگرمیجدے فیا کے داغ کلیجے مں میں کو یا وُں ی<del>ں جھال</del> چھوٹ کا میں ہیں جو یا وُں ی<del>ں جھال</del>ے حب ہوغن سے افا قدیار آئی آریجی ديچي دو دن کي جا ه و ديچي عاره جیاں جیاں ہے نزااک بجوم ہے متھیں سے شان ہے دیر وحرم کی وه نا خدست ج کشتی بیلئے طوفان سے

ندا دُول جاحسينونکي توميقي ما توں پر عشب خن لینے دے اِک اک سمجھے منسرب وعده دبدار وفا بوتاب كجميناك ننبي منتىء بكوتا سيفيب ا دايريوں كى جوبن حور كاشوخى فزالول كى ترے موت کیسی ات غیرت کی ہوا وطالم عاحت مہنیں ہے جا ندسے متنہ کو نقاب کی اِن بوگوں کے شرب ہیں زیکے سے زرالے وہ یاد وطن کی ہے یہ غربت کی نشا نی جارہ فرا جومرے وردینہاں *کے آئے* تبين دن خوب رما فاقد کشی کا برده ا ورمجدب كس كى بالبي راب تاكون، غنسيب رون سيحبي رسم وراه وتجبي د د**نو**ں جیاں میں حشن ومحتب<sup>س</sup> کی وصوم *ج* مختیں سسے دیدہ ودل ہی منور مزوب جوين جواني ميں پارسائي كا

خبط

حقیق اوی ماجی ما نظ شاہ ستیدندرالرحن رئیس عظیم آباد بٹیند نبیرہ و ستجادہ نئیں حضرت مولا نامح رسعی تخلص جسرت الخواطب بیش العلما بعضور نصیات و شہر خالمانی کے سوا دولت علم سے مالا مال ہیں۔ فری خن میں وشکاہ کا مِل کھتے ہیں کیجیم آ فاسس الآل کھندی نٹا گرم سے روز رعلی صبامر حم سے تلمذ حاصیل ہے ۔ ہم۔ ، ہسال کے درمیان کی جمرے فری تعرب الترامی سے بے عظیم آباد کے سر بر آوردہ فاعرار ہیں آپ کا

ن اردوسی معلّی کی بنا والی اورایک مایوار الم	شارب سن وا ومين آب ني فطيم آبا و مين ايم			
موسوم بربهار اپنی زیزگرانی شاکع کرنا شروع کیا ہے سناستا ، بجری میں آپ کا ایک میسوط				
ك بين مرطرح فا بل تعريف سنه عبّات	ديوان هي طبع موكر شائع مواسب جو اسبفرناً			
كَيُنهُ مَنْفَتَى -سلاستِ زَان عِزْعَنُ مُ سَبِحَ	ب ندی مضمون آفرینی- پرووزه و فیانه-			
م : كره ك عنايت فره بي- وه ديوان آب	و يجف سے ہراك إت كا يتا ملتا ك دراتم			
ے-اب کی کل م کا انتخاب لکھا جا یا ۔۔۔۔	مى كاعطية بهارك تتبخان بين بمي موجود			
خوشاوه دل جومخزن ب شب سرايبي كا	خوشا وه سر که جس میل زل سے بی زاسودا			
يسي غير كوكرسيته بي كيونكرا ب	يان توقا بو منرموا لين هي د ل پراين			
تجد سے بھی کے فلک شعب و گرکھ بہوا	رات معرفيرك ممراه بسركي اسك			
س بچلبیں ہے اعجاز مسیحاکیا	ایک بیما رختبت کی دوا مونه سکی			
تن ره به محبه سے خفاہو گیا	ا است می کیاحت ربایی دوگیا			
نزع کے وفت مذتر سائے گا	ايك دم كه اي آلباني كا			
یہ نسمجھے سنے کہ مردبائیے گا	و تکیفکرلاسن مری سکتے ہیں			
شب فرقت میں توکم محنت سے آبانگیا	مُون كب أنى كحب ومس كري وت وريب			
ا جَيام والقب ج گنه كار موكبا	ہم بھی ہیں ستی تری رمسلے ہوگئے			
یه نومهیس که غیر کا وه یا رموگیا	مجھیرجو مہربان ہنیں ہے مہومگر			
جمعےستاکے بینظالم بھی شادمان ع	و ه کون ون تفاکه گردش میل مان ط			
زمین پیس می ہے جو آساں زیا	لحدمیں بعیہ فناھِی بیشا دماں نر ہا			
نامسه رہمیک و مِلا کیا لاجواب	أجبك لا يامن فاصح كاجواب			
کا فرہے وہ صبکونیوں فرآن کی محتب	مِمْ صُعفِ مِنْ آبِهَاكس طِي مُوبِينِ			
كيابهوگئي كافركومبي قرامان كي مختبت	كيون زلف ر باكر في يدع شرخ برتزيزم			

خخانه جاربدها، دوم ديكيئي ملي سئ كي تلواد أج يرا نثارب ابرؤن كي فسيسي و وشن کے دعا وصل کی فرطنے ہیں کم كيا جوارًا ماسة الراسيس اثراج ميري وحشت كى طرح أكى طبيت كيطرح وونوں نحیاں میں تلق موکہ مبنیای ل شام سے جا ندمی خورن برقیام کیلور ك راس شب فرقت مي مجع كيول نيا است اس در شف وال كومنا ليس كنكم منتول سے جرموبیزارخوشا مرسے ضا مندئه ول فزول ہوا کوحٹ بار دیکھ کر بك سنت مع جنول سے يا تند جويش بها ديكھا تَوْبِرُينِ ئِے ہم مگواَب کی بہار دکھیا۔ ا د د پرست میں وسلے دل پرهی اختیا ؛ بجرى شب كى جميع في فتين كي سافيتي مُجُولُ كُئيں و وحالتيں روئے بگاد كھيكم مينكي مم بوسمابرو وه لكاست تلوار مردمبدال سے وہی منہ پہ جو کھاسے تلوا مجعك كے ملتے ہیں گلا كاشنے ولاست كبول نهروفت رہے ئئر كو تھ كائے نكوا المدوج ش جنول بعيراً كر مفس ل بار وست وحثت بهر شرهاجيب وكربيا كلفر منسے بوے کہ آزماتے ہیں ابیوفانی کی حب شکامیت کی المسلية النوگن روزكبا كرتابون وتجينا برتيري فدرت كأما شامكو وهب بروا ہور کھتے ہوخبرگھر کی نہ ہاہر کی د ول میں آکے رہتے ہونہ انکھونیں ٹہرنے ' وتحيا خلوت مين أن كوبيجاب فنرم يأس تبوك شرمائيكي رِ بِاَرِ ہِے جی جوستیا و توکہاں جا میں اسبروه بي كهم مال مينهن كفته ا بجائے فوں بھاری مررگ کیے دھواں وه سوزا ن بي نپ فرقت *سيم گرفه ، ليجا* بنسك سكيته مي تخصير محنون بالبيح ليً حب مئیں کہنا ہوں نقب کیوں آیجا آیا ہوا ليج ياديج إنكاررسي وتبج بوستر خدارير تكاررسيني وسيجئ جبو فی شنی نو جمعه با ور نهیس نباژنوا<sup>ر</sup> ا مب او بهو نگےم سے نمخوار سے دیجئے بمیں ہے بُوچ رہے بِن رُنیالہا جع يرتيط و يحف كرك ما وست فارول

ا نم ده موسی مرک هی بیدا و کرو کے اسم ده مهوکه مثی مری بربا د کرو کے حييظ منتى عبدالحنيظ حنيظ باب كانام محدثه بها مصفئة ناره يركنه كرا متلع المراباد کے رہنے والے ہیں اِبھی عمر تنحینیا ۳۵ برس کی ہوگی طبیعیت فاصی بإ بی ہے ایمبی شاعری کی ابتداہے منشی محد نوح ادوی سے اصلاح بیتے میں بہلے پولیں میں مقام اگرہ مازم تھے اب اجل فاننشین ہیں۔معمولی استعداد معلوم ہوتی ہے یہ اُٹکا کلام ہے۔ شكايت كيم نهبي أبحى جفاكي اگر سے بھي تو نجتِ نارساكي محتبت سے مجھے اُس دلر ہاکی ا قیاست جسکے قامت نے بیاکی بہت کھرسیرکی باغ جہاں ہیں کسی گُل میں مذیا نئ کو وفاکی نقاب اسشوخ ن رخ سے الماكم کہالود کچھ لو قدرست خدا کی عِات بي ماك بم بطح ي یا ضدا ملجامیس کھید دن کے سائے البلير مفيرتي مي كبون تنج لي المبارُ ما الرار سنا وسن المساوسة میرس ببلو سے جناب ول کئے إلى يمي أن سه جاكر مل كم فاتحه کووه نه آئے قتب ریہ ا فاك بين ملنا تھا بمكومل كئے حنيظ التعنيظ-فيظالدّين نام مليح آبادك رسنے والے شيختنظم الدّين تضيلدارك فرزنداهمي طالب نلمي كي حالت ميں مبي - طب پڙ سصنے مبي - أر دوميں اکٹر اور فارسي ميں کھبي کھبي شعر کہتے ہیں۔ ذیل کے چاروں شعر تغیبر کے نتیجہ فکرسے میں۔ میں مدتوں تری ُ الفت میں یوں خراب رہا 📗 کر گا ہ شور پٹر ول گا ہ اِصطب اِب رہا وه مجكوصفي رمستى پرمثل حرث غلط ا بناکے واقد سے لیے مطائے مانے میں ا استُ كونيُ و فاشعبار بنبي فاک تن اینا کر دیالیکن عاشقوں کا کہیں مزار نہیں۔ میری تربت کامیت بیند یو چیو هان احفا في-سيدعبالعلى هانى باست نداع بدرة با روضب دارسر كارنطام- دور

موجوده سے شاعر ہیں رسالہ معبوب الحلام میں چند غزلیں نظرے گزری اُن کا اُنخاب منبط مخرريس آيا- لما خطه بهو-رونا برہے کہ ایکوکیوں انناغم ہوا روناکبھی ندنغش پہ وتنمن کی میں مگر " صف منتوں منا را مکب دکن مباک جنبئك ہوشا ہ گل پوتخنت جمین مبارک کتے ہیں ملکتے ہا ہم اہل دکن مباک يوم سعيدس يه مولود با وسن كا م ایمی حبیب کو دائم غم ایت کن مبارک چولوگ اِس خوشنی سے ہوتے میں صین ابرو حفیم براه م الدین معروت به کلویمرومتین طبیم لطبی سرد وگرم سے وافقت صاف دل یک إطن خلیق اور مبت سکین بزرگ سقے-ملک الشعرار فا فی مند ذوق کے عالم ترقی میں مہیث معدومعاون رہتے ستے اورا محکے کھال کے با وج دسٹنا فی و پیرانہ سالی تنقد منے كمتب طرحاكر اوقات بسركرت سقے- اور درگا ، قدم شريف ويلى ك فاوموں میں منسلک متھے۔غدرسے مبیں ہائیس سال منتیتر انتقال فرما یا۔ایک دیوان اُ کی مارکو کا یا شکے کلام کو اتخاب ہے۔ معجوبه الانحي وانتعام تطوَّاتُها إجرعي وشنيخ كوافيون نودانة بهج كويابهون اورخمون بهون يجبرطح إيون مست وسيت عالم نضور كبطرح را ه کعب کی توانی ہے نظر ُو و رسم بیں دل میں سے مبیجہ رہیں ورثینم کے ہی فیبر که خو دی بھول گئی ا ور ندا ئی مجب یا دمیں اُس بت کا فرکی ہوں ایسا مضرو دل شورش الشكول سے تو سرحي تجهايا پرشعلهٔ دل آ همرے اور بھی تھمرطے | ہیہان یوہیں مرکئے سب یاؤں رکڑھکے پېنچاند کوئي منزل مفصور کو کو ئي ] پامال *بوسئةم توحقيراً ه ج*ما *ن مين* جو ل نفتن فام يارك قابوت بطرك دل كولىپىيىڭ ئىيىوسىغ تىنسار بىلىلى · فرآن حين گرب بِسبيه كارسيكِكُ سب سے گئے گئی نیری شمشیر کس ہے پریم سے و کھنچی رہی سبے بیرکس سے

حقير

حقيمة أكبراً بإدى مِنشَى نبى غبش ولدِمنشى مسين غبش سنت به دارعدالت فرحداري علَيكَةُ هُ وَنِ يَخْنُ مِن خليفه كلزار على سيم مستفاده كرست سنف فارسي مين معنواسَّنكاه ا ركهة تقع تيمي كمجي أردويس محي كهرسيلته تنفي الميح نتائجا فكارست حيذا شعارتق کئے جاتے ہیں۔ بجرمبي طنل مهايا دآيا سائه قصر ترا یا دسیا رخم کے مُنہ ہی بھر آیا ہائی حب ميكان كامزايادة يا سبكه مسنوعب صانع كصفت ثبت كود تيجها نوحث! ياوس يا محركريان كالرين المحاط بھروہی چاک قبا یا رس یا اب کھینیوں نو کھینچیس کمپار کیضویر شفتے ہیں گئے مانی وبہناو عدم کو بانته وطيلئے جنوں نے بھر گربیاں دیجہ کر ل یا و بھروشت نے بیئیلائے بیابا فریجیکہ و ذا گاہی جن سے نفی مجکوت تی کی میں۔ الشنهُ ون آفتِ ول وشمن جان مُركبي مشته ترخت پیک ممراه صدارمان بونگ مُلِّعُ منبس ك كروك تومرشيك لا كمول حفببربنتى سيدولايت صين ساحب بإسشنه ؤرووني طبيعت كانإق خاصه معاوم وزلا ہے زبان اور بندین مبی صاف ہے۔ یہ کلام کا مونہ ہے۔ کرے دکھیں وہنم مرمساکیا الب زنگیں سے ول خوں ہوگیاہے مشرارت يرتود كيوش كيسبكي وہ بولے ہے تھا را مدّ عاکبا كمِسكرمبين نوشته قتيمت مثاويا اب کیمهٔ میدوسل موئی بوفرات میں عیمیرنا اس بری سنت ک*ل کا* اور د بوانه بن برُّ هب دل کا طلم بہراپ کے ب انتہا ہونے گے مرسى انسال برينيس البضبط كالارابيس حفيفت سيجسين شاه مروم حقيقت تخلص خلعت سيبعرب شاه متوطن خوست نوارح فورستيامير براسب العلب فرخ سيراد فاه م تبركات نوست سے لاہورائے

حثيقنت

اورسی میرکشا م حقیفت کے دا داشاہ مالم سے عید بیس وآلی میں وار د ہوئے میریس بیدا ہوسئے اور تر ببت مبی بیس مانی۔فارغ التحصیل موسے سے بعد اِسپنے نا نا سے ہم او کھنو <u> چ</u>لے گئے اور وہاں جا کرشیخ قلن کوش جرات سے نلا ندہ میں واغل ہوستے *بھر کا رکٹ ص*لا کے سمراہ میننٹی ہوکر خیا ہین احاطۂ مداس کو سچلے گئے اور وہیں وفات یائی۔ و آیوا ن عشا وغفة العجمة خزينة الامثال يصنهم كده حيين يمتننوى شيثت كلزار - جَديعِشق وغيرة المه كتامير اپنی یا دگارجپوڑیں سکن کل مدیس حیات ہے۔ کلام کا انتخاب دیج ذیں ہے۔ نسيت سے إلق مبي وصوبايد ندتو ماتدلگا ليا ترعشق من كعرب ومجواته لكا الخفاسية كوئي أسيا منحنسرهارلكا مېښ د ل پيچنے میں نفع جرکي مهو تمکو ا بائے کیا اسکوجرانی میں یہ آزار لگا بقتقت مجمه كهته بي بعول حرأت حس صبا کو دل سے کرے متیا فرار<sup>ق</sup> کیونکرنه قعش میں وہ پڑا ترٹیے گرفتار بر خطیفت توتری با دمیں سہے آ ہ كيون تُوسك كياسك ستم اليجا وفراموت بابرب كفنكوس جوابنا بيان عشق تس طرح بهربیاں کریں داستان عشق المچولا برارزگ سے ہے گلتا بخش طک سے دیجے سینے کے ہرداغ کومرے عرین ریں سے میں ہے لب اشارعشق منعجے نہ واں ہرارا اور سے طائر خیال ولااب وونوں مل كائين أوقات أوزاري معے بیارسے مہی تری بیارواری بی موكئى ايك نگرس مجھے صحب عاقبل تحرجه بناربي ليكن بيئسسيا أتحيس سب يهارجبب سائي كرت بي ی ثبت ان ہمی خدا ئی کرنے ہیں آکے یوں کنے لگے پیخت متاونیں ہے برگمانی کیا کہوں و ہمجکودہت نرع مبی سلية تقصيركيا بهارى ات كرفى جوترك كى ممس ا ورکجههٔ ذکرخوسشس منبیس آتا نام تيرازاں پاجارى سے جوعار دبين مرساتم أيحيم وورست وا وکیا احتی دوستداری ہے

جان گرنن مے تکلیائے نزی محکوفبول آ وېږدل <u>سه ن</u>راس تير کا پيکان شکله روزوسنب رستی ہے سوزش می مگر میں میر اول سے یا پار کا تشن ہے یہ تن میں میر اشمع سان آگ نگائی ہے یغم نے کہ مدام استحکے اُسٹھتے میں ٹیسے ویدہ ترسے میر حيحة نواب عبا والتدخان خلف الرمشيدنواب غطيم اهبها ومغفور بريس أوزار كاط شیخ فا گرونی ورمئیں مداس ہیں فن بخن ہیں شریف مدراسی سے ستف ہوئے ہیں سائٹلا میں، ہم برس کا س نفا- به و وشعر آ کیجے نتائج افکارست ہیں۔ ا ورسم ادب سے ٹیپ بس گنه گاکسٹرج 📗 اور سم ادب سے ٹیپ بس گنه گاکسٹری تنهائی میں غم اسکا ہے غموار کی طسیق 🍴 پہلومیں دردو ریج ہے و لدار کی طرح فيجيم مسيح الزان جحميم محدمث منان حتيم وبلدى ابن عاذق الزبان يحيم محاشر يفخان غفورشا ہجهاں آبادی اینے عہد سے اطبّامیں ب*نطیر سننے* اوراکبرش*اہ ثانی ک* درباما میں ننا ہی طبیب نتھے اتھیں کے حسب تحکم مزرا جہا نگیر کے عبرا ہ آلہ آبا و گئے اور عبتیک شا ہزاد کہ مرصوف زندہ رہے اُ بھے یاس رہے بعد اُنکی وفات کے وطن کومعاورت کی-اکبرنناه ثانی کے عہد میں قصالی-آپ بحیم محمدو ذاں صاحب مرحوم کے حقیقی جیاتے حجم اسعینی ںصاحب مفنطر ُ سبحے پوتے بڑے نا زکنیال اور مثناق شاعر میں ۔ مراروك اسكومجهس كهويا مجمع إس ديدة تراع فبويا کهون میں کیا برنگ رحن ناسور استار کی سو باررو یا ورا نوتشب ركهين ليوسي مبيمكاريم وم ك ب كنتِ بكراشك سه كا يهم نة تاكے سے سیاجا مے نویشیم کا ليے انحال کھاں سے لائیں سینے كود إض بياك تحكيم محمديناه خار تحكيم د بوى فرزندب برمحد شريف خان المشهو ينزر تخش خوا جه میر در د ملیالرحمة کے شاگر دیتھے۔ پہلے نثا رخلص کرنے مقے بھر فن طب کی رعابیت سيحيم تخلُّص انتياركيا يحكمت - تاريخ موسيتي اور ديگيما وم نريفه ميں رسبُّه كا اصحال

6

بجم

فجم

مة كيا برفحيم حبركرا فكاركا كهر ہم کو توقعجب ہے وہ گبرسلماں ہو ببن تحکیم ایمنایخایے سے سے کے فان خواب کو کدھرسے اترے سائے خلق در بدرہت کتنے ہی بندگان خاجان سے ہم بی سنم کے غمرس ندایمان سے گئے ایمتونو کبونکرکہیں کہ بوسے و گرعنایت کروعنایت ہے جی کے جانے کی یہ علامت ہج ول کا آنا نہیں قیامت ہے مِیسی۔ مِحدِعلیٰ بن میراح علی - باسٹ ندہ کھنو نفتح الدولہ محدر صنا خان برن کے ٹناگرو تھے۔ یہ جید شعران سے باد گارہیں۔ زندگانی کا بھروسا نہیں مکی کرے اے بڑی بات جولیجائے بڑائی مرر آئی پیری گئی سب نگام جوانی ہیہات 📗 اِنتوٹ بیار ہوغا فل اجل آئی سبر نے حب سیجتے ہیں کہتے ہیں نسکرو چیم اوسے اٹھانی ہے خوابی سربہا مجيمة مرحمت الدوله بها درالملك منشنى ستي عضنفرعلى فان صولت جنگ بها در مرحم ا ونرركم محبطرمط ورئيس كتھنۇخلف اكبروشاگر درث يەندىبرالدولەصرت اسىرمغفور إن كاعرف برس بهتيا نفاء أصول شاعرى سيخ بي واقف اور برسي مشهور عروضي مینون برا کمنٹزی اوراونربری محبطر بھی کے عہدے پر ممتاز شفے جھیو نی سی عمرب فنِ سخن میں جھیی دسے نگاہ اور معلومات وشہرت حاصل کی تھی۔ اپنے باپ کے نام نا می کوخوب جریکا یا- انتزاع سلطنتِ او ده سے مینیتروا دیلیشا ه کی سسر کا رست مخاطب بخطاب ندكورالصاربهو سئے متھے۔ انکے نناگردوں میں پڑاہت بنن نزاین صاحب آبر بیرسطرا در دیلی تجل سین فان صاحب تجلِّ مشہور شاعر ہوئے ۔ آسینے سَلْ قِلْهُ مِينَ انتقال كيا- ديوان مرتب مِركيا نفا مگرشائع نهين موا 🔩 مُانِ طبيعت

حکیم

كحجيم

ت-الفاظ بأيزه وبان نهايت سنته صاف اور يحسالي مصنايين عده وخيالات البنابة اورستای علی درجے کی یا ئی جاتی ہے مترو کات زبان قدیم کا بہت خیال ٔ رہے تھے کلام نجب بگی اور متنان<sup>ے</sup> ملواور بیونشاعری سے پاک مبرّاً بی اس کی اور میں کوششوں خربہ کا میں ہے۔ ا ا دل نوطر فاکسیکامروت سے ووقیا ہے ہی بیاس خاطر ساقی نوکیا ہوا | بخثاوي فدلن جيع جوضرور تفا كيسوكو پيچ چپشم كو جادوكمركو كل شد ادمرك وافس باغ إرم ثبوا كوچه ميل سيح وفن مونى لاش غيركى مسرت حکیم زخم کررکی ره گئی قاتل مبواستم سيسينيا كستتمئوا ا ورہے عکس روئے بارا فسوس صاف اس ورجے ول كاآئينه يهي كياغير كاوعده تفاكنلتا بي نهيب أب كورصيان مرب وعدد كاربتا نؤبك بوئى ہے سوكھ كركانا بيعولونكى مائى ي ب اخ نصب کل کرف ریاصیا دلبل کو دىكىك توبه نشابل موكسنه كارون مي نیراکیا کام ہے مینوشوں می*ں بخواق* اس میں باكعبَهٔ خليل د إسب يا ه ميں دل ب مراسا بن جرم گناهی جَنناہوں کے پیچھے ہوں انتاہی میں ً بانگ دا ک*طرح مومنین فافع کس*یام زممغم جواني صريب يجيته تناس چیع کا نمک اسی جامعے سفین نظی دور شرل بهت المفركي مني و کیجھے کیارہ التاہیم، میں گرز تتتوكية تصكه نالون ميل نزكويمي نهي بہوستے بتیاب بھے اتنے ہوکیوں میراس مونظاره موں پر متر نظر کھیے ہمی ہیں صورت الكينداس برم كيرحيرت بس مُون ہے آکے زلیے سے پکائے قصے افرباروت ببي مرف كوخر كجد تعي نهيل حاصل عمز بجزواغ حب گرکجه معی نہیں ماغ بين ويجه كالم المرية بالمير فسيان وصل مي جركا كيونكرنه بوكمشكا هروم موت كب آئيگي انسان کوخبر کويم پنهين كراد حرسب نظرة ناسب اومركويمي بنيس فشكل سبتى وعدم أئيينه وكحللاتا سب

			12-24-29-40
	يس وبان بول كرجها شام وسح كويدي نبي		حبشيم ظا بركومبارك رسے ديارخ إلف
	دس میں شرمندہ اسے ہم کیا کری		مشكوهٔ بيدا دهروم كب كرين
	عق يهة تم كياكروسب كياكري		صبر پرمجبوریم- تنم صب برپر
	ا پنیوت غنید کاغم کیاکریں	1 1	رومین کیا آوروں کوحظ نی میجود بریست
	تم تباؤ ہجر میں ہم کپ گریں		ہم بتائیں وصل میں تم کیا کرو
	حظرتك حتم يه حجاكرات بنين ببونيوسك	-	المتجعة ميم بريهن وشيخ كي مستنكر نفتري
	سجدے کے داغ میں ہے سابی گناہ کی		زابرعبت نازريائي په نازس
	رگھاہے کیا بخیل نے دانوں کو جوائے		زابد کانجل صاف ہے سیجے سے عیاں
	سارے دوزخ کوہے گئیرسے جمن تیری	1 1	قبرجران كمجرم كوكدهرك عاس
	بعيب بيت موت كوميركم بلاك ك كي	1	غيركوبېرطلب كيون آپيغ تكليف دى
	ایک آیے کے لیے ایک جانے کے لیے		ا من دورابه نبیتی و مبتی عالم صرور
	ہوبشر ہوکے نیارب سگ دنیا کوئی		انحرے بیول کے دولت کی منت کو نی
	كىنېيى در د كەشفى كاسكېاراكونى		ولسے وہ ناوکِ بیدا دنہ شکلے مارب
	فدلسع فن آسان ہے بنوسے سخت شرکع	4	والطف وغصب دونون بيان وقهرتم
	پھرتی ہے آنھوں میں صورت کی شاؤنونی		روز محت ببرعفوجرم كافى بي ييشوم
	جوبنين آئى ہے مجاہوں گئے آئی ہوئی		ہر ملاکے گھریں آسے کا بہ ہے مجکو نقین
	و وقتم کھائی ہے اسبح میں جربر کھائی ہوئی	, ,	وعداه وصلت كومجه واكسطرح تمجيس مم
	فائده أسبين كوائيسندد كهلاني		المئينة وبي وه مشاطه نه انت نديكه
	لاكدافسان بين بدامرك افسان	16	بهی فروا ویهی مل بهی مجنون کامین ا
	کیا بھیٹر عدم کک در فاتل سے لگی ہے	نيا ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	فوصوندس نبيل ملتا ملك الموت كورت
كحجم	وريف وال اورحضرت بوس ك شاكرد	بحفنوسي	حكيم سير عفرسين نام يحيم تخلص

بين منعظ يومين زنده متصد استحسوا كمه حال باوجرد تلاث معلوم بنيس موالح لام خاصر ہے چند شعراً منتح پہان قل کئے جا تے ہیں۔ بنا قاتل جوانيا دميان أس تركيب تمكركا فيال ابروك فاتل مي تعاكيا كاط خج كا ول عاشق جويهُ جَلت توينه جونامشهور سنشبع کا نام ہوا برم میں روشن ہو کر ويحيح ببطيح بي صبروخردومون جاب اب نفظ *حان ہے۔لیلے نہیں انکا ص*نم ورم گیبومی میں جولوگ گرفتا صلم ىلىلەم كورۇئى كانەلامنىية أئيگا یچ سے ہمکو گر توسیر! زارصنم تووه يوسف سے كەنجىدىت نكرى عار ذرا عجب بهارى وحشت مجصے بہار ہيں، صبابنہاتی ہے: رنجیرموج نگہت گل تجرابیرگرٹ کے جا دونگا ہے بارمیں ہے جود سيكه ك تواليمي سحرسامري فبوسك فداہی خیرکرے کس کبامیں الجعابوں كديهج وتاب محب إوزلف بارمين منجم يحكيم ستي ينهو عليداحب خلف مسبد محرّ م على صراحب منزاع مجنورين دهام إي کے قریب ایک قریر رسولیورکے نام سے مشہورہے۔سادات رصوب کی کچہ با فیات ہیں میں آباد ہے عکیم صاحب بھی اسی قرید سے رہنے والے ہیں مصر مارے میں بریا ہوئے باره سال کی عمر میس بغرون تعلیمر شکیف سکتے اور فاصنی احس الدین صاحب کی فدمت میں كېيغريصے رېوغربي فارسي بيس كافئ وسترس بېم پېنچائي بيمرد لي لکمنتو اورُمرا د آبا دوغير كا سفركىيا اورد نگريلهار وكملاركي صحبت مين ركار الني علم وكما أكو ترقى دى-اب متصرابين طباب الكاريد ساسراوقات كرتيب كمبى شعربها كبهد لينابي الكرز ندسب ميكس ا مام کے معتقد ہمیں نہ فن شعر ہمی کسی شاعر سے نشاگر دہیں ذیل سے انتعام محضی سے نتیجہ محکرست بین ملاخطه موں بر قبردارا دنكينا -گورِك ندر دنكينا نمع مد فن ہے نہ*ے بھو*لوں کی جاد<sup>ر</sup> بخنیا تیرے دیوانوں سے حرکے نیامت نگے سومگرسے جاریا دامار بحث دیجینا

محتم

ے دلی دور تلی می کے دازینیا تھا إسى مين كفرخفا واعظاس مين نوايما جما وم ہے ممکوج بنائیں گے مسیحا وه اورعسلاج ول ديوانهُ كريج جلانے کا دعویٰ مسیما*کری گے* ں ہوئے - بیننی شعرائیے کلام کا بنو نہ ہر بوئے منجلے کہ ہاں ننبراکلیجا دیجہ حب كهائيس ف ترهب وتحدلي ولكي ومل بندى وبحمه تومين سن ينعاشاوكم عبوه فرماسة بصدنازوه گلروه لي جان فروشوں میں دم ملع عظیم رش تھی تنفقتل میں زم کریہ تماث وکھا حِلَم شَا بِزا دَهُ مِرْ اسعِيدالدين عرف مرزا فيا ض الدّين علم خلف الرشيمزرا محرياخات بن مزاخرم بخت بها دین مزاجها زارشاه ولیع به تسبیم بنارس صاحب دیوان ستے۔ میرنوّاب نُوّاب سے ملتّد تفاع ویٹی عب اِلغفور خان کے اسپے تذکر وہیں ان کا ذکر یاہے اور حکتم مخلص لکھاہے۔مرزا قاور خبن صاحب **مها** برگور گا نی سے سمدھی سنھے۔ اور غزل گوئی می<sup>ل</sup> ان سے مشور ہ بھی کر لیتے ستھے گر کوئی **فاص بات ک**لام میں بہنیں ہے عرصه ہواانتقال کرگئے ﴿ رچە ہے سیرچین میں کل کامد فن زیر یا گاہ مجو ہے سے ہی لاعاشق کا مذن زیرا ا كأن الكر كي و فريش كايسوزن يا ناز کی کہتے ہیں اسکورہ جیسے مانٹ یفار لبليس ملنے لگیں گلہائے سوس زیرا وسيومشي كي أوام بط لعل كب بريارك ک خاکے دنگ سے اُسی کمنِ بامنے ہی لعل کی رکھتاہے اپنے یا رمعدن ریا زخم سے تلووں کے خود سکتے ہو گاشن بریا عائيس كيون يمكك تناس كوناز كليس كيون بي

فكيم

حلم

ا المراح کورے سنم کو تعم جائے وہ سے است کا کار رہزان رہے کا کار رہزان رہے کا کار رہزان رہے کا کار رہزان رہے کا کار رہزان کے کا سہتہ اوراک طریق موان کا برخان کا کہ برخان کا برخا

قاتل کا اہمی شوق تا شاہیں جاتا حب اپنا و و پٹہ بھی سنبوالا نہیں تا اِس طرح تو وہن بھی سنایا نہیں جانا ہم وفن ہو سے پھر بھی تر نیا نہیں جانا رونا تو اِسی کا ہے کہ رونا لہٰیں جاتا اُب حال کچرا سیا ہے کہ دی انہ جل کر مجیا شمع تجم کرمط گئی پر وانہ جل کر مجیا مراسوال تھا کیا اس جوائے قابل یر نو جوان و ہو و طرحا ضنا کے قابل یر نو جوان و ہو و طرحا ضنا کے قابل سبل کی بیمات ہے کہ نظر پانہیں جاتا وہ فاکر سنجھا لینکنے دل زارکومیرے کیس مجزسے وہ وصل کی شب کہنے ہوئی وہ وعدہ ندا فی کریں بیٹن بہ فداہوں وہ مطف ملا سم کو نوخخب رفائل ناکا فئی شمت پہنٹہی آسئے نہ کیونکر بالیں سے مری اٹر کئے وہ کہنے وہ نے عشق سے معشون وعاشق بیگا دی ایک مشنائیں عرضِ تنآ پہ لاکھوں صدواتی منجھے گا ساتھ نہ زاہد سے وختر رز کا منجھے گا ساتھ نہ زاہد سے وختر رز کا أواميس رجيبيان يثوخى فميرى أمدارهما بر بنخراوربه عباك سبسهار ويجع عبارير جعجارة تسوبهائيهي توفوراً يؤخرا يرم نه مي تجدما نيوك يهن وه كجيرا بنوسك م اسيران قفس سے بال رئیب بوج شامیں به دوسركن باكراك الكست كيافية والم وہان خم ول کیا چیکی<del>وں بئر زویا ہے ہ</del>ں كهيس بنفوكرنه كتجائية بهارد لمين جياريم تخلص حبيث كاكبه أتعببًا يُقوي مبال به خالبي مجمعيان ظالم عبت كرميواو سس فدنگ از حبیر چی نندسینے جالو نیرواسی ول کی ہونہ مطلب شوالن جود کیفا کام اب طِیّا نہیں <u>جلے حوالہ س</u>ے ينضرة أسكود بناجو بنوآ كاه جالو يهي دل كاتفاصا بوكه مليخوش جالوت

وليت كام وكهدكه كريف مي يتبا بي ی سے پاس رسوائی میں کیاجی کھوکر ڈو لجی *دمیری قیمت کی ک*رباخ ن نیری اِنفو<del>ک</del> مفائے استفتے جبن کوڈ ویٹید کیا جیا لیکا ألمصاينا نكدا كيوسهنبي كزنا بردانية تن خيال پائےجاناں ہوشیاری ق مرکھنا جناب بتلم جيسے فطرتي من كوئي كيا جانے و هر کتے ہر اعفنب ہیں جان کر کھی ہیں ال بفريه بنبطي برب بويثة غضاكل سأمنا بكا طرنق جن بيتني عشق والوس كانزالاسب شبِ وعدہ خوشا مدبرہ ہوا وہ ہوسئے آخر تنباناتم اوربوس دوسكة ل لبكرمعا ذالله بهی ہے نکھ کی خواش کرہتے نازنینون

صلیم حضرت عبالحلیم شاه صاحب خلص بهلیم امرو بسے شیق عباسی سے ہیں۔
مظہرالالہا دی صاحب سہیل سے جو اُسکے حالات بھیجے اُلکا خلاصہ یہ ہے کہ بین بی سے طبیعت ہیں سالامتی اورا طوار میں خبید گی تھی۔ آغاز جو انی ہیں وطن سے محکا طبیعی سے طبیعت ہیں سالامتی اورا طوار میں خبید گی تھی۔ آغاز جو انی ہیں وطن سے محکا موجد بی پہنچے اور اجہ بر اُم منصقہ بی محکمہ فوج ملازمت اختیار کی جو نکہ اُ و را دو وظا لَف کی طرن اُسٹی مرشر میں سے میلانِ خاطر خفا وقتاً قرائی نقشہ بندید میں اُمرید ہوستے مگر سے دور در از سے میں خانوانِ نقشہ بندید میں اُمرید ہوستے مگر سالے سے میں جو بہتے ہوئی ہے۔ آخر کا رکھم سیکھے جیدیور ہی میں خانوانِ نقشہ بندید میں اُمرید ہوستے مگر سالے سے میں ہوئی ہے۔

حليم

مليم

شائن ہیں مگر یہ ہوسے بعظ بعیت کا زنگ باکل ہی بدل گیا شہرت اوز اموری اسے گریز اہل و نباسے بنعقی اور ملازمت کی با بندیوں سے نفرت ہو سے لگی۔ ترک مجر بدسے ناملیکی ایک عرصہ کلک منبط سے کام بیتے رہے جب و فور شوق والبئہ وقی اتنا بر مصاکہ ہجنے و ہوگئے تو قبو و ملازمت سے قطعًا دست بر وار مونا برا جو کا ثنا دی کی بنیں تنی اہل و عیال کا کچر خم خطا - اب آپ سرایا تو کل ہیں محص صبر و تعنا عت ہی کی بنیں تنی اہل و عیال کا کچر خم خطا - اب آپ سرایا تو کل ہیں محص صبر و تعنا عت ہی کو اپن اور صفا بجیو فا بنا لیا ہے - ابتد الے عمر سے نظم اور فی شعر سے دلی ہے فی مرب المور ہیں چھینے کے لئے گیا ہو ا ہے - اکثر جے پور و کوٹے ہیں فیام رہ نا ہے - کام صاف ہے بندین و اسلوب بیا ی می خوب ہے اکثر شعر تو حید اور تقو ن ہیں کے کہام صاف ہے بندین و اسلوب بیا ی می خوب ہے اکثر شعر تو حیدا ور تقات میں کے کہام صاف ہے بندین و اسلوب بیا ی می خوب ہے اکثر شعر تو حیدا ور تقو ن ہیں کہتے ہیں گھلام وازگ ہے - انتخاب ملا خطر ہو ج

بمتانہیں نگاہ بیں نقت مہاز کا اسکے طالب کو ہے سلیم و مناکظاب اس خص بیں آفار محبت اللہ میں افار محبت اللہ میں اسکے طالب اسکے میں از میں اسکے کی نے زیبا نعونیا منبور اسکے سکتے کی نے زیبا نعونیا مرب میں اسکا تعونی اللہ میں اسکا تعونی اللہ میں اسکا تعونی اللہ میں الل

المرائع جينا و المنظل المنظل

		,
فعے دیجے نزا پارہے ہیں		وه اپنی جفاؤں پیشه مار ہے ہیں
ب دروسسزنا پائمبرامو		التي وه دل صنطب عطام و
دوالم راحت فزاہو		اگرول مونت ایم ورصت ایو
د دِلنوازعجب ول رُباہے نو	الے در	ا ہاں و تہیں تو از بٹے جرنسب حجر کہیں
د شیخص تبتی حب ل یار کو	أتكمكيا	دل بنے شیر عتبقت تو کہاں دسیھے اسے
بتت كيميا وتجها بخص	اسےمج	فاك كونؤك يشتور كرويا
التيبي ليكن كانبير كرت	جفاأتم	و فاپرست شکایت کیا ہنیں کرتے
در دِمحت دوانہیں کرستے	مرتض ا	عجب مزامني ملتاب درد كلفت مي
ميان كية كموكل دريافيا	(ناگب عَدَ	اشك دامن مك زهبنجا تفاكه دامن بانطا
بسف كربيان زليخا جاسية	وامن ب	لننتِ نازونيا رِعشق توم يست نه بَوجه
بيني دى ميل گردن تفيكار ہاہے		كبا كيتيمبكده توسى بنائهواب
ئىسب بېماتىمىدلىي		رنگ لائی پیماست هی دل کی
مرت مکل گئی دل کی	ا الع ص	ول کے ہمراہ آرز و بھی گئی
ب رہی سہی دل کی	الم بروس	المنظ كويجين ماك فاكربوني
ر پر طنسر منہیں نہ تہی	ا مسئلي مجه	ميري آنڪيس توہين اعفيل كيطرف
د تک گزرنبین منه سکهی	أشك	مَون توسِ علاج ورد فرا ق
اله وله وسرالانشامنشي مخطهم	وسيحاور زفنن	حدر حضرت حالجهذي بكانا مرناح رقبي محمه

الوت و و علاج ورد حراب است درمات تروج برالانشامنشي مخطابين المراد و بيرالانشامنشي مخطابين المراد و بيرالانشامنشي مخطابين في الدوله و بيرالانشامنشي مخطابين في الدوله و بيرالانشامنشي مخطابين في الدوله و بيرالانشامنشي مخطابين في المدن ببها ورميرمنشي واحبطلينا و سخطان الصدن ببها و ميرمنشي الميح آبار واحبدا و كاقد بي طن من كاسك و حضرت عثمان غنى سعدا و تعليفان بها ورمين كهنواست عبد فواب سعا و تعليفان بها ورمين كهنواست الدور الواب معاون عليفان بها ورميان بها ورميان والواب من بارياب بوكر عبده باست جليل برمتاز بوسكة آبكي بيدايين ١٦٨ ما وجادى الاول

عكاليومين بتفام لكفنؤ بهوئى اورومين زبرسايه اسبنه والدنزر كوارسك لغليم ونرسبت یا ئی۔ آپ کی طبیعت بجین ہی سے اسف رموزوں واقع ہوئی تھی کہ کمیمی وصو کے جى كو ئى ننعرناموزوں بنیں بلاھا۔ وس برس *ئى عمریس اتھى خاصىغ دل <del>كينے انگے</del>۔* أسيجه والدصاحب كوم رووشاعرى اورخصوصًا طرزعا سنقانه سنه بالكل عنبت نههمي كميكن حب أيح طبيعت كاميلان خاطرا دهرو يحها قوما بغت بھي نہ کي- آخراً تعنيں ڪابيار خباب شیخ ایدا دعلی صاحب بحر کھنوی سے شاگر دیہوئے اسمحے انتقال سے بوج ضرت قدر ملکا میکی خدمت میں کوان سے استفاد و کرسے کھے۔ رفتہ رفتہ آپ کاکلا) عیوب شاعری سے پاک ہوسنے لگا-اورجب آئی سننیق سخن اِس صد ک**و بو**نہیج کئی تو قار مرحوم سے اپنے تعصٰ لا مذہ کی اصلاح آب ہی کے متعلق کردی۔ چانچہ ف کرمرعم کے تبعض شاگر دا تباک شعروسخن میں آپ ہی۔۔۔مشور ہ کرتے میں ۔آپ ایام تعنی المراج کم سخن او آزا دُنش آ ,می ہیں۔عزلت گزینی پن ہے۔ساک دنضنیف و نالیف بل عاری ہے اور شعرو سخن کی طرف طبیعت بچدانسی محوہے کہ اسسکے سوا دوسری فکری بہنیں ہے۔علاو ہ درگر تصانیف کے دیوان موسوم باسم ناریخی <sup>در</sup>ارمغان جاری<sup>و ہ</sup>ورسالۂ مترو کات موسوم 'بُر مخزن التحفیق بھی لکھاہے۔جن ہیں تنام لینے اورد گیرضحاکے متروكات وغيرضيح الفاظ مع عيوب شعر غلطي املاوتوا عدنها ميت تخقيق سےساته ورج كيئيبي- البيح كلام مصير خي او يضاحت تبكني ب- زبان كي صفائي اوررورة و بھی فابل وا دہے۔ اکھل لکھنٹوک نامور کہنے والوں میں شار میوسنے ہیں۔ اسپیح کلام کازگ اپنے استنا دھنرن بجرمروم اکھنوی سے بہت ملتاہے۔ ملاحظا شانینین کے لیے اُسکے کلام کا نتجاب درج ویل کیا جا اسے ب ا مبتاب مناب میں دیمھا عكسِ ساقة سف إب مين وكليا تم سے ڈھاریناکعبُرول کا 📗 الے بترکس کتاب ہیں دیکھا

جوبرتنيع مي قال كر ككستان كل فيبعك مس يبي ب ننك موت منهما أوكا كبعى نجزا مذلبا بإئته مرسنة والوسكا مهجوم وتحجه سكيب موت مركنوالوكل مرے مزار بیمیلاہے بھول والوں کا حليگاايك بمي منترنه ساسب والول كا کہیں نظر بھی نو آئے مزار کی صورت إس پرحنورنرم سے المفکر عَلِيعب الحدك الف مست شاخ ليامني كالمآج بجلی حک کے گرق ہے دیک کی تان پر رُوس بناكائ الكائر بهار البحرس لالدمغا بيك كوجيلا سبيح جارواغ كياكيا مُهك كيدين رياض خرج جُول ب بینکے نیج نے کے ارسے مات پول تقديراً سرتمين كى مەببىن سرحمين كيول اسی ہیں ہے شام تواسی تھے۔بہیں دل میگئے نکال کے بمکومنبرہیں تقالی مچرتی ہے وہ بھیٹریں ہیں بیا بانون طبیعت دی کی ہے کہی کسی کھی کلیسی جو <u>کت</u>ے ہیں کہ دعییں ہو تی ہودل کی گئی کسی لبهى بسي تعبى ونسيي كيهي كنسي كتهي كيسي

ره کیا طائر جا م ملبل شیدا بن ک کچھ اعتب اربنہیں *متیہ مڑسنے و*الو ک*کا* برا كممند مقانس ديجه إيسياني تمقارك كوبي ميتي فنا كرفيتي لفرك بي مراجرها نيكوننهرك كارو كُفُلااً كُركبان تَجِرًا بمقارب بالوسكا پی*وم باس سے و* ه فانخه کها *س پر*طرصیں غِروں سے بگرائے بم نو ہمارے ماوستنے وہ ا جلانه زوروه وندان شكن جواب مِلا ہنٹ سے ہیں وہ سوزِ مگرکے بیان پر دختِ رز پرلوط ہیں پر ہنرگار ایجے برس ليسيهان بي غنچرول مين همـــــــــارواغ فرحت دلول كوديني مي اشعار سيكي پيگول یہ جوشناکہ ہار سفے کو ندھے ہوئے س اللرآب سير كوكليس بين سي ميول ہےروزِ حنگراور شب غم کا طول ایک التدرك بيخودي كه و و پيپ ومي مبيكر <sup>م</sup> گئی فصیل حبو*ں سیلے ہیں ویرا نوں ہیں* يه بميونع تقاري سرگھڻ ي کي دل گي کيپي و کھا ووں ایک ون ؓ نکو تو پیر پروول گئی کسی نهیں اک رنگ پرستی طبعیت ہونز کلیبی

لگى بەرگەب ل يۇراكھۇنىڭ كىگى مقابل ا نکے پیلے خور توہو سے پریکسی کھتے نہ کھتے آپ کی صورت سوال <del>ہے</del> اس دروسے نامے کئے ول سیکے بعرکتے كت بوبنين الي كع الجيا أكراك يصرت ول من جره كم وهرائ کیا بری طرح مکارے سکتے میٹا سسے سے شيشحب برم ميس لط حاتا بوييا ينسه کانٹ مسجد ملیٰ ہوتی کوئی می**خانے س**ے ساف ملجا ثاب ول الكوك الرجافي شناکئے یونہیں رکھاکہمی ندمرط **نے** دل اور حکروونوں لگائے ہیں تھ کاسنے زاید کے مُنہ ہر بھینیکہ سے ساغر کھنگال

بيان سوز دل رورو كرتا ہوتو كہتے ہيں يە فدرىت قاف والول كى كرىي جُسُلُى وعوى بیوجکب یہ دلکی مرسے دیجے بھال ہے روسن کھی من س کے تنام اپنے پر ائے اِس بات پیتا خیرد کھا دنیگے فغاں کی ناصح انزان كونهين كرسن كيضيحت غینے جی لائے ت<u>نے تنے ت</u>نشرلدیائصیحت کرلے ت کردینی سیمیخوا روں کو ایس کی حنبکار آسے جانے کی بہاں آطِ تواحیّی ہوتی فننق بإزى ميس الرائي هي تو برعين ملاپ کهاجوآپ پرمرنے ہیں تو و وسکتے ہیں كياناوك مزكان كم المطالح بين نشان سافى سفيدركيش بدبلكاسا بهوصناب

حجد منشى اخيسين حدسو واكرماك للح ل كرنى بإزار جهاؤني مير بطم موللنا نثوكت سطارادت

ر کھتے ہیں اور زیانۂ عال کے خوشگوشعرار میں ہیں۔ چنبشعرعا ضربیں 🚓

سأك ميں جليح نبي عاشق نز اسمند ابنوا ر را کیون بخت جانی تیراا حسان میری گرونی ا زلیجا فاک بس جلتا نزا پرست کے داماں پر حبطرت بحيين نظرا تاہے توسی توسی كبول أثقا تاسي بعلا بيبضه طباسة وكإ

موزمنها ني ميں ہے كيا حشيم حيوال كااز يحسرت منى كرربتها كالش احسان تنيغ فاتلكا نهسنبعلادامن عصمت سيءا بناتجهي خلوان حلقة كسيوكاس اب كميرت مومرسوي ورودل تيرابرا بود تهونرم بارس

حميد خاجهم بانعون بارس واب ماحب رئس كما يحيمت بدعا برعلى وا

	- ذاق مستقراا ورزبان صاف ب شعراتها	خيرآبادى كے تلاندە میں ایک نوش گوشاعر ہیں۔
		ريخ بين منونهُ كلام ملاحظه بيو – اين حديث من سيا
	وه سب نازل ېومئي مجيخت نيمان پر	بلائیں حسبقہ رکھنے ہیں آسمان پر میرسے نالوں سے بریائی فیا
	زمیں سے بھی زیادہ آسماں پر	میر کشی اول سے بر بابی میا وہ روٹھ کر چلے سی سے ہیں نوکیا ہوا
	ا حاصل مہیشہ وصل ہے ہمکو خیال میں امرایس را مکن اندور زاد کے رامس	لا کھون شکار سنے گرا قدر تضیب
	میرایی ول مینسازی دانور کے جان بیکاراپ بیٹیے ہیں بنج و ملال میں	المعلق ما وقت مراه المراه المراع المراه المراع المراه الم
	بياوپ بيب رين و مان ي بهکويه خبط که مېروفت خيال مهماب	ليك ول بُول كُن بِكوبي حال الكام
	ابنهون ایناب میکونه خیال دیا،	ا خواس بنچو دئ غمے کہیں کے نیزیا
جبد	اورنگ آبا د ضلع گیا بیشه زمیندار می دار مور	حميه رجمتص مح التدنام وم يجعان متوطن فضبه
	عا بدعلی کو نژکے شاگر دہتے۔ کئی برس	پولىپ فارسى كى لياقت اچىي اور خاب محيم.
	لان نوبل سكا-چذشعر كلدسنه فصاحت	ا ہوئے کہ آپنے انتقال کیا۔ زیادہ حال با وجو دتا
	,	مے منتخب ہوکر درج ہوئے ب
13	ہواہے نہوگا سٹمگرکسیگا	عبث عاشفوں کو مید و فاسبے
ومئاجئة	لاً اعلا ہتا ہے نفذ رکسیکا	النيئة بالقون مين تكلاب قال
ج. با	رگِ جان مِن جُبِبتا ہے نشترک یکا	خلش نوک مژگان کی جاتی نہیں ہے سیکا نہوفاش ہیر دہ خدایا
1.	نېوسا مناروزمحت پرکسيکا چې مورون پر سري	1 1 1 1 1 1 1
13.	تميداج بدلاہے تيورکسيکا	صفائی آئینه کی سی ہے آب تینے قابل میں
j.	نئے ج <i>ېرنکامے ہیں نہا ک</i> ر نون بہل ہیں   رفق و مولین و بر مرخوال لیہ پرلیس	
$\int_{i}^{r}$	رفیق وموسن و بهرم خیال پارسے لیس اوا و نازِ معشوقانه سے شمشہ قاتل میں	بمجى رمتى ب كو مربى كك سے اللي،
4	7.0/4	

رِقْلُ مِی رَبِغْ عرباں آج کہنی ہے۔ كهجرامسرخ بهنونكى نبأكرنون ملامي ييع ول بنول كارتم كماكرم بوعائي الثربيولحن دائووي كابار بالكوامي إدهرا بالوهم براء وطرابا وكهرتب ل تومیرے دلمیں ہے اورغیر سنا سے لیں خزال کے دن گئے گلش میں گل جوبها آئی نومد جانفزائهنجا صبأ كوبن عنادل ميس وه سئے بھی نوغیرے ساند ہے تجالاالسي حالت مين كيابات بوتي ا ترے گبیئووں سے بڑی اِت ہونی مثبروصل ول كى تتت بيى تتى غم ہجریں مان پر بن گئی ہے ندك كان اس سے ملاقات بوتى حمِب بسببدبا قرمزاهمید برا درزا ده و شاگر وصفرت تعشق مرحرم کلمندی- اِنکی زبان الى تعربف فضنول سے كيونكه ان كا فاندان كھنو ميں بابنتبارز بان سُتنده ما جاتا ہے اور شاعری اسکے فاندان میں مورونی ہے۔ یہ خروبھی اِس مَن میں اچھا دخل سکھتے میں۔ حالات اور کلام کے لیئے بار ہا کھٹا گیا۔ گر کسیر نفنسی سے جواب کی اجاز ہے ہی نہیں دی۔جو کلام کلدستوں میں نظرسے گزرا اُس کا انتخاب دیج زیل ہے 🚓 شوق دیدار اسکوسلیمترین تصور بے مزام ایر درو دیوار بر کھینیا ہے نفٹ مارکا مشركا روزسها الماروكهات مورت عاسمت آج تووعده كا وفا بوجانا انبیں ہے فون ہیں تیر گی مک فن کا كه دل ك داغ ميں عالم ب تنمع وسش كا عجب مزاج ب كجد ميرس ياري فن كا کہ لینے دوست کا رہمن ہے دوست رہمن کا كرونه حجارتك مربادعا شفون كي خاك فيال عاسية واستكان دان كا سوا ہوعم فدا استحے نام کو رستھے نشاں میٹا نوسکئے آکے میرے مرفن کا كرس تدبير كوية ياسب وأكسيوك جانان عبث احباب روت مبي مرسعهال ريشان م كچدا صل تقى مُكرك نه تقاكيدو قاردل طالب نه ہوتے تم تواضیں کون کو حبیت كباج است بواورطبسه انتشار دل کیوں *کھررہے ہو*ال رپشاں کئے ہوئے

كموفواب اعل موست يارموت بس منارى جال سيروتاب حشرهالم مي لىدىيكون سى مجوك مكان كى راه بیا دہ ہوستے ہیں وہ جوسوار موستے ہیں بيولئ عثق سيتفن بريح كيون نيو دلكو كرهبو بحك إستصحب فوشكوار موتيس تدت موئی که آپ میں اے یاریم نہیں بصينے كى كچية توشى منسى مرسانے كا غم نہيں السے ختاکان خاک بیس و نمت غمر نہیں تم سب مبوایک جگدا و ریم نہیں بندوه آفھیں ہوئی پر دہ تھا جنی وجہ شرم کیوں کرتے ہومیری لامن ریکنے <del>ہوئے</del> مرکے خوامین سے اسے سفاک زخم ترکی کہدرہی ہے صاف حسرت ویدہ کھر کئ محكوك سنفاك السارخم كهانيكاسي شوق دل مرا كو ت ج توسط نوك نيرك تيركي بهارا صبرورا وتجمه عال نثاري وتحيب گارے تینے نیچے گانہیں کرتے حمل - عاجی مانظ مولوی عبد الحبیر صاحب تخلص برحمید فلعث سستیم معتفان و دامین د فترحیف الجبینرانسیط انڈین رہاوے باسٹندہ کلکتہ نسلخ مرحم سے تلا مذہ ہیں ہ لیکا نہ*یں کی*ھد نوں انسنے سے بھی مشور ہنجن کیا ہے ۔زو د کو بئی میں اچتی مہارت عاص<del>ل ع</del>ے تشعراسقدر حاد کھتے ہیں جیسے کوئی نشر لکمتیا ہے کلام میں متابن اور نجنگی ہے۔ ملاحظ ہو۔ جوین حرمان سبب ترک تمنای<sup>و</sup>ا وروسے چارہ ورو دل شیدا ہوگا یاس میرے بھی تھی آسیے گا؟ ا تاسيح وورس ترساسي كا؟ بوكيا ي عنت ولكواس بتوطنازكا يا الَّهي ہو تخبيب إنجام اِسْ فازكا بجربس اسال سے مرا گر کوئی استدمو تم مے رکھا بھی نجائیگا مبر مدفن جراغ كول وام مخبت خفته سع أك رات خواكم مكن سيم موں وہ رونتي كا شانه خواب ميں مىدىتىرى دىدكى پيروجوال كوس ارمان تیرے وصل کاسپے شیخ و شاب کو وافقت بيون استذركه نزى فات سينكركم کچه جانتا نہنیں میں مذاب و نواب کو ووزخ مين سين وال ود ليس نواكب صبی امید میں سے ومعشون موحرام

تميد

(7)7721776	M					
ابیا خیال ہے مگرامرمال ہے	ترك خيال بار كا دل كوخيال ب					
ديكيف كبتك وفات فيركا مائم رب	گزرے برسوں ملین اسکاسوگ بی ازواجی					
سم وہ ذرسے ہیں کہ پہلے نت اعظم رہے	الم و و قطرت بن كريبك قلزم وقارش					
	حجمهد منشى عبدالحميد خميدوعظاره ولدنسشي عب					
كے چپازا دمھانی اور شاگر دہیں۔ مصنبہ نارہ پرگنهٔ گرمواضلع الد آباد وغیرہ میں مکائے ہے						
	طبیت بہت موزوں واقع ہوئی ہے۔ منونہ کلام					
للائين كيون نرادن باو صباكي	ا الوالاني سي توزلف دو تا کي					
أداكي- ماحي كي-يا جف كي	ا تحیایا است جوماشق سے مرکبان					
عجب تقدیر ہے التی مناکی	ہوئی وہ شرخرہ یا مال ہو کر					
مگر کچپسٹ ول سوزی کیاکی						
فرا نی بعرگئی قدرت فداکی	متوں کی کیانظر ہے بھری ہے					
مغیں صرت نرہجائے جفا کی	ا . وگزرے کی گزرطائی کی بمپر					
و فاکی کس نے اور کس نے جفا کی	فداکے رُوبروا نضا نب ہوگا					
محبت اس بن نااستا کی	کسی دن تحکومے والے کی کول					
زے طالع زیے قتمت مناکی	حين بيكيلائين أسطى مامنے باتد					
1	حميد منشى رمصان على خال كيمنوى ادائل مشؤ					
سے ملی اختیار کیا۔ بیٹ کئے اشعارین	استيرمرهم كودكها أي كيس يجرجناب انس مرحه					
وه کهانی میری منت بین توسوط نے بہب						
اسى دان كوج دا نابي وه بوطت بي	عل نیک ہے و تخم کہ تبعلنا ہے سَدا					
سب کورپر ندیتم منہ سے کہو جاتے ہیں	ا ہوکے ناراص بڑا محکوم کہو گا لیاں دو					
منتیں ہم توکریس تم یہ کہوجاتے ہیں	بير مني كي هي كو تي درسي متعيد منهوت					

منظے گا فاک دل ابغ جنان میں ر ایب تنسدا کوئے بتاں میں | مم او زظلم کا اُسکے شکوہ کرسٹنگے وه جو کھ کرنگے سواتھا کرنگے حميد تامنى جميدالدين بروفعيسر بإسث نده على يور نواح كلكة - نه زياد و حالات كابيته ملانه کچه کلام ہی دستیاب ہوا صرف تین منتحرہا قد سکتے جوزیب ِتذکر ہ کیئے جاتے ہیں۔ غمزه يه كهدر اسب كسيكي نگاه سه المجارنجان بائ كوني علوه گاه سه ا کھوں ہیں ہے خمار بریشاں ہیں توسر انکلاہے کس اداسے کو کی خوا کافیے پیرمغاں کے وصف سٹنائیگے بادہ خوا کہ ایو جھتے ہوزا ہدگم کر دوراہ سے حمیدر عبد الحمید خان نام بلیج آبا د کے رہنے والے ۔غزل بنیں کہتے گرفارسی تمنویا ك اكثر تر اعماره واورث توزبان مين آپنے كئے ميں - فارسى اور پني توكى مهارت نوت نننوی معنوی کا ترجم می قرت کیا ہے مگر می ابنیں ہے مننوی بوعلی فلندر کا ترجم جھیے گیا ہے اس کے چیزشر نمونۃ کھے جاتے ہیں۔ محكوباوري سيسبعي ننيراسخن آ فریں اے ببل با رغے کہن ا مس گل رعنا کی نے محکو خبر اے مرے ملبل کرم کی کرنطن، بخصة بنجامحب وعان نازنين ا فریں اسے میرے قاصد اور طوطى شيرس بيان عبدآفرن يُدِينِ فِرْخِ نَثْ نِ صِدْدًا فَرِينِ مرکب حن و مواکوسیے کرسے وم من توبهت آسمان كوسط رُب عشق کا نوسی لگائے ولمیں ماغ دم بدم روش کرے دل میں حراغ حنا مِنشىعب الكريم فان خلفِ سـرورفان كلمنوى نثاكر دميروز برصبا وادبيليشاه ئے زمانے میں متھے سٹناہے که دیوان بھی مُرتب ہوگیا نفا۔ بہرطال بیکلام ہم رسیدہ كانتفاب ماضرب بد منرر ولم مت ورانا عاطيرا يبان لك عدُه فردايس فردانطير

٣ دى *كيار ج*ان <del>وت</del> ساير هيرا الارتيميوسے وحثت مجھے اس می ليکني سي حص الله يصوبة طول شب فراق کمچنار بارگو<del>ن م</del>ری دم تمام<sup>نث</sup> سبر محیم تو ذراغانهٔ دل کی میرے كياعب ب تفبل جائم يمينيز حب أس يوسف لقاكو دافي إيراخنا سوره يوسف زباب بريز رلنجا بإيي رنج جو سُنعے ہیں محکو دلریائے ہاتھ وكبيئ وشن كوهبي مارنب وتمن سيضيب حنبيث مساجزاده محدمنيف فان فلعة ارشدصا حبزاده محدمحموه فاس صاحب بنور خبگ عزیزوائی تونک تلیند حضرت مضطران سے والد ناظم سائرات ریاست ہیں اورىيە خودىمى ماكم عدالىت دىوانى بىي سى سى دىسى بىرسىكى عمريے ـ خوش وضع زنده دل شخص ہیں۔ نمونہ کلام بیہ۔ بلبل سے مذب عشق نے کچھ نو اُنٹر کیا صياونے نفس پرچ ملئے جین کے مجبول قدرت غداکی غاربے بیں عمین کے فہول يطعين نرم يارس اغيارسك صنيت اگردوچار مبی کیسے ہوں ہصبے ہیو فاتم ہو ببكياب وقاكا نام بي المعطف دنيا محبت میں وَصراکیا ہے محبّت کا مزاتم مِو حققت من تعييس لنتي مي عشق كي ونز قيامت مين تولا كھوں مو بنگے صورت لي<u>منے وا</u> وفائے وعد ہ ویدار کاوہ کون موقع ہے حب**ا** طوطی شکرستان فوش مقالی لببل<sup>اث</sup> بتانِ ناز کنیا بی فروغ دو در مشامی جهانبانی ا المنيا خانواده گور گانی صاحب عالم دعالميها مسيسفرار هيم لدين حيا د ملوي مروم ومغفور-وتى كا قلعُه معلى حيان أرد ون خبخ ليا ثعاوين آپ الطلعه بجرى ميں بيدا ہو سنے عيزا كرم الدين رتسا نبير ًه ثنا ه عالم ثاني آليج والد ما جرستے ۔ جوخو دمجي ايب مثما يت كېمنتان اور نون گوشاع گزرے ہیں۔ خیانچہ آپ کو بھی اوا مل عمری سے شعرو سخن کا دوق پر اہوا اور حضرت شا د تضير رحمت انتدعليد كسلساكمة الما نده مين داخل موسك -فاندان نمورتيرس بببت التجاكيف والاشاعزية طبيت كاشوخى اورمكن

آفرینی کے ساتھ زودگوئی اور فکررسائھی رکھتے ستھے۔ استے علاوہ نہایت نیک طینت خلين اوربامروت انسان سنقع كلام ميس عالم ضعفي تك جواني كاسا زور طبع وكهات رہے اِنکے جو من میں دریا کی سی روانی تھتی- اور کسی وقت فکر سخن سسے خالی نرہتے ستھے۔ لبندىرٍ وازى كے علاوه كلام ميں ايك خاص بات فابلِ وكريني كرشعريس فافية اور لون لی حب بیدگی سے ساتھ اکثرر دلین کا کوئی نہ کوئی ایسانیا پیار تی کا سے سے میں سے مامعين داد دينے يرتحبور موجات تقے طبعيت كچدايسي حدّت خيزاور معاني آفرين مائي تقی که س میں منٹوخی اور ساد گی وو**نومنف ا** وسفنیں **جعم و کئی مقی**ں ینشطرنج بمثیل <u>کھیلتے۔</u> ولات سے صبقہ رشکل نفتنے آئے آئے آئے اکا کہا۔اس فن میں تحیم شرافت علیجاں يخفه سستارنوازی میں بھی کال حاصیل تفا ۔غدرسے کچے مہنیتر بنارس كاسفركيا - رئست بيس كيدروز نواب يوسعت عليفان و الى رامپورك ما سعى مهان نے بڑے کلف سے میز مانی کی۔ پیلاد یوان حبیر میزراغا آب اوصربائی خغورسے تقریطیں ککھی ہیں غدرسے بہلے و تی میں چیپاتھا۔جوانم الشطور سے کتبخانے ہیں موج دہے۔ غدر کے بعد حب فلعہ کا نعث ہی بگراگیا توصاحب عالم متقل طورسے رہور <u> چھے گئے۔ نواب کلب علیجاں سے بھی بڑی نواضع کا برتاؤ کیا اورا پیامصاحب قاص نہالیا</u> َ آپِ مِنْهُ الْعُمْرُورْنِي رَسِ<sup>ے۔</sup> جِنْائِخِهُ دوسرا و بوان نواب مجمود علینیاں سے مرنب کرایا۔اب، ولیوان اورایک واسوخت آ بکی با د گارسے موجود ہیں۔نواب کلب علینجال کی وفات سے أطريم بور المنطله هيب ٩٩ سال كي عمر پاكراس جهان فاني سے رحلت كي-ميرز المصرح كثيرالعيال سنتف ميرزامن سيرالة بن منتيارا ورميزا ولى الدين فدا وغيره ۵ ووصا جرا وابك حاث ہیں جن میں سے اکثر کواب بھی سر کار امپورسے وظیف ملتاہے۔ آ بیکے فاندان یں شعر کوئی اور شطرنج بازی کا شوق انبک جاری ہے اور خوب ہے یہ ناہیے کا میزا تحاكا ايك منيسرا ديوان راجية تاك كيسفريين للت بوگيا تفا-ا ورآ خرهمرين أعول ك

جو کچه کلماے وہ بھی آباب دیوان سے کم بہیں ہے۔ گراستے چھنے کی آب کوئی ظاہر امید بہیں ہے۔ را فم مذکرہ سے ب انتہا کوسٹ ش اور تلاش کے بعد دیوان دوم کی کچیزلیں بوستیاب کیں - جہا بچہ دونوں دیوانوں کا انتخاب صیافت طبع شائقین نکتیہ بنے کے لیے درج ذیل کیا جا تاہے جہ دازدیوان اول طبو ورسٹ ایسے

سينوس وإغ عنق مجازي مطاديا بخشائسي وجيف سراييا ممبكا ديا وم ششير تفاكرون په سردم هم گربيان کا مجعرات قیدسے میکو نوستدلیں بیاباں کا مارك ول مع يوجيولطف كأوسواينواكا ر وزیحت روصل کی شب سے برابر موکمیا اس بیکتے ہیں کہ تو کینے سے با ہر ہوا۔ فنیس دیوا نه مرااف نهسن کرموگیا الع فلك يرتجرم سيمسع بوكبا كركيا مَرِكُ اس بر نواسيح ول بي بي محركها شانة گل ناوک بنی سرخنجیب پیکان ملوا کریا بلا *چاک حب کے چاک گریا* ن ہویا دل کے ہائنوں غمر ریغم ارماں بدارماں مرکبا. أب نزوا من مذلناً مهكو تحييان موكبا م س بریمی گلی میں تری سکن ہے ہارا جور گذرمیں مرے ہے بائال موا حرام موت بنی مر ناتیمین ملال میوا

فالق سے اپنا جب و مقدرت و کھادیا اللهرك وستنكيري بداكي كاستدم نه يوجيوسم دمو كلناستب تاريك بجرال كا جنوں يو مکش يمسے عثبے تحكور زران مي عدوكيا علف كياسكت بي إسكوا وروه كياس وتكيف باس ندول بجرك قيامت مين التجاست غيربمي كي طلمي أسبح ستيه كون كراب كرليالي معمت عنى أس اب نہیں کو بیجے الغت جانے فیے انسان اک نه اک دن جان جان جان جانی آخرش بینی! بن ترکل مل کا کلش میں سامان مرکبا ون میں تناو تناو مرتنبہ ہو تاہے کا میسے جارہ کر جى كونسكيس دى قبرىر بإحدركميس كياكرب ولله الما توغيرت إلى وكلى حسرت مطاكن سابد ورو ويواركا دشمن سيت اعارا الماك خاك ميسكت بي محكورتما يركون؟ المردك بانذت بيني سك ومعالبو يىس غدابىي مون مى يەكىيا غلاك يا یہ ول میں کیا نزے اسے عانمان خراکیا سیند پرسی لٹاسے کا رمان کل گیا فاصدائمي وال مستنظرة تابنين انا تتم مى ممبيب نكررهم كريني تا بنین نوشندسے نہ کر نو اگر بہی اتا مرے جنازے ہوہ مان کرمنہی نا أبحيوال كي بين سيم بالأراد معشوق کے آئے پہ اجا راہنیں ہوتا کہدوکوئی مُرتا ہے نناٹ بنیں ہوتا کیاکیا نه بهکومرسنے کا ارما ن ساکیا بنرار سفور فيامت أسسع مبكارا ما كداب نفكا نابنين وم كيميسانكا ستنفئ وه دن كهجه نفا فكرجان عبانے كا قدم قدم مے تصورشرا بخا نے کا مزايبي تفامرك زخم ول وكهاني كا وه وقت بي مزر با العنت ازماك كا وحس كتح كهديا سمعه منظور بوا جرص جگه به واغ نف ناسور بوگیا جرصاكس بو كفيك رنج ومح عنجيك ورنہ لبریزشکایت ہے دہن عنے کا

دموت بجرميل في ندمجكو خواب إيا بس ازفنا مرسب لاستنكويا ألكيا تقديرات بجرترى ول پروهرى رسى ياں يك فضنا كاب تقان امر يربر بنين تين قابل تطعت وكرم نوسك ظائم مرافين ورو مجبت كاول نه نوط لين جے ہے پرجِلانا مراہنیں منطور بوسه سبهي لياجان ببراس بنيرنجي عاصل دل بنيا ب نرطيفے سيے نہيں کھيھ كيون مجونما نئاس صمرى لان ببر عالم لاشِ عدوكے کُلُّ انتقیں ہمرا در وکھیا۔ كمكي منرآ فكو نرك كست ترتفافل كي بعرب بب آن کے سینہ میں سرتبوالسی قراراً بي كياغم بي والمستنجل ي كيا فداى سے كررہ توبر كعي مان تك منرابهی مقی کہ حبور کا بنوں نے اور مک وہ بات ہی نرمی فکر غیراً سنے ہی بہانتک میں دل سے باقہ سے بجو ہوگیا المفون سے تیرے کا ویش مز کا ن ونگر آه جانی ہے گر حقد ہ والب ندل ميم كويائي نبيس إسكونسيم سحرى

پ*س از فناہمی مراوصیا نیامہرہس رہا* أراسان سيغمر سيمشت غباركا کچھنہیں ہے مرے نز دیک سلمان هرطرح كحرست محلنا مرى تقديرمنكا اہے سابیس شیا ہے مجکومایہ فارکا ميرى ہى گردن پر ہوا بر کاش وائي يادا كيكا ترفينا دن مين سوسوبار كا لمضارانام ندلينا بهوا فنداب بهوا بنا! وفا کسے کہتے ہیں ہم بیو فائی کیا؟ جنوں! بنا توکسی کی مراد آئی کیا ہا ہوئی صفائی نہ دل سے نو میرصفائی کیا؟ س نے زخم جگرعا ہوت بیدل کھولا

جاب نامم فرشتوں سے گورس مانگا بدله عدوست لول ستيم ب شاركا تبت پرستی میں میترہے فداکا دیدار ناصحاعشق نهوتا مجصيسو وابوتا لاغرى ست انتوبه عالم كي يم زاركا جرم بيى اوريمي بين أك كنه ييمي تنهي عِين كالهيكوير بكا بعارمرون كورمين ہوئی لبوں کو چنبین کرنس عناب ہوا وه بُوسچفته بن كرموتي سب اشنائي كيا؟ چراغ نرمت مجنوں یہ آج روشن ہے كب شنة سه إلا الم تتماوه ألميندرو الاماں کی درو دیوارستے آتی ہے صدا وس عشق زعتی ولمیں توکیوں اللے

فیس سے دھیجنے کو پر دہ محل کھولا

بنہیں ہے جو وقت مرون ہماری موت آ ئے حرر بنگا که به هنی رسکهته به پی هنت در بپرده و لمیس اِک شوخ نازمی گا

مداکی اسوقت ہومحبت ہنیں ہے یہ مفتضا سے آلفت

كابني أنتحصوب مي وقت رحلت جال بعيرتا بمواك حسين كا

ون مجر کا حیثم سے ٹیکا لگا رہا كروه بينجان طبعا ول منزل إيا

نگئی حب جان براب پر مجتنع بو کمیام سانس تمبي سينے ميں توبين رکز سوزات

ب كمراهن عم كى ترى زند كى رى سفير لكب عدم راس توك ولي آيا التدك عب يمُه فرقت من ليني تمتي خبر يمانس ساول من كمثكتا بريراك تارينس

ناكه سوزال بهار المشمع روش بكيا يك نكا ونازوصدعا كم برسمن نبكيا اورانسي كيا اسبس دنجما جربين بكيا مصرعهٔ موز وں مرا شاخ نشمین ننجیا وعدهٔ وصل فتیامت کی محسربرر تھا رات بعرشور قبامت مرس مربرتها یا فقط مذبر العنت کے اثر برر کھا يببى أك كهيل موافت نه محتنر نه موا تیامت تی دم زنع گرو همیاں ہڑا . پيمزا کا في ڄهب سپيش وسي جام نسرآ بهمسك ركعين واغ سرراسان أب یه خانیگی مری سبه تا بیا ل کب مرے جنا زے پر سیتھے سے ساری را ترطب ترب کے گزاری توکیا گزاری را تصنا بچری مر<u></u>بتر*کے گ*رساری را ماین ناشا دخوش آئی که دل زارسینه تواپنی جان حیبا نیگا تو کها ر صتیا و ففس سے کم ہنیں مببل کو آشیار صیاد یادات سے خدامی نوکا فرکو دیکھا المحمول بإندكه بإنفستمكر توخخ تره بإيذمرا لامثنكب سرته نمخ

سوزول مي كام الاتنج تنها في ميرات کیا خدا تھئی کہے کوئی کہ ہے انصا نرط رك تويه توابعي اسلام لايا تفا ولا طائرفكرسخن كالغمن سنخي كوحميا ره کی اب شب عم جان که اس ظالم ک د ل بتياب كتبخير بن نديا مپين مطبط اورمبی دهنگ نکالاکونی طف کا حیل مممي د تحييل كے كرا نا تراكيونكرز سوا فدات نام پرکیاکیا اسے گال ہونا ذابدا إنحكومبارك بروطواف كعبه مر مرکے ہینے رشک سیاکیا تنفیں مبھی محکوبھی یارسب چین ہوگا بين وصال سيت رمجه وصال موا حركر تهام ك ولكوويا جصبرتوكيا وه نا توال مول كه ما نظر زمّوت كومَس سيج بناكيا ستجهيآ ياغم ولداركب ند كفليكي مشركو بلبل كي حب زبان صياء اسیروام محبت ہے سوملامیں اسیر کیا اعتبار دین کا عاش*ت کے ز*ایا نطاره بہی کرانے سے وم مجر توخیر وسواندكيا خون مي مجركر ستجعة قاتل

چیچی رہما ئینگے صورت تھا ری کھا تم اہمی گھبرلئے ول کی مقبرار دی تھیکا ادركوجاب تراجاب في والا بوكر م سے آگے خدا کا سجدہ ہونو ملحے ذات سوحان نثار وعدفد بدار بإربر ید می بہنچ گئی خبراس ایخبرے اس س نا با قی ہے قضا کا زے بیائے ما<sup>ہ</sup> کر مھبی مین نہ آیا دل <u>مخواس</u>ے پاس يبجروا ب محبت كاترك باربجرانك و بان قرارِ وعمال آخریهان قرارِ وصال اوّ ل و گرنه کب و بھتے شفے ہر دم تم اپنی مرام مرسکے جال اول وشمن سے حاکے شکوہ متحارا کرنیگے ہم کے مری جان کے خوا ہاں تراخو، ہائو تیں آپھی آئینہ ہوں آپ ہی حیراں ہوئیں جابنے والوں کے مندا ورمواکت میں ومزخ ملاتوأس مي سي حبا المبين فير قيامت بقى مرب مررستاريك بجراف شوق دونوں کو ملافات مقدرمیں نہیں

اپنی ما دت سے ہیں لامپار برا کہتے ہیں

أنتقام ظلم كامحت ركودعوى ہے مگر وكنه حال أسكاكه حبكو تدني وينبي موسك باس ناموس محبّت ہی توغیرت کی ہے جا ترك زديك اوزابه بنان سندكاوي الفت كالمتحال سب اكرا نتظارير أَ فَي نَفِي ول مِن سَلَحُ تُوجاء فِي مُرتبحِكُ اب بجزیاس نہیں کوئی د ان اسکے اِس ل كفري سے تبھے جا يا نفاستگريس وى اتنا بنيس كن كوالفت كسكوكيف بوكه العنت نبصح بيركيو نكركه صندسب وونون طرنت برابر معے ویطورے فاک میں ہم تو اُس کا باعث ہوا یہ عالم إِلَّ لَعْتُه رِفتيب ا دراك آپ كى سمجھ نتل کرمبلد که ترجسرت وارمان مرونمین

مائے کیا محوجال رخ جاناں ہوئیں نازم تفائ زترك كياج يزكبتاج فون این آوسروسے کیا کیا انہیں نیس نفس كى مدو تندسے كشاكش منى اجاب ين بإجازه في ياكئين مين مع مق وه وال تم جو سكت بوا فيراً بكوكيا كيت إي؟

بتمثيركوتهم أبرتقا ستهتيفي گھو لکرز ہر مالات ہیں دوا کہتے ہیں اب كيا منت بي م كيك كيا كيت بر گرانی ولمیس آئے کوعدہ وفاروں وہ تتناہے کہ جور سے شاہمی تفکو اسقدرتوندستم كركم اطفالعي سنكول ئیں دریار تلک آپ سے جاتھی نسکوں ومع ولس موات يبلاني باوُن شِرِ كربيس لائه بين وسم آسير وه کهیں آبک تم اور سم کہیں منظور نہیں جزوصال ورعلاج ول ريخورنبي دل کسی طرح سے رکھنا مرامتطونویر رنحبنين مريم يمبرين تبنى سكبرا النبيب ووتعبى فشمت سيبهي برروز بجران مين لحنتِ ول سائقة كل كمك لبيط كرلا كھو<sup>ل</sup> محشرج خداكو بوبني منطور نطن رمو ك مُوت تخف كيا يذ نُواتنا مرك مرم کوئی دن رسیفے زار کعبدی نباکو حفكا كو سجد سيس سرداخ بشراب بني وكيصف إست نظر مجركر ندمم ولداركو

فتل موسئ كوسمجصة مين حياتِ جاويد ہم بیس ون فگر خیر بے ساغرے كن ك يا ك مصف والاب خدا ياتو بهركبوك كمراوسيان بنبس اورطرف ك مزبعتن عان مير تجير فداكون جتوب بحص اسكى جسه بالهي سكو الأدمي بول نهيس تنجر كاكليجميسا زنده بهون مروه سے برتر که بجرووش صیا دى سيئس ب كى محتب يد فدا يا توسيخ علقه بأئخ فم زنج محبّت نيرب بهكوتو صبر مبي أيكاكسك عندبهٔ دل برسشب سین نهیں جارہ درو ہجران وعدة وصل كرس كيول والمكاكركة است دل مراوُ لفت مين سرتا يا تتنا بن گيا بوجفا مأس غير سريرني الفيس منظور تقيي عِلره كُرك جومرك سينه سيكينيا بيكا منتكا مهذكيون مبوترى رفتارست برمإ مرسن كى جرشا نونگاتومين أسبيمرونگا باده نوشول کو مذر لوامیکدے کو توطرک برارتوب كروس اسكاكيا عاماج كروس روزِ مشرکی درازی استدر بمتی مختصر

ا یک کی سُننے نه دینگے واوردادارکو <u>ہے</u> بیتابِ تمتاحشریں گرہائیگھ وبي اب بيس آك بي حيا تعين بوندا فا نه طلئے اس سے مجھے خدا ہی آبکا و کلام وال أبيح ولمي غيري الفت عمي تومو يان لله ييل ترب تو مونيجاً مجد منبي جينے دوكونى دن كسي صرت مآب كو رسنے بھی دو یو بنی مرسے مال خراب کو میتانه یا *ئے گرقو جھے آ کے نامدر* بر میرو بجائے فائے خط کے جواب کو لبول مک آھے ہیں غلے وہ انہیں سے أتفيس كوراز كابره ونهو توكيول كرمو كهان وه مشوخ مستمكَّر كهان مرابيلو سمحدس بات ہے باہر بدیرہ وکیو نکرم نمارے وعدے سے تشکیت مگروہ جو ہی اگرنه اتنامبی تم دل رکھو توکیونکر ہو والمطليق بنء إلحسان مجبك ظلموثن كر محبت إسكو كبنة بين ترى فاطرس اظام فدا جو کام بگاڑے وہ کام کیونکر سو بنوں سے اب رہ ورسم بیا م کیونکر ہو زس سے آگتا وہاں لالذرار کیوں مزہ جهال گروین زے کشتے بیا کیوں شریح رہے جویاس توحثیم طنکبا رکبوں نرہے ہےجو دلیہ توجا *ں بقیار کیوں نرہے* جفاسهی مفی تووشمن کے کیوں بنے مثمن وه جاہتے منعے توتم دوستدار کیوں زہیے بے نشانوں کی نشانی اورہے مل گئے گرخاک میں نوکیہ ہوا ستم *و چا ہئیں ڈنمن کے انتخا<del>ن کے</del>لئے* ستم يهي كه وه مميرتام بوت بي الشخ بَرِ تُوست كهيس زنگ دميلا سوحاً أنكينه وتحيضت بيوتم مجع ورربهتا ب دامن اسشوخ سنمكر كانه جور وتكامي آج جوہومری تقدیر کاہونا ہوجائے ب تمكان بي بارامي تفكانا بوطئ ك صبا خاك بهارى مبى وبإنتاك بينجا دل تراغير يبيك كاش كد شيرا مرجك میراسا حال ہورسری سی متنا ہو علیئے مُون مين نابير توالعنت مري سير موجا عشق وہ ہے ہے کہ تا تیر کسے ہو ہو ہو المليح والتنبغ مركبي وأوراب کام تیرا دل نا کا مِ تمنّا ہوجائے

چوشے دین ہے مری آ وسٹرر بار جھے مرسنا دیتی بی بنیں حسرت دیدار مجھے ابهبي هرتىب سيئه صرت بإرمجه رات کشی نظراً نی نہیں زہرار مجھے ترك كرنا نفعا جفاكو ندكهك بإرجع كرببت مؤك ساياب دان ارمح توسمى شكوه مذترامجسك تمكيزوك ول مبتاب كو طحرف مرك أروا بالقفالي بتى توونيات ندليجا كخص سم تنواب ول بتياب كے ديوك تھے و تھونم لیاو کہ ریمی چیزاک نایاب ہے تم مذ ديكيواسكواس مين آدم اب میرایی و به نایجه منطور نظری بناكا مدمحشرمرسيب نكام سفرب وهميري نفريس سيجو منظور نظرب ہزار شکار کہ لائق تری نہیں کے سوئے چکرسے تیرے گرویش دوران کل گئ ا تِبَعا مِوامِم بِنْج وعن سين كل آسئ تاركين كن سن كل كن معان سے گربعل سے کل کئے مندومانك كيم ايناكف كالك

دل محرسيفيس بي آگ جاي ايس شوقِ نظارہ دم نزع تھی ہے یا رہے فاك بوكرترك كوجيس الاالبرتابون گرہیی دلی طبین ہے تو خدا خررس نا زمر دارمحبت كانه ول تورانا تفا كفوست دامول كوئي ليوس تومكن لياك يُوجِيهِ كُرهال مرا دا ومِحِث بِرسو بار ونثمن مبان تواب خستصے ندیجکانے تنصے دستِ گل خرر دہ خداکو بہیں کھلا سختھ ا بائے اسکی درو دیوارست بانیں کرنی اشعائرا تش فشاس ب برق بوسا ب المُنينة رسمُن كو دكھلا وكرموغيرت عزق آ دیدهٔ ترسرے گزرے کوہی یا نی پہنچا سے جلے وہ توہوا ساتھ زمانہ گوآب بد کہویں کہنیں کچھ مجھنے طور قرارِ وصل پرمن<u>ے سے ہنیں تو کی تخری</u> دم تولیا جو ملک عدم کو چہنچ گئے سنت ہوئے ستی کے جین نے کا کے وحشت کسے کہتے ہی سن رمرگ بی میں تخن بگرافنک کی سنکرمرے تعرب وتحجانه كياحيثم عدورير شرا وامن

اتے ہی کتے موت کے بیال عرودی بوب سومرى مان كوغفات شعارب مرنارفتب كاببي مجمع ناكوارس ول میراد تکینا که نزے رہنے کے لیے آنکھوں کی را ہ جا نِٹرار مان کا گئی يہنجا ديا مرا دكوسسرت فيمبركي يرويكفئة توشاكئ تقديروسيكفية السال ولا كه طرح كابوعلين الحري سم توکسی طرح سے ندمجبو لئے مذاب بهار بنج بجرتقا تولحدس ببخوف عشر سینے فلک سے بیکس روز گارکے بی<sup>لے</sup> دیا فراق سدا وصل بارکے برک جيتے ہيں ترولكا كہمى كہنا يذكر شيكے مرطا ئيلك برعثق سم اصلانه كريثك شرمندگی ہوئی مجھے حرامے سلسنے اب ترکیانہ البہ یا سے فارکا كا فريون كرچ ولميس بوجينے كى آرزو سم كياكرنيك وإكسياك سلم لمبی لیا کے نامجنوں س محل کئے نگهغورسے گرسینے میں و سکھے ول کو مم ترے کو دیس ای بارمشکل کے نالواني كسبب ببطينية أعطف سرمار كەدەمىرے كئے خودكىكے سلاسك ك مزده ك ولولهُ جوش حنول آئي مراد شعله روگھرے تکتے بہیں از فو دانکو ہوس گرئی بازار کئے بھرتی ہے پرے اِس میں جمنت فاکاشق تو دریا بوند تھریانی کو ترسسے فدا سجعے ہا رے نامدبرسے ویا آگے رفیبوں کے خط اسکو رنج مرت كا مجكوراحت موت ہی چارہ سار فرقت ہے بعد مردن تعبی بیمداوس ہرفِ تیرلوح تربت ہے ك امل ملدا ك فرصس مروديكا وصل فتت رضت بح روز کی وا و کون د اوے گا فللم كرنا متفاري عادست ہرنفس با لگ کوس طانتے كاروال ممركاب رحن بوش سائن كريهانسس كمثكتي وم نکلتا بنیں مصیبت ہے

يارب ه دن و كها كه منت ملا مين وه ا ورم کهیں که مشوخ سمن بر بھیرا متر عینی نے <u>پہلے کشتے</u> ترے کون جلا حانيد سيجات مبي حركه ركينه وه فإثبال تا شر تحبیں ہے تو بیٹ کر بھر آ چلاگی جوکی که روزمحنه رای منسخهاری يونهين مثانا بوخوب شركاو كرنه فيجيح كاوان مانه حياكبوات بين سائم لبناكم فوش كمفرة كەدىوشى اتبلك مختىب شرىمارى تىسەقتى الطلفة والمخاوم والمعي عرم القي ومفاكسي بخفاغون نيركر نبيه كياكم زيطاك اس مهأ ينتبيري مبي مبي سينجرو أي والفت وسينجوا أتهى ميركم غنداب مين كمن فرصت كدم ببين ع ياكى جاف مجربيسيت نظلم توطوا ترى كلى تسيح لازمَرتِ مَرتِهِ وَتَعَالَّى كِيهِ وَبِي ويرتك رخم كجركوفإره كرو تجعاسية وجتم صرت معدوكيا سرسرو كماسك سهارا وعدة امروز وفرداكا ريا م تو بون عبربهٔ ول كا اترد كياكية يرونيدلطف كرك نهروم وكعاجم كهوتاب يملينه بالخدست كيون داربلجت جى چاہے جب لك تراتو أز رام محص ونتاب المتحان مجت مزأ مجم شوق وصال باريذ مروم ولا مجمع بعينے وے کوئی دن فلک ِ فتنزامجھے مين ما نتاتها يركمرك ساته بريوض مال رتيب ديجه سير صبرا كياس محص العرج اس مس فاكرى مي دكار محم لوطاكرون مين تستر ببجران ية تابيح دل حرب زوه جيائ باراكيا آنكه جِيْمُ أَ مُيندس خواب سئ يركيا مكن استفاست وجها والانتنافراني مرسيه بمي زياست كم تمامت نظرائي وه مُبِّت مك فشان جرمواسينه پرمبرس زخول كي جراحت مجھے راحت نظراني حبّت مجه بنگام شهارت نظراتی است كى ترتيع دىن سركو ممكايا

مّت میں ہے آج ایکی صورت نظر آئی اوريم به ول مي سبعه كه خط كاج اسب ا کھے ہمارےجی کا عَلانا تواب ہے كىياڭلى گلى مِرا مُردة خىنساب كيتنه ينصركه ول كالكانا عداب مگاہ شرکیس مزیں کے وہی ہومایت کی اب وه كب استكب مرسع عقده كشام يوت ا بخرام نا زیرا پھی فداہوسے ترطیا جہیں تواور وہ اسلط خفاہو سے ب کسکراعت بارکه تم بارسا بوسنے ا تھول کے بھرتی ہے نضور یاری اك جان متى سويبله بى تجدير شاركى پوئئيسىس تريان مرسے صبخ داركى كمالينے ف سواكونى دن كوست يارى بے بین کرتی میں مجھے موصین بہاری کی ہیں تحقا رے ارنے جامیں مزار کی عشروکدکوئی دم کے دم اور آہ وفغا<del>ن ہ</del> میطے مرے بہلوس ہودشن کابیاں مو و معربنیں ہیں اب بیس رسوں گز<del>ار ن</del>ے اتجما ہوا اور دی جو نبیدانتظار سے چراغ عشق کا طبنا رہا سکا ممس

ہتے ہو کہاں مکوتو تبلا و خیاتم متنوا نی مهرموں سے تولیبین فت نرع<sup>ا</sup> العرخ أورتمبي توبي عاشق جهان بب د كھلاتے مېرىخ بىي ە زاند كومېرى لاڭ اب مان پر ملال کے لاسے ہیں او حیا سم کھاتا ہوں ہیں تکویب ہوتیبوںسے بنكام نزع ويتيس سكيرعث رفيق مرمر ويحقيم وهرت سابن عال ألمى عيرى سالي وكالأكل مرا أور دهري رسع جوه واستعياس تعيا عالت مٰکیوں ہوغیر دل سبے فرار کی اب كميا وُصراب مينے لوتينع نگا ۾ بار المتررب سورشين فنسس شعله باركي العجرخ ابمي المانه مرى فاك فاكريس ه رفسے دشت گروی کی آتی بی بھی میں کہر یس کس سے روزِ حشر کود امن ٹیبٹا **نسک** نا كام تتنا بيون مرى أسسس نه تو<del>ر</del>و اُلفت اِسے کتے ہیں کرتے میں نہیں تم وعده کیاہے ایکدن آئیکا یا رس کیا دا بے روز مشرکو گھلتی ناکھلتی انکھ رہ نہ طاغ سے خالی کھبی ہمیا را جگر

بنى يشكل كرورت لكى ففنا ممس كارمى مى توقع بوكى خطام ربا وه کیا که جوراعنی رہے فدا سیمے مشک پڑے گی حشر ہیں گرہم محل بیس ميرى طرحسهين توكليو بكل ريك کس کام کاوہ دل ک*یبرال جائیبل <del>ط</del>ی* انتخاب از دیوان دوم مرزاحیا د ملوی عنب برطبوعه كرپيائے ول يوظا لم تجھےانتيارہوتا ومرمي موشطح ترمبي روسكرسب عيان مبعأليكا منكب سودار كل سنكب أمسة ان موتفكا

جئے تو ہم شب فرقت میں *پرج*سے اجال بت اَبْہِیں رہیکے جرخ جاسے سے حياً تتون كومم إيان تك تدم بيلي ونانبس كمام سيابرك بي یوں سینے کوستم ترے سینتے ہیں عنبر پر وه المحدكيا جورو كي براك مبت كيولسط

يرجال كرمنه بيونا نويه باب بعي نهبوتي مشركحيه دنيا نهيس جفلم وبإس موجأتيكا مشتشهي موتوث بوسث كوسي كعبه كاسفر يهان توريمي مفاحفاكي جاريا للفرنسي رفا مم تبادی فیرے ملنے کی تدبیران کو منع ارمان جان کے بجرار کیجا کے امل جسنے کا<sup>نما</sup> بو گلامحشر میں کیا و ہی أنكمون أنكمون بيل شائب حشريني عليكي ول نواندها ہوگیا ہو اسکی الفت میں خیآ بمصيمي فنس مإقاب حبزب مشق سأشايد ہاری خت جانی سے مصورت کی وم الثان اسيران مبت كى الهي حنب توسيجو وه البي حنبن ابرويداب افنوس كرت مين

عصر محشر مين ظالم كم كهاں ہو جائيگا گریره یا وس به جاگر مهریاں موجائیگا يه اگرره عبا شينگے مروه گرا ل موجانيگا يه وخفري زبال مومائيكا دل ہی دلمی*ں سب حساب وستانی جایا* اِسكى با توسيس نه آجى كا زيا ب جواجيكا زباں برنام تولائے مرے چاکِ گریبالکا كود في الشير الله من مهركما شمشير تران كا كسوقت آج اس ظالم ك كهولا فغان مُلاكِماً سجف والالطك بوكياس مزينيان كا

بيان كرتيبي ووجهة شيوشريك للاف محبت میں عدوی کے رہیں پوش کھا امو ولمسبع كالكرمي زبال ين سيون ينامر عوال سنايا د فاسع كا اکیا استحے ہوسینے میں کما ہے وہراہوا اك داغب سوره مي مفارا ولا موا مس كته بي ليه الدلي كت بي وم بارازے میاں سے برابر کا مب الكينياآ كسيندين لك كئ حب أه ي وصوال سا دسن سي تكاهميا این شکت عب کا کچه سی نبین خیال مبرستم وشكوه ومن سي كل كيا المايدكوترزخ كبن سسة كل كيا سیندیس آج ازسو نو مچرخواس ہے جودل می تفاوه ایج رمن سے کو گیا اقرارِ وصل كبيها وه إلكار كرسجيح ويجيئ أستف جااندا ونطن كيا بوكا برحبيان ول ميں لگاتی بن تڪامين تحي عننق و د شعد نعبی ہے کہ جو منیاں ہوگا لأل وه آگرىنىس كى كىجانىك جيم جان دی تی به سمجه کرکستیمان بوگا وه جفاکین خرجی نہوا اور سم بے مرتندوه يحفي كم ليكفئ ايان مربدكا شيطان كوببرجان كسيت كي شيخ مزده اسے شوق شہاوت کو وعلالیا اب کوئی وم کی ہے مہمان مری ناکامی ياس رسوائي فأنل دم من ريادة با ے حیا ہم نونہ مشرس میں منصب بوسے زلسیت کی طرح مستنعا ر ہوا کیا ہوا گروصبال بار ہوا وصل سعا ورطره كني صرب سبرآيا توسيه فتسرار بوا ملتے ہیں وہ کباکیا کٹِ افسوس مربعد نابيديمي اميها بنون كهبيرا نهيس بيزنا يس كس كاخيام مبية تعاصا بيس برقا ول وصل كاجويات تونظا وكي كهي حب آمی مین بندگی و بدار بوگیا حب وصل كاخيال كيا بوكيا وصال إتناسا كام أب كورست واربوكيا تعار مكاوس سي عقدت تمامهل محضرتني بوعيكا مراقصب بنويكا المررس ورازى اضانها كغم

كورمين بمي ول بهتاب سيه مشارر با ول سے اقرار رہا آلکھ سے ایکار رہا يشيوه كياب كرءتمك اختياركما مگرسم ناحیور شیکے وامن کسیکا وه مقاً سایر روسئے روسش سیکا يوجيا حنسرتو بجروعدهٔ فرواكيسا ننمهي وتجبوك كدموناس تعلفاكبها يكس عذاب ميس مهون مين كياعذا سيا بچر کام آئے گا تو دل زار آئیگا برننخص واكئے لب ظہار آئيگا اُس دن كى كيا خوشنى كەجواك باراً ميگا جوآئيگاوه نين بين سه مثاراً ميگا ہرخمنسنر و ہ کے حصد میں اک نارائیگا تَوْسِي كُلِّي إِنْ السِّكِي زِيَّا رَأَيْكًا ہا تھا کے حیا نہ وقت بیرز نہا آئیگا ا تھا ہواکہ ہوسے نہ یا ٹی تنام رات بهنجا گلی میں اسکی ہماراعب رائع اوراك تركس سسے ظالم تير لينج اِل برمبی ہے خیاشچر مکرونن کی شاخ صبح أعظمت بى مرے سامنے أن رفخ كهان خدا اوركها ث و كا فرضا خدا كوهنا خدا

لاعت سينغ يدر لا بعرفالعي تأثث كرابيا وعده وصل اور ملائي مذبكا ه يه بات كياب إجربوات يربكش يو نه موقت ل كاخت مي كودئ شابد کہاں بھی مسرِطور برق بحبتی آج تو فا متہ کیوں مجھے ہم نیتے ہو هم بعبی منگار معشریس دیا کی مدینگے نهموت بيجريس أنى نه محكوخواب أيا أنسونه يوجيف كوئي غخزارا سے كا س كس كے ثمنہ رچشر ميں كھتے بھر ہے واتھ وتيمين كياتو حشربين اوركيا كهينكيم ما كرين فواق عرو كيني حسنه كو ات ير فيك إحاريان من مشرك بخانه وه مقام عبا دت سے زاہرا روز جراب، توظالم نه چ کيو شام سنب فراق مجعه موست الكي فاكر سال كي المحمول مولي الخصيب ساتھ ہی ول کے مارسی کر ہدمن ي يعصاك سنرجووا عطاك الأمن خوابين رات وركبي ونطرك فيصا كهال دافلار شونجا بمفاركتي مي كميركم

توزا ہدمیوا فاک حنت میں عبل ر طے ہم جو دوزخ میں جا کر متوں سے كون كبتاب كتم كهرس من كلوام بم نوستے ہیں کہیں جاؤ گریاں ہو کہ له فحرط اطلوو سے محرے نکل کر یمیدان مشرب و نیابنیں سے أواست جان لينته بن اجر كا حام كرك و ولینسری رتبهت پرك سرد مقربین وحشت کے ہاتھ کو مٹس حب ولکو ہیں آئے *ۛ سوعاِک ہیں جگر میں سوحاِک بیرین میں* ركمنا قدم سنجاكرا ستجرمو جزن مي دريائے عم كى لېرىي اى د ل مېرى كالامبي سم سے زنداں میں عدو کونٹین محماجاتا أسكو گرفند كبياسي يبيس ازاوكري مان و دل كر ي يهدي فعام سيما اب دهراكياب جرسم فاطريسيا دكربر يعنى مرابيا ينستم مخضب ربنهن يارب مرے سائے تو قيامت بهوميد بار ىشىغىم ك**ىيۇرە مالت ئ**ىركىسىگرمان مېي منه مرا د مبدم ار باب وطن مجتهری بوست منس نكهديارك منهكو شك لأكبينهمي توخد كسك مذبنا ياليم كو اک بات بُوحیتنا ہوں اگر تم خفا زہو انشان كيا جو عد وكرسك اوروفا بنو سوبارسشر بومراحب كرطاأ دانبو سوبارفيعيار ہو گرفييساپه نه ہو مکن بنیں مرمن کی دوا ہوشفا بہو تم او توسبی مجھے صبر آبی جائیگا مير کچير متفارا ذکر منہیں ہے خفا نہو ضرب المثل سيهوت ببيء عثون ببويفا نفئس سروسے جنت کی ہواآتی ہے مور مبنکر مرے ملینے کو قصا آتی ہے آج ہی دل کی نکالوحسرت کل توسینے ہیں میامت ہوگی مدآ فریں ہے ای نعنی واریں مجتم بالیں سے ساری رات نجانے یا اُسے بينے كدبا زئرس قيامت بي كسيے أب كون أفكه ينجي كية شرمساس كم مرى سوزىين حب گريد بهويئ تشنژیسه سنوں نیمی نه کی تا نیر لكين أس ثبت كي حيث مرزه مهوئي کون رویا نامسیسری متبت بر

Carried & San	SERVICE STREET		
		يا - تين شعر درج زيل بين -	7
ب سي وامان محما	سك كجعور احبر	وبإسر ضلعتِ نوراً سكوح	
رمين وكلها يا جا ند		مجهکوس جاند کے نضو	
ب زگل میں زیاسین می <i>ں ت</i>		وتحرث اس کل عنا سے پیرور	, ]
		<b>جی رہ نواب علی حیدرخان ص</b>	
وشعر لطور تمونة كلام قريج	ه حالات معلوم نېيب- د و	مهاحب وهشی رامپورمی-زیاد	2
		ويل مِن ﴿	
فاں پر کھاں بوصر سے بازاکا	. • ! !	لنرت عشاق كااحوال كبالخييج	11
دنجها افزيه فائهٔ ختيار کا		مسبهيمست بوكرتوط تابيحا	
		<b>جي رر-مير خيدر على فان لا هو</b>	
، ىسا أوفات دىلى مېرىمىيى . يۇرىسا ئوغات	ے زندگی سبرکرتے شخصہ م	اولادمیں تھے علیش وآرام سے	
نه بنارس مین مقیم رسید- م	بزاد وشكفة بخبط يحسا	رہاکرتے ستھے- ایک مّن طا ہ	
	1 1	زياده عال معلوم بنبين طبقنه دوم	71
رمرے اب جاک بنیتنا ہوگر بیار کا		<i>يەرگىتەرفى</i> تە عنىن سے پہنچا و رىرى	
آج اپنے دیوارو در کا		اراده ب بیڈرهب کچواس منٹم ریس	
کی دولت اینا تو کام کلا	1 1 1	بے سنگ وشت مجبیر ہرفاص ا	1 2
منب بجاؤ توخرمدار بهبت	the same of the sa	ول سلارت رہے پیرم کوہیں ول	
		حبدرة وليرالدوله محرعليخال	
		فلف (داب رشم الملکر پررامی پند پر داد	1 8
		بِنَقَ کے شاگر دیتھے۔ بڑے ذ م	
، النسانبيم حنيين نوات جيم	ے قدر دان سکھے لطف	شعرارا وروگر ما محالوں سے بیہ	

صاحبه ا درّا صف الدوله سنے بیٹی بنا لیا تھا ان سے منسوب خیس اُنکی اولا دکھنو میل نبک موجود سي ورمين قرار وشيقه بإتى ب ملك الهدين انتقال كيار شعروشا عرى كابيت منثوق تضام مزلااعلى عبا هاورمرزا والاجاه المنكحه صاحبرا دمستنصفواب هبرج يسين خائن غالبر ماحب مزا اعلى جا وك السكوبي- جيدا شعام اسكانتها با ورج ويل سيخ بي ه ہے چین *یں بی کہتے تنصیوں بر*شا دماں ہوکر | کرمیاک آفتِ جانِ جہاں ہو گا جوان ہوکہ لحجّه دی شیم ول میں آپ کو ہےنے نہ بیسمجھے 🌎 🗀 ہائک آپ بَنِ مبطییں 📆 گھرمن بہماں ہوکر ، پواغاروں کوخلعت اینا دام<sup>ن</sup> صحیا*ں ہو* ا جلاً ما وشمنون كوكس طرح الشش زبانع كم مِل ہی جاُمیگا نرے گھر کا بیتہ ایک ناک ووتمان دومیں سے ہماریمی مبلاا بکٹے ایک حيتم كا عام ربا اسپنے بَعَرا ایک ندایک سر مکن اسبیقی آتا ہے نیاا یک ندایک ا ب بھی کرما ناہے بان نام و فاکیف ایک

منحادت دشت گردی میں قدم کے ساتھ ہے !! نه تانونمي گربن كاشاگرداس تحيدر كهي شيان بين جات بين كيمي سليب بس وه يركبتاب كه ب إس مقارب وافروس بست اشک گرے دوسری میں مجرستے لا كهون سبل ترب كوجيس تريتي من مكر فتيس وفريا ويوكياعشق ببوا ورونيا مو

فيدر ميزاحيد رك وحيد كوركاني نبيرة مزاسليان شكوه خلف شاه عالم ثاني غدرسے آملہ دس سال مینیتر اپنے ہائی مزرا فور الدین شاہی کے ہم او کھنٹو سے دہلی آئے تنے حضرت بہا درشاہ سے مزاج میں بہت وضل کرایا تھا۔ ایفیں کی بخر کے ج سے بادشاہ کے خیالات مشیعہ ذمب کی طرف رجوع ہو گئے تھے کچہ عرصہ قیام سے بعد لتھنو جیے گئے فن بن سے رغبت متی ۔ چند شعر نطرے گزرے ان میں سے ایک شا انتخاب رسے دیج کیا جاتا ہے ،

كافركية أنكوج إنكار فيامت تسكفة بر الازسيحب عليه مي إزيب أني يوجعدا

يدرر آغاستيد بربان الدين حيدرفان حيد رنبيرة وصمصام الدوارسيدعلى فن فان

نبيثا تورى - بعدا نشزاع سلطنت اووه نواب كلب علنجان والئ رامپوركي مصاحبت مير وافل ہو سے سنے منبر شکوہ آبا وی سے نلمذی تفایر ہے۔ اس یا دیبرس کی عمر متنی اسکے بيط نفط اعاجميل خلص رنے سفے - يوالكا كارم ي ب منسے حصے تو نفر قدّ ما ن و تن ہوا اب منجھے ہم کہ بجر ہی کا نام تھا ا جل مشكرب نلا بروباطن مين نه كير فرق الله الموكي حاكر كيان معي ماكري صورت سم می تومی سروافد پر کھے ہوئے حیاد کیا ڈیسے جوسیدھی نہیں فائل کی نظر آج ریاں رہے کل تک دل گرکشتری طا کیا جاک کوروئیں گےمرے دیڈہ تراج طرح ربايا وتضبن خائه عاست ا ك مان جهال بسول كرك أو وكرات وروسے ول بے اشنائی کی روستی داغ سے جگر کو ہے حيدراء عاليخباب نواب حيدر عليفال بهيا دفيلعت اصغرنواب يوسف عليفان بها دفيائي رامپور ہا پسکا بااھیں برا ہوئے تھے۔ نواب فردوس مکان سے نہایت توجیعے حاجا علوم و نعنون النفيس تعليم كراكم مبي برس كي عرتفي كدسائيه يدري سرسع المرسط المعركي اوم استح بڑے جائی نواب کلب علینا سسندنشین ہوئے بھوڑی ہی وزں میں سنے نا چاقی ہرگئی اور نحاصمت اس حدکو بہنچی که اتفیں ریاست جھوڑ نی بڑی۔ مّدنوں <del>کاک</del>ھ مرشد البا وكن مختلف مقامات مين مجرسة رسيه - بالأخر معب اعلى حكام كي وساطت سے نواب کاب علینواں سے مصالحت ہوگئی اور ریاست میں چلے آئے بچر خدیمال ا بعد صنلع بدا يون بين ايك موسيع قطعهٔ اراضي خريد كرده بِكاللبني نام مين أست ريناة ياكما بنا ما اورتام م خرومب*ن رسب علی ستعا* دنهاست معقول متی نظم دنشر دو نوس میں احیّها ملكه ماصل تقام جا رئيتنيزام اضا نداب بي كي تصنيف سي مي من آب زكي كم شاكروسته ورنى الحبد نها مت طبيعت اردمبي رئيس تنف - أنكي نفعها منيف مرنل رمخيالي ہندس کی تفاست-اورزبان کی صفائی سے علاوہ بیات کا طریقیہ نہایت ولکش اوروز ا

ہے۔ اسپنے متن کا ہو میں تمبر ، سال زمتقال فرمایا۔ ہم وہ معاجبرادے یا و گار حیور ہے فلف اکبرهمن صماحب را قم سے ملاقاتی ہیں۔انسوس کصرف چند شعر ملے حاضر کیے جانی میر ا مز ه زنسیت کافتیمت میں جوساماں ہوتا وروسی مرزگ وسیے میں عوص حال می كبسي تقييريكي أكروا بقدمبن خنب ساوے انداز ہر قائل سے ہیں سکتنے مرتے بينزاكت المحصي وكحيي نه كانون مسيشني ول میں اسکتے مہیں انکھوں میں بھ كيمرا أنكفون بي حب فوبي تكف كثيراً وراالضاف كرميث م سيحاد ببوفاكيسي الكلم سبناا سقدرا حبيب يذعقا سيمن فود نا رت بكاط ي أيي تقى مفدّر مي أگر كردين افلاك تي المسئغ كوہے میں ھى اک روزرما أي موتى نضب بده د تعلی خود ا متْدسنے خبثی ہے زباں کومری تا نثیر | الہام کے مضمّون ہیں اعجا ذکی نقرید میں طوطی سٹ کرسکن مہند ہوں گویا | سے بلبل شیراز کوداحب مری توقیر سلطان فضاحت بون شهوشاو بلاعشته ا بنیں مری جوہر ہیں زباں ہے مری تمثیہ | گرووں کو ملاتی *ہے مرے مام کی تاثیر* ممنام بول أس كاجوسهم الرور كا درنده حبية رسمنتى حيد بلى مروم شف منتى غلام بنى مروم بن مسن فان مروم جوول بزول عب بي دبلي ت بوگلي آئي منت اور بهروبي سكونت اختيار كي متى بري خطراب آدى مقصة فن خن سيطبيت كونگا و تقاير كالم هست مبشيز انتقال كرچيج تقيم - بير ام بحد شعار میں \* نظرا تاب حيدر نزع مين حاوه قيامت كا نظرا بهوکرمری بالیس به وه رضت جو بهوتا ، عال ول گر کہوں نو کہتا سے تشوق مجکو نہیں کہا نی کا كيا بيوا ولونه جواني كا مت بيري ميں كيوں ہوا يحيار میں وہ دیوانہ موں پریوں کا اکھاڑا ساتھ سنگ بالقون بی لیے میسالد طفال ب

فتوسي منصف بوتعبلاالضاف شيح بالغرب ایک بوسے کئے اتنا بگراتم اسے کو ٹی حبيد يته خاب نواب حيار علينان صاحب بها در مكس قلعة البحرا نبور آيكو حضرت جآلال لکھنوی سے نتم ذریا ہے۔ زیا وہ حالات معلوم ہنہیں منونہ کلام ورج ذیل ہے۔ يه دربيره و سي حبيت عرم كي خوام ش كرسائي مين وهاي سئروبن كسبيا نه جپوار و اس کا ناحث دامن کسیکا اراد دہے یہ خونِ ناحیٰ کا اسینے يونهي ميوهي كيد آبليه ول کوئی دلجی ہی کے تکلیجے میں اسكيو كريس وتجيون بالاكاف نظركا ورسيه اپني سي نظرست را مكب وسيحض من مان سے مانيوك بارتوط بيئ آت رمي آسا واك امتحاب أوركا لوسم منبين ورسف وسلك تم سن شابدائهی و تیجهانین مرنول مون مُم كرك ند كهبرك ذرا عبادة ما -ہ ہی جاور بیٹھے کہیں آپ میں آبنوالے ول كويم فقا م لين منتبوط عكر كو راس یا تھ روکے ہوسے اور وہ اٹھا نیوالے ا کیب الزام محسم میں تھارے بیار لي مرست بي سياكوسي مرن وال حبيدر - خباب شنج حيد رفيرصاحب سالن بإرولة أسيح عالات كجيمعلوم تنهيب منوز كلام ملاقظ عطار ونعين كايارب تزعداب نبين و ہ کون ہے جوزمانے ہیں فنینیا پینیں سواد مهنين كسي وبإن اور كجي جواب نبي بهان تووصل كايرمطوق سيمئه تاب منبي ميمكيشون كاب ول شيشد سنراب بنين من الوط سخت كلاى سيمعنسب إس كو مهي كيداك روعنق مين خرابنبي بزاروں چرنے ہیں وروحم میں آوارہ چیوک دے یا نی میستر اگر کا ابنہیں هنش اگیاہے جوہبل کو رحم کرصتیا و فران بارسسے بڑھ کر کوئی عذاب نہیں عبث نه نوب عقوب ولا ميجه ناصح يه ول مي فكرب تشبيوس توكس وي كمركامثل ومن كالترب جواب ننهب بهارس سرتوبر كوسكيشوا توطواا كداس سے ترصیح کسی کام میں نوار بنہیں

نرسسي توسيت بال براكسوال كاميرك يوكيون والبني يوينيس بهارك كنابهون كالبي مساكنين بنیں شارہے حب طرح تیری رحمت کا حبيدرة حيدرنواب نام-نواب مرزا ثريا قد رضلف شا مبزا ديسيما نقدر سرا درواعليشا الهجير من مازم مقص ملاسرًا مدس شايد حيات مفع - بيتين شعراً بحك كلام كالموندين گرمیاں *چاک کے بیلی میرودہ میں کلی* ئى كچە قدرىجىتے جى شىنا ىب مرگىيا ينو<sup>ن</sup> بندنكهي ببوئي مبيت كرا ً ما كانتبين على يس مُرون فدلسكس طرح مُجِيتِ كُنه مير بس مردن مری ترمت بر طریصنے فاتر کئے یه دلتی آرز و بعد فنا ر بر زمین تکلی جبدر بنشي <u>صطفا</u> جب رخير رخلف مولوي غلام حيدره تربس مدرسه عاليه كلكنة وسرزشته دار كالج فورط ليم فطل محاط كام تعااورولوي عابلغفور تسآخ غيرشا كريند مسار ملك متدمل ومزورة ول سيح مراصاف كمروات بس كيسا حبابگوں وضملاکے بفرطتے میں واسين پرميرك الله ومركرسي وال وهوكما يكليودل يصفط وسجة بلبل کو چیکیوں میں ارکے جلے سکے غيرب ينكان بمي نركما آه ونا له بر مثب ومعال بريكيسي حيا شنوتوسهي إد صرتو و تجبونه بولو ذراسنو نوسهي سن عن عاشقاں یہ نہ بیرا انتقائے | لا كھوں كا خون ہو گانہ لا كھا جا سيئے حیران میرهدویلی حراب شابههان آبادی شهر را خریجبت رملے رمئین انتخاص *کرکار* میں مازم اورنشی سروپ ننگد دیوانہ سے شاگر دستھے مصوبہ بہار میں آصف الدولہ کے زطنے من قل بوك اور الني قائل كوسمي البين مواه ليكئ منوق من الاله ه مي كصفي من الواد کی مرکارسے واصلہا فی نونس راے میگولال سے نوشل رکھتے تھے۔ رائے ندکور کی وفا مے بعد برس چید مِمینے روز کار کی طرف سے پدیٹیان رہے کیکن مین اتفاق سے نواس أصف لدولان ياسقدرمهران بوست كريجاست الاست ١٠٠ روييمشا بروكرد يا ورنسو سوارا منحانت میں کروسیئے جس سے آبی سبراوفات بنو بی ہوسنے لگی کلام الحابیہ ہے

1 ** #* *	
كرنى اس غيروس سي نودى بات السبب	الم
آه ماليس كم مع كون سار الضيب	صبح برروزاسيم مي مبي بوقي مب شام
كهال بي بوش بجاءول كدهرهاس كهال	وكواس ميكون كيه تابوالنماس كهار
مفين اب آسك كوفرصت بهارياس	المولي البوائة وستول سه ربط ولي
مراحي كمك يحل م يهرجهان طبيعة نهال جاءً	اليكب كرتا مول مين تكوية ك الام جاجاء
ولان جاؤييان أؤ-يهان آوويان جاؤ	ترك كوسي كى برابيرى مين ون اپناكتنا
مجهة تي إن البياب مي المان الماليات الم	الكاجومال كيشاس سيدين في ووق الحال
اِس میں کچھ کئے منہ ہو گی محبُّو بی	کل کہا میں نے میرے گھر جائے
رسمورا وادب نوسبطروبي	شن کے نیوری بدل لگا کہنے
و کینا اخت لاط کی خونی	مجدس كبناب ميرب كريك
بم-به دونون باپ بیشے خط تشخ وسنتعلین و	يران حبران-مافظ بفارالله ضلف ما فظ ابرات
عميلومين زنده منف بيرا ميح كلام كانتخاب	التلمة منف يشعروسن كالبعي ندان تقارش
طبدا ظا لم نہیں ہے وقت بینا خیر کا	عان مليم مري جلاحاتا برغش طاري بورة
اله وي ويجها افراس وسي الشيدكا	تا خلك بېنچې و كے كچه د ل مدين سيخوا نكي
ت مجمد خواس مندسول عزت كلف ذفيركا	بدمرائے یہ فواہش ہومری کے دوننو
تاكه جان وهير ب حيران وش نفرركا	اگر د تربت کے ہواک آئینہ اور طوطی الک
چھانی پرمیری داغ ہیں کافی بجائے گل	كېدومرسے مزارب كوئى نه لاستے كل
النشت انتخال سيكهين كتيح داق	حيران كوبعدمرك تكلف نهيس صرور
رمولوي فاحنى عبرالجبيل صاحب مرحوم مخلص	برك حيران قاصي مخوفيل فلف فان بهار
بدا ہوستے ۱۲ سال کی عمر کک علوم درسیہ	ا برحنول رئيس الملم بربلي يه معفر سخك الدهدكو
ب مصروف بو سكت كورمنط اوربيلك ك	

بی اکثر انتظام آپے سپر دہیں۔ شہر میں عزت کی گاہ سے و کچھے جاتے ہیں۔ فارسی اور عربی میں کا نی وسندگاہ ہے معقول و منقول پراچی طرح عبور ہے۔ شاعری کا است ابتدائی عرسے شوق ہے۔ فاضی فلیل الدین حسن صاحب مآفظہ حافظ آبا دی سے کہ است ایک عربی ہے۔ فاضی فلیل الدین حسن صاحب کا بھی شوق رہا ہے۔ اکثر میں شوخ بیجین بربلیوی کے شاگر وہیں صنعت و حرفت میں فاص ذراق ہے۔ آکثر فنون میں دخل ہے برم ہو گاری ہی انداز الماک بحکیم عبد المجید فاس صاحب سے طلب و تفاون میں دخل ہے برم ہو گاری ہو تا میں اور برگاف فنون میں ہروقت مثر کی رہتے سے ایک روز چزشاع و جمع سے جن میں سبتد است میں مور جن میں سبتد است میں مور جن میں سبتد المی میں مور جن میں ساجوں سے کہ ایک روز چزشاع و جمع سے جن میں سبتد المی میں مور سے میں مور سے بھی جن دربا عیات فی البد میں کھیں جن میں سے ایک در کور شاخر بی تا میں مور سے بھی جن دربا عیات فی البد میں کھیں جن میں سے ایک در کور شاخر بن میں سے ایک در کور شاخر بن ہیں سے ایک در کور شاخر بن ہیں ہے ج

العبوسيدها ذق مل و و و و العبارة الله و و و العبارة الله و الله و

مدیس کورف دربردی می در می او دین می این هجاب روئے روشن دم میں عاشق کا کیوائی مزه عالم کا لے ظالم تری کاوش میں بنیا تھا

نرگها پرده وستوشون نے میکوشے اور النہ ا بهوات کی فعلق اب کمها ن ولطف معلم

*لو ئى تحيين نغا-*بتياب تعامي*صنطرتقا جيرانط*ا ندحب بامق روارينا \_ توناصح كأكر سياب تنعا شب فرقت كالزنانفاكه اكريج مج كاطوفاتها گربیان مهم می <u>کفته تص</u>کیمی نیامی امام تحات كمه بعي نبيس بونا كربيان تعاكدا ال تقا گلوں کا ذکر کیا کانٹوں سے بھی محروم وامان کا جوسرذره مين طاهر تفاديي أنجمدت بنيان اب سيسي موش رست جريد كي كيا وبكا كياكباكس في كماكس في شاكيا ويجها لجراك بيطيس كرسف تقصالها دكها حبثم شتاق سے تھیکر نزاحب او دیکھا فاك بواحب مي مبيا فاك بي بوراً عما خود كك إبالياحب ازست خجراطا ىېنس دىيئەزخىم دېرەب چەيگەرنىشتراپىغا الكونم بيكرامين وروول بيكواتها كياببي متى حضرت موسى كيفش أنيجي بإت رمگئی فوش مشمتی سے تیرویو النے کی بات کام آجائی الہی مری تعدیر سے بیج جسك ولكي طرح بهركة نظري طرح نه برق طور مبی حیکی تری نظر کی طرح

ندو کیا آنکھ اُٹھاکر بھی کسی نے وائے ناکامی ہاراوستِ وصنت میں کہیں بیکار رہناہے إماري تثني عمروان بحثى توكيا مجتى بهك سلمضا وقبس كيون ليتار وشقكى م طوائد فی حجبال بهی حبوں نے وستِ وحست بجزفارتمنا تحوب مديا يابانج عالم مي كيالاز خيف مجهجيران المعترال يروه عارض محبوب نواطمتنا دبجيا كياخطامجيسي ونكس فياتنا بجرك يعيادت بمي زطن سيزالي يا ني بندى أنكونضورين تويردس أستف برق وبداري شوخي كو كهول كيا جيرال باوصرصرك على ميرا خازه ووش بر نووخمكاوى متب سع كزن حب تهجي سيغ ادأ روديئ المتورحب سيفس بكلاتبريار میں قیامت ریحری افتاد کی ہے تابیاں طبوره وبدارسداين نو آنكيس كمل كيس دان محرك وصنت كي أطردي وحبيا ب اور برمع ائر کسی زلف کو گیرے بہج مخين عيرني بنين منين شوخيال أنحي بناوياب زاسك كووا دسية كين

جوبات بات ميس مركئ عينم تري طرح سم وه كدا نيا دل هي ننبين اختيارمين الأرثيكا والجعصين اهنكون كي نارمين سحرغم به به وموكا بي كبيس شام بنو پرتو مرخ سے کہیں طور نزا مام نہو مكرف ككرف كيول منبونا جرث كما كرم مكينه س بلامیں موں صفائے ول سے منکر انتیار ولکی بانتی ہوسی جاتی ہیں عیاں ہر آئینہ دوجيان حلبوون ست أسطح بحسامتراكب تحركيا بالقون مين المستطح كارسا غرائية تاب لا يا منڪ نظاره کي کيو بڪڙا مينه کیوں *ہنیں ہے شبہ حالِ فلہ ضطرا*کا ہے تقیں بڑنصفی کس کا ہے بہتراہ م انکی محفل کنینه و واسیب نه گهراهٔ دیدہ ترا مکینہ ہے۔ وامین نرائمیہ بنگها لوماکفِ فاتل میں آکر آئب اگر شکلا نو دم نکلا مگرمسے ت بہنین تکل موست بالكوه كرنيكوزيات أفرن كا تفارى آرزو شنے زیا در شنگین کل بنین کلینبین کلی مری صرت جنبین کلی سوداب جاس سوت کاسودانیو کے

تفیب سے وہ دلِ در آسٹنا ہایا تم وہ منعارے ابتر میں عالم کی جات، گرمیهارا ایغ دیدار مهو گئی الروآ هست حياتي وه وصوال دهاركمثنا وتجويروه نثأ تطاسطورة تاباب نروكها ونكى بالتي سحن الإنا قلب مصلطرا مكينه سامنے سے جو بلآ أئی وہ گریا اس میں تنی لاکھ الفت کو تھیا و بھر بھی صورت سکل سے حبرطرف وتجيامس كاعكس بصطاؤكن ، وگیا آخروه و غود بین من سے نشه مین ست طور تکوشے مرکبا موسی کوغش ال کیا ياكر سيج ب كدولكي ولكوبوتي بي خبر ہم طائے ول پرنازاں مصفائے رخ بیش اورکباآ بکینه مب دی مودرو و بوارکی را زِّ الفت كربا ت<u>تجميع</u>ت الشكحِ من بُووا موت كى صورت نظرات الكي نلوارس تتقارب مرنبوا لوس كى نتنامبى كهين كلي ستخرکراییا تیری محبت سیے ارا دوں کو كَيْنُمْ غِيرِكُ گھرمينہ کی دلسے لک بھی نبومحبسا بمي بوشمت كدمريتي وم كالمساجر دوان برج وبلته تهبن مبس محبت

بوسك كاسوال أن سعين كرا قرون ميرا اب ديڪئے إن كرتے ہيں وہ يا بنين كرتے سيح بوشل كرسوكو بئراني سبيحا يك محيب كبابات سے ترسے دربن لاجواب كى برّده أنتا توا وربرها رعب سن كا ہے ہیجا بیوں ہیں تھی صورت حجاب کی إس يركان جربوبا رحسم كالقين انداز مېرسے بس- کا بي قاب ي يرسحفيرس جملايا منسورهش مٹی بھارا بھی مری مٹی حنب اب کی بيارس هي لطسيغ كوتيا رسب التنوخ كجيرانسي نكاهِ يارسب سامن اس متب محسب براس إلتجامتنت ساحبت - عاجري حشرير بعي توانش وبدارك وادخواہی کے لیے آیا ہے کون نعتن إس شوحي رفتاري سيره كيا بووه قدم سيتينبين أنتفام حسبرت وبدارسي حشرمیں ہے بیروہ آنا ہی بڑا أستح جيره كانخلى يءغضب برده دارحسبلوكه وبدارس

حیراً ای مناع فضیح البیان منشی را م نراین صاحب جیران دیدی آب نوم سکے کھنری اور منشی میگوس کھنری اور اس بن بیں نواب فضیح الملک بہا درسے اراد من رکھتے ہیں علمی استعدا دہرت معقول ہے۔ فرق طب ہیں ہی اعلیٰ درسے کی کوسٹنگا و حاصل ہے جیمی ہا را لدین فان سے اس فن ہیں استفادہ کہا ہے اعلیٰ درسے کی کوسٹنگا و حاصل ہے جیمی ہا را لدین فان سے اس فن ہیں استفادہ کہا ہے اجہیں مطب کرتے ہیں۔ را تم السطور سے دہلی اور اجہر میں بار یا ملاقات ہوئی۔ نداق سلیم اور فکر رسا کے مراز قاب ہی انتخاب کے علاق میں موجوبی سے کہا مسلم سے حکما موسے معاملہ نبدی کے دلاد دیمعلوم موسے معاملہ نبدی کے دلاد دیمعلوم ہو سے معاملہ نبدی کے دلاد دیمعلوم ہو سے معاملہ نبدی کے دلاد دیمعلوم موسے میں انتخاب بان کہی انتخاب ہیں کہیں کہیں موجوبی کی طرف بھی میلان طبع پایا جاتا ہے خوص ایک صفات تم خوبیاں آ سیکے کلام میں موجوبی استحار موصولہ کا انتخاب ملاحظہ ہو ج

بان

يون قوموسے كوكيا تنبيس موتا

اینی عاوت منہیں شکامیت کی

يارسے وب سے تفور يار

أيك ميراكهب بنين بوتا اسيغ مننه سي محكه منبين مؤنا مجصه وم عرحب را بنيس بونا سمضنا استنابهي بوتا کوئی ففت رہ نب بنی<u>ں ہوتا</u> حانباز كعبل عات بي إتون ي مان اک حوب ارز وسیے کسبیلی وبان پ میوں نیج مہر گاگئی تیری زبان پر بمصرتو فيكيون ميآب مبنس نبس كراواني مي بخصك مذب النتاج بماوراز التابي غزل برم سخن مي آئيبذر ومصفح تنظير بجرسرشام بدكيون شنة نوكك راجوري وصل گيا دي عضه بي وي عصفه سارا وربن ان حدینوں کا ہے سے دیکے سہارا جربن زبان سے کیونیں کہتے تو کہ شیخا نناؤیں توفرمايا ومبي حيران إبهار سيجاث رؤي حس سے ملتے ہیں است رنج سوافیتے ہیں ووزنرگی می کیا ہے جو دنسبتگی نہو وه بات کررہے ہیں کسی سے جو کی نہو سطنے کا لطف حب سے کہ دلمیں دوئی نور بیسے اوا جنگ کعبی المیسی مو ائی نہ ہو

غير توعنب ببن مسيب بين شكل نضور حي موكيو حسيهان <u> ہرگزنہان طن</u>نہ کی لانا زبان پر يتله كان وكيح استاب شن نوليس جرآن سف فكركيا تجمي كومنه سافيول تو مهى لاك نفاطيس نه اظ طرم للتنبي اشكِ عده مى وعير في منبي آت كة ستربي مضايرصات بون ميتقري زبارهم حضرت حيرا محصت إقرارته بغيرس وعده مي بني وكي كرائليذ كني مي مرك ويجهفير ال و دولت كاتو بوتا سب مجرسا سب كو سمحف واله ول مي دلميس البغة و محد المبيح کلام حضرت جبرال کی حب تعرب کی سنے كلرفول كے بیر عجب وصنگ نراسے انعاز وه دل ہی کیا جو عثق کی جدیاک لگی نہ ہو يبأدين مثيكامرك سيست ببن فيكليان کوئی کسی سنے او پری دل سنے ملا توکیا لیناکسیکا ہے وہ عرصٰ ومعال پر

ديكي بنوع أنكه سه كانون شنى بنو	بیداوانسی سیجتے وہ سیجئے جب
نیکی نہو سے توکسی سے بدی نہو	تيران بهي شعار سوابنا تو فوسب مهو
نظے ارمان فاک میں بن کے	مَرُسِّئَة تومنين متت بين
ېزش اېز جرېزني مخې وه نا دا نيميونک	لاكست كافركو دل د كيرنشيما ني مو ئي
د تکیکر حیران کی صورت سخت حیرانی ہوئی	بهوگئی عشق نبال میں اسفدرها لت زبول
رات ون روتا نفا میں جیکے بیئے	وه مرسے بہاویس سنتے ائے ہیں
ہمتوروتے منتے اسی دن کے لیے	ا سُلِيَّة نا- طِال مين اعنسياري
ايساب مران يك سب بريم	كبول نه دلكورنج مبوكيونكرنه ول پرغم رس
چھوٹر کر حتب کو آ خر حضرت آ وم رہے	اسى كياخوبي ب دنيالسي تجبيب كيابوتا
المرسي فاطرت نبرم غيرين يون تم رب	هب <i>طرح متب</i> یں داننوں میں بیر رہنی ہم ِزمان
میروی تم بے جفاکی تھےروہی بیدادی	مِنْتُول برِهِي نائے تم ولِ نامشاد کي
ہوگئی تعمیل لیکن آب سے ارشادی	المركة توهان سے اپنی گئے بروانبیں
السيم كسيكي نظرمو كني	مری آ و کیوں بے اُنر ہوگئی
و و ترجیی نطنب ر کارگر موگئی	بہت دلکوشی راں بچایا گر
ول بورستا ب أت بارك	برچيان حب تڪ کي حليتي ٻي
عُير كا إس واعت إركس	ول مى حب ايناط ملاأن سے
وے صبامز در ہیارسے	وه جين ہي نہيں ر إحب ران
ایک جاں ہے ہزار غم سے لیے	ایک سرسینیکر و ستم سے سیئے
كيامصيب كاريم كولي	رنج فرقت بهي رسنت وثمن بمي
كوئ قاتل بيها ل بات بسرطاب	منه الطائف ول بنياب كدم حراباب
اسسسودكمتكافر طاتاب	سُرِكُميا منيع مجمع نا حاب فاصطبل

بات رہجاتی ہے اور وقت گزر مآباہے ا پھامنہ ہے جو کچہ پاس وہ روا تاہے بندإ فاطرا حباب ببدوه دل كاحتى رگله ورېږ د و اخپيا اورزېږلېب پنښي تخپي وْشْيْ مِينِ مِيرِ اِن وه بِي خُشْي آهِي تصورسى سے أسم بورسى ب والى الى خداکی شان ورانے میں پیشی نسبی احتی بصبح وصل احتىي بنشام كهيي حقى كان كى راستى القيي نه تيرون كى تجي اتي نەاتنى مۇشى اختىي ئەاتنى عاحب يىڭى تىي يشغل احيا مرازا مدكه تيري بندكي اهيى سخنور مشكح كتيب غزل توسنه كلاحتى منفارے حال بریھی کچہ خابت ہو نیوالی م

تمدام ك شب وعده توكو كى مر نه كيا غيراً ورا يح حيران كو د كلا مين انكليس رسنه كانداق اخهاسسليقه كي مينسي آهيي ن رسیلی اتھی سے طبیعت ُ طبیلی احقی لفطك مودر والفت كي وعم اليمنشيرا تجها و آئیں بانہ آئیں مشغلہ حیا<del>ئے رہنے</del> و م اشرخوشان موگيا آبا دفدرت ب یہ ہیں دونوں کے دو نوط شق ناشا کے بهيشه خوف كهانا حإسيئة ارد ومزركات كيم معنب روراك عالم مواين كسيشان عبي جهال اک جام مع بعركر با علوسلطرك يرج كيدب جناب واغ كالمخيض سبجران بداجيي بيرى بوركت تاقسمت ببونيوال تبهى نو دو قدم تم نازىسے چاكد د كھا و بيتے عدوى دنتير سنكرنه حيرآن دسي خويش بإ

**بران مِنشَى حُرِبِينِ فانصاحب ننكوه ؟ بادى الازم ربلوب گورنن** وليس المدورطف الحيان منشى محد النسام فالضاحب داروغة أبكارى شاگرد نواب فصيح الملك بها دروانع دلموى س ناولسط بعبي مين شابدرهنا» اورد كرنتم تدخيب وغيروكتي ناول شاكن كريجي بي رسالة ما والم مے اوٹیروں یففوان شباب سے آپ کوشعروشا عری کا شوق ہے۔صاحب وایان ہیں مگردهان منور فنب مطبوعه سب كلام سا ده سها ورفاصد كهه سيستيس نونه كلام منتكام

النظا ويه فليدوي	<i>U</i> 1	7-
	_	ترتب وصول مواس كأنتخاب ملافظه مو-
من كاسسرنبوكبين زانوست يارير	وث	المينر برغبارج دركياب خواب مي
برسے کچد ہوگیا اہو ترسے دربار کارگ		منوه واگلی سی ہے صحب نہ و ہ ا کلاسامزاج
فركود ليكامتها وت ترى ملوار كارتك	-	خون اق مى چپائے سے كہيں جُپيتاب
ارت المحمي ولكوم ركفراى ب		تفتورست ہماری بن بری ہے
أ محقوريسى گنجا بيش برمى ہے	)	مزاروں رہتے ہیں اراں ولمیں
شقى كياب المصيب ب	. (	چین دن کونه شب کورا حست
		ہم اسکے علوس کو طوعونٹر نے ہیں وہ ا
ن وه کنسترانی شنار باسپه	مرب ار	صدا ہماری سے
لے موسلی	بی ہو سے ن ہو سے	مواسب جو جلك طورك ركس مي بيون
بسسرى يكون طبوه وكماراك	سے نقار	ا پیکس کے رخ ۔
ونہ ہو آج تو وشمن کا کہا مان کے	ri	فركيس أبحموس سيرواب كسبكي ظامر
رشت ليگئ دب ساسنے فارک مجھے	فر فر	تمقاری دیدگی خواس ش و با سمی ظا میر کی
ل تواس کا طالب و میدارسے		کیاکرونگا حرکا میں اسے فدا
ف الفت میں وہ سرشارہ	2	مسجدومندرست كياجرال كوكام
رأت ك شاكروتهد شيفته الكي ابت	عضرت <i>ج</i>	حبيرت بن بت اجرد هيارشا ركاشميري
فيس اورا يكم ختصرسا ديوان بعبي مُرتب	يمبى كېيئ	كقة بيركه نباث صاحب في خيد مثنويال
		كرىيا <i>تفا-فن موسيقى بي</i> اپيغ زماسيغ مي
الك شعراتكا بطورياد كالورينونه كلام دج	برانتفا ل	کرتے منص ۱۳۳۷ میں ۲۵ سال کی عمر یا
		كياجآناسي- ملاحظه
اممنون اصان فوب اپنی ناتوانی کا	ri	برگ نعن بااسی کلی سے الدنہیں تنا

حيرت

جبرت میرورد ملی تا جرمراد آبادی شاه عالم بادشاه کے عبد میں سفے۔ اور تذکر معم عسبيرا تعال كريج سنع كوم بان كيطرف بغرمن تجارت كي سنع مسي سفر وتعنا كى - فن سخن معطبعيت كولكا وتفا اورافها كيت مقديد خدا شارم اسك كقيم ماتيبي 4 بمحاسك دكياق بيانفاسب كلددلكا بيچىنىيەترىيە د بويامعامىلەدل كا فركب ومشي عجب مبرس سے جاتا ہے تا فادل کا كهاں ہے شبینتہ سے معتب فدیلسے توڈر مرى نبل مي حياتماسية بإدلكا كيا سكيت ترسيم فدادا وكي فويي حيرت سي نه مت دور قلم كانه زاب كا نفرآيا يرجها نغشش مرآب آخر كار تلج سربرسے گراشل حباب آخر کار ساده روبوں کی دلام پرومحبت پر زیمول منه به دبینی تجمع مات جراب اولا رصاركيا جلكتے ہں ملقہ میں زلف کے آبس میں مورسے میں بہم کفرو دی ہ تحرث کے ول میں بائے کوئی ار زوری لکنت سی ہے زباں بو دم واپسی و اب حيور كركست وكعب كوجاسي وإل يعي بيضنم بيوتوكيا منه دكماسية یاں جان علی جاتی ہے وال مھی نیسی ليا أو جيفظ بوزلف سيمن مي وسي مهتواك مضينة ساعت كي طرح سي خيرت فاک جانائے دنیامیں اور آزادرہے ببرت دبلوی-مبرزارمضانی-سپرمزراصمعهام الدین اولا دامها دحضرت شابههال ابنا] چیرت نيك فرآج اورخون خلي شخص منته مرزارهم الدين حيا سے شاگر دستھے۔ بيم بحجے اشعاریں کیوں خفاغیر کے کہے سے ہوئے كيام ناشنه اوركيا وتكيسا ونثمن كي بمحديد مي كحشكتا ببني يؤير دوخارموں کسی سے الجنتا بنبیں ہو رہیں ا و نیگا ایمی د تیجیئے کیا کیا مرے آگے دل لكت بى إن جان كالديطي يرت يبليم بنم ساع محبت نه طِرها في مِوتي حرت اب يارس كيون ترك وفاكر اليم با تدا بھا بیس کے ول کالے سے البج گرمی شیخة واست ناصح

برت

**جبرت** میرغلام فخرالدین صاحب حیرت دملوی اعتما دالدوله قرالدین فان شهیدی میش<mark>ی</mark>ا ا ورمیرمُنّو کے پوتے تھے فارسی مغم میٹیتر کہتے ستھے بسا اوقات کالہی میں رہالیش رکھتے تھے شا **معالم ثانی کے** زمانے میں انتقال کیا۔ خپدیشعر سلے ہدئیر ناظرین مہیں۔ اقراعشق ہے اور تازہ بہار آئی ہے اب مرا ہاتھ ہے اور دامن رسوائی ہے ييتم وتجبول مي كن انتحول وغيرة عشق ایک عالم اسی کویے کا تماشائی ہے جواني مير مسرطرح سيع مان شكلي سماس برمسے بول برار مان شکلے ایس موسوندا جرسینے میں اگر سے بیا کئی اسکے تیروں کے بیکان شکلے حيرت ما فظ عبدالهمن تحيرت سأكن منبها د صلع منطفر كأبراسينه مولوي المرخ بن صيبا بي سين شعرس استفاده كيا اورفن طب يحيل محتيم اسن الله خان وبلوى كے مطب مي ربحرک محکم دیوانی میں ملازم موے اورو صعے مک دہلی میرفعه اورمرا دآیا دمیں تعین رہے بیسے رہتیا احدخان مغفوراً پ كوبهيت غزيز رسكف تصري انچه المازمت سي مستعفا دلواكراني إس وكر علیگاد موسو سأنٹی کے مطبع کا کام استحے سپر دکردیا رمشہور سالہ تہن میب الاخلاق کی منبیا دہمی پ ہی کے مانفوں قائم ہوئی مقی- آپ کا سرستبدسے نہایت ارتباط بڑھا ہوا تھا۔ اور سید جمور بجين كيري أستا دستھ الغرص هم برس ك سرت برحم كي إس ب اورتا دم مرگ اِن سے عُدَا نہ ہوئے۔ اُردومیں چند مثنویاں اورایک ساتی نامہوسوم بُوساتی نامیتِ '' ا میکی یا د گارہے بہ ایکی استعداد کلی مہت معقول شی اور فن شعرکے اُصولوں سے خوب والفنسقے معفائی اور ما دگی کے ساتھ انسکے کلام میں مزومی ہے۔ اعلیٰ درجے کے شات تقط در کیوں نہو بڑے بڑے استا دول کی انکھیں چھیں تفیں۔ پند شعرہ وستیاب ہوئے ارئي ناطرين سيئ واستربي به کھےدمیں سکلے ہے کھے ہے جگرمی سوراث البي عشق كي برولت مجدير مذاب كياكيا پہلومی اک کسک سے علی جاتی ہے مرام يەدل ب ياقچىچا سے كوئى فار وىجىنا

کو تی تو شکلے اِس دل بہار کی ہوس دل مى غالب بى كەسوگارىنى دوماركىلىن حسرتیں دکئی رمیں دل ہی میں کیا کیا باقی كيا دككو لكا بيطيحسى رمشك فمرس

رشربتِ وصال نہیں موت ہی سہی . من كوزلف وخطو خال ومتره سان هينيا نه کولا ہائے مراغنجے مماید مجھی اِس زر وي جب ره كاكبوطال توجيرت

بر**ت** منشی می جان خان حلف بایزیدخان -آب آله آبا د کے رہنے والے اور حواجہ کتن || حیرت کے مشہورشا گرد مرزا اعظم علی عظم سے ارا دت رکھتے شخصے '' بچا مطبوعہ دیوا ن موجو رہے جبر ہے معلم مونا ہے کہ اصناف سخن میں امھی دستگاہ حاصل بھی اور ضرور بات شاعری کے ے موافق استعاد والم می معقول متی زبان کی طرف البند توجه کم تفی - بنانچ اکثر متروک الفاظاور محاورات نظمر رعات مق مراشح مشاق سخي عمون مستبهايس بعض بعبن شعر نوب مثل كبه حات مقص مصنه اكترب انتقال فرمايا -اب ويوان مطبوعه كانتخاب ماخطهرو

عقده نبس كحلتا نزب اسرار نبالك افسول تقارى حثيم فنونگر كاكيل گيا تطاره ما كوسورت بروانه ملكيا واغ دىكياسى كبعى لالاصحرائي كا كخزان نوسع اجاطب مركلتناكياكم يه حب تلك بي مرا وم نوكل بنيي سختا باور ياب اسے نشتر مز كان كم ونیا میں ہی ہے مری ارام کی صورت بيعشق أياب جسدن سي بالمن المالك دل اسی قیدیں ہے دیکے افتیاری

ليون قالب خاكي مين ميواروح كامسكن بوجميرادل نبس مجدست بدل گيا المدرس سفله رخ روسشن ترا فروغ ول تعالت ب عجري تم كودكما ول كيونكم نەتولىبل كاتفكانا نەكھىي كل كاپتا شركي روح ہے قالب میں كم الفت فور بخور آج رگ جان کالہوج ش میں ہے د کھلاتے فدا اُس ثبتِ گلفام کی صورت إرط ك شي عمروا الحب بطلا طم مي مجال كيا جركري مذرحتكم يارمينهم

أن كوتم ابنا فت ندُقامت وكما نه وو جن بن کو گفتگو ہے قیامت کے اہم بلا کے س میں آرائیش وابیا وکرتے ہیں برنرا وول كوديوانه بها دم زاد كرستيبي الفين هب ميصة بن م تواسكوما وكرت من وخودكىياس يوس في الصينون كوبتايا، بمرده كيكرينك الميد بشت ميس نم مي رموجو باس تو سرو نطعت ورنه يار حينان جان حبكونكاه ناز كتعبي جوعاً شق مبي اسي كوتيرب أواز كهيم بي كاوقرك اراجلايا شكرام سك كرامت إسكوسكت مين است إعار كتيم با الجيسوكم بالفرسك كد منيس بعرض رونانخصاك دبده تزسى كهنبس الان سورس کے ہیں کل کی خربہیں ملكاه ابنى موست سے كوئى نشرنبيں نهمين إئيكسى طرحست وإرماشق يهي نوايك وه كار نواب سمحصيب پامال کئے دیتے ہیں *ہتی کے حین ک* <u> جلتے ہیں حمبث چال قیامت کی ریے گار و</u> به يوجائ كا وامنكير و يجمو المطاؤة بن ناحق سے مرسے ماتھ ريكيته ريكيته مرها كينگه سم يار كيرا ه دم من تحلیجا تواس دیده میداری راه بخیائیگالے ول مرسے پیکوسے نکا بيدر د بي وه بعينك ندين يأوس مل كر وتحيير است كبعثق كي منزل نظر كميّ جاتی توہے بیمررواں را وطلب میں ویده بدارج کچه دیکیناے ویکیسے مشرتك من سيخ بين كاوه والبانيك مناب زمى تينج ا داكا دم تكلماب ر روا المان العلامة المعلقاب کے کے رفاکسی نا تواں کی ہے مزة سيميرك المط كالمولاجر وكيا وہی دل لیے قابویں نہیں ہے مع بالاسكة فون مباسس ج تیرا ابر دهست اسکے برسے الہال دل امبی سسرسنر موجائے مقارسهاش شياى طرفه زنرگان براب ببترغم برنه داندب نهاني ترئ الكحول كى مُسرخى وكليكرمنج السكتين بلوري عام مين شاير شراب ارغواني بها

اس عبكه دل كونسكني لقت دبير له تضورها س گذرنه ک مس منوبو سطح اسی لیل و نہارکے ون كوفيال رخب توشب كوب اور م طرحا سننگے ہواکی طرح دن بہارکے ازا و فلم سے کہ بیظلم دوروزہ سے مُرِب بِرِكُل كَفِيهِ كَلِيدَ انتظارِ مَ نركس كيول قربه ديجعة وبول سط أساغا فلوا فتور بخفاري نظرمس سي اس کا تو نور طبوه نما برنب میں ہے تلخى أكرچصبرى شاخ وشجريس مثیرینی انتہالی پڑاستے تمریس ہے بر ماؤگ جبدن سی برحمے یانے تب مال كفي گامري ببتائي دل كا سبینہ میں ول ہے اکوئی ملبات میں ہ كے كل حديث نا دمرسے برنفس ميں ہے درمين مين جرنج والم كهيه نهين كسكت تم بہ چاگزرتی ہے وہ یم کبدنہیں سکتے دسترس یاربیکیونکر مجعے عاصل موجائے م سے کیازور <u>ط</u>ے حبی طرف <sup>و</sup>ل ہوجا زلف الطوانوج اب مير كابل موجات وعوى من مبت چورموي كے ميا ندكوہ مُغ دل مي بنيس كير تيرنگ سيربيل طائرجان مجي نوصيا وترك وم مين حيثم ميكول كراشا كسي يفرأتيس بيخودي نام سيرس كاده اي جام ميل ب منتى مي ماستن كوعب لطف ملا که نه وه کفرمیں حاصل ہے نداسلام می<del>ں</del> جینے می مشق سے راحت ندیس مرکز نجا السيح أغازس جوب وسي انجام بي حيرت- جناب إبرعبدالقديرفان صاحب باني يتى- أيكوكو ثرفير اوى ساللند عاصل بىمبنى بين زياده ترسكونت رستى ب حالات باوجو وتلاش نهيس مع كيد كلام لطرسے گزرا - اس میں سے بیچن شعر متخب ہوئے-

وك اللي علي زاتيغ وارن برمري

وه ول ب كياج سنينه مد وشا رنيب

فت قدم قدم با مفاتاب لاكدلاكم

حرت

زخم كوخو بي تقدير به خذا ل ويحيف

وه جان كيا جود تعن نثار بتا منبس

انعازاسكى جال سے محشرسے بوج لو

	~
خیرت کو آج منست جمشید بل گئی جام سنداب با تقمی و لبرنبل بین ا ول کے داخو ہے یا سرو چافال واق	
ضد توجب، کرامبی میری بغل میں آ جا کو کہ اور کے اس کہ ایک ہیں کہ است کوئی حبیرت میں است کا کرون کے است میں است کا کرون کے میں میں میں کا کرون کے شاگر والے اور حضرت قرمراد آبادی کے شاگر والے	چرت
يمعلوم ي كاست او من المرابع منونه كلام مي صرف دونعروج ويل كي جابي	
یا دوقی ہے تری خبش مزم کان جو مجھے تیرسا اک مرے پہلومی کھٹک ما آ ہے فل بیمو اے کہ خور شیر تمامت نکلا واغ ول سے مرے پھایا جوسر کہ جا آ ہے	
حیرت مولوی احدکبیروکیل عدالت بلینه مصرف اتنا معلیم ہواہے کہ آپ بخشار م کے قرمیب زندہ سلامت موجود تنے اور بلینہ کے مشاعووں میں مشر کی ہوئے تھے یونیہ	
شعرُ نظ نتائج افكارس بي - منصب لا نه نقر كامنخ به ما و كالله الله المرابر واخت رخبت سياه كا	
خرقه وسى ہے خوب جامعتى ميں رہن ہو المسلم مسلم بدلدوز ايد واب فانقا وكا	
تارے ہو سئفروب سینان دہرے کوکب ہواطلوع ہوا س رمث کو امرکا کا ایار و پُرخطرے کیا بیادا و پُرخطرے کیا دکا کا دکا	i i
کیون تنی گنا و کوشیری کرے ندعفو است عفو حق قاص و لِ عب رخواه کا حجر برت مولوی ستیمطیع احداث احداث مردم برای ا	<b>.</b> I
کار ہے واسے ہیں۔ آگی تقریر سے معلم مواکدات کاسک دستب حضرت سیر شرف دین می علی نفتوی قبائی سے ملتا ہے جو سانؤیں صدی ہجری سے اوائل میں سجد قباسے	
قبة الاسلام مغدا دسے مرابو ب میں اکرآباد سوئے اور لاھالا بیجری میں انتقال کرکے فاک	
چندوسی میں مرفون موسے آ بھے بی ستید علاؤالدین علی رضوی حضرت سلطان المشائخ سیدنطام الدین بدایونی کے بیر سفے اسے جانشین موسے۔ ابیطرح سے بعد د گیرے	
igan ing persaan ng militari na panganan na panganan na panganan na panganan na panganan na panganan na pangan Panganan na panganan na pa	

سید تمزه وانشمند مرایی ن صنف میزان اصرف وغیره بهت سے برگد اس سلسایس باین موت رہے جو دانشمند کے خطاب سے ممتا زکئے جاتے سقے د نفط دانشمند نتا ہی زطانے میں آکیل کے ایم اے کا میم عن سمجھا جاتا تھا، چانچہ آخر میں آپیکے والدِ ما حداسی سلسایس اینے اسلان کے جانشین موسے –

آپکامفام ولاوت لشکرگوا کیارہے، ۲۷ دجب کفٹالہ ہجری کو آپ پدا ہوئے۔ چودہ اسال کی عمر کس پرالہ ہوئے۔ پودہ سال کی عمر کس پرالسندہ صولوں پر فارسی پڑستے درہے استے بعد بر بی شروع کی اور شران سے ایک تام علی مقلی دری نفا می سے مطابق آن سے حاصل سکئے۔ اِسے بعد کر پیکے والدہ اور صاحب سے آپکو انگریزی پڑھا نے والدہ اور سے نزوی انگریزی پڑھا اگو یا تفریحا ۔ آباد الیک سال صالح میں کیا گر ہجر پر انگری سے اور کچر زپڑھا ۔ لیکن اب آس صافع شدہ وقت اور اپنے فام خیال کا آپ کو نہا میصافسوس ہے۔

مغرز عبدسے برمتاز ہیں۔ شعر توب کیتے ہیں۔ شوحی مضمون اورمعا ماربندی میں اپنے استاد کی تقلید خرب کرسنے ہیں۔ اب کو ٹیء ھسال کی عمر پروگی خلیق اور بامروت انسا ن ورنه كيون اكثر أطها يا ول كو المتشركاديا ا ورمضطر کردیا حب یا تھ ول برر کھو یا میں نزے قربان بیر کیا ول سے اندر کھیا ماغرم تبرب كينه سيمقتر ركوميا نفن کومبی نہیں ہے تاربا فی اکم بیات ورامنط والكرويحيو توتم اسية كرسيان سيما وبن المي السيمير النوب بالناس بالاسهمر ولمين مردن بالاس ترابیکان مرے کمیں مراول سیریکا می يجونت ہمنت ہیں پیرکوا حمالی اصال نوایت نوب تعافاموش بهتے زم یارات مجص زندهمي كمطبني حبتبك كدفافا يوس کہاںسے لائے کوئی آئیجے مییاختہ بن کو حبباركمين خوباسكفين كروه ابنجرك ورا قا بومیں رکھنا بنجیہ گر تونوکِ سوزن کو مرے وامن كا انچل مومرے افكو كا الم كمص وثمن في كميا حاجب برحبر كل دوست بو كوئى بياراتجها مونوسم مجعين مسيحام

بي م كلام نوكام تربيب بي موصول مياسي أسكا انتخاب الماخط فرايي-ماک سے انکم چوکی ال باروں کا ہوا يون تسكى فيني ترايا ياسب أف رسوفها يەكوئىتىمى چىجىرى ىتى يانگا دارىقى ليسافا لينبي اغطاسينكرون حيرت كوأ عبث ومت جبوس سي مبنلاسود اسامان فيهائح يحبيب كمرج رخيفوان تهرن کیوں گئے وہ پردہ بچینمرگریاں میں رائسه بعبررسی میں حسرتن اوارہ گردی کی مشش كانطف كأونن كامره بإيا كدرمتيا بر برابى تيرمارا أنحه أشاكر محكوكميا وتجعا بث ن<sub>ا</sub>ریاں سرائی کی سفرس نن<del>ے ہ</del>ے جی<sup>ت</sup> لملية كالحبين أنحيس بدموجا نيكاوت أما ببواكرت بينازانداز يؤنتوسب مبينونين منكير ممن كالمسترتفا صناخود نمائي كا فلش نوك مثره كى رخم ول كويادا ئى ب ېږى شاوى مېواي دېر ښون چې کېږتو طندا غيال *سكاحبث بونحكوكيو*ں فير<del>ون</del> شكام و يدا ناآب الجيئة كي أحسب ببت احتى

سے سناوایئے اتیں وکھائے جائیے اتھیں سم ہے میں سے گر کو بھی اسٹا ہو کو بھی کھا نتفكاؤم اسرنب خنه جأك أستفاكا وبكانأ منعب اسكاح ينتيبي منيث بيتزابو موے جاتے ہیں باہراپ تو جامے سے خصے اگراس طرح کوئی دیجہ سے فرایئے کیا ہو مريجال اسقدر برمبر كهول كرتي وحبرت مرے دلمیں رہوتم تومرے دلکی تتناہو وتحيكر فنالب تدطون كران جاني مجيه كرديا بإبند قيدسب تي فأني مجھ كيول وكلاست بوعرت الوده مبثياني مجص اِس سینیان سے ہوتی ہوپٹیانی مجھے غيركك ندول تكوكبين جاسان ندون کاش ملحائے تنفارے گھرکی دربانی مجھے ميرى تنهائ بوئى يا الكي كيّا ئى بوئى ایک دونوں کا نظراً تاہنیں فی مجھے اب مرادیتی ہے کیاکیا میری نا دانی مجھے دوستی ناوان سے کی ہوگیا می کازیا میں بیاباں گروہوں کیا فکرورانی مجھے بوالركه درتو كجها ندسنه وحشت نبين كونئ ديوانه محجتى سبيميه ديواني محجه عقل سے کیا و اسطه سرشار جام عثق کو پاک دا ما نی تخصے اور جاک داما نی مجھے بلكبا وكحجيكه لمناتفا مبين روزازل يحفر حيرت كاصورت كيا فراكانات جى را سے كيونكرا نبك ہى يەحىرانى مجھ فیرکے وہنن ہولکین ام کے ودست ہومیرے ماکس کام کے ہیں ہی وود صب مرے آرام کے يە قدم سرىر بول يا قدموں ييك ر ساقی مرست میجاید کی خیسہ ورسے سائل ہی ہم مبی جام فاقع بي أسج لطفِ عام ك دوست وشمن كانهيس كحيامتياز کرگئی آخر کورسوا تاک جھانک ہیں نتیجے ہی ترے برکا مے ون بھری کیونکرکسی ناکام کے رات دن سے کام تمکو غیرسے مرسل ملے کرکے ننگ نام کے كَبَعُ كَمُنامى من حَي**ِّرَت حَ**يِّبِ ربو آ نرکوئی خطائجی سے کوئی گنامی كيااب بنوگ ميري طرف كونكا دميي

مكانه منهسة أيج جواونكوا وي مُنه تاكتي مي روكني عافتق كي آوهي ابنونباييته بى نبىگى نب و مبى حيرت مرى بلاہے طيقت برجا ميں محشرے کم نہیں ہے تری جلو گاہ يهبشر معاد اور برنيامت کي آب تا. موتاہے ومی ہی سے آخرگنادھی جا بالتفيين قطاموني فرماسيه معاف سائتی نہیں ہارے ہمارے گواہمی المنكى طرف ألكوان بركيطرت ول حبكور والصر منبوجات ي باحني ركوحي قاتل بيطرح گھات ميں ہے درو نگھ لمحبيب إوهركام وهرنبوجائ ہے نیامت کی وصوب محشریں نفاك دامان ترنبوماك

حیرت سخورنوین ف روابرن قاضی مقصود سن خلف عاجی ارشاد علیصا ب

ایکی مرساز خرریسے معلوم بواکر آپ آبار وا جدار کا اصلی وطن بین تھا بجردتی ہوا۔

اب شاہم اپنور رہلک من شرے جس وقت مہندوں تا مرج وستم رسیدوں کا فراق وال بی علومت زوروں پر مقی اور دتی وارائی نافر ہوئیکی وجرسے ہزمندوں کا مرج وستم رسیدوں کا فراق والوی نفا آپ بخ بزرگ فاصنی سید مہدی صاحب دتی میں تشریف لاسے اور تبالیہ اقبال محم شاہی سے فورتِ فضا پر مامور ہو گئے ۔ زانہ جببک موافق رہا آپ بخ بزرگ وبلوی ہوسے پر فو کر سے گرانقلاب زماندا ورانفا قات وقت سے مہدیشہ دتی میں رسیفند ایس سے خرائی سے موابی ہو سے بودہ ہو گئے ۔ اور عبد کہ قضا کا فرمان بھی سائف لیسے سے وہیں ہیں اور بر عبد دوجی ابت آپ کے خاندان میں بھا آبا سے سے وہیں ہیں ہو ہو جو دہ برس کی محرک اپنے جازا و بعائی سید فیات سے سے فارسی اور عربی کی صرف و نے فرسے سے سے دونونی طبح اور شاعرانہ ندا قان ل

رمب مولك ناجلتي حضرت نطامي - اميرضه و- اورعلا مُدفيضي مستعملاه و دعير إيحال

بيرث

اساتده اورمشا میرشعراے ارد و کی تصنیفات سے مبی استفاد و کرتے رہے۔ اس ا نناريب مبيعي كاريحا فطرى جوس أمها زما نفا تو فارسى يأ آر دو كميد كهريسي لينته تنصه مگر نزرگوں سے خوف اورلوگوں کی منہی کی سنے ج سے جو کچھ سکتے شغیے اسام مخفی رسکھتے مقعه-رفمة رفمة بزرگون كي چثم ويشي اوريمنت ينون كي تخر كيب سن وطن كيمشاعوون میں جانے کی گر کھینیت بررہی کہ اپنی غزل جو بڑے نوون و شوق سے سکھنے سنھے وہ يوكى يوبن يعنب رطيسه وأبس كاست التحت السم إن طبسول سع الرسع ردزبروز اِس شوق کونز فی ہونی گئی طبیعت قدرتی طورسے نشبیدہ استعارہ سے بے تکا وسمی اورزبان کی سا دگی- بندسش کی جب تی ا ورمحاورات کی حب پیدگی پرمٹی میو نی تھی۔ اړن اجو <u>کھ کہتے ستے اپنے زنگ ہیں کہتے سنے اور خو دہمی کہکرا نیا دل خوش کر لیتے تنے بہ طریقے</u> بہت دن تک جاری رہا۔ بھر تعبی شفیق دوستوں سے مجار سے سے مشاعروں میں غزل بلے سنی شروع کردی سبجہ عرصہ ب آپ بہ تلا بن روز گارعازم گوا میار ہوسئے ا ورمنسنی سوين لال ماحب چين حسبتل كي عنابيت سيه صدر عدالت گواليار مي ملازم مو سكتے الفيس اتيام مين أسبجه ووست مولومي فلام غوست صاحب وحبوا ومنتثى كفابيت عليخال صاحب وسواسك الغيس امك باقاعده اوربالالتزم شاعرسنن كى صلل دى اورنواب فصیح الملک بہا درمضرت واغ وبوی کا کلام بھی اکٹر مصنایا۔ اپ اِس طرز وا داکے دلدادہ منتھیں بلانا تل حضرت مدوح کے علقہ مگوش ہو گئے سے کشاء ہیں اصلام کے يئے غزل سيى اور الا مارہ كى فېرست ميں نام درج موسائے كا فحر حاصل كيا - دربار زاجبوشى سن الماري الماري وتي معي تشريب لائے مقعہ اور منشي رام بريثا دصا منظا تر وبلوی کے بمراہ را قم سے ملا تی بھی ہوئے تھے۔ ان آیا میں صرت واغ مبی و تی میں شریف فراسته- جا پخراپ دوزا نه حضرت وانع کی فدمت میں ما ضربوت نے منے اور بڑی عقیرت وارا دت مندی سے بیش استے ستھے ہم سپنے اسال کابل مثبی سعن کی اوفطری ذہا

كبوجه ستصهبت احجها مككه بدياكرليا نحايشهورزمينول بي البيع البيسي منع زيحال بيجانب عنف كيمستنداستاه ول سك كلام مب ملا وبينفسنف - نفزيًّا ، ه اغزليس اورننفرن فطاميًّا رباعبات مستدسات اورمحنسات حضرت مستاد کی نظرسے گزرے ہوسئے اور اصلانے ہ ئىسىچەپاس موجود<u>ستىمە-روزمترە كى</u> صىفائى- نداق اورخيال دونوں پاكىزە يىقىمون *كىيل*غ مجى ميلاين خاطر نفاا ورىن بىن كى ندرىت ا<del>ورث ب</del>نى آ<u>سپىچ كلام كا خاص ج</u>ېرىغى - مگر امنسوس صدا فنسوس بعالم سنتسباب يمسر بإرم سال كي عمر بإكر ملن فحاليب انتفال كيا-وس باره برس موسئة اسپ اسپ و بوان كا انتخاب را نم نذكره كوسبيا متعا اس ميس سے مفصلہ ول سعوانتاب کرسے سپن کش ناظرین کیے جاسنتے ہیں ، ہم سے توشکر بھی ہے ہونا محال نیرا | وہ نطف وہ کرم ہے اسے ذو انجلال تیرا تو جان كالبمي والك ابيان كالبمي ماليك یمبی ہے مال نیراو دمبی ہے مال نیرا أمحمول كونور سخشه دل كوسرور سخشه کمیا طوہ جا نفزاہے اسے زو ایجلال نزل بنیت*یں طلب کی اس ول سے کو نی <del>یو چھے</del>* | حب*س ول میں میں ریا ہے* شوق<sup>م</sup> صا<del>لی</del>را برسظييس ويجعق بب تيرى تجليان سم ا منکھوں سے سامنے ہے ہروم خیال نیرا حبرت کی یہ دعاہے مبتک جوں اکہی مروقت وهن ہوئیری ہروم خیال تیرا لك يجاتم كوسرت مشيخ وبرسمن أكا فانهٔ دلمیں نه وصونڈا یو نہیں سیسکے گھر گھر ترت العمريس و فانهوا کیا تیامت نفا وعب دهٔ دیدار غم عشق راحست فزا ہو گیا مرا درومسيب ري ووا ہوگيا مريحان جو کھيے۔ پيوا۔ بيوگيا منتم كرك اب ولمين نا دم نهو میواغیرب سے شریک سنم مقارا سنمسب مزاموكيا وه جا دو تجری ہے کے نگاہ م بعر مجرگئی فیصب نه موگیا سیں سٹنالین مطلیے ہیں بهمين خوب بيتحب راموكيا

را لاسنسه خاک ئير پوڻاک اور بھر ہے ہوئیں نے کیا کیا ول نا كامياب وتحيد ليا تطن جام ستراب ومكيوليا موهيث بنكرنهين ربناشب بجرانا خيا

ہم می میرتے ہیں تبنی ہو کئے سرایا اپ اصان زنگینی مرے سرپراپا بيطيخ نام توكهوسبر محضرانيا

اليمى رسيننے وٰ و ذرا إلىق، حَكِر براينا گرحرفعاربوا داوچسشىر ؛ بېپ المئے کو ئی بھی نہیں ہے ہے جشاریا

دو گھرمی اور بھی ترہیے دل ضطرابنیا كيالبيشمان موسق معبس مرككراتيا

ووتمط تمرط سح ما فيكا إ وتصرو سجيد لينا والمحت ململ كركها افسوست كياتكيا بهم صيبت كني بيشه أنكوقصه بوكيا

محيب سحاليكن نداظب رنتنا ہوكيا

ا يك ول اپنوں ميں تھا ورسمي پَرايا مِركيا میری می تقصیرے مجکو ہی وصوکا ہو۔

كبول كيائم سئ نداكريائال وج توكروالا تيني نا زست م ه میکاربی گئی احث سيني كحصرت واعظ بیخودی کیوں ہے ای دل ناوان

أرزوون سے جو تھیرے وہی ہماں اٹھا وشمن طان مين فارت گرايان مي وي و الرُتيز ڪئے بيٹے بن حجب داپنا مزو و فنل متبارك ہومرے و ثن كو

فتن المهرايون تونه محتل ببوسكا المبى تقيروكدمطى جاتى سيسبتاني ول تم سمجت ہوکہ مشریس رعابیت ہو گی

بهولئى حشرييس سب خلق خدا آنكى طرف

اوردم بفررسي مصروب تناشأ قابل أسفيهيان ليا برمس مهكوحيرت بتم كرگيا أوربهي وقتِ رفصتَ ميرك مرنكالقين حب الكوثورا بوكيا

سركزشت بمجرين بعي تومزا آسط ككا نٹون کے بہاو بھارا کھنے کی تقی گفتگو لياكبين كسي سيكبين غزارا يناكون

ليوں بگرشتے ہو بہیں متصفیر کے مہراتم !

1	11 111 " !
امتحال بهكواسي مين مبتعا إبوكيا	ال مِي كِيا نفا جِرْتُم وْلَكُواْ رُاكُرِ لِيَكِيمُ
امتحال کا تقارا ده و همبی تورا موگیا	ا بنوجا نائم في حيرت كودفا دا ونمي فرو
وتحيونواده وجروكهوكيا بنيس وتحيا	عالِ د لِي مهجور كا نعت المدويجيا
اس منع كالسطرز كالسانية	كيالا كهوح بيل بني نظر سينهين كرا
اسيح سواب اور خدارے بن بنيا	وشمن کی مدح اور ہماری ندمتیں
شوخی میں کیا ہوازیس کیاسادہ بن سی	طَ لِم كَ حِرادات، عُرِقِ لَفرسيب
یا یب عبرابیوا نفا موسکتے وطن میں کیا	جُعُونِ عَسْبَ تَصِ مِعِمِعِينِ رَبِي
انني هي جان اب بنيين موضنة تن يركيا	الجمدين بهت بردم ترسن فنجر كبواسط
كيا جاسخ بك رابري ديوانين شجيا	يركيك وه تو داور محشرت چلايي
حبرت خاب اغ سے اف کن میں کیا	اُرِس مِن رُوجِه مِن الله الله الله الله الله الله الله الل
مُحَدِيدِ عُلَا بِ سِيمَ كَدُ ولِ بَقِيرُ اربِي	لققبروا بركون يءانعما فسيحكمو
البي كياكرون ول أوك كرا باست وبربر	نقبضة لبريء إنانة قاتو جان ضطرير
كراسكي زندگي تومنحصرب آب خبخري	ترسع بيارغم كواسط ببرلقاسم
بهارافصله كيون مخصر كهاب محشريا	يرتحبكرا توكيبي كانفايبب اسكومطانية
كبى گرنا ب شيشه ركيمي گرناب ساغري	خبان ِ شِبْم سیگور بین بیکیقیت بوختر <b>ت</b> کی
صورت البينه حيران سيسم ويكفيا	المؤد إخب شان سعيم وتيمني
يه توبا برترك إمكان معمرة كيقيب	ترك المن وكرب سيرسي مكن بنب
اب وہی گھرہیں کوریاں سے موسیھتے ہیں	سبینه و داکیسی با و شف ارمانون سے
پاؤن اکھڑے بوئے میداں سے ہم دیجتے ہیں	غیرتقش سے کوئی دم میں ہوا ہوتا ہے
پاؤن ان منابئیں میان سے موکھتے ہیں	اے اجل ابتولیبی طوحیر بھارا ہو گا
کیا خرنمکوس ارمان سے سم در کھتے ہیں	ديكيف وويين جرك كوتهيات كيون
A Commence of the Commence of	

ذون سے جورت دروان مرسطے میں عبد تجوونبی سے ہیں جان تحدوینی سیں شخصاحب تبوانسان كودورنبي سيري م نکایہ قول مالیئے بسوں جواب میں كباكم عنايتي مومئي مجدر بقاب مي أننااصنا فداور مومبرسة خطابيي حبرت ک مان عشق نے والی مذہب بتت ناول فنتن م الكوجزوول سجت بي غضب بیرے و دمبرا مطے اسم <u>صب</u>ری برا باول مجيض بن نه اپنادل مجتهاب مقدر فاتل نهبيسهم ولكوسي فاتل سيجت بي حقيفت دوجهان كي كيا ترسيسانل يحجين تھانے داوں میں وتئے مشکل مجیدیں حبدم تاسع خيال خم ابرودلس ترتيرك بوك سب اك تراز ودل مي فدا مانے بیٹ کیونکر طائبگاوں سے متعین يرابني وضع سے بإب بہي بارون ملت بي تتنااورمرمتنی ہے جودلدار<del>وں سے سکتے</del> ہی يكيا لمناب دوبوس جنكرا وسي منتين ببى انعام إن قباض سركاوت منت بي يكل زمكت مي*ن كويو جو شير و خداوت سلته ب* 

و ورسط متاكرة بي اكثر حيرت وصل کے وردے پہ ہ اچی طرح عقبے بنیں ُّذات ِ<sup>وا</sup>لامِن توہیں <del>ساکر فرش</del>توں سیصفات ابنيا يه حال جان چل<sub>ى ا</sub>ضطراب ميں ب النفاتيون كا كلاً نست كيا كرون عاشق مبی کمتیے محکو کہا ہے جو ثا مرًا د مرروز ایک مکشین ناز دبین ب ٔ زکلناد کسے تیرو کل ترسیشکل سیمینے ہیں دم نقرر بينوبهاو بياؤن سي ومطلب برس سياوت مبرب بتن چرها جو اسع الكي تفاری طرح یہ بھی خون ارمانوں کے کرماہے تجمى كوانكة مين تقبيب تترب المنكف والم برى بيبه مبكرة ألميح بواكبي بارك جيرت مىيەندولى*ن چلاكرتى بېي تىچىرىل ك*ياكيا اناوک اندازمین مربان تری آنکھوں کے نه وعدوں ہی سے ملتے ہیں نہا قرا<u>وس ملتے۔</u> ۻٵڔۺۼٳٮڡٛ*ؠ*ۑڿڝڮڡڹۅٳۅ<u>ۜؗ؆ڟؾؠ</u> ملافاتوں سے نیت کوئی مشتا تو مکی تھر تی ہے مزاملتا بواسمين فسيكوب طلب كوني يه وعشى دولت بوجتنے داغ ہي وسر انهاده ولربانخ سانكوئ فانفزا بخدسي

قدم ك كبير سب كيو كرفاروس منترس مزے کی جیٹر ہوتی جاتی ہے سے حوانوردی ہے مرى مالت په وقت و پس کیا انکورهم یا الهى خيرو وكيول ميرغم واروس ملتاب ك چاره كرز كوچيكهان ب كهان نبين قابل ملاج بي كيه درد منان سني يهط جومنوخيان تقيرم واب شوخيا لأباي تفاأن شرارتون كامزه كمسنى كسياته بدى ہوئى نگاه كو بچاہتے ہيں ہے يون ب لا كم كي كهم بركان بنين مىدىكىطف تفست نبو توكسى سيركيا كؤن اپنامېران جومنيس مېران بنيس حبرت سي سايادكياسي مقير صرور بيوحب ببجريارس به سجكيان بنبي مرى نفور كاسر كالشن بيتي بي خرس المنجب سروم بيي وصن سيستنم بواورزالام جفائے غیر کا شکوہ کیا میں سے تو و و بولے ہمارے چلینے والے کا بیفر کا کلیجا ہو مرے نامے وہ سنکر حشریں کہنے ملکے جیتے ببكياكهتاب ظالم واورمحشزه سنتناجو كيدنه بوجبو جوائحي طالت متي الكراس معى قيامست تقي السي كيا ولفرب صورت منى تج د كيما تفاسب حجاب أنعيس رات بعرنزع كيسي حالت بنثي دروالفت كى سختيان أف اف مہوش ماستے رہے خدا کی مشم م محا طبوه نفايا قيامت مغني ون کرتا ہے گاہم سے شکا بیت کسی مهربان خوسب كروظلم رعابيت كبيي تبلبلی با ئی ہے طا کم سے طبیعت کیسی بات میں بات نئی فقسے رفیقت قرارہ الآن سے پوجھا کہ تغییں رسب وفا آتی ہے بنکے فرمایا نہیں بمب کرجا آتی ہے جيكے نظارے انكموں ميں منيا اتى ہے طوهٔ روئے بناں ہے وہ خیاب زا ہر شنل موکوئی غرمن و کتھے بہلنے سے لیکے سُبِغِمُ الرهبو ـ فرما دِهبو - ما آه و فغال عجع الله النداع بداكيا جلف كريك الشكوهُ رشك عدو بربير الامم كوحواب المفانه ركهناكوني بات مهربار باقي ہارے تی میں جہا تک ہواپ سے ہرگز

طوره موين را ديجهك اوسان كلمدير سصفة موسئ أس بن كامسلمان المن كيازم هي كيالوك تفي كياجلي بالهى وه كدم مين كسامان كئ الضاف ووكياهب مين رعايت بوسكي منصف ہو تو دننمن کے طرف وار بہونا بجتى مى بنيس أفحه بس صورت بوسكى ظالم تری تصور میں جاد و کا اثر ہے تحبرات وه كن سكة فرمايستم ا حیاجستایی می عادت ہوکسیکی قیامت توطردی ہے جب نظر *علام کے ڈا*لگ تغافل کی اَور طالمِ کی دنیا<u>سے نرا لی ہے</u> الهی خربه بل میل مجی ہے کسیے اسے ک ميرگورغربيان كيا قيامت مشففه والي فيحرى ذرائكا وكه بإرون كامال سيه ایا لینے من میں درو منا کو کا ل سے س سار اسکو <u>مسنئے۔ سننے کے قابلے حال</u> ا فسانهٔ عدومیں یہ دلحیت بیاں کہاں؟ كسكى اموا ئى طرزروين توسينے فت ندگر یہ تو ہذ چرخ کی نہ قیامت کی جال ہے السي كمنجنت بقى مُعِيوتْي ببوكي مُتِمت ولكي کچه مهی بلتے نہ بیرا دارغ تناکے سوا التب تحبرا مخت كبول مستنته بي قبيت ولتي ومراب بوستاب كوفي بري بات بنيس شكربيا بالماس الدشكاب ولكي مخضر خطيب ودمثوق كي تخريرون ك مرم مرم برکارے کچھ سے عنا بت دلکی رکھ کرم آپرکارے کچھ سے عنا بت دلکی باكبي أبيح برك كابراهال يوليون بنوخوابال وفاك سرنشرك ہزاروں میں تکاماہے کو تی تخص مرت وتباب كباكيا فارأ لعنت کھٹک اسکی کوئی پوچھے مگرسے یا آلهی دوسرااک ا ورمحت ریاسیهٔ یرے جنگروں سے لئے کا فی ہنیں رذیرا ول میں کیوانصات بھی کے بدہ برور جا غيرسي تجدست زياده بإوفار كياكها ابني فتمت طإبيك ابنامف درواسيك حيريث أسك جابينه والدنبراوس بوتع بو منزك تبربيي عالمرب يه شباب فِس مرصن سن باب عمر مجركيون غيركا فأتمرس ایک دن دو دن نهایت نتن ون

حبرت منشي نور حمرفان وباوي محرسار حنب پوليس زيا ده مال معلوم نه موسكا-چند شعر ملے ورج سیئے جاتے ہیں ، منظوراكر ترك ملافات سيهبيت عاصل تم*عیں کیا روزکے ب*غائ*دہ نٹریں* ہرروزبرسنی ہیں بلائیں مظاھر ہیں جهائی ہے گھٹا سر بہغم وریج والم کی ہے جلورہ ذات ایک جراتا کا ہے نظر میں عاشق بوكمعشوق لسفان لوحبرت **جير في منشَى مُومِلنِيان بامن ندرُ عُظيمًا با ديلبذ-را جربيارِ اللهُ الفتي دملوي نفيم** بیشهٔ اورمیروزیرعلی حیرنی سے فن سخن میں منیف با یا تفاعرصه بردا نتفال کیا بیم انعا کلام م يَنُ أكْ يَدِيلُ كَامْجُنُولُ بِيونَ بِيا إِنْ وَطُنِّهُمْ اله بوجهوس موانام ونشاب مبراننا وسكيا برطس موں دانہ باقوت جیسے سکام براب بهارسيخت ول بي بهطرح النكيسلسامي آے اوجب محموں یوسی طبو ماہو بجرمردم ديده كي كهال أنكهو ميب جامو اِس طرح مری پایس مجماا ومرسے فائل ا آبردم منتنبر مواورسب را ڪلا ہو آئينه ندر كياكبعي حبيف يدحيا مو الس طرح د کھائے و کسی غیر کو صورت إد حر توكشور ول كوتا سي ترك نكاه اِ د صرب نفكر مرث كان يراجائے ہوت حبيث مبرحاغ على حقيف كهمنوى شاكرد ميرسند يملى افسوس - آخرا مفارهوي صدى ك شعرارسي سته - منونه كلام ملا خطرمو 4 بنی براک<sup>ا</sup> میدمبتدل به پایسس بو کیا اس مربض عشق کے جینے کی آس م علنے بھی نہ پائی اُس جواں سے اق حسرت زو میم بھے جہاں سے کیاکام بہار وبوستان سے کانی ہے تراہی دید محب کو آ كيا يوحيه بعصين كاختين ناشادگیاوه اس جهاس وه مير جبانتاب أكربام يراوب تابندگی سندا فطم نظر وس بولطف وتيرى مج طبيت ادم كوف بصليخ تونزوكي فافوف ليكن

	•	P##stro
بوں تیری کمرونظرا فیے	لَ الْمُحْمِينِ مِي كَمِ	كتبلب كونى إلىك كونى ركب
ك دوموس بي باك	ے اور جاندے	أكانون ميں بنيں ہيں استے إ
		حيف شيخ فحده جي متوطن شاجها
كافلاصدى بد	كافكركياب- يوكلام	تقسون سارية بروس
يختنه جا درمِتهاب مرقّ ونكا 🛮	ي کا تحجل مواه-	أطريا جوشكفرارات كوأس مهرابا
بأ أبومجهكو أسطح والماس كا	بديم أمطأنا يادحب	أبيلا بيفكر وتامول سرزانوبه ركه
، ووكما بت لكى غيار كم إلته	بين وسليفتيمن	أتن فيهار محصاكه على حقيقت مبر
بن فرم ارسم إند		ميكاقل ترسي الفست بوكا
سپرسان کی کہاں مجھے	مجھے الے گردس	م الفريند كوني مهدرويان سا
نوكت كلام صاف تتفرأ	ك زرة خان پوره شأكرونا	حيث منشى عبد المرتجعيف باسر
سبعا ومضمون سياري		ب- ستعد دمبی فاصی معلوم سونی
		كومشسش كرتي بن - جيد شعرعاه
ب بيرتزا نا توان ند نقا		أيون بارعش توسك رقيبون كم
شریک رمبگا نبری گردن پر	بترقيني وكرنه بوجدمح	المبك راايه مال سعيبيت بعاري
تعلوم ببواقر إورافكارين		بوتستى ولكوسك وعده شكن افرار
کے والے وجالگا سوفاریں	أرب البركي جأاه	الثدا فدركياب دن أب سيكانبر
تا پڑی ہے تیراور ملوازی	میں اولکی کچو تحبیط	نوك مذكم ل معان بن جرسي اروتاك
العبكابات حاكبهي الموامني	رمي الله المساس	أسين مود إد تودلين سي فدا عبادة
بي تروش بن مروامني	إسكو جوث پرابریه	الياكون أرفه لإيس كروش فتبمت
بيعرد كيمون حرم بوياكليها ا	عاجأوا المغيد تتم مده	مرق أفيهمول مين إمال ولا أسيم أكرم
يحن بي ج فقره موتواسايو	ينگ و فاك رعد فك	وريقين تيامت بيط آساتو مم

ہاری نشنہ کامی کوسے کافی تینی لغاقی وكما خواسيح أب يخب ركايياسا بو تا غائب برين بن تا شائي تناشا أسكاخو دمجوتها شابيو توميركباس كدا بنك برلب زخم طكركو كالثناول كهان مستبركين نوك شام كنتيا بئى كىروم محنو صفت وشت مين محراؤ كلاؤ كەمبىرے نلوت دل كىلى عرفال محل<del>ام</del> حيف - وجيالدين أحرفان ولرسعيدالدين احم فان-رياست راميورك رسيني ولك ايك وشخوا وروش رونوجوان بهيس ابائي مبينيه مالكذاري نفاء كرآسيخ أسسة ترك کرے چندوسی ضلع مراور با دہیں شکر کا کا خانہ جاری کیا ۔گر دسنِ زمانہ سے و دہمی نہ خپلا پھڑ سند سے اللہ علی میں میں است میں آمیدوار ملازمت رہے محف غزل گوئی اور مدح سراني سينغل ربايجير باست كوظرمين ملازمت اختباري اب وبور سالبنكير مِن يشروع منف ميں موادي عباليني فالضاحب فاويز لميذمنير سے انساح لينتے رہے أبيحانقال ك بعداميرينا ئي كسلسكة للا فرديس واخل يوسك كلام الجهام صفائی ساوگی بندیش ہرا بکب صنت ایک مذنک موجو دہے۔ انتخاب ملاحظہ ہو ، چربس گھات میں شکل ہے بجا اولکا يرادا ياركى ب ولكي السلا والى به ذکر شیخت تھے کو انتھا ہنیں آنا ول کا كياترا عال براعثق ننامين سيحيف اورکس سے ہوآ میبر درسستی ول جوا بنا تحت پُرا يا موگيا یاں زگا۔ اوار وسے دعامے سحری کا وال ثنام شب وعده لگی یا و منین مهندی منون مون ا ماب كي اس جاره كري كا لات مي مجھ بوت ميں پر کہنے وہ ا وواك سنويمي تحصه كيد موست وايا كعيف الكاناب ترى بخرى كا ہمیں کوریجئے فقسرہ ہمارا إماري چال مم سے جلگئے وہ كهارياسب كيو كمرمندست كها كجيفي ننبر كجدا شاروعيس تبايا كيدنكا بوسس كبا فيرى مان ب ؟ يون بجرك مدم بعيل میری منبت ـ مرادل ـ میراکلیجا و تیج

0-	<i>(4)</i> (1)		
ونن بدسركا تماشاد كيو	تخبرو تخير	نجر کی روا نی دیجیی	آپ اپنی ہی خ
یں مری لوج مزارمو سے		بزهٔ رخسار یا رمو م	
بِ رواں آبِ روائع نیا مزائی آسان ہے	1	باسسِ فاکساری ازل۔۔۔کیا سط گا	
ن کاجل سلامت باسینے تراکاجل سلامت باسیئے		برون ميروط ايكا پېرون بيروط ايكا	
اومری لغزیشِ با آتی ہے	. 1	پر منطق میشوق بی جب بات	. 11
ا نكالوكين شاب		ر الب الثرم وجاب	
ية تقديم المستخلص خيفي المار تخلص خيفي الم			22 <del>-</del>
رامپُورڪ ملازم تھے-اور میں -فارسی میں تھی سخن			
) ہیں۔ خار می ہیں بھی من ن میں مصیدہ و ناریخ گو ئی			1.5
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		يەبى تەھاھىلىسىيەاب،2	1.1
ي براك ملبل كاشيون بركيا	1 1	گاروزى <u>ب</u> گلىش ہوگيا	
ں میر کیاری مراأرمان نجلا مراز	1 1	پوکر جو کشیمان زیکا در در در در در در	
کرے ہیں میرے مزار کا انصیب توسسع مزار کا	1 1	ر دىن حېشىم ئىكار كا دىمى علىن ىب رمرك س	. 1
ا میب و معمراره کے وہ شایدلبِ درا <del>مینی</del> ے		ه پی جبی عبار سرط بھرو میر مصفی افسوس	ľ
رور دِحب ما مناه		شوقِ جفا ما سنگیئے	1526
ے فاک ابر ماہتے	** 1	ام ازل ہم سے گر	ا يُوحينا قسًا
وداغ مِگر جا ہیئے	1 1	ليخ بدم مسروأه	ا مم بری س
ين غمر جا د وان سيم		نفس <i>پرمرگیا</i> موں	ين إن

ديعني

ويحفي فاكبي كس كسكوطك فالدير آج إك أئينه روموخود آرا في سب مندخيل عركاكام بترتيب أبنجا إسبائة خريس فرج كياكيا تحيا ينشى عبدالغفور بامث ناده عليكره مدحال فقيم احميرة أيكي عمر بع برس ك قريب بر اورکئی برس سے منشی امیر مرزا زا ہدا کبرا با دی کے شاگر دہیں ۔عین نبٹا م کتا بت میں چندغزلیں ملیں ان میں سے استعار ذبل منتخب ہوئے۔ اب کیا وعدہ و فاخ سے نوکیا حب ندکھہ! می رہا ہار میں مين ره جا تابون اسدم كوسكراين مقاركو بهراس كنف ما نفس برطان بوتعين الر تبهی متناکمبی نبار گرو جانا خاشاسیه عال ول أسكوناك كي في كيا صورت حب ه صورت مي د كما نيكا روا دار منبو ولِ بتياب كوكيونكر موستى فل لم خواب میں بھی جومیت برترا د ہدار بہو ول میں کیا جائے کیا ساتی ہے آج بيدهب وه برطب بينهمين واه كيا فوب بإرسا فيس چهکے پینامشراب کازا ہر

## موه الطارلط خانه جاوبدجلدوم

تقرنطِازنتائج افکارگهربار فخزشعرالے زمان سعدی ہندوستان شکطان فلم وفضاحت موجوطرزنوی شرالعلمار مولکنا الطاجیین حالی مذطالہ زار شدندلا مذجصنب بت غالب مرحوم

تحتی انه جا و بدینی تذکر شعب اردوزبان مرتب جناب لادسررا م صاحب ایم- اسے رئیس دہی خلف تصدن جناب نریس رسائے ہما ورلا اندن گویال صاحب شرگباشی اس تذکرے کی جوانتہ بند میرے ول بیں ہے اور جو خصوصیت محکوصاحب تذکرہ اور آئے معزز فاندان سے حاصل ہے اسکے لیا ظاست مجکوا سکی ہیلی جدر پر سے پہلے ہی خیالات ظام کرکر سے جاہئیں تھے ۔ گر بر شرمنی سے لیسے کرویات بہن ہم سے نہا در سے خیالات ظام کرکر سے جاہئیں تھے ۔ گر بر شرمنی سے لیسے کرویات بہن ہم سے نہا ہوں کا مرب سے کہا ہوئی اطبینان اب ہم سیسٹرنوں کر میکن اطبینان اب ہم سیسٹرنوں کے ساتھ اس کی سرب حارب کی دوسر سے جاربھی عنظر بیب جھی پر شائع ہوسے والی ہے اسکے عالی کے سے سیکن چوکھ کو اسپے ولی خیالات ظام کر سے کا موقع دوسے ہم لواس ایم ہم الیف کی نسب بھی محکوا اپنی نا چزرا سے اسکے علق کی سے مسلے مالی کے مواس کے میں ایک ہم الیا ہے تا ہم کو رہے ہوئے تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز خوالور المراز کے اس تذکر سے کی ہملی جارکہ جھیے ہوئے تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو اس تا تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو اس تا تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو اس تا تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کی اس تا تا میں تنکر سے کی ہملی جارب کے تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو اس تا تا میں کو سے تا تا میں برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو تا تا میں کا میں کے دوسر سے کی ہملی جارب کے تین برس گزر ہے ہیں۔ دہلی و کھنے اور اطراز کو تا کی سے کھنے کی کے دوسر سے کہا ہملی کو کھنے کو اس کے تا تا کہ کو تا کی کھنے کو کھنے کو اس کی سے کو کھنے کی کے دوسر سے کی ہملی جارب کی کھنے کی کو کھنے کی کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کے کھنے کو کھنے کو کھنے کے کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کو کھنے کی کھنے کو کھنے کو کھنے کھنے کو کھنے کو کھنے کھنے کے کھنے کی کھنے کے کہ کی کھنے کو کھنے کو کھنے کی کھنے کی کھنے کی کھنے کھنے کے کھنے کے کھنے کے کہ کی کھنے کے کھنے کی کھنے کھنے کے کھنے کی کھنے کی کھنے کی کھنے کے کہ کے کھنے کھنے کے کھنے کے ک

ہندوستان کے بڑے بڑے اور تعرارا واہل کمال نے اس پر نہا ہے عمدہ را تج کی ہیں هیں صفائی اورسلاست ہے مہیں منتعرا کے تراجم کھتے گئے ہیں اور جیرسلیقا ے ان کا کلام انتخاب کیا گیا ہے اور س کو مشبش وما نفشا نی سے استھے مالات ہ ان کا کلام بہم بینیا یا گیاہے اور مس اوب واحترام کے ساتھ قدماسے لیارمعاصرین ہے اِن سب ہا تو ں کو تقریبًا نمام تقر نظ بھاروں نے نسلیم کیا هے بڑسکریں نہاہیت صدق ول سے نشلیم کرتا ہوں۔ بیں تذکرہ یا تذکرہ نوٹس ے روسٹ ناس کولنے کی اب زیادہ ضرورت نہیں ہے بیں اس موقع پرفتر نذكرك كي عامعيت كي تسبت حيندالفاظ كتحفية بإبرابوں ج اب مک اِس تذکرسے کی صرف پہلے جارا تم کی نظرسے گزری ہے جو ہہ چھفوں تم ہوئی ہے۔ اِسکے و بیکھنے سے معلوم ہوا کہا س طبد ہیں صرف اُن شاعروں کا کلام اور تحالات وج موسك بيرحن كأتحلص العنه بإسبه سع شروع موتا ہے کہ خجا منتہ ہل کے صرف وور دینیں اس حارمین فلم سند ہوئی میں اور کم سے کم 🔨 ۲ د بفیس ما قی میں - اِس *سے بخو* بی اندازہ ہوسکتا ہے *کا اگرسب* رولفیس اِسی شرچ و بسط۔ القه للتي گئين مبيني كوالف اورجے كى روليقيس كتمي كئي ميں تو بيتذكره جامعيت سے لحاظ سے بلامبالغت شعرسکے اُر دو زہان کی ایک اسی سائیکو ہیڈیا ہو گئی سی نظیراُر دوندکرد میں نایا ہے جبی *جائیگی- اوراً روز ن*بان میں بیرایک ایساا منیا ذ*- ہے حیں کا ت*مام اہل ملک کو منون ہونا چاہئے۔ المجل ابل ملک کی مبتمنی سے جواخلات ہندومسلما نوں بیش رقو زبان کی محالفت بااسی حایت کی وجہ سے بربا ہے اسکی رفعدا واگر بوکتی ہے تواسى طرسینے سے بوسکتی ہے کہ مندوتعلیم با فعة اصحاب کشاده و دلی اور فیاصنی کے ساتھ أرووزبان مين جو درهنينت برج بهاشاكي ايك نزقي يافته صورت اور اسكي ايك پروان هرهي بونی اولاد سے اِسی طرح تصنیف و تالیت کریں حس طرح ہمارے ہرول عزیز مہرو سے اِس

طرلاني تذكرك وختم كرسف كالراده كباب اورسلما فصنفين بصضرورت ارووس عربي فارسی کے غیرانوس الفاظ استعمال کرنے سے جہانتک ہو سے پر ہیزکریں اور ای مگا، برج بعاشاكے مانوس اورعام فیمالفا ظسے اُر دوكومالا مال كرہے ميں كومشعن كرس-اور اس طرح دونول قوموں میں آسٹنٹی اورصلے کی منبا وطوالیں اورایک متنازع فیہ زبان ومقبولُه فرنفین نا میں صبیمی کو کلھنؤ ما سے سے پہلے نقریبًا امران ہی کی زبان بھی۔ ، کور که بالااختلا*ت کے متعلّق ج*لتصب اور ناگواری کا الزام بہندؤں برلگایا ما<sup>و</sup> ناہے اِسْجْسَمِ کا بلکاسے زیا دہخت الزام مسلما نوں پر لگایا جاسکتا ہے کون نہیں جا بھاکہ سام با وجد دیکه تفترییا ایک مزاربرس سے من وستان میں آبا وہیں گاراس طول طویل مدت میں اُنفوں نے چند مستنیات کو حیو اُر کر کبھی سسنسکرت یا برج بھا شاکی طرف باو پہونیت صرورت سے انکھ اٹھا کر ہیں دہجھا جس سنسکرت کو بدرپ سے محقق لاطینی و برمانی ہےزیاد فصیح زیادہ وسیع اورزیا و ہ با قاعدہ نباستے ہیں اور پہنے تقیقات ہیں عمر ہیں بسركروسبيني مسلمانول نفام طور بركهي اسكوفا بل النفات بنير مجها -اكريه كها عاسے كرسنسكرت كاسسكي شاكوني آسان كام نہيں ہے نو برج بھا شاجو برغا بائر سنسكرت محونهايت سهل الوصول سيحا ورحبجي شاعرى بنهاميت لعليف مثنا فأفنة او بضاحت وبإعنت مىلىرىزىپ ئاسكونىي عمومًا و چىمېيند بگيا نە دارنظروں سے دستيھتےرہے عال نكر چۇردو آن کواسف*ار عزیز سبت اُسکی گرمیر ک*ا دارو مدار با کل برج بھاشا پاسسنسکرت<sup>ہ</sup> کی گرمی<sup>سیت</sup> عربی- فارسی سے اُس کو صرف استفدر تعلّیٰ ہے کہ دو نوں زبا فوں سسے اسار اُس میں لنرت سے شامِل ہو گئے ہیں ۔ بانی تمام ا جرسلے کلام جنکے بغیرتسی زبان کی نظم یا نشر مفید معنی منہیں ہوسکتی۔ برج بھاشا باسسنسکرت کی گرمیرسے ماخودہیں سیج یہ ہے کہ سلمانوں کا من ومستنان میں رمہنا اور سنسکرت یا کم سے کم برج بھاشا سے بہڑا يامننقر بعونا بالكل ليختيس اس شل كامصدان بنانا بكاره ورياس ربنا اور كأرم ويسيم يرا فمخانهما وبيعكروم تقاربيا فقته مخصره ووق وشون سے معترز مُوتف اِس نذکرے کے مسکھنے برکا بانرحی ہے اور جس ہستقلال کے ساتھ و وطالب علمی کے زمانے سے لیکا خیکہ اُن تما مُ مُشكلات پرنالب اسنے رہے ہیں جواس منید کام کے انبا م وینے میں ان کومپین آئیں اس سے اس عام خیال کی بوج اس تر دید ہو تی سے کا لگرزی لبم بجائے اِستے کے فومی نعصبات سے دلوں کو باک کرسے اور التی تعصر فیا گواری كى تأكُّ ملك ميم شتعل كرسن والى سبع-بهرحال بم ول سے وعاکرتے ہیں کہ ومفیہ بکام ہمارے ولی دوس إم صاحب شنروع كياب الله نغالي أسفيخيرو خوبي انحام كوبنجاب ب تصنیعت کو فبول عام سے زیورسے آر ہسند فرما سے۔ زمین مم مترزمصتف کی خدمت میں اِس بات کے عرصٰ کرسنے کی معافی چاہے ہں کو صفحۂ ۸ ہر جہا رحضرت شاہ ولی اللّٰہ محدّث د ہوی رحمہٰ تلّٰہ کا حال

الحماكيا سيم س سين فروكز النتيس بوكيس بس-اول توشاه صاحب مدوح كا آرد وزبان میں شعرکۂ الورہ شنتیا تی تخلص کرنا ثابت بنیں ہوا۔ ووسرے اُن کا وطن سرمنېداورمجددا لعن بابی کی سنل سے ہونا اور فیروزشا ہے کوشلہ میں سکومنت يدريمونا غلط معلوم موتاب كسي طريقيست إس غلطي كي اصلاح فراديج استعد راقم- فاكسار **الطاف صين** ما ي- از پاني پت

نقرنط دب دراز فكارم نبدآسان بيونه نجلت ككب نا ن عاني فو رموز مثيرين ببابني سخن طرازجا دوركارا فالتشعراحضرت اغاشاع وبلوى ازار بتندتلا فده حضرت فصيح الملكك مَرزا دارغ مغفو

يَّامَالِكِ ُ كُلِّ حِب**ر جبر بير بين اسونت فلم أيضا بون و مُحَى نه جا و بدكي ايك تقرن**و

ہے گواسکی ہاہت ایک عرصے سے مجھیے زنندہ ہورہا تھا گرافسوس میں ایسا نبصیہ تفا ککسی طرح معبی اپنی بتقیاعده زندگی میں سسے کوئی وفت اس لا ٹانی کا ب سکے لیئے نہ کال سکا۔ تبع اتفاق سے میں نے برسوں کے بعد بھراس جلد کو اٹھا لیا اوراب جو کیونئی دیجیتا جا ؟ ہوں حوالہ فلم کرنا ہوں۔ معضفانه جاویدیا تذکرهٔ سنرار واستان کی پہلی اشاعسے جتفریان . ۔ مفحوں بڑھم ہوتی ہے۔کھائی چیائیسب فابل تعربین ۔ مگرسرورق کے بعد جوسفی ہے اسے دیجھ کرتوب افتیار کا غذر پرباغ و بہار کا دھو کا ہوتا ہے۔ وافعی یا تومیری انگاموں ہے آ جنگ اِس سے ہتر نقامتی میتھو پرسیس پر بنہیں دیجی۔ یا خمانۂ جا وید کا حجا می ایک نرالاسین سے جوار دو کی سی کتاب پرایس شان سے نہی*ں کمینے اگیا ہے جا*کہ اس تذکره کا ڈیڈیکیشن میمی فاص نوعیت رکھتا ہے۔کیونکہ اس بیش بہا تا کیف کو ہز ہاُنٹس بندگان عالی حضرت آصفی و خلیدا متند ملکۂ فرماں روائے دکن سے نام نامى سىمعنون كياكياك - يصفح جهان اسط بهراك درياك وقارموزن لفاا درائس مین غوطه کتا نامجه جیسے نا آمٹ بزائے شناوری کا کام نہیں مگر بھر بھی اِتنا ضردر کہؤنگا کہ اردو دان پیلک کے لئے بیکتاب یقینًا غیر عمولی تغمت ہے۔ ہجھے د تی سے ایک نسب**ا قابل- ہیدا ر**نعز سخن **نہم ملکہ فنا نی** الشعشخص سے اپنی 2 اسال کی فحنت بحاوين دل ود باغ اورصرف زر كثير سے ترتنب دیجرملک بیں مفت فقسیم کردیا ر اِ انتحابِ کلام اورشعراکی نقدا د- استحسیے افسوں کے ساتھ کہنا پڑناہے کہ میں محاسب نهين اور بقول لاروطينسن ايك شاعركوهساب سيح يوتعلق مي منهن سيحتا بری وجہ یہ لکھدینا کانی ہو گاکہ *میری رسائے میں خخا نہ جا دید*ایک ایسی جامع فرنب*اگے۔* جو فرسنگ آصفیہ سے بہلومارتی ہے۔مولوی سیدا حدصاحب د ہوی نے اگر: a دماغو<sup>ل</sup> کے برا برا یک وساغ سے کا ملیا ہے تومیرے معزز دوست لا لیمسر برا م صاحبیماً

ن ور مرابر کمی نهیں کی المیف سے اسپنے آپ توغیر عمولی انسان الب کردینے میں اور دیا میں الب کردینے میں اور دیا می

آخرمیں اقسام ننعرا ورہر شاعر کی قاریتِ دسندگاہ پریجیث کرنا یا مُوّلّف کے ُ انی ریا کِس پرروشنی ڈالنا ہر ملکی نظر ہا زوں پرمو قومت ہے کیونکہ سے

ریار ن پروسی دانیا ہم می سرواروں ہر موتوت ہے بیونایہ سک ربر کھنا شعر کا ہیرا پر سکنے سے زیادہ ہ

با ایں مہر خمخانہ کیا و بیئ زیانہ حال کی ایک بہترین ایجاد سے مردوعلم اوب کا ایک گنگا جمنی زیورہے - اور شعرار جیسے معارم فرتے سے سیئے اس سے بہتر نفائے دوام کا اور کوئی ذریعہ میں بہیں ہوسکتا -

آثم-افنلشعرار**آغا فناع**ر قزلباش وہوی برین دوووں

ا زرشحهٔ علم جا دورقم ما بر کابل فن محفق والا نطر سحن گستنش سیار حمد صاحب د بلوی موتف فرنباک صفیه دیگرتب شعهٔ وظیفه خوار محارنطام

اِس نذکره کی اول حلد کوهبی سیمنے پڑھا اور ربو بولکھا تھا۔اب دوسری حل برہمی سرت نظروال کر دونوں سے فرق وامتیا زکو ظاہر کرنے ہیں

یرایک مشہور کہا وت بلی آئی ہے کو نظامتی نفتی ٹانی بہترکشدزا ول سیبہ مشار سنا کرنے شخصے گر ٹوری پوری نقد، بین حلہ ٹائی کو دبھی ہوئی - لارسر سرام صاحب جیسے معاوم الفرصت کا ہرائک شاعرے کام پراسقد رنظر نفائر ٹوالنا ۔ کلام کا دیسالاجاب انتخاب کر اکھیں سے شاعر کی عظمت روقعت اور طبیعت بڑھے میتر خول کے اعتراض کا مان کھٹے ۔ اس پر بہو و ن نیز کا بہوں کی صحت کا خو د ہی ذر مددار میونا۔ کھآسان کام بہیں ہے بلکہ معکارے وارد "کہنا جا ہیئے ب

اكثر وب بوست المول كواحهال ديا-اوردب بوست كالمول كواعهار بإيم لیں ٹام**شاط ٔ حن افرائے ولیزئ کر ہ** نکتہ **جنیاں فرمائیں گربحۃ واں ۔ بحن**ہ رسر شناس کنة به ورتن کر- اگر کسی کورو ه کا ما و تا باب معنی گو ڈر کا لال سے تو ليامجال كهٔ مستع كلام برصاد نهو-۱ ورج کسی نامی شهر کا آفتاب جها نتاب میاز عاً ه وجلال سب توكيامكان كه نذكره بين اسكى وا دينهو- ندابل ديلى كى طرفدارى ہے۔ زابل لکھنؤ کی عمکسا ری۔ اسکے نز دیک ایک باسپ سے ووسیعے ہیں۔ جن ٹی سے ایک توباپ کے ساتھ سیاحت وسفر میں نشر ہاک و دلیر ہے دوس مال کینی من میں اپنے ہی گھر سیشیر ہے ۔ جن ذكركوليا تنقيديا محاكما نه نظرست لياحس تذكره كوجيته منصفانه لأل ع فیصدا برکیا- آخرستنے بھی تومنصف ؟ و وفیصلہ کیا جو اکسے جاکرنہ ٹوٹ جاسئے اور ق الضاف فرایاحس کاکوئی بہلونہ چیوٹ جائے۔ یصرف نذکر و شعراے سندسی ں ہاکہ آیٹ ہم کی شاما بنتا ہے تھی ہے **تصبیرالدین** حبدر باد شاوا و **دسخ**لصر برادشا دیے وکرکوپیرھو-جہا ندارشاہ-جانا ر-مزاجہا نگینزخلص مرجانگیرعیم العالات الماخطه فراكة كيسا تاريخي لطف وكهارس بين به دیگرنامی شعرابیں سے کس کس **کاحوالہ دوں۔** اِن **با**نسوصفحوں ہیں کئی سوسفرا ذ وی القدرموجو دمیں اوروں کی نوگنتی میں بنہیں- بائے فارسی سے لیکرماحظی نک مجلس **م**زار داسہ:ا رحبع ہے۔مشاعرہ ہورہا ہے۔شہرخموشاں کے خن سنج اِس ہیں گونج رہے ہیں-اور شہرگو یا کے خوشنوا اِس ہیں جیک رہے ہیں بیشرمع

L.

ہزار داستنان شعدان ہزار فتیلہ بن کرانھیں روشنی دکھا رہی ہے۔وا ہ واہ کی صدا پرصدا آرہی ہے سخن فہم اچھا م چھل کردا د دے رہے ہیں نیچرل شاعری کے دل دا دہ اُس میں جلوس فرما ہیں اور خیالی زمہن رسا کے روشن دماغے۔روشن فیال

بلندير واز-زمزمه برواز اس مين كُرسي شيس بي حضرت عالى ، فطار العالى كي نيرى واليشيا أي شاءي كالطف إس ميس المعالمي تا إلى كا ولراجال اس ميس ہے۔جرأت کی عاشقانہ جرأت و دروا نگیز اظہارِ کال اس میں ہے۔مرز اسمیل تبیش-غلام محدخاں تنین بادل تنبید دا بنا اپنا واتی جوسرسیئے ہوئے اِس میں حگا بهن-الغرصٰ ثناه تراب م منكسرا مذفا كساري ميرسين بسكين كي نستي غيث ثر با نی-امیرانشدسلیمی سلامت روی محدعلی است نے کاام برا تعطی کی کیا نواب شهاب ارين أحرفان تأتب سيحشن بيان پر نوراني بهارحسب موقع عجبيه عجبیب بطف وکھا رہی ہے۔ ہما راشا ہر ہما راگوا ہ اگر در کا رسبے نوبیی تذکرہ نبرار دہنا بهاراسيا اوربال نصنع اظهارب - فقط به ستبداحد دبلوي مؤلف فرمنبك صفيه ١٠٠ البطلط فطعات بارنح اشاعت خخانه جاويدا زنتائج افكأ رماس بأكمالا عديم لمثال مولوي حامدسين صاحنك درى تجيرا بوين مفبمرا وب بد تذکره سی مسجان مشر تارخ کی فکرہے توحامک راکھو ت رجن البيركام من تذاره لكهاسي بيمثل تطير عاشق دواله د بوانه بهو ا إلى نظرهب نے اسے و مجھ لما سیج تریه سے کوئی البیانہوا تذار عطبع موسئ بہترے تذكره كيا بوابداست حأمد با دره شعب رکاخمن نرموا يه كتاب البيخ تعتى ب بهت بالحقي اً ہے الیف نہ ربھی کو ٹی ایسی آچی يوں توسن<u>تھ</u> ہيں بہت تذکرے لوگوس<sup>نے</sup> مگر

ہوکر س طرح معدّوم ہو سکنے کہ آن میں سے اکثر کوا اُب کو ٹی نام بھی نہ جا نتا ہوگا۔ اورما نتائمي بونوان كالتصيل رئاسعىك ماصل محماماتا بركالم اِس پیس اختراع اور بالآخراسی فناکا باعث بجزاً سینے کیاسمجھا جائے۔ ک انسانوں کی طبیعت م<sup>م</sup> ایکھے ندا ت<sup>ے ہ</sup>ے خیالات م بیکے مشاغل ایک و*مسرے سے* عُدِارِبُكُ سِكُفتِهِ عِلَيْهِ الرِّسِ ومِرِفا ني مِين خواه كوني كال مويا إلي كال تسيكو ثبات سهدنه قبآم معهزا انساني ضلت وضرورت كونعي آج بنبين توكل يُغتّرو تبدّل لازمی ولا بدی ہے وہ اسان کی مالت ہی بدل جاتی ہے ا ورأسكي طبيعت بعي بدلجا تي ہے س مرسے کوشمت مبی بدلجانی ہے مورت -سيرت -مزاج -كسكانبيوو وسیکھیے سنسکرت کی عماراری میں اہل عرب ایران سے قدم اسنے نواسی ضرورت ومان طبیعت کی بدولت امل میزدعربی وفارسی مین کمیل کرسے عالم سب نیشی کولا توج ایرآن سے باشنہ سے سنسکرت کی وسعت وعلاوت دیکھکر اسلیح اسیسے ماہ ہوئے کہ بائے ورنبار س بن بیٹھے۔ لیکن یہ حالت فواص سے متجا وز ہو کرعوام ں ندہبنجی ند کچو دنیج سکتی بھتی ۔ اور ضرور ہایت و منی و دنیا وی سکے ما بھتوں ایک کو د<del>وسر</del> سے سابقہ پڑنا ضروری تھا۔ لہذا تازگی وج بت لپ ندہ ایجا ، واختراع و وست طبائع كيميل جول سے ايك نئي زبان ئيدا ہو ئي جولفظ آر د وسے منسوب اورستي تقي اور سے يەز بان اقەل بول توصرف ضروريات ومعاملات مين مستعل رہي-مگراسكي ول کشی- اسکی وسعت اِسکی حلاوت - اسکی آسانی سسے بوٌما فیوٹیا اسکی نزقی اور قدر بڑھتی گمئے۔ یہاں ت*ک ک*انشاپر دازوں سیخن طراز دں سے اوائل عمر ہی میں اسکو اسینے آغوسن میں اعلیٰ لیا-اور دلی حذبات وخیالات کا اسی سے ذریعے سسے اظهار مشريع كرديا- آخوا لام نظم ونستشكے ارباب كمال ونا زك خيال عضرات كى

برولت نوبت کاریما نتک پینی کرقصتوں کہانیوں ہیں اسی کا عبوہ مکات و مدارس میں اسی کا عبوس سرکاری و پرا کو ط مطابع - اہل شرافت و میز دیب سے مجامع میں بلا است باز ندم ب - اسبکا فرر فطیور - و فاتر و مجالس میں اسی کا دور و ورو فطر اسے ن کٹاس میں و دنیاوی - تاریخی و نا بہی علی وعلی کتا ہیں اسی میں کتھی اور ترجمہ کی عاسے لگیں علم کی مسنو عکومت کی گرسی سخبارت کی دو کان بر بھی ہیئ مکتن مہو نی ب

جب اسریری موسے ورہاں ہا ہو۔ رہا وی داروں میں درارو و ایسے مستند مورفوں علم وفن اور یورپ کے اعلی سے اعلی انشاپر واز وں میستند سے مستند مورفوں کی عمدہ ترین نضا نیف کے ہزار ہا ترجعے - ذی استعدا داہلِ قلم سے اسی زمان میں سیئے۔ جمقبولِ خاص وعام ہوسئے اورا تبک میں چ

الحاصل سالها سال نہیں بلکہ قرنا ہور قرن اطرافِ عالم میں اسی کا آوازہ رہا۔
کوسِ طِکُ اَلْمُلْکِ اَلْمُکَ مَراسی سانبہا یا۔ قواہنین وا خبار۔ گزی واسٹنہار اسی رہان میں شائع ہوئے۔ حصنور میں ان ظہور۔ ملکہ عظمام پرس و کمٹوریا مرع مصبی بیدار مسند رعایا پرور۔ ذی فراست شہنشا ہ سے اسیٹ جائی زبان میں ایسی کو قابلِ ترجیح تصو فرماکر تصیل فرمایا ہ

یه وافعه ترقی اُردو سے سیے معراج تفااور مرزقی کی ایک غایت ہر عرفیج کی ایک نہایت معراج کے ایک نہایت معراج کا ایک ایک مقتررہے چانچہ اب او صرفوا کنٹر معززین میں اِسی اُر دوستے معلی سے فلا ف ایک جوسٹ بیدا موادو فلا ف ایک جوسٹ بیدا موادو فلا ف ایک جوسٹ بیدا موادو فلا ف اسکیرا کر ترک واحب ناب کے قابل قرار دینا مشر و عکر دیا۔ او معرسنے فلان سئے فلیٹن لے جہال دور دیمی رسم و رواج و منع ولباس سے اہل زمانہ کو نغور و بیزار کر دیا۔ وہار موزول ما ما محتاب کے مقابل اُما می جود کر ایک اُور ہی اسٹیار کی اور اس انتہار کی معرف کر ایک اُور ہی اسٹیار کی اور اسٹیار کی دور ان اور اسٹیار کی دور ان اور ان انتہار کی دور ان اور انتہار کی دور ان انتہار کی دور ان اور انتہار کی دور انتہار کی دور ان انتہار کی دور کی دور انتہار کی دور انتہار کی دور کیا کی دور کی کی دور کی

جنب<u>چرل یا مہذب یاستی</u> شاعری سے معزز نام سیمستی ہونی ہے اورزہانِ اُرو

لى طرح اساتذ كامتقدّ من كى طرزروش كومبي بغيرا میں سامی وکوشاں ہوئے ب

وا هرسه جوش ترافض ل خزان اروو

وه بتات بین زبال این مخته بین میزی

كوسراك كمريس سيءافها روكمت كاانبأ

بحثك أحلا وتصفصب مرتبه وان أروو جِن سے سرطرح منو دارہے شان<sup>م</sup> وو

انكورستى سبے مگراب يبي كوشش شەمبوز كه فنا ونت مس بيليم موز بان اردو اِس مُیرًا شوب اورسرا باشورش ز مانے میں مکر مسدایا اکرام گرا میمنش

ابل أردوسي مثاستين نشان أردو

عالى مقام زىياخيال زنگين كلام **لا كەسس** مرمرام صاحب ایم اے کی ذات

فيمغون سيخارينا مبين كبها ومنت اوربهيت ساروبيه خرج فرما كُوُر روعِلم اوب كى ايك بسبط كمّا ب تعينى تذكرُه شعب إركى تا ليي<sup>ن</sup> كااراوه

اور معراس ارا دسے کو توراکیا :

البيخ ويهييجدان كوموتف مدح سيصول نيازيا يمكلامي كاموض أجنك بنيس ملا ب مربغواست إذا عَلَ مَ الماء في فالتيمة جَاثِر أمراسات كي نوب باريا أ في لوم آ تی رہتی سپے-رسکے سواخمیٰ نۂ جا ویدیعیٰی تذکرہ موصوف کی **علیدا ول من اوّ لہ**ا لی آخرہ ِکُرِتُا بعدُ اخری دیجه حکاسے یسٹنجا نَ اللّٰهُ وَعَلَيْهِ عَنْمُنَ اللّٰهِ کیا زَبا ن ہے اورکسد ح صفائی اور روانی بیان- ہرا یک شاعرو ناظم سے بیانِ حال میں جوعبارت بخیر فرمائی

ہے وہ ببیا ختاہ رائی طبعیع ومرغوب کہ نکھ ٹیسلے ہی دل میں گھرسیئے بغیر <del>زی</del>ے سب كاكلام اس طرح منصفانه وبي تنقتب نتخب وورج فرمايا سي حب سي صاحب

کلام کوشکایت یا ناظرین کو سبله و ماعنی وست رگرانی کاموقع مذسطیه یشعر کست ندایق طبيعت ورنگ سخن-يا أسنطے كلام كى د ل كشى و د النشينى كى منسب جورائے ظام

یا قائم کی ہے وہ رہستی وصدافت سے اسقدر دوشا وون سے کہ سرا مک کاکام

زبان حال سے موتعن زیدمی او کی ممکلامی اور یم خیالی کرر ہاہے۔ اس میں کچید شک بنیں کہ شعر اے اردوز بان سے تذکر سے قبل از بی بہت تا لیف ہوکر شائع مور چکے ہیں۔ اور اُن میں سے اکثر کے سر برا ولدیت کا تاج یا اولومیت كاسبرابمي نظرة ناسيعه ليكن جامعيت وقميم يستنسح ونسط كازبيا اورموزون خلعت ج خيانه جا ويد كوميسر بيواسيه براسي كاحضد تفاا ورسيه-اور تذكرون كمصنفين سئ زبان أرووكي طفلي بإسن باب وكمال سكه زط فيي شعراركي مرح سرائي كيفتي- استطح نازمحنيال سبيقنعتسب بنجيده مذاق يحامل لاستعاثم مئولفتنے بیار ار دو سے معلّی کے آخِروفٹ میں جارہ فرمائی وسیجا ٹی کی ہے دیدیم میرسے استا دلامستا ونم الدوا حضرت قالب د ہوی مرحوم سے ایک تصیدسے کی مبیب میں جہاں شاعرا نالعتی اختیار کی سہتے وہاں فرماستے ہیں کہ۔ مِرِنه بِکان *- کال بگهرروی شناست* ایرنسترخی وات ولی ایراب وعمر إس وورا وراس عيد ميس إس مفتمون سيه مصدان تام وسي محذوم الانام جناب لالەسسىرىيام صاحب بىر كەرا ئىجىچەدن بىگا نەئىخسىرەسىنپور اسىجىچە بىتە امجا باليونىك ر**ا چراو کورس ب**ہا درزندہ ہونے تو بچیائے روز گار نہیر و کیا متت شعار کی دات ستوده مفات پر فخرومبا بات كرك به و بادی مسکن ورنگین رقم وسحب رمان رجع علم ومبنرلال مرسراهم ايم ك فلكب مهيسه روعنا بإت كشح مهزنابان حب عام وحشم منسبع احسان وكرم تبطيح اوصا وفياكراى برياط فيعرهان جن كا براكي يافل برسع صليبسب نيك فونيك سيرنيك منسن نيك بناه ابل مل ابل وقا ابل والالي تابن ويح فالمعوسة اسحاليون وان برَيت برتائے موے شیوہ ارباب کمال وككي تضنيف ندسرخض كوبيوك والطبوع ه م م مين ناليف و مس طرح زينتبول جران

مرکنی ناموں کی بقا کا ہے یا تجاسان ا كويتنبس گرا ب ما بهممبارك ارزان انتخاب اسقدراشعا ركاكب تفاآسان وهمى إس طرح كه جراست بوب ويجلن كيني كي جس مين تضتع كا مذمونام وبشان نتخب شعروه حس برشعرا خودقربان بیں ہی معسر کو نظم سے مردِ میداں سالها دييئة تاليف عيأن اورينان اور تتبت تعبی اگر میونو بیر مقدورکها ب کہ نہ فالوس طبعیت ہے نہ کہنے میں رمان جن میں وشواری وشکل منی نظر سی ساں ابتولسان وسي سيه جوكرك كن نسان اوريخفا نررب ومرس بامهرونشان كهرب مخفا نريبي فنسبع ده بيرووان مراك جاب بعض كالأجسنبرا تولكها تذكره بيشاعب دركا سبحة مبوتويبي رستنوار بهي تفا سراروں پرجوا بوس کا نقاصا كلامول كابر كمناحب مع كرثا برأيئن خرسش والفاظ زيبا يرسب كيدكردكها بإاورسب اتحيا

وبرفانى سے فنا ہو گئے جننے شعرار حكوميلت برامبي فلن ميں زندہ مبرق الگ اندراج اسقارا شغاص كالجيسها نتفا نظمست رائے زنی اہل سخن کی سِنبت لسنے کی جس سے مبوا ہو نہ کسبکہ شکوہ نشرد کحپپ وه حبیر دل نثار منت ر فوبيال سب يومو لف مي كاحق توييل سکوفرست ہے زطان بیں جو کھر<del>ے ہے</del> سکوتم ب رطن می جرم من آھا لياتكم ببخ ومغوم صعنت درخور يثوق وطبيعت بونه وه دائنوه دن مريني وس اب تو نیس ترک شخن عین شخن فہمی سے يه وعلي كررس شاوموً لف اس كا فكرتا بخ أكرب تويه كلمدب بيخود سرايالطف عندوي مسروبرام

مروا مسك فادوی مروبرام خال آیا انسیس تالیت کا حب بطا مرسبل تھا یہ کام کسیکن مزاروں شاعوں سے خطالتاب جواوں کی رسیدیں سب کوئیس مراک شاعر سے مجد مالات کھنے مرسے محذوم والا منزاست

لكمورسال شاعت ككيس مي بیمیرے دلمیں بھی رہ رہ کے آیا يه مخاره ب اب بمثل لکما توانكلية تين مستنداك ماشيسي ية خي زيماك - يوخي زب اب بمثيل - يه خي زب اب بيل كم سم <u> ۱۹۲۶ ک</u>رمی تعتباس ارتخرر وفطعة اربخ ارسخور شيرب زمان صبيح اللسان تنشى مخابؤ حصاحب تين قصنا وضلع الهربا وازتلا مذه حضرت فضيح الملك مرزا داغ دبلوى مروم میں سے تذکر کا مزارد استنان کو دیجیا حسبقدر آبکی محنت کی داو دیجائے وہ کم سہے بنے تنا م شعرار کا حال لکھکرار دوز بان پر بٹرا احسان کیا اورسب کے کلام کواز سے ہو ز زنده کردیا میک سیتے دل سے ایکی اِس گرانما به نالیف کی قدر کرتا ہوں۔ فعدا اس <del>ک</del>ا اجراب كوعطا كرسيد تاريخ حاصرسه ي تذكره سي كدكوني افسول ہے الياكون وصف مسر سرام كابي نوح مخانهٔ جاوید کاس ل اینزباد هٔ تؤسوزوں ہے ا**فتباس ازعابت نام محرره شاعرنا زنحيال زمكين مقالتنتغي** افضاحسين نابت تنصنوي ربار دويزنل كويط بإست كوارجة ناه مخدومی! ومحسن شاعران مبندوستان زا دعنا میکم تشکیمات نانگره میزاردستان مرسائد خاب می مے وقعًا فوقتًا حا بجاسے اور تھیر مشروع سے اخبرنگ دکھا چھنے خت میں آبین براکام کیاہے اوربری بلنصبی سے لکھاہی افتر لطوں ان جو کی تعربین تعبق معاصرین سے فرما فی میں۔وہ بالکل سے ہیں 💸 لادسر سرام صاحب ایم الله - رسین دبی - مین الد تذکرهٔ خخافه جاوید کوسرسری نظر
سه مطالعه کیا - نهایت بی دلحیپ عجیب غرسب اور الپخرز الله و هنگ میں بختا ہے مین
اس بر ربو یو نوسی کا مذعی نہیں - بر جا کام میری لیا فت - طاقت اور عیثیت سے باہر
سے اور بیکام آسان امر مہیں - نہی با زیجی طفلاں ہے - اس بر جو کچھ کو کھنا
جا ہیئے نشا وہ بڑ سے جزید ہ خن سنج اصحاب کو ہے ہیں - جو تاور ائی اسلوم اور نمنٹوراس ملوا قال کے اخریس حیب بال بیں - واقعی جو کھیسلال
صاحب قلموں سے اس بولطیر کاب پرار قام فرما یا ہے وہ نہا بہت ہی موزوں
اور سے نہیں ہے ،

اس می می بی با ایک به بی بیت سے معلوم موتا ہے کہ اسے واسط مصالحہ فرا میم کرنے سے بہت محنت شاقہ بر داشت کی ہے۔ سرا بک شام کے کلام سے مس کا چید ہ کلام نقل کرکے انگریزی قاعدے کے مطابق آئی با بیا گرا فی مینی محقر تذکرہ می سابقہ سابقہ دیا ہے۔ اور اسے اِس طورسے لکھا ہے کہ اُسکے کلام کی وقعت اور تو قیر بھی مشر فی مذاق کے سابقہ قائم رہے۔ اور ایسی حرب اُنگیز عبارت کھتے ہیں کہ بڑسے والے پر دو چندا نزگری ہے۔ اگرمیک میرت انگیز عبارت کھتے ہیں کہ بڑسے والے پر دو چندا نزگری ہے۔ اگرمیک رسانے غلط نہیں ہے تو مبندوستان کی میرا بک بڑی لا متبریری میں بیک ب ہونی چاہیئے۔ اور باقی سکولوں میں اِسکی ایک ویک جلدگور منت انڈیا کی سفان ایک میں ایک ایک ویک باری کا ب ایک نفات ایک نفات میں ویک یو بین چاہیئے۔ اور باقی سکولوں میں اِسکی ایک ویک جلدگور منت انبک لنظرے میں کئی باری کا ب ایک نظرے میں کوئی ہوئی گردی ج

راقم -غلام نبی امرتشری

قطعات يرمح رخية فلم لكرقيم جناخوا مرزاق الدبن نصاراتم باوى

خلف الصّدق نافل بے نظیرونا تربے عدیل جناب تواج بَرالدّین خان المعروف بنواجه المان دبلوی حصیم بوستان خیال سرمیشت جارونبیر وَنجم الدّوله دبیرالملک مسیب زرا اسدا مشرخان غالب دبلوی مرجم وخفور

فكرسا لم بنين شكل معيد فورى يب سرنی فرمالیشس مخدوم ضروری یہ ہے نشرز بیانی میں سینٹ ظہوری ہیسہے قاصِرے جیکے وصف میں کلک گرشان ببالبن فقره نقره سيبرر بمك شوخيال کششخشخن سے ول اوراز بان زمان مِرلغظ زنگ ِ عن میں ہے حکین شاہرا ں خمی نه میں رہے گا یہی جام جاویاں صورت كدهبس ومرك تضوير شاعرال کا رنامہ ہے سخن کا۔ یا زبان رخیت ببدا إك إك لفظ سعيد داستان ريخة مرتطنب ركاشرمه بضين زبان رنجيته جان میں اُردو کے آئی تازہ جان ریخیتہ صفح صفحه میں بہار بوسستان رنختہ کان گو مرسبے بنی زیبا زبان ریختنا وبحفرس صغو بربس كلهاربان رمخة

نذكره كم سيئة تايخ نئ كيا تكفول خاطِر دوست کاایاکه ا دا موسین م عارونا عارقكم سع يبي بكار ومست ويجر كيانذكره بكهاب سيريام آب سي كيا دبلوى زبان سيئ كيار خيت كلام برنثر دلفسدب ب- برنطنم وارا مفعموس كودسيحيخ ثونداق فرس شيال یے مثل ولا جواب ہے رائیس یہ نزکرہ كم كردوقا فيدس ألعث تارسب مام تذكره كبياتذ كروسب يإ دگار شاعران جتنى تارنيين بي تقريطيين مين عني آفري نظم زنگیس ننزرنگیس و و ول آراد لفترپ فقرہ نفنرومیں ہے اعجاز مسیحا ئی اُٹر ہے کال شاعری رنگب عبارت فیکھیئے سِلكِ معنى مين صنف ير وك من كم

لاوكليس كواكها بريجين سيوائن تتأكل

نفل ہے تمنیں کیونکر سکھلے بابین اسپون ابندے تھینۂ راز نہان رسخیت انسیر باب بین اللہ میں اور تا برنج انسین اللہ میں اللہ

نقرنط دلید براز علامی فضیله علی جنایت کرارسین حب می میرکشی

سيرنيغة فخرضا حبطشنرالآباد

گزارش بجدات ایم است بناب را بسیررام صاحب ایم است رسیر دبلی ا ومنصف لا بور خلف القدق او نریبل خباب رائے بہا درسطرون گوبال صاحب ایم ا ساء ممرکونش بیرسطرائٹ لا دبلوی مرحم -

کل کیا اُچھی صبح متی کہآ کیجے تذکرۂ ہزار وہستاں بینی' خنی نۂ جا وید' کی حلداول ٔ حبیر *رویبِ الف وید کے تنام شاعوا ن اُر* دومندرج ہیں۔ اِس *فاکسارکے پاس ٹبنچی۔* عالىفورمتين أسيح ثمطا بعدين تصروف موككيا جرجب تة ديجها أسكى مسترت اورشوق مطالعين أيها مُحرِبوا كُمُ الصرور بات سبوم وكنين- آيجه فاندان كيمورث اعلى داجه لو درس سن ج كارمام مسلطنت أكبرى ميں كئے - اور آئى والدِمر ھوم كے علوم تو انين ميں جو مرتب بلبند عال کیا۔ اُس سے آپی یہ تذکرہ کاری کسی طرح کم عظمت بنیں رکھتی سقروسال تک جو محنتِ شاقہ آپنے کی ہے۔ سفر کئے ہیں صحت کھوئی ہے۔ روید خرج کیا ہے۔ نہا ہے آب اورننزیب سے ہرشاعرکا تذکر ہ کتھاہے-اوربڑسے اِ ہتمام صفا بی اورع ۔ گی سے اس کو چھیوایا ہے۔ اوراس شغل سے و سیر مشاغل کوجوزیا وتی جا و و نیوی کا باعث ہوتے ترک کیا ہے۔اور شعر لئے اُر دوکے تمام ناموں اور حالات کوجوم نوزکسی سنے کیورسے میجا بذکیے تھے۔اس کتاب میں آبندہ نسلوں کے لیے محفوظ کیا ہے۔وہ واللہ آپ کو ورج لبن میں قائم کرتا ہے۔فلعت جاوید کہنا اسے۔فداآپ کوجزائے کثیردے بغیرایسی بتمت ستعِّل اورمحنتِ مِا رُگسل اور ذو قُ ِ فطرتی اور شوقِ قدرتی اور تا سَیر ایز دی کے بیہ کام

کسی سے ہوسنے والا نہ تھا۔ الین کی ناریخ انقلاب کورپ اور سپہر کی ناسخ التواریخ کو۔ جو جامعیت کا سہرا حاصل تفا وہی آسیجہ تا کرے کو تاج بینا چاہیئے۔ بجکواس امر کی نضد اق کا کا بل موقعہ ہے کہ جو الات شعرا کے شکھے گئے ہیں و صحیح اور ناریخی ہیں۔ مثلاً اُن لوگول کے حالات سے میں اِس امر کا بخر بی انداز ہ کرسکتا ہوں جیسے میں بزایتہ واقف ہوں ہ کے عالات سے میں اِس امر کا بخر بی انداز ہ کرسکتا ہوں جیسے میں بزایتہ واقف ہوں ہ (۱) مزرا اربندگور گانی صفی ۲۹۲ میرسے والدِم حوم کے برطسے ووست متصرفینوں میر تھ میں والدِم حوم کے برطسے والدِم حوم کے براسے والدِم حوم کے باس میں۔

(۲) میراکبرسین صاحب ج اکه آبا دی کرمبرس برست مگرم میں صفحه ۱۸۳ رمه ای برا در عزز اوم حوم سید محرام نفنی بیان ویز دانی که والدِم حوم کے شاگر و ہی ستے۔ دهم) مرزا محرکی بنسرا وج خلف میرز ا دبیر که ان سے نیازِمور و فی حاصیل ہے۔

یس چونکم میر طف کارسنے والا ہوں اور دا داصا حب مرحوم ستی کفایت علی صاحب قبایت جو ککم میر طف کا رہنے والا ہوں اور دا داصا حب مرحوم ستی کفایت علی صاحب میں ہیں۔ ا قبایر سلامی اسے موقت کا میں ہمیں کہ میں میں میں اور میں کے علی کہ وا کا ہررہتے مواویوں تربیت پانی اور خباب والدم حوم کی صحبت میں ہمیں نام میں کا رہا ہے علی کہ وا کا ہررہتے سنے اس کتاب میں اُن سب کو دیکھتا ہوں کومر کئے سنے۔ میمرزندہ ہوکر آب میں ہے۔

حوال مناجین ای حاج و و مین بون در سے سے دپر را دہ م ہورا ہیں۔
حوس سرت کے علاوہ کتا ب میں حون صورت بھی ہے ہے، ہو جدہ ہے۔ جدبر طلائی
ام لکھا ہے جائٹل نیج نہایت لاجواب مطلقا۔ رنگین -اور نوشنا مصویری آپ کی نہایت
دلاویز۔ خطآپ کا نہایت پاکیزہ۔ چھا پہ نہایت روشن صاف کا فذاعلی والا بھی فتقان
تقریظیں بڑے بڑے باکما لوں کی۔ غرض کوئی دفیف اُسکی خوش اسلوبی اور محبوبی بس بی تقریفیس بہتے ہوتا ہوں اور محبوبی بس بی اور می دہ چھی والدم حوم کے کلیات کی تکہ وین میں ۱۳ سال محنت کی - فراہمی کلام۔
اور عی دہ چھی والدم کا انتظام ایک بلائے خطیم نفا۔ آب اِلیکس آپی ستقل محنت گرد آور کی اندکرہ کا تورا پورا اندازہ کو سکتا ہوں۔ اور میں آپ کو دعا سے خیر دیکر رضعت ہوتا ہوں۔
اندکرہ کا تورا پورا اندازہ کو سکتا ہوں۔ اور میں آپ کو دعا سے خیر دیکر رضعت ہوتا ہوں۔
سید کی مطابق میں ۔ اور جو لائی ہون آباء

## تقرنط بخيه كلك الشاعر شيرين عنا الناظم با كال الثناء وبي صنا آرشاد- وكيل بها وليور معينه رياست يثياله

ع يُمُردب ارغبب مِرول بيركات يجذ"

یمصرع اگرچه ترت سے نسٹنتے چلا آئے ہیں۔اور شاید پیکھے سیکٹوں کی عالت پرمنطبق بھی مدید گاگا فیزنا دوئر کی اداریہ اور داروں اور سازی سرمانا ورس فیار میرسد ہو

ہوا ہو گا۔ گرفی زمانہ مِیسا کہ لالہ سر رام صاحب ایم-اسے۔ دہلوی کی شان ہیں صادتی آیا ہے۔ شایبی کسی سے سلیے آینہ موزوں موٹ خمخانہ جاوید کی تالیف کا وہ کار آنم النوںسے

انجام دیا سب کی بینی نظیرز ماند موجوده مین تو کی شاید زمانهٔ آینده میں بھی نسطے -

اُن دنوں میں حبکہ زبا بن اُردو کی کشتی گرواب میں پٹری ہوئی تلی دربا و مخالف کے تعزیری سے ڈگلگار ہی ہتی۔ لالہصاحب موصوفسنے ناخلائی کی اور تمخیا دئر جا وید کی تالیف سے اُروہ

كوتبايى سيبياليا-اوراس ناوكودوب ندويا ،

مغربی تعلیم کا اُر د و برخراب اُنزیزا- اور نئے تعلیم یافتہ صاجبوں سے اُر دو کی الیت کوچھپا دیا۔ خواہ مخواہ بلاصرورت اٹگریزی سے الفاظ اُر د ومیں وافِل کرکے ایک نرالی زبان بنابی حبکوعوام النّاس توکیامجھیں۔عوڑی بہت انگریزی پڑھے ہوئے بھی آتھی

طرح بنیں مجھتے بیچارتے سکتم کا مُنہ شکتے ہوئے رہ جاتے ہیں پد

لا اسریرام صاحب ایم اسے سے با وجودگر بجوبیٹ ہوسنے اور زبان انگریزی کی مسلج پر پہنچ جاسنے کے الیسی پاکیزہ اوسلیس اُرد دکھی سے کہ دوسرے گر بچر بیٹے دشوار ہے جو تبید لالہ صاحب سے کیکھی ہے اُسکوٹر بھکر بچرپی متیں برس میٹیتر کا زمانہ یا دا جاتا ہے۔ اس وقت کی مجانس و محافل کا سمال انکھوں میں بھرجا تا ہے۔مؤلف سے کتاب کھنے

ہے ، سارسی کی بارس کا رسی کا ہوں ہے ہیں۔ میں اس امر کا التز ہم رکھا ہے کہ حتی الموسع کو ٹی لفظ الگریزی زبان کا بنیں آ سانے دیا ہے رقع عرصہ کا تعصیر میں میں میں اور میں اور کا میں اس کا میں کا تعدید کا میں کا تعدید کا میں کا تعدید کا میں کا ب

وه میشه ارد و کھی ہے حبکوارد وسے معلی کہنا ہہت موزوں ہوگا ب

أبجل جبكه أردوكي نصاحت اورديكر فوبيول برفاك فوالي جاربي ب ووصرم فالفت

ا سکو برنما صورت میں دکھار ہی ہے۔ مولف سنے اپنی وضع قدیم کو قائم رکھا۔ اپنی ماو رسی دیں میں میں تمد فدق بہتر من ایس کر میں بنی دیں تعدم دیتر سد رسی سے سے اس

زبان می*ں برمُوفرق مزاسن* دیا اوراُرد و کی اصل خوبی و خوبصور تی ووسعت کو د کھا دیا ہے۔ روخن زیراں کئے دار در میں زیرار در روز کی اصل خوبی و خوبصور تی ووسعت کو د کھا دیا ہے۔

منفخاهٔ جا دید کی تالیت سے مولف سے ایک تیم کی کرامت دکھانی ہے جو پلا تا ئید ایز دی اِنسان سے ظاہر ہونی دسٹوار ہے ۔ مَر دوں کو جو مِرسیحانی دکھا دیا ہورزندو

کوخضرصفت آب حیات بالادیا-متقدین کے نام کوزندہ کردیا-اورشعارے حال کے نام

زندہ رہنے کاسلسلکر دیا۔ وہ کام کیا کہ عیان سیمیت سے مبی اِس کا پاسٹا۔ نہ ہوسکا اِستاک نہ ہوسکا اِستاک نہ ہوسکا ا دخنی نہ کواگر محیات جا و یہ کہا جائے تو بیجانہ ہوگا ہ

أبل من كومؤلّف كا ول وجان مسد مشكور ميونا جا سيئير شألقين أردوكومه فنانه

زیرمطالعه رکمنا چا ہیئے۔نضانینِ حدیدیں و دفمیٰ نہے بہتر کوئی کتاب بنیں پاسکتے گارچ اُرووز بان میں اخبار رسالے۔ اور ناول بجثرت شائع ہوتے ہیں۔ گراُن میں بیخو بی

زبان کہاں؟ تعفن کی زبان تو پائیفساحت سے ایسی گری ہوئی ہوتی ہے۔ گویاکہ

انگریزی کا نفظ ملفظ ترجه کیاگیا ہے۔ چذہی سطور پڑھ کر دل اکتا جاتا ہے۔ برمکس استے مخط ندی" ایک ہی سطری وہ نطف و شرور ماصل ہوتا ہے کہ کتا ب جپوڑ سے

کوول بنیں جا ہتا ہ

م میدے کہ ایسے گو ہر بے بہا کوصا حب ڈائرکٹر سنتے تہ تعلیم نیجاب میں ہاتھ سے نجا سے دیکھے اور اُرووکورس میں اِس کامبی کوئی صدد اضل کرسے بیخوں کومبی اِس سے فائدہ اُسٹاسے دنیکے بھ

منحنی نهٔ جاویی اسیاب بط تذکر اه شعرار ب که اِسکی موجودگی اور تذکرول کی تلاش می سنحنی نهٔ جاویی اسی سنجی نهٔ جاوی بی بهم صفت موصوف سلاست عبارت و پاکیزگی خط وی بهم صفت موصوف سلاست عبارت و پاکیزگی خط وعمدگی کا خذر کے کاظ سے اپنی نظیر آپ ہے۔ لا ایسر برام صاحب ایم اسے کی تلاش

مانفشانی دیاقت شابت قدمی کی جالیونی خی ندیس آن سے ظاہر ہوئی ہے دل سے دا دویتا ہوں اور و ماکر واہر ک کہ اللہ لقائی سنے جس طرح اپنی تائید بتالیون تذکر وہیں مؤلف کے شاہر مال فرما کی تھی اسی طرح اشاعت میں بھی اور و فرمائے تاکہ کوئی گھر بخشی دیسے فالی نرسنے بائے ۔ با و وکشوں کے باتھ میں بجائے سا بخرشراب انگوری کے ختی ندیرا فئی کہاں نسبت جمنی نہ سے خوا کہ واساتی ا

قطعات رخ بارومهر راسان مروف بحاله جاوید دو ار دههم هامهرم نشفی این مقاونی کورٹ انسکیٹر جو دھیوا واز لمیڈ حضرت داغ دہلوی روم

تقدريت وك جبكو خدا وندتعالي صندوق کی حاجت ہی نہ در کارہے تا لا بترخص مجتانفارس كمركام حبالا گومشغایشعب بنبرشنب کا بوالا یی آئے ہیں گویا ہے فالص کا پیالا اس فن كورس شوق ركي بارس بالا تقامَرتبُ أبل سنن برتر و بالا كس معركه مي إستح ربا بالمقب نه يالا بول اِن كاربا وسرمي برطرح سے بالا سكّه ذبحمّا كونى إس سائيج مين وهالا أروو كانيكل جأتا حقيقت مين ووالا يلت نه اگرة إسخسنور كاحوا لا اب الجمن شعب روسخن سب، ته وبالا

دواست حقیقت میں بڑی فرز سنحن تھی محفوظ ہے ہرحال میں واللہ یہ ہو بخی اس فن كى زمانے ميں كميى قدر تقى الىي براكك كولتى اسكى طلب اسكى يتنا لو*گ آتے تھے خوش محفِل شعارسے لیسے* جی کھول کے کی قدرسٹرلیوں نے سخن کی المحصول به مگه دري هتي و نياشعب ارکو وه كونسا ميدان ہے جوان سے بجاہو مرائخين وبزم مين مت زيبي سنفي أحجفه بى سليرً كام طبيعت سنه إنفول يرلوك إستع مك وكارنه بهوستے بهوتي نرتميمي خبت لفاظ يرست كيس اب كو أي نبيس أبو حيا ارباب ين كو

تاریک اگرات سے توون بی ہے کالا ان نوكوں كوس چنرسفستى ميسے والا برشخف سے آسان نہ تھا اِس کا إزالا ليتايه كرومت ترك نست نبعالا رمتی یبی مالت اگرائے حضرت والا ترشيب ديا تذكرهٔ غوسب بزالا بطرح مصيبت سعظرا تفااتفين يالا ته نکھوں سے نظر ہی ا نرصیر ہے میں جالا براک په جواب كرم حنسرت الا ہے ایک بہاں۔خواہ ہوت بیج کے مالا جن نوگوں کو پینے کہی و سکھاسے نہ بھالا گمنامی وسپتی کو مِلا دلسیس زیکا لا ية تذكره مسسراً بدى كاسب تبالا سجمونه إستةم كوئى سب كارسالا بإنيكاعجب تطف بهرائك ويحضوالا يتذكر وكلبائ شكفة كلب نفالا بمارج نرگس ہے قویر داغ ہے لالا سرحاسدو ئبرخوا وكى ہے آنكھ میں جالا مسجدكونى بنواسئة كه بنواسخ يثوالا إک ڈوبے ہوئے فرتے کوئیتی سے نکالا م كما في طبعت ند- زسي بمنت والا

اِس درجب نوست سے اِنعیں گھیرلیا ہو بے سنبیہ وہ بقدری ابتائے زماں سے كحوابسي كني كزري متى مالت شعراركي أبوتا نركسي طسيح فروغ أبل سخن كو مٹحاتا ز اسے سے نشان شعب رارہی صب کرکری لاله سسربرام نے ہمت اِس شخص سنے بُروقت خبر کی شعرار کی عالات سخن گویا *س په و ه روشنی ځ*والی چيوراکسي شاعرکو ندر زنده موکدمروه اس بزم میں ہیں ہندومسلما ن برابر اَبِ ٱ فِي مِنِي المُحمول سے فطرا کی شبیہیں بالنينك عروج ابل سخن وتحيت كياكيا ب فكررس أب سسرار وبسجولس يه چيز برس كام كى ب غورس وكيو ہے دکھن و دلمیب و دل آو بزیہ دفتر كيول روح تزوتا زه نذبود ليجفيح إسكو *اسکی بیارانسی ایزسے مین میں* كميا فأك نطرا مين أخيس خوبيا ل إسكى نت مواکرنیک قو ہر کام سے اتھا لیکن ہے حقیقت میں طری سے یہ نیکی کوکام تھا پیخت گرکرے ہی جیورا کام آنبس سکتا ہے کوئی حیاہ والا متی ہوش سنجالا متی ہونش بین حب ہوش سنجالا بارچ ہوا وریا نہ کوئی را ہ میں نا لا کی شہل بنیں جع ہوا ہے یہ مسالا جوشخص نہا نے وہ ہے لازیب روالا مرسمت ہے اواز بین آئے کہ لالا بارسمت می واز بین آئے کہ لالا پایا ہے مرقع شعب رارکا یہ برالا وکی پی و دلپذیر سے کھا یا بین نذکرہ و کی بیا بین نذکرہ الرسب بے تبرا پا یہ نذکرہ و رسی بیار پا یہ تذکرہ

رس مع نهم إسطے مصنف لو سراہیں الماشوق لو سراہیں الماشوق لوگین سے اِسی کام کا آپکو استے سے کیا ہم استے کیا ہم وات کی جاری الماس کا ہی ومحنت کا ٹمرہ کی جاری ایمان ہوا آپی ایمان سے جاری ایمان من والد سے جاری کھی تذکرہ یا کر اِسان من والد سے برام کیوں نہوں اوسان من والد کیا ہم کیا ہم والد ک

نقريط دلب رازنا زاعجا زمنشي أرابيكم بي كما وسيط رسالة زمانة

Ļ,

آئی جبتو آئی تحقیقات او مرت برطی سے قابل داد ہے۔ فروغی فلطیوں سے میری مُرا و حالاً اسے میری مُرا و حالاً اسے مثلاً فلام کی بین آ و کے متعلق رسالۂ الصدق وغیرہ کے اجرار کا وکر انسکہ جائی ازاد سے تعلق رکھ ناہے۔ گریہ بائیں اتنی ضغیم کیا ب میں ناگزیر ہیں۔ بیٹیست مجوعی تذکر ہ نہا سے خوش اسلو بی اور بڑی لیا قت کیسا تدلیکا گیا ہے۔ اور اِس پرم سب کو ناز کر آجا تا کی افراد سے تبقید جاروں کی اشاعت میں ہی زیاد و تعولی نہ ہو۔ کیونکہ اِس جار سے نشوق مطالعہ کو اب دو بالا کر دیا ہے۔ مرقوم اس جولائی من اور م

تقرنطِ[ولممصّع گازاطم کجال ناثریمثال حبّا منشیم جسپال صنا شدا د بلوی اویشراز می نبوز که ضب نه مطبوعی است شاه

 افران کی ہے یمیں داتی ولم ہے کرمنت سے اس بے نظیر کتاب کی تصنیف میں کسقار خون بخرکھایا ہے کیسفر کے میں اور کس طرح روبیہ پانی کی طرح بہا یا ہے۔ ایک ایک شاء کے مالات وریافت کرنے میں کسفدر تحقیقات او خیب اور تھاں مین کی مج ہم دعوے سے کہ سکتے ہیں کہنہ وستان میں کوئی کتاب آ جبک اسیسے عاشقان شوق اور محنت سے بنیں کھی گئی ف

سنسرابعلار مولدنا آزاد کا یر تول سیج نبطا که زبان ار دو کو دیمی توگ ترقی و سے سیکتے ہیں جو مغربی اور سند تی علوم میں کیساں کا بل کوست گا در کھتے ہیں۔ چنا پنجہ اسیا ہی ہوا۔
کو نی محف فارسی خواں کمجی اِسقد رسر در دی ندا تھا تاجو لائسسر سراچم نے دج زبان اگریکا
کے بھی اہر کا بل ہیں ایک محقق کی حیثیت سے شعرار کی بیرجا رہے تاریخ تکمی ہے۔ اِس
کتاب کی معنوی خو ہیوں پر تو ہم کمبی آیند ہ مفصل ہوٹ کرسیگے سروست اسسے حن صوری کا دکر سیکے نبیروست اسسے حن صوری کا دکر سیکے نبیروست اسسے حن صوری کا دکر سیکے نبیروست اسسے حن صوری کی درجا نبیر نبیں رہ سکتے کیا کا غذر کیا لیکھائی۔ کیا چھپائی۔ اور کیا جلد ایسی اعلیٰ درجے کی سے کہ اِس عاک میں اِس خوبی سے شاید گئی کی ہی درجا رکتا ہیں آ جنگ تھپی ہوگی ج

## تقرنطاز فكرلطيف شاعر خوش بيا في خور كنددان جنائية مظفر على صاحري ثرة رئيس جانسطي منطفر لكر

هیفت پہ کہ آپ زبان اُر دو پر اُسااِ صان کیا ہے کہ سِرِّخص پر جو اُر دو بولت ہے اُسکی شکرے اُراک داکرنا واجب کے ملک میں سیکڑوں تذکرے موجود ہیں۔ گر آ کیا تذکرہ اُ پنا اسپ نظیر ہے خصوصگا اسبے زمانے ہیں جبکہ زبان اُرو و کے مِطاعت کی کوشش ہو رہی ہے۔ ہی کا زبان ندکور کی حاست پر کمرب متہ ہونا۔ اور دامے۔ درمے۔ تعلیا مربی ہے۔ ہونا ور دامے۔ درمے۔ تعلیا مربی ہونا۔ اور دامے۔ درمے۔ تعلیا مربی ہونا کی مدوفر مالا ایک اسباستوں فول ہے کہ جس کا شکر برتام ملک سے اوائیا تحال ہے۔ گوجنا ب کی فرمت میں کمترین کوفلا ہری نیاز حاصل بنہیں ہے۔ گرمکڑ می

جنا بی می الدین فان صاحب رئیس دہلی کی زبانی آپی اوصا فِ عیدہ و حضاً بل نہیں اللہ می الدین فان صاحب رئیس دہلی کی زبانی آپی اوصا فِ عیدہ و حضاً بل نہیں منکر فائبانہ سلسلہ نیاز مندی میں وافل ہوں - فدا و ندِ عالم سے دعا ہے کہ آپی صحت و صلامتی میں بیز نذکر ہ ممل ہو کرشائع ہوا در ایسا در جُر قبولیت حاصل کرے کہ آپ کے سامنے ہی متعدد و مُر ننہ طبع ہو ج

تقرنط از فکرگر را نظار و نگامنشی من احب را کا منتجو ستد مردس تقرنط از فکرگر را نظار و نگامنشی ای راصنا سر گھنوی کیٹ مہدی ت

نفتن فریا دی ہے کسی شوخی تخریریا کافذی ہے پیرین ہرب کی بقدوریکا جج میرسے سامنے وضیم کتاب موجو دہے جبی ہی رنگ کی جلد بیٹ نہری حرفوں ہیں جاتی کم

سے انتھا ہوا ہے '' تذکر و کہزار دہستاں المعروف خخانہ جا وید مسرور ق پرانگریزی وضع کی مشنہری ہیں اور روبہلی حرفوں میں ' تنزکر و ہزار داستان'' خطا گلزارین خفانہ جا و

تخریرہے۔ ٹائش بیشنغ حرفوں میں بھراس نذکرے کا نام اور لما ن کے کام کی ایک رنگین خوشنا بیل دی گئی ہے۔ اِسکے بعدا یک ورقِ اورہے جس میں بحضور نطا ہم دکر اِس

ئناب کے معنون ہونیکا تذکر کوسبزا ورسنہری حرفوں میں معہایک نوبصورت مانٹیہ کئے۔ در ایس مقدر میں معرب دوامین وضعاد مؤلد نرمیں کی گئے: ی در فاک میں مرحکے

بعداسے ووقعوریں ہیں۔جواپئی وضع میں مختلف ہیں۔ایک اٹھڑنے ی پوشاک ہیں ہے جیکے نیچے بچھاہوا ہے دسر سرام مسلام کہاء ، دوسری ہندوستانی پوشاک میں ہے جوم س

یے بھاہوا ہے۔ سربریام مسک ہوء ، دوسری ہندوستای پوشاں ہیں ہے جواس سے بھی زیاد و مبلی معلوم ہوتی ہے۔ پہلی تصویر سنی اورطالبعلمی کی خبر دیتی ہے۔ دوسری لیا سندر سربریں

اورجانی کی-آب گیار صفوں کاایک دیبا چہدے مبلی ابتدا اس شعرے کی گئی ہے۔

كملناكسى بوكيون مرسع ول كامعامله في سعرون ك انتخاب ي وسواكبا جهيد

اِس دیبا چهمیں مولّفِ تذکره سے اپنی زندگی سے مختلف واقعات - اپنے تعلیمی ز اسلے کے مفصر حالات اوراسی سے سائنہ سائنہ ایس کتاب کا مواد جمع کرسے کی کام شیس اور عضوافتی

عذرهالة علم كيريس- بارموين صفى كتمام موشيك بعد تذكرة بزارواستان آومزا

مہدی من قان فلف مزاج مفرفان کھنوی کے نام سے شروع ہوتا سے صنع مراج میں شر لا ذكر ديال صاحب كيل عدالت كلمنوك نام برتمام موتاب- اسك مبرج صفول كا صحت نامد دیاگیا ہے۔ ایک جرومیں فہرستِ اسا مِشعرارٌمندرجہ تذکرہ ہے۔ بھر مفح ، سے ، رکب میں تقاریط وقطعات تاریخ کیھے گئے ہیں ﴿ اس طراع تذكرا سي سي حين دخروميري نظراسيم س وقت يمي گزرا سي متف حبوقت ية نذكره زيرطبع نقا - إستع اعلى پياين برحيك كي خبرك اوراسك بروف سع چندا وراق نے جب ہی ہے مجکواس کتاب کا مشتناق بنار کھا تھا ہے وہ مبارک دن سے کدمیری مشتاق ٹٹا ہیں اسکے اہتمام وانتظام کی بہارگوسٹنے کے بعد شرونظم کی دل پہیوں۔ م عون بن میری پرسوق انتھیں ہر مرسط کو بدت فورسے دیکھ وسکھ کر بجائے فوو کولی تذكره كواسي كاميا بي پرمباركبا دويتي جاتى ہن اورئين عسب بلئے ماضى كى جيتى جاگتى تصويرو ہے ابنے واقعات من رہا ہوں۔کہیں اُنکی زندگی کے نشیب فرا زسے آگاہی عامل كرسے حيب بوجاتا ہوں كيمبى شعرا رحال كى دل آ ويزنظيں۔ اورمؤ تف صاحب كى قايع نگاری میرے دل پڑا نیباگہراا نڑوالتی ہیں کہ تفوڑی تفوڑی دیرکے بیتے ہیں ہاکھل محو إمرجاتا بهون على الخصوص و وبعض فيال يجي مين آب كيكفنه والابهون مجبور يرت كاعاكم طارى كروستے ہيں اور و ہتخيالات منصف د بادى لالدسر سرام صاحب ايم لے كے حالات زماگى سے والب مند ہیں۔ ایک اسیسے شخص کا جوآبائی تموّل کے سبب آرام کا عادی ہولبتر رحات ے ، طله بینینانواب شیرین کو تھوکر ارکرز ندگی کی بیاری رائیں تعلیم انگریزی کی جی توڑ محت بیں گزارنا۔ ایم اے کی ڈوگری حاصل کرسینے سے بعداسیے منصبی فرالیف کی انجام دہی سر سرگرم ہونا-اسپنے ذاتی کارو بارا ورصت قائم رکھنے سے و کروں سے جان معرد اکرایک آید بوے کام سے سے مستعد بوجاناکسی طرح تعبیب سے فالی نہیں ، یہ تذکرہ جو اپنج طلدول منیفت سے اور شبحی بہلی جلد سرے سامنے موجو وسی خسطِی

شعراے ماصنی و جال کی ولی آو زنظموں سے تعرابوا ہے۔ اُسی طرح مُو لَعن تذرکو کی جبیر سے مکونظر آنا ہے 4

ایک مورخ سے فرائض کی اہمیت کو کچہ وہی لوگ سجھ سیجتے ہیں اور وہی قدر کرسیجے ہیں صفول سن تمجمی اسیسے نشکل کا م کے سینے قام اُ شعا یا ہو۔ اِس میں شک بنیں کہ لا ارسر پرا م ب سے اپنی غدا دا د قالمیت سے پہلے ہی وہ فرائصن تجن تین کراپنے داغ میں محفوظ کریے ہیں اسکے بعدیثا برانسی وشوارگزار را ہیں قدم رکھا ہے۔ اِنکے کیکھے موے ہرو کرسے بیات صاف ظاہرہے کہ تکھنے کے وقت اُنھوں سے کسی کی جانب داری بنہیں کی کیسی رعابیت سے کام بنیں رکھا مروّت کو بالاستے طاق رکھا۔ اسپنے ارا د و ںستے سرمُونتیٰ وزکرنے کوعیب حانا-اپنی مجوزه حدو دیرنظر برا برخائے رہے ہیں ملکہ حرضیال ول کی قئے سے نیکلاہے اُس کو بے کم و کا ست حوالہ قلم کر دیا ہے۔ اُسکے قلم کی آزا واندرویش بتاری سے تدع کید کیا ہے نیک نیتی سے کیا ہے اور دکھ کھاہے تھا نی سے لکھاہے۔ نگراسے و وکیا کریں کہا کی شاعر شهرت سے ہی ہے نیا زم و کرمحص اسپنے نہ رُسکنے والے جذبات سے مجبُور ہو کرکھی کہم جاتھ كبُّه ليتاب اوراسي وجست تذكره نولسول كي درخواست كوسي نامنطور كرديتاسي - تذكره نويس عابتات كرجها نتك مكن موسيقے واقعات فلبندكروں - مگرحب أسكوه ه واقعات ج<sup>وصحت</sup> پرمبنی ہیں ہسنتیاب ہی ہنوں نزو ہ کیا کرے لیکن یعجب بشکن شکل ہے کہ قام سے نکلنے کے بعدان شہرہ حالات کی صحت وغیر سحت پرِصْرور نظر ڈوالی جاتی ہے اور پہنی تی ابالامتیاز فرق پیداکرسے واسے اہل فلم کے سیئے رج و دم کی باعث ہوتی ہیں۔ ما وراہسے بعضابسي سچيده رمجاسنه والى إتيس موتي بين جابيي طرف توجر ولاسن پرمجبور كرديتي ہیں۔ چنا پنرموجو دہ تذکرے کو دیکھتے ویکھتے میں صفحۂ ھے ۲۸ کک ٹینجا بھاکہ یکا یک چنگ پڑا اور کیم مرزا آفاصن صاحب آزل مروم فلعن میسه زاعباس صاحب کے ذکریس وسیر قرابت دارول میں سے ایک بزرگ تھے معبن ایسے غیروافتی طلات دیکھنے میں آسے کہ مجکواکی ایجبسابوگیا- اِس صغی کی مترصوی سطرین سطورگرخبان ای امیدند بهت محکواکی ایجبسابوگیا- اِس صغی کی مترصوی سطرین سطورگرخبان ای امیدند بهت می مرعن المرک بی برامراک اللاث واقع معلوم مؤتا بی المراک بی برامراک اللاث واقع معلوم مؤتا بی کرکسی طرح ول بنیس چاہتاکہ ایک یاد کا روز کرے بیں بہیشہ کے لیے اسی فایل علطی نظر افراز کی جائے لیک ایس کا کسی طور سے اعلان کردینا مرحم شاعراو دہتم بالشان مذکرے افراز کی جائے بلکہ اِس کا کسی طور سے اعلان کردینا مرحم شاعراو دہتم بالشان مذکرے کے حق میں بہرصورت بہتروانس معلوم ہوتا ہے صحت نامے میں افاصن کی جگاہ آغا حسین "کاتھا گیا ہے۔ حالا مکر جمعے آغا حسن بی ہے ج

اب میری نظرصفیه ۵ ۲ به کی آخری سطرسے حلکرصفی ۹ ۲ به کی و وسری سطر پر اوک گئے ہے۔ وج بیہے کہ جناب انق میر در طلبصا حب مرحم سے حالات میں ایک سحنت غلطی نظر آئی ہے حس کا اعلان صفروری معادم موتا ہے۔ مرحوم سے واقعات کی عبارت یہ ہو وأتس يميرم وعلى لكعنوى فلعن فيرسخس فلتين فرزندميرص صاحب بدرممنير ابخ والدمروم کے شاگروا وراکٹر مرثیہ کہتے سننے ساب میرانس معفور کے مقیقی مجا تی سننے اِسکے بیلے میرج اوْرىيە توشق برسىغەن مُكرا ورشىرى زبان شاھرگزرسى بىن دائى بىينى مىروتىدى بىك توميرى نطربرا برمى ربي نعين دمير تعشق كانام أتيبي كجيدميري تكابين نتشرسي موكسك اور مَن بِكَا بَكَابِدُراد بِرُا مرد يكف لكا كميونكر تعنق جاب سيصاصب مروم كاتخلص ب جري مزرا فلا المن كبيط اورميان زعثق مح بماني اوربيارك صاحب رشيرته فلاسك حقيقى حجايتصاور مرفي گوئى يى ان كابى ايك رنگ خاص تقار استى بديبت تعب ك سانداس بات كا افسوس ظابر كزاجا بتابول كدبا وجوة لاش مرت جذفعوغ السبي كمصاحب تذكره كورستيام ہوئے۔ مالائکہ خباب اس مرحوم سے کلام کا ایک معتر بیصر پشل مرتیوں۔ سلاموں۔ رباعیو<del>ل ع</del> و مُولف تذكره سك آزل صاحب مك شاكر دير شديد تهذا شاه مفيظ رئيس مثينات آزل مردم كم عالات درايف كيئ سق پنائد انسین عرب والات سے جاب ازل کے مالات استاس کو کے سے اگر و کے گئے ہیں۔

مندوستان كمتعدوسترول مي معيلا مواسب على الخصوص مينه عظيم آبا ومي 4 اب میں صفحہ ۲۷۲ سے بعبر خستہ محکمام دیمیتا ہوا کیلاعاً ما مقارا ورور ق مردا نی میں مصروف نقاکه مغید۲ هرباگرالف تنام موگیا اورآتین کیم ما فظامولوی می احد سکندر پوری کے <sub>ا</sub>ی آخری مرف اس مقع كوملى وكرديا- س وَس ك ويد و تراب كوئى تدميربتا الگ گئی آتر غم ول مین مجمعا میں کیوما سی صغیر کا یا قی حصد ایک گلدست اور جارگوشوں سے مزین کیا گیاہے۔ جومورخ اور مہتم نذکره کی خوش ملیقگی کی خبرد بینے سے خالی نہیں۔ اورجب سے یہ بات نابت ہے کہ تذکرہ کوہم وح ەخۇشخا بناسے میں کوئی و تعیفہ فروگذاشت نہیں کیا گیاہے۔ صغیر ۲۹ ه کی ابتراحرف (ب سے ہوتی ہے اورمیر باوشا وعلی کے اِس نذكره ب*عرشروع ب*وتاب- سه ببل شيرك بوجياكل سيون روزبهار الے گل رغارب دائن سے کیوں بیلے ہیں نزكرت كى غربياں تېكولىسى معائب كىطرف نظراً شانىكوانغ بىي بلكە گُنا و نابت كرىپى بېرلىكىن افسوس قربی ہے کد گناہ سے دہی لوگ بچ سکتے ہیں جنکو دنیا کی دلسپیوں سے کو دئی کامہر اوریه موننین سکناکه بیم فمخاند چاویئے متوالے نبیس اوراسی مجرعکمتی سے وست بردار مو جائيس حب بمتمام سندوستاني شاعول كاكلام ايب جگه مدون بوناخيال كرين بي اورموخ كي و محنت اوروه جانعشانیاں جرکسی طیح خیال میں آنے والی نہیں۔ ہمارے سامنے آتی میں تو خود ہوگا ہا رسے ارا دے اور ایت سپت نظر آتی ہے۔ نظاموں میں حیرت اور دلمیں رشک کے آفارنمایاں موتے میں اِس وزنی احسان سے سیکدوٹ ہونیکا حب کوئی پیکونظر بنویں آخا تونجی بوكريوكبنا پرتاسي كدكائ زبان أرووس بمكوكوني تعلق بنوتا اوربيز بان بهارى زبان بوتى واقعی اردولٹر بچریں میر پہلامعتد برامثا فرسے سجنے ہوگھر سیطے ہندوستان کے تمام شاعروں سے سلنے کاموقع دیا۔ ہم بہت فوشی اور نہایت شکرگزاری کے ساتھ اس احسار کا

بارلیف سررپلیت میں کیوکر ممبت سے اسین وس فکرشاعوں کا کلام دیکھندیں آر ہاہے جنکے کلام سے اسکے قبل فینسیاب موسے کا کمبی موقع نہ ملا تھا۔

معض أميرب كموّلف صاحب مجمع اپناايك سچابى خوا وتصوّركرك إن اغلاطي

متنبة كروسين سے كونى ترا أثر ند ليكھ ،

تقرنط خخانه جا وریخیة فلم جادوقم خبامجه قط البین خاط آف کیل ریا گوالیاروحاضر باین محکه رز پدیشی میوار

أست نهال رياص قديم

اس وقت میرے اور تنابی ایک ایسی کتاب ہو کہ باعتبار صورت ظاہری فقط ایک خوشما جار یں مجلد ہے اور اعلیٰ تیم سے کا غذیر خوشخط اسمی ہوئی ہے لیکن بلجا تھا نوبی ہاسے باطثی۔ و وقعن ہیں ہاسے معنوی عے مو اپنی نظیر آپ ہے اپنی مثال آپ "کیوں ہو سکسے لائن وفائن بہترین افاضِل فخر اماثیل لا اسمبر برام صماحت ایم۔ اسے کی مصروفیت وعرقر نزی سالہاسال کا برترین نتیج ہے۔ کوئ نہیں جا نتا کہ جس فن کو لا ارصاحت میں وج سے لباس جا وید کہنا ہی ہوئی کہ رویش زمانہ سے نصر وث عربان ہی مہوا تھا بلکہ بعض خیالات میں لواس کا وجود ہی قریبًا ورج عدم مک پہنچ چکا تھا۔ ایسی سرد بازاری و گمن می کے وقت میں لا اسر برام صاحب کی شن فابس و فاضل عالی و ماغ کا متوجہ مونا اور انتہا ہے بالغ تظری سے اِس ضرورت کا احساس کر سے بھر وث او قات و اموال اس گرا نقد رست را کی کا جمع فرما فا واقعی آسان کام نہ تھا ہے

"صدر فرس مؤلف عالى وماغ بيه

آسط والی تنگیس جبان تک متولف گرامی کی شان ایس عبیل انقدرا حسان کی شکر گزار میوں اور فوش وها غان بین حسن صد تک ایس سر ماید پر فوز کریں حتی بجابنب ہیں۔ کیونکہ سرانسا ایل تصفاً

فطرت نظم بينالطيع اللسيه كونى ملك عرب مواعجم بندموا فارس كونى قوم جرمني موديا روسى-تركى مويادتامارى كطف كلام وماق سخن سے بدرونہیں بلكہ خفیقاً مرفرونبرانوس ہے۔ اِس ہِستدلال رِصفرت متفازین کاکلام شاہدہے۔ خسرو۔ م المب وراصل شاعرزا و ه إيم المحلت ندازخو و دا وه ايم بیرجب بستم مے کا خنگوئی اوازم انسانیت سے سے نوایک الیبی زبان کے سیئے حس كاكوئي مدومعاون نهيس لاله صاحب كاابيها منفعت بخبثن عامى وسربريست موزا أشيح ونیز ملک و قوم کے لیے کیسا کیموقع مسرت ومبارکبا دیے اِس لیے میں اپنی مختصر تقریط كواس دعاچنت تم كرتا بهون-امتنه سجانه و نغاليٰ لالرمسر سرايهم صباحب كوتن رست و دي قبال ركتے اور توفیق عطافوائے جس متبدو بایت كے ساتھ خاليم جا و بدكا آغادكيا ہے ماسى كميا و نهايت كسامده وانجام كومينجائي - أمين ثم آمين قطعة نارمخ طبع حبدد وم مخانهُ جاويد عدل ونصفت میں نم بھی کیٹنا ہو ك سريرام- ايم- است منصف مهپ مبی تم حواسب اینا بهو فلق وتبذيب وقالبيت مين تم بوابل ذاق كمحسن! کیوں نەممنوں ہراک تھا راہو نام زندہ کیئے ہزاروں سے عهدك أسينيتم مسيحابهو وصف کیا کیا زباں سے اِسکاہو كيامرتنب كياب خفانه اس كا مرحارست جرحا مو بس وعاست كه بيرسه آبا و میکشوں کا ہجوم ہوا س ہیں جام ہررنگے کا چھککت ہو ہے متعاری جوہمنت و کوشش اس كا عاصل تقيي سنت يجه مو كطف ضغت ونسيكن ابيابو تطعداب متم مستحيخ طالب إ ۲۷ ۱۱۲ء سن و تاریخ سے نکان ہو سال بجری سی عیسوی سن س

رچه مجعه فدمتِ سامِي مي حصول نيا زكا شرف بنين كيمين غائبا ذمعرفت ضرور ب- تج ب سے یاس جاب سے تاز کرہ شعرار کی جلداول دسیجھنے کا آنفاق موا فی انتقات جناب سے بڑی محنتِ شاقہ اور در دسری کو اسپینسرلیا جس میں بہت کچ وماغ سوزی کرنی ٹری موگی اور بیت سا وفنت عزیز صرف ہوا ہوگا۔ ملک اور زبان دونوں برآب كا حسان معصبى ابل ملك كوته ول سع ملكركزارى كي بعد قدركرني ما سين زيا ٥ قابل قارا ورسترت أمكبزية امرك كراب جيسة ايجوكنية خبشكين سن إس طرف توجه كي وراسینے ملک کے تمروہ وازیا ورفتہ با کمی لوں کو جیکے رنگ کورنگ ز ما نہ تقریبًا مٹیا چیکا متعا۔ رے سے حیات ما ویخبٹی سے یہ سے کانیا ما مع تذکرہ حبکوشعرا سے مہت کا ا نسائيكلو ميريه يا كهنا على سبيّه ابتك بنهين كها گيا تفاعلاوه بري هن تحريرونو بي كافيز اتفا وككن و بعن ريب بوكربيا خد ولكوا في طرف كيني ليتي ب-إس اي أمير كي جاتي ہے ک<sup>ھ</sup>نِ قبول ولپندِعام سے نبی یہ تذکرہ متاز موکا ساتھ ہی محبکوا فسوس ہے کا میاعام وحاوی بزکرہ ہمارسے سہار نپور کے تعیض برگزیرہ اور مفتدر مشعر سائے احثی وحال کے اسمارگرامی ےمعترا و خالی ہے لیکین مس شکایت ومعذرت سے جوا بندائے کیا ب میں جنا <del>نے</del> بعض صفرات کی ہے ہروا ہی وغفلت شعاری سے جواب خطوط تک نرینے کی تحریر کی ہےضرو تلافی ہوتی ہے + مرقومۂ انہستمبر شنافلہ ع قطعةاريخ ترتيب نذكره فهرارداستا وقاد بنيرت تسكه ربيرشا وصافحتج عجب مهريئه خفا ذُنسخهُ ناياب

نداسکا د آن میں ہے اور زکھنٹو میں جما بر زخاج میں ہے اور زکھنٹو میں جما زفاب رخ سے اطحا تا ہو میرطالماب رسے یہ باغ سخن مہند کا ساز شاواب کھی ہے رسالے سر برام سندینو کی ب کر مجسر ار میرست سے داد کی ہے یہ تالیف خود میرا سے تا دکی ہے

تقرنطِ نظم زکلک گهرسِکاشاعرشیری سیان ناطِ نکته دان چرد براه صاحب کول عخوار دنا تربید سبوه دارشخکص قی د بوی

مودا ب ببلان نغس زن بین تذکره کیوں بنومعرون پیر آنمن میں تذکره مال کا بیمال ب اصنی کا انتقبال ک شفہرت اسکی ہوگئی بنجاب میں بنگال میں انتحاء وصدت وکٹرٹ سرمی میں رام میں دیکھ کرشن اواسب استے شیدا ہوئے ببیل شیدا بنا ہے باغ میں ہرا کیک اس کا آوازہ ہوا فردوس میں فردوس گوش ساتی فادت نشین ہم میں ہوئے ہیں نشاواں

ساقی خارت نشین بم مبری موسئے ہیں نثاواں جارہ ہوا ہے ہودارہے وطن میں '' تذکرہ'' افتراس اُریخز برحباب پن رت اندر برنشا وصاحب ہلوی کوبل عوالہ خاطرہ تا ہے جس میں تاریخ میں میں میں میں نازہ فوز میں کا میں ساتھ طالب کی ا

اتفا قيه ايك دوست كى عنايت سي كل مؤلفه منى نرجا ديد وكيها - اورخوب تجي طرح ويحيا

اسے ویکھنے سے مبقد مجکوسرت ہوئی ہے اسکوس فلاہر نہیں کرسکتا ۔ بزاک افتراپ ا نصرف دوشعرار پر بلکد اردوزیان پرجامان کیا ہے اس اصاب کے بارگراں ہے ہی ا اردوزبان سبکدوش نہیں ہوسکتی۔ یہ کام آپ ہی اسید مالی تبت نداق زبان کھنے والے عالم باعث ض کا کام تما جا ہے پوراکیا خداکر سے پہلک آپ کی اہی ہی قدرانی کرے ہے کہ اپ کی اہی ہی قدرانی کرے ہے کہ اپ کرائے ہیں ب

نقرنط ولیدراو تخررینا عرسخی از منی طرافی شی حیدی برننا و فیرا در باوی منایع حضرت مولدنا عبدالرص احب اسخ در باوی

ا و دورنج جارسی و سوم منب مرطبوعهٔ ۱۱ فروری و فی ایام سی اسع م کیر دونشین نام سے خخانه ٔ جاوید کے متعلق ایک طول طویل صفیون نظرسے گزرا حب کا وکرریا ص الاخبار کور کھیو ک لائق اید شرسد مجی است ا خبار میں کیا ہے۔ واقعی انکی رائے صلح کل کا پہلو لیے موسلے۔ او و مینج کے قابل امر نگارسے جو کچو کتھاہے وہی خووز الضاف کی مینک لگا کہ دكييس كمتمام كحال رامست راسنت اورب كم وكاست شاعوو بمكلام كاموازيذ كباسير اگرامیا ہیں ہے توا تھیں کہاں سے یہ حق حاصل ہوگیا کہ دوسروں بریک طرفہ رانے تی اری-لاد*سربرام صاحب بے سقرہ برس محنت* شاقہ اٹھاکرا *در رکٹیر خرچ کر سے سے* بعد يشعرائ المنى وطال كانذكره لكماب-اگراحياً معض شاعرون كا حال أس معي ويج ہوسے سے رہ گیاہے قواس کا ہارلا ارصاحب موصوف پرمبرگز بٹیس استحاجب ذریعے سے الكومالات معادم وست بين بياس خررسان كالعلى ومجمول موسكتاسيد واسكي تسبت مع زیادہ کھنے کی صرورت بنیں۔ یکی اسی سے کددوسرے ایر مین میں بوری موسکتی ہے تيونكه أن كايه وعوى مى بنيس سے كر جو كچيداس تذكرے ميں كھا كيا ہے اس ميں ترميم ونسيخ ہم ہی بہیں سمتی-اسے بیسے تذکرے کا کھنا اسان کام بنیں ہے محقیق کے واسطے ناگرہ

تنام ماصنی وعال کے مثاعروں کاصیح سیم تذکرہ خو دہی کیسکرد کھائے۔ بات کہدیٹا آسان - سراہ کے کہ کاداشکا سر

ہے اور کچھ کو دکھا ناشکل ہے ہد حضرت واغ اور جناب آمیر مکھنوی کی نسبت جو آپنے ارشا و فرمایا ہے کوامیر مرحم کے

شاگرد واغ منفورکوان کاممپتر پنهی سیم<u>ت ست</u> تویه انگی لیافت اورا دب شناسی کی بات متی حضرت رآیامن اور بلیل کی بابت جرحضرتِ آواغ کا مفا بلد کرسے کا سب سرویا قصته گھر لیا گیا

سرك ديد فرويوس رويي في جي مرحول و من بيرك و بي سروي منه مريدي يا يهم من المرادي المرا

شعرار کی بعض بعض غزلیں مصرت امیر کی غزلوں سے بڑھ گئی ہیں توکیا ہم ہیمجولیں کرھنرت امیر کی استادی میں فرق آگیا۔ یاوہ کچھ نرسے۔ اگر مضرت آباعن وحضرتِ علیل سے جنا

در القرائد مقاسبے میں بیٹیکے کی ایک ایک اور یا تو یہ اُگی اُخلاقی کمزوری مقی کرایک سلم الشوک ا

کا اِس شغنے حیثنی سے ترکِ اُ د ب کرتے ستھے۔ شاعری کا فرک سیکی میراث نہیں۔ اگر صفرتِ واقع کے شاگر داسی طرح جناب امیر کھنوی سے کہہ جیٹھتے توکیا امیر مرحوم اُسی وقت اُسٹے مقابِل

بساختین اور آرمیب زاق ع کام میں پائی جاتی ہے۔ وہ جناب اُمیرکے ہاں موجود نہیں ہے۔ گووہ اشعار برلحاظ دیگر اُموری ہست استھے سہی کین دعوی تو ہی ہے اُمشائی

زبان-الفاظ کی جِسبُگی- بندین کی شبتی اورسادگی الیسی ہے که ان کا کلام معبولِ عام ہوگیا صّبایتتی و وَفَا- فَمَا - آهَ لَهِ جَوْد-اورگو بَر- انتخاب - سے اشعار جنقل کئے گئے ہیں- یہ زبان کی

صفائی دکھائی گئی سے۔لیکن نظرانے اف سے دیکھنے واسد بخ بی جاسنتے ہیں کرحفرت

واغ سے شاگر دوں کے کلام میں اس سے بہتر صفائی پائی جاتی ہے۔ اِن مرحم شاعرہ کے دیوان میں قبصدی بہت ہی کم شغر کل سکیں گے۔جبکہ جناب میرزا واغ مرحم سے ما دیوا<sup>ت</sup>

يتخاوا ياسه- ١٠	موج دہیں ہونے داغ صاحب کے اِس شعرہ
كونى بيشا نطنة تاب بين فم مجكو	وتجينا بيرمغال حضرت واعظ تومونين
سے کوئی بات بنین کلی لیکن رایمن گورکھیوی	وافغي أبكي زنكين مينك دارنكا ومين إس شعر
فزان تجرابواب -س٥	ج آپیج مدوح ہیں اُسٹے اِس شعریس تام علوکا
اِک تبشت فار ما تقدیس اورسسر مندایروا	كويعس أشكهرة تفكل إسطر وإل
ران بی که اتمبر مروم کا ایجا دیسی بهین کهین بی	أرواغ مروم ن شقدمين كي تفليد كي مقى توسم ج
جانتاب عبيى كدوه بيديسبان الله مكيني	
وبالسكن أبجه موسئ رشيم كوكس مقام كالوبي	صاف وسشسة اشعاركو تؤبا دارى زبان فرماه
	كبوك - ببشايد فأكى زبان مين وافل كيجا
سے کے ساتھ مذاق جی برات ما تاہے۔ پیکے دور	
كا فرق موكياسي-كوه كندن وكا ه براورون	اوراس ز اسك كى شاعرى ميں زمين و آسان
سخياماً السي	جيح بببت سي مثاليل موجودين أب موزول بنبه
اوربهان قررشناسان فن تقوط يمي	قبح کے دیکھنے والے تو بہت ہیں وکگیرا
فزائى تودركنا رملكية بيعصول نحته مبيني كاشعار	
الضاف ليسند حضرات المجيى طرح ماسنة بيس	اوكون سك لياقت كالمند سجدركما سب ليكن
بنبي أخبارات كفيتى ادراق اسيسينتيم	
ہنیں-اتناوفت کسی اور کام میں صرف کیاجا تا	
ارصاحب إس مضمون كوطوالله وبكركسي مفيد شخل	
•	میں اپنا وقت صرف کرینگے۔ وربذ ک
آ بيخ گفر كيمين فطرون ميمري تأسوراخ	مصلحت پرده دری بین نبایی سرگز ورنه
بريم كن ين اچي اي	ريامن الاخبارك فاعنِل الوطير حكيم

ي مر به ويد عبد و وي	
	لى سبت البنے مخلص كى رعابت سے كچه برسمي كا ثبو
	نبین عقرب زازیئے کین ست
	ا ورخامون مپورسہتے ہیں۔ائکی رائے کے موافق
ئى سمجھ كاننونە بىش كيا ہے۔ سە	توكيا ليديكى سيء بلكه ابي تصرف الباقت اور عبورا
	گرنه ببند بروز سشپره حبیث
سنناخى كرنااوراسكى ناشاك يتنطحي اسوضح	إتنا مختفر كرصفاني اورسجاني سي ساتمك بكوشع كأ
ر کوئی اداحن یا رنجایه همونوا سطی محرومی	کرکے بتاورنیا و مشانیت کا فرض ہے اِس پر بھی اگ
كيسيني : كره نظرس نه كزرن كي شكايت	قِیمت -تفذیر بنانا خداکا کام ہے۔ ہما را کا مہبیر
ل شی شنانی با توں پر مؤلف کی لیاقت کا	أسبيح افلاس كا ثبوت ما بنل كى ولسي سب اور محصر
	انداز كرليثا بيوقوفي اورحاقت كانشان 🖈
ر ہیں اور و ثیا بھی اہمی جو ہرسٹ ناس نگا ہوں	تذكرسه كى خوبيا ي خود نذكرسه سه ظام
ل اورابل من مضرات ي نقار بظ اور بريا	سے فالی منبی مونی ہے۔ جَسِاکہ و کی ارباب کما
	نگار شوں سے ظاہر ہور ما ہے 4
ں کی صفرر داد و بیاتے مقولای سے بیر	فى الحفنقية المؤلّف كى عمنت اورعانكا ميوا
<b>4</b> -	در ويمسدا ورصرف زرالاله مسرمر <mark>ا</mark> م صماحب
ن کیا ہے اس کا کوئی تعمالب ک موسی تبی	لا رصاحب للك اور ملك كي زبان برج احما
	سكتا مين أكراب بنين مغلى ستاين اورزبا
	ما مقدلا وصاحب كواسع ظيم الشان تاليف برم
	وافناعت میں کامیا بی کے سائے وست برعا ہو
	سررام صاحب کو اسکے علا و کسی و دسرے صلے
ورزمستثنيم إزمال ومنال زروسيم	طِيع گوش دچيم است زار باب خرو

اقتبال نگارش گامی دیائے شاءی سے بے بہاکو مرحباب مجمم معشوق علیصا حوم رشاہ جہانیو می کیا ہور موز باشا ہما ہور رو

عسررام إس من من انتار مين م برصد سق - الله تم كوهيم زخم الطريد الكاو ماسار ديرة ماند يخاّ زوتماً م كى تأك جها نك سي محفوظ رَكَهِ بهمِن ثم امين ميرب إس خطيس جو ے روین قیم کے فلاف بطرز جدیدیاتے ہواس کی وجرمحص اس وقت کی میری ا زخو درفتگی ہے۔ مجھے ہوعالم طاری ہے میں استی تفصیل بنہیں کرستنا بلکہ اجا لا بھی باین بنیں رسحنا ۔ بلکا بک شمتہ بھی ا دانبیں کرسکتا ہوں ترج کیا بک اس شایدر عنا سے حاوہ کھلایا ص كا مشتيان ، تون سيمقا- الحديثذ كرع ك برترا دخيال وقياس و كان دويم ، كيا كرك لرك عالم أسنے طارى كرديا كونر اپنے موس ميں موں ندحاس ميں شميك ايك شبح ڈاکیہ سے ملانذکرہ مزارداستان دی نماز ظبرے ارا دے سے مبیلا تھا کہ وضو کرے نماز ظهر پڑھوں اور اسکے بعد میروقت تا بغرب تلا وت قرآن کاسے۔ مگراس وقت کہ جا رحل چاہتے ہیں نہ وضو کیا ہے نہ نما زیر صی ہے سوائے اسے کہ تھاری ترقی عمروا قبال کی دعائيس مانك ريامون اور مضارانا ومده مشتاق موكيامون - جوكيمير ساقلب كي حالت بي اسكوظا مرنبير كرسكما مور يس ليخ آب كوفنائ سخن مجمة القااوريد دعوى يقيا اِس وجهسے کمٹبایت غریب کا بیٹا۔ نہایت غربی میں زندگی کٹی۔ انحار و مہمان کا ہمینڈ ساتا ر ہاگر کمبی دامین مذاق سخن بانندست ندچوڑا۔ مگر بھائی ننفاری حالت اور مضارے تازکرے کا وبا چرا حکوجس میں ایک حف مجافضنع کا بنیں ہے دل بے قابو ہو گیا- اور خفان کی سی عالت بوگئی۔افسوس کرتم سے لکھنٹوسے واپسی کے وقت مطلع نہ کیا ورند میں ہٹیش برصرور مِنا - اور تنهارے دیارے انکھیں منورکرا انتہارے بہلے خطک اسنے پراورمیرے کلام ی طلبی پرمئی نے اغلاز کیا تھا۔ کیونکہ میری عادت ہوم کئی گلدستے میں غزل نہیں ہمجیۃ

ىسى كتاب ئى نقرىط نهبس ئكفتا- نارىخ نهبس ئكفتا كېونكېرنه ئېيفتا ہول ن مراسية وگو*ں کی نادیخیب نفرنظیب بھی مل موتی ہی*ں جن کوموزوں اورنا موزوں ہی جم<sup>ننیا</sup>ز تہبیں ہوتا ہے۔گارستوں کا خاص صنگ یہ ہے کہ ایک موزوں ہیتھے غیز کیر لكحرأن اطفال كے نام سے گلدسنوں ہيں جيجد بيں جن کو فظم وننز کا قرق جي علوم نهبیں۔ کچھابنی استادی کی شہرت اور کچھاکن کی شاعری کی شہرت کی غرض سے۔ محصة كئ عبر مبرا بناوجود ابسامعام وناب جبساكة مورمي كولر-جنانجيراسي بنابر کرابساہی بند کرہ ہوگا۔ میں نے ابنا کلام بھیجنا مناسب نہ مجھا۔ بین بھائی آج جونذکرہ دیکھانوئیں نہیں کہ سکتا کرمیرے دل کی کیا حالت ہوگئی ہے 4 تفريط جومئي نيجي عفى نومجه نهايت تردّد نفا كركناب كے صرف جند فرق د بجهين اورنفرنط تكهدى -نقرنط اس خاص مضمون كانام بها حوبلاا فراط ونغربط كة بإورُصنّف كي حالت كوعبال كرف- ب<u>ايس الحد</u>ليّد كه تفريغ بي<u>م صمني سيكتاً</u> وصاحب كناب بدرجها بهننهيه يسكونى نفظ مبري نقرنط كااغلان وغكوبا تعتى شاعان میں واص نہیں ہے۔ اَب بن اس تذکرہ کے منعلق ارتصاص کام کرنے کی ہم النا مات ہوں۔اورجہاں تک مجھ سے اِسکی حدمت کیجا بُیگی کرونگا۔میری نظروخبال میشج جو حالافئ خبالات انتذ كمه كمه كوئق بهن قتاً وُقتاً وَبِي خدمت مِن بيعِيونكا مبرليس خطبين جر تجيه بطاعتدا لي مق قت بوأنس ومعاف كردينا يمهي تم اوركو اور حبي عايد اورآب ومختلف فاطس مخاطب كباب يديمن ميرى موتن وربيخودي بصاسي كو ہیا <sup>دا</sup>ے تنکریا ورمبارکیا تہ مجھیں جوآج <sub>ا</sub>س تذکرہ کو دیکھ کرمبار فرض ہے۔ اتبتباط كة نذكره توديجينے كويل كيا مكرنم كيونكر ديجھنے كوملوكے ۔ وربي مذوكب وركس كي المريخ الله على الله على الله نمهارا نا دبيرهمنشتاق مىشوق على - جوتېر - مرقومة پرسنمبر<sup>4.6</sup>ايوا زشاېجهانيور

## اقتبال زعنا بين مريم ورئيل ازماض الحب طريم آنريبل دا جرصاحب بها درواني محمود آباد

جناب منظم مخدوم مکرم دم مجدکم مسلیم و نیاز "خمخا نه جاوید" کی مباد اول خونصورت موصول سرکا رموئی عنایت کا خکریر قبول فراسیئے۔ اور مجھے اس اعتراف کی اجازت دہیئے کداس صدی میں ہے بارو مد د کارارو و زبان پرآ ہے جوا حسان کیا وہ یا د گار احسان ہے افضاف یہ ہے کہ آسپنے اس زبان کے حق میں سیحائی کی یہ آپ کی تہت اور د لی توج کا نہتے جنرور ہواکد اُن لوگوں کی دباغ سوزی اور بلبن خیالی۔ بلبند پردازی اور مخت نجی کے متخوب منوسے اِس زبانے میں قدر شناس اور مخن سنج حضرات کے مروبر وایک مجوسے کی صفو میں نہایت من و خوبی سے مین موسکے میمنی یا دولوں سے موجود ہی متی چ

مندوستان میں ابکی تا لیف قدر سے سافہ قدت ہائے دراز تک محفوظ رہیگی۔ ہیں سے
اس ترم کی تا لیفات میں صرف تذکر کو " آب جہات " کو اِس دور آخر میں وفعت کی تگاہ سے
ویکھا ہے۔ گریج یہ ہے کہ اُس تا لیف میں جوہبت بڑی کمی تقی وہ آپنے پوری کردی۔ جوگو
حق تعنی کے سافٹ اُس کتاب میں ہاریاب ہنیں ہوستے سنے ۔ یا جنگی ہاریا بی کا مِل ندختی اُسکی
آپنے بہت اصاباح کردی۔ اور اِس سے اُکھی تھی اشک شوئی ہوگئی ہ

جڑنے خروے رسر کاروالاتبار صفرت آصفها و فلداللد ملکا کی بیری عنایت موتی که آمنوں سے بکا ل ہنر رہے وری و قدرت ناسی کتاب کو آسپنام سے منون کرسنے کی اجازت وی بی آ کی امیسی کا میابی میں کا میابی میں کہا ہوں۔

بكال ملام ثيادة بكاولى خيرطلب محدرتس الزمان سكرش واحسنا مروم إقييراني

## ر لو لو

از حباسب منتى محبوط لم صاحب شرع بيان خبار لابور

ٔ تذکرهٔ مِزاردامستان می ووکتاب ہے جس کا پیاک کوکئی سال سے انتظار مفایعنی لال پرام صاحب ایم-اسے دہوی کا تذکر ہ شعرار اگردو-اِس نذکرہ میں مو ّلف سے یہ التر ہم ياسيكه قديم ومدريبضغ شاعوم ردوزهان سحبي أنسب كالمقول ابهت عال معدنو زكلا مے اوراس فرص كوماص كرك سے سيئے مولف صاحب سے منہايت الماش كارا سے قابلِ قدرموا دفرام کیاہے۔ کتاب کا تاریخی نام بفخانہ جاویہ سے سے سے ساتا بجری مطنتے ہیں۔ ناموں کی ترتیب تخلص اور حروف تہنجی کے لحاظ سے رکھی گئی ہے پہلی مدر مال میں جہب کرتیار ہوئی ہے۔ اِس کے اسل صنون کے ، ۹ اصفوں میں صرف ربعینہ آلف اورتب كي خلص بي يصنورنطام سايس تاليث كواسف ام نامى سيممون كيا جا نامنطور فرمایا ہے۔ ٹائیل میری دومیں۔ اندر کا لائیل بیج زنگین اور نہایت خوشفا جیا ہوا شروع میں مولف سے اپنی دولقسو بریں بھی دی ہیں۔ ایک عنفوان مشباب سام دی ہیں۔ اورایک تاز دلکمائی چیائی میں فاص استام کیا گیاسے ۔اگرچ کتاب میں تعض بعض فروگز اشتیں ہیں۔ بعض معض شعرار کا نام دیج ہوسے سے روگیاہے۔ بعض کے عالق میں سینفد فِلطی سے ۔ گرانسی اہتی فاگر زہوتی ہیں۔ جبیا ئی میں و غلطیاں رہ گئی

يلا بَرَن بين باده كُهن سال خدا کے گئے اب نیر قبل و قال توحيرت من أكركرك بول سوال کمیں سے مگا *کھونزے باع*ذمال نكالى بي شطيخ ك كو أن جال ؟ سى نے بادى شرام مال و كدهرحا بزادهيان كباهيخيال كوتؤ يجررنا تفاونهي حسنهال تبهمى خشك لتنظيح بمعي زروكال طبيعت مستصحاً كُرْسَ صَلَّال مسترت سے جبرہ بھی ہے اللال مبھی خواہش با دہ برنگال سمجين شآيامري كجه ببحال

يلامجفكوك سأفئ نوش جال جمن ہے۔ شیاہ ہے۔ ابر ہے مرى آج مالت جود يكھے كو بئ وكبول سفدر نوش برك فتأوتو وئی تونے میناہے بالاکہبں ہ كهيس مل كياكوني محبوب يا بنا نوسهی ماحب راکباہے یہ اَبِعی کل ہی کی بات ہے یا دہے! ز مائے نے دیجھی ہے صالت تری جدارزان تفي وحثت تزف إسط اليكنا تفاجيك سيرسنج وقلق مگراً ج بجه آذر مهی شان ہے! مجھی ببینیٹ برف کی مانگے يركيا بات ي باركبارانه

خمخارة جا ديد جلدووم

كالصب اوب إس بالصنعال يەباتى*ن بىن ئىرى حا*قت يەال كآباب فيت سخن كوزوال ابهن بسيرين دون مرال درابھی نہیں عِلم کی دہمی محال ہوا آج اُنٹی جُبری سے حلال ائتيروظف كابئوا انتفال مرودا مع فرق سخن بلين مال نهیں کوئی بھی نناع ِ با کمال انہیں ہس تمرائے اہل کمال رياض وربيخود ظهيروجلال حَن شُوكت احْن وجابت كمال *پروایس زمانے میں جبینا و ب*ال ا بیاقت رہی اور نه فدر کمال صابين جوديت تضناع ومال نزقی به ہیںاَبکین وسفال نوسمجھوں میں سونکرمبارکٹ فال نزدل سے رناہے قدر کمال اً أسى ونسيس بهون من خنده ال بجها نفاغم وربنج كاكر دمال معصرجابة بادة كمندسال

بشكر كلام أس سي مكب ني كها تتحصك بخرب كه غافل سے أو بحصار سنج تفااس ليئة ببشتر کمیں عربی کو کہ منحوس ہے تنبس يُرجينا كو بَي شاعرُواَب جو فرت سخن موجب ناز نفط جهال سے کئے ذو ف داغ سبر ببيل ہے نہ راسنے نه ناتشنے مذرند تنسودانه أنتن نه غالب نتهبر بهن ياده گواور نک بندس غينمت ببرياس فن تضغط رنسا مبارك مِن طَالَى وَكُنِفِي - أَ فَن مكركو في إن كانهيس فدر دان غرض بيس مختور بنداب فدروال كهال بب ده بيك سيابل نظر مصببت ببرير واساري شرك أكرقدردال كوني آست نظر مناجت بیں نے کواک دلموی النبي ونت سيرسيمسرت محجه بمجه تفاالم ببيئة تربينتر بُرانی خوشی عود کرآنی پھر

اسى واستطيا وآيا كلال اس واسطے مے کاطالب بول میں مجعاب بدكهنا صروري بوا کهسی کون و و قدردان کمال وهمشور لالمسسريرام بي بخيب وسشريف وعديم لمثال نت يك ل اورابل كمال فهيم وسخن مستنج اور نكست وال الماقت مين عالم زطف ك ولك إارت مين قارون تعبى اشفته حال الهمي وه زنده ربي لا كم سال البی وه دائم ربی با مرا د مرأره وكمشاع كالكماس عال م تفیں سے بنا یا سے یہ نذکرہ كەزندە ہوا نام آبل كمال يرمزده يك كياكم مرك واستط لے و سی کھ کریں ہوا ہوں بال بلی عرق رنری کا تمرہ ہے یہ کھیں گئے ایمی اور معبی حیندسال و و پہلی متی یہ دوسری حبار ہے تولسكوانبي أس كالمجعوبلال سخن کواگر اساں ماں لیں كوفيا بإسب كياتذكره بينال كها بالعن غيب سي شاوس منشى والأتم م مثيري مفال ويكر بمكسار يحست سنج ونوين فصال فاصل المارت نیک فال عالم بي مثل و ريتما ولئسيق حنسترم ومسرور شدابل كمال كروتاليف ورصم اين تذكره سالطسبش كفت لاتف شاورا بیثال وبے مدیل ست این کمال ويكر خب جه كيت بي اجها الجها تذکرہ کس سے یہ لکھا ا جیت غيرتك سبيته بين وتجها اتجها آبل و بلي كا بقلا ذكر بي كيا فتورت احتى كب سرايا الما آن وأ ندازك كيا كيت بي آم و وحسريب چها يا اتجها كأفداعلى بعبارت عده تَمَا مُثِيلٍ وبيج كي حبِّرست والتُّر ترحاب رُرخ زبيا الجما

وتجيي رسني تو ڳري شش ڪاکر شأرى ونيا سسے نرالا اتھا أبل فن آج بنات بي إس کُونی بھی کام نہ ہو گا انتھا لنتيج ويسب كربسبت إسك أَلَ مِنْ مِن بِي سن إيا الجَها تفوفو سے داموں یں یہ شے لی ہتے هِي كُلِّستان سن كب البِّها متصرعة سال كهوتم است مثاد ة نظمة الغ أولط بفياء شيرين من مير شافت عاجب كه أكراً باي عربيل المربي من عربيرين من مبر شافت على صنا كشد المراوي برا- بوبرسشناس ابل فن س جهال میں شورہے منشی سے ریام لياقت بي سوايم- <u>لم</u>ضعني باس سعادت جوشريفوں كا حين س متانت صورت پر کہن سے فطانت إس وال كيب تيامت طلاقت اسی سے جا دو کی پتلی جواب سامری بیسحرفن سے عبارت وسيكف كاتذكرسككي سه جميران سيصح بنسي الدشور البال شيرين سخن سب ملاحت ب علاوت مي يواس مي تستجع وتمرضع وتمقفي بنسشر ولپاریرابل من سے كديبلي رات كى كويا مولين سب سنوارات براك فقرس كوابيا كبين كلوائي مضمول بين شكفته کہیں گل مپیٹی باغ سخن ہے كهيس بيجيد وزلف مرشكن س كهيں چونی كے مضمول بيك مسل كهين وكرمتب غني وبن سب كبيس وصرمثِ كل لا له كم مضمول كميس وصف كبسيب وقن س کہیں شمشیراً برو ہے برسب کہیں معنی میں کوئی بائلین ہے کہیں اٹھتی جوانی کے ہیں چرچے کہیں تیرنظر ناوک فکن سیے كبير مضمون أواؤ فازكس بي

سرم ع سوسے کھ مان ہے ئېين ئكسالى سكە كاچ<u>ىن ج</u>ى مبر تفظی تشب ال فن ہے جواب نافة مشكِ ختن ہے بربزا دوں کی لفِ برشکن ہے عجب گلدیت نیم باغ سخن ہے یہ کچھنا ئیدرہے ذوالمن ہے میجانی کااس کویا دفن ہے نه تری ہے نداک نارکفن ہے جے دہجووہ شمع البخن ہے اسبرد آرزوکی انجن ہے جوہے وہ انتخاب الل فن ہے ا کو اِ طوطئ شکر شکن ہے ہراک سلطان افلیم سخن ہے برای دلیب گوبا انجمن ہے ورن ہراک ہزارہ کا جمن ہے نشان قائم مزم سخن ہے

سي بي ورود ورمعان یں ہے کینی بندش کی خوبی بهُ مِي رَقِي مِن خُوشِيومُ معاني برالفاظ ومعانی که سے ہیں مُدا ہے الغرص سرمیول ک لُو موا عديد براكار عايال جلائے سینکاروں مردے مرائے بهت اکسے کہ ان کی فبرتو کیا مُ نهين زنده بناكر لا وكها با انتيرواتن وآباده الور التيراكب رآبادي وآغآ ہراک اینے زمانے کا وہ لائن بهرأك بحتا دحب عصرگزرا برسب حلوے نظر آنے ہیں کچا کہوں السیج کبارس تذکیے کی س*ن بجری که*ا لاتف مخ کشته قطعات اسيخ بطريق تقريظار فلم أوبرهم جناجاجي محمد الكاصاء

المتخلص صبرات ولقت بببات ليخلم بزر شبشكي مبرك نسليم كلفنوى

ديجة زباغ جهاريب ہے عجب گربيبها ا فَيْ كُل بيرس عام من كار ما - و

نوجوانا <sub>ن</sub>عمین کاسے عروسا نیسنگھا، مننبل ورسجال كهبي رببري كهيس إلالذار خن رُمُکل میل دا میک دلبری کی ہیں نہرار وبده فرئس لي حيرت سيعيان بزاتظاء و سیجنے سے نازہ ہوجاتی ہے روح اِدہ کیا عمیاتی مرد ولمیسٹ بنج سے بھی اراب باده فوارول میں طبیع پیکے بول وسی یا تاول بتياب مضطر تشيرك وم بعر وقرأ سيعج ببن خطئتي وتى ست أث اليحا تار تذكره كتمعا حجفول نيضاع وكابإوفار صاف اسكتا بنيس إس تجريس بخرينها جمع بجرالفاظ سب مون نام موحب فتكا كم نفر ست بي ليسے زيب بزم روز گار منه برحموا بربرى بربات شكل برده جا عال سرشاعر كالكهائفا قرين عتبا بركشمش برسشنيه تأهوس فرح كي على بهاه كياعجب بمشكل موسي يرميوب اأفنحا زلف ورنفلدا لفاظِمُسُكسل برنثار وبجضيى فوربخور بي اختيارتها تفاييا لأفتاب صبح روز وصل معبى بوشرسا

بتكميم متناطه سبصار وصبأ كلزا رمبس زگس وسوست کہیں پرمیں کہیں نیشر<sup>ں</sup> ملباوں کے چیچیےشن *مسلکے گل میر*ہانے ماج سبزه نعبى انگرائياں نبتا ہومسنو سطرح ساغرمے کی جوصورت کل میں تی ہی نظر اِس موسلنة سُرواس كالى كَمْثَاكُو وتَكِيكُمُ إِلَا إِلَا فِي وَزَهِ رِهِ وَعُظُ وَتَقُوسُكُ حِيدُتُكُ یے بہ ہیے چیسات ساغر بھرکے وساتی ہے مجكولكمنارصف وخمف نرمجا وبدكا خو نی قسمت مسے اِک بیدا <u>مع</u>ئے ہیں قدران ب كتت نام نامي كوبناو كس طرح پہلے لال میرسری ہےرام میرضف مف ذى لبيا فنت ابل<sub>ِ</sub> دولت بإمرتو<sup>ا</sup>ت وتخضال " ذكره كهاب جس فوبى سي كيا تعرفي و رونقِ نرم جها ساك علد حُيپيكر ہو يكي كانداتها نفاحهَبى منى معان فطايا يزونفا نقط نقطے سے عیاں بنی صورت بجم فلک وائروك كى گر ملال عيد مست شنبي قل رشك عسن كهكشان تفاحلوه بين اسطور اننا برُمنیٰ کی وه وانکی او دیش دلفریب روتنى برصفح ميس انسيي كرهبكو وتحييب

ببرورق میرتخت گخزاچنت کی بهار أستح ملب يربكاه شاكقان موكى نثار كياعجب منتاق بود نيابرنك وهفا و بيصنع بي اسكو مُولِك جا أيتُنام ( أيسُّسا أ یانی یا بی ہوگی هن دخنت برز کی بہار وروم کے ورسے بکر موسکے تقطیم اسکا كونى دَممسسرورمو كاجوشسنے كا دلفكار تا قیامت نام ونیایس رسیم گابرقرار أ مجل ميري طبيعت بين ہے بيي انتظار تسبركتاب زمانه صب رماريون تفرار رنج مرگ دوستاں سے شیم ترہے ہمکار إس ليخاشغا موروں كر دسينے منى جہار حستمير لكها وشاعرون كى بورى بورى يوركي كأ

فقره براک شکل موج حون کوتر بگال دوسری بھی جلد جھپگراب قرب المختم ہے وائرہ سرایک ہوگاسا غرے سے سوار وائرہ سرایک ہوگاسا غرے سے سوار اسکے مرفقرے سے پیارہ گاجوش موج شاعوں کو چاہیے ابٹ کو کا ہوش موج فاعوں کو چاہیے ابٹ کو کے سے بگائی ومن فاعوں کو چاہیے ابٹ کو کے سے بھو تو سکہی خونی تقدیر برگ تہ کو و کیھو تو سکہی کیا کہوں کیونکر کہوں ول می نہیقا ہوئی فکر میں تاریخ کی مبھیا تو ید دل سے کہا فکر میں تاریخ کی مبھیا تو ید دل سے کہا فکر میں تاریخ کی مبھیا تو ید دل سے کہا

## ريوبورقمزوة الوشراخبار شراشان لابو

جولوگ آر وزبان کواپنی قوی سیرات کهاکرستے ہیں و چیمیس سے دیمیس که لا اسر سیام ایم اسے منسف د بنوی سائ اردوز بان پروه اصان کیا ہے جربڑے سے بڑرے مائی اردوز بان پروه اصان کیا ہے جربڑے سے بڑرے مائی اردوسامان سے بنیس بوسکا۔ تذکرۂ ہزارداستاں جس کا تاریخی نام خی اند جاوید ہے اسکی بہلی جار سائلہ ۲۹ سے ۱۸ دوسنو پرشائع ہوگئ سے۔ حس میں اُردوز بان کے ۱۹ دشعر اے قدیم وجدید کا کلام اور مختصر ما لات درجی انداد درجی تذکرے کی ترمیب روایت وارسے اور اس جد میں صرف العن اور ہے کی روایت

أسكى ہے يعس سے ہم كه سكتے میں كەكل كما ب صنحامت سكے بحاظ سے أر دوع ادب کے تذکروں میں سے اول منبر ہر مہو گی جسے اُروولطر بجیر کا انسائیکا میڈا کہنا ہیجا نہوگا۔ہروَورکے شعرار کامنتخب کلام یجا اورہا ترمنیب ویکھنے کے مشتا ہے کو استى خىدارى مى درادال كرزاجا جيئه: (ازېرچى مطبوعة ٣٠ جولائى ١٩٠٠ وايو قطغناريج ارسام عليجات صنانبير نواب مختا الدله وتحمال لهسابوالقا فافي نواستواب سرالة لديد بركفان ورراسك اوجه زيم رام إك رئيس ذي و فارو باكرم · تذکرہ کیا خوب تالیف سیخنوسنے کیا ينغرن فخاله مهاوية ماس تصنيف كأ نام تاریخی بیم س کا سال بجری میمو گوسرورا فرن<sup>ک</sup> إبل ذوق بوگی میکشی شرع کے بابند کو کام کیسے میانے سکیا دل ب آباد صیاں ُ سکی طبع کی تاریخ کا حب سنے استے لطائف میرے گریٹ ہوتے معبيهوى سال اسركا والمدنسطة قلم برواشته م الفنت جمعائه و بربس ہے۔ لکھدیا فطغارخ بطرز تفريطا رتصنيت لطيف المهبنال ثانونا رمخيال منسثي يبار لال صاحب نو م بوی او شرک او بی ایندر نمواسم من كرانيرد كر تصب مربهاراً بي كوبرافشان سيءابرنيباني لتزميت مسمر كالكستاني رشك افزاسك خواب مخاب ہرورق میں سیے ثنانِ زوا فی ہے ہراک گل مون قدرست برگ برگ گل سنگفته سے حرت حرف كتاب عسفاني زیب تن ہے تباسے ملطانی ورِق كل برسعة نابية شابية موج باولسيم سني ني ہے،عروسان گل کی متشاطَہ

بنجرٌ موج سيع گسي را بي سائبان سے سحاب نیبانی ص سنفے ہوتے ہیں لااِ م آنا نی اوس كرسيخ لگى ورافث نى تحجرہونی عبیش کی فراوانی تحصرولول مست رمثى يرمثياني مچرمر نوکی ہے درخشانی ا الوگيارُخ سے زيگ جيراني تغمّه لمبسل گلسستنا بی دے رہی ہے مزاغر لخواتی كسي ي سعطب كى ادراني حبی منی ارزوسئے مہانی سرطرت اسكى سے ورخشانی دل الباسخن كو لوراني توسسن طبع تيري جولاني وورس كاست إب نوراني صفحصفح ہے فیصِن ٹرو مانی لفظ لفظ أس كا لا إل رماني عيرتِ أنتاسب بيثاني حلوه موج محسسير نوراني اب سے اسب ایمینایی

فرق گل پرسیم کرتی ہے سلك گو سروي قطب رئه باران وسنجة كرخن ولسب كلبرك الثدا تندنسين بإدببار بهر نویدِ نشاط لائی کنیم مز دهٔ انبساط ممبرر روبنیا روزعيدالفطرب عجر برروز حیصا گئی پیمرچن به گل رنگی بَن گیا ہے نزا نرعسف رت گارہاہے ہراک فوٹنی کے راگ كجد توسي إس نشاط كاباعث جن کا شوقِ لقالها مدّت سے عالم افسنه دوز ہوگیا وہ مہر م سیح پُرتوسی کر دیا کیئر وصعف بير استح سم هي و تحفيظ زمينت وسرسه وه ميناه حَبِي گياست و وتذكره ص كا نقطه نقطب ہے گو ہر کتا مروليس رشك كبكشان فلك تحن مبن السطورسس اظهب لمغتمض ستضجل الماس

مصرعمصرعه سرايك لاثاني ے عیاں جمسیرزباندانی بَنُ گیامسد میسایما بی جن سے ماصل ہو لطف روحانی مُصَن وخوبي مِن فردو لا ثاني ختم ب آب پرسمن انی اور ہرفن میں آسید لا ثافی وی سب ریانی م انکی صحبت ہے فیص رہانی اور مہاں کی منسہ صن مہانی اورسرسف ہے حبث سلطانی زمنيت محصف ل سحن را بي کرد کھایا ہے وہ آسائی انتخاب جهاں ولا نانی ہے کہیں نشر کی گُلُ افتا نی شاعروں کے ہیضن فررانی تخصل گیام ن کاراز بنیانی منی جو ار د و کو پرورش پانی باب مي جيوتر سي ياياتي ہے سرا سریہ اُن کی نا وا ٹی

كهيمي عاسه أسكى كرتضور الاجواب انتخاب مين ببرشعر أنتخاب مخن سب دا وطلسب مردم حسيشم كومسوا وخط بیں وہ اشعار صاف ویا کیزہ مون مولف سے كيا بيان اوصاف ہیں سے ریام ما ہر ہرفن ذات عالی ہے مجمع اوصات باسسبارة بحظ كقرس فضلوم نهر المن كأكوحيه سيعفاص وارالعلم ول نوازی شعارسیم ان کا م ممکم محفل میں روز رفض وسرو ر رونين حابب علوم وفث نون کامشکل سے تھا جو مشکل تر وه کھا تذکرہ عبیب وغریب كيل رياس يكبين سخن كاجين لیموسے بھٹکوں کوراہ برلائے عال سے جنکے بیخبر نفا جہاں الملكى وامن محبت بين سے تو ہے براہی کام کیا منحرث ہوں جاسکی نوبی سے

شابل مال فصنسل بزوانی المراكم مضمون بونه طولاني تذكره لا جواب ولاثا في كيابي ناياب تذكره كقما إك زاسة بمستل آئينا سیج تویہ ہے بڑا سی کام کیا کردیا اُن کے نام کو زندا سرسخن بنگپ زباں گوہا شاعرون پر کرم جومنسدایا يه ب معدن عسلم وكان سخن نه چپوژاکو ئی خوش میان سخن زمین بن گئی تاسمهان سخن سبنے نوجہ کو مسدر نے خوان بخن يخمانه سيءميك إسخن جود تھیں سے دل دادگان سخن جوہیں عامی و تو ر دان شخن

ب آربسته بدبستان عن

ناقيامت رسي ئولفت ختم کرنس ہیتن رو کق يهي نقت ريفي اليخ الريح ہے سربرام کاجہاں تل خوبیاں اسکی ہوگئیں روسشن وافتی هی به آب کی تمست بَنْ سَكِّهُ شَاعروں بسے خضرومسیج رمع میتو بکی زبان اردویں شكراس كاادا بوكس تمنهست كيول نامفت بول عام بريكتا الرهنعيت سيئة الره كيت وه لقما سريرام ساخ تذكره نه موفق إب اس سيكيون إلى جيا کیا برسرنغن نه گفت رکا كيُمنتخب و ومفن بي ملبند وكهايا وه اعجاز حسسن رقم بنهون مست كيون جرمه نوشا ين علم سرانکوں ہے کعیں کے وہشوں مسنادوية تائخ روقق أخيس تحلِ معنی تا ز ہ سسے مسسہ سبئر AVAVAVAVA

تقریط دلبذبرانطیع وقار و درن نقا دبا بوچندی برشار صاحب ا د ملوی نلمین رست بیرمولانا راسخ دبلوی

تنسيم سج سے حاوے میں ہوز گر گلتانی بناخورت يدمحشرجر كانورضبع ببيثاني كد كرتاسيت بلال عبدحا مركى كرساني ہوئے عمرِ خفتر حلول امل کمبیو کے طولانی مُعمَّد بن وہن سے تھرفئیے اسرار منانی مُنْخ رَكَيْسِ ہِ گلزارِا رَم كى ہے گل فشانی ۽ اُڪنجت يا وجبئي کرتا ہے مگر را في بنی ہے نختہ فردوس منظر۔ نوح ببیتانی سحاب جُسن سے ازوا دا کا تھبیت ہوگانی كرجبيرانتكي وأتيى مبيئ مزفى وخاقانى وه جھے دامِن تُرمیں نہاں ہو پاکٹا مانی كهيں رُبِّب نزاكت بركهيں طرز گرانجانی تهیں عشاق سرگٹ نہ کا ہے دکر میشانی غرص ہرزنگ کی آمیں دکھائی ہے فراوانی كهين محشر كادن تطبيراسنب فرفت كحجالاني ئسى ريك مصحبب سيكتى بنېر شعلم كى و<sup>را</sup>ني كعلاياب بلاياب نيادانه نيا بإنى يلا يا شاعران مندكو آب بقا- بإني

ىزىدجانفىن لېوكرخېرلانى كس گل كى الہی کون ہے وہ رقع برورشا ہدر عنا ذا دبھيونوس*ڀڪس*ا وڃ پرصن فلڪ فعرت بن معاسبتے کا گویاسلسلہ دامان محتریت ہزاروں راز ایسی اکے خوتنی سے تکلتے ہیں | *بیار بیخزان قربان ہو*تی *ہے گفِ* یا پر زطئيب بيرسي بيكس شان برحين صفارور مِزارو*ن مُكَ بَعِيدِ ل*حِين اِس مِي نَظر َ كَ مصنامين زبان رفئك بتان شخ ويزنن وكهائ سورمنهاك كرنشح كرصفائي بيا ں ہے سرببراسمیں گہنگا ران الفت نظركت بيرك كباكباعات شعشوق سيقلكم بهيرتعرلف حن روح افزاكي فيامت لبهين فرفت كهين محتفرت كبين غلوت كبنين كېس رظاب رقاب بركېيى سامان مشر<del>ت</del>، حجابِ پنم مربی سے بری مرفی بیاں کی نكك كيون *أمير أيسة فعنكي* ظائر مضمون بغين خزره لاكرسررام تبع عالم مين

حیات جا دوانی کررمی ہے گھرکی درمابی
المطالی باراتنا دوس پرا ہے آسائی
سنے بھر کیوں نہ مہر نکینا می نورمینا نی
سنے بھر کیوں نہ مہر نکینا می نورمینا نی
کچھ آساں تفا۔ بہتمیت ہوگئی تائید نیزانی
وہ میں تنہ بطیع رواں کی خوب جولانی
درفانی سئیب طیع رواں کی خوب جولانی
باس مانی میں جو کہ فرص نئی نانی
مشترے گر کہوں توعوض ہوجائی طولانی
کچھوٹا منہ طری بابتی کہی جاتی ہے نالی نی

فاكا دخل كباخمانه حاويدك آگا مكمل ايك اردوطاعرول كانذكره كفا وراديجيونوا سكونتمت مروانه سبحة بي رسي صرف كي سهابن اوفات گراغا فراهم عال سار سه شاعران مند كاكرنا بلای تحقیق سه كلها به بهراک كا كارته ب بلی تحقیق سه كلها به بهراک كا كارته ب شخص فهمي سخن وا نی سیشکل بوزیا بین فضنب كا حافظه بوشعر بین نوک زبال كهو فضنب كا حافظه بوشعر بین نوک زبال كهو نفر بين سه خيال مختصرف پرسخ گيسنز نفر بين سه خيال مختصرف پرسخ گيسنز

قطعة الرخ بطرز تقرنطِ ازمنتجاه كارشاء بسلطيرخوش نقر برجاب منشى گورشنكرصا حب ضبة زلمي رحضرت سينطه الدين احتجام براوي

جہاں جا نہ سخنا تھا وہم وگان کہے وصف ہیں جیکے قاصر طان بنا تذکرہ روکشش بوسٹان ہراک مسرع تر ہوا دلستاں دل وجاں سے ہیں اہل افور ال مراک کا نزالا ہے زنگ بیان کہے مجوج گلزار باغ جنان

گیافتن اس جاسسر سراهم کا رکھا تذکرہ اک عجیب وغریب کھلے میں جمین اس میں وہ تازہ تر سراک شعرب انتخاب سخن سراک شعرب انتخاب سخن میشنش ہے بہار معانی کی یہ فراہم ہے سب شاعود کا کلام افتاع ہے کیا سرغزل برمحل

بقرى بن قياست كى رنگينان بالأرد وسيص مقبول سندوستان ولِ ابلِ عالم میں لیں تھیٹ کیاں یہ ہے و وستول کے سیاے ارمغاں م عقا ياسي وهسديه بارگران براك نظمه يم نطن يم كميتي سنال وكهاما جهأن زمكبية وفعنان ندین دا وکیون اسکی سپیدوجوان مسسيرام كالخنسير مندوستان تسي جاسيے سوزو الم كا ہياں کہیں جساف فرقت کی ہے وہنال <u> جوستنے سمیب بیاں پوسٹئے منرہاں</u> ہوا و میمکرست ساراجہاں يُ خمخامة سيدساغرميشان بناتج خمخا ندبهيب مغان نهی*ن حبکوتاحث خودب*نزان يه لا له سسريام بي بگيا ن ييهي قابل فحنب روه خاندان بوا دىكىكر بركسب رست وال اسب مرح فوا س ان كاساراجيال من مکیت م ہوگیا ہمہندای

فج كيون منهواس سن بارغ ارم دكهايا وه اندازِ فركب مت كرّ مهتابوا عام اسبب حاسك مجکی جس ہے اپیز فلک کی کمر ہراک مصرعہ نرہے دست کے جمین وہں کیج گیاا کیب دلسوزمسین د کھائی ہے وہ ساوگی ہیں بہار سنغال جال کے کہیں توسجب كهين وكرمعشوق لهنا زسي کہیں ہیں مضامین سسوز و گداز بیسے خوان نا زہمصت مین کا ة م وكعاياا نثروه متح نطنب سيخ سير نبوں اِس سے سبراب کبون کشندار ہراکشخص کیفِ سحن سے سپے مست كطلايات مسرسبزا سياحين براس لائق و فائق وعلم دوست ز لمنے کو ہے حبیجی شوکست یہ ناز چبیا ہے عجب شان کا تذکرہ اميان م لا**لرسب**ريام سيخ مين سيخف لگامسنگي توصيعت حب

تولکھ حمیب گیا "نز کرہ دلستار الاست ہو گرعبیبوی سال بینا قص <u> خاب لا لەسىر بىرام تحس</u> ع. بية تأركه هاعوان فضيم نوش روسال *فامت مطبع* آن تمی ح**ب** تند هر نظار فلم جادونگارنشی سیاصغرعلی لگرامی بی اے نا رباست حيدرآ باووكن جلدا ول خمی نه جاوید سع سرورق کمل موگئی خدا خدا کرے برسوں کی محنت میکا نے لگی۔ فداآپ كوج زمك خيروس اور كامران وفائز المرام كرب - في أتحقيقت يه نذكره كياب أي باغ بيے سرسبزونناواب جس ميں گلبن بزار ورمنزار ميوه وار درخت - مبنيمارز بن سرام بنروزا رببت حض ببت نهري-متى نظرنهين، تى-سنره يا لهري بالشائه جنبزا ي میری رک به سے که آپنے تذکرہ لکھکرا یک نبا بیٹ سنبعدا وراہم کا مرکز سا رد کھا یا ہے اور قوم برانیا لاجواب احسان کیا ہے جس سے وہ سرگز عمہ مرکز ہنیں ہوسحتی- اوجب بے بفنسی سے ساتھ ہے ہے اس کنٹرودرسیل را ہ میں گ**ا**م ر ما دی کی ہے و وصرف آپ ہی کا حصتہ تھا۔ حسّاد نوا بینے تقاصا سے طبیع مجبوربیں انعیں یونہی آنش صدیں جلنے و شیجئے سک ہرسکتے ابہر کا کے سا عیرآپ کا خیرسگال اورآ کی قدر دان کا دُعا گوسے ﴿ فتباران *رغورعا*ليناهي *وهرى دونتى محرصا حڪوب*: أنجل نیا زمن برخخانهٔ جا و بگری جرعه نوشی میں مصرون ہے۔ '' اپنے اسن تقینہ

سے ہیں مک پرا سیا و صان کیا ہے جس کا ظاکر ہرا وا بہیں ہوسکتا ہے آفریں باوری ہمت میں ہمت مردائہ تو یہ آبکی اس محنت کی بروت بہت سے گنام ابل کال کی فرمت ہیں نیاز حاصل ہوگیا ۔ آپ نے مختصرا لھا ظریں نقا دی اور خن فہمی کی واد وی ہے سیستہ سنجاع الدین آفور د بلوی کے دبدار سنے دبدہ نا فلر منور ہو سئے ہیں ۔ اونسوس کہ براکال عنواین سند باب میں و نیا سے اطاکیا ۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ لفول ہرا کا لاغفواین سند باب میں و نیا سے اطاکیا ۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ لفول ہرائے اگر آج حضرت اور زندہ میر سنے توکسی کا چرائے اس میں ایک جد بجو بیروازی اس میں ایک جد بجو بوروازی میں میر سے نام ارسال فرمائی ۔ حضرت اور کا کلام ۔ زگینی ۔ تضموف ملبند پروازی میں شوکت و مثیری کا ایک عبیب مجموعہ ہے ج

فرماسیئے اب اوقائ کس طرح گزرتی ہے اور خمانہ سے کسق رخم اور تیار سرکیے میں۔ اور آسنے والی طبدوں کی کبتک تو فع ہوسکتی ہے۔ بجھے ان بینبہ ہے۔ کہ ناظر کا منبر سنے کہ کہیں ساقی کا نشہ ہرن نہ ہوجاسئے۔ آسیجے استقلال لیسی برگھانی کرنا وسٹ نہیں۔ سے گار گردن فلک کی جین ویتی ہے کسے آنشا ہو کیا

معلوم كدكل كيا بوسن والاسب 4

ربوبور فمزوه كلك بحيم محرباب الحسن بإفته ورسم ل تطلب حااص رو

سرائینازش وافتی رخباب لا لیمسربرام صاحب یم ف وام بالاحترام کسیم مزرج مبارک کل ایک و وست کے بہاں نذکر و برار داستاں و کیفندیں آیا۔ کتاب کی قصیف زبان وقلم سے اعاطر قدرت سے با ہرہے اسی خوبوں کا کچھ اندازہ دیکھنے ہی سے موسکتا ہے۔ یہ کتاب ندصرت اُردو نظر بجرش ایک بہترین اضافہ سے بلکہ من اصحاب سے سیئے جواردو کی حایث میں فالی نظر بریس کرستے

اقتباس زنگارین گرامی انحان مان فصیح دوران عالینها خصیلت مانخلات انتهامنج ومی ومکرمی خان بها دراکترسین خان صاحاکیج الدا با دی سابق و ویزن ججورمسی اکراً با د

نمی نهٔ جا و ید کی تا لیف سے با بوسسری رام صاحب ایم-اس-رسیس بها کے فائد اور قدم اور زبان اُردو پر برااصان کیا ہے - اسیا کوئی مجبوعہ کلام شعران کیا ہے - اسیا کوئی مجبوعہ کلام شعران کی مخبوت نام میں برطگر اور ہر درجہ کے شعرارے کلام اور اُنکی سوانح عمری مندرج ہو - یہ کتاب زبان اُردو اور لطریدی ندان ملک کا اکمینہ ہے - با بوصاحب می کا کام شاکد اس زاسے بین اس کام سے سیئے اتن محنت اور انتا صرف کشرگر ادا فرلیا تمام ہدوسلانوا ور مجل ایم ملک کو با بوصاحب کا شکر گرزار ہونا چاہیئے - بابوصاحب

ا ميك نهايت ومبن وتعيلم-خوش ا خلاق ـ فمياض طبع ـ كريم النفس بزرگوار مبس - ف أا ككر صدوسی سال تک زنره و تندرست اورخوش وخرّم رکھے ﴿ اکبرسین الله الله قطعات بارخ ازنتيج فكروسا دنيشين نرم وزارم نونها أكلش ارت ننفقة وكمرمى خيالغيامن انقى على خانصاحب بيا درمهر رمير عظ طف ارشد نواب صاحب شیز محل تکهنؤ ہیں سررام اک کرمفرا مرسے نا زمخیال | جن كاسبے زورِ قلم هي آك زباني ته: كر ا ئى بانت كى صدا محكوك كبدوقهم تم كس مزه كالجحد بالمندوب تايي تذكه صاحب علم و وا فغت سر فن ہیں سریرام ایک دوست مرس وبى تازوكياب ابكلش انکی محنت ہی کا یہ ممرہ سے جو ہوانخت ل شعب پریر جوبن بارک امند را سے بڑسے مضمول الشرالشرنيخ سننخ جوين ا و کابل کی کیوں زائکھ ٹیسے نئے ہے یہ زیر جنے کہن يوں میں الفاظیں کھیے معنی عصيه بتول مين شابدان من بحرتا يخطيع حبب سيروئي مهر کی ہے موعا یہ رہے زمن خوت ماسدها تخرجها سبب اورسخن سيفرعن سيحابي سخن اس سے فارج رہے حسد یارب کیا تروتا زہیے بہارسخن تقرنط بزبان فارسى ازنتائج أفحار وميزنتا فبالمبنثي ربارام صاح *چوہریٹیں دہلی ویا د گارخباب صبب*ا ن*ی مرحوم* فرتا و وط ارم تأكب را ثناما تنميب ايزدِ پار

شراب شفق درخم شامرا زوست آمابه سبیستنان مهبائے خمیٰ نه سخنوری - وبا ده کشان منیا نهٔ معنی پروری را نوید کم دري آيام رُعلم ومهنرا آفتاب برسبره بوار بود بخصيل محتملين را درمسه و دخير روهم كردگان سخنا إ في - وسسيجاسے بياران الفاظ ومعانی - ابنی حلي اول تذكر هُ *خخا نه طاویدزیورا نطباع پوسٹ پیره بچشم ننظران دیدارهاده آ راگردید- و آ*ا) جا ب *جال بد*اوا درسی**هٔ م**شتهٔ قان سخن را نور دسرورد میره و دلنجشمید- اگرایس راما جام مُركبت وسمِ كنسبت اعلى ست بإسفل- واوا سئة نثيل مب محل- زيراكه أن محف نها نه البیت که میشندیان دابرز بان و این سرها نیه ذوق و عنوق بل احت بروح رواین نحنورانِ زماں- آن شنیده است و ایں دیدہ ''سنٹ نیدہ کئے بود مانندویدہ'' شعبہ أردور بنغير لفطى مصداق حال ابن محبوعه وانش الدال است كي كمفنه مورسفنه به شیخی ننی جام جم کی گئی جام جم کے ساتھ | واسبتہ ہے طلسم جبال کیے وہ کہیا تھ خرد مندان والشورود الشوران خرد برور را اگرسر بنرا نوست نفکر در آر ندوانند که لا ا ری رام صاحب ابر- اسے مضعت خلف الصدق آنریبل رہے بہا د**یڈگوال** ماحب بيرسطرائط لاكو<u>سنشش</u>كه درّلاش حالات واشعارز بإندا نان ار دوفرموده اند وسعی فقد که در تدوین این محبوعهٔ دامنش خرد بها آور ده انداز ا عاطهٔ نگارش ببروسنت وازاندازهٔ قیاس افزوں نا عاراز ا س درگزسشته برعاسے که گوش *سامعین تص<del>دا</del>ً* غلغائه امین آمین کان پروری مبن وسعا دت گرد دمی گرایم تنا نواسنج سب پیرونمی بزم آرایان فلک را جرمه خبش با د هٔ نشا طروا نساط است ایز دِ توانا این ساقی مفیطر نحن را تأیرم المتنا د بحصول رثب نعاصدِد لی رسانا دواز آیخراست به اعلیٰ مراتب علمی فأتزكرواناويه نیاز کیش ستهام کریا را م

قرنطارخية كلك مجرسلاف بالتوبدري أرش احب فرغ ثناً برگوبا<u>ڭ صناتفت ئىراغ</u>ظم وجاگير دارسكندر آبا دوكيا دىلى غام<sup>ا</sup>م آن گریه وزاری نجاست آن دوزباسے که توداری کیا<sup>ت</sup> ئشت زباں بندوصر سریت چہنشد جوينِ ول وشيم بصيرت چه شد این بم*پ خاموش نشستن چرا* بال و پرخوسین مشکستن جرا چون تحنی فض سوستے آسان وقت بم آمد كركت ني زبان بازعایم در بارغ سخن منخ سوك مخانه جاويد كن آواد ٔ مشیرس گفتاری عن کرنگوشِ مون جهانیا س رسسیده باشد حیا س نباش کربردهٔ چشمنیم بازمجوبا ن خشگان ناز را برانداز د- وعلاوت چاست نی من کررسدانی که زمان عامرخت بیده با شدان نبا شا بکه مرووز با نش را کدا زعد دمت شیرس ز با نی بایج پیان شنة المهم مجرا سازد- آنست كراز وسلسله كوس وهنهم البهم بروستندواين ست شيرمنين را در کا غذىب نند - کال علم وعلم کال - و جال حن ده ن جال بحجا فراهم رومية تا وجو وعلم وعلم و جو و نا بيش آتش رغان باستزاج بالتم كُر ديد ينتيرس سخني م بصداك كامراني موصوف ست وطاوت فاستنسى كدبا طها رمعاني موتوف أكرتوسيد هنِ جاِں فرمیب بج کلهانِ وہر کا میاب گرد د<sup>ح</sup> مج<u>لسے</u> فراہم ہوبر کہ گروتیموش ضا ب آمّاب گردو- بهان ست که این نرم دل اخروز مپین نظرو بهشته کم-واز ونیا و سرچیزیکر و*روبانن چیثم و دل برواست*ندام- آفتاب *درمپین تا بین تمعن فره ت*ثال ست. اميتاب بزيرضيا رجاعن ناقابل خيال بمشترى انداز دلبرى از صينانش اجتمة وزهره فلك حثيم شوق برحس ما ورضاراتن دوخة-تير فلك در توصيف ص ماتيم مینانش قلم در کوف و مریخ و زعل بار کان نواست و سیار مپین گوشهٔ گزنیانش

. خنیت ب*ی ج*انیان نبطارهٔ جال خوبرویانش مشتاق- ف يحا دى شيريں لبانش تنہسے افاق-ہانا نرھے كەمهروما ەسرگروا نەخيال گومتنا لينيين درسروارند وكواكب چيخ مهآ رزوسئے نظارهٔ جال جہاں آ رائيق ورقاً عِمَين گازارسن که زباغ ارم گوسے سبقت ربو ده- وتحنی پالین چ<sub>ی</sub>ں وہا ہے شوقان ازخذبيه گي تُتكفُتكُم عِفْدهُ مالاننجل والمو ده سِبحان التُنگُكُتُ كنامخ بباربرسلسله عإكرانش مرفت وروط شاكش ملاسية درم ناخر می<sub>د</sub>ه و خوزاں از محرومی طالع خومین بنجیا با ننش بار ثیا فته در مغا*ک مام رس* درحيرتم كدمن بجيخيال وخامهام درجة فكرمنتلأ كشته كداين محبوعة محن كاسب بهزم ، ووقتی به گازار بهاروساعتی مربزم ول ا فروز آم ژولپه وبیان منیدانی کهایس کلستان معانی وزم خیال چینام دار د که عن سرالان مي تام را فرد دهيم وسرور درمشام دارد- بهانانا دارد خریدارش بجان ست مصنامینش بآن باید رسیده که افلاکیان عاب بجانب خودكشبيده - ورصّعيت شا مِرنسيت كه از سرا وسك معشوقا نه واندازمحبوباً صفحاوراق زمانه راازهم دريده -الفاظ مسلسك حي زلف شكيس مويان ولهارا بخودآ ويخيته ومبين السطورين ماننا رضارخو بروما ي گر دحسرت برجهره آفتا ب بخيتميسية له *به تخری*ر و ترتبیبن بر داخته-ودل و*جان را بنظم و انتظامین وقف ساخته-خامایش <sup>برا</sup>* أكريه كلك عطار دمقابل ساخته باشم سرازا وج فلك كصنيض زمين انداخته باشم ويك نقط الخرين را أكريب ياركان حني بتقابل أورده بالشم تطرفلك رسارا أراسان بهستارهٔ آب چاهمیق بروه باشم-مهین است که نگار**فا** نمین ست دازنتانج طبع **وقاه** لااسربراهم صاحب ريم است از كمتم عدم بمنصئه منبو دبديدا مده وكلك تصناوق رازب

تحرر مصاين معانى خيزيق برنامش مت رزده بهر يفطه كها زغاما ش كجبيره كارتبجائي رسانيده وزفكال راكداز دبربينه زمان نجواب عدم عنيم كسبته اندزنه وجاويد كردانية مركمه خامكم وتختبس انفاظ توصيفن ازه بم مفدرت ليرخو دلرزا منت تيوخيا لمراز بيابى تخرسيريش بسان دوده وعاشقان برغود ببجانست-الض نحان زمان وامی گزارم وآو صافش را بنگاهِ انصات دیده وران می سیام وخود برتخر يزفطعة ناربخ طبعبن اكتفامي نمايم- ومعذوري خامه را برعذرلا جاري وألزتا بدعامي أيم الهجي مصنفش رازنده وجار وبدوار وقونتيفن را خلعت فتوليت سياد سهين مجانئه جاوير بال طبع <sub>ا</sub>ش سافی حیبا بدري كشن فرونع قطعات *اینج خ*جانه حاویدازمولوی محرعبر کخق خان صاحب حقی **و** تعنفا قادري راميثوري للمناحضرت طلال بهاربة ناربخ بحصري صفنا ره ابل سخن رأ زسليئه نام دنشان شاعروملي کنون ناليف مبنو د ه جيڅوم فاند كاشاه زمياءيا د كاشاعب مرع تاريخ او كلك صفا نبوشت صاف

تقرنط محانه جابية أرمنيح طبع أكامزا بإدى حسن حنينا في سوانحكص بن بيا ومحفسِ جا نا كرما بي مق فالينجا اس و فن صبح کوئی چین بچے بیو سیکے کہ بورسہ ورتيز شعاعي كزمين حله طبه بترقى كرسيخ لكين بيجايك پر وُه سنب مِثَا كرشاهِ خا ورتذ ْ طلهٔ زیکا ستے ہی سباہ انجم کو کمر کھو سنے اور بار ہ گھنٹہ ارام آریکا مُم دیدیا- بہاروں کی ملند حونٹیا ک مسنہری بوللیں شکر سکینٹوں کا دل نبھا نے لگیڑ ہم دوننِ صہا پر **کلاب پاس سایئے ہوسئے منہ ہاتھ ڈ**سلاسنے **دوری۔مرغا خج نژُ** الحان ُ حبوم کرخوشی سے تراب کے گانے سب اہلِ جہا ں اپنی اپنی آ رامگاہ جهز کراستنقبال کوان که کھرے موسئے۔اِس وقت ہمی اسبے ووست مافظار ثناً ، ہمرا ، نوسن نیال پر فرائے جرتے موسے نطب صالحب کی لاط واقع دہلی ک بي أو پنے درہے پر بہار قدرت كاتما شا ديكھنے ميں مصروف ہيں۔ . شاه : زوسرسنرزیکین ا، بور سراگلههای گرشوا نظرط نے جانتک شخهٔ گلش بابات كهين كلنار شاك بعاليه المحينان المستحدية وينبل غيرت ركف يرشان مهستیختین برگل غیرت بعین خشا*ن جه همین ناصرعلی کاشعرور و مُرغ* بستا س بهارًا بصبحرًا إِرَكُنْ سِيشِمِ ناشاراً م محمدهِ ن أنمينهُ مَل دربر گرفت اطراف ميارا اِس فتیم کی ایم شعر وان مورمی متی که وفعةً ملک کن کیجانب سے ایک عجیب-سطح بواکی صاف مطرک رہاری طرف آتی ہوئی و کھائی وی۔ **ارشا و- دشانه بلارمزناصاحب إو صربيجية، سيغتفاسي يكوني باول كالكرا-**رُوا رَسوا- آپکوملوم منہیں یہ ایک نئی صنعت اوراہل فرنگ کی مجز نیا ایجاد ہے

اسكوموا في جها زسكيت ماب يه

ارشاد-نبئ يەتوپارى طون آراہے ؟ -

آسے بھروہ ابہمثاا ورروبروصنرت آصفیاہ نما، اللہ ملکہ کے بعبورت گارسانتہا اوراس گارب ترکے جب راست وہ دونوں سورج تفکیل انسان مثل ہو سکے تمام .

شعرات جاروں طرف سے اشعار مبار کہا و بڑھنا شروع سینے میں سیے بعدوہ تنام طب اور مواتی جارت ہوسکتے ہو۔ اور مواتی ج اور مواتی جاز نظروں سے عامب ہے ہم بینونہ طلب م دیجہ کرمجو حیرت ہوسکتے ہ

ار فعا و بهنی ایسی موث **راکبن**یت سمبی دیجیی نیسنی -

رُسوا - مافظ صاحب و موائی جهاز اعلی حضرت شاه دکن طلالتد بلکاری فوجه فاص هے اور ده ابر جو گلدسته من گیام مفائه جا و بدیسید به ایجیات جو آست برسایا گویا

شاعرول كوزندهٔ جا ويه بنايا اوروه گومېراً برارشعرك شعار. ارشا و-اوروه دوسورج منصله بالمم-؟ رسوا - بېلاسورچ گوېر درج اقبال لاله مدن گويال بيرسترائط لا-اور ديم سورج می وم انام مرجع خاص وعام جامع کلام ایم اے منشی سے برام - صاحب جيف كورط لا موريح بي تصاوير و لخفيانهُ جاو بدِ سعة مُنا مُثَالَ مر موجود میں- ہے جواشعار مبارکہا واس حلبئہ شعر رمیں بڑسھے منعے وہ موّاف محدوج کی بذركرت بي اورقطعة ناريخ أستع علاوه - ﴿ نمايا ں ہے مرخ انورسے شاق صری کیا جاك وكها راسي ورياج اصفى كباكبا حضورت و مل وكن مسرور بو بوك ترالنے گارہی ہے جضموں کی سرما سوا وحرف سے عالی گھرضف مو تف جائی درمبضموں بہشی کی دھری کیا۔ جَعلك لورمعاني كي عيا ت صاف لفظوت پری شبینه برقطانی پرشارم لبرگیاکیا مناتی ہر خوشی زم سخن میں شاعری کیا کیا سترپ سے مبارکہا و دیتی ہم مُوَّلَفُ کو زمیں سے تا فلک اسمے خرما و ککی کثریتے بنيبي بإنر يسورج اوزربره شنرى كباكيا مضامين كريح عالم جاوية ك تهني مونی وشاور بعکر دح مبروضعفی کیا کیا كرهبكي دادوستي سيع تكاومنصفى كياكيا ونظم متخب مخالهٔ حاویهٔ میں یا تی مُولفنے سجا باہے یہ ابوان بری کیا کہا لنول رکوشن کئے ہیں ند کرے میں صفح ک بررام ايم اء والأكبر سفعت مولف ٔ ویضمُوں کے بیجا کردیئے ہیں جوہری <sup>کیا</sup> مِونَى كِي عِنْهِ اللهِ إِنَّا كُوحاصل وَشَعْي لِكِهِ إوحرف بوكحل الجواهرمب زارسوا تفطعة لاينح طبع فمخائه جاويد تجهيات يرسواعجب نذكره ابنا جرفدائ كامحبوب طبع كرسبت تذكره كياسى مرقوب طبع ينصال إنفيخ دي بير ندا

	قطعه مج مونش ريلنيا في شادم
میشیکار بها در	مهاراجمدارالمهارام
سرببل دل جس كاخرىدار مواتع كليس ننه بررام كا كلزار مواتع	بېجولاپ نيا گلنسون خمخا نه جاويد آرشا د کولازم مېوانا پرنځ کالچهنا
إواجبتن صاحب قف تحفوي	فطعات تارنج طبع ازنتيجه فكركرامي مز
غالصا حرببين فطرشيش مخاصفو	ملازم خاص سركارنواب مزامح بإفرعله
صاحب علم ارب شاعرت بيري سحن د تياسيم بوهس طرح آب مي مشاخِتن	کیوں نہوں شہورعام خاص سریرام تھی اور مصلے صفات اطرح بھیل گئے سند میں
اكبنات مكر معل زباج ون	أبكى توصيف ميك لستحسوا كيا كمكون
قولِ مضامین برہوا نیا ہی ہے وطن گلشِن صاحب سخن مے شعرا کا جبن	ایسی چپی یک ب حس کا بنیس می جوب ا کردے یہ وافف رقم مصرعهٔ تاریخ سال
بي فن عن مين منص سبنياد	المشارا متدكياب ري رام
مشهور منکس طرح موں استناد ام جرط الموا گھر کمیا سے سے آبا د	مطب بوع بوا کلام جن کا اس فن کوری ہے کیا ترفی
ا تکھول سے کرے بصد فع رصاً کو منول موں میں معی انکا آزاد	دل بیں جَرک کوئی تصور کہناہے قام حکیا کے مسکر کو
سب كرفيري أخبك الفيس بابد	فالق سے دیا کال حب کو
التندر سلمه الفيس عبى "با و مسبحان التدبطب زابجاد	یه می بوستے ہیں انفیل کی اند کیا خوب بہ نذکرہ کھاسپ

وأففف سے کہا پیصرع مال ر کا خمین برہے خوا داد لقريطاز متيئة افكاركوهر بالبقنث بذككزامِعاني بببل بوستان شببوايي لاتا يترفيه الدين *حرصاحب بني دوبلوى جانشين حضرت فاغ مرقو* حربفيان نمنیا نیسخن افزوه با د که دونمی **جلد نمخانهٔ جا و بد** تذکرهٔ اُرو د گوما*ن سا*میکن بهبس باتمام رسببار وبطبع درآمة در باستي شكوى مرر وسنص شتاقان باز شد سبس زاوبه گزینان خاک را لبند آوازه ساخت - وب پیارسے زندگان را زندگی دیمخشید الواحن ازرنگینی رشک بال طائوس مین ست حوا وافنش ازو بی وزیبا بی عیرست خ**يامان گ**لشن - گويش از مشنيدنن دامان گلجيس و ويده از دينن نگارها نرمين به الجرومن صفائ ، دے راب سطورین شکنے زیفن آیاز إشدا زنفننهائ نگازنگ صفحة اومنونه ارزنگب تولُّف ابن بها بون نامه فرزانه مكرمي غطمي لالهسب رارم صاحب ايم- ا-ساب*ق مفعف لا مور کارے کر*و د ہست کہ بخاست آفریں از اب میرنر و منتِ ب اً رووز بان نها ، واین نمیان را تازه هاسنه داد-و نزنتیبن کماسبت ومت گلا ب یا رسمی بجار تر و وفرا وال کوسف شامل وروسعی سفکورش و کوسف ش بجاست سبیه- ازب فر**وس بنگا**ر، جوست*نه و خروستنے سرز* دوازا فسروه ه طبعان و دستنے ، شونے روستے منود- بزارسشنی که در دلها ستے سوخترا کنفے اثر مبریز دو در مگر آ بررن نن<sub>ه</sub> سوزے از نونها د- روز گار طرح دنگیرا نااخت و آماند زنگ و گر رمخت- درت بوسنان خراب ديده نوبها ررسيدو ابراست كوثوبارباريد كلهائ كوناكوش فن وسنره بائے مطرا و مید- و برجین ابل مغوله نوالے که دم ورکشیده بو وصفیرے کرشید وشورسے بالنگیخت - و در مرکلش عند لیے خوش هفیرے کر زبان سبته بو وخر و شعه نزاماً وعلائدُ دافتگذه در بر شهرس غزل سرات غزلهائ تا زه بتا ده فو نبوسرودن گرفت ودر مرد بارست تا ده خیاسه خوالهائ تا در در دست کارا ورد آرست می کلبل به نوازید واز نواکرون به بنده بیخو و از افسروه دی و پردینا س خاطری سالهائ ورا ژلب برحرت نکشوده بودگهنار در آمد- و نبقریب تقریفا زمرمهٔ چند سرود میمیکر این همیفه قبول خاطرس ابل کال شود- واز مرحه با بدونشا بد در امان با شد به فاکسارس تید و حب دالترین احد جنود دیدی عنی منم

اقتباس ريخ حكيم منطالها يسهيرا صاحب وبوى ملام باست ودجوا

محسن عرا فرمب بیجائے اُردو یسکیم۔ مرمحہ جس صاحب وکیائی عثابین ہے

میرمحروحسن صعاحب وکیل کی عنابت اسے آبکی بنطیر کتاب ذند کرد نظر سے گورا- اِس موفغه برمئن صرف اننا ہی کہنا جا ہنا ہوں کہ ہمینے ایک ایسا کا نامہ مرتب کردیا ہے کہ آبندہ مسلیس گزمشہ خیالات سے معلوم کرنے ہیں ہمیشہ

سرمب رد بیسے نہ ابیارہ تسیبن رو مصد هیالات مصنعاد رہے ہی ہیں۔ آبیمی احسان مندر میں گی۔اور نمام مرحوم شاعروں کی روحیں ابدالآ بادیک آبیجے لئے وعالہ نا اپنی ادنی مشکوری مجھیں گی۔

اقتبالا تخرر خباشفا الملاحكيم ونى الدياخ حالضا بها درين

نذکرہ کی خوبوں کے منعلق پہلے ہی اپنی ٹا چیزردکے میں ریو یو میں طاہر کر کھیا ہوں۔ گرجب اسکاکوئی جزو لظرسے گزرتا ہے تو سبے اختیار جسنت زبان سے نکاتا ہے ج

نی انحقیفت صفدر بلیغ کوسٹ من و تتبت آبینے اس تالیف بیس کی ہے وہ ایک غیر مرکز لی استمام سے علاوہ تالیغی محاسن سے سکتے انطباع کی وین سلوبی قررت - انوکھاپن- یہ اسی دکھن ہیں کہ جدرت ونفاست مپنہ طبیعیت کی ص تفسیر میں۔ آپنے کوئی وفیغے اسکے مرغوب بنا نے بین اطھا نہیں رکھا ہے۔

تقرنط مگاشته قامشکیر قرمشفیتی کرمگشر محقق والونظرخوا مرم کربر جیدل صاحب بی اے پروفیسشن کالج ورس کی بی

ورین خوابه آماد ناکیتی ویا سے ست که مندوستان منهاوه اندو مینینظیرو مبت نشاخی اند غالِ رُخِ ولبان سِت غِنْجِ شَكَفته ولان ـ آرے اَن راكه دولتِ حُن مِثِيته بات رَّسيَّتِ نرزسد و بار با یا ال وادث دوران شعه وسالها لذّت شربت آرم ا مان مجیشبیده . آآن ا سته شد وغم وانده و برجانِ ایشان تسلط کرفت. فتنه خيزكه راحت ازميان مرومان برفام بغاوت اغازكر دندوموائ روز كاررابسے ناساز یفون ناحی تخیشند ومرد مان لائق و فائق را بخاك خوتن يخت ند- پريشاني فرنو دندو دوليت بن ربو دند بے کسان رابے فانمان اخت خوان مینائے خود آرمستند حی که قبال ملکت مگل شیبه یاوری کرد و مخبت بیشان مبدوگاری خِلس چمن خوان دیده را باردگر بیریست . لذت امن امان کام دوم ن مرد ماج شید و لعل کم کرده راحت ، آفت رسیدگان رسیونی فلک گهنزان آودگه بهاره که بریک نمطسع بگیرو قراره بته بلاد دېلى دىممئۇكدازېن باد مخالف گره زىيرافىي بەتىغا رمسىيدە بود درسايددولت عظمت ما بر رونِق وگریا ختند - وتمپن خضرائے سخن کیء بارست ازین بلدین مینو سواد با مشد برگ و بارآ و دِ اغبانان ككش سخنورى نوبرسخن راآر مستدكوند وسروآنادِ معنى را پيرمسته رنونها لان مرمة تِ گُوہِ رَضَانی شان اقصائے عالم را ذراکوفت وجینمان عالمیان را روش ر ا مربسند عزت منه کن شدندوا فاصنه خود دلسپیطِ عالم جاری د نهشتند مهه بلاد و مصار بنیمهٔ شاگردی ایشان را بردوش برصا وغربت کشیدند و از مام جمشیدی بوش ریائے ایشان وعيد ندر فصنل ترلبده وبلى كدواية صراب اردوزبان مسط وكموارة بلبلائ شيرعن بيان

بعداین دوفِرت نه وفساد آن گوبه داشه نایاب را درکنارخویش بروسید کردیده روزگارخو: ب شدند پر سطح بیرا بخشن خر ت 🖟 درین دُورآخری نیزازخاک پاک دملی حاکی و راغ برخا س برزن این خرابُرد بلی داگز<sub>ا</sub>شت ورخستِ اقامت سوسے ملکیے کن کشید و کخاک خنت ۔ آد البيت المركاجيمة بوكشيرين + عردم ومن و موركر دآنيد ، جون نام الك في من برّر بان المرانية ئے پدیرآ مدور بنیان قصیب ن فارنهاد مرحبا بلده حیدر آباد محب أن دائی نیک نها دکه در *کنعنب عاطعنیت گومپر*شناسی او باید دار ایسخن جاگییز مدواز خوای **ن**وال <sup>ل</sup>وم<sup>ید</sup> لروو دول برسخن دلبرشود ـخورصاصب شخنسته و تاج سخن دارس لوبة قرينى شاعران مازك بيان برخاطرعاطراوينه الضميت واربن وسيك لديئ ايشان رالازم مرا بیش خودخواند و لجوئی نماید و دل رااز دس ڊ اند و خاطرِشان ازخاک اوطان برگرواند طبيب <u>ين ٿئا ٿ</u>ان شيرو الاحيان نمرآغاز ۽ که که ٿ نجال کلام وقصه دراز به میرنگی زمانهٔ بوقلمون سبصرے رسیره <sub>آ</sub> عالى مقام كمالى مشده بهت ودريششها مذرر تاريلبل زاغ سياه بال ببغيه نهاده بسبك يتاسم بيدان بديدآمده كدوس في مي سخن تني يرطولي وسشة بست ومهت خود برس كما شتكذا ومية ماریشن کمند وآدانهٔ روش نیکوئے شان را درآ ذاق رسا ندیسعی مے برد و بیکار کمئے کمشینہ تاکآ ت كراز كيد كرود والانمنزان مراخ إحران وشوار ونمود ارْفلينها سية فن كلهاجٍ له يمه كل مرسبيد بردو اندواين را يج أوروه ينطح أن حياويل نام نهاده ولارسياين فزر این نام امی ساوار ست چراکه این خخانه بسیت که در آن جنس سے پرچیش سخن ایس اندان ست ا ويربودن ميكم از لوازم آن - اين نوج ان ره نوردِ جاديّ خنيدي از فانواده برهاستسكة ر عن مستری دراین شهرد بلی از قدیم سرآمدوزگار بود در بر کاسے که توجه ننو و ند گو سُر سبعنت ان

وتكران ربودند بيد بزرگواراين نوجوان كينره نبسيان دركشور نيجاب برسنديوزت نسست بودوا لشيه اغرارِ خطا**ب او مُرْيكِ ل** إفته ودرآئين داني وآئين فنم <u>خطيت</u> ننهشت . آرسيها <del>وم</del> سرفاع بست كه الزيمه ككالات آريسته باش وبهره از عليم مغربي كماحقه كبرد بهشته وعلوم رض زوال ند محفراموش ندكروه . بكرروح ديگر در قالب آن ارسعي خود و مياره .. يعميش شاعران وسخندانان مأكرويدهٔ خود گردانيده واحسانی بزربان ارووكرده كه تااين بار زنده ما نداحسان وازياد نروده اكنون آن سبه بعسران كواندكه يخوام سندور محلة أرمسته أردوعجوزهٔ سال خرده برج بها شارا لنثا نند الرورقواس وماغى ابثان خلل نهزر فيته مت خمخائه حاويدرا بينند والضاف كمننا آیا هن سی آن قدر و منزلت داردکه میش نوعروس آروشکل کرره خودرا ارتیاد ریین آرد. و دلانِ نوجوالان مهندرااز غمز کو پیرانه خود برماید بلی**ن در این داکه بوٹ سیختل** ساخت ک<sup>و</sup> اندخا بهائے عنبرسارٰ و ارز نافسئٹشین مو ولخواه این بنده درگاه بودکه سطرے چنه براین کتاب نایا بنے بید، اماا زیبے بضاعتی خود شرم خ درسفبِ ماید دران نشین که ناگاه قبله گاهی ادام استر رکا ته امرکروندو گفتن که لاد **مسری ایم** ہمب آیم اے دوست دیرینہ من ست وترالازم ست کداریا برخاطر انخبا ب فارمجزرا الامیّا تروان چون امرست بیاره ندیم وسطرے چنداز نظرو ننر فرامهآوروم کدبر گزور ننظر گارند ؟ ابن ارز نداره كمه شا رنسخهٔ لاجواب خمخا نهٔ جاوید شود جراُ که برآن کتابه وازسعی کے کم دبیش نمی شود بمصداق این شعر ۱

نام	متخلص	صفحه	ر نام	انخلص	صفحه
منسنی بورن سنگرد ملوی	بورن	17	, ,	بإبند	J
اسم نامعگوم	ثبنجا	11		بإدشاه	- //
شرف لدین علیماں دہوی	پایم	17	منشى فين بإرسا	بإرسا	4
مزراحيدرييك دمېوي	11	,		"	a
مصرمها إج سنگه	بير	11	مسببرصلح الدين	پاکباز	1
پير جي قمرالڌين ومليوي <del>قور آءَ</del>	بير جي	180	1	<u>پ</u> ندی	4
ر پ	·		را جدحبونت مستلكم	پروارنه	i
پندمت مہتاب رکے دہلوی	تاب	100	منشى بروانه على	II	٨
ميرحيدر قوال وملوي		1,	و منشنی مرتضی خان کھنوی	پرویز	9
مرزاا مطاف صير الشرف كوكاني	11	4	المنشئ ستدوسف سين	p	4
میرعبدالمی دیلوی	تابان	11	الالدرناك رائ	پروس	ir
مرزاشجاء الدبن احرفان ماری		19	پنایت متولال وابوی	- 1	"
منشى احدخان		۱٦	موادی ستبدشاه محدوا جد	)	,,
محد عبسه	تابش	44	مشيخ محد نيازعلى	1	11
محارعبدالماري-	נו	"	ا ببات وبارام مشميري	پرطرن	11

					1
ثام	تخلص	صغح	نام		مجم
منشى غلام محرفان دملوي	تنبش	ra	خواج محرط ف الحسنوي	-	**
مولوی سستبدمد دعلی	1	"	لاركنيما لال		44
میرسین د بلوی	تجتى ا	44	عانظ محرسين دہادي		"
تحتى عليشاه		يهو	تحيم محتبسن خان		,
منشی محی فضل	1	"	منسقى محدثاج		16
سلّنے جی کھنوی	į.	11	ستيعظمت شاه	}	1
کنورٹ نکردت صاحب مناب	"	11	سبه محرست		Ai .
منشى ستيدنتخب الدين	11/2	پرسو	نا صرالترین حبار		71
محفظیم بلک تکھنوی	تجل	<b>۵</b> سو	مولوی مختسبین وملوی	i	1
م مسم نامعلوم	"	11	سب نامعلیم	1	42
هیم تخبل رسول فان کھنوی بریز در	//	4:	مولنناها فطنثارا حمرضات . : :		4
ه کیم تجارحسین فان	1 .	ς.	مولو <b>ی عبدالفا در</b> هنده سرس	l	19
ٔ دینی سیرتجاحین فان پیش	1	•	منشى كمتولال كتمنوي	,	۳٠
سی تجارضین صاحب بربادی منده سیوچه	1	۳۳	ابوالبركات سيدمجي تبارك مين	i	1 1
منشی میرتخبات بین	1	سهم	شيخ الهي شيخ الهي كمنوى-	'	۱۳۱
ماجی تجات بین	1	44	نواب ستيد على محد		"
على مولا خان	تختبين	ra	خوا جه مرتضی حبین	¥	"
منتنی فحرسین خان ملوی میسین حالتی ملوی	//	4	منعثى سعيد البرار حسين	حیان	mr
منشئ محکرمبر	لتحصيل	44	مزرامحداتمغيل	تپڻ	hage
مرزام بآب تكنوى	تجتر	742	منشى دىسف على دىلوى-	4	بمامط

نام		صفحه	CV		ىسفحە				
<i>عام فان</i>		44	غلام مصطفى وبلوى	11	11				
مولننامي سيرالدين احد	4	n)	1						
منشى انورسين	11	۲,	مزاعی بسکند بغدیگورگانی	11	74				
لاله ويبي بريشا د	11	4	نواب عثمت الدوله مزاابوتراعي	تزاب					
منشى الميرنسونات ليمنوي	11	4	شاه تراب على	11	"				
منشى ام سهامت صناكهنوى		Aj	مرزامكر منخت كوركاني	ترخم	4.				
منشى مالگوىند		سوير	ميان بها درعلى كفنوى-	ترسان	اه				
منشى شليصين	"	JJ	نواب مزرامي تفي فان كمنوى	ترقی	ar				
منشى مى الدين صين خان	لتنيم	AN	ترک علی شاه	تركى	مم				
منشی می الدین سین فان منشی محد علی د منشی محد علی دبلوی (۱۰۰)	اتشفى	16	مرزامي ببانقدر كورگاني	تشخير	"				
		AA	داروغدسب واجدعلي تحسنوي		04				
عافظ محديوسف غان		91	<u>پ</u> روٹ گنگاداس	وتشكين	26				
سيالطان حين		91	ميرسعاوت على دبلوى		11				
مزرامغل بیگ د مبوی		A	میارت کمین	IJ	Q A				
منشى تضدق سيرخا الجنوك	تقتدق	91	میرسین دبلوی	11	24				
میفینس علی	لفتور	"	مزرانطفرعی بیگ دیلوی	11	450				
منشى سيداحسان	i	11	دسلطيكارام صاحب	انشتى	70				
منعشی نبی نجن دملوی	نفتور	91	مبرشجاعت على دبلوي	u	44				
سنور فتح بها در	11	90	ابو تخير قطب لدين على	ji .	7 4				
ميان غلام احد د بلوي	نضوبر	97	منشي مركبيزفان	أنتيم	*				
				<u> </u>					

	ون	1		ون ا	<b>. . .</b>
	تخلص	صفحه	نام	محلص	صفح
منشى ففنل حق د لړدى	11	119	تحكيم مستبامحدوبلوي		1 .50
محدا سطت خان	تتتا	"	ستيد مرزاصا حب لكنن	4	100
حبيل الدين	4	lgu.	را جەنعىش خىسىين غان	11	110
نواب ستيرعلى مسين خان كلينوي د م	11	11	منشى برگوپال صاحب	تفنة	1
منشى سيج الدين	11	1111	قاصني محيش شالصنعي	11	114
المعلوم كمتحفوى	11	11	مولوي مفتى بدرالد برظان		11
مزرا غياث الدين كوركاني	11	11	سيبفناحسين		114
مرز اعل جان	11	١٣٢	منشي ميان فان		J.
منتنى إم سرمات كتفنوى	11	سوسوا	منتنى محريقى خان كھنوى	ł	١ ا
مولوی محدثین	11	ىد	مولوي مي لفي صاحب	"	114
مولوی سیدا حرمسین	11	مرسو	نواب ستخصاحب تحفنوي	i	#
منشى حبيدى لال	11	1	مرزا اکبر علی بیگ	•	1
سننيخ محموو	Ú	144	ا با تلسی واس گشایش		
منشي مح سعبدالدين	11	Ji	میان صابع الدیثے ہوی	تمكين	110
يتناه نواز الدين سين	II	II	میر دایت علی	11	u
منشی کاسے رائے	تنيز	يسوا	ميرسعادت على	11	124
ستيد كبرعلى	IJ	11	پنده سنجت ال و بلوي	li	,
منشىغلام دحد	11	אייןן	محديوسعت دبلوى	"	
نواب احد عليفان	ונ	189	مولوی خلام بتول خان	4	154
منشى تاج الدين سين	تميز	14.	مرحسن محدسن	يمين	IFA

نام	تخلص	صفح	مام	تخلص	صفحه
شاه امام تخبث	خانبيي	109	ميركا طرحسين دهن	1	"
مزراغلام فخرالدين كوركاني	نتجور	11	منشى نوازش سيرخا في باوى	"	"
منشی تورعلیخان	11	"	عاجى سىبدنظىرسى بيجنو	"	بربم ا
مرراسعا دت سلطان گورگانی	تثيور	14.	مشيخ محمد عنيني دبلوي	منها	سرم ر
ث			سعدا شرخان	Ji	164
ا جابت فان	ثابت	141	شيخ عومن على	11	1
منشى مهرعلى		"	منشى سبدكفايت على	"	184
شيخ ثابت على		11	نواب محدشیر علیفاں بہا در	4	اهر
شهرادهٔ مرزامغراله بن گورگانی	11	144	ميرنطف على	l)	11
مندننى سيدفضل حسين كحفنوى	11	1994	منشى سببداكرام على	تواثا	11
منشى شہاب الدين خال	ثاقنب	מדו	سلطان محد ببثير الدين	توفين	104
مزرامهدی کھندی	11	144	نواب صديق صيرفطان	11	۱۵۳
نواب شواك دين عفاج الوكك	11	11	مولوی سبد مبلال بدین	¥	100
شيوبرون مهاراج كوبال تكم	IJ	12.	مولوي عبرالقاور	نوقبر	100
مولوی مخم الدین	11	11	لار نرایت داس	11	107
منشي محدنواز	11	141	مب رعبدالعلی	11	1
مولانانج الدين احدماليوني	11	11	شيخ ارادت الله	"	"
مزرا ذاكرحسين كلصنوى	11	اعدا	سيدبا قرحسين بيوى	"	102
مولوی محدنواب خان	ii	1-1	نوالبحد مرزافا تضالكفنوي	11	4
ستنيخ غلام ممرشها بالرين	ثاتب	164	منشى حبد تعلى	تونگر	164

	7	<del></del>			
ام ا	تخلص	صغحه	نام	تخلص	عفحه
<i>حانعلی</i>	مان	4.4	مولنناست بمحمور بين بلوى	11	129
اكشرف فان	"	11	نواب غبث الله فان		128
ما نعالم فان تكمنوي	1	,	فوالبحرع لبنجأ للمعنوى	iji	111
مبريارعلى كتعنوى	مالف.احب	7.4			174
لحجيم عب إلىثى خان	}	٤٠٤	منتشى ستياميرعلى	نزيا	144
مولوى ستيدمحار كأطر ككمنوى	į.	"			11
لاجه حبك بها دفان	طه	7.9	شاہزاد کا شرای قدر کھنوی	11	U
نواب سيربنياد صبن خان	1	11	مزراعلی محصنوی	ثمر	19-
سكن رجاه كهنوي-	11	11	احوبىعيدخان ملوى	4	141
منشى مح عربزالرحن فان	جديت	יזנץ	نواب مزرا دبری علیفان فنو	h	u
مسعودرصنا	"	712	منشى او دهه بهارى لالكفنو	,//	197
مشرى محداتبه بيم	li	ı,	غوا جنفتيب محمد (۲۰۰)	#	Z.
منشى سبيرمحارفهارى تكنوى	مبر بایہ	نهاد ۲	ميترش الدين	ثنا	"
محدأسي مبكرامي	عبير	414		11	11
ميرغرت الله دبلوي		Ŀ	مېرسعاد ت على دىلوى	برزواب پېرواب	1911
مولوی عاجب ین		"	こ	,	
حكيم على حافظ	"	r12	نواب ميرا متشام عليخان	طوو	198
مزدامغل	جرآت	11	منشى كت الدين بلوي	4	190
ليحيى الأن عرف قلندريش	11	711	منشى تېۋرىسىن	¥	191
پيرفر	4	474	منشى سىيابثالقلى دميوى	جالب	۲٠١

نام	تخلص	صفح	טק	تخلص	صغم
مانظ علبي <sup>ن</sup> سن		YON	مزاحسین بیگ		
ستبه علی خبن قا دری	جال	745	منشى مح إبراسيم خان	جرى	449
زده) نواب علی نفتی نهان کلمینوی	جيل	۲۲۲	میر حیفزرشل دبلوی	حبفر	ببرء
جيل الدين	"	140	مزراح بفرخبت كوركاني	ľ	اس
حبيل لدمين	"	11	نواب جفرت بن كلفنوى		بوسوم
منشى ستيدحمبل احد	11	444	نواب حفرحسين خان	Ü	1
نامعيادم	H	742	صاحزاه وعفر علنيا تضاحب	4	سوسوب
مير محمد تنجا وتكفنوى	1)	747	ميربا قرعلى وبلوى		1
منشى ميرسين	ħ	1	سشيخ صفر على -		بهمام
مبرتراب على		179	فواب سيدبهإ دعلنجا لكيفوى	جگر	"
منشی خبگ بهادر	خبگ	11	فواب مزرا محرعباس مليجا ليجفنوي	"	442
شاه فلام مرتضى	حبون	٣٤٠	مولوى جلال الدين لكمنوى -	جلال	rm,
فخزالاسلام دمليوي	11	11	نامعليم	11	149
نواب سراج الدوله على محرفان	ü	4	الحيم سيد ضامن على حباد الكعنوى		A
میرنضل علی د بلوی	11	سويرم	مولوی سستیدآلهی خبن	"	rol
میرددی کسنوی	"	11	نواب ستيد محرمبي بعيليخان	مبيس	11
ستيدر متعلى	11	"	معطبين	"	rar
سشيخ ممين على	11	120	منشى ستىدا بومحد ككفنوى	"	4
قاصنی عبد تجبیل	11	u	منشی می مبین – منیشی علی مرزا	li	TON
مولوی محد عمر	11	466	منیشی علی مرزا	جليل	1

نام	تخلص	صغح	نام	تخلص	سنح
میر شحاعت علی	4	49N	ستيرقوا دعلى	جداد	749
بايوالمتديارخان	جو گی	"	مزرانعسيم بلك دبلوي	جوان	1
بها درعلی شاه دملوی	جولان	190	محب المتدو للوي	1	ra.
مبرحس عليفال	"	11	با بو بنراری لال کھنوی	"	11
الغنشاه	"	197	صاحبعالم مزراسكن رشاه	جودت	1
نامعلوم	بوبر	"	معرشيت	11	727
لاله ما وصورام	u	192	سي فضل سين للمنوى	l)	11
منشى سيدكا فرصبين كلفنوي	11	۳.4	منشى مدوبيرسهاب	"	724
مزاا حرشاه ببگ	4	۲. ۷	منشي عبدالله جائوس	"	11
محرسيف الله فان	11	11	حسيسم المشروبلوى	جوين	MAR
مكيم مشوق طيخان	11	م.بع	ميروارثعلي	"	#
نثيغ محدعه العسنرني	11	١٠١٠	سننيخ نيازا حدوملوي	"	11
منشی جامیرسنگدد. ۱۳۰	11	411	منشى نظام الدين	11	FAO
منىشى جواسِرسنگە كىھنوى-	IJ	11	شاه خلیل الدین احد	11	"
ستبد محدعان	11	214	نواب احمد بن خان کمینوی	"	727
سبد محرسین	JI .	11	منشى عبدالكيم	11	<b>719</b>
لا لەمكندلال	.وسری	אוש	منشى محدجان	"	19.
لالهمشيو بربشا د	li	119	محد أعيل خان	u	11
صين <i>علي</i> غان	جوبإ	11	نواب محى الدين علينحان	1	4
فواب مبدى عليغا كلفت	IJ	hak	مشيخ محدروشن	<i>چشن</i>	r41

70	تخسس	تعفحه	(1)	تخلق	امنى
سنتيخ بنث اتبى د لموى	طانط	ror	صاحبعالم مرزاجها نداشاه وكاني	جه اندار	1
مانط عبد اصد-	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	"	ميرجانگيرلكمنوي	بهائنگیسه	rm
مانظ عبدالرزاق دبلوى	, , ,	1	صامعا لم مرزا جبالكيرتر ركاني	"	"
مها جزاده میان خورشد نحدف <sup>ا</sup>	//	سوهم	مرواكيسراب نگه	"	446
مانظ فدا احدمجد دى	<b>"</b>	. #	منشي حبتن نانچه دېلوي	جهمن	rre
منشى ظهورا حمسار		11	طائلی پرت دری	طاعمی	rra
محذبيب شد		PON	(3)		
فها جانطات حسين بري	عالى	. 11.	بندت رج تراين مكندي	حکمت ،	449
مولوی الدعلیفان	حار	464	منشی رخین سنگ د طوی	جمن	279
نواب عامر حسين مكسنوى	//_:		منشی شا وی لال		به ۲۰
منشي حارث بن قاوري	· "# "	سريس	مشيخ مزلع الدوله	چاں	"
بمرمامرعلیفان –	4	ميريم			
مشرط معليجا ببرسركمنو	, W	720	استنفى طبورالدين وبادى	حالم	444
ما نظ سبد محد صائم علی	مباب	469	أواب ممدحاتم عليفان		1-14
بندم مراؤسنگ	#	۲۸۰	ا دات غامرالبیک خان بوی	طاذق	#
مد نوی ستید کاظم	مبيب	11	فلام حضرت خان د م		۲۳۸
تحضيب الرحن	"	r19	منى مرفخنسرالدين	. //	<b>70</b> ·
مغتى صبب الرحمان		m4.	كريم الدين	حافظ	rai
عنايت الشرعوف كلو	حجام	"	منشى سبتديمتا دعلى		11
میرصن برزا	مق	441	حانظ خليل لدين مسن	11.	

نام		صنح	ri.	تخلص	صنحه
منشى اتفارام دبلوى	خسدت	۲۱۲	محستدميان	حمان	mq1
عافظ عبدالرحمل-	11	"	ستيه موعبالله	حربيث	7
جناب يحيم غلام رسول فان	//	812	ميربتسرد	حزين	292
منورا عنما وعلبنجان -	ll .	11	هینج علی خرین اصغبانی	u	190
منشحاحدعلى	11	ابابها	ميربها درطى والوى لاجت	. 4	144
مولسنفاصبيب الرحن	li	"	مزراجحب تدعنت كوركاني	ł	mga.
منشى دليل الدين احمر	II.	ماءم	نعاب محدثنيان ببيار كفنوى	"	2
ستيدًا ل-سين	ü	هوم	ميرعاج سين لكهنوي	4	=
مولئ نا محدسعید	ű	u.	صاحبراؤه غلام محى الدبريني ن	2	<b>1</b> 49
منشى عبالتد	صرتی	الملم	مولوی صفدر علی سبک	4	۲۰۰۰
نواب دېد ي عليخان	حسن	11	شيخ على خرير لكسنوى	4	ı,
خواجسس دمارى	n	٨٣٨	چ د ہری صام الدین	حيام	سا,بم
ميرغلام حسرفي بوي	ø	979	نواب مسام الوارمخد تقى عليفاق فت	u	N
حاجی ستیدا حمد صن مکنفسدی	4	פשיא	خوا جرمسام الدين لكمنوي	W	4.6
مزرا كأظم حسين واليوى	u	"	منشي صام الدين	D.	II.
منشى سديرمحرمن ككمنوي	ı	4)	مرزاحهام الدمين وطوي	مسامی	11
مفتني محرسسن	ji	١٩٧٩	محيم عبالتحق	صان	4.0
اشیخ من کخبش	u	,	ميرمحمدحيات	حسبت	به.بم
ابستياميرسن	ji j		ميرزا حبفرعلى وبلوى	<b>″</b> .	4.7
شاه محرست صابری	li .	444	منعشی ذر تی <i>رام د</i> بلوی	N	מוא

	7:5			ون	Γ. Τ
ri.			نام	تخلص	صنحه
ميزداغلام فحنسدالدين	حثمت	מצמ	سبدعلى حسن وبلوى	حسين	244
مطرحتمت اللد	"	۵ءم	مستيمتبي صن	" "	מאא
مختشم علیخان وملوی	"	724	مب محدسن	ų	"
محديث عليفان كمعنوى	صين	11	ستيد محدا بو الحسن خان	u	444
لالدإلمكت ديوى	حصنور	عدم	سیدسن مسکری-	"	242
محسن مزرا تكمنوى	//	11	حسنهان	"	6149
معدعبالصير	ii	NL 14	ن صاحبزار ومحدسن بفعاظ	"	"
شنج هنوراحدصابتي	v	469	ماجی محدسن رصافان	"	.هم
عا فظء بالرحيم	حضير	MA.	غلام حسين ثمان -	حين	אאמ
محد ضيظ والوي	خفنط	"	صاحبراده غلام صدفان	"	11
عا فظ ممد على	"	ותיק	منستى حسين الدين احمد	#	440
هاجی شاه سیدنند الحسن	v	40	محدوا ٥	حسيني	11
منشى عبالعنيط	"	MAA	م محبة بي حسين	منتد	"
حفيظ الدين	11	n l	سلطان عليحان ككمنوى	ji.	۵
عبدانعيلي	حقاني	u	الم فا محيشاه ربيم	u .	۲۲۲
ميرامام الدين وبلوي	حتيب	MA	نواب بمي مِزرافان	حشم	441
منشئ بمخش	u l	۰۹۰	الواكظر كريامشنكر	//	4
سستيدولامين حسين	Ü	11	مشيرمي فان	u	المايهم
مستبيسين شاه	حتبت	11	ميرعشمت على	حثمت	سوعهم
نوامب عباوالفدخان	عم	۱۹۲	محدعليفان	ν	MEN

ρÜ	مخلص	عنعمد	نام		مفحر
عبدالكريم خان	جِنَّا	۵۰9			Ngr
صاحترادُه مح مِنيف فان	منين	٠١٠ ه		ľ	11
مزما رحيم الدين دملوي	ي	11	مبرمحدعي أكفنوى	1.40	۳۹۳
حیات فان روم	حيات	عده	مسيد خضنفر عليجان تصنوي	11 -	1
نواب على حبدرخان	حبدر	D M	ستيه جفرت كالمفنوى	"	440
ميرحب رعليفان	11	4	ئىستىدىنبۇرغلى		- ۲۹۲
د ببرالدوله محد علیثجان	, //	"	محاعبدالحكيم		190
مزا میدرست کوه گورگانی	//	279	مزرا سعيدالدين كورگاني	. حکم	11
آغاستد مربإن الدين حيدر	11	"	منشى دوار كاپرشاو		192
نواب عيدر عليمان	//	ar.	عبد لحکیمت ه	طيم	799
منشي حيدرعنيان	11	اسم	منتى مخدمحمد ولكفنوى	حير ``	۱۰۵
نواب حبيد عليجان	11	DPT	منشى احدين	11	2.1
مشيخ حدرفير	11	11	خواحة حميدخان	حميد	*
حبدر نواب	ji .	عاد	محداتنه	3	4.0
میرحیدرعلی دبلوی	حيران	"	ستيدا قرمززا لكهنوى	"	۵.۲
عافظ بقاءالله	Zi.	DMM	مولوى عبد لحميد	li .	۵.د
قاصى مخليل	"	11	منشى عبدلحمبيد	11	٥٠٨
منشی ام نواین د بلوی	N	م۳۵	منشي ريعنان على كعنوي	"	,
منشى محرسين فان	11	الم	قاضى مىدالدىن	*	2.9
پندنت ورهيا پرښا د	حيرت	170	عبالحيدفان	"	u

•	The state of the s					
	۲۱.	تخلص	صنح	نام	تخلص	صفح
	منشئ نر داحدفان	حيرت	٠٢٥	ميب مرادعلي -	حيرت	זיאם
	منشى محدعليفان	حيرتي	11	مزرار مضانی گور گانی	"	۳۲۵
	ميرحب ليغ على	حيي	11	مأنظ عبدالرحمن	"	244
	سشيخ بحدمان	"	الاه	منشى محدوبان خان	1	"
	منسني عبدالجي.	11	u	منشى عبداملترفان	11	یم دی
1	وجبيرالدين امريفان	<i>!!</i>	244	محداسخق	//	"
	منشى محب الدين احر	<i>  </i>	۵۲۳	مولوی احکرمبر	11	۵۲۸
1	منشيءبالعفور	4	246	مولوی سیدغایت احد	//	4
	محب الدين احد	حيفى	"	قاضى مفصورسس س	íi	001

وراور موجوده ومستر مخالة عاورات تبليكي بندوستان فيبيح الماكك انتطاخات مبالولي مروم دبلوي كي أخ السنبريك ولحيثيال قدمج وعصكولالدمرام صاحب آيم-أب في ورثاء برحاصا كرك متب كما اسن المجموعين منته غيرطبو غليس بير ال الور اسيشجاع الدين عرف امراد مزرا - انور دبلوي كاتابل ديد كل ت وتلاش سے سُولف مذرکہ خمخائہ جاور دنے مرتب کرے شائع کراہا ہو ۔ ابر وكبعاني وردبلي كيهشبوراسا تذوميس تتصه للجعاني جيسياني صاف فبخامت ال يْ ﴿ ﴿ مِنْ الرَّوْاسِنْ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ مِنْ مُرَاهِ وَطَشِّهِ رِبِّ سِيحُسِي تَعْلِفُ مِا تُوصِيعُ لِمُحَاتِينًا رما اسكي سط منت قطع نظهرت تميتوں كي تفريح كردني فرور كي من المارد هنروتسرا والماعل وكتابت نفيس فيخامت رائداز . هنروتسرا والمجاريمة م المار المع المام المرابي ( حاص عامث ) جدا ول دروم تعني مردو حديث كما أي خا ل داک بنس ایا ایکا بشط کیده قیمت میشکی میحدین. تفري فيهم اللك داغ دملوى كالتيسراديوان بوسله والمام مراداغ عشالع كياتقاا وجبكي قيمت صرر تقريمتي ووجوع صدس بالكل ناياب تعادام إم ماحب ايم-اے مُولف تذكرُهُ خخا ُنه جا ديدنے بافذى تعنيف زركيْرَخْ كركے شائع لِكه ما أي جيها بي مناف وروستن كاغذ سفيد حِكِنا و دبنه حِسِ روكام بحي نور علي نور سے قياقت ل سے رقسم دوم می روپے بلاصمیمہ ، لى معبدول كي خوداركوي فيدى كيش وإجامكا ذاركت كي مندوخ كالباب فيعد بوسكما مخافي طورتي الأك

-8 AUG 1958

-8 AUG 1958

-8 AUG 1958

-8 AUG 1959

-8 AU

